

Namo tassa bhagavato arahato sammāsambuddhassa

# **Khuddakanikāye**

## **Jātaka-aṭṭhakathā**

**Catuttho bhāgo**

### **10. Dasakanipāto**

[439] 1. Catudvārajātakavaṇṇanā

**Catudvāramidam** nagaranti idam satthā jetavane viharanto ekam dubbacabhikkhum ārabba kathesi. Paccuppannavatthu navakanipātassa pathamajātakē vitthāritameva. Idha pana satthā tam bhikkhum “saccam kira tvam bhikkhu dubbaco”ti pucchitvā “saccam, bhante”ti vutte “pubbepi tvam bhikkhu dubbacatāya pañditānam vacanam akatvā khuracakkam āpādesī”ti vatvā atītaṁ āhari.

Atīte kassapadasabalassa kāle bārāṇasiyam asītikoṭivibhavassa sethino eko putto mittavindako nāma ahosi. Tassa mātāpitaro sotāpannā ahesum, so pana dussilo assaddho. Atha nam aparabhāge pitari kālakate mātā kutumbam vicārentī āha – “tāta, tayā dullabham manussattam laddham, dānam dehi, sīlam rakkhāhi, uposathakammam karohi, dhammam suṇāhī”ti. Amma, na mayham dānādīhi attho, mā mam kiñci avacuttha, aham yathākammam gamissāmīti. Evam vadantampi nam ekadivasam puṇṇamuposathadivase mātā āha – “tāta, ajja abhilakkhito mahāuposathadivaso, ajja uposatham samādiyitvā vihāram gantvā sabbarattim dhammam sutvā ehi, aham te sahassam dassāmī”ti. So “sādhū”ti dhanalobhena uposatham samādiyitvā bhuttapātarāso vihāram gantvā divasam vītināmetvā rattim yathā ekampi dhammapadam kaṇṇam na paharati, tathā ekasmiṁ padese nipajjītvā niddam okkamitvā punadivase pātova mukham dhovitvā geham gantvā nisīdi.

Mātā panassa “ajja me putto dhammam sutvā pātova dhammakathikatheram ādāya āgamissatī”ti yāgum khādanīyam bhojanīyam paṭiyādetvā āsanam paññapetvā tassāgamanaṁ paṭimānentī tam ekakam āgataṁ disvā “tāta, dhammakathiko kena na āñito”ti vatvā “na mayham dhammakathikena attho”ti vutte “tena hi yāgum pivā”ti āha. So “tumhehi mayham sahassam paṭissutam, tam tāva me detha, pacchā pivissāmī”ti āha. “Piva, tāta, pacchā dassāmī”ti. “Gahetvā pivissāmī”ti. Athassa mātā sahassabhaṇḍikam purato ṭhapesi. So yāgum pivitvā sahassabhaṇḍikam gahetvā voḥāram karonto na cirasseva vīśasatasahassam uppādesi. Athassa etadahosi – “nāvam upaṭṭhapetvā voḥāram karissāmī”ti. So nāvam upaṭṭhapetvā “amma, aham nāvāya voḥāram karissāmī”ti āha. Atha nam mātā “tvam tāta, ekaputtako, imasmiṁ ghare dhanampi bahu, samuddo anekādīnavo, mā gamī”ti nivāresi. So “aham gamissāmeva, na sakkā maṁ nivāretu”nti vatvā “aham tam, tāta, vāressāmī”ti mātarā hatthe gahito hattham vissajjāpetvā mātarām paharitvā pātetyā antaram katvā gantvā nāvāya samuddam pakkhandi.

Nāvā sattame divase mittavindakam nissāya samuddapiṭhe niccalā aṭṭhāsi. Kālakaṇṇisalākā kariyamānā mittavindakasseva hatthe tikkhattum pati. Athassa ulumpam datvā “imam ekam nissāya bahū mā nassantū”ti tam samuddapiṭhe khipiṁsu. Tāvadeva nāvā javena mahāsamuddam pakkhandi. Sopi ulumpe nipajjītvā ekam dīpakam pāpuṇi. Tattha phalikavimāne catasso vemānikapetiyo addasa. Tā sattāham dukkham anubhavanti, sattāham sukham. So tāhi saddhim sattāham dibbasampattim anubhavi. Atha nam tā dukkhānubhavanatthāya gacchamānā “sāmi, mayam sattame divase āgamissāma, yāva mayam āgacchāma, tāva anukkaṇṭhamāno idheva vasā”ti vatvā agamaṁsu. So taṇhāvasiko hutvā tasmiṁyeva phalake nipajjītvā puna samuddapiṭhenā gacchanto aparam dīpakam patvā tattha rajatavimāne aṭṭha vemānikapetiyo disvā eteneva upāyena aparasmiṁ dīpake maṇivimāne soṭasa, aparasmiṁ dīpake kanakavimāne dvattimsa vemānikapetiyo disvā tāhi saddhim dibbasampattim

anubhavitvā tāsampi dukkham anubhavitum gatakāle puna samuddapiṭṭhena gacchanto ekam pākāraparikkhittam catudvāram nagaram addasa. Ussadanirayo kiresa, bahūnam nerayikasattānam kammakaraṇānubhavataṭṭhānam mittavindakassa alaṅkatapaṭiyattanagaram viya hutvā upaṭṭhāsi.

So “imam nagaram pavisitvā rājā bhavissāmī”ti cintetvā khuracakkam ukhipitvā sīse paccamānam nerayikasattam addasa. Athassa tam tassa sīse khuracakkam padumam viya hutvā upaṭṭhāsi. Ure pañcaṅgikabandhanam uracchadapasādhanam hutvā sīsato galantam lohitam lohitacandanavilepanam viya hutvā paridevanasaddo madhurasaro gītasaddo viya hutvā upaṭṭhāsi. So tassa santikam gantvā “bho purisa, ciram tayā padumam dhāritam, dehi me eta”nti āha. “Samma, nayidam padumam, khuracakkam eta”nti. “Tvam mayham adātukāmatāya evam vadasī”ti. Nerayikasatto cintesi “mayham kammaṇi khīṇam bhavissati, imināpi mayā viya mātarām paharitvā āgatena bhavitabbam, dassāmissa khuracakkam”nti. Atha nam “ehi bho, gaṇha ima”nti vatvā khuracakkam tassa sīse khipi, tam tassa matthakam pisamānam bhassi. Tasmīm khaṇe mittavindako tassa khuracakkabhāvam ñatvā “tava khuracakkam gaṇha, tava khuracakkam ganhā”ti vedanāppatto paridevi, itaro antaradhāyi. Tadā bodhisatto rukkhadevatā hutvā mahantena parivārena ussadačārikam caramāno tam ṭhānam pāpuṇi. Mittavindako tam oloketvā “sāmi devarāja, idam mām cakkam sañhakaraniyam viya tilāni pisamānam otarati, kiṁ nu kho mayā pāpam pakata”nti pucchanto dve gāthā abhāsi –

1. “Catudvāramidam nagaram, āyasam dalhapākāram;  
Oruddhapaṭiruddhosmi, kiṁ pāpam pakatam mayā.
2. “Sabbe apihitā dvārā, oruddhosmi yathā dijo;  
Kimādhikaraṇam yakkha, cakkābhinihato aha”nti.

Tattha **dalhapākāranti** thirapākāram. “Dalhatoraṇa”ntipi pātho, thiradvāranti attho. **Oruddhapaṭiruddhosmī**ti anto katvā samantā pākārena ruddho, palāyanatṭhānam na paññāyati. **Kim pāpam pakatanti** kiṁ nu kho mayā pāpakkammam kataṁ. **Apihitāti** thakitā. **Yathā dijoti** pañjare pakkhitto sakuṇo viya. **Kimādhikaraṇanti** kiṁ kāraṇam. **Cakkābhinihatoti** cakkena abhinihato.

Athassa devarājā kāraṇam kathetum cha gāthā abhāsi –

3. “Laddhā satasahassāni, atirekāni vīsatī;  
Anukampakānam ñatīnam, vacanam samma nākari.
4. “Langhim samuddam pakkhandi, sāgaram appasiddhikam;  
Catubbhi aṭṭhajjhagamā, aṭṭhāhipi ca soḷasa.
5. “Solasāhi ca bāttīmsa, aticchaṇam cakkamāsado;  
Icchāhatassa posassa, cakkam bhamati matthake.
6. “Uparivisālā duppūrā, icchā visaṭagāminī;  
Ye ca tam anugijjhanti, te honti cakkadhārino.
7. “Bahubhaṇḍam avahāya, maggam appaṭivekkhiya;  
Yesañcetam asaṅkhātam, te honti cakkadhārino.
8. “Kammam samekkhe vipulañca bhogam, icchaṇam na seveyya anatthasamphitam;  
Kareyya vākyam anukampakānam, tam tādisam nātivatteyya cakka”nti.

Tattha **laddhā satasahassāni, atirekāni vīsatī**ti tvam uposatham katvā mātu santikā sahassam

gahetvā vohāram karonto satasahassāni ca atirekāni vīsatisahassāni labhitvā. **Nākarīti** tena dhanena asantuṭho nāvāya samuddam pavisanto samudde ādīnavañca kathetvā mātuyā vāriyamānopi anukampakānam nātīnam vacanam na karosi, sotāpannam mātarām paharitvā antaram katvā nikkhantoyevāsiți dīpeti.

**Laṅghinti** nāvam ullaṅghanasamattham. **Pakkhandīti** pakkhandosi. **Appasiddhikanti** mandasiddhim vināsabahulaṁ. **Catubbhi aṭṭhāti** atha naṁ nissāya ṛhitāya nāvāya phalakam datvā samudde khittopi tvam mātarām nissāya ekadivasam katassa uposathakammassa nissandena phalikavimāne catasso itthiyo labhitvā tato rajatavimāne aṭṭha, maṇivimāne soḷasa, kanakavimāne dvattimsa adhigatosīti. **Aticchām cakkamāsadoti** atha tvam yathāladdhena asantuṭho “atra uttaritaram labhissāmī”ti evam laddham laddham atikkamanalobhasaṅkhātāya aticchāya samannāgatattā aticcho pāpapuggalo tassa uposathakammassa khīnattā dvattimsa itthiyo atikkamitvā imam petanagaram āgantvā tassa mātupahāradānaakusalassa nissandena idam khuracakkam sampattosi. “Atriccha”ntipi pāṭho, atra atra icchamānoti attho. “Atricchā”tipi pāṭho, atricchāyāti attho. **Bhamatīti** tassa te icchāhatassa posassa idam cakkam matthakam pisamānam idāni kumbhakāracakkam viya matthake bhamatīti attho.

**Ye ca tam anugijjhantī** taṇhā nāmesā gacchantī uparūpari visālā hoti, samuddo viya ca duppūrā, rūpādīsu tassa tassa icchanaicchāya visaṭagāminī, tam evarūpam taṇham ye ca anugijjhanti giddhā gadhitā hutvā punappunam alliyanti. **Te honti cakkadhhārinoti** te evam paccantā khuracakkam dhārenti. **Bahubhaṇḍanti** mātāpitūnam santakaṁ bahudhanam ohāya. **Magganti** gantabbam appasiddhikam samuddamaggam apaccavekkhitvā yathā tvam paṭipanno, evameva aññesampi yesañcetam asaṅkhātam avīmaṇsitam, te yathā tvam tatheva taṇhāvasikā hutvā dhanam pahāya gamanamaggam anapekkhitvā paṭipannā cakkadhhārino honti. **Kammam samekkheti** tasmā paṇḍito puriso attanā kattabbakammaṇ “sadosam nu kho, niddosa”nti samekkheyya paccavekkheyya. **Vipulañca bhoganti** attano dhammaladdham dhanarāsimpi samekkheyya. **Nātivatteyyāti** tam tādisam puggalam idam cakkam na ativatteyya nāvatthareyya. “Nātivattetī”tipi pāṭho, nāvattharatīti attho.

Tam sutvā mittavindako “iminā devaputtena mayā katakammam tathato nātam, ayam mayham paccanapamāṇampi jānissati, pucchāmi na”nti cintetvā navamam gāthamāha –

9. “Kīvaciram nu me yakkha, cakkam sirasi ṛhassati;  
Kati vassasahassāni, tam me akkhāhi pucchito”ti.

Athassa kathento mahāsatto dasamam gāthamāha –

10. “Atisaro paccasaro, mittavinda suṇohi me;  
Cakkam te sirasi māviddhām, na tam jīvam pamokkhasī”ti.

Tattha **atisaroti** atisarītipi atisaro, atisarissatītipi atisaro. **Paccasaroti** tasveva vevacanam. Idam vuttam hoti – samma mittavindaka, suṇohi me vacanam, tvañhi atidāruṇassa kammassa katattā atisaro, tassa pana na sakkā vassagaṇanāya vipāko paññāpetunti aparimāṇam atimahantam vipākadukkham sarissasi paṭipajjissasīti atisaro. Tena te “ettakāni vassasahassānī”ti vattum na sakkomi. **Sirasimāviddhanti** yan pana te idam cakkam sirasimāviddham kumbhakāracakkamiva bhamati. **Na tam jīvam pamokkhasīti** tam tvam yāva te kammavipāko na khīyati, tāva jīvamāno na pamokkhasi, kammavipāke pana khīne idam cakkam pahāya yathākammam gamissasīti.

Idam vatvā devaputto attano devaṭṭhānameva gato, itaropi mahādukkham paṭipajji.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā mittavindako ayam dubbacabhikkhu ahosi, devarājā pana ahameva ahosi”nti.

## Catudvārajātakavaṇṇanā paṭhamā.

[440] 2. Kaṇhajātakavaṇṇanā

**Kaṇho vatāyam purisoti** idam satthā kapilavatthum upanissāya nigrodhārāme viharanto sitapātukammam ārabba kathesi. Tadā kira satthā sāyanhasamaye nigrodhārāme bhikkhusaṅghaparivuto jaṅghavihāram anucārikamamāno aññatarasimīm padese sitam pātvākāsi. Ānandatthero ‘‘ko nu kho hetu, ko paccayo bhagavato sitassa pātukammāya, na ahetu tathāgatā sitam pātukaronti, pucchissāmi tāv’’ti añjaliṁ paggayha sitakāraṇam pucchi. Athassa satthā ‘‘bhūtapubbaṁ, ānanda, kaṇho nāma isi ahosi, so imasmim bhūmippadese vihāsi jhāyī jhānarato, tassa sīlātejena sakkassa bhavanam kampī’’ti sitakāraṇam vatvā tassa vatthuno apākaṭattā therena yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bārāṇasiyam ekena asītikoṭivibhavena aputtakena brāhmaṇena sīlam samādiyitvā putte patthite bodhisatto tassa brāhmaṇiyā kucchimhi nibbatti. Kālavaṇṇattā panassa nāmaggahaṇadivase ‘‘kaṇhakumāro’’ti nāmam akāmsu. So solasavassakāle maṇipāṭimā viya sobhaggappatto hutvā pitarā sippuggahaṇatthāya pesito takkasilāyam sabbasippāni uggahetvā paccāgacchi. Atha nam pitā anurūpena dārena samyojesi. So aparabhāge mātāpitūnam accayena sabbissariyam paṭipajji. Athekadivasam ratanakoṭīthāgārāni viloketvā varapallaṅkamajjhagato suvaṇṇapaṭṭam āharāpetvā ‘‘ettakaṁ dhanam asukena uppāditam, ettakaṁ asukenā’’ti pubbañātīhi suvaṇṇapaṭṭe likhitāni akkharāni disvā cintesi ‘‘yehi imam dhanam uppāditam, te na paññāyanti, dhanameva paññāyati, ekopi idam dhanam gahetvā gato nāma natthi, na kho pana sakkā dhanabhaṇḍikam bandhitvā paralokam gantum. Pañcannam verānam sādhāraṇabhbhāvena hi asārassa dhanassa dānam sāro, bahurogasādhāraṇabhbhāvena asārassa sarīrassa sīlavantesu abhivādanādikammam sāro, aniccābhībhūtabhbhāvena asārassa jīvitassa aniccādivasena vipassanāyogo sāro, tasmā asārehi bhogehi sāraggaṇaṭtham dānam dassāmī’’ti.

So āsanā vuṭṭhāya rañño santikaṁ gantvā rājānam āpucchitvā mahādānam pavattesi. Yāva sattamā divasā dhanam aparikkhīyamānam disvā ‘‘kim me dhanena, yāva mam jarā nābhībhavati, tāvadeva pabbajitvā abhiññā ca samāpattiyo ca nibbattetvā brahmalokaparāyo bhavissāmī’’ti cintetvā gehe sabbadvārāni vivarāpetvā ‘‘dinnam me, harantū’’ti asuciṁ viya jīgucchanto vatthukāme pahāya mahājanassa rodantassa paridevantassa nagarā nikkhāmitvā himavantapadesam pavisitvā isipabbajjam pabbajitvā attano vasanatthāya ramaṇīyam bhūmibhāgam olokento imam thānam patvā ‘‘idha vasissāmī’’ti ekam indavāruṇīrukkaṁ gocaragāmam adhiṭṭhāya tasseva rukkhassa mūle vihāsi. Gāmantasenāsanam pahāya āraññiko ahosi, paññasālam akatvā rukkhamūliko ahosi, abbhokāsiko nesajjiko. Sace nipajjituṭkāmo, bhūmiyamyeva nipajjati, dantamūsaliko hutvā anaggipakkameva khādati, thusaparikkhittam kiñci na khādati, ekadivasam ekavārameva khādati, ekāsaniko ahosi. Khamāya pathavīapatejavāyusamo hutvā ete ettake dhutaṅgaguṇe samādāya vattati, imasmim kira jātake bodhisatto paramappiccho ahosi. So na cirasseva abhiññā ca samāpattiyo ca nibbattetvā jhānakīlam kīlanto tattheva vasati, phalāphalatthampi aññattha na gacchati, rukkhassa phalitakāle phalam khādati, pupphitakāle puppham khādati, sapattakāle pattāni khādati, nippattakāle papāṭikam khādati. Evam paramasantuṭho hutvā imasmim thāne ciram vasati.

So ekadivasam pubbaṇhasamaye tassa rukkhassa pakkāni phalāni gaṇhi, gaṇhanto pana loluppacārena uṭṭhāya aññasmim padese na gaṇhāti, yathānisinno hatthaṁ pasāretvā hatthappasāraṇatthāne thitāni phalāni samharati, tesupi manāpāmanāpam avicinitvā sampattasampattameva gaṇhāti. Evam paramasantuṭthassa tassa sīlātejena sakkassa pandukambalasilaṇam uṇhākāram dassesi. Tam kira sakkassa āyukkhayena vā uṇham hoti puññakkhayena vā, aññasmim vā mahānubhbhāvasatte tam thānam patthente, dhammikānam vā mahiddhikasamaṇabrahmaṇānam sīlātejena unham hoti. Sakko ‘‘ko nu kho mam thānā cāvetukāmo’’ti āvajjetvā imasmim padese vasantam kaṇham isim rukkhaphalāni occinantaṁ disvā cintesi ‘‘ayam isi ghoratapo paramajitindriyo, imam dhammakathāya sīhanādam nadāpetvā sukāraṇam sutvā varena santappetvā imamassa rukkham dhuvaphalam katvā āgamissāmī’’ti. So mahantenānubhbhāvena sīgham

otaritvā tasmiṁ rukkhamūle tassa piṭṭhipasse ṭhatvā “attano avanṇe kathite kujjhissati nu kho, no”ti vīmaṁsanto paṭhamam gāthamāha –

- 11.** “Kaṇho vatāyam puriso, kaṇham bhuñjati bhojanam; Kaṇhe bhūmipadesasmī, na mayham manaso piyo”ti.

Tattha **kaṇhoti** kālavaṇṇo. **Bhojananti** rukkhaphalabhojanam.

Kaṇho isi sakkassa vacanam sutvā “ko nu kho mayā saddhiṁ kathetī”ti dibbacakkunā upadhārento “sakko”ti ñatvā anivattitvāanoloketvā dutiyam gāthamāha –

- 12.** “Na kaṇho tacasā hoti, antosāro hi brāhmaṇo; Yasmiṁ pāpāni kammāni, sa ve kaṇho sujampati”ti.

Tattha **tacasaṭi** tacena kaṇho nāma na hotīti attho. **Antosāroti** abbhantare sīlasamādhipaññāvimuttivimuttiñāḍadassanasārehi samannāgato. Evarūpo hi bāhitapāpattā brāhmaṇo nāma hoti. **Sa** **veti** yasmiṁ pana pāpāni kammāni atthi, so yattha katthaci kule jātopi yena kenaci sarīravaṇṇena samannāgatopi kālakova.

Evañca pana vatvā imesaṁ sattānam kaṇhabhāvakarāni pāpakammāni ekavidhādibhedehi vitthāretvā sabbānipi tāni garahitvā sīlādayo guṇe pasam̄sitvā ākāse candaṁ uṭṭhāpentō viya sakkassa dhammam desesi. Sakko tassa dhammakatham sutvā pamuditō somanassajāto mahāsattam varena nimantento tatiyam gāthamāha –

- 13.** “Etasmim te sulapite, patirūpe subhāsite; Varam brāhmaṇa te dammi, yam kiñci manasicchasi”ti.

Tattha **etasmin**ti yam idam tayā sabbaññubuddhena viya sulapitaṁ, tasmiṁ sulapite tumhākameva anucchavikattā patirūpe subhāsite yam kiñci manasā icchasi, sabbam te yam varam icchitam patthitam, tam dammīti attho.

Tam sutvā mahāsatto cintesi “ayam kiṁ nu kho attano avanṇe kathite kujjhissati, noti mam vīmaṁsanto mayham chavivaṇṇañca bhojanañca vasanaṭṭhānañca garahitvā idāni mayham akuddhabhāvam ñatvā pasannacitto varam deti, mam kho panesa ‘sakkissariyabrhmissariyānam atthāya brahmacariyam caratī’tipi maññeeyya, tatrassa nikkaṇkhabhāvattham mayham paresu kodho vā doso vā mā uppajjatu, parasampattiyan lobho vā paresu sineho vā mā uppajjatu, majjhattova bhaveyyanti ime mayā cattāro vare gahetuṁ vaṭṭati”ti. So tassa nikkaṇkhabhāvatthāya cattāro vare gaṇhanto catuttham gāthamāha –

- 14.** “Varañce me ado sakka, sabbabhūtānamissara; Sunikkodham suniddosam, nillobham vuttimattano; Nisnehamabhikaṅkhāmi, ete me caturo vare”ti.

Tattha **varañce me ado sakkāti** sace tvam mayham varam adāsi. **Sunikkodhanti** akujjhavanavasena suṭṭhu nikkodham. **Suniddosanti** adussanavasena suṭṭhu niddosam. **Nillobhanti** parasampattisu nillobham. **Vuttimattanoti** evarūpam attano vuttim. **Nisnehanti** puttadhītādīsu vā saviññāñakesu dhanadhaññādīsu vā aviññāñakesu attano santakesupi nisneham apagatalobham. **Abhikaṅkhāmīti** evarūpam imehi catūhaṅgehi samannāgataṁ attano vuttim abhikaṅkhāmi. **Ete me caturo vareti** ete nikkodhādike caturo mayham vare dehīti.

Kim panesa na jānāti “yathā na sakkā sakkassa santike varam gahetvā varena kodhādayo

hanitu”nti. No na jānāti, sakke kho pana varam dente na gaṇhāmīti vacanam na yuttanti tassa ca nikkaṅkhabhāvatthāya gaṇhi. Tato sakko cintesi “kaṇhapanḍito varam gaṇhanto ativiya anavajje vare gaṇhi, etesu varesu guṇadosam etameva pucchissāmī”ti. Atha nam pucchanto pañcamam gāthamāha –

15. “Kiṁnu kodhe vā dose vā, lobhe snehe ca brāhmaṇa;  
Ādīnavam tvam passasi, tam me akkhāhi pucchito”ti.

Tassattho – brāhmaṇa kiṁ nu kho tvaṁ kodhe dose lobhe snehe ca ādīnavam passasi, tam tāva me pucchito akkhāhi, na hi mayam ettha ādīnavam jānāmāti.

Atha nam mahāsatto “tena hi suṇāhī”ti vatvā catasso gāthā abhāsi –

16. “Appo hutvā bahu hoti, vadḍhate so akhantijo;  
Āsaṅgī bahupāyāso, tasmā kodham na rocaye.
17. “Duṭṭhassa pharusā vācā, parāmāso anantarā;  
Tato pāni tato daṇḍo, satthassa paramā gati;  
Doso kodhasamuṭṭhāno, tasmā dosam na rocaye.
18. “Ālopasāhasākārā, nikatī vañcanāni ca;  
Dissanti lobhadhammesu, tasmā lobham na rocaye.
19. “Snehasaṅgathitā ganthā, senti manomayā puthū;  
Te bhusam upatāpentī, tasmā sneham na rocaye”ti.

Tattha **akhantijoti** so anadhivāsakajātikassa akhantito jāto kodho paṭhamam paritto hutvā pacchā bahu hoti aparāparam vadḍhati. Tassa vadḍhanabhāvo **khantivādījātakena** (jā. 1.4.49 ādayo) ceva **cūḍadhammapālajātakena** (jā. 1.5.44 ādayo) ca vanṇetabbo. Apica tissāmaccassapettha bhariyam ādim katvā sabbam saparijanam māretvā pacchā attano māritavatthu kathetabbam. **Āsaṅgīti** āsaṅgakarāṇo. Yassa uppajjati, tam āsattam laggitaṁ karoti, tam vatthum vissajjetvā gantuṇ na deti, nivattitvā akkosanādīni kāreti. **Bahupāyāsoti** bahunā kāyikacetasikadukkhasaṅkhātena upāyāsenā kilamathena samannāgato. Kodham nissāya hi kodhavasena ariyādīsu katavītikkamā diṭṭhadhamme ceva samparāye ca vadhabandhavippaṭisārādīni ceva pañcavidhabandhanakkammakaraṇādīni ca bahūni dukkhāni anubhavantīti kodho bahupāyāso nāma. **Tasmāti** yasmā esa evam anekādīnavo, tasmā kodham na rocemī.

**Duṭṭhassāti** kujjhanalakkhaṇena kodhena kujjhītī aparabhāge dussanalakkhaṇena dosena duṭṭhassa paṭhamam tāva “are, dāsa, pessā”ti pharusavācā niccharati, vācāya anantarā ākaḍḍhanavikāḍḍhanavasena hathaparāmāso, tato anantarā upakkamanavasena pāni pavattati, tato daṇḍo, daṇḍappahāre atikkamitvā pana ekatodhāraubhatodhārassa satthassa paramā gati, sabbapariyantā satthanipphatti hoti. Yadā hi satthena param jīvitā voropetvā pacchā teneva satthena attānam jīvitā voropeti, tadā doso matthakappatto hoti. **Doso kodhasamuṭṭhānoti** yathā anambilam takkam vā kañjikam vā pariṇāmavasena parivattitvā ambilam hoti, tam ekajātikampi samānam ambilam anambilanti nānā vuccati, tathā pubbakāle kodho pariṇamitvā aparabhāge doso hoti. So akusalamūlattena ekajātikopi samāno kodho dosoti nānā vuccati. Yathā anambilato ambilam, evam sopi kodhato samuṭṭhātīti kodhasamuṭṭhāno. **Tasmāti** yasmā evam anekādīnavo doso, tasmā dosampi na rocemī.

**Ālopasāhasākārāti** divā divasseva gāmaṇ paharitvā vilumpānāni ca āvudham sarīre ṭhapetvā “idam nāma me dehī”ti sāhasākārā ca. **Nikatī vañcanāni cāti** patirūpakam dassetvā parassa haraṇam nikati nāma, sā asuvaṇṇameva “suvaṇṇa”nti kūṭakahāpaṇam “kahāpaṇo”ti datvā parasantakaggahaṇe

daṭṭhabbā. Paṭibhānavasena pana upāyakusalatāya parasantakaggahaṇam vañcanam nāma. Tassevam pavatti daṭṭhabbā – eko kira ujujātiko gāmikapuriso araññato sasakam ānetvā nadītire ṭhapetvā nhāyitum otari. Atheko dhussto tam sasakam sīse katvā nhāyitum otiṇo. Itaro uttaritvā sasakam apassanto ito cito ca vilokesi. Tamenam dhussto “kiṁ bho vilokesi”ti vativā “imasmim me ṭhāne sasako ṭhapito, tam na passāmī”ti vutte “andhabāla, tvam na jānāsi, sasakā nāma nadītire ṭhapitā palāyanti, passa aham attano sasakam sīse ṭhapetvāva nhāyāmī”ti āha. So appaṭibhānatāya “evam bhavissatī”ti pakkāmi. Ekakahāpañena migapotakam gahetvā puna tam datvā dvikahāpañagghanakassa migassa gahitavatthupettha kathetabbam. **Dissanti lobhadhammesūti** sakka, ime ālopādayo pāpadhammā lobhasabhāvesu lobhābhīhūtesu sattesu dissanti. Na hi aluddhā evarūpāni kammāni karonti. Evam lobho anekādīnavo, tasmā lobhampi na rocemi.

**Snehasaṅgathitā ganthāti** ārammañesu allīyanalakkhañena snehena saṅgathitā punappunañ uppādavasena ghaṭitā suttena pupphāni viya baddhā nānappakāresu ārammañesu pavattamānā abhijjhākāyaganthā. **Senti manomayā puthūti** te puthūsu ārammañesu uppānnā suvaññādīhi nibbattāni suvaññādimayāni ābharañādīni viya manena nibbattattā manomayā abhijjhākāyaganthā tesu ārammañesu senti anusenti. **Te bhusam upatāpentīti** te evam anusayitā balavatāpam janentā bhusam upatāpenti atikilamenti. Tesam pana bhusam upatāpane “sallaviddhova ruppatī”ti (su. ni. 773) gāthāya vatthu, “piyajātikā hi gahapati, sokaparidevadukkhadomanassupāyāsā piyappabhitikā” (ma. ni. 2.353), “piyato jāyatī soko”tiādīni (dha. pa. 212) suttāni ca āharitabbāni. Apica mañgalabodhisattassa dārake datvā balavasokena hadayam phali, vessantarabodhisattassa mahantañ domanassam udapādi. Evam pūritapāramīnam mahāsattānam pemam upatāpam karotiyeva. Ayañ snehe ādīnavo, tasmā snehampi na rocemīti.

Sakko pañhavissajjanam sutvā “kañhapañdita tayā ime pañhā buddhalīlāya sādhukam kathitā, ativiya tuṭṭhosmi te, aparampi varam gañhāhī”ti vativā dasamam gāthamāha –

20. “Etasmiñ te sulapite, patirūpe subhāsite;  
Varam brāhmaṇa te dammi, yam kiñci manasicchasi”ti.

Tato bodhisatto anantaragāthamāha –

21. “Varañce me ado sakka, sabbabhūtānamissara;  
Araññe me viharato, niccam ekavihārino;  
Ābādhā mā uppajjeyyum, antarāyakarā bhusā”ti.

Tattha **antarāyakarā bhusāti** imassa me tapokammassa antarāyakarā.

Tam sutvā sakko “kañhapañdito varam gañhanto na āmisasannissitam gañhāti, tapokammanissitameva gañhātī”ti cintetvā bhiyyosomattāya pasanno aparampi varam dadamāno itaram gāthamāha –

22. “Etasmiñ te sulapite, patirūpe subhāsite;  
Varam brāhmaṇa te dammi, yam kiñci manasicchasi”ti.

Bodhisattopi varaggahaṇāpadesena tassa dhammam desento osānagāthamāha –

23. “Varañce me ado sakka, sabbabhūtānamissara;  
Na mano vā sarīram vā, mam-kate sakka kassaci;  
Kadāci upahaññetha, etam sakka varam vare”ti.

Tattha **mano vāti** manodvāram vā. **Sarīram vāti** kāyadvāram vā, vacīdvārampi etesam gahañena

gahitamevāti veditabbam. **Mam-kateti** mama kāraṇā. **Upahaññethāti** upaghātam āpajjeyya aparisuddham assa. Idam vuttam hoti – sakka devarāja, mama kāraṇā maṃ nissāya mama anatthakāmatāya kassaci sattassa kismiñci kāle idam tividhampi kammadvāram na upahaññetha, pāṇatipātādīhi dasahi akusalakammapathehi vimuttam parisuddhameva bhaveyyāti.

Iti mahāsatto chasupi thānesu varam gaṇhanto nekkhammanissitameva gaṇhi, jānāti cesa “sarīram nāma byādhidhammam, na tam sakkā sakkena abyādhidhammam kātu”nti. Sattānañhi tīsu dvāresu parisuddhabhāvo asakkāyattova, evam santepi tassa dhammadesanathām ime vare gaṇhi. Sakkopi tam rukkham dhuvaphalam katvā mahāsattam vanditvā sirasi añjaliṃ patiṭṭhapetvā “arogā idheva vasathā”ti vatvā sakaṭṭhānameva gato. Bodhisattopi aparihīnajjhāno brahmalokūpago ahosi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā “ānanda, pubbe mayā nivutthabhūmippadeso ceso”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā sakko anuruddho ahosi, kaṇhapaṇḍito pana ahameva ahosi”nti.

Kaṇhajātakavaṇṇanā dutiyā.

[441] 3. Catuposathikajātakavaṇṇanā

**24-38. Yo kopaneyyoti** idam catuposathikajātakam **pūṇṇakajātake** āvi bhavissati.

Catuposathikajātakavaṇṇanā tatiyā.

[442] 4. Saṅkhajātakavaṇṇanā

**Bahussutoti** idam satthā jetavane viharanto sabbaparikkhāradānam ārabba kathesi. Sāvatthiyam kireko upāsako tathāgatassa dhammadesanam sutvā pasannacitto svātanāya nimantetvā attano gharadvāre maṇḍapam kāretvā alaṅkaritvā punadivase tathāgatassa kālam ārocāpesi. Satthā pañcasatabhikkhuparivāro tattha gantvā paññatte āsane nisīdi. Upāsako saputtadāro saparijano buddhappamukhassa bhikkhusaṅghassa mahādānam datvā puna svātanāyāti evam sattāham nimantetvā mahādānam pavattetvā sattame divase sabbaparikkhāram adāsi. Tam pana dadamāno upāhanadānam ussannam katvā adāsi. Dasabalassa dinno upāhanasaṅghāṭo sahassagghanako ahosi, dvinnam aggasāvakānam pañcasatagghanako, sesānam pañcannam bhikkhusatānam satagghanako. Iti so sabbaparikkhāradānam datvā attano parisāya saddhim bhagavato santike nisīdi. Athassa satthā madhurena sarena anumodanam karonto “upāsaka, uṭāram te sabbaparikkhāradānam, attamano hohi, pubbe anuppanne buddhe pacceka-buddhassa ekam upāhanasaṅghāṭam datvā nāvāya bhinnāya appatiṭṭhe mahāsamuddepi upāhanadānanissandena patiṭṭham labhīmsu, tvam pana buddhappamukhassa bhikkhusaṅghassa sabbaparikkhāradānam adāsi, tassa te upāhanadānassa phalaṃ kasmā na patiṭṭhā bhavissatī”ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte ayanī bārāṇasī moḷinī nāma ahosi. Moḷininagare brahmadatte rajjam kārente saṅkho nāma brāhmaṇo adḍho mahaddhano mahābhogo pahūtavittupakaraṇo pahūtadhanadhaññasuvanṇarajato catūsu nagaradvāresu nagaramajjhe nivesanadvāre cāti chasu thānesu cha dānasālāyo kāretvā devasikam chasatasahassāni vissajjento kapaṇaddhikānam mahādānam pavattesi. So ekadivasam cintesi “aham gehe dhane khīṇe dātum na sakkhissāmi, aparikkhīṇeyeva dhane nāvāya suvanṇabhbūmim gantvā dhanam āharissāmī”ti. So nāvam bandhāpetvā bhaṇḍassa pūrāpetvā puttadāram āmantetvā “yāvāham āgacchāmi, tāva me dānam anupacchinditvā pavatteyyāthā”ti vatvā dāsakammakaraparivuto chattam ādāya upāhanam āruyha majjhānikasamaye paṭṭanagāmābhīmukho pāyāsi. Tasmim khaṇe gandhamādane eko pacceka-buddho āvajjetvā tam dhanāharaṇatthāya gacchantaṃ disvā “mahāpuriso dhanam āharitum gacchatī, bhavissati nu kho assa samudde antarāyo, no”ti āvajjetvā “bhavissatī”ti nītvā “esa mam disvā chatteñca upāhanañca mayham datvā upāhanadānanissandena samudde bhinnāya nāvāya patiṭṭham labhīssati, karissāmissa anuggaha”nti ākāsenāgantvā tassāvidūre otaritvā caṇḍavātātāpe aṅgārasanthalasadisam uṇhavālukam maddanto tassa abhimukho āgacchi.

So tam disvāva “puññakkhettaṁ me āgatam, ajja mayā ettha dānabījam ropetum vaṭṭati”ti tuṭṭhacitto vegena tam upasaṅkamitvā vanditvā “bhante, mayhaṁ anuggahatthāya thokam maggā okkamma imam rukkhamūlam upasaṅkamathā”ti vatvā tasmīm rukkhamūlam upasaṅkamante rukkhamūle vālukam ussāpetvā uttarāsaṅgaṁ paññapetvā paccekabuddham nisidāpetvā vanditvā vāsitaparissāvitena udakena pāde dhovitvā gandhatelena makkhetvā attano upāhanā omuñcītvā papphoṭetvā gandhatelena makkhetvā tassa pādesu paṭimūñcītvā “bhante, imā upāhanā āruyha chattam matthake katvā gacchathā”ti chattupāhanam adāsi. So assa anuggahatthāya tam gahetvā pasādasamvaḍḍhanattham passantassevassa uppatisitvā gandhamādanameva agamāsi. Bodhisattopi tam disvā ativiya pasannacitto paṭanam gantvā nāvam abhiruhi. Athassa mahāsamuddam paṭipannassa sattame divase nāvā vivaram adāsi, udakam ussiñcītum nāsakkhiṁsu. Mahājano marañabhayabhīto attano attano devatā namassitvā mahāviravam viravi. Mahāsatto ekam upaṭṭhākam gahetvā sakalasarīram telena makkhetvā sappinā saddhim sakkharacūṇam yāvadattham khāditvā tampi khādāpetvā tena saddhim kūpakaṭṭhimatthakam āruyha “imāya disāya amhākam nagara”nti disam vavatthapetvā macchakacchaparipanthato attānam mocento tena saddhim usabhamattam atikkamitvā pati. Mahājano vināsam pāpuṇi. Mahāsatto pana upaṭṭhākena saddhim samuddam taritum ārabhi. Tassa tarantasseva sattamo divaso jāto. So tasmimpi kāle loṇodakena mukham vikkhāletvā uposathiko ahosiyeva.

Tadā pana catūhi lokapālehi mañimekhalā nāma devadhitā “sace samudde nāvāya bhinnāya tisaraṇagatā vā sīlasampannā vā mātāpitupaṭṭhākā vā manussā dukkhappattā honti, te rakkheyyāsi”ti samudde ārakkhaṇatthāya ṛhatpāt hoti. Sā attano issariyena sattāhamanubhavitvā pamajjītvā sattame divase samuddam olokentī sīlācārasamyuttam saṅkhabrāhmaṇam disvā “imassa sattamo divaso samudde patitassa, sace so marissati ativiya gārayhā me bhavissati”ti saṃviggamānahadayā hutvā ekam suvaṇṇapātiṁ nānagarasabhojanassa püretvā vātavegena tattha gantvā tassa purato ākāse ṛhatvā “brāhmaṇa, tvam sattāham nirāhāro, idam dibbabhojanam bhuñjā”ti āha. So tam oloketvā “apanehi tava bhattam, aham uposathiko”ti āha. Athassa upaṭṭhāko pacchato āgato devatā adisvā saddameva sutvā “ayam brāhmaṇo pakatisukhumālo sattāham nirāhāratāya dukkhito marañabhayena vilapati maññe, assāsessāmi na”nti cintetvā paṭhamam gāthamāha –

- 39.** “Bahussuto sutadhammosi saṅkha, diṭṭhā tayā samaṇabrāhmaṇā ca;  
Athakkhaṇe dassayase vilāpaṁ, añño nu ko te paṭimantako mayā”ti.

Tattha **sutadhammosīti** dhammadopi tayā dhammikasamaṇabrāhmaṇānam santike suto asi. **Diṭṭhā tayāti** tesam paccaye dentena veyyāvaccaṁ karontena dhammikasamaṇabrāhmaṇā ca tayā diṭṭhā. Evaṁ akaronto hi passantopi te na passatiyeva. **Athakkhaṇeti** atha akkhaṇe sallapantassa cassaci abhāvena vacanassa anokāse. **Dassayaseti** “aham uposathiko”ti vadanto vilāpaṁ dassesi. **Paṭimantakoti** mayā añño ko tava paṭimantako paṭivacanadāyako, kiṁkāraṇā evaṁ vippalapasiṭi?

So tassa vacanam sutvā “imassa devatā na paññāyati maññe”ti cintetvā “samma, nāhaṁ marañassa bhāyāmi, atthi pana me añño paṭimantako”ti vatvā dutiyam gāthamāha –

- 40.** “Subbhū subhā suppaṭimukkakambu, paggayha sovaṇṇamayāya pātiyā;  
‘Bhuñjassu bhattam’ iti mām vadeti, saddhāvittā, tamahaṁ noti brūmī”ti.

Tattha **subbhūti** subhamukhā. **Subhāti** pāśādikā uttamarūpadharā. **Suppaṭimukkakambūti** paṭimukkasuvaṇṇalaṅkārā. **Paggayhāti** suvaṇṇapātiyā bhattam gahetvā ukkhipitvā. **Saddhāvittāti** saddhā ceva tuṭṭhacittā ca. “Saddham citta”ntipi pāṭho, tassattho **saddhanti** saddahantam, **cittanti** tuṭṭhacittam. **Tamaham notīti** tamahaṁ devatām uposathikattā paṭikkhipanto noti brūmi, na vippalapāmi sammāti.

Athassa so tatiyam gāthamāha –

- 41.** “Etādisam brāhmaṇa disvāna yakkham, puccheyya poso sukhamāsisāno; Utṭhehi nam pañjalikābhipuccha, devī nusi tvam uda mānusī nū”ti.

Tattha **sukhamāsisānoti** etādisam yakkham disvā attano sukham āsīsanto pañđito puriso “amhākam sukham bhavissati, na bhavissatī”ti puccheyya. **Utṭhehīti** udakato utṭhānākāram dassento utthaha. **Pañjalikābhipucchāti** añjaliko hutvā abhipuccha. **Uda mānusīti** udāhu mahiddhikā mānusī tvanti.

Bodhisatto “yuttam kathesī”ti tam pucchanto catuttham gāthamāha –

- 42.** “Yam tvam sukhena abhisamekkhase mam, bhuñjassu bhattam iti mam vadesi; Pucchāmi tam nāri mahānubhāve, devī nusi tvam uda mānusī nū”ti.

Tattha **yam tvanti** yasmā tvam sukhena mam abhisamekkhase, piyacakkhūhi olokesi. **Pucchāmi tanti** tena kārañena tam pucchāmi.

Tato devadhītā dve gāthā abhāsi –

- 43.** “Devī aham saṅkha mahānubhāvā, idhāgatā sāgaravārimajjhe; Anukampikā no ca paduṭṭhacittā, taveva atthāya idhāgatāsmi.

- 44.** “Idhannapānam sayanāsanañca, yānāni nānāvividhāni saṅkha; Sabbassa tyāham paṭipādayāmi, yan kiñci tuyham manasābhipatthita”nti.

Tattha **idhāti** imasmiñ mahāsamudde. **Nānāvividhānīti** bahūni ca anekappakārāni ca hatthiyānaassayānādīni atthi. **Sabbassa tyāhanti** tassa annapānādino sabbassa sāmikam katvā tam te annapānādīm paṭipādayāmi dadāmi. **Yam kiñcīti** aññampi yan kiñci manasā icchitan, tam sabbañ te dammīti.

Tam sutvā mahāsatto “ayam devadhītā samuddapiṭṭhe mayham ‘idañcidañca dammī’ti vadati, kiñ nu kho esā mayā katena puññakammēna dātukāmā, udāhu attano balena, pucchissāmi tāva na”nti cintetvā pucchanto sattamam gāthamāha –

- 45.** “Yam kiñci yiṭṭhañca hutañca mayham, sabbassa no issarā tvam sugatte; Sussoñi subbhamu suvilaggamajjhe, kissa me kammassa ayam vipāko”ti.

Tattha **yiṭṭhāti** dānavasena yajitañ. **Hutāti** āhunapāhunavasena dinnam. **Sabbassa no issarā tvanti** tassa amhākam puññakammēna tvam issarā, “imassa ayam vipāko, imassa aya”nti byākaritum samathāti attho. **Sussoñīti** sundaraūrulakkhañe. **Subbhamūti** sundarabhamuke. **Suvilaggamajjheta** suṭṭhuvilaggitatanumajjhe. **Kissa meti** mayā katakammēsu katarakammēsa ayam vipāko, yenāham appatiṭṭhe samudde patiṭṭham labhāmīti.

Tam sutvā devadhītā “ayam brāhmaṇo ‘yan tena kusalam katañ, tam kammañ na jānātī’ti aññāya pucchatī maññe, kathayissāmi dānissā”ti tam kathentī atṭhamam gāthamāha –

- 46.** “Ghamme pathe brāhmaṇa ekabhikkhum, ugghaṭṭapādām tasitam kilantam; Paṭipādayā sankha upāhanāni, sā dakkhiñā kāmaduhā tavajā”ti.

Tattha **ekabhikkhūti** ekañ paccekabuddham sandhāyāha. **Ugghaṭṭapādānti** unhavālukāya ghāttitapādām. **Tasitānti** pipāsitam. **Paṭipādayāti** paṭipādesi, yojesīti attho. **Kāmaduhāti** sabbakāmadāyikā.

Tam sutvā mahāsatto “evarūpepi nāma appatiṭṭhe mahāsamudde mayā dinnaupāhanadānam mama sabbakāmadadam jātam, aho sudinnaṁ me pacceka-buddhassa dāna”nti tuṭṭhacitto navamaṁ gāthamāha

---

- 47.** “Sā hotu nāvā phalakūpapannā, anavassutā erakavātayuttā;  
Aññassa yānassa na hettha bhūmi, ajjeva maṁ moliniṁ pāpayassū”ti.

Tassattho – devate, evam sante mayham ekam nāvam māpehi, khuddakam pana ekadoṇikanāvam māpehi, yam nāvam māpessasi, sā hotu nāvā bahūhi susibbītehi phalakehi upapannā, udaka-pavesanassābhāvena anavassutā, erakena sammā gahetvā gacchantena vātena yuttā, ṭhapetvā dibbanāvam aññassa yānassa ettha bhūmi natthi, tāya pana dibbanāvāya ajjeva maṁ molininagaram pāpayassūti.

Devadhītā tassa vacanam sutvā tuṭṭhacittā sattaratanamayaṁ nāvam māpesi. Sā dīghato atṭhausabhbā ahosi vitthārato catuusabhā, gambhīrato vīsatiyatthikā. Tassā indanīlamayā tayo kūpakā, sovanṇamayāni yottāni rajatamayāni pattāni sovanṇamayāni ca phiyārittāni ahesum. Devatā tam nāvam sattannam ratanānam pūretvā brāhmaṇam āliṅgitvā alaṅkatanāvāya āropesi, upaṭṭhākam panassa na olokesi. Brāhmaṇo attanā katakalyāṇato tassa pattim adāsi, so anumodi. Tadā devatā tampi āliṅgitvā nāvāya patiṭṭhāpesi. Atha naṁ nāvam molininagaram netvā brāhmaṇassa ghare dhanam patiṭṭhāpetvā attano vasanaṭṭhānameva agamāsi. Satthā abhisambuddho hutvā –

- 48.** “Sā tattha vittā sumanā patītā, nāvam sucittam abhinimminitvā;  
Ādāya saṅkham purisena saddhim, upānayī nagaram sādhuramma”nti. –

Imam osānagātham abhāsi.

Tattha **sāti** bhikkhave, sā devatā tattha samuddamajjhe tassa vacanam sutvā vittisaṅkhātāya pītiyā samannāgatattā **vittā**. **Sumanāti** sundaramanā pāmojjena patītacittā hutvā vicitrāvam nimminitvā brāhmaṇam paricārakena saddhim ādāya **sādhurammam** atiramaṇīyam nagaram upānayīti.

Brāhmaṇopi yāvajīvam aparimitadhanam geham ajjhāvasanto dānam datvā sīlam rakkhitvā jīvitapariyosāne sapariso devanagaram paripūresi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne upāsako sotāpattiphale patiṭṭhahi.

Tadā devadhītā uppalavaṇṇā ahosi, upaṭṭhākapuriso ānando, saṅkhabrāhmaṇo pana ahameva ahosinti.

Saṅkhajātakavaṇṇanā catutthā.

[443] 5. Cūlabodhijātakavaṇṇanā

**Yo te imam visālakkhīnti** idam satthā jetavane viharanto ekam kodhanam bhikkhum ārabba kathesi. So kira bhikkhu niyyānike buddhasāsane pabbajitvāpi kodham niggahetuṁ nāsakkhi, kodhano ahosi upāyāsabahulo, appampi vutto samāno abhisajji kuppi byāpajji patiṭṭhayi. Satthā tassa kodhanabhāvam sutvā pakkosāpetvā “saccam kira tvam kodhano”ti pucchitvā “saccam bhante”ti vutte “bhikkhu kodho nāma vāretabbo, evarūpo hi idhaloke ca paraloke ca anathakārako, tvam nikkodhassa buddhassa sāsane pabbajitvā kasmā kujhasi, porāṇakapaṇḍitā bāhira-sāsane pabbajitvāpi kodham na kariṁsū”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmādatte rajjam kārente aññatarasmiṁ kāsinigame eko brāhmaṇo adḍho

mahaddhano mahābhogo aputtako ahosi, tassa brāhmaṇī puttam patthesi. Tadā bodhisatto brahmalokā cavitvā tassā kucchiyaṁ nibbatti, tassa nāmaggahaṇadivase “bodhikumāro”ti nāmaṁ kariṁsu. Tassa vayappattakāle takkasilaṁ gantvā sabbasippāni uggaṇhitvā paccāgatassa anicchantasseva mātāpitaro samānajātikā kulā kumārikam ānesum. Sāpi brahmalokā cutāva uttamarūpadharā devaccharapaṭibhāgā. Tesam anicchamānānaññeva aññamaññam āvāhavivāham kariṁsu. Ubbinnam panetesam kilesasamudācāro nāma na bhūtapubbo, samrāgavasena aññamaññassa olokanam nāma nāhosi, supinepi methunadhammo nāma na diṭṭhapubbo, evam parisuddhasilā ahesum.

Athāparabhāge mahāsatto mātāpitūsu kālakatesu tesam sarīrakiccam katvā tam pakkositvā “bhadde, tvam imam asitikoṭidhanam gahetvā sukhena jīvāhi”ti āha. “Kim karissatha tumhe pana, ayyaputtā”ti? “Mayham dhanena kiccam natthi, himavantapadesam pavisitvā isipabbajjam pabbajitvā attano patiṭṭham karissāmī”ti. “Kim pana ayyaputta pabbajjā nāma purisānaññeva vatītā”ti? “Itthīnampi vatītati, bhadde”ti. “Tena hi aham tumhehi chaṭṭitakheḍam na gaṇhissāmi, mayhampi dhanena kiccam natthi, ahampi pabbajissāmī”ti. “Sādhu, bhadde”ti. Te ubhopi mahādānam datvā nikhamitvā ramaṇiyē bhūmibhāge assamam katvā pabbajitvā uñchācariyāya phalāphalehi yāpentā tattha dasamattāni samvaccharāni vasim̄su, jhānam pana nesam na tāva uppajjati. Te tattha pabbajjāsukheneva dasa samvacchare vasitvā loṇambilasevanatthāya janapadacārikam carantā anupubbena bārāṇasim patvā rājuyyāne vasim̄su.

Athekadivasam rājā uyyānapālam paṇṇakāram ādāya āgataṁ disvā “uyyānakīlikam kīliſsāma, uyyānam sodhehī”ti vatvā tena sodhitam sajjitam uyyānam mahantena parivārena agamāsi. Tasmim khaṇe te ubhopi janā uyyānassa ekapasse pabbajjāsukhena vītināmetvā nisinnā honti. Atha rājā uyyāne vicaranto te ubhopi nisinnake disvā paramapāsādikam uttamarūpadharam paribbājikam olokoento paṭibaddhacitto ahosi. So kilesavasena kampanto “puccissāmi tāva, ayam paribbājikā imassa kiṁ hotī”ti bodhisattam upasaṅkamitvā “pabbajita ayam te paribbājikā kiṁ hotī”ti pucchi. Mahārāja, kiñci na hoti, kevalam ekapabbajjāya pabbajitā, apica kho pana me gihikāle pādaparicārikā ahosīti. Tam sutvā rājā “ayam kiretassa kiñci na hoti, apica kho pana gihikāle pādaparicārikā kirassa ahosi, sace panāham issariyabalaena gahetvā gaccheyyam, kiṁ nu kho esa karissati, pariggaṇhissāmi tāva na”nti cintetvā upasaṅkamitvā paṭhamam gāthamāha –

**49.** “Yo te imam visālakkhim, piyam sammhitabhāsinim;  
Ādāya balā gaccheyya, kiṁ nu kayirāsi brāhmaṇā”ti.

Tattha **sammhitabhāsininti** mandahasitabhāsinim. **Balā gaccheyyāti** balakkārena ādāya gaccheyya. **Kim nu kayirāsīti** tassa tvam brāhmaṇa kiṁ kareyyāsīti?

Athassa katham sutvā mahāsatto dutiyam gāthamāha –

**50.** “Uppajje me na mucceyya, na me mucceyya jīvato;  
Rajamva vipulā vuṭṭhi, khippameva nivāraye”ti.

Tassattho – mahārāja, sace imam gahetvā gacchante kismiñci mama abbhantare kopo uppajjeyya, so me anto uppajjivtā na mucceyya, yāvāham jīvāmi, tāva me na mucceyya. Nāssa anto ghanasannivāsenā patiṭṭhātum dassāmi, atha kho yathā uppannam rajam vipulā meghavuṭṭhi khippam nivāreti, tathā khippameva nam mettābhāvanāya niggahetvā vāressāmīti.

Evam mahāsatto sīhanādam nadi. Rājā panassa katham sutvāpi andhabālatāya paṭibaddham attano cittam nivāretum asakkonto aññatarām amaccam āṇāpesi “imam paribbājikam rājanivesanam nehī”ti. So “sādhū”ti paṭissuṇitvā “adhammo loke vattati, ayutta”ntiādīni vatvā paridevamānamyeva nam ādāya pāyāsi. Bodhisatto tassā paridevanasaddam sutvā ekavāram oloketvā puna na olokesi. Tam rodanti paridevantim rājanivesanameva nayim̄su. Sopi bārāṇasirājā uyyāne papañcam akatvā

sīghataram gantvā tam paribbājikam pakkosāpetvā mahantena yasena nimantesi. Sā yasassa agunam pabbajāya eva guṇam kathesi. Rājā kenaci pariyāyena tassā manam alabhanto tam ekasmiṁ gabbhe kāretvā cintesi “ayam paribbājikā evarūpam yasam na icchatī, sopi tāpaso evarūpam mātugāmam gahetvā gacchante kujjhitvā olokitamattampi na akāsi, pabbajitā kho pana bahumāyā honti, kiñci payojetvā anatthampi me kareyya, gacchāmi tāva jānāmi kiṁ karonto nisinno”ti saṅthātum asakkonto uyyānam agamāsi. Bodhisattopi cīvaram sibbanto niśidi. Rājā mandaparivārova padasaddam akaronto sañikam upasaṅkami. Bodhisatto rājānam anoloketvā cīvaram eva sibbi. Rājā “ayam kujjhitvā mayā saddhiṁ na sallapatī”ti maññamāno “ayam kūṭatāpaso ‘kodhassa uppajjitum na dassāmi, uppannampi nam khippameva niggaphissāmī”ti paṭhamameva gajjivtā idāni kodhena thaddho hutvā mayā saddhiṁ na sallapatī”ti saññāya tatiyam gāthamāha –

- 51.** “Yam nu pubbe vikatthittho, balamhiva apassito;  
Svajja tuṇhikato dāni, saṅghāṭīm sibbamacchasi”ti.

Tattha **balamhiva apassitoti** balanissito viya hutvā. **Tuṇhikatoti** kiñci avadanto. **Sibbamacchasi** sibbanto acchasi.

Tam sutvā mahāsatto “ayam rājā kodhavasena mañ nālapatīti maññati, kathessāmi dānissa uppannassa kodhassa vasam agatabhāva”ti cintetvā catuttham gāthamāha –

- 52.** “Uppajji me na muccittha, na me muccittha jīvato;  
Rajamva vipulā vuṭṭhi, khippameva nivārayi”ti.

Tassattho – mahārāja, uppajji me, na na uppajji, na pana me muccittha, nāssa pavisitvā hadaye ṭhātum adāsimi, iti so mama jīvato na muccittheva, rajam vipulā vuṭṭhi viya khippameva nam nivāresinti.

Tam sutvā rājā “kiṁ nu kho esa kopameva sandhāya vadati, udāhu aññam kiñci sippam sandhāya kathesi, pucchissāmi tāva na”ti cintetvā pucchanto pañcamam gāthamāha –

- 53.** “Kiṁ te uppajji no mucci, kiṁ te na mucci jīvato;  
Rajamva vipulā vuṭṭhi, katamam tam nivārayi”ti.

Tattha **kiṁ te uppajji no mucci** kiṁ tava uppajji ceva na mucci ca.

Tam sutvā bodhisatto “mahārāja, evam kodho bahuādīnavo mahāvināsadāyako, eso mama uppajji, uppannañca nam mettābhāvanāya nivāresi”ti kodhe ādīnavam pakāsento –

- 54.** “Yamhi jāte na passati, ajāte sādhu passati;  
So me uppajji no mucci, kodho dummedhagocaro.

- 55.** “Yena jātena nandanti, amittā dukkhamesino;  
So me uppajji no mucci, kodho dummedhagocaro.

- 56.** “Yasmiñca jāyamānamhi, sadattham nāvabujjhati;  
So me uppajji no mucci, kodho dummedhagocaro.

- 57.** “Yenābhībhūto kusalam jahāti, parakkare vipulañcāpi attham;  
Sa bhīmaseno balavā pamaddī, kodho mahārāja na me amuccatha.

- 58.** “Kaṭṭhasmiṁ matthamānasmiṁ, pāvako nāma jāyati;  
Tameva kaṭṭham dāhati, yasmā so jāyate gini.

59. “Evam mandassa posassa, bālassa avijānato;  
Sārambhā jāyate kodho, sopi teneva ḍayhati.
60. “Aggīva tiṇakatṭhasmīm, kodho yassa pavaḍḍhati;  
Nihīyati tassa yaso, kālapakkheva candimā.
61. “Anedho dhūmaketūva, kodho yassūpasammati;  
Āpūrati tassa yaso, sukkapakkheva candimā”ti. – imā gāthā āha;

Tattha **na passatīti** attatthampi na passati, pageva parattham. **Sādhu passatīti** attattham parattham ubhayatthampi sādhu passati. **Dummedhagocaroti** nippaññānam ādhārabhūto gocaro. **Dukkhamesinoti** dukkham icchantā. **Sadatthanti** attano atthabhūtam atthato ceva dhammato ca vuddhim. **Parakkareti** vipulampi attham uppānam parato kāreti, apanetha, na me iminā atthoti vadati. **Sa bhīmasenoti** so kodho bhīmāya bhayajananiyā mahatiyā kilesasenāya samannāgato. **Pamaddīti** attano balavabhbāvena uṭārepi satte gahetvā attano vase karaṇena maddanasamattho. **Na me amuccathāti** mama santikā mokkham na labhati, hadaye vā pana me khīram viya muhuttam dadhibhbāvena na patiṭṭhahitthātipi attho.

**Kaṭṭhasmīm matthamānasmin**ti araṇīsahitena matthiyamāne, “maddamānasmī”ntipi pātho. **Yasmāti** yato kaṭṭhā jāyati, tameva ḍahati. **Gīnīti** aggi. **Bālassa avijānatoti** bālassa avijānantassa. **Sārambhā jāyateti** aham tvanti ākaḍḍhanavikaḍḍhanam karontassa karaṇuttariyalakkhaṇā sārambhā araṇīmatthanā viya pāvako kodho jāyati. **Sopi tenevāti** sopi bālo teneva kodhena kaṭṭham viya agginā ḍayhati. **Anedho dhūmaketūvāti** anindhano aggi viya. **Tassāti** tassa adhivāsanakhantiyā samannāgatassa puggalassa sukkapakkhe cando viya laddho yaso aparāparan āpūratīti.

Rājā mahāsattassa dhammadhātum sutvā tuṭṭho ekam amaccam āñāpetvā paribbājikam āharāpetvā “bhante nikkodhatāpasa, ubhopi tumhe pabbajjāsukhena vītināmentā idheva uyyāne vasatha, aham vo dhammadhātum rakkhāvaraṇaguttim karissāmī”ti vatvā khamāpetvā vanditvā pakkāmi. Te ubhopi tattheva vasiṁsu. Aparabhāge paribbājikā kālamakāsi. Bodhisatto tassā kālakatāya himavantam pavisitvā abhiññā ca samāpattiyo ca nibbattetvā cattāro brahmavihāre bhāvetvā brahmalokaparāyaṇo ahosi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne kodhano bhikkhu anāgāmiphale patiṭṭhahi.

Tadā paribbājikā rāhulamātā ahosi, rājā ānando, paribbājako pana ahameva ahosinti.

Cūlabodhijātakavaṇṇanā pañcamā.

[444] 6. Kaṇhadīpāyanājātakavaṇṇanā

**Sattāhamevāhanti** idam satthā jetavane viharanto ekam ukkaṇṭhitabhikkhum ārabbha kathesi. Vatthu **kusajātake** (jā. 2.20.1 ādayo) āvi bhavissati. Satthā tam bhikkhum “saccaṁ kira tvam bhikkhu ukkaṇṭhitosi”ti pucchitvā “saccaṁ bhante”ti vutte “bhikkhu porāṇakapaṇḍitā anuppanne buddhe bāhirakapabbajam pabbajitvā atirekapaññāsavassāni anabhiratā brahmaçariyam carantā hirottappabhedabhayena attano ukkaṇṭhitabhāvam na kassaci kathesum, tvam kasmā evarūpe niyyānikasāsane pabbajitvā mādisassa garuno buddhassa sammukhe ṣhatvā catuparisamajjhe ukkaṇṭhitabhāvam āvi karosi, kimattham attano hirottappam na rakkhasī”ti vatvā atītam āhari.

Atīte vamsaraṭhe kosambiyam nāma nagare kosambako nāma rājā rajjam kāresi. Tadā aññatarasmiṁ nigame dve brāhmaṇā asītikoṭidhanavibhavā aññamaññam piyasahāyakā kāmesu dosam disvā mahādānam pavattetvā ubhopi kāme pahāya mahājanassa rodantassa paridevantassa nikhamitvā himavantapadese assamapadam katvā pabbajitvā uñchācariyāya vanamūlaphalāphalena yāpentā paññāsa

vassāni vasim̄su, jhānam uppādetum nāsakkhiṁsu. Te paññāsavassaccayena loṇambilasevanatthāya janapadam̄ carantā kāsirat̄ham sampāpuṇim̄su. Tatra aññatarasmiṁ nigamagāme dīpāyanatāpasassa gihisahāyo maṇḍabyo nāma atthi, te ubhopi tassa santikam̄ agamam̄su. So te disvāva attamano paññasālam̄ kāretvā ubhopi te catūhi paccayehi upaṭṭhahi. Te tattha tīṇi cattāri vassāni vasitvā tam̄ āpucchitvā cārikam̄ carantā bārāṇasim̄ patvā atimuttakasusāne vasiṁsu. Tattha dīpāyano yathābhīrantam̄ viharitvā puna tasseva sahāyassa santikam̄ gato. Maṇḍabyatāpaso tattheva vasi.

Athekadivasam̄ eko coro antonagare corikam̄ katvā dhanasāram̄ ādāya nikkhanto “coro”ti ñatvā paṭibuddhehi gharassāmikehi ceva ārakkhamanusehi ca anubaddho niddhamanena nikkhāmitvā vegena susānam pavisitvā tāpasassa paññasāladvāre bhaṇḍikam̄ chaṭṭetvā palāyi. Manussā bhaṇḍikam̄ disvā “are duṭṭhajaṭila, tvam̄ rattim̄ corikam̄ katvā divā tāpasarūpena carasi”ti tajjetvā pothetvā tam̄ ādāya netvā rañño dassayim̄su. Rājā anupaparikkhitvā “gacchatha, nam̄ sūle uttāsethā”ti āha. Te tam̄ susānam netvā khadirasūlam̄ āropayim̄su, tāpasassa sarīre sūlam̄ na pavisati. Tato nimbasūlam̄ āhariṁsu, tampi na pavisati. Ayasūlam̄ āhariṁsu, tampi na pavisati. Tāpaso “kim̄ nu kho me pubbakamma”nti olokesi, athassa jātissaraññam̄ uppajji, tena pubbakammaṁ oloketvā addasa. Kim̄ panassa pubbakammanti? Kovīlārasūle makkhikāvedhanaṁ. So kira purimabhave vaḍḍhakiputto hutvā pitu rukkhatacchanat̄hānam̄ gantvā ekamantaṁ ṭhito “kim̄ samma kārakosi”ti pucchitvā “akārakomhī”ti vutte “attano manopadosam̄ rakkhitum sakkhi, nāsakkhī”ti pucchi. “Samma, yehi aham̄ gahito, neva tesam̄, na rañño upari mayham̄ manopadoso atthī”ti. “Evam̄ sante tādisassa sīlavato chāyā mayham̄ sukhā”ti vatvā dīpāyano sūlam̄ nissāya nisīdi. Athassa sarīre maṇḍabyassa sarīrato lohitabindūni patim̄su. Tāni suvañnavaññasarīre patitapatitāni sussitvā kālakāni uppajjim̄su. Tato paṭṭhāyeva so kanhadīpāyano nāma ahosi. So sabbarattim̄ tattheva nisīdi.

Punadivase ārakkhapurisā āgantvā tam̄ pavattim̄ rañño ārocesum̄. Rājā “anisāmetvāva me kata”nti vegena tattha gantvā “pabbajita, kasmā sūlam̄ nissāya nisinnosī”ti dīpāyanam̄ pucchi. Mahārāja, imam̄ tāpasam̄ rakkhanto nisinnomhi. Kim̄ pana tvam̄ mahārāja, imassa kārakabhāvam̄ vā akārakabhāvam̄ vā ñatvā evam̄ kāresīti? So kammassa asodhitabhāvam̄ ācikkhi. Athassa so “mahārāja, raññā nāma nisammakārinā bhavitabbam̄, alaso gihī kāmabhogī na sādhū”tiādīni vatvā dhammaṁ desesi. Rājā maṇḍabyassa niddosabhāvam̄ ñatvā “sūlam̄ harathā”ti āñāpesi. Sūlam̄ harantā haritum̄ na sakhiṁsu. Maṇḍabyo āha – “mahārāja, aham̄ pubbe katakammadosena evarūpam̄ bhayaṁ sampatto, mama sarīrato sūlam̄ haritum̄ na sakkā, sace mayham̄ jīvitam̄ dātukāmo, kakacam̄ āharāpetvā imam̄ sūlam̄ cammasamaṁ chindāpehī”ti. Rājā tathā kāresi. Antosarīre sūlo antoyeva ahosi. Tadā kira so sukhum̄ kovīlārasalākam̄ gahetvā makkhikāya vaccamaggam̄ pavesesi, tam̄ tassa antosarīreyeva ahosi. So tena kāraṇena amaritvā attano āyukkhayeneva mari, tasmā ayampi na mato. Rājā tāpase vanditvā khamāpetvā ubhopi uyyāne vasāpento paṭṭijaggi, tato paṭṭhāya maṇḍabyo āñimaṇḍabyo nāma jāto. So rājānam̄ upanissāya tattheva vasi, dīpāyano pana tassa vaṇam̄ phāsukam̄ katvā attano gihisahāyamaṇḍabyassa santikameva gato.

Tam̄ paññasālam̄ pavisantam disvā eko puriso sahāyassa ārocesi. So sutvā tuṭṭhacitto saputtadāro bahū gandhamālatelaphāṇitādīni ādāya tam̄ paññasālam̄ gantvā dīpāyanam̄ vanditvā pāde dhovitvā telena makkhetvā pānakam̄ pāyetvā āñimaṇḍabyassa pavattim̄ suṇanto nisīdi. Athassa putto yaññadattakumāro nāma caṅkamanakoṭiyam̄ geṇḍukena kīli, tatra cekasmiṁ vammike āsīviso vasati. Kumārassa bhūmiyam̄ pahaṭagenḍuko gantvā vammikabile āsīvisassa matthake pati. So ajānanto bile hattham̄ pavesesi. Atha nam̄ kuddho āsīviso hatthe ḍam̄si. So visavegena mucchito tattheva pati. Athassa

mātāpitaro sappena ḍaṭṭhabhāvaṁ ūnatvā kumārakam ukkhipitvā tāpasassa santikam ānetvā pādamūle nipajjāpetvā “bhante, pabbajitā nāma osadham vā parittam vā jānanti, puttakam no ārogam karothā”ti āhaṁsu. Aham osadham na jānāmi, nāham vejjakammaṁ karissāmīti. “Tena hi bhante, imasmim kumārake mettam katvā saccakiriyam karothā”ti vutte tāpaso “sādhu, saccakiriyam karissāmī”ti vatvā yaññadattassa sīse hatham ṭhapetvā paṭhamam gāthamāha –

- 62.** “Sattāhamevāham pasannacitto, puññathiko ācarim brahmacariyam;  
Athāparam yam caritam mamedam, vassāni paññāsa samādhikāni;  
Akāmakovāpi aham carāmi, etena saccena suvatthi hotu;  
Hataṁ visam jīvatu yaññadatto”ti.

Tattha **athāparam yam caritanti** tasmā sattāhā uttari yam mama brahmacariyam. **Akāmakovāpīti** pabbajjam anicchantoyeva. **Etena saccena suvatthi hotūti** sace atirekapaññāsavassāni anabhirativāsam vasantena mayā kassaci anārocitabhāvo saccam, etena saccena yaññadattakumārassa sotthibhāvo hotu, jīvitam paṭilabhatūti.

Athassa saha saccakiriyāya yaññadattassa thanappadesato uddham visam bhassitvā pathavim pāvisi. Kumāro akkhīni ummīletvā mātāpitaro oloketvā “ammatā”ti vatvā parivattitvā nipajji. Athassa pitaram kaṇhadipāyano āha – “mayā tāva mama balaṁ kataṁ, tvampi attano balaṁ karohī”ti. So “ahampi saccakiriyam karissāmī”ti puttassa ure hatham ṭhapetvā dutiyam gāthamāha –

- 63.** “Yasmā dānam nābhinandim kadāci, disvānahaṁ atithim vāsakāle;  
Na cāpi me appiyatam avedum, bahussutā samaṇabrāhmaṇā ca;  
Akāmakovāpi aham dadāmi, etena saccena suvatthi hotu;  
Hataṁ visam jīvatu yaññadatto”ti.

Tattha **vāsakāleti** vasanatthāya geham āgatakāle. **Na cāpi me appiyatam avedunti** bahussutāpi samaṇabrāhmaṇā “ayam neva dānam abhinandati na amhe”ti imam mama appiyabhāvam neva jānīmu. Ahañhi te piyacakkhūhiyeva olokemīti dīpeti. **Etena saccenāti** sace aham dānam dadamāno vipākam asaddahitvā attano anicchāya dammi, anicchanabhāvam mama pare na jānanti, etena saccena suvatthi hotūti attho.

Evam tassa saccakiriyāya saha kaṭito uddham visam bhassitvā pathavim pāvisi. Kumāro uṭṭhāya nisīdi, ṭhātum pana na sakkoti. Athassa pitā mātaram āha “bhadde, mayā attano balaṁ kataṁ, tvam idāni saccakiriyam katvā puttassa uṭṭhāya gamanabhāvam karohī”ti. “Sāmi, atthi mayhaṁ ekam saccam, tava pana santike kathetum na sakkomī”ti. “Bhadde, yathā tathā me puttam arogam karohī”ti. Sā “sādhū”ti sampaṭicchitvā saccam karontī tatiyam gāthamāha –

- 64.** “Āsīviso tāta pahūtatejo, yo tam adāmsī bilarā udicca;  
Tasmiñca me appiyatāya ajja, pitarañca te natthi koci viseso;  
Etena saccena suvatthi hotu, hatam visam jīvatu yaññadatto”ti.

Tattha **tātāti** puttam ālapati. **Pahūtatejoti** balavaviso. **Bilarāti** vivarā, ayameva vā pātho. **Udiccāti** uṭṭhahitvā, vammikabilato uṭṭhāyāti attho. **Pitarañca teti** pitari ca te. Aṭṭhakathāyam pana ayameva pātho. Idam vuttam hoti – “tāta, yaññadatta tasmiñca āsīvise tava pitari ca appiyabhāvena mayhaṁ koci viseso natthi. Tañca pana appiyabhāvam ṭhapetvā ajja mayā koci jānāpitapubbo nāma natthi, sace etam saccam, etena saccena tava sotthi hotū”ti.

Saha ca saccakiriyāya sabbam visam bhassitvā pathavim pāvisi. Yaññadatto nibbisena sarīrena uṭṭhāya kīlitum āraddho. Evam putte uṭṭhite maṇḍabyo dīpāyanassa ajjhāsayam pucchanto catuttham gāthamāha –

- 65.** “Santā dantāyeva paribbajanti, aññatra kañhā natthākāmarūpā; Dīpāyana kissa jigucchamāno, akāmako carasi brahmacariya”nti.

Tassattho – ye keci khattiyādayo kāme pahāya idha loke pabbajanti, te aññatra kañhā bhavantam kañham ṭhapetvā aññe akāmarūpā nāma natthi, sabbe jhānabhāvanāya kilesānam samitattā santā, cakkhādīni dvārāni yathā nibbisevanāni honti, tathā tesam damitattā dantā hutvā abhiratāva brahmacariyam caranti, tvam pana bhante dīpāyana, kiñkāraṇā tapam jigucchamāno akāmako hutvā brahmacariyam carasi, kasmā puna na agārameva ajjhāvasasīti.

Athassa so kāraṇam kathento pañcamam gāthamāha –

- 66.** “Saddhāya nikkhamma punam nivatto, so eñamūgova bālo vatāyam;  
Etassa vādassa jigucchamāno, akāmako carāmi brahmacariyam;  
Viññuppasatthañca satañca ṭhānam, evampaham puññakaro bhavāmī”ti.

Tassattho – kañho kammañca phalañca saddahitvā tāva mahantam vibhavañ puna agārā nikkhamitvā yam jahi, puna tadañthameva nivatto. So ayam eñamūgo gāmadārako viya bālo vatāti imam vādam jigucchamāno aham attano hirottappabhedabayena anicchamānopi brahmacariyam carāmi. Kiñca bhiyyo pabbajjāpuññāñca nāmetam viññūhi buddhādīhi pasattham, tesamyeva ca satañ nivāsatthānam. Evam imināpi kārañena aham puññakaro bhavāmi, assumukhopi rudamāno brahmacariyam carāmiyevāti.

Evam so attano ajjhāsayam kathetvā puna maññabyam pucchanto chaṭṭham gāthamāha –

- 67.** “Samañe tuvam brāhmañe addhike ca, santappayāsi annapānena bhikkham;  
Opānabhūtamva gharam tava yidam, annena pānena upetarūpam;  
Atha kissa vādassa jigucchamāno, akāmako dānamimam dadāsī”ti.

Tattha **bhikkhanti** bhikkhāya carantānam bhikkhañca sampādetvā dadāsi. **Opānabhūtamvāti** catumahāpathe khatasādhārañapokkharañi viya.

Tato maññabyo attano ajjhāsayam kathento sattamam gāthamāha –

- 68.** “Pitaro ca me āsum pitāmahā ca, saddhā ahum dānapatī vadaññū;  
Tañ kullavattam anuvattamāno, māham kule antimagandhano ahum;  
Etassa vādassa jigucchamāno, akāmako dānamimam dadāmī”ti.

Tattha “āsu”nti padassa “saddhā”ti iminā sambandho, saddhā ahesunti attho. **Ahanti** saddhā hutvā tato uttari dānajetṭhakā ceva “detha karothā”ti vuttavacanassa athajānanakā ca ahesum. **Tañ** **kullavattanti** tañ kulavattam, aṭṭhakathāyam pana ayameva pāṭho. **Māham kule antimagandhano** **ahanti** “aham attano kule sabbapacchimako ceva kulapalāpo ca mā ahu”nti sallakkhetvā etam “kulaantimo kulapalāpo”ti vādam jigucchamāno dānam anicchantopī idam dānam dadāmīti dīpeti.

Evañca pana vatvā maññabyo attano bhariyam pucchamāno aṭṭhamam gāthamāha –

- 69.** “Dahariñ kumāriñ asamatthapaññam, yam tānayiñ ñātikulā sugatte;  
Na cāpi me appiyatañ avedi, aññatra kāmā paricārayantā;  
Atha kena vanñena mayā te bhoti, samvāsadhammo ahu evarūpo”ti.

Tattha **asamatthapaññanti** kuṭumbam vicāretum appatibalapaññam atitaruṇiññeva samānam. **Yam** **tānayinti** yam tam ānayiñ, aham daharimeva samānam tam ñātikulato ānesinti vuttam hoti. **Aññatra**

**kāmā paricārayantāti** ettakam kālam vinā kāmena anicchāya maṁ paricārayantāpi attano appiyataṁ maṁ na jānāpesi, sampiyāyamānarūpāva paricari. **Kena vaṇṇenāti** kena kāraṇena. **Bhotīti** tam ālapati. **Evarūpoti** āsīvisasamānapaṭikūlabhāvena mayā saddhim tava saṃvāsadhammo evarūpo piyasamvāso viya katham jātoti.

Athassa sā kathentī navamam gāthamāha –

70. “Ārā dūre nayidha kadāci atthi, paramparā nāma kule imasmim;  
Tam kullavattam anuvattamānā, māham kule antimagandhinī ahum;  
Etassa vādassa jīgucchamānā, akāmikā paddhacarāmhi tuyha”nti.

Tattha **ārā dūreti** aññamaññavevacanam. Atidūreti vā dassentī evamāha. **Idhāti** nipātamattam, na kadācīti attho. **Paramparāti** purisaparamparā. Idam vuttam hoti – sāmi, imasmim amhākam ñātikule dūrato paṭṭhāya yāva sattamā kulaparivatṭā purisaparamparā nāma na kadāci atthi, ekitthiyāpi sāmikam chadḍetvā añño puriso gahitapubbo nāma natthīti. **Tam kullavattanti** ahampi tam kulavattam kulapaveṇim anuvattamānā attano kule pacchimikā palālabhūtā mā ahungi sallakkhetvā etam kulaantimā kulagandhinīti vādam jīgucchamānā akāmikāpi tuyham paddhacarāmhi veyyāvaccakārikā pādaparicārikā jātāmhīti.

Evañca pana vatvā “mayā sāmikassa santike abhāsitapubbam guyham bhāsitaṁ, kujjheyapi me ayam, amhākam kulūpakaṭāpasassa sammukheyeva khamāpessāmī”ti cintetvā khamāpentī dasamam gāthamāha –

71. “Maṇḍabya bhāsim yamabhāsaneyyam, tam khamyatam puttakahetu majja;  
Puttapemā na idha paraththi kiñci, so no ayam jīvati yaññadatto”ti.

Tattha **tam khamyatanti** tam khamayatu. **Puttakahetu majjāti** tam mama bhāsitaṁ ajja imassa puttassa hetu khamayatu. **So no ayanti** yassa puttassa kāraṇā mayā etam bhāsitaṁ, so noutto jīvati, imassa jīvitalābhābhāvena me khama sāmi, ajjato paṭṭhāya tava vasavattinī bhavissāmīti.

Atha naṁ maṇḍabyo “utthehi bhadde, khamāmi te, ito pana paṭṭhāya mā pharusacittā ahosi, ahampi te appiyam na karissāmī”ti āha. Bodhisatto maṇḍabyam āha – “āvuso, tayā dussaṅgharam dhanam saṅgharitvā kammañca phalañca asaddahitvā dānam dadantena ayuttam kataṁ, ito paṭṭhāya dānam saddahitvā dehī”ti. So “sādhū”ti sampaṭicchityā bodhisattam āha – “bhante, tayā amhākam dakkhiṇeyyabhāve ṣṭhatvā anabhiratena brahmaçariyam carantena ayuttam kataṁ, ito paṭṭhāya idāni yathā tayi katakārā mahapphalā honti, evam cittam pasādetvā suddhacitto abhirato hutvā brahmaçariyam carāhī”ti. Te mahāsattam vanditvā utṭhāya agamamṣu. Tato paṭṭhāya bhariyā sāmike sasnehā ahosi, maṇḍabyo pasannacitto saddhāya dānam adāsi. Bodhisatto anabhiratiṁ vinodetvā jhānābhiññam uppādetvā brahmalokaparāyaṇo ahosi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne ukkañṭhito bhikkhu sotāpattiphale patiṭṭhahi. Tadā maṇḍabyo ānando ahosi, bhariyā visākhā, putto rāhulo, āṇimaṇḍabyo sāriputto, kañhadīpāyano pana ahameva ahosinti.

Kañhadīpāyanajātakavaṇṇanā chaṭṭhā.

[445] 7. Nigrodhajātakavaṇṇanā

**Na vāhametam jānāmīti** idam satthā veluvane viharanto devadattam ārabba kathesi. Ekađivasañhi bhikkhū tena “āvuso devadatta, satthā tava bahūpakāro, tvañhi satthāram nissāya pabbajjam labhi upasampadam labhi, tepiṭakam buddhavacanam ugañhi, jhānam uppādesi, lābhasakkāropi te dasabalasseva santako”ti bhikkhūhi vutte tiṇasalākam ukkhipitvā “ettakampi

samañena gotamena mayham katañ guñam na passāmī”ti vutte dhammasabhāyam katham samuñjhāpesum. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi devadatto akataññū mittadubbhī”ti vatvā tehi yācito atītañ āhari.

Atīte rājagahe magadhamahārājā nāma rajjanī kāresi. Tadā rājagahaseñhi attano puttassa janapadaseñthino dhītaram ānesi, sā vañjhā ahosi. Athassā aparabhāge sakkāro parihāyi. “Amhākam puttassa gehe vañjhīthiyā vasantiyā katham kulavamso vadḍhissati”ti yathā sā suñati, evampi katham samuñjhāpentī. Sā tam sutvā “hotu gabbhiniñlayam katvā ete vañcessāmī”ti cintetvā attano attħacārikam dhātiñ āha “amma, gabbhiniyo nāma kiñca kiñca karontī”ti gabbhiniparihāram pucchitvā utunikāle pañicchādetvā ambilādirucikā hutvā hatthapādānam uddhumāyanakāle hatthapādapiñthiyo koñṭāpetvā bahalam kāresi, divase divasepi pilotikāvetthanena ca udaravađhanam vadḍhesi, thanamukhāni kālāni kāresi, sarīrakiccam karontīpi aññatra tassā dhātiyā aññesam sammukhañthāne na karoti. Sāmikopissā gabbhaparihāram adāsi. Evam nava māse vasitvā “idāni janapade pitu gharan gantvā vijāyissāmī”ti sasure āpucchitvā rathamāruhitvā mahantena parivārena rājagahā nikkhāmitvā maggām pañipajji. Tassā pana purato eko sattho gacchati. Satthena vasitvā gatañthānam esā pātarāsakāle pāpuñāti.

Athekadivasam tasmiñ satthe ekā duggatitthī rattiya ekasmiñ nigrodhamūle puttām vijāyitvā pātova satthe gacchante “ahañ vinā satthena gantuñ na sakkhissāmi, sakkā kho pana jīvantiyā puttām labhitu”nti nigrodhamūlajāle jalābuñceva gabbhamalañca attharitvā puttām chañetvā agamāsi. Dārakassapi devatā ārakkham gañhiñsu. So hi na yo vā so vā, bodhisattoyeva. So pana tadā tādisam pañisandhiñ gañhi. Itarā pātarāsakāle tam thānam patvā “sarīrakiccam karissāmī”ti tāya dhātiyā saddhiñ nigrodhamūlam gañā suvaññavanñam dārakam disvā “amma, nippahannam no kicca”nti pilotikāyo apanetvā ucchañgapadesam lohitena ca gabbhamalena ca makkhetvā attano gabbhavuñthānam ārocesi. Tāvadeva nam sāñiyā parikkhipitvā haññhatuñho saparijano rājagaham paññam pesesi. Athassā sassusasurā vijātakālato paññāya “pitu kule kiñ karissati, idheva āgacchatū”ti pesayiñsu. Sā pañinivattitvā rājagahameva pāvisi. Tattha tam sampañcchitvā dārakassa nāmañ karontā nigrodhamūle jātattā “nigrodhakumāro”ti nāmañ karimsu. Tam divasaññeva anuseñthisuñisāpi vijāyanatthāya kulagharam gacchantī antarāmagge ekissā rukkhasākhāya heññā puttām vijāyi, tassa “sākhakumāro”ti nāmañ karimsu. Tam divasaññeva sethīm nissāya vasantassa tunnakārassa bhariyāpi pilotikantare puttām vijāyi, tassa “pottiko”ti nāmañ karimsu.

Mahāseñhi ubhopi te dārake “nigrodhakumārassa jātadivasaññeva jātā”ti āñāpetvā teneva saddhiñ samvađhesi. Te ekato vađđhitvā vayappattā takkasilam gantvā sippam uggañhiñsu. Ubhopi señhiputtā ācariyassa dve sahassāni adam̄su. Nigrodhakumāro pottikassa attano santike sippam pañthapesi. Te nippahannasippā ācariyam āpucchitvā nikkhantā “janapadacārikam carissāmā”ti anupubbena bārāñasim patvā ekasmiñ rukkhamūle nipajjiñsu. Tadā bārāñasirañño kālakatassa sattamo divaso, “sve phussaratham yojessāmā”ti nagare bherim carāpesum. Tesupi sahāyesu rukkhamūle nipajjivtā niddāyantesu pottiko paccūsakāle uññāya nigrodhakumārassa pāde parimajjanto nisidi. Tasmīm rukkhe vutthakukkuñtesu uparikukkuñto heññākukkuñtassa sarīre vaccam pātesi. Atha nam so “kenetañ pātita”nti āha. “Samma, mā kujhi, mayā ajānantena pātita”nti āha. “Are, tvam mama sarīram attano vaccañthānam maññasi, kiñ mama pamāñam na jānāsī”ti. Atha nam itaro “are tvam ‘ajānantena me kata’nti vuttepi kujjhāsiyeva, kiñ pana te pamāñā”nti āha. “Yo mām māretvā maññam khādati, so pātova sahassam labhati, tasmā aham mānañ karomī”ti. Atha nam itaro “are ettakamattena tvam mānañ karosi, mām pana māretvā yo thūlamam̄sam khādati, so pātova rājā hoti, yo majjhimamam̄sam khādati, so senāpati, yo aññinissitam khādati, so bhañđāgāriko hotī”ti āha.

Pottiko tesam katham sutvā “kiñ no sahassena, rajjameva vara”nti sañikam rukkham abhiruhitvā uparisayitakukkuñtam gahetvā māretvā añgāre pacitvā thūlamam̄sam nigrodhassa adāsi, majjhimamam̄sam sākhassa adāsi, aññimam̄sam attanā khādi. Khāditvā pana “samma nigrodha, tvam ajja rājā bhavissasi, samma sākha, tvam senāpati bhavissasi, aham pana bhañđāgāriko bhavissāmī”ti

vatvā “katham jānāsī”ti puṭṭho tam pavattim ārocesi. Te tayopi janā pātarāsavelāya bārāṇasim pavisitvā ekassa brāhmaṇassa gehe sappisakkarayuttam pāyāsam bhūñjītvā nagarā nikhamitvā uyyānam pavisim̄su. Nigrodhakumāro silāpaṭte nipajji, itare dve bahi nipajjim̄su. Tasmim̄ samaye pañca rājakakudhabhaṇḍāni anto ṭhapetvā phussaratham vissajjesum. Tattha vitthārakathā **mahājanakājatake** (jā. 2.22.123 ādayo) āvi bhavissati. Phussaratho uyyānam gantvā nivattitvā ārohanasajjo hutvā atṭhāsi. Purohito “uyyāne puññavatā sattena bhavitabba”nti uyyānam pavisitvā kumāram disvā pādantato sāṭakam apanetvā pādesu lakkhaṇāni upadhāretvā “tiṭṭhatu bārāṇasiyam rajjam, sakalajambudīpassa adhipatirājā bhavitum yutto”ti sabbatālāvacare paggaṇhāpesi. Nigrodhakumāro pabujjhītvā mukhato sāṭakam apanetvā mahājanam oloketvā parivattitvā nipanno thokam vītināmetvā silāpaṭte pallainkena nisīdi. Atha nam purohito jaṇṇunā patiṭṭhāya “rajjam te deva pāpuṇātī”ti vatvā ““sādhū”ti vutte tattheva ratanarāsimhi ṭhapetvā abhisīñci. So rajjam patvā sākhassa senāpatiṭṭhānam datvā mahantena sakkārena nagaram pāvisi, pottikopi tehi saddhiññeva agamāsi. Tato paṭṭhāya mahāsatto bārāṇasiyam dhammena rajjam kāresi.

So ekadivasam mātāpitūnam saritvā sākham āha – ““samma, na sakkā mātāpitūhi vinā vattitum, mahantena parivārena gantvā mātāpitaro no ānehi”ti. Sākho “na me tattha gamanakammam atthī”ti paṭikkhipi. Tato pottikam āṇāpesi. So “sādhū”ti tattha gantvā nigrodhassa mātāpitaro “putto vo rajje patiṭṭhito, etha gacchāmā”ti āha. Te “atthi no tāva vibhavamattam, alam tattha gamanenā”ti paṭikkhipim̄su. Sākhassapi mātāpitaro avoca, tepi na icchiṇ̄su. Attano mātāpitaro avoca, “mayam tāta tunnakārakammena jīvissāma ala”nti paṭikkhipim̄su. So tesam manam alabhitvā bārāṇasimeva paccāgantvā “senāpatissa ghare maggakilamatham vinodetvā pacchā nigrodhasahāyam passissāmī”ti cintevā tassa nivesanadvāram gantvā “sahāyo kira te pottiko nāma āgatoti senāpatissa ārocehi”ti dovārikam̄ āha, so tathā akāsi. Sākho pana “ayam mayham rajjam adatvā sahāyanigrodhassa adāsī”ti tasmin̄ veraṁ bandhi. So tam katham sutvāva kuddho āgantvā “ko imassa sahāyo ummattako dāsiputto, gaṇhatha na”nti vatvā hatthapādajaṇṇukapparehi koṭṭāpetvā gīvāyam gāhāpetvā nīharāpesi.

So cintesi “sākho mama santikā senāpatiṭṭhānam labhitvā akataññū mittadubbhī, mañ koṭṭāpetvā nīharāpesi, nigrodho pana pañđito kataññū sappuriso, tasseva santikam gamissāmī”ti. So rājadvāram gantvā “deva, pottiko kira nāma te sahāyo dvāre ṭhito”ti rañño ārocāpesi. Rājā pakkosāpetvā tam āgacchantañ disvā āsanā vuṭṭhāya paccuggantvā paṭisanthāram katvā massukammādīni kārāpetvā sabbālaṅkārapaṭimāṇḍitena paribhuttanānagarasabhojanena tena saddhim̄ sukanisinno mātāpitūnam pavattim pucchitvā anāgamanabhāvam suṇi. Sākhopi “pottiko mañ rañño santike paribhindeyya, mayi pana gate kiñci vattum na sakkhissati”ti tattheva agamāsi. Pottiko tassa santikeyeva rājānam āmantetvā “deva, ahañ maggakilanto ‘sākhassa geham gantvā vissamitvā idhāgamissāmī”ti agamiñ. Atha mañ sākho ‘nāham tam jānāmī”ti vatvā koṭṭāpetvā gīvāyam gāhāpetvā nīharāpesītī saddaheyysāsi tvam eta”nti vatvā tisso gāthā abhāsi –

72. “Na vāhametam jānāmi, ko vāyam kassa vāti vā;  
Yathā sākho vadi eva, nigrodha kinti maññasi.
73. “Tato galavinītena, purisā nīharim̄su mam;  
Datvā mukhapahārāni, sākhassa vacanam̄karā.
74. “Etādisam dummatinā, akataññuna dubbhinā;  
Katam anariyam sākhena, sakhinā te janādhipā”ti.

Tattha **kinti maññasīti** yathā mañ sākho acari, kiñ tvampi evameva maññasi, udāhu aññathā maññasi, mañ sākho evam vadeyyāti saddahasi, tam na saddhasīti adhippāyo. **Galavinītenāti** galaggāhena. **Dubbhināti** mittadubbhīnā.

Tam sutvā nigrodho catasso gāthā abhāsi –

75. “Na vāhametam jānāmi, napi me koci samsati;  
Yam me tvam samma akkhāsi, sākhena kāraṇam kataṁ.
76. “Sakhīnam sājīvakaro, mama sākhassa cūbhayam;  
Tvam nosissariyam dātā, manussesu mahantatam;  
Tayāmā labbhītā iddhī, ettha me natthi samsayo.
77. “Yathāpi bijamaggimhi, dayhati na virūhati;  
Evaṁ kataṁ asappurise, nassati na virūhati.
78. “Kataññumhi ca posamhi, sīlavante ariyavuttine;  
Sukhette viya bījāni, kataṁ tamhi na nassatī”ti.

Tattha **samsatī** ācikkhati. **Kāraṇam** katanti ākaḍḍhanavikaḍḍhanapothanakoṭṭanasaṅkhātam kāraṇam katanti attho. **Sakhīnam sājīvakaroti** samma, pottika tvam sahāyakānam suājīvakaro jīvikāya uppādetā. **Mama sākhassa cūbhayanti** mayhañca sākhassa ca ubhinnampi sakhīnanti attho. **Tvam nosissariyanti** tvam no asi issariyam dātā, tava santikā imā sampattī amhehi laddhā. **Mahantatanti** mahantabhāvam.

Evañca pana vatvā ettakam kathente nigrodhe sākho tattheva aṭṭhāsi. Atha nam rājā “sākha imam pottikam sañjānāsi”ti pucchi. So tuṇhī ahosi. Athassa rājā daṇḍam āṇāpentō aṭṭhamam gāthamāha –

79. “Imam jammaṁ nekatikam, asappurisacintakam;  
Hanantu sākham sattīhi, nāssa icchāmi jīvita”nti.

Tattha **jammanti** lāmakam. **Nekatikanti** vañcakam.

Tam sutvā pottiko “mā esa bālo mam nissāya nassatū”ti cintetvā navamaṁ gāthamāha –

80. “Khamatassa mahārāja, pāṇā na paṭiānayā;  
Khama deva asappurisassa, nāssa icchāmahaṁ vadha”nti.

Tattha **khamatassāti** khamataṁ assa, etassa asappurisassa khamathāti attho. **Na paṭiānayāti** matassa nāma pāṇā paṭiānetum na sakkā.

Rājā tassa vacanam sutvā sākhassa khami, senāpatiṭṭhānampi pottikasseva dātukāmo ahosi, so pana na icchi. Athassa sabbasenānīnam vicāraṇārahām bhaṇḍāgārikaṭṭhānam nāma adāsi. Pubbe kiretam ṭhānantaram nāhosī, tato paṭṭhāya jātam. Aparabhāge pottiko bhaṇḍāgāriko puttadhītāhi vadhamāno attano puttadhītānam ovādavasena osānagāthamāha –

81. “Nigrodhameva seveyya, na sākhamupasamvase;  
Nigrodhasmīm mataṁ seyyo, yañce sākhasmi jīvita”nti.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā “evam, bhikkhave, devadatto pubbepi akataññūyevā”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā sākho devadatto ahosi, pottiko ānando, nigrodro pana ahameva ahosi”nti.

Nigrodhajātakavāñjanā sattamā.

[446] 8. Takkalajātakavāñjanā

**Na takkalā santi na āluvānīti** idam satthā jetavane viharanto ekam pituposakam upāsakam

ārabbha kathesi. So kira daliddakule paccājāto mātari kālakatāya pātova uṭṭhāya dantakaṭṭhamukhodakadānādīni karonto bhatiṁ vā kasīm vā katvā laddhavibhāvānurūpena yāgubhattādīni sampādetvā pitaram posesi. Atha nam pīta āha – “tāta, tvam ekakova anto ca bahi ca kattabbaṁ karosi, ekam te kuladārikam ānessāmi, sā te gehe kattabbaṁ karissati”ti. “Tāta, itthiyo nāma gharam āgatā neva mayhaṁ, na tumhākam cittaśukham karissanti, mā evarūpam cintayittha, aham yāvajīvam posetvā tumhākam accayena jānissāmī”ti. Athassa pīta anicchamānasseva ekam kumārikam ānesi. Sā sasurassa ca sāmikassa ca upakārikā ahosi nīcavutti. Sāmikopissā “mama pitu upakārikā”ti tussitvā laddhaṁ laddhaṁ manāpam āharitvā deti, sāpi tam sasurasseva upanāmesi. Sā aparabhāge cintesi “mayhaṁ sāmiko laddhaṁ laddhaṁ pitu adatvā mayhameva deti, addhā pitari nisneho jāto, imam mahallakam ekenupāyena mama sāmikassa paṭikkūlam katvā gehā nikkaḍḍhāpessāmī”ti.

Sā tato paṭṭhāya udakam atisītam vā accuṇham vā, āhāram atiloṇam vā aloṇam vā, bhattam uttaṇḍulam vā atikilinnam vāti evamādīni tassa kodhuppattikāraṇāni katvā tasmiṁ kujjhante “ko imam mahallakam upaṭṭhātum sakkhissatī”ti pharusāni vatvā kalahaṁ vaḍḍhesi. Tattha tattha khelapiṇḍādīni chaḍḍetvāpi sāmikam ujjhāpesi “passa pitu kammam, ‘idañcidañca mā karī’ti vutte kujjhati, imasmiṁ gehe pitaram vā vasāpehi mam vā”ti. Atha nam so “bhadde, tvam daharā yattha kathaci jīvitum sakkhissasi, mayhaṁ pitā mahallako, tvam tassa asahantī imamhā gehā nikkhama”ti āha. Sā bhītā “ito paṭṭhāya evam na karissāmī”ti sasurassa pādesu patitvā khamāpetvā pakatiniyāmeneva paṭijaggitum ārabhi. Atha so upāsako purimadivasesu tāya ubbālho satthu santikam dhammassavanāya agantvā tassā pakatiyā patiṭṭhitakāle agamāsi. Atha nam satthā “kim, upāsaka, sattaṭṭha divasāni dhammassavanāya nāgatosī”ti pucchi. So tam kāraṇam kathesi. Satthā “idāni tāva tassā katham aggahetvā pitaram na nīharāpesi, pubbe pana etissā katham gahetvā pitaram āmakasusānam netvā āvāṭam khaṇitvā tattha nam pakhipitvā māraṇakāle aham sattavassiko hutvā mātāpitūnam guṇam kathetvā pitughātakakammā nivāresim, tadā tvam mama kathaṁ sutvā tava pitaram yāvajīvam paṭijaggitvā saggaparāyaṇo jāto, svāyam mayā dinno ovādo bhavantaragatampi na vijahati, iminā kāraṇena tassā katham aggahetvā idāni tayā pīta na nīhaṭo”ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente aññatarasmiṁ kāsigāme ekassa kulassa ghare ekaputtako ahosi nāmena saviṭṭhako nāma. So mātāpitaro paṭijagganto aparabhāge mātari kālakatāya pitaram posesīti sabbam vatthu paccuppannavatthuniyāmeneva kathetabbam. Ayaṁ panettha viseso. Tadā sā itthī “passa pitu kammam, ‘idañcidañca mā karī’ti vutte kujjhati”ti vatvā “sāmi, pitā te caṇḍo pharuso niccam kalahaṁ karoti, jarājīṇo byādhipiṭīto na cirasseva marissati, ahañca etena saddhiṁ ekagehe vasitum na sakkomi, sayampesa katipāhenā marissatiyeva, tvam etam āmakasusānam netvā āvāṭam khaṇitvā tattha nam pakhipitvā kuddālena sīsaṁ chinditvā jīvitakkhayam pāpetvā upari pamsunā chādetvā āgacchāhī”ti āha. So tāya punappunam vuccamāno “bhadde, purisamāraṇam nāma bhāriyam, kathaṁ nam māressāmī”ti āha. “Aham te upāyam ācikkhissāmī”ti. “Ācikkha tāvā”ti. “Sāmi, tvam paccūsakāle pitu nisinnaṭṭhānam gantvā yathā sabbe suṇanti, evam mahāsaddam katvā ‘tāta, asukagāme tumhākam uddhāraṇako atthi, mayi gate na deti, tumhākam accayena na dassateva, sve yānake nisīditvā pātova gacchissāmā”ti vatvā tena vuttavelāyameva uṭṭhāya yānakam yojetvā tattha nisīdāpetvā āmakasusānam netvā āvāṭam khaṇitvā corehi acchinnasaddam katvā māretvā āvāṭe pakhipitvā sīsaṁ chinditvā nhāyitvā āgacchā”ti.

Saviṭṭhako “atthesa upāyo”ti tassā vacanam sampaṭicchitvā yānakam gamanasajjam akāsi. Tassa paneko sattavassiko putto atthi paṇḍito byatto. So mātu vacanam sutvā “mayhaṁ mātā pāpadhammadā pitaram me pitughātakammaṁ kāreti, aham imassa pitughātakammaṁ kātum na dassāmī”ti saṇikam gantvā ayyakena saddhiṁ nipajji. Saviṭṭhakopi itarāya vuttavelāya yānakam yojetvā “ehi, tāta, uddhāram sodhessāmā”ti pitaram yānake nisīdāpesi. Kumāropi paṭhamataram yānakam abhiruhi. Saviṭṭhako tam nivāretum asakkonto teneva saddhiṁ āmakasusānam gantvā pitarañca kumārakena saddhiṁ ekamante ṭhapetvā sayam otaritvā kuddālapīṭakam ādāya ekasmiṁ paṭicchannaṭṭhane caturassāvāṭam khaṇitum ārabhi. Kumārako otaritvā tassa santikam gantvā ajānanto viya katham

samuṭṭhāpetvā paṭhamam gāthamāha –

- 82.** “Na takkalā santi na āluvāni, na biṭāliyo na kaṭambāni tāta;  
Eko araññamhi susānamajjhe, kimathiko tāta khaṇāsi kāsu”nti.

Tattha **na takkalā santī** piṇḍālukandā na santi. **Āluvānī** āluvakandā. **Biṭāliyoti** biṭārivallikandā.  
**Kaṭambānī** tālakandā.

Athassa pitā dutiyam gāthamāha –

- 83.** “Pitāmaho tāta sudubbalo te, anekabyādhīhi dukhena phuṭṭho;  
Tamajjhāmañ nikhaṇissāmi sobbhe, na hissa tam jīvitam rocayāmī”ti.

Tattha **anekabyādhīhī** anekehi byādhīhi uppannena dukhena phuṭṭho. **Na hissa tanti** ahañhi tassa tava pitāmahassa tam dujjīvitam na icchāmi, “evarūpā jīvitā maraṇamevassa vara”nti maññamāno tam sobbhe nikhaṇissāmīti.

Tam sutvā kumāro upaḍḍham gāthamāha –

- 84.** “Saṅkappametam paṭiladdha pāpakañ, accāhitam kamma karosi ludda”nti.

Tassattho – tāta, tvam “pītarām dukkhā pamocessāmī”ti maraṇadukhena yojento etam pāpakañ saṅkappam paṭiladdhā tassa ca saṅkappavasena hitam atikkamma ṭhitattā accāhitam kammam karosi luddanti.

Evañca pana vatvā kumāro pitu hatthato kuddālam gahetvā avidūre aññataram āvāṭam khaṇitum ārabhi. Atha nam pitā upasaṅkamitvā ‘‘kasmā, tāta, āvāṭam khaṇasī”ti pucchi. So tassa kathento tatiyam gāthamāha –

“Mayāpi tāta paṭilacchase tuvam, etādisam kamma jarūpanīto;  
Tam kullavattam anuvattamāno, ahampi tam nikhaṇissāmi sobbhe”ti.

Tassattho – tāta, ahampi etasmim sobbhe tam mahallakakāle nikhaṇissāmi, iti kho tāta, mayāpi kate imasmiñ sobbhe tuvam jarūpanīto etādisam kammam paṭilacchase, yam etam tayā pavattitañ kulavattam, tam anuvattamāno vayappatto bhariyāya saddhim vasanto ahampi tam nikhaṇissāmi sobbheti.

Athassa pitā catuttham gāthamāha –

- 85.** “Pharusāhi vācāhi pakubbamāno, āsajja mam tvam vadase kumāra;  
Putto mamañ orasako samāno, ahītānukampī mama tvam̄si puttā”ti.

Tattha **pakubbamānoti** abhibhavanto. **Āsajjāti** ghaṭṭetvā.

Evam vutte pañḍitatumārako ekañ paṭivacanagātham, dve udānagāthāti tisso gāthā abhāsi –

- 86.** “Na tāham tāta ahītānukampī, hitānukampī te ahampi tāta;  
Pāpañca tam kamma pakubbamānam, arahāmi no vārayitum tato.

- 87.** “Yo mātaram vā pitaram saviṭṭha, adūsake hiṁsatī pāpadhammo;  
Kāyassa bhedā abhisamparāyam, asaṁsayam so nirayam upeti.

- 88.** “Yo mātaram vā pitaram saviṭṭha, annena pānena upaṭṭhahāti;  
Kāyassa bhedā abhisamparāyam, asaṃsayam so sugatim upeti”ti. –

Imam pana puttassa dhammakatham sutvā pitā aṭṭhamam gāthamāha –

- 89.** “Na me tvam putta ahitānukampī, hitānukampī me tvamsiputta;  
Ahañca tam mātarā vuccamāno, etādisam kamma karomi ludda”nti.

Tattha **ahañca tam mātarāti** ahañca te mātarā, ayameva vā pātho.

Tam sutvā kumāro “tāta, itthiyo nāma uppanne dose aniggayhamāna punappunam pāpam karonti, mama mātā yathā puna evarūpam na karoti, tathā nam pañāmetum vaṭṭati”ti navamam gāthamāha –

- 90.** “Yā te sā bhariyā anariyarūpā, mātā mamesā sakiyā janetti;  
Niddhāpaye tañca sakā agārā, aññampi te sā dukhamāvaheyyā”ti.

Saviṭṭhako paṇḍitaputtassa kathaṃ sutvā somanassajāto hutvā “gacchāma, tāta”ti saddhim puttena ca pitarā ca yānake nisīditvā pāyāsi. Sāpi kho anācārā “nikkhantā no gehā kālakanṇī”ti haṭṭhatuṭṭhā allagomayena geham upalimpetvā pāyāsam pacitvā āgamanamaggam olokentī te āgacchante disvā “nikkhantam kālakanṇīm puna gahetvā āgato”ti kujjhītvā “are nikatika, nikkhantam kālakanṇīm puna ādāya āgatosi”ti paribhāsi. Saviṭṭhako kiñci avatvā yānakam mocetvā “anācāre kiṃ vadesi”ti tam sukoṭṭitam koṭṭetvā “ito paṭṭhāya mā imam geham pāvisi”ti pāde gahetvā nikkaḍḍhi. Tato pitarañca puttañca nhāpetvā sayampi nhāyitvā tayopi pāyāsam paribhuñjīmsu. Sāpi pāpadhammā katipāham aññasmīm gehe vasi. Tasmiṃ kāle putto pitaram āha – “tāta, mama mātā ettakena na bujjhati, tumhe mama mātu maṅkubhāvakaraṇattham ‘asukagāmake mama mātuladhītā atthi, sā mayham pitarañca puttañca mañca paṭijaggissati, tam ānessāmī”ti vatvā mālāgandhādīni ādāya yānakena nikhamitvā khettam anuvicaritvā sāyam āgacchathā”ti. So tathā akāsi.

Paṭivissakakule itthiyo “sāmiko kira te aññam bhariyam ānetum asukagāmaṇ nāma gato”ti tassā ācikkhiṃsu. Sā “dānimhi naṭṭhā, natthi me puna okāso”ti bhītā tasitā hutvā “puttameva yācissāmī”ti paṇḍitaputtassa santikam gantvā tassa pādesu patitvā “tāta, tam ṭhapetvā añño mama paṭisaranam natthi, ito paṭṭhāya tava pitarañca pitāmahañca alankatacetiya viya paṭijaggissāmi, puna mayham imasmiṃ ghare pavesanam karohi”ti āha. So “sādhu, amma, sace puna evarūpam na karissatha, karissāmi, appamattā hothā”ti vatvā pitu āgatakāle dasamaṇ gāthamāha –

- 91.** “Yā te sā bhariyā anariyarūpā, mātā mamesā sakiyā janetti;  
Dantā kareṇūva vasūpanītā, sā pāpadhammā punarāvajātū”ti.

Tattha **kareṇūvāti** tāta, idāni sā āneñjakāraṇam kārikā hatthinī viya dantā vasam upanītā nibbisevanā jātā. **Punarāgajātūti** puna imam geham āgacchatūti.

Evam so pitu dhammaṇ kathetvā gantvā mātaram ānesi. Sā sāmikañca sasurañca khamāpetvā tato paṭṭhāya dantā dhammena samannāgatā hutvā sāmikañca sasurañca puttañca paṭijaggi. Ubhopi ca puttassa ovāde ṭhatvā dānādīni puññāni karitvā saggaparāyaṇā ahesum.

Satthā imam dhammadesaṇam āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne pituposako sotāpattiphale patiṭṭhahi. Tadā pitā cautto ca supiṣā ca teyeva ahesum, paṇḍitakumāro pana ahameva ahosinti.

Takkalajātakavaṇṇanā aṭṭhamā.

[447] 9. Mahādhammapālajātakavaṇṇanā

**Kim te vatanti idam satthā paṭhamagamanena kapilapuram gantvā nigrodhārāme viharanto pitu nivesane rañño asaddahanam ārabbha kathesi.** Tadā hi suddhodanamahārājā vīsatisahassabhikkhuparivārassa bhagavato attano nivesane yāgukhajjakam datvā antarābhatte sammodanīyam katham kathento “bhante, tumhākam padhānakāle devatā āgantvā ākāse ṭhatvā ‘putto te siddhatthakumāro appāhāratāya mato’ti mayham ārocesu”nti āha. Satthārā ca “saddahi, mahārāja”ti vutte “na saddahim, bhante, ākāse ṭhatvā kathentiyopi devatā, ‘mama puttassa bodhitale buddhattam appatvā parinibbānam nāma natthi’ti paṭikkhipi”nti āha. “Mahārāja, pubbepi tvam mahādhammapālakālepi ‘putto te mato imānissa atṭhīni’ti dassetvā vadantassapi disāpāmokkhācariyassa ‘amhākam kule taruṇakāle kālakiriyā nāma natthi’ti na saddahi, idāni pana kasmā saddahissasi”ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadiatte rajjam kārente kāsiraṭṭhe dhammapālagāmo nāma ahosi. So dhammapālakulassa vasanatāya etam nāmam labhi. Tattha dasannam kusalakkammapathānam pālanato “dhammapālo”tveva paññāto brāhmaṇo paṭivasati, tassa kule antamaso dāsakammakarāpi dānam denti, sīlam rakkhanti, uposathakammam karonti. Tadā bodhisatto tasmiṃ kule nibbatti, “dhammapālakumāro”tvevassa nāmam kariṣu. Atha nam vayappattam pitā sahassam datvā sippuggahaṇatthāya takkasilaṃ pesesi. So tattha gantvā disāpāmokkhācariyassa santike sippam uggaṇhi, pañcannam māṇavakasatānam jetṭhantevāsiko ahosi. Tadā ācariyassa jetṭhaputto kālamakāsi. Ācariyo māṇavakaparivuto nātigāṇena saddhiṃ rodanto kandanto susāne tassa sarīrakiccam kāreti. Tattha ācariyo ca nātivaggo cassa antevāsikā ca rodanti paridevanti, dhammapāloyeveko na rodati na paridevati. Apica kho pana tesu pañcasatesu māṇavesu susānā āgamma ācariyassa santike nisiditvā “aho evarūpo nāma ācārasampanno taruṇamāṇavo taruṇakāleyeva mātāpitūhi vippayutto maraṇappatto”ti vadantesu “sammā, tumhe ‘taruṇo’ti bhanatha, atha kasmā taruṇakāleyeva marati, nanu ayuttam taruṇakāle maritu”nti āha.

Atha nam te āhamṣu “kim pana samma, tvam imesam sattānam maraṇabhbāvam na jānāsi”ti? Jānāmi, taruṇakāle pana na maranti, mahallakāleyeva marantīti. Nanu aniccā sabbe saṅkhārā hutvā abhbvinoti? “Saccam aniccā, daharakāle pana sattā na maranti, mahallakakāle maranti, aniccatam pāpuṇanti”ti. “Kim samma, dhammapāla, tumhākam gehe na keci marantī”ti? “Daharakāle pana na maranti, mahallakakāleyeva marantī”ti. “Kim panesā tumhākam kulapaveṇī”ti? “Āma kulapaveṇī”ti. Māṇavā tam tassa katham ācariyassa ārocesum. Atha nam so pakkosāpetvā pucchi “saccam kira tāta dhammapāla, tumhākam kule daharakāle na mīyantī”ti? “Saccam ācariyā”ti. So tassa vacanam sutvā cintesi “ayam ativiya acchariyam vadati, imassa pitu santikam gantvā pucchitvā sace etam saccam, ahampi tameva dhammaṇi pūressāmī”ti. So puttassa kattabbakiccam katvā sattaṭṭhadivasaccayena dhammapālam pakkosāpetvā “tata, aham khippam āgamissāmi, yāva mamāgamanā ime māṇave sippam vācehī”ti vatvā ekassa elakassa atṭhīni gahetvā dhovitvā pasibbake katvā ekam cūlupatthākam ādāya takkasilato nikkhāmitvā anupubbena tam gāmam patvā “kataram mahādhammapālassa geha”nti pucchitvā gantvā dvāre atṭhāsi. Brāhmaṇassa dāsamānusse yo yo pathamam addasa, so so ācariyassa hatthato chattam gaṇhi, upāhanam gaṇhi, upaṭṭhākassapi hatthato pasibbakam gaṇhi. “Puttassa vo dhammapālakumārassa ācariyo dvāre ṭhitoti kumārassa pitu ārocethā”ti ca vuttā “sādhū”ti gantvā ārocayiṣu. So vegena dvāramūlam gantvā “ito ethā”ti tam gharam abhinetvā pallanike nisidāpetvā sabbam pādadhovanādikiccam akāsi.

Ācariyo bhuttaṭṭabhojano sukhakathāya nisinnakāle “brāhmaṇa, putto te dhammapālakumāro paññavā tiṇṇam vedānam atṭhārasannañca sippānam nipphattim patto, apica kho panekena aphāsukena jīvitakkhayam patto, sabbe saṅkhārā aniccā, mā socitthā”ti āha. Brāhmaṇo pāṇīm paharitvā mahāhasitam hasi. “Kim nu brāhmaṇa, hasasī”ti ca vutte “mayham putto na marati, añño koci mato bhavissati”ti āha. “Brāhmaṇa, puttoyeva te mato, puttasseva te atṭhīni disvā saddhā”ti atṭhīni nīharitvā “imāni te puttassa atṭhīni”ti āha. Etāni elakassa vā sunakhassa vā bhavissanti, mayham pana putto na marati, amhākāñhi kule yāva sattamā kulaparivaṭṭā taruṇakāle matapubbā nāma natthi, tvam musā bhaṇasīti. Tasmiṃ khaṇe sabbe pi pāṇīm paharitvā mahāhasitam hasiṣu. Ācariyo tam acchariyam disvā

somanassappatto hutvā “brāhmaṇa, tumhākam kula paveniyam daharānam amaraṇena na sakkā ahetukena bhavitum, kena vo kāraṇena daharā na mīyanti”ti pucchanto paṭhamam gāthamāha –

92. “Kiṁ te vataṁ kiṁ pana brahmacariyam, kissa sucinṇassa ayaṁ vipāko;  
Akkhāhi me brāhmaṇa etamattham, kasmā nu tumham daharā na mīyare”ti.

Tattha **vatanti** vatasamādānam. **Brahmacariyanti** setthacariyam. **Kissa sucinṇassati** tumhākam kule daharānam amaraṇam nāma katarasucaritassa vipākoti.

Tam sutvā brāhmaṇo yesam guṇānam ānubhāvena tasmiṁ kule daharā na mīyanti, te vanṇayanto –

93. “Dhammam carāma na musā bhaṇāma, pāpāni kammāni parivajjayāma;  
Anariyam parivajjemu sabbam, tasmā hi amham daharā na mīyare.
94. “Sunoma dhammam asataṁ satañca, na cāpi dhammam asataṁ rocayāma;  
Hitvā asante na jahāma sante, tasmā hi amham daharā na mīyare.
95. “Pubbeva dānā sumanā bhavāma, dadampi ve attamanā bhavāma;  
Datvāpi ve nānutappāma pacchā, tasmā hi amham daharā na mīyare.
96. “Samaṇe mayam brāhmaṇe addhike ca, vanibbake yācanake dalidde;  
Annena pānena abhitappayāma, tasmā hi amham daharā na mīyare.
97. “Mayañca bhariyam nātikkamāma, amhe ca bhariyā nātikkamanti;  
Aññatra tāhi brahmacariyam carāma, tasmā hi amham daharā na mīyare.
98. “Pāṇātipātā viramāma sabbe, loke adinnam parivajjayāma;  
Amajjapā nopi musā bhaṇāma, tasmā hi amham daharā na mīyare.
99. “Etāsu ve jāyare suttamāsu, medhāvino honti pahūtapaññā;  
Bahussutā vedaguno ca honti, tasmā hi amham daharā na mīyare.
100. “Mātā pitā ca bhaginī bhātaro ca, puttā ca dārā ca mayañca sabbe;  
Dhammam carāma paralokahetu, tasmā hi amham daharā na mīyare.
101. “Dāsā ca dāsyo anujīvino ca, paricārakā kammakarā ca sabbe;  
Dhammam caranti paralokahetu, tasmā hi amham daharā na mīyare”ti. –

Imā gāthā āha.

Tattha **dhammam carāmāti** dasakusalakammapathadhammam carāma, attano jīvitahetu antamaso kunthakipillikampi jīvitā na voropema, parabhaṇḍam lobhacittena na olokemāti sabbam vitthāretabbam. Musāvādo cettha musāvādissa akaraṇapāpam nāma natthīti ussannavasena puna vutto. Te kira hasādhippāyenapi musā na bhaṇanti. **Pāpānīti** sabbāni nirayagāmikammāni. **Anariyanti** ariyagarahitam sabbam asundaram aparisuddham kammaṁ parivajjayāma. **Tasmā hi amhanti** ettha **hi-kāro** nipātamatto, tena kāraṇena amhākam daharā na mīyanti, antarā akālamaraṇam nāma no natthīti attho. “Tasmā amha”ntipi pāṭho. **Sunomāti** mayam kiriyavādānam sappurisānam kusaladīpanampi asappurisānam akusaladīpanampi dhammam sunoma, so pana no sutamattakova hoti, tam na rocayāma. Tehi pana no saddhiṁ viggaho vā vivādo vā mā hotūti dhammam sunāma, sutvāpi hitvā asante sante vattāma, ekampi khaṇam na jahāma sante, pāpamitte pahāya kalyāṇamittasevinova homāti.

**Samaṇe mayam brāhmaṇeti** mayam samitapāpe bāhitapāpe paccekabuddhasamaṇabrāhmaṇepi avasesadhammikasamanabrāhmaṇepi addhikayācake sesajanepi annapānenā abhitappemāti attho. Pāliyam pana ayaṁ gāthā “pubbeva dānā”ti gāthāya pacchato āgatā. **Nātikkamāmāti** attano bhariyam atikkamitvā bahi aññām micchācāram na karoma. **Aññatra tāhīti** tā attano bhariyā ṭhapetvā sesaitthīsu brahmacariyam carāma, amhākam bhariyāpi sesapurisesu evameva vattanti. **Jāyareti** jāyanti. **Suttamāsūti** susīlāsu uttamitthīsu. Idam vuttam hoti – ye etāsu sampannasīlāsu uttamitthīsu amhākam puttā jāyanti, te medhāvinoti evampakārā honti, kuto tesam antarā maraṇām, tasmāpi amhākam kule daharā na marantīti. **Dhammadm carāmāti** paralokatthāya tividhasucaritadhammadmām carāma. **Dāsyoti** dāsiyo.

Avasāne –

**102.** “Dhammo have rakkhati dhammadcāriṁ, dhammo suciṇo sukhamāvahati;  
Esānisamso dhamme suciṇe, na duggatim gacchati dhammadcāri.

**103.** “Dhammo have rakkhati dhammadcāriṁ, chattam mahantam viya vassakāle;  
Dhammena gutto mama dhammapālo, aññassa aṭṭhīni sukhī kumāro”ti. –

Imāhi dvīhi gāthāhi dhammadcārīnam guṇam kathesi.

Tattha **rakkhatīti** dhammo nāmeso rakkhito attano rakkhitam paṭirakkhati. **Sukhamāvahatīti** devamanussasukhañceva nibbānasukhañca āvahati. Na **duggatinti** nirayādibhedam duggatim na gacchati. Evam brāhmaṇa, mayam dhammadām rakkhāma, dhammadopi amhe rakkhatīti dasseti. **Dhammena guttoti** mahāchattasadisena attanā gopitadhammadmena gutto. **Aññassa aṭṭhīnīti** tayā ānītāni aṭṭhīni aññassa elakassa vā sunakhassa vā aṭṭhīni bhavissanti, chaddethetāni, mama putto sukhī kumāroti.

Tam sutvā ācariyo “mayham āgamanam suāgamanam, saphalam, no nippala”nti sañjātasomanasso dhammapālassa pitaram khamāpetvā “mayā āgacchantena tumhākam vīmaṇsanatthāya imāni elakaatthīni ābhātāni, putto te arogoyeva, tumhākam rakkhitadhammadām mayhampi dethā”ti pañne likhitvā katipāham tattha vasitvā takkasilam gantvā dhammapālam sabbasippāni sikkhāpetvā mahantena parivārena pesesi.

Satthā suddhodanamahārājassa imam dhammadesanam āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne rājā anāgāmiphale patiṭṭhahi. Tadā mātāpitaro mahārājakulāni ahesum, ācariyo sāriputto, parisā buddhparisā, dhammapālakumāro pana ahameva ahosinti.

Mahādhammadpālajātakavanṇanā navamā.

[448] 10. Kukkuṭajātakavanṇanā

**Nāsmase katapāpamhīti** idam satthā veļuvane viharanto devadattassa vadhbāya parisakkānam ārabba kathesi. Dhammasabhāyāñhi bhikkhū devadattassa aguṇakathām samuṭṭhāpesum “āvuso, devadatto dhanuggahādipayojanena dasabalassa vadhatthameva upāyam karotī”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi esa mayham vadhbāya parisakkiyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte kosambiyam kosambako nāma rājā rajjam kāresi. Tadā bodhisatto ekasmim veļuvane kukkuṭayoniyam nibbattitvā anekasatakuKKaparivāro araññe vasati, tassāvidūre eko seno vasati. So upāyena ekekam kukkuṭam gahetvā khādanto ṭhapetvā bodhisattam sese khādi, bodhisatto ekakova ahosi. So appamatto velāya gocaram gahetvā veļuvanam pavisitvā vasati. So seno tam gaṇhitum asakkonto “ekena nam upāyena upalāpetvā gaṇhissāmī”ti cintetvā tassāvidūre sākhāya nilīyitvā

“samma kukkuṭarāja, tvam̄ mayhaṁ kasmā bhāyasi, ahaṁ tayā saddhiṁ vissāsaṁ kattukāmo, asukasmiṁ nāma padese sampannagocaro, tattha ubhopi gocaram̄ gahetvā aññamaññam̄ piyasamvāsaṁ vasissāmā”ti āha. Atha naṁ bodhisatto āha “samma, mayhaṁ tayā saddhiṁ vissāso nāma natthi, gaccha tva”nti. “Samma, tvam̄ mayā pubbe katapāpatāya na saddhasi, ito paṭṭhāya evarūpaṁ na karissāmī”ti. “Na mayhaṁ tādisena sahāyenattho, gaccha tva”nti. Iti naṁ yāvatatiyam̄ paṭikkhipitvā “etehi angehi samannāgatena puggalena saddhiṁ vissāso nāma kātum̄ na vaṭṭatī”ti vanaghaṭam̄ unnādento devatāsu sādhukāram̄ dadamānāsu dhammakatham̄ samuṭṭhāpento –

104. “Nāsmase katapāpamhi, nāsmase alikavādine;  
Nāsmase attatthapaññamhi, atisantepi nāsmase.
105. “Bhavanti heke purisā, gopipāsikajātikā;  
Ghasanti maññe mittāni, vācāya na ca kammunā.
106. “Sukkhañjalipaggahitā, vācāya paliguṇṭhitā;  
Manussapheggū nāsīde, yasmiṁ natthi kataññutā.
107. “Na hi aññaññacittānam̄, itthīnam̄ purisāna vā;  
Nānāvikatvā samsaggam̄, tādisampi ca nāsmase.
108. “Anariyakammamokkantaṁ, athetaṁ sabbaghātinam̄;  
Nisitam̄va paṭicchannam̄, tādisampi ca nāsmase.
109. “Mittarūpenidhekacce, sākhalyena acetasā;  
Vividhehi upāyanti, tādisampi ca nāsmase.
110. “Āmisam̄ vā dhanam̄ vāpi, yattha passati tādiso;  
Dubbhīm̄ karoti dummedho, tañca hantvāna gacchatī”ti. – imā gāthā āha;

Tattha **nāsmaseti** nāssase. Ayameva vā pātho, na vissaseti vuttam̄ hoti. **Katapāpamhīti** paṭhamam̄ katapāpe puggale. **Alikavādineti** musāvādimhipi na vissase. Tassa hi akattabbam̄ nāma pāpam̄ natthi. **Nāsmase attatthapaññamhīti** attano atthāya eva yassa paññā snehavasena na bhajati, dhanatthikova bhajati, tasmiṁ attatthapaññepi na vissase. **Atisanteti** anto upasame avijjamāneyeva ca bahi upasamadassanena atisante viya paṭicchannakammantepi bilapaṭicchannaāsīvisasadise kuhakapuggale. **Gopipāsikajātikāti** gunnam̄ pipāsakajātikā viya, pipāsitagosadisāti vuttam̄ hoti. Yathā pipāsitagāvo tittham̄ otaritvā mukhapūram̄ udakam̄ pivanti, na pana udakassa kattabbayuttakam̄ karonti, evameva ekacce “idañcidañca karissāmā”ti madhuravacanena mittāni ghasanti, piyavacanānuccavikam̄ pana na karonti, tādisesu vissāso mahato anatthāya hotīti dīpeti.

**Sukkhañjalipaggahitāti** pagghitatucchaañjalino. **Vācāya paliguṇṭhitāti** “idaṁ dassāma, idam̄ karissāmā”ti vacanena paṭicchādikā. **Manussapheggūti** evarūpā asārakā manussā manussapheggū nāma. **Nāsīdeti** na āsīde evarūpe na upagaccheyya. **Yasmiṁ natthīti** yasmiñca puggale kataññutā natthi, tampi nāsīdeti attho. **Aññaññacittānanti** aññenaññena cittena samannāgatānam̄, lahucittānanti attho. Evarūpānam̄ itthīnam̄ vā purisānam̄ vā na vissaseti dīpeti. **Nānāvikatvā samsagganti** yopi na sakkā anupagantvā etassa antarāyam̄ kātunti antarāyakaraṇattham̄ nānākāraṇehi samsaggamāvikatvā daļham̄ karitvā pacchā antarāyam̄ karoti, tādisampi puggalam̄ nāsmase na vissaseyyāti dīpeti.

**Anariyakammamokkantati** anariyānam̄ dussilānam̄ kammam̄ otaritvā ṭhitam̄. **Athetanti** athiraṁ appatiṭṭhitavacanam̄. **Sabbaghātinanti** okāsam̄ labhītvā sabbesam̄ upaghātakaram̄. **Nisitam̄va paṭicchannanti** kosiyā vā pilotikāya vā paṭicchannam̄ nisitakhaggamiva. **Tādisampīti** evarūpampi amittam̄ mittapatirūpakaṁ na vissaseyya. **Sākhalyenāti** maṭṭhavacanena. **Acetasāti** acittakena.

Vacanameva hi nesam maṭṭham, cittam pana thaddham pharusam. **Vividhehīti** vividhehi upāyehi otārāpekkhā upagacchanti. **Tādisampīti** yo etehi amittehi mittapatirūpakehi sadiso hoti, tampi na vissaseti attho. Āmisanti khādanīyabhojanīyam. **Dhananti** mañcapati pādakam ādim katvā avasesam. **Yattha passatīti** sahāyakagehe yasmiñ ṭhāne passati. **Dubbhim karotīti** dubbhicittam uppādeti, tam dhanam harati. **Tañca hantvānāti** tañca sahāyakampi chetvā gacchati. Iti imā satta gāthā kukkuṭarājā kathesi.

111. “Mittarūpena bahavo, channā sevanti sattavo;  
Jahe kāpurise hete, kukkuṭo viya senakam.
112. “Yo ca uppatitam attham, na khippamanubujjhati;  
Amittavasamanveti, pacchā ca manutappati.
113. “Yo ca uppatitam attham, khippameva nibodhati;  
Muccate sattusambādhā, kukkuṭo viya senakā.
114. “Tam tādisam kūṭamivodḍitam vane, adhammikam niccavidhaṁsakārinam;  
Ārā vivajjeyya naro vicakkhaṇo, senam yathā kukkuṭo vāṁsakānane”ti. –

Imā catasso dhammarājena bhāsitā abhisambuddhagāthā.

Tattha **jahe kāpurise heteti** bhikkhave, ete kāpurise pañđito jaheyya. **Ha-kāro** panettha nipātamattam. **Pacchā ca manutappatīti** pacchā ca anutappati. **Kūṭamivodḍitanti** vane migānam bandhanatthāya kūṭapāsam viya odḍitam. **Niccavidhaṁsakārinanti** niccam viddhaṁsanakaram. **Vāṁsakānaneti** yathā vāṁsavane kukkuṭo senam vivajjeti, evam vicakkhaṇo pāpamitte vivajjeyya.

Sopi tā gāthā vatvā senam āmantetvā “sace imasmiñ ṭhāne vasissasi, jānissāmi te kattabba”nti tajjesi. Seno tato palāyitvā aññatra gato.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā “evam bhikkhave devadatto pubbepi mayham vadhyā parisakkī”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā seno devadatto ahosi, kukkuṭo pana ahameva ahosi”nti.

Kukkuṭajātakavaṇṇanā dasamā.

#### [449] 11. Maṭṭhakuṇḍalījātakavaṇṇanā

**Alaṅkato maṭṭhakuṇḍalīti** idam satthā jetavane viharanto ekam mataputtam kuṭumbikam ārabba kathesi. Sāvatthiyam kirekassa buddhupatīthākassa kuṭumbikassa piyutto kālamakāsi. So puttasokasamappito na nhāyati na bhuñjati na kammante vicāreti, na buddhupatīthānam gacchati, kevalam “piyaputtaka, mām ohāya paṭhamataram gatosī”tiādīni vatvā vippalapati. Satthā pacūsasamaye lokam olokoento tassa sotāpattiphalūpanissayam disvā punadivase bhikkhusaṅghaparivuto sāvatthiyam piñđaya caritvā katabhattakicco bhikkhū uyyojetvā ānandattherena pacchāsamañena tassa gharadvāram agamāsi. Satthu āgatabhāvam kuṭumbikassa ārocesum. Athassa gehajano āsanam paññapetvā satthāram nisidāpetvā kuṭumbikam pariggahetvā satthu santikam ānesi. Tam vanditvā ekamantam nisinnam satthā karuṇāsītalena vacanena āmantetvā “kim, upāsaka, puttakam anusocasī”ti pucchitvā “āma, bhante”ti vutte “upāsaka, porāṇakapañđitā putte kālakate sokasamappitā vicarantāpi pañđitānam kathaṁ sutvā ‘alabbhanīyatīhāna’nti tathato īnatvā appamattakampi sokam na kariṁsū”ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadiatte rajjam kārente ekassa mahāvibhavassa brāhmaṇassautto pañcadadasaśasavassakāle ekena byādhinā phuṭho kālam katvā devaloke nibbatti. Brāhmaṇo tassa

kālakiriyato paṭṭhāya susānam gantvā chārikapuñjam āvijjhanto paridevati, sabbakammante pariccajītvā sokasamappito vicarati. Tadā devaputto anuvicaranto tam disvā “ekam upamañ katvā sokam harissāmī”ti tassa susānam gantvā paridevanakāle tasseva puttavaṇṇī hutvā sabbābharaṇapāṭimāṇḍito ekasmim padese ṭhatvā ubho hatthe sīse ṭhapetvā mahāsaddena paridevi. Brāhmaṇo saddam sutvā tam oloketvā puttапeman paṭilabhitvā tassa santike ṭhatvā “tāta māṇava, imasmim susānamajjhe kasmā paridevasī”ti pucchanto paṭhamam gāthamāha –

- 115.** “Alaṅkato maṭṭhakuṇḍalī, māladhārī haricandanussado; Bāhā paggayha kandasi, vanamajjhe kiṁ dukkhito tuva”nti.

Tattha **alaṅkato** nānābharaṇavibhūsito. **Maṭṭhakuṇḍalī** karaṇaparinīṭhitehi maṭṭhehi kuṇḍalehi samannāgato. **Māladhārī** vicitrakusumamāladharo. **Haricandanussado** suvaṇṇavaṇṇena candanena anulitto. **Vanamajjheti** susānamajjhe. **Kiṁ dukkhito** tuvanti kiṁkāraṇā dukkhito tvam, ācikkha, aham te yam icchasi, tam dassāmīti āha.

Athassa kathento māṇavo dutiyam gāthamāha –

- 116.** “Sovaṇṇamayo pabhassaro, uppanno rathapañjaro mama; Tassa cakkayugam na vindāmi, tena dukkhena jahāmi jīvita”nti.

Brāhmaṇo sampaṭicchanto tatiyam gāthamāha –

- 117.** “Sovaṇṇamayam maṇīmayam, lohamayam atha rūpiyāmayam; Pāvada rathaṇ karissāmi te, cakkayugam paṭipādayāmi ta”nti.

Tattha **pāvadāti** yādisena te attho yādisam rocesi, tādisam vada, aham te ratha karissāmi. **Paṭipādayāmi** tanti tam pañjarānurūpam cakkayugam adhigacchāpemi.

Tam sutvā māṇavena kathitāya gāthāya paṭhamapādām satthā abhisambuddho hutvā kathesi, sesam māṇavo.

- 118.** “So māṇavo tassa pāvadi, candasūriyā ubhayettha bhātaro; Sovaṇṇamayo ratho mama, tena cakkayugena sobhatī”ti.

Brāhmaṇo tadanantaram āha –

- 119.** “Bālo kho tvam̄si māṇava, yo tvam̄ patthayasi apatthiyam; Maññāmi tuvam̄ marissasi, na hi tvam̄ lacchasi candasūriye”ti. –

Brāhmaṇena vuttagāthāya **apatthiyanti** apatthetabbam.

Tato māṇavo āha –

- 120.** “Gamanāgamanampi dissati, vaṇṇadhātu ubhayettha vīthiyo; Peto pana neva dissati, ko nu kho kandatam bālyataro”ti.

Māṇavena vuttagāthāya **gamanāgamananti** uggamanañca atthagamanañca. Vaṇṇoyeva vaṇṇadhātu. **Ubhayettha vīthiyoti** ettha ākāse “ayañ candassa vīthi, ayañ sūriyassa vīthi”ti evam ubhayagamanāgamanabhūmiyopi paññāyanti. **Peto panāti** paralokam gatasatto pana na dissateva. **Ko nu khoti** evam sante amhākam dvinnam kandantānam ko nu kho bālyataroti.

Evam māṇave kathente brāhmaṇo sallakkhetvā gāthamāha –

- 121.** “Saccam kho vadesi māṇava, ahameva kandataṁ bālyataro;  
Candam viya dārako rudam, petam kālakatābhipatthaye”ti.

Tattha **candam viya dārakoti** yathā daharo gāmadārako “candam dethā”ti candassatthāya rodeyya, evam ahampi petam kālakataṁ abhipatthemīti.

Iti brāhmaṇo māṇavassa kathāya nissoko hutvā tassa thutim karonto sesagāthā abhāsi –

- 122.** “Ādittam vata mam santam, ghatasittamva pāvakam;  
Vārinā viya osiñcam, sabbam nibbāpaye daram.

- 123.** “Abbahī vata me sallam, yamāsi hadayassitam;  
Yo me sokaparetassa, puttasokam apānudi.

- 124.** “Soham abbūlhasallosmi, vītasoko anāvilo;  
Na socāmi na rodāmi, tava sutvāna māṇavā”ti.

Atha naṁ māṇavo “brāhmaṇa, yassatthāya tvam rodasi, aham teutto, aham devaloke nibbatto, ito paṭṭhāya mā mam anusoci, dānam dehi, sīlam rakkhāhi, uposatham karohī”ti ovaditvā sakathānameva gato. Brāhmaṇopī tassovāde thatvā dānādīni puññāni katvā kālakato devaloke nibbatti.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānehi, saccapariyosāne kuṭumbiko sotāpattiphale patiṭṭhahi. Tadā dhammadeskadevaputto ahameva ahosinti.

Maṭṭhakuṇḍalījātakavaṇṇanā ekādasamā.

[450] 12. Bilārakosiyajātakavaṇṇanā

**Apacantāpīti** idam satthā jetavane viharanto ekam dānavittam bhikkhum ārabba kathesi. So kira bhagavato dhammadesanam sutvā sāsane pabbajitvā pabbajitakālato patthāya dānavitto ahosi dānajjhāsayo, pattapariyāpannampi piṇḍapātam aññassa adatvā na bhuñji, antamaso pānīyampi labhitvā aññassa adatvā na pivi, evam dānābhīrato ahosi. Athassa dhammasabhāyam bhikkhū gunakatham kthesum. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte tam bhikkhum pakkosāpetvā “saccam kira tvam bhikkhu dānavitto dānajjhāsayo”ti pucchitvā “saccam, bhante”ti vutte “bhikkhave ayaṁ pubbe assaddho ahosi appasanno, tiṇaggena telabindumpi uddharitvā kassaci na adāsi, atha naṁ aham dametvā nibbisevanam katvā dānaphalam nīpesim, tameva dānaninnaṁ cittam bhavantarepi na pajahati”ti vatvā bhikkhūhi yācito atītaṁ āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadiatte rajjam kārente bodhisatto setthikule nibbattitvā vayappatto kuṭumbam sañthāpetvā pitu accayena setthītthānam patvā ekadivasam dhanavilokanam katvā “dhanam paññāyati, etassa uppādakā na paññāyanti, imam dhanam vissajjetvā mahādānam dātum vattati”ti dānasālam kāretvā yāvajīvam mahādānam pavattetvā āyupariyosāne “idam dānavattam mā upacchindī”ti puttassa ovādam datvā tāvatiṁsabhavane sakko hutvā nibbatti. Puttopissa tatheva dānam datvā puttam ovaditvā āyupariyosāne cando devaputto hutvā nibbatti, tassa putto sūriyo hutvā nibbatti, tassapiutto mātalaśāṅgāhako hutvā nibbatti, tassa putto pañcasikho gandhabbadevaputto hutvā nibbatti. Chattho pana assaddho ahosi thaddhacitto nisneho maccharī, dānasālam viddhamsetvā jhāpetvā yācake pothetvā nīharāpesi, kassaci tiṇaggena uddharitvā telabindumpi na deti. Tadā sakko devarājā attano pubbakammam oloketvā “pavattati nu kho me dānavamso, udāhu no”ti upadhārento “putto me dānam pavattetvā cando hutvā nibbatti, tassa putto sūriyo, tassa putto mātali, tassa putto pañcasikho gandhabbadevaputto hutvā nibbatti, chattho pana tam vāmsam upacchindī”ti passi.

Athassa etadahosi “imam pāpadhammadam dametvā dānaphalam jānāpetvā āgamissāmī”ti. So candasūriyamātalipañcasikhe pakkosāpetvā “sammā, amhākam vamse chaṭṭho kulavaṁsam samucchinditvā dānasālam jhāpetvā yācakē nīharāpesi, na kassaci kiñci deti, etha nam damessāmā”ti tehi saddhim bārānasim agamāsi. Tasmim khaṇe setṭhi rājupaṭṭhānam katvā āgantvā sattame dvārakoṭṭhake antaravīthim olokento caṅkamati. Sakko “tumhe mama paviṭṭhakāle pacchato paṭipāṭiyā āgacchathā”ti vatvā gantvā setṭhissa santike thatvā “bho mahāsetṭhi, bhojanam me dehī”ti āha. “Brāhmaṇa natthi tava idha bhattam, aññattha gacchā”ti. “Bho mahāsetṭhi, brāhmaṇehi bhatte yācite na dātum na labbhati”ti. “Brāhmaṇa, mama gehe pakkampi pacitabbampi bhattam natthi, aññattha gacchā”ti. “Mahāsetṭhi, ekam te silokam kathessāmi, tam suṇāhi”ti. “Natthi mayham tava silokenattho, mā idha tiṭṭhā”ti. Sakko tassa kathaṁ asuṇanto viya dve gāthā abhāsi –

**125.** “Apacantāpi dicchanti, santo laddhāna bhojanam;  
Kimeva tvam pacamāno, yam na dajjā na tam samam.

**126.** “Maccherā ca pamādā ca, evam dānam na dīyati;  
Puññam ākaṅkhamānenā, deyyam hoti vijānatā”ti.

Tāsam attho – mahāsetṭhi apacantāpi santo sappurisā bhikkhācariyāya laddhampi bhojanam dātum icchanti, na ekakā paribhuñjanti. Kimeva tvam pacamāno yam na dadeyyāsi, na tam samam, tam tava anurūpam anuccavikam na hoti. Dānañhi maccherena ca pamādena cāti dvīhi dosehi na dīyati, puññam ākaṅkhamānenā vijānatā paṇḍitamanussena dātabbameva hotīti.

So tassa vacanam sutvā “tena hi geham pavisitvā nisīda, thokam lacchasī”ti āha. Sakko pavisitvā te siloke sajjhāyanto nisīdi. Atha nam cando āgantvā bhattam yāci. “Natthi te bhattam, gacchā”ti ca vutto “mahāsetṭhi anto eko brāhmaṇo nisinno, brāhmaṇavācanakam maññe bhavissati, ahampi bhavissāmī”ti vatvā “natthi brāhmaṇavācanakam, nikhamā”ti vuccamānopi “mahāsetṭhi iṅgha tāva silokam suṇāhi”ti dve gāthā abhāsi –

**127.** “Yasseva bhīto na dadāti maccharī, tadevādadato bhayam;  
Jighacchā ca pipāsā ca, yassa bhāyati maccharī;  
Tameva bālam phusati, asmiṁ loke paramhi ca.

**128.** “Tasmā vineyya macheram, dajjā dānam malābhībhū;  
Puññāni paralokasmiṁ, patiṭṭhā honti pāṇina”nti.

Tattha **yassa bhāyatī** “ahaṁ aññesam datvā sayam jighacchito ca pipāsito ca bhavissāmī”ti yassā jighacchāya pipāsāya bhāyati. **Tamevāti** taññeva jighacchāpipāsāsaṅkhātam bhayaṁ etaṁ bālam nibbattanibbattatthāne idhaloke paraloke ca phusati pīleti, accantadāliddiyam pāpuṇāti. **Malābhībhūti** macchariyamalam abhibhavanto.

Tassapi vacanam sutvā “tena hi pavisa, thokam labhissasī”ti āha. Sopi pavisitvā sakkassa santike nisīdi. Tato thokam vītināmetvā sūriyo āgantvā bhattam yācanto dve gāthā abhāsi –

**129.** “Duddadam dadamānānam, dukkaram kamma kubbataṁ;  
Asanto nānukubbanti, sataṁ dhammo durannayo.

**130.** “Tasmā satañca asatam, nānā hoti ito gati;  
Asanto nirayam yanti, santo saggaparāyanā”ti.

Tattha **duddadanti** dānam nāma duddadam macheram abhibhavitvā dātabbato, tam dadamānānam. **Dukkaranti** tadeva dānakammam dukkaram yuddhasadisam, tam kubbataṁ.

**Nānukubbantīti** asappurisā dānaphalam ajānantā tesam gatamaggam nānugacchanti. **Satam dhammoti** sappurisānam bodhisattānam dhammo aññehi duranugamo. **Asantoti** macchariyavasena dānam adatvā asappurisā nirayam yanti.

Seṭṭhi gahetabbagahaṇam apassanto “tena hi pavisitvā brāhmaṇānam santike nisīda, thokam lacchasi”’ti āha. Tato thokam vītināmetvā mātali ḥāntvā bhattam yācītvā “natthī”’ti vacanamattakālameva sattamam gāthamāha –

- 131.** “Appasmeke pavecchanti, bahuneke na dicchare;  
Appasmā dakkhiṇā dinnā, sahassena samam mitā”’ti.

Tattha **appasmeke pavecchantīti** mahāseṭṭhi ekacce pañditapurisā appasmimpi deyyadhamme pavecchanti, dadantiyevāti attho. Bahunāpi deyyadhammena samannāgatā eke sattā **na dicchare** na dadanti. **Dakkhiṇāti** kammañca phalañca saddahitvā dinnadānam. **Sahassena samam mitāti** evam dinnā kaṭacchubhattamattāpi dakkhiṇā sahassadānena saddhim mitā, mahāphalattā sahassadānasadisāva hotīti attho.

Tampi so “tena hi pavisitvā nisīdā”’ti āha. Tato thokam vītināmetvā pañcasikho ḥāntvā bhattam yācītvā “natthi gacchā”’ti vutte “aham na gatapubbo, imasmim gehe brāhmaṇavācanakam bhavissati maññe”’ti tassa dhammadkatham ārabhanto aṭṭhamam gāthamāha –

- 132.** “Dhammam care yopi samuñchakam care, dārañca posam dadamappakasmim;  
Satam sahassānam sahassayāginam, kalampi nāgganti tathāvidhassa te”’ti.

Tattha **dhammanti** tividhasucaritadhammam. **Samuñchakanti** gāme vā āmakapakkabhippācariyam araññe vā phalāphalaharaṇasāṅkhātam uñchaṇ yo careyya, sopi dhammadmeva care. **Dārañca posanti** attano ca puttadāram posentoyeva. **Dadamappakasminti** paritte vā deyyadhamme dhammikasamañabrāhmaṇānam dadamāno dhammam caretī attho. **Satam sahassānam sahassayāginanti** param pothetvā vihethetvā sahassena yāgam yajantānam sahassayāgīnam issarānam satasahassampi. **Kalampi nāgganti tathāvidhassa teti** tesam satasahassasaṅkhātānam sahassayāgīnam yāgā tathāvidhassa dhammadena samena deyyadhammam uppādetvā dentassa duggatamanussassa soļasim kalam na agghantīti.

Seṭṭhi pañcasikhassa kathaṇ sutvā sallakkhesi. Atha nam anagghakāraṇam pucchanto navamam gāthamāha –

- 133.** “Kenesa yañño vipulo mahagghato, samena dinnassa na agghameti;  
Kathaṇ satam sahassānam sahassayāginam, kalampi nāgganti tathāvidhassa te”’ti.

Tattha **yaññoti** dānayāgo satasahassapariccāgavasena vipulo, vipulattāva mahagghato. **Samena dinnassāti** dhammadena dinnassa kena kāraṇena aggham na upeti. **Kathaṇ satam sahassāanti** brāhmaṇa, kathaṇ sahassayāgīnam purisānam bahūnam sahassānam satasahassasaṅkhātā issarā tathāvidhassa dhammadena uppādetvā dāyakassa ekassa duggatamanussassa kalam nāggantīti.

Athassa kathento pañcasikho osānagāthamāha –

- 134.** “Dadanti heke visame niviṭṭhā, chetvā vadhitvā atha socayitvā;  
Sā dakkhiṇā assumukhā sadanḍā, samena dinnassa na agghameti;  
Evam satam sahassānam sahassayāginam, kalampi nāgganti tathāvidhassa te”’ti.

Tattha **visameti** visame kāyakammādimhi niviṭṭhā. **Chetvāti** kilametvā. **Vadhitvāti** māretvā.

## Socayitvāti sasoke katvā.

So pañcasikhassa dhammакatham sutvā “tena hi gaccha, geham pavisitvā nisīda, thokam lacchasi”ti āha. Sopi gantvā tesam santike nisīdi. Tato bilārakosiyo sethi ekaṁ dāsim āmantetvā “etesam brāhmaṇānam palāpavīhīnam nālim nālim dehī”ti āha. Sā vīhī gahetvā brāhmaṇe upasaṅkamitvā “ime ādāya yattha katthaci pacāpetvā bhuñjathā”ti āha. “Na amhākam vīhinā attho, na mayam vīhiṁ āmasāmā”ti. “Ayya, vīhiṁ kirete nāmasanti”ti? “Tena hi tesam taṇḍule dehī”ti. Sā taṇḍule ādāya gantvā “brāhmaṇā taṇḍule gaṇhathā”ti āha. “Mayam āmakan na paṭiggaṇhāmā”ti. “Ayya, āmakan kira na gaṇhantī”ti. “Tena hi tesam karoṭiyam vadḍhetvā gobhattam dehī”ti. Sā tesam karoṭiyam vadḍhetvā mahāgoṇānam pakkabhattam āharitvā adāsi. Pañcapi janā kabaṭe vadḍhetvā mukhe pakkhipitvā gale laggāpetvā akkhīni parivattetvā vissaṭṭhasaññā matā viya nipajjiṁsu. Dāsi te disvā “matā bhavissantī”ti bhītā gantvā sethino ārocesi “ayya, te brāhmaṇā gobhattam gilitum asakkonta matā”ti.

So cintesi “idāni ayam pāpadhammo sukhumālabrāhmaṇānam gobhattam dāpesi, te tam gilitum asakkontā matāti maṇi garahissantī”ti. Tato dāsim āha – “khippam gantvā etesam karoṭikesu bhattam haritvā nānagarasam sālibhattam vadḍhehī”ti. Sā tathā akāsi. Sethi antarapīthim paṭipannamanusse pakkośāpetvā “ahaṇ mama bhuñjananiyāmena etesam brāhmaṇānam bhattam dāpesim, ete lobhena mahante piṇḍe katvā bhuñjamānā gale laggāpetvā matā, mama niddosabhāvam jānāthā”ti vatvā parisam sannipātesi. Mahājane sannipatite brāhmaṇā uṭṭhāya mahājanānam oloketvā “passathimassa sethissa musāvāditam, ‘amhākam attano bhuñjanabhattam dāpesi’nti vadati, paṭhamam gobhattam amhākam datvā amhesu matesu viya nipannesu imam bhattam vadḍhāpesi”ti vatvā attano mukhehi gahitabhattam bhūmiyam pātētvā dassesum. Mahājano sethīm garahi “andhabāla, attano kulavamsam nāsesi, dānasālam jhāpesi, yācakē gīvāyam gahetvā nīharāpesi, idāni imesam sukhumālabrāhmaṇānam bhattam dento gobhattam dāpesi, paralokam gacchanto tava ghare vibhavam gīvāyam bandhitvā gamissasi maññe”ti.

Tasmim khaṇe sakko mahājanam pucchi “jānātha, tumhe imasmin gehe dhanam kassa santaka”nti? “Na jānāmā”ti. “Imasmin nagare asukakāle bārāṇasiyam mahāsethi nāma dānasālam kāretvā mahādānam pavattayī”ti sutapubbaṁ tumhehīti. “Āma suṇāmā”ti. “Ahaṇ so sethi, dānam datvā sakko devarājā hutvā puttopi me tam vāṁsam avināsetvā dānam datvā cando devaputto hutvā nibbatto, tassa putto sūriyo, tassa putto mātali, tassa putto pañcasikho gandhabbadevaputto hutvā nibbatto. Tesu ayam cando, ayam sūriyo, ayam mātalaśāṅgāhako, ayam imassa pāpadhammassa pitā pañcasikho gandhabbadevaputto, evam bahuguṇam etam dānam nāma, kattabbameva kusalam paṇḍitehī”ti kathentā mahājanassa kañkhacchedanattham ākāse uppatisvā mahantenānubhāvena mahantena parivārena jalāmānasarīrā aṭṭhamsu, sakalanagaram pajjalantam viya ahosi. Sakko mahājanam āmantetvā “mayam attano dibbasampattim pahāya ḡacchantā imam kulavamsanāsakaram pāpadhammabilārakosiyam nissāya āgatā, ayam pāpadhammo attano kulavamsam nāsetvā dānasālam jhāpetvā yācakē gīvāyam gahetvā nīharāpetvā amhākam vāṁsam samucchindi, ‘ayam adānasilo hutvā niraye nibbatteyyā’ti imassa anukampāya āgatāmā”ti vatvā dānaguṇam pakāsento mahājanassa dhammam desesi. Bilārakosiyo sirasmin añjali patiṭṭhapetvā “deva, ahaṇ ito paṭṭhāya porāṇakulavamsam anāsāpetvā dānam pavattessāmi, ajja ādīm katvā antamaso udakadantaponam upādāya attano laddhāhāram parassa adatvā na khādissāmī”ti sakkassa paṭiññam adāsi. Sakko tam dametvā nibbisevanam katvā pañcasu sīlesu patiṭṭhapetvā cattāro devaputte ādāya sakaṭṭhānameva gato. Sopi sethi yāvajīvam dānam datvā tāvatimsabhadvane nibbatti.

Satthā imam dhammadesaṇam āharitvā “evam, bhikkhave, ayam bhikkhu pubbe assaddho ahosi kassaci kiñci adatā, aham pana naṁ dametvā dānaphalam jānāpesim, tameva cittam bhavantaragatampi na jahātī”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā sethi ayam dānapatiko bhikkhu ahosi, cando sāriputto, sūriyo moggallāno, mātali kassapo, pañcasikho ānando, sakko pana ahameva ahosi”nti.

Bilārakosiyajātakavaṇṇanā dvādasamā.

[451] 13. Cakkavākajātakavaṇṇanā

**Vanṇavā abhirūposīti** idam satthā jetavane viharanto ekaṁ lolabhikkhum ārabba kathesi. So kira cīvarādīhi atitto “kahaṁ saṅghabhattam, kahaṁ nimantana”nti pariyesanto vicarati, āmisakathāyameva abhiramat. Athaññe pesalā bhikkhū tassānuggahena satthu ārocesum. Satthā tam pakkosāpetvā “saccam kira tvam bhikkhu lolo”ti pucchitvā “saccam, bhante”ti vutte “bhikkhu kasmā evarūpe niyyānikasāsane pabbajitvā lolo ahosi, lolabhāvo ca nāma pāpako, pubbe pi tvam lolabhāvam nissāya bārāṇasiyam hatthikuṇapādīhi atitto mahāaraññam paviṭṭho”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente eko lolakāko bārāṇasiyam hatthikuṇapādīhi atitto “araññam nu kho kīdisa”nti araññam gantvā tatthapi phalāphalehi asantuṭṭho gaṅgāya tīram gantvā vicaranto jayampatike cakkavāke disvā “ime sakuṇā ativiya sobhanti, ime imasmiṁ gaṅgātire bahum macchamaṁsam khādanti maññe, ime paṭipucchitvā mayāpi imesaṁ bhojanam gocaram khāditvā vanṇavantena bhavitum vaṭṭatī”ti tesam avidūre nisiditvā cakkavākam pucchanto dve gāthā abhāsi –

135. “Vanṇavā abhirūposi, ghano sañjātarohito;  
Cakkavāka surūposi, vippasannamukhindhriyo.

136. “Pāṭhīnam pāvusam macchaṁ, balajaṁ muñjarohitam;  
Gaṅgāya tīre nisinno, evam bhuñjasī bhojana”nti.

Tattha **ghanoti** ghanasarīro. **Sañjātarohitoti** uttatasuvaṇṇam viya suṭṭhujātarohitavaṇṇo. **Pāṭhīnanti** pāṭhīnanāmakam pāsāṇamacchaṁ. **Pāvusanti** mahāmukhamacchaṁ, “pāhusa”ntipi pāṭho. **Balajanti** balajamacchaṁ. **Muñjarohitanti** muñjamacchañca rohitamacchañca. **Evaṁ bhuñjasīti** evarūpam bhojanam maññe bhuñjasīti pucchatī.

Cakkavāko tassa vacanam paṭikkhipanto tatiyam gāthamāha –

137. “Na vāhametaṁ bhuñjāmi, jaṅgalānodakāni vā;  
Aññatra sevālapaṇakā, etaṁ me samma bhojana”nti.

Tassatto – ahaṁ samma, aññatra sevālā ca paṇakā ca sesāni jaṅgalāni vā odakāni vā maṁsāni ādāya etaṁ bhojanam na bhuñjāmi, yaṁ panetam sevālapaṇakam, etaṁ me samma, bhojananti.

Tato kāko dve gāthā abhāsi –

138. “Na vāhametaṁ saddahāmi, cakkavākassa bhojanam;  
Ahampi samma bhuñjāmi, gāme loṇiyateliyam.

139. “Manussesu katam bhattam, sucim maṁsūpasecanam;  
Na ca me tādiso vaṇṇo, cakkavāka yathā tuva”nti.

Tattha **yathā tuvanti** yathā tuvam sobhaggappatto sarīravaṇṇo, tādiso mayham vanṇo natthi, etena kāraṇena aham tava “sevālapaṇakam mama bhojana”nti vadantassa vacanam na saddahāmīti.

Athassa cakkavāko dubbaṇṇakāraṇam kathetvā dhammam desento sesagāthā abhāsi –

140. “Sampassam attani veram, hiṁsayam mānusim pajam;  
Utrasto ghasasī bhīto, tena vaṇṇo tavediso.

141. “Sabbalokaviruddhosi, dhaṅka pāpena kammunā;  
Laddho piṇḍo na pīneti, tena vaṇṇo tavediso.
142. “Ahampi samma bhuñjāmi, ahimsam sabbapāṇinam;  
Appossukko nirāsaṅkī, asoko akutobhayo.
143. “So karassu ānubhāvam, vītivattassu sīliyam;  
Ahimsāya cara loke, piyo hohisi mañmiva.
144. “Yo na hanti na ghāteti, na jināti na jāpaye;  
Mettamso sabbabhūtesu, veram tassa na kenacī’ti.

Tattha **sampassanti** samma kāka tvam paresu uppannam attani veracittam sampassamāno mānusim pajam hiṁsanto viheṭhento. **Utrastoti** bhīto. **Ghasasīti** bhuñjasī. Tena te ediso bībhacchavaṇṇo jāto. **Dhaṅkāti** kākam ālapati. **Piṇḍoti** bhojanam. **Ahimsam sabbapāṇinanti** aham pana sabbasatte ahimsanto bhuñjāmīti vadati. **So karassu ānubhāvanti** so tvampi vīriyam karohi, attano sīliyasaṅkhātam dussīlabhāvam vītivattassu. **Ahimsāyāti** ahimsāya samannāgato hutvā loke cara. **Piyo hohisi mañmivāti** evam sante mayā sadisova lokassa piyo hohisi. **Na jinātīti** dhanajānim na karoti. **Na jāpayeti** aññepi na kāreti. **Mettamso** mettakoṭīhāso mettacitto. **Na kenacīti** kenaci ekasattenapi saddhim tassa veram nāma natthīti.

Tasmā sace lokassa piyo bhavitum icchasi, sabbaverehi viramāhīti evam cakkavāko kākassa dhammamān desesi. Kāko “tumhe attano gocaram mayham na kathetha, kā kā”ti vassanto uppatisvā bārāṇasiyam ukkārabhūmiyāññeva otari.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne lolabhikkhu anāgāmiphale patiṭṭhahi. Tadā kāko lolabhikkhu ahosi, cakkavākī rāhulamātā, cakkavāko pana ahameva ahosinti.

Cakkavākajātakavaṇṇanā terasamā.

[452] 14. Bhūripaññajātakavaṇṇanā

**145-154. Saccam kirāti** idam bhūripaññajātakam **mahāmaṅgajātake** (jā. 2.22.590 ādayo) āvi bhavissati.

Bhūripaññajātakavaṇṇanā cuddasamā.

[453] 15. Mahāmaṅgalajātakavaṇṇanā

**Kimśu naroti** idam satthā jetavane viharanto **mahāmaṅgalasuttam** (khu. pā. 5.1 ādayo) ārabbha kathesi. Rājagahanagarasmiñhi kenacideva karaṇṭyena santhāgāre sannipatitassa mahājanassa majjhe eko puriso “ajja me maṅgalakiryā atthī”ti utṭhāya agamāsi. Aparo tassa vacanam sutvā “ayam ‘maṅgala’nti vatvāva gato, kiṁ etam maṅgalam nāmā”ti āha. Tamañño “abhimāṅgalarūpadassanam maṅgalam nāma. Ekacco hi kālasseva utṭhāya sabbasetam usabham vā passati, gabbhinīthim vā rohitamaccham vā puṇṇaghaṭam vā navanītam vā gosappim vā ahatavattham vā pāyāsam vā passati, ito uttari maṅgalam nāma natthī”ti āha. Tena kathitam ekacce “sukathita”nti abhinandimśu. Aparo “netam maṅgalam, sutam nāma maṅgalam. Ekacco hi ‘puṇṇā’ti vadantānam suṇāti, tathā ‘vadḍhā’ti ‘vaddhamānā’ti suṇāti, ‘bhuñja’ti ‘khādā’ti vadantānam suṇāti, ito uttari maṅgalam nāma natthī”ti āha. Tena kathitampi ekacce “sukathita”nti abhinandimśu. Aparo “na etam maṅgalam, mutam nāma mangalam. Ekacco hi kālasseva utṭhāya pathavim āmasati, haritatiṇam allagomayam parisuddhasāṭakam rohitamaccham suvaṇṇarajatabhājanam āmasati, ito uttari maṅgalam nāma natthī”ti āha. Tena kathitampi ekacce “sukathita”nti abhinandimśu. Evaṁ diṭṭhamaṅgalikā sutamaṅgalikā mutamaṅgalikāti

tissopi parisā hutvā aññamaññam saññāpetum nāsakkhiṁsu, bhummadevatā ādīm katvā yāva brahmalokā “idaṁ maṅgala”nti tathato na jāniṁsu.

Sakko cintesi “imam maṅgalapañham sadevake loke aññatra bhagavatā añño kathetum samattho nāma natthi, bhagavantam upasaṅkamitvā imam pañham pucchissāmī”ti. So rattibhāge satthāram upasaṅkamitvā vanditvā añjaliṁ paggayha “bahū devā manussā cā”ti pañham pucchi. Athassa satthā dvādasahi gāthāhi aṭṭhatiṁsa mahāmaṅgalāni kthesi. Maṅgalasutte vinivat̄tanteyeva koṭisatasahassamattā devatā arahattam pāpuṇiṁsu, sotāpannādīnaṁ gaṇanapatho natthi. Sakko maṅgalam sutvā sakat̄thānameva gato. Satthāra maṅgale kathite sadevako loko “sukathita”nti abhinandi. Tadā dhammasabhāyam tathāgatassa guṇakatham samuṭṭhāpesum “āvuso, satthā aññesaṁ avisayaṁ maṅgalapañham sadevakassa lokassa cittam gahetvā kukkuccam chinditvā gaganatale candam uṭṭhāpento viya kthesi, evam mahāpañño, āvuso, tathāgato”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “anacchariyam, bhikkhave, idāneva sambodhippattassa mama maṅgalapañhakathanaṁ, svāham bodhisattacariyam carantopi devamanussānam kaṅkham chinditvā maṅgalapañham kthesi”nti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto ekasmiṁ gāme vibhavasampannassa brāhmaṇassa kule nibbatti, “rakkhitakumāro”tissa nāmam akāṁsu. So vayappatto takkasilāyam uggahitasippo katadārapariggaho mātāpitūnam accayena ratanavilokanam katvā samviggamānasō mahādānam pavattetvā kāme pahāya himavantapadese pabbajitvā jhānābhiññam nibbattetvā vanamūlaphalāhāro ekasmiṁ padese vāsam kappesi. Anupubbenassa parivāro mahā ahosi, pañca antevāsikasatāni ahesum. Athekadivasam te tāpasā bodhisattam upasaṅkamitvā vanditvā “ācariya, vassārattasamaye himavantato otaritvā loṇambilasevanatthāya janapadacārikam gacchāma, evam no sarīrañca thiram bhavissati, jaṅghavihāro ca kato bhavissatī”ti āhaṁsu. Te “tena hi tumhe gacchatha, aham idheva vasissāmī”ti vutte tam vanditvā himavantā otaritvā cārikam caramānā bārāṇasim patvā rājuyyāne vasim̄su. Tesam mahāsakkārasammāno ahosi. Athekadivasam bārāṇasiyam santhāgare sannipatite mahājanakāye mangalapañho samuṭṭhāti. Sabbam paccuppannavatthunayeneva veditabbam.

Tadā pana manussānam kaṅkham chinditvā maṅgalapañham kathetum samattham apassanto mahājano uyyānam gantvā isiganam maṅgalapañham pucchi. Isayo rājānam āmantetvā “mahārāja, mayam etam kathetum na sakkhissāma, apica kho amhākam ācariyo rakkhitatāpaso nāma mahāpañño himavante vasati, so sadevakassa lokassa cittam gahetvā etam maṅgalapañham kathessati”ti vadim̄su. Rājā “bhante, himavanto nāma dūre duggamova, na sakkhissāma mayam tattha gantum, sādhū vata tumheyeva ācariyassa santikam gantvā pucchitvā uggañhitvā punāgantvā amhākam kathethā”ti āha. Te “sādhū”ti sampāticchitvā ācariyassa santikam gantvā vanditvā katapaṭisanthārā ācariyena rañño dhammikabhāve janapadacāritte ca pucchite tam ditthamaṅgalādīnam uppattim ādito paṭṭhāya kathetvā rañño yācanāya ca attano pañhasavanattham āgatabhāvam pakāsetvā “sādhū no bhante, maṅgalapañham pākātam katvā kathethā”ti yāciṁsu. Tato jet̄hantevāsiko ācariyam pucchanto pathamam gāthamāha –

**155.** “Kiṁsu naro jappamadhicca kāle, kam vā vijjam̄ katamam̄ vā sutānam;  
So macco asmiñca paramhi loke, katham̄ karo sothānenā gutto”ti.

Tattha **kāleti** maṅgalapaththanakāle. **Vijjanti** vedam̄. **Sutānanti** sikkhitabbayuttakapariyattīnam̄. **Asmiñcāti** ettha **cāti** nipātamattam̄. **Sotthānenāti** sotthibhāvāvahena maṅgalena. Idam vuttam hoti – “ācariya, puriso maṅgalam icchanto maṅgalakāle kiṁsu nāma jappanto tīsu vedesu kataram vā vedam̄ kataram vā sutānam̄ antare sutapariyattim adhīyitvā so macco imasmiñca loke paramhi ca katham̄ karo etesu jappādīsu kiṁ kena niyāmena karonto sothānenā niraparādhamaṅgalena gutto rakkhito hoti, tam ubhayalokahitam gahetvā ṛhitamaṅgalam amhākam kathehi”ti.

Evam jet̄hantevāsikena maṅgalapañham puttho mahāsatto devamanussānam kaṅkham chindanto “idañcidañca maṅgala”nti buddhalilāya maṅgalam kathento āha –

- 156.** “Yassa devā pitaro ca sabbe, sarīsapā sabbabhūtāni cāpi;  
Mettāya niccam apacitāni honti, bhūtesu ve sotthānam tadāhū”ti.

Tattha **yassāti** yassa puggalassa. **Devāti** bhummadeve ādīm katvā sabbepi kāmāvacaradevā. **Pitaro cāti** tatuttari rūpāvacarabrahmāno. **Sarīsapāti** dīghajātikā. **Sabbabhūtāni cāpīti** vuttāvasesāni ca sabbānipi bhūtāni. **Mettāya niccam apacitāni hontīti** ete sabbe sattā dasadisāpharanavasena pavattāya appanāppattāya mettābhāvanāya apacitā honti. **Bhūtesu** yeti tam tassa puggalassa sabbasattesu sotthānam nirantaram pavattam niraparādhamaṅgalam āhu. Mettāvihārī hi puggalo sabbesam piyo hoti parūpakkamena avikopiyo. Iti so iminā maṅgalena rakkhito gopito hotīti.

Iti mahāsatto paṭhamam maṅgalam kathetvā dutiyādīni kathento –

- 157.** “Yo sabbalokassa nivātavutti, itthīpumānam sahadārakānam;  
Khantā duruttānamappaṭikūlavādī, adhivāsanam sotthānam tadāhu.

- 158.** “Yo nāvajānāti sahāyamatte, sippena kulyāhi dhanena jaccā;  
Rucipañño atthakāle matīmā, sahāyesu ve sotthānam tadāhu.

- 159.** “Mittāni ve yassa bhavanti santo, saṃvissatthā avisamvādakassa;  
Na mittadubbhī saṃvibhāgī dhanena, mittesu ve sotthānam tadāhu.

- 160.** “Yassa bhariyā tulyavayā samaggā, anubbatā dhammadakāmā pajātā;  
Koliniyā sīlavatī patibbatā, dāresu ve sotthānam tadāhu.

- 161.** “Yassa rājā bhūtapati yasassī, jānāti soceyyam parakkamañca;  
Advejjhatā suhadayam mamanti, rājūsu ve sotthānam tadāhu.

- 162.** “Annañca pānañca dadāti saddho, mālañca gandhañca vilepanañca;  
Pasannacitto anumodamāno, saggesu ve sotthānam tadāhu.

- 163.** “Yamariyadhammena punanti vuddhā, ārādhitā samacariyāya santo;  
Bahussutā isayo sīlavanto, arahantamajjhē sotthānam tadāhū”ti. –

Imā gāthā abhāsi.

Tattha **nivātavuttīti** muducittatāya sabbalokassa nīcavutti hoti. **Khantā duruttānanti** parehi vuttānam duṭṭhavacanānam adhivāsako hoti. **Appaṭikūlavādīti** “akkocchi mam, avadhi ma”nti yugaggāham akaronto anukūlameva vadati. **Adhivāsananti** idam adhivāsanam tassa sotthānam niraparādhamaṅgalam pañditā vadanti.

**Sahāyamatte** sahāye ca sahāyamatte ca. Tattha sahapamsukīlitā sahāyā nāma, dasa dvādasa vassāni ekato vutthā sahāyamattā nāma, te sabbepi “ahañ sippavā, ime nisippā”ti evam sippena vā “ahañ kulīno, ime na kulīnā”ti evam kulasampattisaṅkhātāhi kulyāhi vā, “ahañ addho, ime duggatā”ti evam dhanena vā, “ahañ jātisampanno, ime dujjāta”ti evam jaccā vā nāvajānāti. **Rucipaññoti** sādhupañño sundarapañño. **Atthakāleti** kassacideva athassa kāraṇassa uppannakāle. **Matīmāti** tam tam attham paricchinditvā vicāraṇasamatthatāya matimā hutvā te sahāye nāvajānāti. **Sahāyesūti** tam tassa anavajānānam sahāyesu sotthānam nāmāti porānakapañditā āhu. Tena hi so niraparādhamaṅgalena idhaloke ca paraloke ca gutto hoti. Tattha pañdite sahāye nissāya sotthibhāvo **kusanālijātakena** (jā. 1.1.121 ādayo) kathetabbo.

**Santoti** pañditā sappurisā yassa mittāni bhavanti. **Samvissatthāti** gharam pavisitvā

icchiticchitasseva gahaṇavasena vissāsamāpannā. **Avisamvādakassāti** avisamvādanasi lassa. **Na mittadubbhīti** yo ca mittadubbhī na hoti. **Samvibhāgī dhanenāti** attano dhanena mittānam samvibhāgam karoti. **Mittesūti** mitte nissāya laddhabbam tassa tam mittesu sotthānam nāma hoti. So hi evarūpehi mittehi rakkhito sotthim pāpuṇāti. Tattha mitte nissāya sotthibhāvo **mahāukkusajātakādīhi** (jā. 1.14.44 ādayo) kathetabbo.

**Tulyavayāti** samānavayā. **Samaggāti** samaggavāsā. **Anubbatāti** anuvattitā. **Dhammakāmāti** tividhasucaritadhammadmā roceti. **Pajātāti** vijāyinī, na vañjhā. **Dāresūti** etehi sīlaguṇehi samannāgate mātugāme gehe vasante sāmikassa sotthi hotīti paṇḍitā kathenti. Tattha sīlavantam mātugāmam nissāya sotthibhāvo **manicorajātaka-** (jā. 1.2.87 ādayo) **sambūlajātaka-** (jā. 1.16.297 ādayo) **khaṇḍahālajātakehi** (jā. 2.22.982 ādayo) kathetabbo.

**Soceyyanti** sucibhāvam. **Advejjhatāti** advejjhatāya na esa mayā saddhim bhijjivā dvidhā bhavissatiti evam advejjhabhāvena yam jānāti. **Suhadayam mamanti** suhado ayam mamanti ca yam jānāti. **Rājūsu** veti evam rājūsu sevakānam sotthānam nāmāti paṇḍitā kathenti. **Dadāti saddhoti** kammañca phalañca saddahitvā dadāti. **Saggesu** veti evam sagge devaloke sotthānam niraparādhamāngalanti paṇḍitā kathenti, tam petavatthuvimānavatthūhi vitthāretvā kathetabbam.

**Punanti vuddhāti** yam puggalam nāṇavuddhā ariyadhammena punanti parisodhenti. **Samacariyāyāti** sammāpaṭipatti�ā. **Bahussutāti** paṭivedhabahussutā. **Isayoti** esitagunā. **Sīlavantoti** ariyasilena samannāgatā. **Arahantamajjhethi** arahantānam majhe paṭilabhitabbam tam sotthānanti paṇḍitā kathenti. Arahanto hi attanā paṭividdhamaggam ācikkhitvā paṭipādentā ārādhakam puggalam ariyamaggena punanti, sopi arahāva hoti.

Evam mahāsatto arahattena desanāya kūtam gaṇhanto aṭṭhahi gāthāhi aṭṭha mahāmāngalāni kathetvā tesaññeva maṅgalānam thutim karonto osānagāthamāha –

**164.** “Etāni kho sotthānāni loke, viññuppasatthāni sukhudrayāni;  
Tānīdha sevetha naro sapañño, na hi maṅgale kiñcanamatthi saccā”nti.

Tattha **na hi maṅgaleti** tasmiṁ pana diṭṭhasutamutappabhede maṅgale kiñcanam ekamaṅgalampi saccam nāma natthi, nibbānameva panekam paramatthasaccanti.

Isayo tāni maṅgalāni sutvā sattatthadivasaccayena ācariyam āpucchitvā tattheva agamaṁsu. Rājā tesam santikam gantvā pucchi. Te tassa ācariyena kathitaniyāmena maṅgalapañham kathetvā himavantameva āgamamānsu. Tato paṭṭhāya loke maṅgalam pākaṭam ahosi. Maṅgalesu vattitvā matamatā saggapatham pūresum. Bodhisatto cattāro brahmavihāre bhāvetvā isigaṇam ādāya brahmañcane nibbatti.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā “na, bhikkhave, idāneva, pubbepāham maṅgalapañham kathesi”nti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā isigaṇo buddhaparisā ahosi, maṅgalapañhapucchako jeṭṭhantevāsiko sāriputto, ācariyo pana ahameva ahosi”nti.

Mahāmaṅgalajātakavaṇṇanā pannarasamā.

[454] 16. Ghaṭapāṇḍitajātakavaṇṇanā

**Uṭṭhehi kaṇhāti** idam satthā jetavane viharanto mataputtam kuṭumbikam ārabba kathesi. Vatthu matthakundalalisadisameva. Idha pana satthā tam upāsakam “kim, upāsaka, socasī”ti vatvā “āma, bhante”nti vutte “upāsaka, porāṇakapaṇḍitā paṇḍitānam kathaṁ sutvā mataputtam nānusociṁsū”ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte uttarapathe kamṣabhoge asitañjananagare mahākamso nāma rājā rajjam kāresi. Tassa kamso

ca, upakamso cāti dve puttā ahesum, devagabbhā nāma ekā dhītā. Tassā jātadivase nemittakā brāhmaṇā “etissā kucchiyam nibbattaputtā kamsagottam kāmsavam̄sam nāsessantī”ti byākariṁsu. Rājā balavasinehena dhītaran̄m vināsetum nāsakkhi, “bhātaro jānissantī”ti yāvatāyukam̄ thatvā kālamakāsi. Tasmim̄ kālakate kāmso rājā ahosi, upakamso uparajā. Te cintayiṁsu “sace mayam bhaginiṁ nāsessāma, gārayhā bhavissāma, etam̄ kassaci adatvā nissāmikam̄ katvā paṭijaggissāma”ti. Te ekathūnakam̄ pāsādaṁ kāretvā tam̄ tattha vasāpesum. Nandigopā nāma tassā paricārikā ahosi. Andhakaveṇḍo nāma dāso tassā sāmiko ārakkhamakāsi.

Tadā uttaramadhuरāya mahāsāgaro nāma rājā rajjam kāresi. Tassa sāgaro, upasāgaro cāti dve puttā ahesum. Tesu pitu accayena sāgaro rājā ahosi, upasāgaro uparajā. So upakam̄sassa sahāyako ekācariyakule ekato uggahitasippo. So sāgarassa bhātu antepure dubbhitvā bhāyamāno palāyitvā kamsabhoge upakam̄sassa santikam agamāsi. Upakamso tam̄ rañño dassesi, rājā tassa mahantam yasam̄ adāsi. So rājupaṭṭhānam gacchanto devagabbhāya nivāsam̄ ekathambham̄ pāsādaṁ disvā “kasseso nivāso”ti pucchitvā tam̄ kāraṇam sutvā devagabbhāya paṭibaddhacitto ahosi. Devagabbhāpi ekadivasam̄ tam̄ upakam̄sena saddhim̄ rājupaṭṭhānam āgacchantaṁ disvā “ko eso”ti pucchitvā “mahāsāgarassa putto upasāgaro nāmā”ti nandigopāya santikā sutvā tasmiṁ paṭibaddhacittā ahosi. Upasāgaro nandigopāya lañjam̄ datvā “bhagini, sakkhissasi me devagabbham̄ dassetu”nti āha. Sā “na etam̄ sāmi, garuka”nti vatvā tam̄ kāraṇam̄ devagabbhāya ārocesi. Sā pakatiyāva tasmiṁ paṭibaddhacittā tam̄ vacanam̄ sutvā “sādhū”ti sampaticchitvā nandigopā upasāgarassa saññam̄ datvā rattibhāge tam̄ pāsādaṁ āropesi. So devagabbhāya saddhim̄ samvāsam̄ kappesi. Atha nesam̄ punappunam̄ samvāsenā devagabbhā gabbham̄ paṭilabhi.

Aparabhāge tassā gabbhāpatiṭṭhānam pākaṭam̄ ahosi. Bhātaro nandigopam̄ pucchiṁsu, sā abhayaṁ yācitvā tam̄ antaraṁ kathesi. Te sutvā “bhaginiṁ nāsetum na sakkā, sace dhītaran̄m vijāyissati, tam̄ na nāsessāma, sace pana putto bhavissati, nāsessāmā”ti cintetvā devagabbham̄ upasāgarasseva adamsu. Sā paripuṇṇagabbhā dhītaran̄m vijāyi. Bhātaro sutvā haṭṭhatuṭṭhā tassā “añjanadevī”ti nāmaṁ karim̄su. Tesam̄ bhogavaḍḍhamānam nāma bhogagāmam̄ adamsu. Upasāgaro devagabbham̄ gahetvā bhogavaḍḍhamānagāme vasi. Devagabbhāya punapi gabbho patiṭṭhāsi, nandigopāpi tam̄ divasameva gabbham̄ paṭilabhi. Tāsu paripuṇṇagabbhāsu ekadivasameva devagabbhā puttam̄ vijāyi, nandigopā dhītaran̄m vijāyi. Devagabbhā puttassa vināsanabhayena puttam̄ nandigopāya rahassena pesetvā tassā dhītaran̄m āharāpesi. Tassā vijātabhāvam̄ bhātikānam̄ ārocesum. Te “puttam̄ vijātā, dhītara”ti pucchitvā “dhītara”ti vutte “tena hi posethā”ti āham̄su. Etenupāyena devagabbhā dasa putte vijāyi, dasa dhītaro nandigopā vijāyi. Dasa puttā nandigopāya santike vadḍhanti, dhītaro devagabbhāya. Tam̄ antaraṁ koci na jānāti. Devagabbhāya jetṭhaputto vāsudevo nāma ahosi, dutiyo baladevo, tatiyo candadevo, catuttho sūriyadevo, pañcamo aggidevo, chaṭṭho varuṇadevo, sattamo ajjuno, atṭhamo pajjuno, navamo ghaṭapāṇḍito, dasamo aṅkuro nāma ahosi. Te andhakaveṇḍāsaputtā dasa bhātikā ceṭakāti pākaṭā ahesum.

Te aparabhāge vuddhimanyāya thāmabalasampannā kakkhaṭā pharusā hutvā vilopam̄ karontā vicaranti, rañño gacchante paññākārepi vilumpanteva. Manussā sannipatitvā “andhakaveṇḍāsaputtā dasa bhātikā ratṭham vilumpanti”ti rājaṅgane upakkosim̄su. Rājā andhakaveṇḍam pakkosāpetvā “kasma puttehi vilopam̄ kārāpesī”ti tajjesi. Evaṁ dutiyampi tatiyampi manussehi upakkose kate rājā tam̄ santajjesi. So maraṇabhayabhīto rājaṅnam abhayam̄ yācitvā “deva, ete na mayham̄ puttā, upasāgarassa puttā”ti tam̄ antaraṁ ārocesi. Rājā bhīto “kena te upāyena gaṇhāmā”ti amacce pucchitvā “ete, deva, mallayuddhavittakā, nagare yuddham̄ kāretvā tattha ne yuddhamāṇḍalam̄ āgate gāhāpetvā māressāmā”ti vutte cārurañca, muṭṭhikañcāti dve malle posetvā “ito sattame divase yuddham̄ bhavissatī”ti nagare bheriñ carāpetvā rājaṅgane yuddhamāṇḍalam̄ sajjāpetvā akkhavāṭam̄ kāretvā yuddhamāṇḍalam̄ alaṅkārāpetvā dhajapaṭākam̄ bandhāpesi. Sakalanagaraṁ saṅkhubhi. Cakkāticakkāmañcāti bandhitvā cāruramuṭṭhikā yuddhamāṇḍalam̄ āgantvā vaggantā gajjantā apphotentā vicariṁsu. Dasa bhātikāpi āgantvā rajakavīthim vilumpitvā vaṇṇasāṭake nivāsetvā gandhāpañcesu gandham̄, mālakārāpañcesu mālaṁ vilumpitvā vilittagattā māladhārino katakan̄ṇapūrā vaggantā gajjantā apphotentā

yuddhamanḍalam pavisiṁsu.

Tasmim khaṇe cāruro apphoṭento vicarati. Baladevo tam disvā “na nam hatthena chupissāmī”ti hatthisālato mahantaṁ hatthiyottaṁ āharitvā vaggitvā gajjivtā yottam khipitvā cāruram udare vethetvā dve yottakoṭiyo ekato katvā vattetvā ukkhipitvā sīsamatthake bhametvā bhūmiyam pothetvā bahi akkhavāṭe khipi. Cārure mate rājā muṭṭhikamallam āñāpesi. So utthāya vaggitvā gajjivtā apphotesi. Baladevo tam pothetvā aṭṭhīni sañcūṇetvā “amallomhi, amallomhi”ti vadantameva “nāhaṁ tava mallabhāvam vā amallabhāvam vā jānāmī”ti hatthe gahetvā bhūmiyam pothetvā jīvitakkhayam pāpetvā bahi akkhavāṭe khipi. Muṭṭhiko maranto “yakkho hutvā tam khāditum labhissāmī”ti patthanam paṭṭhapesi. So kālamattikaṭaviyam nāma yakkho hutvā nibbatti. Rājā “gaṇhatha dasa bhātike ceṭake”ti utthāhi. Tasmim khaṇe vāsudevo cakkam khipi. Tam dvinnampi bhātikānam sīsāni pātesi. Mahājano bhītatasito “avassayā no hothā”ti tesam pādesu patitvā nipajji. Te dvepi mātule māretvā asitañjananagare rajjam gahetvā mātāpitaro tattha katvā “sakalajambudīpe rajjam gaṇhissāmā”ti nikhamitvā anupubbena kālayonakarañño nivāsam ayujjhaganaram gantvā tam parikkhipitvā ṛhitam parikhārukkhagahanam viddhamsetvā pākāram bhinditvā rājānam gahetvā tam rajjam attano hatthagataṁ katvā dvāravatim pāpuṇiṁsu. Tassa pana nagarassa ekato samuddo ekato pabbato, amanussapariggahitam kira tam ahosi.

Tassa ārakkham gahetvā ṛhitayakkho paccāmitte disvā gadrabhavesena gadrabharavam ravati. Tasmim khaṇe yakkhanubhāvena sakalanagaram uppatitvā mahāsamudde ekasmim dīpake tiṭṭhati. Paccāmittesu gatesu punāgantvā sakaṭṭhāneyeva patiṭṭhāti. Tadāpi so gadrabho tesam dasannam bhātikānam āgamanam īatvā gadrabharavam ravi. Nagaram uppatitvā dīpake patiṭṭhāya tesu nagaram adisvā nivattantesu punāgantvā sakaṭṭhāne patiṭṭhāsi. Te puna nivattim̄su, punapi gadrabho tatheva akāsi. Te dvāravatinagare rajjam gaṇhitum asakkontā kaṇhadīpāyanassa isino santikam gantvā vanditvā “bhante, mayam dvāravatiyam rajjam gahetum na sakkoma, ekam no upāyam karothā”ti pucchitvā “parikhāpiṭhe asukasmim nāma ṛhāne eko gadrabho carati. So hi amitte disvā viravati, tasmim khaṇe nagaram uppatitvā gacchati, tumhe tassa pāde gaṇhatha, ayam vo nippajjanūpāyo”ti vutte tāpasam vanditvā gantvā gadrabhassa pādesu gahetvā nipatitvā “sāmi, ṛhapetvā tumhe añño amhākam avassayo natthi, amhākam nagaram gaṇhanakāle mā ravithā”ti yāciṁsu. Gadrabho “na sakkā na viravitum, tumhe pana paṭhamataram āgantvā cattāro janā mahantāni ayanaṅgalāni gahetvā catūsu nagaradvāresu mahante ayakhāṇuke bhūmiyam ākoṭetvā nagarassa uppatanakāle naṅgalāni gahetvā naṅgalabaddham ayasaṅkhalikam ayakhāṇuke bandheyyātha, nagaram uppatitum na sakkhissati”ti āha.

Te “sādhū”ti vatvā tasmim aviravanteyeva naṅgalāni ādāya catūsu nagaradvāresu khāṇuke bhūmiyam ākoṭetvā aṭṭham̄su. Tasmim khaṇe gadrabho viravi, nagaram uppatitumārabhi. Catūsu dvāresu ṛhitā catūhi ayanaṅgalehi gahetvā naṅgalabaddhā ayasaṅkhalikā khāṇukesu bandhiṁsu, nagaram uppatitum nāsakkhi. Dasa bhātikā tato nagaram pavisitvā rājānam māretvā rajjam gaṇhiṁsu. Evam te sakalajambudīpe tesatthiyā nagarasahassesu sabbarājāno cakkena jīvitakkhayam pāpetvā dvāravatiyam vasamānā rajjam dasa koṭṭhāse katvā vibhajim̄su, bhaginiṁ pana añjanadeviṁ na sariṁsu. Tato puna “ekādasa koṭṭhāse karomā”ti vutte aṅkuro “mama koṭṭhāsam tessā detha, aham vohāram katvā jīvissāmi, kevalam tumhe attano janapade mayham sunkam vissajjethā”ti āha. Te “sādhū”ti sampaticchitvā tassa koṭṭhāsam bhaginiyā datvā saddhim tāya nava rājāno dvāravatiyam vasiṁsu. Aṅkuro pana vanijjamakāsi. Evam tesu aparāparam puttadhītāhi vaḍḍhamānesu addhāne gate mātāpitaro kālamakam̄su.

Tadā kira manussānam vīsativassasahassāyukakālo ahosi. Tadā vāsudevamahārājassa eko putto kālamakāsi. Rājā sokapareto sabbakiccāni pahāya mañcassa aṭaniṁ pariggahetvā vilapanto nipajji. Tasmim kāle ghaṭapanḍito cintesi “ṭhapetvā mañ añño koci mama bhātu sokam haritum samattho nāma natthi, upāyenassa sokam harissāmī”ti. So ummattakavesam gahetvā “sasam me detha, sasam me dethā”ti ākāsam ullokento sakalanagaram vicari. “Ghaṭapanḍito ummattako jāto”ti sakalanagaram saṅkhubhi. Tasmim kāle rohiṇeyyo nāma amacco vāsudevarañño santikam gantvā tena saddhim katham

samuṭṭhapento paṭhamam gāthamāha –

- 165.** “Uṭṭhehi kaṇha kiṁ sesi, ko attho supanena te;  
Yopi tuyham sako bhātā, hadayam cakkhu ca dakkhiṇam;  
Tassa vātā balīyanti, ghaṭo jappati kesavā”ti.

Tattha **kaṇhāti** gottenālapati, kaṇhāyanagotto kiresa. **Ko atthoti** katarā nāma vaḍḍhi. **Hadayam cakkhu ca dakkhiṇanti** hadayena ceva dakkhiṇacakkunā ca samānoti attho. **Tassa vātā balīyantīti** tassa hadayam apasmāravātā avattharantīti attho. **Jappatīti** “sasam me dethā”ti vippalapati. **Kesavāti** so kira kesasobhanatāya “kesavā”ti paññāyittha, tena tam nāmenālapati.

Evam amaccena vutte tassa ummattakabhāvam ñatvā satthā abhisambuddho hutvā dutiyam gāthamāha –

- 166.** “Tassa tam vacanam sutvā, rohiṇeyyassa kesavo;  
Taramānarūpo vuṭṭhāsi, bhātusokena aṭṭito”ti.

Rājā uṭṭhāya sīgham pāsādā otaritvā ghaṭapanḍitassa santikam gantvā ubhosu hatthesu daļham gahetvā tena saddhiṃ sallapanto tatiyam gāthamāha –

- 167.** “Kiṁ nu ummattarūpova, kevalam dvārakam imam;  
Saso sasoti lapasi, ko nu te sasamāhari”ti.

Tattha **kevalam dvārakam imanti** kasmā ummattako viya hutvā sakalam imam dvāravatinagaram vicaranto “saso saso”ti lapasi. Ko tava sasam hari, kena te saso gahitoti pucchati.

So raññā evam vuttepi punappunaṁ tadeva vacanam vadati. Rājā puna dve gāthā abhāsi –

- 168.** “Sovaṇṇamayaṁ maṇīmayam, lohamayaṁ atha rūpiyāmayam;  
Saṅkhasilāpavālamayam, kārayissāmi te sasam.

- 169.** “Santi aññeipi sasakā, araññe vanagocarā;  
Tepi te ānayissāmi, kīdisam sasamicchasi”ti.

Tatrāyam saṅkhepattho – tesu suvaṇṇamayādīsu yam icchasi, tam vada, aham te kāretvā dassāmi, athāpi te na rocesi, aññeipi araññe vanagocarā sasakā atthi, tepi te ānayissāmi, vada bhadramukha, kīdisam sasamicchasi.

Rañño katham sutvā ghaṭapanḍito chaṭṭham gāthamāha –

- 170.** “Na cāhamete icchāmi, ye sasā pathavissitā;  
Candato sasamicchāmi, tam me ohara kesavā”ti.

Tattha **oharāti** otārehi.

Rājā tassa katham sutvā “nissamsayaṁ me bhātā ummattakova jāto”ti domanassappatto sattaman gāthamāha –

- 171.** “So nūna madhuram ñāti, jīvitam vijahissasi;  
Apatthiyam yo patthayasi, candato sasamicchasi”ti.

Tattha **ñātīti** kaniñtham ālapanto āha. Idam vuttam hoti – “tāta, mayham piyañāti so tvam nūna atimadhuram attano jīvitam vijahissasi, yo apathetabbaṁ patthayasi”ti.

Ghaṭapaṇḍito rañño vacanam sutvā niccalo ṭhatvā “bhātika, tvam candato sasakam patthentassa tam alabhitvā jīvitakkhayabhāvam jānanto kiñ kārañā mataputtam anusocasī”ti vatvā aṭṭhamam gāthamāha –

- 172.** “Evam ce kañha jānāsi, yadaññamanusāsasi;  
Kasmā pure mataṁ puttam, ajjāpi manusocasī”ti.

Tattha **evanti** idam alabbhaneyyaṭṭhānam nāma na patthetabbanti yadi evam jānāsi. **Yadaññamanusāsāti** evam jānantova yadi aññam anusāsāti attho. **Pureti** atha kasmā ito catumāsamatthake mataputtam ajjāpi manusocasīti vadati.

Evam so antaravīthiyam ṭhitakova “bhātika, aham tāva paññāyamānam patthemi, tvam pana apaññāyamānassa socasī”ti vatvā tassa dhammam desento puna dve gāthā abhāsi –

- 173.** “Yam na labbhā manussena, amanussena vā puna;  
Jāto me mā marīutto, kuto labbhā alabbhiyam.
- 174.** “Na mantā mūlabhesajjā, osadhehi dhanena vā;  
Sakkā ānayitum kañha, yam petamanusocasī”ti.

Tattha **yanti** bhātika yam evam jāto me putto mā marīti manussena vā devena vā puna na labbhā na sakkā laddhum, tam tvam patthesi, tadetam kuto labbhā kena kārañena sakkā laddhum, na sakkāti dīpeti. Kasmā? Yasmā alabbhiyam, alabbhaneyyaṭṭhānañhi nāmetanti attho. **Mantāti** mantapayogena. **Mūlabhesajjāti** mūlabhesajjena. **Osadhehīti** nānāvidhosadhehi. **Dhanena vāti** koṭisatasāñkhyenapi dhanena vā. Idam vuttam hoti – “yam tvam petamanusocasi, tam etehi mantapayogādīhi ānetum na sakkā”ti.

Rājā tam sutvā “yuttaṁ, tāta, sallakkhitam me, mama sokaharaṇatthāya tayā idam kata”nti ghaṭapaṇḍitam vanṇento catasso gāthā abhāsi –

- 175.** “Yassa etādisā assu, amaccā purisapaṇḍitā;  
Yathā nijjhāpaye ajja, ghaṭo purisapaṇḍito.
- 176.** “Ādittam vata mañ santam, ghatasittamva pāvakam;  
Vārinā viya osiñcam, sabbam nibbāpaye daram.
- 177.** “Abbahī vata me sallam, yamāsi hadayassitam;  
Yo me sokaparetassa, puttasokam apānudi.
- 178.** “Soham abbūlhasallosmi, vītasoko anāvilo;  
Na socāmi na rodāmi, tava sutvāna māṇavā”ti.

Tattha paṭhamagāthāya saṅkhepattho – yathā yena kārañena ajja mañ puttasokaparetam ghaṭo purisapaṇḍito sokaharaṇatthāya nijjhāpaye nijjhāpesi bodhesi. Yassa aññassapi etādisā purisapaṇḍitā amaccā assu, tassa kuto sokoti. Sesagāthā vuttatthāyeva.

Avasāne –

**179.** “Evam karonti sappaññā, ye honti anukampakā;  
Nivattayanti sokamhā, ghaṭo jetṭhamva bhātara”nti. –

Ayaṁ abhisambuddhagāthā uttānatthāyeva.

Evam ghatakumārena vītasoke kate vāsudeve rajjam anusāsante dīghassa addhuno accayena dasabhātikaputtā kumārā cintayim̄su “kaṇhadīpāyanam ‘dibbacakkhuko’ti vadanti, vīmañsiñāma tāva na”nti. Te ekam̄ daharakumāram̄ alaṅkaritvā gabbhiniākārena dassetvā udare masūrakam̄ bandhitvā tassa santikam̄ netvā “bhante, ayam kumārikā kiṁ vijāyissati”ti pucchim̄su. Tāpaso “dasabhātikarājūnam vināsakālo patto, mayham̄ nu kho āyusañkhāro kīdiso hoti”ti olokento “ajjeva maraṇam̄ bhavissati”ti ñatvā “kumārā iminā tumhākam̄ ko attho”ti vatvā “kathetheva no, bhante”ti nibaddho “ayam ito sattame divase khadiraghaṭikam̄ vijāyissati, tāya vāsudevakulam̄ nassissati, apica kho pana tumhe tam̄ khadiraghaṭikam̄ gahetvā jhāpetvā chārikam̄ nadiyam̄ pakkhiyeyyāthā”ti āha. Atha nam̄ te “kūtajatila, puriso vijāyanako nāma natthi”ti vatvā tantarajjukam̄ nāma kammakaraṇam̄ katvā tattheva jīvitakkhayam̄ pāpayim̄su. Rājāno kumāre pakkosāpetvā “kiṁ kāraṇā tāpasam̄ mārayitthā”ti pucchitvā sabbam̄ sutvā bhītā tassa ārakkham̄ datvā sattame divase tassa kuchito nikkhantam̄ khadiraghaṭikam̄ jhāpetvā chārikam̄ nadiyam̄ khipim̄su. Sā nadiyā vuyhamānā mukhadvāre ekapasse laggi, tato erakam̄ nibbatti.

Athekadivasam̄ te rājāno “samuddakīlam̄ kīlissāmā”ti mukhadvāram̄ gantvā mahāmañḍapam̄ kārāpetvā alaṅkatamañḍape khādantā pivantā kīlāvaseneva pavattahatthapādarāmāsā dvidhā bhijjītvā mahākalahañā kariñsu. Atheko aññam̄ muggaram̄ alabhanto erakavanato ekam̄ erakapattam̄ gaṇhi. Tam̄ gahitamattameva khadiramusalañā ahosi. So tena mahājanam̄ pothesi. Athaññehi sabbehi gahitagahitam̄ khadiramusalamēva ahosi. Te aññamaññam̄ paharitvā mahāvināsañā pāpuñim̄su. Tesu mahāvināsañā vinassantesu vāsudevo ca baladevo ca bhaginī añjanadevī ca purohito cāti cattāro janā ratham̄ abhiruhitvā palāyim̄su, sesā sabbepi vinaṭhā. Tepi cattāro rathena palāyantā kālamattikaṭavim̄ pāpuñim̄su. So hi muṭṭhikamallo patthanam̄ katvā yakkho hutvā tattha nibbatto baladevassa āgatabhāvam̄ ñatvā tattha gāmam̄ māpetvā mallavesam̄ gahetvā “ko yujjhukāmo”ti vagganto gajjanto apphotento vicari. Baladevo tam̄ disvāva “bhātika, aham̄ iminā saddhim̄ yujjhissāmī”ti vatvā vāsudeve vārenteyeva rathā oruyha tassa santikam̄ gantvā vagganto gajjanto apphotesi. Atha nam so pasāritahattheyeva gahetvā mūlakandam̄ viya khādi. Vāsudevo tassa matabhāvam̄ ñatvā bhaginiñca purohitañca ādāya sabbarattim̄ gantvā sūriyodaye ekam̄ paccantagāmam̄ patvā “āhāram̄ pacitvā āharathā”ti bhaginiñca purohitañca gāmam̄ pahiñitvā sayam̄ ekasmim̄ gacchantare paṭicchanno nipajji.

Atha nam̄ jarā nāma eko luddako gaccham̄ calantañā disvā “sūkaro ettha bhavissati”ti saññāya sattim̄ khipitvā pāde vijjhītvā “ko mam̄ vijjhī”ti vutte manussassa viddhabhāvam̄ ñatvā bhīto palāyitum̄ ārabhi. Rājā satim̄ paccupaṭṭhapetvā uṭṭhāya “mātula, mā bhāyi, ehi”ti pakkositvā āgatañā “kosi nāma tva”nti pucchitvā “aham̄ sāmi, jarā nāmā”ti vutte “jarāya viddho marissatīti kira mam̄ porāñā byākariñsu, nissañsayam̄ ajja mayā maritabba”nti ñatvā “mātula, mā bhāyi, ehi pahāram̄ me bandhā”ti tena pahāramukham̄ bandhāpetvā tam̄ uyyojesi. Balavavedanā pavattim̄su, itarehi ābhatañā āhāram̄ paribhuñjituñā nāsakkhi. Atha te āmantetvā “ajja aham̄ marissāmi, tumhe pana sukhumālā aññam̄ kammañā katvā jīvitum̄ na sakkhissatha, imam̄ vijjam̄ sikkhathā”ti ekam̄ vijjam̄ sikkhāpetvā te uyyojetvā tattheva jīvitakkhayam̄ pāpuñi. Evam̄ añjanadevīm̄ ṭhapetvā sabbeva vināsañā pāpuñim̄sūti.

Satthā imam̄ dhammadesanañā āharitvā “upāsaka, evam̄ porāñakapañditā pañditānam̄ katham̄ sutvā attano puttasokam̄ hariñsu, mā cintayī”ti vatvā saccāni pakāsetvā jātakam̄ samodhānesi, saccapariyosāne upāsako sotāpattiphale patiṭṭhahi. Tadā rohiñeyyo ānando ahosi, vāsudevo sāriputto, avasesā buddhparisā, ghaṭapanañđito pana ahameva ahosinti.

Ghaṭapanañđitajātakavaññānañā soļasamā.

Iti sołasajātakapaṭimāṇḍitassa

Dasakanipātajātakassa athavaṇṇanā niṭṭhitā.

Jātakuddānam –

Catudvāro kanhuposo, saṅkha bodhi dīpāyano;  
Nigrodha takkala dhamma-pālo kukkuṭa kuṇḍalī;  
Bilāra cakka bhūri ca, maṅgala ghaṭa sołasa.

Dasakanipātavāṇṇanā niṭṭhitā.

## 11. Ekādasakanipāto

[455] 1. Mātuposakajātakavaṇṇanā

**Tassa nāgassa vippavāsenāti** idam satthā jetavane viharanto mātuposakabhikkhum ārabba kathesi. Paccuppannavatthu sāmajātakavatthusadisameva. Satthā pana bhikkhū āmantetvā “mā bhikkhave, etam bhikkhum ujjhāyittha, porāṇakapaṇḍitā tiracchānayoniyam nibbattāpi mātarā viyuttā sattāham nirāhāratāya sussamānā rājārahām bhojanam labhitvāpi ‘mātarā vinā na bhuñjissāmā’ti mātarām disvāva gocaram gaṇhiṃsū”ti vatvā tehi yācito atītamāhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto himavantapadese hatthiyoniyam nibbattivā sabbaseto ahosi abhirūpo dassanīyo pāsādiko lakkhaṇasampanno asītihatthisahassaparivāro. So jarajinṇam mātarām posesi, mātā panassa andhā. So madhuramadhurāni phalāphalāni hatthīnam datvā mātu santikam pesesi. Hatthī tassā adatvā attanāva khādanti. So parigganhanto tam pavattim īnatvā “yūthām chaḍḍetvā mātarameva posessāmī”ti rattibhāge aññesam hatthīnam ajānantānam mātarām gahetvā caṇḍorāṇapabbatapādām gantvā ekam naļiniṃ upanissāya ṭhitāya pabbataguhāyam mātarām ṭhapetvā posesi. Atheko bārāṇasivāsī vanacarako maggamūlho disam vavatthapetum asakkonto mahantena saddena paridevi. Bodhisatto tassa saddam sutvā “ayaṃ puriso anātho, na kho pana metam patirūpam, yaṃ esa mayi ṭhite idha vinasseyyā”ti tassa santikam gantvā tam bhayena palāyantam disvā “ambho purisa, natthi te mām nissāya bhayaṃ, mā palāyi, kasmā tvam paridevanto vicarasī”ti pucchitvā “sāmi, ahaṃ maggamūlho, ajja me sattamo divaso”ti vutte “bho purisa, mā bhāyi, ahaṃ tam manussapathe ṭhapessāmī”ti tam attano piṭṭhiyam nisīdāpetvā araññā nīharitvā nivatti. Sopi pāpo “nagaram gantvā rañño ārocessāmī”ti rukkhasaññām pabbatasaññām karontova nikhamitvā bārāṇasim agamāsi.

Tasmim kāle rañño maṅgalahatthī kālamakāsi. Rājā “sace kenaci katthaci opavayham kātum yuttarūpo hatthī diṭṭho atthi, so ācikkhatū”ti bherim carāpesi. So puriso rajānam upasaṅkamitvā “mayā, deva, tumhākam opavayho bhavitum yuttarūpo sabbaseto sīlavā hatthirājā diṭṭho, ahaṃ maggām dassessāmi, mayā saddhiṃ hatthācariye pesetvā tam gaṇhāpetha”ti āha. Rājā “sādhū”ti “imam maggadesakam katvā araññām gantvā iminā vuttam hatthināgam ānethā”ti tena saddhiṃ mahantena parivārena hatthācariyam pesesi. So tena saddhiṃ gantvā bodhisattam naļiniṃ pavisitvā gocaram gaṇhantam passi. Bodhisattopi hatthācariyam disvā “idam bhayaṃ na aññato uppannaṃ, tassa purisassa santikā uppannaṃ bhavissati, ahaṃ kho pana mahābalo hatthisahassampi viddhamsetum samattho homi, kujjhivā saraṇṭhakam senāvāhanām nāsetum, sace pana kujjhissāmi, sīlam me bhijjissati, tasmā ajja sattīhi koṭṭiyamānopi na kujjhissāmī”ti adhiṭṭhāya sīsam nāmetvā niccalova atṭhāsi. Hatthācariyo padumasaram otaritvā tassa lakkhaṇasampattim disvā “ehi puttā”ti rajatadāmasadisāya sonḍāya gahetvā sattame divase bārāṇasim pāpuṇi. Bodhisattamātā pana putte anāgacchante “putto me rājarājamahāmattādīhi nīto bhavissati, idāni tassa vippavāsenā ayam vanasaṇḍo vadḍhissatī”ti paridevamānā dve gāthā abhāsi –

1. “Tassa nāgassa vippavāsenā, virūlho sallakī ca kuṭajā ca; Kuruvindakaravīrā bhisasāmā ca, nivāte pupphitā ca kaṇikārā.
2. “Kocideva suvaṇṇakāyurā, nāgarājām bharanti piṇḍena; Yattha rājā rājakumāro vā, kavacamabhihessati achambhito”ti.

Tattha **virūlhāti** vadḍhitā nāma, natthettha saṃsayoti asaṃsayavasenevamāha. **Sallakī ca kuṭajā cāti** indasālarukkhā ca kuṭajarukkhā ca. **Kuruvindakaravīrā bhisasāmā cāti** kuruvindarukkhā ca karavīranāmakāni mahātiṇāni ca bhisāni ca sāmākāni cāti attho. Ete ca sabbe idāni vadḍhissantī paridevati. **Nivātēti** pabbatapāde. **Pupphitāti** mama puttena sākham bhañjitvā akhādiyamānā kaṇikārāpi pupphitā bhavissantī vuttam hoti. **Kocidevāti** katthacideva gāme vā nagare vā. **Suvaṇṇakāyurāti** suvaṇṇābharaṇā rājarājamahāmattā. **Bharanti piṇḍenāti** ajja mātuposakam nāgarājām rājārahassa bhojanassa suvadḍhitena piṇḍena posenti. **Yatthāti** yasmiṃ nāgarāje rājā nisīditvā. **Kavacamabhihessatīti** saṅgāmam pavisitvā paccāmittānam kavacam abhihanissati bhindissati. Idam vuttam hoti – “yattha mama putte nisinno rājā vā rājakumāro vā achambhito hutvā sapattānam kavacam hanissati, tam me puttam nāgarājānam suvaṇṇābharaṇā ajja piṇḍena bharantī”ti.

Hathācariyopi antarāmaggeva rañño sāsanaṃ pesesi. Tam sutvā rājā nagaram alaṅkārāpesi. Hathācariyo bodhisattam katagandhaparibhaṇḍam alaṅkatapaṭiyattam hatthisālam netvā vicitrasāṇiyā parikkhipāpetvā rañño ārocāpesi. Rājā nānagarasabhojanam ādāya gantvā bodhisattassa dāpesi. So “mātaram vinā gocaram na gaṇhissāmī”ti piṇḍam na gaṇhi. Atha nam yācanto rājā tatiyam gāthamāha –

3. “Ganhāhi nāga kabalam, mā nāga kisako bhava; Bahūni rājakiccāni, tāni nāga karissasi”ti.

Tam sutvā bodhisatto catuttham gāthamāha –

4. “Sā nūnasā kapaṇikā, andhā apariṇāyikā; Khāṇum pādena ghaṭṭeti, girim caṇḍorāṇam patī”ti.

Tattha **sā nūnasāti** mahārāja, nūna sā esā. **Kapaṇikāti** puttavyogena kapaṇā. **Khāṇunti** tattha tattha patitam rukkhakaliṅgaram. **Ghaṭṭetīti** paridevamānā tattha pādena pothentī nūna pādena hanati. **Girim caṇḍorāṇam patīti** caṇḍorāṇapabbatābhimukhī, pabbatapāde paripphandamānāti attho.

Atha nam pucchanto rājā pañcamam gāthamāha –

5. “Kā nu te sā mahānāga, andhā apariṇāyikā; Khāṇum pādena ghaṭṭeti, girim caṇḍorāṇam patī”ti.

Bodhisatto chaṭṭham gāthamāha –

6. “Mātā me sā mahārāja, andhā apariṇāyikā; Khāṇum pādena ghaṭṭeti, girim caṇḍorāṇam patī”ti.

Rājā chaṭṭhagāthāya tamattham sutvā muñcāpento sattamam gāthamāha –

7. “Muñcathetam mahānāgam, yoyam bharati mātaram; Sametu mātarā nāgo, saha sabbehi nātibhi”ti.

Tattha **yoyam bharatīti** ayam nāgo “aham, mahārāja, andham mātaram posemi, mayā vinā

mayham mātā jīvitakkhayam pāpuṇissati, tāya vinā mayham issariyena attho nathhi, ajja me mātu gocaram alabhamtiyā sattamo divaso”ti vadati, tasmā yo ayam mātarām bharati, etam mahānāgam khippam muñcatha. **Sabbehi nātibhīti** saddhim esa mātarā sametu samāgacchatūti.

Aṭṭhamanavamā abhisambuddhagāthā honti –

8. “Mutto ca bandhanā nāgo, muttamādāya kuñjaro;  
Muhuttam assāsayitvā, agamā yena pabbato.
9. “Tato so nañinim gantvā, sītam kuñjarasevitam;  
Soñḍayūdakamāhatvā, mātarām abhisiñcathā”ti.

So kira nāgo bandhanā mutto thokam vissamitvā rañño dasarājadhammadāthāya dhammaṁ desetvā “appamatto hohi, mahārajā”ti ovādaṁ datvā mahājanena gandhamālādīhi pūjiyamāno nagarā nikkhāmitvā tadaheva tam padumasaram patvā “mama mātarām gocaram gāhāpetvāva sayam gañhissāmī”ti bahum bhisamuñalam ādāya soñḍapūram udakam gahetvā guhāleñato nikkhāmitvā guhādvāre nisinnāya mātuyā santikam gantvā sattāham nirāhāratāya mātu sarīrassa phassapañilābhaththam upari udakam siñci, tamattham āvikaronto sathā dve gāthā abhāsi. Bodhisattassa mātāpi “devo vassati”ti saññāya tam akkosantī dasamam gāthamāha –

10. “Koyam anariyo devo, akālenapi vassati;  
Gato me atrajoutto, yo mayham paricārako”ti.

Tattha **atrajoti** attato jāto.

Atha nam samassāsento bodhisatto ekādasamam gāthamāha –

11. “Uṭṭhehi amma kiñ sesi, āgato tyāhamatrajo;  
Muttomhi kāsirājena, vedehena yasassinā”ti.

Tattha **āgato tyāhanti** āgato te aham. **Vedehenāti** nāñasampannena. **Yasassināti** mahāparivārena tena raññā mañgalahatthibhāvāya gahitopi aham mutto, idāni tava santikam āgato uṭṭhehi gocaram gañhāhīti.

Sā tuṭṭhamānasā rañño anumodanam karontī osānagāthamāha –

12. “Ciram jīvatu so rājā, kāsīnam rāṭṭhavaḍdhano;  
Yo me puttam pamocesi, sadā vuddhāpacāyika”nti.

Tadā rājā bodhisattassa guṇe pasīditvā nañiniyā avidūre gāmam māpetvā bodhisattassa ca mātu cassa nibaddham vattam pañṭhapesi. Aparabhāge bodhisatto mātari kālakatāya tassā sarīraparihāram katvā kārañḍakaassamapadam nāma gato. Tasmīm pana ṭhāne himavantato otaritvā pañcasatā isayo vasiñsu, tam vattam tesam adāsi. Rājā bodhisattassa samānarūpam silāpañimam kāretvā mahāsakkāram pavattesi. Sakalajambudīpavāsino anusamvaccharam sannipatitvā hatthimaham nāma kariñsu.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne mātuposakabhikkhu sotāpattiphale patiñṭhahi. Tadā rājā ānando ahosi, pāpapuriso devadatto, hatthācariyo sāriputto, mātā hatthinī mahāmāyā, mātuposakanāgo pana ahameva ahosinti.

Mātuposakajātakavāññanā pañthamā.

[456] 2. Juñhajātakavāññanā

**Suñohi mayham vacanam janindāti** idam satthā jetavane viharanto ānandattherena laddhavare ārabbha kathesi. Pañhamabodhiyañhi vīsatī vassāni bhagavato anibaddhupañthākā ahesum. Ekadā thero nāgasamālo, ekadā nāgito, ekadā upavāṇo, ekadā sunakkhatto, ekadā cundo, ekadā nando, ekadā sāgato, ekadā meghiyō bhagavantam upañthahi. Athekadivasam bhagavā bhikkhū āmantesi “bhikkhave, idānimhi mahallako, ekacce bhikkhū ‘iminā maggena gacchāmā’ti vutte aññena gacchanti, ekacce mayham patacīvaraṇam bhūmiyam nikkipanti, nibaddhupañthākam me ekam bhikkhum jānāthā”ti. “Bhante, aham upañthahissāmi, aham upañthahissāmī”ti sirasi añjaliṁ katvā uṭhite sāriputtatherādayo “tumhākam patthanā matthakam pātā, ala”nti pañkkhipi. Tato bhikkhū ānandattheram “tvam āvuso, upañthākātthānam yācāhī”ti āhamṣu. Thero “sace me bhante, bhagavā attanā laddhacivaraṇam na dassati, piñḍapātam na dassati, ekagandhakuṭiyam vasitum na dassati, mañ gahetvā nimantanaṇam na gamissati, sace pana bhagavā mayā gahitam nimantanaṇam gamissati, sace aham tirorātthā tirojanapadā bhagavantam datthum āgataṇam parisam āgatakkhaneyeva dassetum labhissāmi, yadā me kañkhā uppajjati, tasmiṁ khaṇeyeva bhagavantam upasaṅkamitum labhissāmi, sace yam bhagavā mama parammukhā dhammam katheti, tam āgantvā mayham kathessati, evāham bhagavantam upañthahissāmī”ti ime cattāro pañkkhepe catasso ca āyācanāti aṭha vare yāci, bhagavāpissa adāsi.

So tato pañthāya pañcavīsatī vassāni nibaddhupañthāko ahosi. So pañcasu thānesu etadagge thapanam patvā āgamasampadā, adhigamasampadā, pubbahetusampadā, attatthaparipucchāsampadā, titthavāsasampadā, yonisomanasikārasampadā, buddhūpaniṣayasampadāti imāhi sattahi sampadāhi samannāgato buddhassa santike aṭhavaradāyajjaṇ labhitvā buddhasāsane paññāto gaganamajjhē cando viya pākaṭo ahosi. Athekadivasam bhikkhū dhammasabhāyam katham samuñthāpesum “āvuso, tathāgato ānandattheram varadānena santappesi”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepāham ānandam varena santappesim, pubbepāham yam yam esa yāci, tam tam adāsimyevā”ti vatvā atītaṇ āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmādattē rajjaṇ kārente bodhisatto tassa putto junhakumāro nāma hutvā takkasilāyam sippam uggahetvā ācariyassa anuyogam datvā rattibhāge andhakāre ācariyassa gharā nikhamitvā attano nivāsañthānam vegena gacchanto aññataram brāhmaṇam bhikkham caritvā attano nivāsañthānam gacchantam apassanto bāhunā paharitvā tassa bhattapātiṁ bhindim, brāhmaṇo patitvā viravi. Kumāro kāruññena nivattitvā tam hatthe gahetvā uṭhāpesi. Brāhmaṇo “tayā, tāta, mama bhikkhābhājanam bhinnam, bhattamūlam me dehī”ti āha. Kumāro “brāhmaṇa, na dānāham tava bhattamūlam dātum sakkomi, aham kho pana kāsikarañño putto junhakumāro nāma, mayi rajje patiñthite āgantvā mañ dhanam yāceyyāsi”ti vatvā niṭhitasippo ācariyam vanditvā bārāṇasiṁ gantvā pitu sippam dassesi. Pitā “jīvantena me putto diṭṭho, rājabhūtampi nañ passissāmī”ti rajje abhisīñci. So junharājā nāma hutvā dhammena rajjaṇ kāresi. Brāhmaṇo tam pavattim sutvā “idāni mama bhattamūlam āharissāmī”ti bārāṇasiṁ gantvā rājānam alaṅkatanagaram padakkhiṇam karontameva disvā ekasmim unnatappadese thito hatham pasāretvā jayāpesi. Atha nañ rājāanoloketvāva atikkami. Brāhmaṇo tena adiṭṭhabhāvam īatvā katham samuñthāpentō pathamam gāthamāha –

13. “Sunohi mayham vacanam janinda, atthena junhamhi idhānupatto;  
Na brāhmaṇe addhike tiṭṭhamāne, gantabbamāhu dvipadinda sethā”ti.

Tattha **junhamhīti** mahārāja, tayi junhamhi aham ekena atthena idhānupatto, na nikāraṇā idhāgatohīti dīpeti. **Addhiketi** addhānam āgate. **Gantabbanti** tam addhikam addhānamāgatam yācamānam brāhmaṇamanoloketvāva gantabbanti pañditā na āhu na kathentīti.

Rājā tassa vacanam sutvā hathim vajirañkusena niggahetvā dutiyam gāthamāha –

14. “Sunomi tiṭṭhami vadehi brahme, yenāsi atthena idhānupatto;  
Kam vā tvamatthaṇ mayi patthayāno, idhāgamo brahme tadiṅgha brūhī”ti.

Tattha **ingāti** codanatthe nipāto.

Tato param brahmaṇassa ca rāñño ca vacanapaṭīvacanavasena sesagāthā kathitā –

15. “Dadāhi me gāmavarāni pañca, dāśisatam satta gavamsatāni;  
Parosahassañca suvaṇṇanikkhe, bhariyā ca me sādisī dve dadāhi.
16. “Tapo nu te brāhmaṇa bhimṣarūpo, mantā nu te brāhmaṇa cittaṛūpā;  
Yakkhā nu te assavā santi keci, attham vā me abhijānāsi kattam.
17. “Na me tapo atthi na cāpi mantā, yakkhāpi me assavā natthi keci;  
Atthampi te nābhijānāmi kattam, pubbe ca kho saṅgatimattamāsi.
18. “Paṭhamam idam dassanam jānato me, na tābhijānāmi ito puratthā;  
Akkhāhi me pucchito etamattham, kadā kuhiṃ vā ahu saṅgamo no.
19. “Gandhārarājassa puramhi ramme, avasimhase takkasīlāyam deva;  
Tatthandhakāramhi timīsikāyam, amṣena amṣam samaghaṭayimha.
20. “Te tattha ṭhatvāna ubho janinda, sārāṇiyam vītisārayimha tattha;  
Sāyeva no saṅgatimattamāsi, tato na pacchā na pure ahosi.
21. “Yadā kadāci manujesu brahme, samāgamo sappurisena hoti;  
Na paṇḍitā saṅgatisanthavāni, pubbe kataṃ vāpi vināsayanti.
22. “Bālāva kho saṅgatisanthavāni, pubbe kataṃ vāpi vināsayanti;  
Bahumpi bālesu kataṃ vinassati, tathā hi bālā akataññurūpā.
23. “Dhīrā ca kho saṅgatisanthavāni, pubbe kataṃ vāpi na nāsayanti;  
Appampi dhīresu kataṃ na nassati, tathā hi dhīrā sukataññurūpā.
24. “Dadāmi te gāmavarāni pañca, dāśisatam satta gavamsatāni;  
Parosahassañca suvaṇṇanikkhe, bhariyā ca te sādisī dve dadāmi.
25. “Evam satam hoti samecca rāja, nakkhattarājāriva tārakānam;  
Āpūratī kāsipatī tathāham, tayāpi me saṅgamo ajja laddho”ti.

Tattha **sādisī** rūpavāṇṇajātikulapadesena mayā sādisī ekasadisā dve mahāyasā bhariyā ca me dehīti attho. **Bhimṣarūpoti** kim nu te brāhmaṇa balavarūpasīlācāraguṇasāṅkhātam tapokammam atthīti pucchatī. **Mantā nu teti** udāhu vicitrarūpā sabbatthasādhakā mantā te atthi. **Assavāti** vacanakārakā icchiticchitadāyakā yakkhā vā te keci santi. **Kattanti** kataṃ, udāhu tayā kataṃ kiñci mama attham abhijānāsīti pucchatī. **Saṅgatimattanti** samāgamacattam tayā saddhiṃ pubbe mama āsīti vadati. **Jānato meti** jānantassa mama idam paṭhamam tava dassanam. **Na tābhijānāmīti** na tam abhijānāmi. **Timīsikāyanti** bahalatimirāyam rattiyam. **Te tattha ṭhatvānātī** te mayam tasmiṃ amṣena amṣam ghaṭṭitaṭṭhāne ṭhatvā **vītisārayimha tatthāti** tasmiṃyeva ṭhāne saritabbayuttakam katham vītisārayimha, aham “bhikkhābhājanam me tayā bhinnam, bhattamūlam me dehi”ti avacām, tvam “idānāham tava bhattamūlam dātum na sakkomi, aham kho pana kāsikarañño putto juṇhakumāro nāma, mayi rajje patiṭṭhite āgantvā mam dhanam yāceyyāsi”ti avacāti imaṃ sāraṇīyakathaṃ karimhāti āha. **Sāyeva no saṅgatimattamāsīti** deva, amhākam sāyeva aññamaññam saṅgatimattamāsi, ekamuhuttikamahosīti dīpeti. **Tatoti** tato pana tamuhuttikamittadhammato pacchā vā pure vā kadāci amhākam saṅgati nāma na bhūtapubbā.

**Na pañditāti** brāhmaṇa pañditā nāma tammuhtikam saṅgatim vā cirakālasanthavāni vā yaṁ kiñci pubbe kataguṇam vā na nāsentī. **Bahumpīti** bahukampi. **Akataññurūpāti** yasmā bālā akataññusabhāvā, tasmā tesu bahumpi kataṁ nassatī attho. **Sukataññurūpāti** suṭṭhu kataññusabhāvā. Etthāpi tatthāpi **tathā hīti hi-kāro kāraṇattho.** **Dadāmi** teti brāhmaṇena yācitayācitaṁ dadanto evamāha. **Evam satanti** brāhmaṇo rañño anumodanam karonto vadati, satam sappurisānam ekavārampi samecca saṅgati nāma evam hoti. **Nakkhattarājārivāti** ettha **ra-kāro** nipātamattam. **Tārakānanti** tārakagaṇamajjhē. **Kāsipatīti** rājānamālapati. Idam vuttam hoti – “deva, kāsiraṭṭhādhipati yathā cando tārakānam majjhe ṭhito tārakagaṇaparivuto pāṭipadato paṭṭhāya yāva puṇṇamā āpūrati, tathā ahampi ajja tayā dinnehi gāmavarādīhi āpūrāmī”ti. **Tayāpi meti** mayā pubbe tayā saddhiṁ laddhopi saṅgamo aladdhova, ajja pana mama manorathassa nippaññattā mayā tayā saha saṅgamo laddho nāmāti nippaññam me tayā saddhiṁ mittaphalanti vadati. Bodhisatto tassa mahantam yasam adāsi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā “na, bhikkhave, idāneva, pubbepāham ānandaṁ varena santappesiṁ yevā”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā brāhmaṇo ānando ahosi, rājā pana ahameva ahosi”nti.

Juṇhajātakavaṇṇanā dutiyā.

#### [457] 3. Dhammadevaputtajātakavaṇṇanā

**Yasokaro puññakarohamasmi** idam satthā jetavane viharanto devadattassa pathavipavesanam ārabba kthesi. Tadā hi bhikkhū dhammasabhāyam katham samuṭṭhāpesum “āvuso, devadatto tathāgatena saddhiṁ paṭīvirujjhītī pathavim paviṭṭho”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na idānevesa, bhikkhave, mama jinacakke pahāram datvā pathavim paviṭṭho, pubbepi dhammadacakke pahāram datvā pathavim pavisitvā avīciparāyaṇo jātoyevā”ti vatvā atītaṁ āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmādatte rajjam kārente bodhisatto kāmāvacaradevaloke dhammo nāma devaputto hutvā nibbatti, devadatto adhammo nāma. Tesu dhammo dibbālaṅkārapaṭimāṇḍito dibbarathavaramabhiruyha accharāgaṇaparivuto manussesu sāyamāsaṁ bhuñjītvā attano attano gharadvāre suk hakathāya nisinnesu puṇṇamuposathadivase gāmanigamajanapadarājadhānīsu ākāse ṭhatvā “pāṇātipātādīhi dasahi akusalakammapatthehi viramitvā mātupaṭṭhānadhammaṁ pitupaṭṭhānadhammaṁ tividhasucaritadhammañca pūretha, evam saggaparāyaṇā hutvā mahantam yasam anubhavissathā”ti manusse dasa kusalakammapatthe samādapento jambudīpaṁ padakkhiṇam karoti. Adhammo pana devaputto “pāṇām hanathā”tiādinā nayena dasa akusalakammapatthe samādapento jambudīpaṁ vāmaṁ karoti. Atha tesam ākāse rathā sammukhā ahesum. Atha nesam parisā “tumhe kassa, tumhe kassā”ti pucchitvā “mayam dhammassa, mayam adhammassā”ti vatvā maggā okkamitvā dvidhā jātā. Dhammopi adhammam āmantetvā “samma, tvam adhammo, aham dhammo, maggo mayham anucchaviko, tava ratham okkāmetvā mayham maggam dehi”ti paṭhamam gāthamāha –

26. “Yasokaro puññakarohamasmi, sadātthuto samaṇabrahmaṇānam;  
Maggāraho devamanussapūjito, dhammo aham dehi adhamma magga”nti.

Tattha **yasokaroti** aham devamanussānam yasadāyako. Dutiyapadepi esevo nayo. **Sadātthutoti** sadā thuto niccapasattho. Tato parā –

27. “Adhammayānam dalhamāruhitvā, asantasanto balavāhamasmi;  
Sa kissa hetumhi tavajja dajjam, maggam aham dhamma adinnapubbam.
28. “Dhammo have pāturahosи pubbe, pacchā adhammo udapādi loke;  
Jeṭṭho ca seṭṭho ca sanantano ca, uyyāhi jeṭṭhassa kaniṭṭha maggā.

29. “Na yācanāya napi pātirūpā, na arahatā tehaṁ dadeyyam maggam; Yuddhañca no hotu ubhinnamajja, yuddhamhi yo jessati tassa maggo.
30. “Sabbā disā anuvisaṭohamasmi, mahabbalo amitayaso atulyo; Guṇehi sabbehi upetarūpo, dhammo adhamma tvam katham vijessasi.
31. “Lohena ve haññati jātarūpam, na jātarūpena hananti loham; Sace adhammo hañchati dhammadmajja, ayo suvaññam viya dassaneyyam.
32. “Sace tuvam yuddhabalo adhamma, na tuyha vuḍḍhā ca garū ca atthi; Maggañca te dammi piyāppiyena, vācāduruttānipi te khamāmī’ti. —

Imā cha gāthā tesaññeva vacanapaṭivacanavasena kathitā.

Tattha **sa kissa hetumhi tavajja dajjanti** somhi aham adhammo adhammayānam ratham āruļho abhīto balavā. Kiṃkāraṇā ajja bho dhamma, cassaci adinnapubbaṁ maggam tuyham̄ dammīti. **Pubbeti** paṭhamakappikakāle imasmim̄ loke dasakusalakammapathadhammo ca pubbe pāturahosi, pacchā adhammo. **Jetṭho cāti** pure nibbattabhāvena aham̄ jeṭṭho ca setṭho ca porāṇako ca, tvam̄ pana kaniṭṭho, tasmā maggā uyyāhīti vadati. **Napi** pātirūpāti ahañhi te neva yācanāya na patirūpavacanena maggarahatāya maggam̄ dadeyyam̄. **Anuvisaṭoti** aham̄ catasso disā catasso anudisāti sabbā disā attano guṇena patthaṭo paññāto pākaṭo. **Lohenāti** ayamuṭṭhikena. **Hañchatīti** hanissati. **Tuvam̄ yuddhabalo adhammāti** sace tvam̄ yuddhabalosi adhamma. **Vuḍḍhā ca garū cāti** yadi tuyham̄ “ime vuḍḍhā, ime garū pañḍitā”ti evam̄ natthi. **Piyāppiyenāti** piyenāpi appiyenāpi dadanto piyena viya te maggam̄ dadāmīti attho.

Bodhisattena pana imāya gāthāya kathitakkhaṇeyeva adhammo rathe ṭhātum̄ asakkonto avāmsiro pathaviyam̄ patitvā pathaviyā vivare dinne gantvā avīcimhiyeva nibbatti. Etamattham̄ viditvā bhagavā abhisambuddho hutvā sesagāthā abhāsi —

33. “Idañca sutvā vacanam adhammo, avāmsiro patito uddhapādo; Yuddhatthiko ce na labhāmi yuddham̄, ettāvatā hoti hato adhammo.
34. “Khantibalo yuddhabalam̄ vijetvā, hantvā adhammam̄ nihanitva bhūmyā; Pāyāsi vitto abhiruyha sandanam̄, maggeneva atibalo saccanikkamo.
35. “Mātā pitā samaṇabrāhmaṇā ca, asammānitā yassa sake agāre; Idheva nikhippa sarīradeham̄, kāyassa bhedā nirayam̄ vajanti te; Yathā adhammo patito avāmsiro.
36. “Mātā pitā samaṇabrāhmaṇā ca, susammānitā yassa sake agāre; Idheva nikhippa sarīradeham̄, kāyassa bhedā sugatim̄ vajanti te; Yathāpi dhammo abhiruyha sandana”nti.

Tattha **yuddhatthiko ceti** ayam tassa vilāpo, so kirevam̄ vilapantoyeva patitvā pathavim̄ paviṭṭho. **Ettāvatāti** bhikkhave, yāvatā pathavim̄ paviṭṭho, tāvatā adhammo hato nāma hoti. **Khantibaloti** bhikkhave, evam̄ adhammo pathavim̄ paviṭṭho adhivāsanakhantibalo tam̄ yuddhabalam̄ vijetvā vadhitvā bhūmiyam̄ nihanitvā pātētā vittajātatāya **vitto** attano ratham̄ āruyha maggeneva **saccanikkamo** tathaparakkamo dhammadevaputto pāyāsi. **Asammānitāti** asakkatā. **Sarīradehanti** imasmim̄yeva loke sarīrasaṅkhātam̄ deham̄ nikhipitvā. **Nirayam̄ vajantīti** yassa pāpapuggalassa ete sakkārārahā gehe asakkatā, tathārūpā yathā adhammo patito avāmsiro, evam̄ avāmsirā nirayam̄ vajantīti attho. **Sugatim̄ vajantīti** yassa panete sakkatā, tādisā pañḍitā yathāpi dhammo sandanam̄ abhiruyha devalokam̄ gato,

evam̄ sugatim̄ vajantīti.

Satthā evam̄ dhammam̄ desetvā “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi devadatto mayā saddhim̄ paṭivirujjhītvā pathavim̄ paviṭṭho”ti vatvā jātakam̄ samodhānesi – “tadā adhammo devaputto devadatto ahosi, parisāpiissa devadattaparisā, dhammo pana ahameva, parisā buddhaparisāyevā”ti.

Dhammadevaputtajātakavaṇṇanā tatiyā.

[458] 4. Udayajātakavaṇṇanā

**Ekā nisinnāti** idam̄ satthā jetavane viharanto ekam̄ ukkaṇṭhitabhikkhum̄ ārabbha kathesi. Vatthu **kusajātake** (jā. 2.20.1 ādayo) āvi bhavissati. Satthā pana tam̄ bhikkhum̄ “saccaṁ kira tvam̄ ukkaṇṭhitosi”ti pucchitvā “saccaṁ, bhante”ti vutte “bhikkhu kasmā kilesavasena evarūpe niyyānikasāsane pabbajitvā ukkaṇṭhitosi? Porāṇakapanḍitā samiddhe dvādasayojanike surundhananagare rajjam̄ kārentā devaccharapaṭibhāgāya itthiyā saddhim̄ satta vassasatāni ekagabbhe vasantāpi indriyāni bhindityā lobhavasena na olokesu”nti vatvā atītam̄ āhari.

Atīte kāsiraṭthe surundhananagare kāsirājā rajjam̄ kāresi, tassa nevautto, na dhītā ahosi. So attano deviyo “putte patthethā”ti āha. Aggamahesīpi rañño vacanam̄ sampaṭicchitvā tathā akāsi. Tadā bodhisatto brahmaṭalokā cavitvā tasveva rañño aggamahesiyā kucchimhi nibbatti. Athassa mahājanassa hadayam̄ vadḍhetvā jātabhāvena “udayabhaddo”ti nāmaṇi kariṇsu. Kumārassa padasā caraṇakāle aññopi satto brahmaṭalokā cavitvā tasveva rañño aññatarāya deviyā kucchimhi kumārikā hutvā nibbatti, tassāpi “udayabhaddā”ti nāmaṇi kariṇsu. Kumāro vayappatto sabbasippanipphattim̄ pāpuṇi, jātabrahmacārī pana ahosi, supinantenapi methunadhammam̄ na jānāti, na tassa kilesesu cittam̄ allīyi. Rājā puttam̄ rajje abhisīcituṭkāmo “kumārassa idāni rajjasukhasevanakālo, nāṭakāpiṭa paccupaṭṭhāpessāmī”ti sāsanam̄ pesesi. Bodhisatto “na mayham̄ rajjenattho, kilesesu me cittam̄ na allīyatī”ti paṭikkhipitvā punappunam̄ vuccamāno rattajambunadamayam̄ itthirūpam̄ kāretvā “evarūpam̄ itthim̄ labhamāno rajjam̄ sampaṭicchissāmī”ti māṭāpitūnam̄ pesesi. Te tam̄ suvaṇṇarūpakaṇam̄ sakalajambudīpam̄ parihārāpetvā tathārūpam̄ itthim̄ alabhanṭā udayabhaddam̄ alaṅkāretvā tassa santike ṭhapesum̄. Sā tam̄ suvaṇṇarūpakaṇam̄ abhibhavītvā aṭṭhāsi. Atha nesam̄ anicchamānānaññeva vemātikām̄ bhaginim̄ udayabhaddakumāriṭi aggamahesim̄ katvā bodhisattam̄ rajje abhisīcīmuṇu. Te pana dvepi brahmacariyavāsameva vasiṇsu.

Aparabhāge māṭāpitūnam̄ accayena bodhisatto rajjam̄ kāresi. Ubho ekagabbhe vasamānāpi lobhavasena indriyāni bhinditvā aññamaññam̄ na olokesum̄, apica kho pana “yo amhesu paṭhamataram̄ kālam̄ karoti, so nibbattatāṭhānato āgantvā ‘asukaṭṭhāne nibbattosmī’ti ārocetū”ti saṅgaramakānsu. Atha kho bodhisatto abhisekato sattavassasataccayena kālamakāsi. Añño rājā nāhosī, udayabhaddāyayeva āñā pavatti. Amaccā rajjam̄ anusāsiṇsu. Bodhisattopi cutikkhaṇe tāvatim̄sabhadavane sakkattam̄ patvā yasamahantatāya sattāham̄ anussaritum̄ nāsakkhi. Iti so manussagaṇānāya sattavassasataccayena āvajjetvā “udayabhaddam̄ rājadhiṭaram̄ dhanena vīmaṇsītvā sīhanādaṇam̄ nadāpetvā dhammam̄ desetvā saṅgaram̄ mocetvā āgamissāmī”ti cintesi. Tadā kira manussānam̄ dasavassasahassāyukakālo hoti. Rājadhiṭāpi tam̄ divasam̄ rattibhāge pihitēsu dvāresu ṭhāpitaārakkhe sattabhūmikapāsādavaratale alaṅkatasirigabbhe ekikāva niccalā attano sīlaṇā āvajjamānā nisīdi. Atha sakko suvaṇṇamāsakapūram̄ ekam̄ suvaṇṇapātiṭi ādāya āgantvā sayanagabbheyeva pātubhavītvā ekamantam̄ ṭhito tāya saddhim̄ sallapanto paṭhamam̄ gāthamāha –

37. “Ekā nisinnā suci saññatūrū, pāsādamāruyha aninditaṅgi;  
Yācāmi tam̄ kinnaranettacakkhu, imekarattim̄ ubhayo vasemā”ti.

Tattha **suciṭi** sucivatthanivatthā. **Saññatūrūti** suṭṭhu ṭhāpitaūrū, iriyāpatham̄ saṇṭhapetvā sucivatthā ekikāva nisinnāsīti vuttam̄ hoti. **Aninditaṅgi**ti pādantato yāva kesaggā aninditasarīrā paramasobhaggappattasarīrā. **Kinnaranettacakkhūti** tīhi maṇḍalehi pañcahi ca pasādehi upasobhitattā

kinnarānam nettasadisehi cakkhūhi samannāgate. **Imekarattinti** imam̄ ekarattam̄ ajja imasmiṁ alaṅkatasayanagabbhe ekato vaseyyāmāti yācati.

Tato rājadhītā dve gāthā abhāsi –

38. “Okiṇṇantaraparikhām̄, daļhamatṭālakotṭhakām̄;  
Rakkhitām̄ khaggahatthehi, duppavesamidām̄ purām̄.
39. “Daharassa yuvino cāpi, āgamo ca na vijjati;  
Atha kena nu vaṇṇena, saṅgamām̄ icchase mayā”ti.

Tattha **okiṇṇantaraparikhānti** idām dvādasayojanikām surundhanapurām antarantārā udakaparikhānam kaddamaparikhānam sukkhaparikhānam okiṇṇattā okiṇṇantaraparikhām. **Daļhamatṭālakoṭṭhakānti** thiratarehi aṭṭālakehi dvārakoṭṭhakehi ca samannāgatam̄. **Khaggahatthehīti** āvudhahatthehi dasahi yodhasahashehi rakkhitām̄. **Duppavesamidām** puranti idām sakalapurampi tassa anto māpitaṁ mayham nivāsapurampi ubhayām kassaci pavisitum na sakkā. **Āgamo cāti** idha imāya velāya taruṇassa vā yobbanappattassa vā thāmasampannayodhassa vā aññassa vā mahantampi paññākāram gahetvā āgacchantassa āgamo nāma natthi. **Saṅgamānti** atha tvām̄ kena kāraṇena imāya velāya mayā saha samāgamām̄ icchasīti.

Atha sakko catutthām gāthamāha –

40. “Yakkhohamasmi kalyāṇi, āgatosmi tavantike;  
Tvām̄ mam̄ nandaya bhaddante, puṇṇakāmṣam̄ dadāmi te”ti.

Tassattho – kalyāṇi, sundaradassane ahameko devaputto devatānubhāvena idhāgato, tvām̄ ajja mam̄ nandaya tosehi, aham̄ te imam̄ suvaṇṇamāsakapuṇṇam̄ suvaṇṇapātim̄ dadāmīti.

Tam̄ sutvā rājadhītā pañcamām gāthamāha –

41. “Devamva yakkham atha vā manussām̄, na patthaye udayamaticca aññam;  
Gaccheva tvām̄ yakkha mahānubhāva, mā cassu gantvā punarāvajitthā”ti.

Tassattho – aham̄ devarāja, devam̄ vā yakkham̄ vā udayam̄ atikkamitvā aññam̄ na patthemi, so tvām̄ gaccheva, mā idha aṭṭhāsi, na me tayā ābhatera paññākārena attho, gantvā ca mā imam̄ ṭhānam̄ punarāvajitthāti.

So tassā sīhanādaṁ sutvā aṭṭhatvā gatasadiso hutvā tattheva antarahito aṭṭhāsi. So punadivase tāya velāyameva suvaṇṇamāsakapūram̄ rajatapātim̄ ādāya tāya saddhiṁ sallapanto chaṭṭham̄ gāthamāha –

42. “Yā sā rati uttamā kāmabhoginām̄, yamhetu sattā visamām̄ caranti;  
Mā tam̄ ratim̄ jīyi tuvām̄ sucimhite, dadāmi te rūpiyām̄ kaṇṣapūra”nti.

Tassattho – bhadde, rājadhīte yā esā kāmabhogisattānam̄ ratīsu methunakāmarati nāma uttamā rati, yassā ratiyā kāraṇā sattā kāyaduccaritādivisamām̄ caranti, tam̄ ratim̄ tvām̄ bhadde, sucimhite manāpahasite mā jīyi, ahampi āgacchanto na tucchahattho āgato, hiyyo suvaṇṇamāsakapūram̄ suvaṇṇapātim̄ āharim̄, ajja rūpiyapātim̄, imam̄ te aham̄ rūpiyapātim̄ suvaṇṇapūram̄ dadāmīti.

Rājadhītā cintesi “ayam̄ kathāsallāpām̄ labhanto punappunām̄ āgamissati, na dāni tena saddhiṁ kathessāmī”ti. Sā kiñci na kathesi.

Sakko tassā akathitabhāvam̄ nītvā tattheva antarahito hutvā punadivase tāyameva velāya lohapātim̄ kahāpaṇapūram̄ ādāya “bhadde, tvam̄ mam̄ kāmaratiyā santappehi, imam̄ te kahāpaṇapūram̄ lohapātim̄ dassāmī”ti āha. Tam̄ disvā rājadhītā sattamam̄ gāthamāha –

- 43.** “Nārim̄ naro nijjhapayaṁ dhanena, ukkaṁsatī yattha karoti chandam; Vipaccanīko tava devadhammo, paccakkhato thokatarena esī”ti.

Tassattho – bho purisa, tvam̄ jaṭo. Naro hi nāma nārim̄ kilesaratikāraṇā dhanena nijjhāpento saññāpento yattha nāriyā chandam karoti, tam̄ ukkaṁsatī vanṇetvā thometvā bahutarena dhanena palobheti, tuyham̄ paneso devasabhāvo vipaccanīko, tvañhi mayā paccakkhato thokatarena esi, paṭhamadivase suvaṇṇapūram̄ suvaṇṇapātim̄ āharitvā, dutiyadivase suvaṇṇapūram̄ rūpiyapātim̄, tatiyadivase kahāpaṇapūram̄ lohapātim̄ āharasīti.

Tam̄ sutvā sakko “bhadde rājakumāri, aham̄ chekavānijo na niratthakena attham̄ nāsemi, sace tvam̄ āyunā vā vanṇena vā vadḍheyyāsi, aham̄ te paṇṇākāram̄ vadḍhetvā āhareyyam̄, tvam̄ pana parihāyaseva, tenāhampi dhanam̄ parihāpemī”ti vatvā tisso gāthā abhāsi –

- 44.** “Āyu ca vanṇo ca manussaloke, nihīyati manujānaṁ sugatte; Teneva vanṇena dhanampi tuyham̄, nihīyati jinṇatarāsi ajja.
- 45.** “Evam̄ me pekkhamānassa, rājaputti yasassini; Hāyateva tava vanṇo, ahorattānamaccaye.
- 46.** “Imināva tvam̄ vayasā, rājaputti sumedhase; Brahmacariyam̄ careyyāsi, bhiyyo vanṇavatī siyā”ti.

Tattha **nihīyatī** parissāvane āsittaudakam̄ viya parihāyati. Manussalokasmiñhi sattā jīvitena vanṇena cakkhupasādādīhi ca dine dine parihāyanteva. **Jinṇatarāsīti** mama paṭhamam̄ āgatadivase pavattañhi te āyu hiyyo divasam̄ na pāpuṇi, kuṭhāriyā chinnam̄ viya tattheva nirujjhī, hiyyo pavattampi ajjadivasam̄ na pāpuṇi, hiyyova kuṭhāriyā chinnam̄ viya nirujjhī, tasmā ajja jinṇatarāsi jātā. **Evam̄ meti** tiṭṭhatu hiyyo ca parahiyyo ca, ajjeva pana mayham̄ evam̄ pekkhamānasseva hāyateva tava vanṇo. **Ahorattānamaccayeti** ito paṭṭhāya rattindivesu vītvattesu ahorattānam̄ accayena apanṇattikabhāvameva gamissasīti dasseti. **Imināvāti** tasmā bhadde, sace tvam̄ iminā vayeneva imasmiṁ suvaṇṇavaṇṇe sarīre rajāya aviluttneya setṭhacariyam̄ careyyāsi, pabbajitvā samaṇadhammam̄ kareyyāsi. **Bhiyyo vanṇavatī siyāti** atirekataravaṇṇā bhaveyyāsīti.

Tato rājadhītā itaram̄ gāthamāha –

- 47.** “Devā na jīranti yathā manussā, gattesu tesam̄ valiyo na honti; Pucchāmi tam̄ yakkha mahānubhāva, katham̄ nu devāna sarīradeho”ti.

Tattha **sarīradehoti** sarīrasaṅkhāto deho, devānam̄ sarīram̄ katham̄ na jīrati, idam̄ aham̄ tam̄ pucchāmīti vadati.

Athassā kathento sakko itaram̄ gāthamāha –

- 48.** “Devā na jīranti yathā manussā, gattesu tesam̄ valiyo na honti; Suve suve bhiyyatarova tesam̄, dibbo ca vanṇo vipulā ca bhogā”ti.

Tattha **yathā manussāti** yathā manussā jīrantā rūpena vanṇena bhogena cakkhupasādādīhi ca jīranti, na evam̄ devā. Tesañhi gattesu valiyopi na santi, maṭṭhakañcanapaṭṭamiva sarīram̄ hoti. **Suve**

**suveti** divase divase. **Bhiyyatarovāti** atirekatarova tesam dibbo ca vaṇṇo vipulā ca bhogā honti, manussesu hi rūpaparihāni cirajātabhāvassa sakkhi, devesu atirekarūpasampatti ca atirekaparivārasampatti ca. Evam aparihānadhammo nāmesa devaloko. Tasmā tvam jaram appatvāva nikhamitvā pabbaja, evam parihāniyasabhāvā manussalokā cavitvā aparihāniyasabhāvam evarūpam devalokam gamissasīti.

Sā devalokassa vaṇṇam sutvā tassa gamanamaggam pucchantī itaram gāthamāha –

49. “Kimsūdha bhītā janatā anekā, maggo ca nekāyatanaṁ pavutto;  
Pucchāmi tam yakkha mahānubhāva, katthaṭhitō paralokam na bhāye”ti.

Tattha **kimsūdha bhītāti** devarāja, ayam khattiyādibhedā anekā janatā kimbhītā kassa bhayena parihāniyasabhāvā manussalokā devalokam na gacchatītī pucchatī. **Maggoti** devalokagāmimaggo. Idha pana ‘‘ki’’nti āharitvā ‘‘ko’’ti pucchā kātabbā. Ayañhettha attho ‘‘anekatitthāyatanavasena pañditehi pavutto devalokamaggo ko kataro’’ti vutto. **Katthaṭhitoti** paralokam gacchanto katarasmiṁ magge ṭhito na bhāyatītī.

Athassā kathento sakko itaram gāthamāha –

50. “Vācam manañca pañidhāya sammā, kāyena pāpāni akubbamāno;  
Bahunnapānam gharamāvasanto, saddho mudū sañvibhāgī vadaññū;  
Saṅgāhako sakhilo sañhavāco, etthaṭhitō paralokam na bhāye”ti.

Tassattho – bhadde, udaye vācam manañca sammā ṭhapetvā kāyena pāpāni akaronto ime dasa kusalakammapathe samādāya vattanto bahuannapāne pahūtadeyyadhamme ghare vasantō ‘‘dānassa vipāko atthī’’ti saddhāya samannāgato muducitto dānasamvibhāgatāya **sañvibhāgī** pabbajitā bhikkhāya caramānā vadanti nāma, tesam paccayadānena tassa vādassa jānanato **vadaññū** catūhi saṅgahavatthūhi saṅgahatāya **saṅgāhako** piyavāditāya **sakhilo** maṭṭhavacanatāya **sañhavāco** **ettha** ettake guṇarāsimhi ṭhito paralokam gacchanto na bhāyatītī.

Tato rājadhītā tam tassa vacanam sutvā thutīm karontī itaram gāthamāha –

51. “Anusāsasi mam yakkha, yathā mātā yathā pitā;  
Uḷāravaṇṇa pucchāmi, ko nu tvamasi subrahā”ti.

Tassattho – yathā mātāpitaro puttakē anusāsanti, tathā mañ anusāsasi. Uḷāravaṇṇa sobhaggappattarūpadāraka ko nu asi tvam evam accuggatasarīroti.

Tato bodhisatto itaram gāthamāha –

52. “Udayohamasmi kalyāṇi, saṅgarattā idhāgato;  
Āmanta kho tam gacchāmi, muttosmi tava saṅgarā”ti.

Tassattho – kalyāṇadassane aham purimabhave tava sāmiko udayo nāma tāvatiṁsabhadavane sakko hutvā nibbatto, idhāgacchanto na kilesavasenāgato, tam vīmaṇsītvā pana saṅgaram mocessāmīti saṅgarattā pubbe saṅgarassa katattā āgatosmi, idāni tam āmantetvā gacchāmi, muttosmi tava saṅgarāti.

Rājadhītā assasitvā ‘‘sāmi, tvam udayabhaddarājā’’ti assudhārā pavattayamānā ‘‘ahañ tumhehi vinā vasitum na sakkomi, yathā tumhākam santike vasāmi, tathā mañ anusāsathā’’ti vatvā itaram gātham abhāsi –

- 53.** “Sace kho tvam̄ udayosi, saṅgarattā idhāgato;  
Anusāsa maṇi rājaputta, yathāssa puna saṅgamo”ti.

Atha naṁ anusāsanto mahāsatto catasso gāthā abhāsi –

- 54.** “Atipatati vayo khaṇo tatheva, ṭhānam̄ natthi dhuvam̄ cavanti sattā;  
Parijyati addhuvam̄ sarīram̄, udaye mā pamāda carassu dhammaṁ.
- 55.** “Kasiṇā pathavī dhanassa pūrā, ekasseva siyā anaññadheyyā;  
Tam̄ cāpi jahati avītarāgo, udaye mā pamāda carassu dhammaṁ.
- 56.** “Mātā ca pitā ca bhātaro ca, bhariyā yāpi dhanena hoti kītā;  
Te cāpi jahanti aññamaññam̄, udaye mā pamāda carassu dhammaṁ.
- 57.** “Kāyo parabhojananti nātvā, samsāre sugatiñca duggatiñca;  
Ittaravāsoti jāniyāna, udaye mā pamāda carassu dhamma”nti.

Tattha **atipatati** ativiya patati, sīgham̄ atikkamati. **Vayoti** paṭhamavayāditividhopi vayo. **Khaṇo tathevāti** uppādaṭṭhitibhāngakkhaṇopī tatheva atipatati. Ubhayenapi bhinno imesam̄ sattānam̄ āyusañkhāro nāma sīghasotā nadī viya anivattanto sīgham̄ atikkamatī dasseti. **Ṭhānam̄ natthīti** “uppannā saṅkhārā abhijjītvā tiṭṭhantū”ti patthanāyapi tesam̄ ṭhānam̄ nāma natthi, dhuvam̄ ekaṁseneva buddham̄ bhagavantam̄ ādīm̄ katvā sabbe pi sattā cavanti, “dhuvam̄ maraṇam̄, addhuvam̄ jīvita”nti evam̄ maraṇassatiṁ bhāvehīti dīpeti. **Parijyati** idam̄ suvaṇṇavaṇṇampi sarīram̄ jīrateva, evam̄ jānāhi. **Mā pamādanti** tasmā tvam̄ udayabhadde mā pamādaṁ āpajji, appamattā hutvā dasakusalakammapathadhammaṁ carāhīti.

**Kasiṇāti** sakalā. **Ekassevāti** yadi ekasseva rañño, tasmīm̄ ekasmiñyeva anaññādhīnā assa. **Tam̄ cāpi jahati avītarāgoti** taṇhāvasiko puggalo ettakenapi yasena atitto maraṇakāle avītarāgova tam vijahati. Evam̄ taṇhāya apūraṇīyabhāvam̄ jānāhīti dīpeti. **Te cāpīti** mātā puttam̄,utto mātaram̄, pitā puttam̄,utto pitaram̄, bhātā bhaginim̄, bhaginī bhātaram̄, bhariyā sāmikam̄, sāmiko bhariyanti ete aññamaññam̄ jahanti, nānā honti. Evam̄ sattānam̄ nānābhāvavinābhāvam̄ jānāhīti dīpeti.

**Parabhojananti** vividhānam̄ kākādīnam̄ parasattānam̄ bhojanam̄. **Ittaravāsoti** yā esā imasmiñ samsāre manussabhūtā suggati ca tiracchānabhūtā duggati ca, etam̄ ubhayampi “ittaravāso”ti jānitvā mā pamādaṁ, carassu dhammaṁ. Imesam̄ sattānam̄ nānāṭhānato ḍagantvā ekasmiñ ṭhāne samāgamo paritto, ime sattā appakasmiñyeva kāle ekato vasanti, tasmā appamattā hohīti.

Evam̄ mahāsatto tassā ovādamadāsi. Sāpi tassa dhammakathāya pasīditvā thutim̄ karontī osānagāthamāha –

- 58.** “Sādhu bhāsatiyam̄ yakkho, appam̄ maccāna jīvitam̄;  
Kasirañca parittañca, tañca dukkhena samyutam̄;  
Sāham̄ ekā pabbajissāmi, hitvā kāsim̄ surundhana”nti.

Tattha **sādhūti** “appam̄ maccāna jīvita”nti bhāsamāno ayam̄ devarājā sādhu bhāsatī. Kiñkāraṇā? Idañhi kasirañca dukkham̄ assādarahitam̄, parittañca na bahukam̄ ittarakālam̄. Sace hi kasirampi samānam̄ dīghakālam̄ pavatteyya, parittakampi samānam̄ sukham̄ bhaveyya, idam̄ pana kasirañceva parittañca sakalena vaṭṭadukkhena samyutam̄ sannihitam̄. **Sāhanti** sā ahaṁ. **Surundhananti** surundhananagarañca kāsiraṭṭhañca chaḍdetvā ekikāva pabbajissāmīti āha.

Bodhisatto tassā ovādaṁ datvā sakaṭṭhānameva gato. Sāpi punadivase amacce rajjam̄ paṭicchāpetvā

antonagareyeva ramaṇīye uyyāne isipabbajjam pabbajitvā dhammam caritvā āyupariyosāne tāvatimsabhave bodhisattassa pādaparicārikā hutvā nibbatti.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne ukkaṇṭhitabhikkhu sotāpattiphale patiṭṭhahi. Tadā rājadhītā rāhulamātā ahosi, sakko pana ahameva ahosinti.

Udayajātakavaṇṇanā catutthā.

[459] 5. Pānīyajātakavaṇṇanā

**Mitto mittassāti** idam satthā jetavane viharanto kilesaniggaham ārabbha kathesi. Ekasmiñhi samaye sāvatthivāsino pañcasatā gihisahāyakā tathāgatassa dhammadesanaṁ sutvā pabbajitvā upasampannā antokoṭisanthāre vasantā aḍḍharattasamaye kāmavitakkam vitakkesum. Sabbam heṭṭhā vuttanayeneva veditabbam. Bhagavato āṇattiyā panāyasmatā ānandena bhikkhusaṅghe sannipātite satthā paññattāsane nisīditvā anodissakam katvā “kāmavitakkam vitakkayitthā”ti avatvā sabbasaṅgāhikavaseneva “bhikkhave, kileso khuddako nāma natthi, bhikkhunā nāma uppannuppannā kilesā niggahetabbā, porāṇakapanḍitā anuppannepi buddhe kilese niggahetvā paccekabodhiñāṇam pattā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente kāsiraṭṭhe ekasmiñ gāmake dve sahāyakā pānīyatumbāni ādāya khettam gantvā ekamantam ṭhapetvā khettam koṭṭetvā pipāsitakāle āgantvā pānīyam pivanti. Tesu eko pānīyathāya āgantvā attano pānīyam rakkhanto itarassa tumbato pivitvā sāyam araññā nikkhamitvā nhāyitvā ṭhito “atthi nu kho me kāyadvārādīhi ajja kiñci pāpam kata”nti upadhārento thenetvā pānīyassa pivitabhāvam disvā saṃvegappatto hutvā “ayam taṇhā vaḍḍhamāna mam apāyesu khipissati, imam kilesam nigganhissāmī”ti pānīyassa thenetvā pivitabhāvam ārammaṇam katvā vipassanam vaḍḍhetvā paccekabodhiñāṇam nibbattetvā paṭiladdhaguṇam āvajjento aṭṭhāsi. Atha nam itaro nhāyitvā utṭhito “ehi, samma, gharam gacchāmā”ti āha. “Gaccha tvam, mama gharena kiccam natthi, paccekabuddhā nāma maya”nti. “Paccekabuddhā nāma tumhādisā na hontī”ti. “Athā kīdisā paccekabuddhā hontī”ti? “Dvaṅgulakesā kāsāyavatthavasanā uttarahimavante nandamūlakapabbhāre vasantī”ti. So sīsam parāmasi, tam khaṇaññevassa gihiliṅgam antaradhāyi, surattadupaṭṭam nivatthameva, vijjulatāsadisam kāyabandhanam baddhameva, alattakapāṭalavaṇṇam uttarāsaṅgacīvaraṇam ekamsam katameva, meghavanṇam pamsukūlacīvaraṇam dakkhiṇaamsakūṭe ṭhāpitameva, bhamaravaṇṇo mattikāpatto vāmaamsakūṭe laggitova ahosi. So ākāse ṭhatvā dhammam desetvā uppatitvā nandamūlakapabbhāreyeva otari.

Aparopi kāsigāmeyeva kuṭumbiko āpaṇe nisinno ekaṇ purisam attano bhariyam ādāya gacchantam disvā tam uttamarūpadharam itthim indriyāni bhinditvā oloketvā puna cintesi “ayam lobho vaḍḍhamāno mam apāyesu khipissati”ti saṃviggamānaso vipassanam vaḍḍhetvā paccekabodhiñāṇam nibbattetvā ākāse ṭhito dhammam desetvā nandamūlakapabbhārameva gato.

Aparepi kāsigāmavāsinoyeva dve pitāputtā ekato maggam paṭipajjiṁsu. Aṭavīmukhe pana corā utṭhitā honti. Te pitāputte labhitvā puttam gahetvā “dhanam āharitvā tava puttam gaṇhā”ti pitaram vissajjenti, dve bhātaro labhitvā kaniṭṭham gahetvā jeṭṭham vissajjenti, ācariyantevāsike labhitvā ācariyam gahetvā antevāsikam vissajjenti, antevāsiko sippalobhena dhanam āharitvā ācariyam gaṇhitvā gacchat. Atha te pitāputtāpi tattha corānam utṭhitabhāvam ūnatvā “tvam mam ‘pitā’ti mā vada, ahampi tam ‘putto’ti na vakkhāmī”ti katikam katvā corehi gahitakāle “tumhe aññamaññam kiṁ hothā”ti puṭṭhā “na kiñci homā”ti sampajānamusāvādam kariṁsu. Tesu aṭavito nikhamitvā sāyam nhāyitvā thitesuutto attano sīlam sodhento tam musāvādaṁ disvā “idam pāpam vaḍḍhamānam mam apāyesu khipissati, imam kilesam nigganhissāmī”ti vipassanam vaḍḍhetvā paccekabodhiñāṇam nibbattetvā ākāse ṭhito pitu dhammam desetvā nandamūlakapabbhārameva gato.

Aparopi kāsigāmeyeva pana eko gāmabhojako māghātam kārāpesi. Atha naṁ balikammakāle mahājano sannipatitvā āha “sāmi, mayaṁ migasūkarādayo māretvā yakkhānam balikammaṁ karissāma, balikammakālo eso”ti. Tumhākam pubbe karaṇanīyāmeneva karothāti manussā bahūm pāṇātipātamakamṣu. So bahūm macchamaṁsam disvā “ime manussā ettake pāne mārentā mamevekassa vacanena mārayiṁsū”ti kukkuccam katvā vātāpānam nissāya ṭhitakova vipassanām vadḍhetvā paccekabodhiñānam nibbattetvā ākāse ṭhito mahājanassa dhammām desetvā nandamūlakapabbhārameva gato.

Aparopi kāsiraṭṭheyeva gāmabhojako majjavikkayam vāretvā “sāmi, pubbe imasmiṁ kāle surāchaṇo nāma hoti, kim karomā”ti mahājanena vutto “tumhākam porāṇakanīyāmeneva karothā”ti āha. Manussā chaṇam katvā suram pivitvā kalaham karontā hatthapāde bhañjivtā sīsaṁ bhinditvā kaṇe chinditvā bahudanḍena bajjhimsu. Gāmabhojako te disvā cintesi “mayi ananujānante ime imam dukkham na vindeyyu”nti. So ettakena kukkuccam katvā vātāpānam nissāya ṭhitakova vipassanām vadḍhetvā paccekabodhiñānam nibbattetvā “appamattā hothā”ti ākāse ṭhatvā dhammām desetvā nandamūlakapabbhārameva gato.

Aparabhāge te pañca paccekabuddhā bhikkhācāratthāya bārāṇasidvāre otaritvā sunivathā supārutā pāsādikehi abhikkamādīhi piṇḍāya carantā rājadvāram sampāpuṇiṁsu. Rājā te disvā pasannacitto rājanivesanām pavesetvā pāde dhovitvā gandhatelena makkhetvā pañītena khādanīyena bhojanīyena parivisitvā ekamantam nisīditvā “bhante, tumhākam paṭhamavaye pabbajjā sobhati, imasmiṁ vaye pabbajantā kathaṁ kāmesu ādīnavam passittha, kim vo ārammaṇam ahosi”ti pucchi. Te tassa kathentā –

- 59.** “Mitto mittassa pānīyam, adinnaṁ paribhuñjisam;  
Tena pacchā vijigucchim, tam pāpam pakataṁ mayā;  
Mā puna akaram pāpam, tasmā pabbajito aham.
- 60.** “Paradārañca disvāna, chando me udapajjatha;  
Tena pacchā vijigucchim, tam pāpam pakataṁ mayā;  
Mā puna akaram pāpam, tasmā pabbajito aham.
- 61.** “Pitaram me mahārāja, corā agaṇhu kānane;  
Tesāham pucchito jānam, aññathā naṁ viyākariṁ.
- 62.** “Tena pacchā vijigucchim, tam pāpam pakataṁ mayā;  
Mā puna akaram pāpam, tasmā pabbajito aham.
- 63.** “Pāṇātipātamakarum, somayāge upaṭṭhithe;  
Tesāham samanuññāsim.
- 64.** “Tena pacchā vijigucchim, tam pāpam pakataṁ mayā;  
Mā puna akaram pāpam, tasmā pabbajito aham.
- 65.** “Surāmerayamādhukā, ye janā paṭhamāsu no;  
Bahūnam te anatthāya, majjapānamakappayum;  
Tesāham samanuññāsim.
- 66.** “Tena pacchā vijigucchim, tam pāpam pakataṁ mayā;  
Mā puna akaram pāpam, tasmā pabbajito aha”nti. –

Imā paṭipātiyā pañca gāthā abhāsiṁsu. Rājāpi ekamekassa byākaraṇam sutvā “bhante, ayam pabbajjā tumhākam yevānucchavikā”ti thutimakāsi.

Tattha **mitto mittassāti** mahārāja, aham ekassa mitto hutvā tassa mittassa santakam pānīyam iminā niyāmeneva paribhuñjim. **Tasmāti** yasmā puthujjanā nāma pāpakammaṇi karonti, tasmā aham **mā puna akaram pāpam**, tam pāpam ārammaṇam katvā pabbajitomhi. **Chandoti** mahārāja, imināva niyāmena mama paradāram disvā kāme chando uppajji. **Agañhūti** agañhiṁsu. **Jānanti** tesam corānam “ayam kiṁ te hotī”ti pucchito jānantoyeva “na kiñci hotī”ti aññathā byākāsim. **Somayāgeti** navacande uṭṭhite somayāgam nāma yakkhabalim kariṁsu, tasmiṁ upaṭṭhite. **Samanuññāsinti** samanuñño āsim. **Surāmerayamādhukāti** piṭṭhasurādisurañca pupphāsavādimerayañca pakkamadhu viya madhuram maññamānā. **Ye janā paṭhamāsu** noti ye no gāme janā paṭhamam evarūpā āsum ahesum. **Bahūnam** teti te ekadivasam ekasmiṁ chaṇe patte bahūnam anathāya majjapānam akappayim̄su.

Rājā tesam dhammam sutvā pasannacitto cīvarasāṭake ca bhesajjāni ca datvā paccekabuddhe uyyojesi. Tepi tassa anumodanam katvā tattheva agamam̄su. Tato paṭṭhāya rājā vatthukāmesu viratto anapekkho hutvā nānagarasabhojanam bhuñjītvā itthiyo anālapitvā anoloketvā virattacitto uṭṭhāya sirigabbhaṇ pavisitvā nisinno setabhittiyam kasiṇaparikammaṇi katvā jhānam nibbattesi. So jhānappatton kāme garahanto –

- 67.** “Dhiratthu subahū kāme, duggandhe bahukanṭake;  
Ye aham paṭisevanto, nālabhim tādisam sukha”nti. – gāthamāha;

Tattha **bahukanṭaketi** bahū paccāmitte. **Ye ahanti** yo aham, ayameva vā pāṭho. **Tādisanti** etādisam kilesarahitaṇi jhānasukham.

Athassa aggamahesī “ayam rājā paccekabuddhānam dhammakathaṇ sutvā ukkaṇṭhitarūpo ahosi, amhehi saddhim akathetvāva sirigabbhaṇ paviṭṭho, pariggāñhissāmi tāva na”nti cintetvā sirigabbhadvāre ṛhitā rañño kāmesu garahantassa udānam sutvā “mahārāja, tvam kāme garahasi, kāmasukhasadisam nāma sukhaṇ natthī”ti kāme vaṇṇentī itaram gāthamāha –

- 68.** “Mahassādā sukhā kāmā, natthi kāmā param sukham;  
Ye kāme paṭisevanti, saggam te upapajjare”ti.

Tattha **mahassādāti** mahārāja, ete kāmā nāma mahāassādā, ito uttarim aññam sukhaṇ natthi. Kāmasevino hi apāye anupagamma sagge nibbattantī attho.

Tam sutvā bodhisatto tassā “nassa vasali, kiṁ kathesi, kāmesu sukhaṇ nāma kuto atthi, vipariñāmadukkhā ete”ti garahanto sesagāthā abhāsi –

- 69.** “Appassādā dukhā kāmā, natthi kāmā param dukham;  
Ye kāme paṭisevanti, nirayam te upapajjare.
- 70.** “Asī yathā sunisito, nettimsova supāyiko;  
Sattīva urasi khittā, kāmā dukkhatarā tato.
- 71.** “Añgārānamva jalitaṇi, kāsuṇ sādhikaporisam;  
Phālamva divasamttam, kāmā dukkhatarā tato.
- 72.** “Visam yathā halāhalam, telam pakkuthitam yathā;  
Tambalohavilīnamva, kāmā dukkhatarā tato”ti.

Tattha **nettimoti** nikkuṇo, idampi ekassa khaggassa nāmaṇi. **Dukkhatarāti** evam jalitañgārakāsuṇ vā divasam tattam phālam vā paṭicca yaṇ dukham uppajjati, tatopi kāmāyeva dukkhatarāti attho. Anantaragāthāya yathā etāni visādīni dukkhāvahanato dukkhāni, evam kāmāpi

dukkhā, tam pana kāmadukkham itarehi dukkhehi dukkhataranti attho.

Evaṁ mahāsatto deviyā dhammam̄ desetvā amacce sannipātētvā “bhonto amaccā, tumhe rajjam paṭipajjatha, aham pabbajissāmī”ti vatvā mahājanassa rodantassa paridevantassa uṭṭhāya ākāse ṭhatvā ovādām datvā anilapatheneva uttarahimavantam gantvā ramaṇīye padese assamam māpetvā isipabbajjam pabbajitvā āyupariyosāne brahmalokaparāyaṇo ahosi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā “bhikkhave, kileso khuddako nāma natthi, appamattakopi pañditehi niggahitabboyevā”ti vatvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne pañcasatā bhikkhū arahatte patiṭṭhahiṁsu. Tadā paccekabuddhā parinibbāyiṁsu, devī rāhulamātā ahosi, rājā pana ahameva ahosinti.

Pānīyajātakavaṇṇanā pañcamā.

[460] 6. Yudhañcayajātakavaṇṇanā

**Mittāmaccaṇaparibyūlhanti** idam satthā jetavane viharanto mahābhnikkhamanam ārabbha kathesi. Ekadivasañhi dhammasabhāyam sannipatitā bhikkhū “āvuso, sace dasabalo agāram ajjhāvasissa, sakalacakkaṇvalagabbhe cakkavattirājā abhavissa sattaratanasamannāgato caturiddhīhi samiddho parosahassaputtarivāro, so evarūpam sirivibhavam pahāya kāmesu dosam disvā aḍḍharattasamaye channasahāyova kaṇṭakamāruhya nikkhāmitvā anomanadītire pabbajitvā chabbassāni dukkarakārikam katvā sammāsambodhim patto”ti satthu guṇakatham kathayiṁsu. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, tathāgato idāneva mahābhnikkhamanam nikkhanto, pubbe pi dvādasayojanike bārāṇasinaṅgare rajjam pahāya nikkhantoyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte rammanagare sabbadatto nāma rājā ahosi. Ayañhi bārāṇasī **udayajātakē** (jā. 1.11.37 ādayo) **surundhananagaram** nāma jātā, **cūla-sutasomajātakē** (jā. 2.17.195 ādayo) **sudassanam** nāma, **soṇanandajātakē** (jā. 2.20.92 ādayo) **brahmavadḍhanam** nāma, **khaṇḍahālajātakē** (jā. 2.22.982 ādayo) **pupphavatī** nāma, **saṅkhabrāhmaṇajātakē** (jā. 1.10.39 ādayo) **molinī** nāma, imasmim pana yudhañcayajātakē **rammanagaram** nāma ahosi. Evamassā kadāci nāmam parivattati. Tattha sabbadattarañño puttahassam ahosi. Yudhañcayassa nāma jetthaputtassa uparajjam adāsi. So divase divase mahādānam pavattesi. Evaṁ gacchante kāle bodhisatto ekadivasam pātova rathavaramāruhya mahantena sirivibhavena uyyānakīlam gacchanto rukkhaggatinaggasākhaggamakkaṭakasuttajālādīsu muttājālākārena laggitaussavabindūni disvā “samma sārathi, kiṁ nāmeta”nti pucchitvā “ete deva, himasamaye patanakaussavabindūni nāmā”ti sutvā divasabhāgam uyyāne kīlitvā sāyanhakāle paccāgacchanto te adisvāva “samma sārathi, kaham nu kho ete ussavabindū, na te idāni passāmī”ti pucchi. “Deva, te sūriye uggacchante sabbeva bhijjitvā pathaviyam patanti”ti sutvā saṁvegappatton hutvā “imesam sattānam jīvitasaṅkhārapi tiṇagge ussavabindusadisāva, mayā byādhijārāmarañehi apīlityeve mātāpitaro āpucchitvā pabbajitum vaṭṭatī”ti ussavabindumeva ārammaṇam katvā āditte viya tayo bhave passanto attano geham agantvā alaṅkatapaṭiyattāya vinicchayasālāya nisinnassa pitu santikamyeva gantvā pitaram vanditvā ekamantam thiito pabbajjam yācanto pathamam gāthamāha –

73. “Mittāmaccaṇaparibyūlhām, aham vande rathesabham;  
Pabbajissāmahaṁ rāja, tam devo anumaññatū”ti.

Tattha **paribyūlhanti** parivāritam. **Tam** devoti tam mama pabbajjam devo anujānātūti attho.

Atha nam rājā nivārento dutiyam gāthamāha –

74. “Sace te ūnam kāmehi, aham paripūrayāmi te;  
Yo tam him sati vāremi, mā pabbaja yudhañcayā”ti.

Tam sutvā kumāro tatiyam gāthamāha –

75. “Na matthi ūnam kāmehi, himsita me na vijjati;  
Dīpañca kātumicchāmi, yañ jarā nābhikīratī”ti.

Tattha **dīpañcāti** tāta neva mayham kāmehi ūnam atthi, na mam himsanto koci vijjati, aham pana paralokagamanāya attano patiñham kātumicchāmi. Kīdisam? **Yañ jarā nābhikīratī** na viddhamseti, tamaham kātumicchāmi, amatamahānibbānam gavesissāmi, na me kāmehi attho, anujānātha mam, mahārājāti vadati.

Iti punappunam kumāro pabbajjam yāci, rājā “mā pabbajā”ti vāreti. Tamaththamāvikaronto satthā upadḍham gāthamāha –

76. “Putto vā pitaram yāce, pitā vā puttamorasa”nti.

Tattha **vā-kāro** sampiñdanattho. Idam vuttam hoti – “evam, bhikkhave,utto ca pitaram yācati, pitā ca orasam puttam yācati”ti.

Sesam upaḍḍhagātham rājā āha –

“Negamo tam yāce tāta, mā pabbaja yudhañcayā”ti.

Tassattho – ayam te tāta nigamavāsimahājano yācati, nagarajanopi mā tvam pabbajāti.

Kumāro punapi pañcamam gāthamāha –

77. “Mā mam deva nivārehi, pabbajantam rathesabha;  
Māham kāmehi sammatto, jarāya vasamanvagū”ti.

Tattha **vasamanvagūti** mā aham kāmehi sammatto pamatto jarāya vasagāmī nāma homi, vaṭṭadukkham pana khepetvā yathā ca sabbaññutaññāṇappaṭivijjhānako homi,. Tathā mam olokehīti adhippāyo.

Evam vutte rājā appaṭibhāṇo ahosi. Mātā panassa “putto te, devi, pitaram pabbajjam anujānāpetī”ti sutvā “kim tumhe kathethā”ti nirassāsenā mukhena suvanṇasivikāya nisīditvā sīgham vinicchayaṭṭhānam gantvā yācamānā chaṭṭham gāthamāha –

78. “Aham tam tāta yācāmi, aham puta nivāraye;  
Ciram tam daṭṭhumicchāmi, mā pabbaja yudhañcayā”ti.

Tam sutvā kumāro sattamam gāthamāha –

79. “Ussāvova tiñaggamhi, sūriyuggamanam pati;  
Evamāyu manussānam, mā mam amma nivārayā”ti.

Tassattho – amma, yathā tiñagge ussavabindu sūriyassa uggamanam patiñhātum na sakkoti, pathaviyam patati, evam imesam sattānam jīvitam parittam tāvakālikam aciraṭṭhitikam, evarūpe lokasannivāse katham tvam ciram mam passasi, mā mam nivārehīti.

Evam vuttepi sā punappunam yāciyeva. Tato mahāsatto pitaram āmantetvā aṭṭhamam gāthamāha –

80. “Taramāno imam yānam, āropetu rathesabha;

Mā me mātā tarantassa, antarāyakarā ahū”ti.

Tassattho – tāta rathesabha, imam mama mātarām taramāno puriso suvanṇasivikāyānam āropetu, mā me jātijarābyādhimaraṇakantāram tarantassa atikkamantassa mātā antarāyakarā ahūti.

Rājā puttassa vacanām sutvā “gaccha, bhadde, tava sivikāya nisīditvā rativadḍhanapāsādaṁ abhiruhā”ti āha. Sā tassa vacanām sutvā ṭhātum asakkontī nārīgaṇaparivutā gantvā pāsādaṁ abhiruhitvā “kā nu kho puttassa pavattī”ti vinicchayaṭṭhānam olokentī aṭṭhāsi. Bodhisatto mātu gatakāle puna pitaram yāci. Rājā paṭibāhitum asakkonto “tena hi tāta, tava manām matthakam pāpehi, pabbajāhī”ti anujāni. Rañño anuññātakāle bodhisattassa kaniṭṭho yudhiṭṭhilakumāro nāma pitaram vanditvā “tāta, mayham pabbajjam anujānāthā”ti anujānāpesi. Ubhopi bhātaro pitaram vanditvā kāme pahāya mahājanaparivutā vinicchayato nikhamimsu. Devīpi mahāsattam oloketvā “mama putte pabbajite rammanagaram tucchaṁ bhavissatī”ti paridevamānā gāthādvayamāha –

**81.** “Abhidhāvatha bhaddante, suññām hessati rammakam;  
Yudhañcayo anuññāto, sabbadattena rājinā.

**82.** “Yohu seṭṭho sahassassa, yuvā kañcanasannibho;  
Soyam kumāro pabbajito, kāsāyavasano balī”ti.

Tattha **abhidhāvathāti** parivāretvā ṭhitā nāriyo sabbā vegena dhāvathāti āṇāpeti. **Bhaddanteti** evam gantvā “bhaddam tava hotū”ti vadatha. **Rammakanti** rammanagaram sandhāyāha. **Yohu seṭṭhoti** yo rañño putto sahassassa seṭṭho ahosi, so pabbajitoti pabbajjāya gacchantam sandhāyevamāha.

Bodhisattopi na tāva pabbajati. So hi mātāpitaro vanditvā kaniṭṭham yudhiṭṭhilakumāram gahetvā nagarā nikhamma mahājanām nivattetvā ubhopi bhātaro himavantam pavisitvā manorame ṭhāne assamapadam karitvā isipabbajjam pabbajitvā jhānābhiññām nibbattetvā vanamūlaphalādīhi yāvajīvam yāpetvā brahmalokaparāyaṇā ahesum. Tamattham osāne abhisambuddhagāthāya dīpeti –

**83.** “Ubho kumārā pabbajitā, yudhañcayo yudhiṭṭhilo;  
Pahāya mātāpitaro, saṅgam̄ chetvāna maccuno”ti.

Tattha **maccunoti** mārassa. Idam vuttaṇā hoti – bhikkhave, yudhañcayo ca yudhiṭṭhilo ca te ubhopi kumārā mātāpitaro pahāya mārassa santakam rāgadosamohasaṅgam chinditvā pabbajitāti.

Satthā imam dhammadesanām āharitvā saccāni pakāsetvā “na bhikkhave, idāneva, pubbepi tathāgato rajjam chaḍḍetvā pabbajitoyevā”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā mātāpitaro mahārājakulāni ahesum, yudhiṭṭhilakumāro ānando, yudhañcayo pana ahameva ahosi”nti.

Yudhañcayajātakavaṇṇanā chaṭṭhā.

[461] 7. Dasarathajātakavaṇṇanā

**Etha lakkhaṇa sītā cāti** idam satthā jetavane viharanto ekam matapitikam kuṭumbikam ārabba kathesi. So hi pitari kālakate sokābhībhūto sabbakiccāni pahāya sokānuvattakova ahosi. Satthā paccūsasamaye lokam olokento tassa sotāpattiphalūpanissayaṁ disvā punadivase sāvatthiyam piṇḍāya caritvā katabhattakicco bhikkhū uyyojetvā ekam pacchāsamaṇam gahetvā tassa geham gantvā vanditvā nisinnām madhuravacanena ālapanto “kim socasi upāsakā”ti vatvā “āma, bhante, pitusoko mam bādhatī”ti vutte “upāsaka, porāṇakapaṇḍitā aṭṭhavidhe lokadhamme tathato jānantā pitari kālakate appamattakampi sokam na kariṣsū”ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam dasarathamahārājā nāma agatigamanam pahāya dhammena rajjam kāresi. Tassa

solasannam itthisahassānam jetṭhikā aggamahesī dve putte ekañca dhītaram vijāyi. Jetṭhaputto rāmapaṇḍito nāma ahosi, dutiyo lakkhaṇakumāro nāma, dhītā sītā devī nāma. Aparabhāge mahesī kālamakāsi. Rājā tassā kālakatāya cirataram sokavasañ gantvā amaccehi saññāpito tassā kattabbaparihāram katvā aññam aggamahesiṭṭhāne thapesi. Sā rañño piyā ahosi manāpā. Sāpi aparabhāge gabbham gaṇhitvā laddhagabbhaparihārā puttam vijāyi, “bharatakumāro” tissa nāmam akāṁsu. Rājā puttasinghehena “bhadde, varam te dammi, gaṇhāhi” ti āha. Sā gahitakam katvā ṭhāpetvā kumārassa sattatṭhavassakāle rājānam upasaṅkamitvā “deva, tumhehi mayham puttassa varo dinno, idānissa varam dethā” ti āha. Gaṇha, bhaddeti. “Deva, puttassa me rajjam dethā” ti vutte rājā accharam paharitvā “nassa, vasali, mayham dve puttā aggikkhandhā viya jalanti, te mārāpetvā tava puttassa rajjam yācasī” ti tajjesi. Sā bhītā sirigabbham pavisitvā aññesupi divasesu rājānam punappunam rajjameva yāci.

Rājā tassā tam varam adatvāva cintesi “mātugāmo nāma akataññū mittadubbhī, ayam me kūṭapanñam vā kūṭalañjam vā katvā putte ghātāpeyyā” ti. So putte pakkosāpetvā tamatthañ ārocetvā “tātā, tumhākam idha vasantānam antarāyopi bhaveyya, tumhe sāmantarajjam vā araññam vā gantvā mama maraṇakāle āgantvā kulasantakam rajjam gaṇheyyāthā” ti vatvā puna nemittake brāhmaṇe pakkosāpetvā attano āyuparicchedam pucchitvā “aññāni dvādasa vassāni pavattissatī” ti sutvā “tātā, ito dvādasavassaccayena āgantvā chattam ussāpeyyāthā” ti āha. Te “sādhū” ti vatvā pitaram vanditvā rodantā pāsādā otariṁsu. Sītā devī “ahampi bhātikehi saddhiṁ gamissāmī” ti pitaram vanditvā rodantī nikhami. Tayopi janā mahāparivārā nikhamitvā mahājanam nivattetvā anupubbena himavantam pavisitvā sampannodake sulabhaphalāphale padese assamañ māpetvā phalāphalena yāpentā vasim̄su.

Lakkhaṇapaṇḍito ca sītā ca rāmapaṇḍitam yācitvā “tumhe amhākam pituṭṭhāne ṭhitā, tasmā assameyeva hotha, mayam phalāphalam āharitvā tumhe posessāmā” ti paṭiññam gaṇhiṁsu. Tato paṭṭhāya rāmapaṇḍito tattheva hoti. Itare dve phalāphalam āharitvā tam paṭijaggiṁsu. Evaṁ tesam phalāphalena yāpetvā vasantānam dasarathamahārājā puttasona navame samvacchare kālamakāsi. Tassa sarīrakiccam kāretvā devī “attano puttassa bharatakumārassa chattam ussāpethā” ti āha. Amaccā pana “chattassāmikā araññe vasantī” ti na adam̄su. Bharatakumāro “mama bhātaram rāmapaṇḍitam araññāto ānetvā chattam ussāpessāmī” ti pañcarājakakudhabhaṇḍāni gahetvā caturaṅginiyā senāya tassa vasanāṭṭhānam patvā avidūre khandhāvāram katvā tattha nivāsetvā katipayehi amaccehi saddhiṁ lakkhaṇapaṇḍitassa ca sītāya ca araññam gatakāle assamapadañ pavisitvā assamapadadvāre ṭhāpitakañcanarūpakañ viya rāmapaṇḍitam nirāsaṅkam sukhanisinnam upasaṅkamitvā vanditvā ekamantañ ṭhito rañño pavattim ārocetvā saddhiṁ amaccehi pādesu patitvā rodati. Rāmapaṇḍito pana neva soci, na paridevi, indriyavikāramattampissa nāhosī. Bharatassa pana roditvā nisinnakāle sāyanhasamaye itare dve phalāphalam ādāya āgamiṁsu. Rāmapaṇḍito cintesi “ime daharā mayham viya pariggāṇhanapaññā etesam natthi, sahasā ‘pitā vo mato’ ti vutte sokam sandhāretum asakkontānam hadayampi tesam phaleyya, upāyena te udakam otāretvā etam pavattim ārocessāmī” ti. Atha nesam purato ekañ udakāṭṭhānam dassetvā “tumhe aticirena āgatā, idam vo daṇḍakammañ hotu, imam udakam otaritvā tiṭṭhathā” ti upaddhagātham tāva āha –

**84.** “Etha lakkhaṇa sītā ca, ubho otarathodaka” nti.

Tassattho – etha lakkhaṇa sītā ca āgacchatha, ubhopi otaratha udakanti;

Te ekavacaneneva otaritvā aṭṭhaṁsu. Atha nesam pitu pavattim ārocento sesam upaḍḍhagāthamāha

“Evāyam bharato āha, rājā dasaratho mato” ti.

Te pitu matasāsanam sutvā visaññā ahesum. Punapi nesam kathesi, punapi te visaññā ahesunti evam yāvatatiyam visaññitam patte te amaccā ukkhipitvā udakā nīharitvā thale nisidāpetvā laddhassāsesu tesu sabbe aññamaññam roditvā paridevitvā nisidiṁsu. Tadā bharatakumāro cintesi – “mayham bhātā lakkhaṇakumāro ca bhaginī ca sītā devī pitu matasāsanam sutvāva sokam sandhāretum na sakkonti, rāmapaṇḍito pana neva socati, na paridevati, kim nu kho tassa asocanakāraṇam,

pucchissāmi na”nti. So tam pucchanto dutiyam gāthamāha –

- 85.** “Kena rāmappabhāvena, socitabbam na socasi;  
Pitaram kālakataṁ sutvā, na tam pasahate dukha”nti.

Tattha **pabhbāvenāti** ānubhbāvena. **Na tam pasahate dukhanti** evarūpaṁ dukkham kena kāraṇena tam na pīleti, kiṁ te asocanakāraṇam, kathehi tāva nanti.

Athassa rāmapaṇḍito attano asocanakāraṇam kathento –

- 86.** “Yam na sakkā nipāletum, posena lapataṁ bahum;  
Sa kissa viññū medhāvī, attānamupatāpaye.
- 87.** “Daharā ca hi vuddhā ca, ye bālā ye ca paṇḍitā;  
Aḍḍhā ceva daliddā ca, sabbe maccuparāyaṇā.
- 88.** “Phalānamiva pakkānaṁ, niccaṁ patanato bhayam;  
Evaṁ jātāna maccānaṁ, niccaṁ maraṇato bhayam.
- 89.** “Sāyameke na dissanti, pāto diṭṭhā bahujjanā;  
Pāto eke na dissanti, sāyam diṭṭhā bahujjanā.
- 90.** “Paridevayamāno ce, kiñcidattham udabbahe;  
Sammūlho himsamattānam, kayirā tam vicakkhaṇo.
- 91.** “Kiso vivaṇṇo bhavati, himsamattānamattano;  
Na tena petā pālenti, niratthā paridevanā.
- 92.** “Yathā saraṇamādittam, vārinā parinibbaye;  
Evampi dhīro sutavā, medhāvī paṇḍito naro;  
Khippamuppatitam sokam, vāto tūlamva dhamṣaye.
- 93.** “Macco ekova acceti, ekova jāyate kule;  
Saṁyogaparamātveva, sambhogā sabbapāṇinam.
- 94.** “Tasmā hi dhīrassa bahussutassa, sampassato lokamimam parañca;  
Aññaya dhammaṁ hadayam manañca, sokā mahantāpi na tāpayanti.
- 95.** “Soham dassañca bhokkhañca, bharissāmi ca ñātake;  
Sesañca pālayissāmi, kiccametam vijānato”ti. –

Imāhi dasahi gāthāhi aniccataṁ pakāseti.

Tattha **nipāletunti** rakkhitum. **Lapatanti** lapantānam. Idam vuttam hoti – “tāta bharata, yam sattānam jīvitam bahumpi vilapantānam purisānam ekenāpi mā ucchijjīti na sakkā rakkhitum, so dāni mādiso atṭha lokadhamme tathato jānanto viññū medhāvī paṇḍito maraṇapariyosānajīvitesu sattesu kissa attānamupatāpaye, kiṁkāraṇā anupakārena sokadukkhena attānam santāpeyyā”ti.

**Daharā cāti** gāthā “maccu nāmesa tāta bharata, neva suvaṇṇarūpakasadisānam daharānam khattiyakumārakādīnam, na vuddhippattānam mahāyodhānam, na bālānam puthujjanasattānam, na buddhādīnam paṇḍitānam, na cakkavattiādīnam issarānam, na niddhanānam daliddādīnam lajjati,

sabbepime sattā maccuparāyañā maraṇamukhe saṁbhaggavibhaggā bhavantiyevā”ti dassanattham vuttā.

**Niccam** patanatoti idam vuttam hoti – yathā hi tāta bharata, pakkānaṁ phalānam pakkakālato paṭṭhāya “idāni vanṭā chijjivtā patissanti, idāni patissantī”ti patanato bhayaṁ niccam dhuvam ekamṣikameva bhavati, evam āsañkanīyato evam jātānam maccānampi ekamṣikamyeva maraṇato bhayaṁ, natthi so khaṇo vā layo vā yattha tesam maraṇam na āsañkitabbam bhaveyyāti.

**Sāyanti** vikāle. Iminā rattibhāge ca diṭṭhānam divasabhāge adassanam, divasabhāge ca diṭṭhānam rattibhāge adassanam dīpeti. **Kiñcidatthanti** “pitā me, putto me”tiādīhi paridevamānova poso sammūlho attānam hiṁsanto kilamento appamattakampi attham āhareyya. **Kayirā tam vicakkhaṇoti** atha paṇḍito puriso evam paridevam kareyya, yasmā pana paridevanto matam vā ānetum aññam vā tassa vadḍhim kātum na sakkoti, tasmā niratthakattā paridevitassa paṇḍitā na paridevanti.

**Attānamattanoti** attano attabhāvam sokaparidevadukkhena hiṁsanto. **Na tenāti** tena paridevena paralokam gatā sattā na pālenti na yāpenti. **Niratthāti** tasmā tesam matasattānam ayam paridevanā niratthakā. **Saraṇanti** nivāsageham. Idam vuttam hoti – yathā paṇḍito puriso attano vasanāgāre āditte muhuttampi vosānam anāpajjivtā ghaṭasatena ghaṭasahassena vārinā nibbāpayateva, evam dhīro uppatitam sokam khippameva nibbāpaye. Tūlam viya ca vāto yathā sañṭhātum na sakkoti, evam dhamṣaye viddhamseyyāti attho.

**Macco ekova accetīti** ettha tāta bharata, ime sattā kammassakā nāma, tathā hi ito paralokam gacchanto satto ekova acceti atikkamati, khattiyādikule jāyamānopi ekova gantvā jāyati. Tattha tattha pana ñātimittasamyojena “ayam me pitā, ayam me mātā, ayam me mitto”ti samyogaparamātveva sambhogā sabbapāññānam, paramatthena pana tīsupi bhavesu kammassakāvete sattāti attho.

**Tasmāti** yasmā etesam sattānam ñātimittasamyojām ñātimittaparibhogamattam ṭhapetvā ito param aññam natthi, tasmā. **Sampassatoti** imañca parañca lokam nānābhāvavinābhāvameva sammā passato. **Aññāya dhammadanti** aṭṭhavidhalokadhammam jānitvā. **Hadayam manañcāti** idam ubhayampi cittasseva nāmam. Idam vuttam hoti –

“Lābho alābho yaso ayaso ca, nindā pasamsā ca sukhañca dukkham;  
Ete aniccā manujesu dhammā, mā soca kiṁ sociś poṭṭhapādā”ti. (jā. 1.4.114) –

Imesam aṭṭhannam lokadhammānam yena kenaci cittam pariyādīyati, tassa ca aniccatam ñātvā ṭhitassa dhīrassa pituputtamarañādivatthukā mahantāpi sokā hadayam na tāpayantīti. Etam vā aṭṭhavidham lokadhammam ñātvā ṭhitassa hadayavatthuñca manañca mahantāpi sokā na tāpayantīti evampettha attho daṭṭhabbo.

**Soham dassañca bhokkhañcāti** gāthāya – tāta bharata, andhabālānam sattānam viya mama rodanaparidevanaṁ nāma na anucchavikam, aham pana pitu accayena tassa ṭhāne ṭhatvā kapañādīnam dānārahānam dānam, ṭhānantarārahānam ṭhānantaram, yasārahānam yasaṁ dassāmi, pitarā me paribhuttanayena issariyam paribhuñjissāmi, ñātake ca possessāmi, avasesañca antoparijanādikam janam pālessāmi, dhammikasamañabrahmañānam dhammikam rakkhāvaraṇaguttim karissāmīti evañhi jānato paṇḍitapurisassa anurūpam kiccanti attho.

Parisā imam rāmapaṇḍitassa aniccatāpakañāsanam dhammadesanam sutvā nissokā ahesum. Tato bharatakumāro rāmapaṇḍitam vanditvā “bārāṇasirajjam sampaṭicchathā”ti āha. Tāta lakkhaṇañca, sītādeviñca gahetvā gantvā rajjam anusāsathāti. Tumhe pana, devāti. Tāta, mama pitā “dvādasavassaccayena āgantvā rajjam kāreyyāsi”ti maṁ avoca, aham idāneva gacchanto tassa vacanakaro nāma na homi, aññānipi tīṇi vassāni atikkamitvā āgamissāmīti. “Ettakam kālam ko rajjam

kāressatī”ti? “Tumhe kārethā”ti. “Na mayam kāressāmā”ti. “Tena hi yāva mamāgamanā imā pādukā kāressantī”ti attano tiṇapādukā omuñcitvā adāsi. Te tayopi janā pādukā gahetvā rāmapaṇḍitam vanditvā mahājanaparivutā bārāṇasī agamañsu. Tīṇi samvaccharāni pādukā rajjam kāresum. Amaccā tiṇapādukā rājapallaṅke ṭhatpetvā aḍḍam vinicchinanti. Sace dubbinicchito hoti, pādukā aññamaññam paṭihaññanti. Tāya saññāya puna vinicchinanti. Sammā vinicchitakāle pādukā nissaddā sannisidanti. Rāmapaṇḍito tiṇam samvaccharānam accayena araññā nikhamitvā bārāṇasinagaram patvā uyyānam pāvisi. Tassa āgamanabhāvam ūnatvā kumārā amaccaganaparivutā uyyānam gantvā sītam aggamahesim katvā ubhinnampi abhisekam akamṣu. Evam abhisekappatto mahāsatto alaṅkatarathe ṭhatvā mahantena parivārena nagaram pavisitvā padakkhiṇam katvā candakapāsādavarassa mahātalām abhiruhi. Tato paṭṭhāya solasa vassasahassāni dhammena rajjam kāretvā āyupariyosāne saggapuram pūresi.

**96.** “Dasa vassasahassāni, saṭṭhi vassasatāni ca;  
Kambugīvo mahābāhu, rāmo rajjamakārayī”ti. –

Ayam abhisambuddhagāthā tamatthaṁ dīpeti.

Tattha **kambugīvoti** suvaṇṇāliṅgasadisagīvo. Suvaṇṇāñhi kambūti vuccati.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne kuṭumbiko sotāpattiphale patiṭṭhahi. Tadā dasarathamahārājā suddhodanamahārājā ahosi, mātā mahāmāyādevī, sītā rāhulamātā, bharato ānando, lakkhaṇo sāriputto, parisā buddhaparisā, rāmapaṇḍito pana ahameva ahosinti.

Dasarathajātakavaṇṇanā sattamā.

[462] 8. Saṃvarajātakavaṇṇanā

**Jānanto no mahārājāti** idam satthā jetavane viharanto ekaṁ ossaṭṭhavīriyam bhikkhum ārabba kathesi. So kira sāvatthivāsī kulaputto satthu dhammadesanam sutvā pabbajitvā laddhūpasampado ācariyupajjhāyavattam pūrento ubhayāni pātimokkhāni paguṇāni katvā paripuṇṇapañcavasso kammaṭṭhānam gahetvā “araññe vasissāmī”ti ācariyupajjhāye āpucchitvā kosalaraṭṭhe ekaṁ paccantagāmam gantvā tattha iriyāpathe pasannamanussehi paññasālaṁ katvā upatthiyamāno vassam upagantvā yuñjanto ghaṭento vāyamanto accāraddhena vīriyena temāsam kammaṭṭhānam bhāvetvā obhāsamattampi uppādetum asakkonto cintesi “addhā aham satthārā desitesu catūsu puggalesu padaparamo, kiṁ me araññavāsenā, jetavanam gantvā tathāgatassa rūpasirīm passanto madhuradhammadesanam sunanto vītināmessāmī”ti. So vīriyam ossajitvā tato nikkhanto anupubbena jetavanam gantvā ācariyupajjhāyehi ceva sandiṭṭhasambhattehi ca āgamanakāraṇam puṭṭho tamattham kathetvā tehi “kasmā evamakāsī”ti garahitvā satthu santikam netvā “kiṁ, bhikkhave, anicchamānam bhikkhum ānayitthā”ti vutte “ayam, bhante, vīriyam ossajitvā āgato”ti ārocite satthā “saccaṁ kirā”ti pucchitvā “saccaṁ, bhante”ti vutte “kasmā bhikkhu vīriyam ossaji, imasmiñhi sāsane nibbīriyassa kusītapuggalassa aggaphalam arahattam nāma natthi, āraddhvīriyā imam dhammaṁ ārādhenti, tvam kho pana pubbe vīriyavā ovādakkhamo, teneva kārañena bārāṇasirañño puttatasassa sabbakanīṭho hutvāpi paṇḍitānam ovāde ṭhatvā setacchattam pattosī”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente saṃvarakumāro nāma puttatasassa sabbakanīṭho ahosi. Rājā ekekam puttam “sikkhitabbayuttakam sikkhāpethā”ti ekekassa amaccassa adāsi. Saṃvarakumārassa ācariyo amacco bodhisatto ahosi paṇḍito byatto rājaputtassa pituṭṭhāne ṭhito. Amaccā sikkhitasippe rājaputte rañño dassesum. Rājā tesam janapadam datvā uyyojesi. Saṃvarakumāro sabbasippassa nipphattim patvā bodhisattam pucchi “tāta, sace maññ pitā janapadam peseti, kiṁ karomī”ti? “Tāta, tvam janapade dīyamāne tam aggahetvā ‘deva aham sabbakanīṭho, mayipi gate tumhākam pādamūlam tucchaṁ bhavissati, aham tumhākam pādamūleyeva vasissāmī’ti vadeyyāsī”ti. Athekadivasam rājā saṃvarakumāram vanditvā ekamantam nisinnam pucchi “kiṁ tāta, sippam te

niṭṭhita”nti? “Āma, devā”ti. “Tuyhampi janapadaṁ demī”ti. “Deva tumhākaṁ pādamūlam tuccham bhavissati, pādamūleyeva vasissāmī”ti. Rājā tussitvā “sādhū”ti sampaṭicchi. So tato paṭṭhāya rañño pādamūleyeva hutvā punapi bodhisattam pucchi “tāta aññām kiṁ karomī”ti? “Tāta rājānaṁ ekam purāṇuyyānam yācāhī”ti. So “sādhū”ti uyyānam yācitvā tattha jātakehi pupphaphalehi nagare issarajanaṁ saṅgaṇhitvā puna “kiṁ karomī”ti pucchi. “Tāta, rājānaṁ āpucchitvā antonagare bhattavetanam tvameva dehī”ti. So tathā katvā antonagare kassaci kiñci ahāpetvā bhattavetanam datvā puna bodhisattam pucchitvā rājānaṁ viññāpetvā antonivesane dāsaporisānampi hatthīnampi assānampi balakāyassapi vattam aparihāpetvā adāsi, tirojanapadehi āgatānaṁ dūtādīnaṁ nivāsaṭṭhānādīni vāṇijānaṁ suñkanti sabbakaraṇyāni attanāva akāsi. Evam so mahāsattassa ovāde ṭhatvā sabbam antojanañca bahijanañca nāgare ca rāṭṭhavāsino ca āgantuke ca āyavattane ca tena tena saṅgahavatthunā ābandhitvā saṅgaṇhi, sabbesam piyo ahosi manāpo.

Aparabhāge rājānaṁ maraṇamañce nipannaṁ amaccā pucchiṁsu “deva, tumhākaṁ accayena setacchattam kassa demā”ti? “Tāta, mama puttā sabbepi setacchattassa sāminova. Yo pana tumhākaṁ manam gaṇhāti, tasseva setacchattham dadeyyāthā”ti. Te tasmīm kālakate tassa sarīraparihāram katvā sattame divase sannipatitvā “raññā ‘yo tumhākaṁ manam gaṇhāti, tassa setacchattam ussāpeyyāthā’ti vuttam, amhākañca ayam samvarakumāro manam gaṇhātī”ti nātakehi parivāritā tassa kañcanamālam setacchattam ussāpayimsu. Samvaramahārājā bodhisattassa ovāde ṭhatvā dhammena rajjam kāresi. Itare ekūnasatakumārā “pitā kira no kālakato, samvarakumārassa kira setacchattam ussāpesum, so sabbakaniṭṭho, tassa chattam na pāpuṇāti, sabbajeṭṭhakassa chattam ussāpessāmā”ti ekato āgantvā “chattam vā no detu, yuddham vā”ti samvaramahārājassa paññam pesetvā nagaram uparundhimsu. Rājā bodhisattassa tam pavattim ārocetvā “idāni kiṁ karomā”ti pucchi. Mahārāja, tava bhātikēhi saddhim yujjhānakiccaṁ natthi, tvam pitu santakam dhanam satakoṭṭhāse kāretvā ekūnasataṁ bhātikānaṁ pesetvā “imam tumhākaṁ koṭṭhāsam pitu santakam gaṇhatha, nāham tumhehi saddhim yujjhāmī”ti sāsanam pahiṇāhīti. So tathā akāsi. Athassa sabbajetṭhabhātiko uposathakumāro nāma sese āmantetvā “tātā, rājānaṁ nāma abhibhavitum samatthā nāma natthi, ayañca no kaniṭṭhabhātiko paṭisattupi hutvā na tiṭṭhati, amhākaṁ pitu santakam dhanam pesetvā ‘nāham tumhehi saddhim yujjhāmī’ti pesesi, na kho pana mayam sabbepi ekakkhaṇe chattam ussāpessāma, ekasseva chattam ussāpessāma, ayameva rājā hotu, etha tam passitvā rājakutumbam paṭicchādetvā amhākaṁ janapadameva gacchāmā”ti āha. Atha te sabbepi kumārā nagaradvāram vivarāpetvā paṭisattuno ahutvā nagaram pavisiṁsu.

Rājāpi tesam amaccehi paññākāram gāhāpetvā paṭimaggam peseti. Kumārā nātimahantena parivārena pattikāva āgantvā rājanivesanam abhiruhitvā samvaramahārājassa nipaccakāram dassetvā nīcāsane nisidim̄su. Samvaramahārājā setacchattassa heṭṭhā sihāsane nisīdi, mahanto yaso mahantam sirisobhaggam ahosi, olokitolokitaṭṭhānaṁ kampi. Uposathakumāro samvaramahārājassa sirivibhavam oloketvā “amhākaṁ pitā attano accayena samvarakumārassa rājabhāvam nātā maññe amhākaṁ janapade datvā imassa na adāsi”ti cintetvā tena saddhim sallapanto tisso gāthā abhāsi –

97. “Jānanto no mahārāja, tava sīlam janādhipo;  
Ime kumāre pūjento, na tam kenaci maññatha.
98. “Tiṭṭhante no mahārāje, adu deve divaṅgate;  
Nātā tam samanuññim̄su, sampassam atthamattano.
99. “Kena samvara vattena, sañjāte abhitiṭṭhasi;  
Kena tam nātivattanti, nātisaṅghā samāgatā”ti.

Tattha **jānanto** noti jānanto nu. **Janādhipoti** amhākaṁ pitā narindo. **Imeti** ime ekūnasate kumāre. Pālipotthakesu pana “aññe kumāre”ti likhitam. **Pūjentoti** tena tena janapadena mānento. **Na tam kenacīti** khuddakenāpi kenaci janapadena tam pūjetabbam na maññitha, “ayam mama accayena rājā

bhavissatī”ti ñatvā maññe attano pādamūleyeva vāsesīti. **Tiṭṭhante** noti tiṭṭhante nu, dharamāneyeva nūti pucchati, **adu** deveti udāhu amhākaṁ pitari divaṅgate attano attham vuḍḍhim passantā saddhiṁ rājakārakehi negamajānapadehi ñātayo tam “rājā hohī”ti samanuññim̄su. **Vattenāti** sīlācārena. **Sañjāte abhiṭṭhasīti** samānajātike ekūnasatabhātaro abhibhavitvā tiṭṭhasi. **Nātivattantīti** na abhibhavanti.

Tam sutvā samvaramahārājā attano guṇam kathento cha gāthā abhāsi –

100. “Na rājaputta usūyāmi, samañānam mahesinam;  
Sakkaccaṁ te namassāmi, pāde vandāmi tādinam.
101. “Te mam dhammaguṇe yuttam, sussūsamanusūyakam;  
Samañā manusāsanti, isī dhammaguṇe ratā.
102. “Tesāham vacanam sutvā, samañānam mahesinam;  
Na kiñci atimaññāmi, dhamme me nirato mano.
103. “Hatthārohā anīkaṭṭhā, rathikā pattikārakā;  
Tesam nappaṭibandhāmi, niviṭṭham bhattavetanam.
104. “Mahāmattā ca me atthi, mantino paricārakā;  
Bārāṇasim vocharanti, bahumāṇasurodanam.
105. “Athopi vāṇijā phītā, nānāraṭṭhehi āgatā;  
Tusu me vihitā rakkhā, evam jānāhuposathā”ti.

Tattha **na rājaputtāti** aham rājaputta, kañci sattam “ayam sampatti imassa mā hotū”ti na usūyāmi. **Tādinanti** tādilakkhaṇayuttānam samitapāpatāya samañānam mahantānam sīlakkhandhādīnam guṇānam esitatāya mahesinam dhammikasamañabrahmañānam pañcapatiṭṭhitena pāde vandāmi, dānam dadanto dhammikañca nesam rakkhāvaraṇaguttim paccupaṭṭhapento sakkaccaṁ te namassāmi, manena sampiyāyanto ca pūjemīti attho. **Te manti** te samañā mam “ayam dhammakoṭṭhāse yuttapayutto sussūsam anusūyako”ti tathato ñatvā mam dhammaguṇe yuttam sussūsam anusūyakam anusāsanti, “idam kara, idam mā karī”ti ovadantīti attho. **Tesāhanti** tesam aham. **Hatthārohāti** hatthim āruyha yujjhānakā yodhā. **Anīkaṭṭhāti** hatthānīkādīsu ṭhitā. **Rathikāti** rathayodhā. **Pattikārakāti** pattinova. **Niviṭṭhāti** yam tehi sajjitam bhattañca vetanañca, aham tam nappaṭibandhāmi, aparihāpetvā dadāmīti attho.

**Mahāmattāti** bhātika, mayham mahāpaññā mantesu kusalā mahāamaccā ceva avasesamantino ca paricārakā atthi. Iminā imam dasseti “tumhe mantasampanne pañdite ācariye na labhittha, amhākaṁ pana ācariyā pañditā upāyakusalā, te no setacchattena yojesu”nti. **Bārāṇasinti** bhātika, mama chattam ussāpitakālato paṭṭhāya “amhākaṁ rājā dhammiko anvaddhamāsam devo vassati, tena sassāni sampajjanti, bārāṇasiyam bahum khāditabbayuttakam macchamāmsam pāyitabbayuttakam surodakañca jāta”nti evam raṭṭhavāsino bahumāṇasurodakam katvā bārāṇasim vocharanti. **Phītāti** hatthiratanaassaratanamuttaratanādīni āharitvā nirupaddavā vohāram karontā phītā samiddhā. **Evam jānāhīti** bhātika uposatha aham imehi ettakehi kāraṇehi sabbakanīṭṭhopi hutvā mama bhātike abhibhavitvā setacchattam patto, evam jānāhīti.

Athassa guṇam sutvā uposathakumāro dve gāthā abhāsi –

106. “Dhammena kira ñātīnam, rajjam kārehi samvara;  
Medhāvī pañdito cāsi, athopi ñātīnam hito.

**107.** “*Tam tam nātiparibyūlhām, nānāratanamocitām;*  
*Amittā nappasahanti, indamva asurādhīpo*”ti.

Tattha **dhammena kira nātīnanti** tāta samvara mahārāja, dhammena kira tvām ekūnasatānam nātīnam attano jeṭṭhabhātikānam ānubhāvam abhibhavasi, ito paṭṭhāya tvameva rajjam kārehi, tvameva medhāvī ceva paṇḍito ca nātīnañca hitoti attho. **Tam tanti evam vividhaguṇasampannam tam.** **Nātiparibyūlhānti** amhehi ekūnasatehi nātākehi parivāritam. **Nānāratanamocitānti** nānāratanehi ocitām sañcitām bahuratanasañcayaṁ. **Asurādhīpoti** yathā tāvatiṁsehi parivāritam indam asurarājā nappasahati, evam amhehi ārakkham karontehi parivāritam tam tiyojanasatike kāsiraṭthe dvādasayojanikāya bārāṇasiyā rajjam kārentam amittā nappasahantīti dīpeti.

Samvaramahārājā sabbesampi bhātikānam mahantam yasam adāsi. Te tassa santike māsaḍḍhamāsam vasitvā “mahārāja janapadesu coresu uṭṭhahantesu mayam jānissāma, tvām rajasukham anubhavā”ti vatvā attano attano janapadam gatā. Rājāpi bodhisattassa ovāde ṭhatvā āyupariyosāne devanagaram pūrente agamāsi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā “bhikkhu evam tvām pubbe ovādakkhamo, idāni kasmā vīriyam na akāsi”ti vatvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne so bhikkhu sotāpattiphale patiṭṭhahi.

Tadā samvaramahārājā ayam bhikkhu ahosi, uposathakumāro sāriputto, sesabhātikā therānutherā, parisā buddhparisā, ovādadāyako amacco pana ahameva ahosinti.

Saṃvarajātakavaṇṇanā aṭṭhamā.

[463] 9. Suppārakajātakavāṇṇanā

**Ummujjanti nimujjantīti** idam satthā jetavane viharanto paññāpāramiṁ ārabba kathesi. Eka

divasañhi sāyanhasamaye tathāgatassa dhammaṁ desetum nikkhamaṇam āgamayamānā bhikkhū dhammasabhāyam nisīditvā “āvuso, aho satthā mahāpañño puthupañño hāsapañño javanapañño tikkhapañño nibbedhikapañño tatra tatra upāyapaññāya samannāgato vipulāya pathavīsamāya, mahāsamuddo viya gambhīrāya, ākāso viya vitthiññāya, sakalajambudīpasmiñhi uṭṭhitapañho dasabalam atikkamitvā gantum samattho nāma natthi. Yathā mahāsamudde uṭṭhitaūmiyo velam nātikkamanti, velam patvāva bhijjanti, evam na koci pañho dasabalam atikkamati, satthu pādamūlam patvā bhijjatevā”ti dasabalassa mahāpaññāpāramiṁ vaṇṇesum. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, tathāgato idāneva paññavā, pubbepi aparipakke nāne paññavāva, andho hutvāpi mahāsamudde udakasaññāya ‘imasmiṁ imasmiṁ samudde idam nāma idam nāma ratana’nti aññāsi”ti vatvā atītam āhari.

Atīte kururatthe kururājā nāma rajjam kāresi, kurukacchaṁ nāma paṭṭanagāmo ahosi. Tadā bodhisatto kurukacche niyāmakajeṭṭhakassa putto hutvā nibbatti pāsādiko suvaṇṇavanṇo, “suppārakakumāro”tissa nāmañi kariṁsu. So mahantena parivārena vadḍhanto so lasavassakāleyeva niyāmakasippe nipphattiṁ patvā aparabhāge pitu accayena niyāmakajeṭṭhako hutvā niyāmakakammaṁ akāsi, paṇḍito nānāsampanno ahosi. Tena āruṭhanāvāya byāpatti nāma natthi. Tassa aparabhāge loṇajalapahaṭāni dvepi cakkhūni nassīṁsu. So tato paṭṭhāya niyāmakajeṭṭhako hutvāpi niyāmakakammaṁ akatvā “rājānam nissāya jīvissāmī”ti rājānam upasaṅkami. Atha nam rājā agghāpaniyakamme ṭhapesi. So tato paṭṭhāya rañño hatthiratanaassaratanamuttasāramaṇisārādīni agghāpesi.

Athekadivasam “rañño maṅgalahatthī bhavissatī”ti kālāpāsāṇakūṭavaṇṇam ekam vāraṇam ānesum. Tam disvā rājā “paṇḍitassa dassethā”ti āha. Atha nam tassa santikam nayīṁsu. So hathena tassa sarīram parimajjītvā “nāyam maṅgalahatthī bhavitum anuccaviko, pādehi vāmanadhātuko esa, etañhi

mātā vijāyamānā añkena sampaticchitum nāsakkhi, tasmā bhūmiyam patitvā pacchimapādehi vāmanadhātuko hotī’ti āha. Hatthim gahetvā āgate pucchim̄su. Te “saccañ paññito kathetī”ti vadim̄su. Tam kārañam rājā sutvā tuṭṭho tassa aṭṭha kahāpañe dāpesi.

Punekadivasam “rañño mañgalaasso bhavissatī”ti ekam assam ānayim̄su. Tampi rājā paññitassa santikam̄ pesesi. So tampi hatthena parāmasitvā “ayam mañgalaasso bhavitum na yutto, etassa hi jātadivaseyeva mātā mari, tasmā mātu khīram alabhanto na sammā vadḍhito”ti āha. Sāpissa kathā saccāva ahosi. Tampi sutvā rājā tussitvā aṭṭha kahāpañe dāpesi. Athekadivasam “rañño mangalaratho bhavissatī”ti ratham āhariṁsu. Tampi rājā tassa santikam̄ pesesi. So tampi hatthena parāmasitvā “ayam ratho susirarukkhena kato, tasmā rañño nānucchaviko”ti āha. Sāpissa kathā saccāva ahosi. Rājā tampi sutvā aṭṭheva kahāpañe dāpesi. Athassa mahagham̄ kambalaratanam̄ āhariṁsu. Tampi tasveva pesesi. So tampi hatthena parāmasitvā “imassa mūsikacchinnam̄ ekaṭṭhānam̄ attī”ti āha. Sodhentā tam disvā rañño ārocesum. Rājā sutvā tussitvā aṭṭheva kahāpañe dāpesi.

So cintesi “ayam rājā evarūpānipi acchariyāni disvā aṭṭheva kahāpañe dāpesi, imassa dāyo nhāpitadāyo, nhāpitajātiko bhavissati, kiñ me evarūpena rājupatīthānenā, attano vasanaṭṭhānameva gamissāmī”ti. So kurukacchapaṭṭanameva paccāgami. Tasmīm tattha vasante vāñjā nāvam sajjetvā “kañ niyāmakam karissāmā”ti mantesum. “Suppārakapanḍitena āruļhanāvā na byāpajjati, esa paññito upāyakusalo, andho samānopi suppārakapaññitova uttamo”ti tam upasaṅkamitvā “niyāmako no hohī”ti vatvā “tātā, ahañ andho, katham niyāmakakammañ karissāmī”ti vutte “sāmi, andhāpi tumheyeva amhākam uttamā”ti punappunam yāciyamāno “sādhu tātā, tumhehi ārocitasāññaya niyāmako bhavissāmī”ti tesam nāvam abhiruhi. Te nāvāya mahāsamuddam pakkhandim̄su. Nāvā satta divasāni nirupaddavā agamāsi, tato akālavātam uppātitam uppajji, nāvā cattāro māse pakatisamuddapiṭhe vicaritvā khuramālīsamuddam nāma pattā. Tattha macchā manussasamānasarīrā khuranāsā udake ummujjanimujjam karonti. Vāñjā te disvā mahāsattam tassa samuddassa nāmam puchantā paṭhamam gāthamāham̄su –

**108.** “Ummujjanti nimujjanti, manussā khuranāsikā;  
Suppārakam̄ tam pucchāma, samuddo katamo aya”nti.

Evam̄ tehi puṭṭho mahāsatto attano niyāmakasuttēna samsanditvā dutiyam̄ gāthamāha –

**109.** “Kurukacchā payātānam̄, vāñjānam̄ dhanesinam̄;  
Nāvāya vippanaṭṭhāya, khuramālīti vuccatī”ti.

Tattha **payātānanti** kurukacchapaṭṭanā nikhamitvā gacchantānam̄. **Dhanesinanti** tumhākam̄ vāñjānam̄ dhanam̄ pariyesantānam̄. **Nāvāya vippanaṭṭhāyāti** tātā tumhākam̄ imāya videsam̄ pakkhandanāvāya kammakārakam̄ pakatisamuddam atikkamitvā sampatto ayam samuddo “khuramālī”ti vuccati, evametam̄ paññitā kathentīti.

Tasmīm pana samudde vajiram ussannam hoti. Mahāsatto “sacāham ‘ayam vajirasamuddo’ti evam etesam kathessāmi, lobhena bahum vajiram gaṇhitvā nāvam osidāpessanti”ti tesam anācikkhitvāva nāvam laggāpetvā upāyenekam yottam gahetvā macchagahañaniyāmena jālam khipāpetvā vajirasāram uddharitvā nāvāyam pakhipitvā aññam appagghabhañdam chaḍḍāpesi. Nāvā tam samuddam atikkamitvā purato aggimālim nāma gatā. So pajjalitaaggikkhandho viya majjhankasūriyo viya ca obhāsam muñcanto aṭṭhāsi. Vāñjā –

**110.** “Yathā aggīva sūriyova, samuddo paṭidissati;  
Suppārakam̄ tam pucchāma, samuddo katamo aya”nti. – gāthāya tam pucchim̄su;

Mahāsattopi tesam anantaragāthāya kathesi –

- 111.** “Kurukacchā payātānam, vāñijānam dhanesinam;  
Nāvāya vippanaṭṭhāya, aggimālīti vuccatī”ti.

Tasmim pana samudde suvaṇṇam ussannam ahosi. Mahāsatto purimanayeneva tatopi suvaṇṇam gāhāpetvā nāvāyam pakkhipāpesi. Nāvā tampi samuddam atikkamitvā khīram viya dadhim viya ca obhāsantam dadhimālim nāma samuddam pāpuṇi. Vāñijā –

- 112.** “Yathā dadhīva khīramva, samuddo paṭidissati;  
Suppārakam tam pucchāma, samuddo katamo aya”nti. –

Gāthāya tassapi nāmam pucchimṣu.

Mahāsatto anantaragāthāya ācikkhi –

- 113.** “Kurukacchā payātānam, vāñijānam dhanesinam;  
Nāvāya vippanaṭṭhāya, dadhimālīti vuccatī”ti.

Tasmim pana samudde rajataṁ ussannam ahosi. So tampi upāyena gāhāpetvā nāvāyam pakkhipāpesi. Nāvā tampi samuddam atikkamitvā nīlakusatiṇam viya sampannasassam viya ca obhāsamānam nīlavāṇam kusamālim nāma samuddam pāpuṇi. Vāñijā –

- 114.** “Yathā kusova sassova, samuddo paṭidissati;  
Suppārakam tam pucchāma, samuddo katamo aya”nti. –

Gāthāya tassapi nāmam pucchimṣu.

So anantaragāthāya ācikkhi –

- 115.** “Kurukacchā payātānam, vāñijānam dhanesinam;  
Nāvāya vippanaṭṭhāya, kusamālīti vuccatī”ti.

Tasmim pana samudde nīlamaṇiratanam ussannam ahosi. So tampi upāyeneva gāhāpetvā nāvāyam pakkhipāpesi. Nāvā tampi samuddam atikkamitvā naļavanam viya veļuvanam viya ca khāyamānam naļamālim nāma samuddam pāpuṇi. Vāñijā –

- 116.** “Yathā naļova veļūva, samuddo paṭidissati;  
Suppārakam tam pucchāma, samuddo katamo aya”nti. –

Gāthāya tassapi nāmam pucchimṣu.

Mahāsatto anantaragāthāya kathesi –

- 117.** “Kurukacchā payātānam, vāñijānam dhanesinam;  
Nāvāya vippanaṭṭhāya, naļamālīti vuccatī”ti.

Tasmim pana samudde masāragallam veļuriyam ussannam ahosi. So tampi upāyena gāhāpetvā nāvāyam pakkhipāpesi. Aparo nayo – **naļoti** vicchikanaļopi kakkaṭakanālopi, so rattavaṇṇo hoti. **Veļuti** pana pavālassetam nāmam, so ca samuddo pavāluſſanno rattobhāso ahosi, tasmā “yathā naļova veļuvā”ti pucchimṣu. Mahāsatto tato pavālam gāhāpesīti.

Vāñijā naļamālim atikkantā balavāmukhasamuddam nāma passimṣu. Tattha udakam kaḍḍhitvā

kaḍḍhitvā sabbato bhāgena uggacchat. Tasmīm sabbato bhāgena uggate udakam sabbato bhāgena chinnapapātamahāsobbho viya paññāyati, ūmiyā uggatāya ekato papātasadisam hoti, bhayajanano saddo uppajjati sotāni bhindanto viya hadayam phālento viya ca. Tam disvā vāñjā bhītatasitā –

- 118.** “Mahabbhayo bhiṁsanako, saddo suyyatimānuso;  
Yathā sobbho papātova, samuddo paṭidissati;  
Suppārakaṁ tam pucchāma, samuddo katamo aya”nti. –

Gāthāya tassapi nāmaṁ pucchimṣu.

Tattha **suyyatimānusoti** suyyati amānuso saddo.

- 119.** “Kurukacchā payātānam, vāñjānam dhanesinam;  
Nāvāya vippanaṭṭhāya, balavāmukhīti vuccatī”ti. –

Bodhisatto anantaragāthāya tassa nāmaṁ ācikkhitvā “tātā, imam balavāmukhasamuddam patvā nivattitum samatthā nāvā nāma natthi, ayam sampattanāvam nimujjāpetvā vināsam pāpetī”ti āha. Tañca nāvam satta manussasatāni abhiruhiṁsu. Te sabbe marañabhayabhītā ekappahāreneva avīcimhi paccamānasattā viya atikāruññaṁ ravaṁ muñciṁsu. Mahāsatto “ṭhapetvā mam añño etesam sotthibhāvam kātuṁ samattho nāma natthi, saccakiriyāya tesam sotthim karissāmī”ti cintetvā te āmantetvā āha – “tātā, khippam mam gandhodakena nhāpetvā ahatavatthāni nivāsāpetvā puṇṇapātīm sajjetvā nāvāya dhure ṭhapethā”ti. Te vegena tathā karimṣu. Mahāsatto ubhohi hatthehi puṇṇapātīm gahetvā nāvāya dhure ṭhito saccakiriyam karonto osānagāthamāha –

- 120.** “Yato sarāmi attānam, yato pattosmi viññutam;  
Nābhijānāmi sañcicca, ekapāṇampi hiṁsitam;  
Etena saccavajjena, sotthim nāvā nivattatū”ti.

Tattha **yatoti** yato paṭṭhāya aham attānam sarāmi, yato paṭṭhāya camhi viññutam pattoti attho. **Ekapāṇampi hiṁsitanī** etthantare sañcicca ekam kunthakipillikapāṇampi hiṁsitaṁ nābhijānāmi. Desanāmattamevetam, bodhisatto pana tiṇasalākampi upādāya mayā parasantakam na gahitapubbam, lobhavasena paradāram na olokitapubbam, musā na bhāsitapubbā, tiṇaggenāpi majjam na pivitapubbanti evam pañcasilavasena pana saccakiriyam akāsi, katvā ca pana puṇṇapātīyā udakam nāvāya dhure abhisīñci.

Cattāro māse videsam pakkhandanāvā nivattitvā iddhimā viya saccānubhāvena ekadivaseneva kurukacchapaṭṭanam agamāsi. Gantvā ca pana thalepi aṭṭhusabhamattam ṭhānam pakkhanditvā nāvikassa gharadvāreyeva aṭṭhāsi. Mahāsatto tesam vāñjānam suvaññarajatamaṇipavālāmuttavajirāni bhājetvā adāsi. “Ettakehi vo ratanehi alam, mā puna samuddam pavisathā”ti tesam ovādam datvā yāvajīvam dānādīni puññāni katvā devapuram pūresi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā “evam, bhikkhave, pubbepi tathāgato mahāpaññoyevā”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā parisā buddhaparisā ahesum, suppārakapaṇḍito pana ahameva ahosi”nti.

Suppārakajātakavaṇṇanā navamā.

Jātakuddānam –

Mātuposaka juñho ca, dhamma udaya pānīyo;  
Yudhañcayo dasaratho, samvaro ca suppārako;

Ekādasanipātamhi, saṅgītā nava jātakā.

Ekādasakanipātavāṇṇanā niṭṭhitā.

## 12. Dvādasakanipāto

[464] 1. Cūlakuṇḍalajātakavāṇṇanā

**1-12.Luddhānam̄ lahucittānanti idam jātakam̄ kūṇḍalajātake** (jā. 2.21.kuṇḍalajātaka) āvi bhavissati;

Cūlakuṇḍalajātakavāṇṇanā paṭhamā.

[465] 2. Bhaddasālajātakavāṇṇanā

**Kā tvam̄ suddhehi vatthehīti** idam satthā jetavane viharanto nītātthacariyam̄ ārabbha kathesi. Sāvatthiyañhi anāthapiṇḍikassa nivesane pañcannam̄ bhikkhusatānam̄ nibaddhabhojanam̄ pavattati, tathā visākhāya ca kosalarañño ca. Tattha pana kiñcāpi nānagoggarasabhojanam̄ dīyati, bhikkhūnam̄ panettha koci vissāsiko natthi, tasmā bhikkhū rājanivesane na bhuñjanti, bhattam̄ gahetvā anāthapiṇḍikassa vā visākhāya vā aññesam̄ vā vissāsikānam̄ gharam gantvā bhuñjanti. Rājā ekadivasam̄ paññākāram̄ āhaṭam̄ “bhikkhūnam̄ dethā”ti bhattaggam̄ pesetvā “bhattagge bhikkhū natthī”ti vutte “kaham̄ gatā”ti pucchitvā “attano vissāsikagehesu nisīditvā bhuñjanti”ti sutvā bhuttapātarāso satthu santikam̄ gantvā “bhante, bhojanam̄ nāma kiñ parama”nti pucchi. Vissāsaparamam̄ mahārāja, kañjikamattakampi vissāsikena dinnam̄ madhuram̄ hotīti. Bhante, kena pana saddhim̄ bhikkhūnam̄ vissāso hotīti? “Nātīhi vā sekkhakulehi vā, mahārāja”ti. Tato rājā cintesi “ekam̄ sakyadhītaram̄ ānetvā aggamahesiñ karissāmi, evam̄ mayā saddhiñ bhikkhūnam̄ nītātake viya vissāso bhavissatī”ti. So uṭṭhāyāsanā attano nivesanam̄ gantvā kapilavatthum̄ dūtam̄ pesesi “dhītaram̄ me detha, aham̄ tumhehi saddhiñ nītibhāvam̄ icchāmī”ti.

Sākiyā dūtavacanam̄ sutvā sannipativā mantayimsu “mayam̄ kosalarañño āñāpavattiñthāne vasāma, sace dārikam̄ na dassāma, mahantam̄ verañ bhavissati, sace dassāma, kulavam̄so no bhijjissati, kiñ nu kho kātabba”nti. Atha ne mahānāmo āha – “mā cintayittha, mama dhītā vāsabhakhattiyā nāma nāgamuñḍāya nāma dāsiyā kucchismim̄ nibbatti. Sā solasavassuddesikā uttamarūpadharā sobhaggappattā pitu vam̄senā khattiyajātikā, tamassa ‘khattiyakaññā’ti pesessāmā”ti. Sākiyā “sādhū”ti sampaticchitvā dūte pakkośāpetvā “sādhu, dārikam̄ dassāma, idāneva nam̄ gahetvā gacchathā”ti āhaṁsu. Dūtā cintesum̄ “ime sākiyā nāma jātiñ nissāya atimānino, ‘sadisī no’ti vtvā asadisimpi dadeyum, etehi saddhiñ ekato bhuñjamānameva gañhissāmā”ti. Te evamāhaṁsu “mayam̄ gahetvā gacchantā yā tumhehi saddhiñ ekato bhuñjati, tam̄ gahetvā gamissāmā”ti. Sākiyā tesam̄ nivāsañthānam̄ dāpetvā “kiñ karissāmā”ti cintayimsu. Mahānāmo āha – “tumhe mā cintayittha, aham̄ upāyam̄ karissāmi, tumhe mama bhojanakāle vāsabhakhattiyam̄ alaṅkaritvā ānetvā mayā ekasmiñ kabale gahitamatte ‘deva, asukarājā paññam̄ pahiñi, imam̄ tāva sāsanam̄ sunāthā’ti paññam̄ dasseyyāthā”ti. Te “sādhū”ti sampaticchitvā tasmiñ bhuñjamāne kumārikam̄ alaṅkariṁsu.

Mahānāmo “dhītaram̄ me ānetha, mayā saddhiñ bhuñjatū”ti āha. Atha nam̄ alaṅkaritvā tāvadeva thokam̄ papañcam̄ katvā ānayimsu. Sā “pitārā saddhiñ bhuñjissāmī”ti ekapātiyam̄ hattham̄ otāresi. Mahānāmopi tāya saddhiñ ekapiṇḍam̄ gahetvā mukhe ṭhapesi. Dutiyapiṇḍāya hatthe pasārite “deva, asukaraññā paññam̄ pahitam̄, imam̄ tāva sāsanam̄ sunāthā”ti paññam̄ upanāmesum̄. Mahānāmo “amma, tvam̄ bhuñjāhī”ti dakkhiñhattham̄ pātiyāyeva katvā vāmhatthena gahetvā paññam̄ olokesi. Tassa tam̄ sāsanam̄ upadhārentasseva itarā bhuñji. So tassā bhuttakāle hattham̄ dhovitvā mukham̄ vikkhālesi. Tam̄ disvā dūtā “nicchayenesā etassa dhītā”ti niṭṭhamakamsu, na tam̄ antaram̄ jānitum̄ sakkhim̄su. Mahānāmo mahantena parivārena dhītaram̄ pesesi. Dūtāpi nam̄ sāvatthim̄ netvā “ayam̄ kumārikā jātisampannā mahānāmassa dhītā”ti vadim̄su. Rājā tussitvā sakalanagaram̄ alaṅkārāpetvā tam̄ ratanarāsimhi ṭhāpetvā aggamahesiñthāne abhisīñcāpesi. Sā rañño piyā ahosi manāpā.

Athassā na cirasseva gabbho patiṭṭhahi. Rājā gabbhaparihāramadāsi. Sā dasamāsaccayena suvaṇṇavaṇṇam puttam vijāyi. Athassa nāmaggahaṇadivase rājā attano ayyakassa santikam̄ pesesi “sakyarājadhītā vāsabhakhattiyā puttam vijāyi, kimassa nāmam̄ karomā”ti. Tam pana sāsanam̄ gahetvā gato amacco thokam̄ badhiradhātuko, so gantvā rañño ayyakassārocesi. So tam sutvā “vāsabhakhattiyā puttam avijāyitvāpi sabbam̄ janam̄ abhibhavati, idāni pana ativiya rañño vallabhā bhavissatī”ti āha. So badhiraamacco “vallabhā”ti vacanam̄ dussutam̄ sutvā “viṭaṭūbho”ti sallakkhetvā rājānam̄ upagantvā “deva, kumārassa kira ‘viṭaṭūbho’ti nāmam̄ karothā”ti āha. Rājā “porāṇakam̄ no kuladattikanam̄ nāmam̄ bhavissatī”ti cintetvā “viṭaṭūbho”ti nāmam̄ akāsi. Tato paṭṭhāya kumāro kumāraparihārena vadḍhanto sattavassikakāle aññesam̄ kumārānam̄ mātāmahakulato hatthirūpakaassarūpakādīni āhariyamānāni disvā mātaram pucchi “amma, aññesam̄ mātāmahakulato paññākāro āhariyati, mayham̄ koci kiñci na pesesi, kiñc tvam̄ nimmātā nippitāsī”ti? Atha nam̄ sā “tāta, sakyarājāno mātāmahā dūre pana vasanti, tena te kiñci na pesentī”ti vatvā vañcesi.

Puna soļasavassikakāle “amma, mātāmahakulam passitukāmomhī”ti vatvā “alam tāta, kiñ tattha gantvā karissasi”ti vāriyamānopi punappunam̄ yāci. Athassa mātā “tena hi gacchāhi”ti sampaticchi. So pitu ārocetvā mahantena parivārena nikkhami. Vāsabhakhattiyā puretaram paññam̄ pesesi “ahañ idha sukham̄ vasāmi, sāmino kiñci antaram mā dassayimṣu”ti. Sakiyā viṭaṭūbhassa āgamanam̄ ñatvā “vanditum na sakkā”ti tassa daharadahare kumārake janapadam pahiñimṣu. Kumāre kapilavatthum sampatte sākiyā santhāgāre sannipatiṁsu. Kumāro santhāgāram gantvā aṭṭhāsi. Atha nam̄ “ayam te, tāta, mātāmaho, ayam mātulo”ti vadim̄su so sabbe vandamāno vicari. So yāvapiṭṭhiyā rujanappamānā vanditvā ekampi attānam vandamānam adisvā “kiñ nu kho mañ vandantā natthī”ti pucchi. Sākiyā “tāta, tava kanīṭhakumārā janapadam gaṭā”ti vatvā tassa mahantam sakkāram kariṁsu. So katipāham̄ vasitvā mahantena parivārena nikkhami. Athekā dāsī santhāgāre tena nisinnaphalakam̄ “idañ vāsabhakhattiyāya dāsiyā puttassa nisinnaphalaka”nti akkositvā paribhāsitvā khīrodakena dhovi. Eko puriso attano āvudham̄ pamussitvā nivatto tam ganhanto viṭaṭūbhakumārassa akkosanasaddam̄ sutvā tam antaram pucchitvā “vāsabhakhattiyā dāsiyā kucchismiñ mahānāmasakkassa jātā”ti ñatvā gantvā balakāyassa kathesi. “Vāsabhakhattiyā kira dāsiyā dhītā”ti mahākolāhalam ahosi.

Kumāro tam sutvā “ete tāva mama nisinnaphalakam̄ khīrodakena dhovantu, aham̄ pana rajje patiṭṭhitakāle etesam galalohitam̄ gahetvā mama nisinnaphalakam̄ dhovissāmī”ti cittam̄ paṭṭhapesi. Tasmiñ sāvatthim gate amaccā sabbam̄ pavattim̄ rañño ārocesum. Rājā “sabbe mayham̄ dāsidhītaram adāmṣu”ti sākiyānam̄ kujjhītvā vāsabhakhattiyāya ca puttassa ca dinnaparihāram acchinditvā dāsadāsīhi laddhabpārihāramattameva dāpesi. Tato katipāhaccayena satthā rājanivesanam̄ āgantvā nisīdi. Rājā satthāram vanditvā “bhante, tumhākam̄ kira ñātakehi dāsidhītā mayham̄ dinnā, tenassā aham̄ saputtāya parihāram acchinditvā dāsadāsīhi laddhabpārihāramattameva dāpesi”ti āha. Satthā “ayuttam̄, mahārāja, sākiyehi katañ, dadantehi nāma samānajātikā dātabbā assa. Tam pana mahārāja, vadāmi vāsabhakhattiyā khattiyarājadhītā khattiyyassa rañño gehe abhisekam̄ labhi, viṭaṭūbhopi khattiyarājānameva paṭicca jāto, mātugottam̄ nāma kiñ karissati, pitugottameva pamāñanti porāṇakapañditā dalidditthiyā kaṭṭhahārikāyapi aggamahesiṭhānam̄ adāmṣu, tassā ca kucchimhi jātakumāro dvādasayojanikāya bārāṇasiyā rajjam̄ katvā kaṭṭhavāhanarājā nāma jāto”ti **kaṭṭhavāhanajātakam** (jā. 1.1.7) kathesi. Rājā satthu dhammadhārañ sutvā “pitugottameva kira pamāna”nti sutvā tussitvā mātāputtānam̄ pakatiparihārameva dāpesi.

Rañño pana bandhulo nāma senāpati mallikam̄ nāma attano bhariyam̄ vañjhām̄ “tava kulagharameva gacchāhi”ti kusinārameva pesesi. Sā “satthāram disvāva gamissāmī”ti jetavananam̄ pavisitvā tathāgatam vanditvā ekamantam̄ ṭhitā “kaham̄ gacchasi”ti ca puṭṭhā “sāmiko me, bhante, kulagharam pesesi”ti vatvā “kasmā”ti vuttā “vañjhā aputtikā, bhante”ti vatvā satthārā “yadi evam̄ gamanakiccam̄ natthi, nivattāhi”ti vuttā tuṭṭhā satthāram vanditvā nivesanameva puna agamāsi. “Kasmā nivattasī”ti puṭṭhā “dasabalena nivattitāmhi”ti āha. Senāpati “diṭṭham̄ bhavissati tathāgatena kāraṇa”nti āha. Sā na cirasseva gabbham̄ paṭilabhitvā uppannadohañā “dohaļo me uppanno”ti ārocesi. “Kiñ dohaļo”ti? “Vesāliyā nagare licchavirājānam̄ abhisekamañgalapokkharaṇiñ otaritvā nhatvā

pānīyam pīvitukāmāmhi, sāmī”ti. Senāpati “sādhū”ti vatvā sahassathāmadhanum gahetvā tam ratham āropetvā sāvatthito nikhamitvā ratham pājento vesālim pāvisi.

Tasmiñca kāle kosalarañño bandhulasenāpatinā saddhim ekācariyakule uggahitasippo mahāli nāma licchavī andho licchavīnam atthañca dhammañca anusāsanto dvārasamīpe vasati. So rathassa ummāre pañighattanasaddam sutvā “bandhulamallassa rathapatanasaddo eso, aja licchavīnam bhayaṁ uppajjissatī”ti āha. Pokkharaṇiyā anto ca bahi ca ārakkhā balavā, upari lohajālam patthaṭam, sakunānampi okāso natthi. Senāpati pana rathā otaritvā ārakkhake khaggena paharanto palāpetvā lohajālam chinditvā antopokkharaṇiyam bhariyam otāretvā nhāpetvā pāyetvā sayampi nhatvā mallikam ratham āropetvā nagarā nikhamitvā āgatamaggeneva pāyāsi. Ārakkhakā gantvā licchavīnam ārocesum. Licchavirājāno kujjhītvā pañca rathasatāni āruhya “bandhulamallam gañhissāmā”ti nikhamiñsu. Tam pavattim mahālissa ārocesum. Mahāli “mā gamittha, so hi vo sabbe ghātayissatī”ti āha. Tepi “mayam gamissāmayevā”ti vadim̄su. Tena hi cakkassa yāva nābhito pathavim paviñṭhaṭṭhānam disvā nivatteyyātha, tato anivattantā purato asanisaddam viya sunissatha, tamhā ṭhānā nivatteyyātha, tato anivattantā tumhākam rathadhuresu chiddam passissatha, tamhā ṭhānā nivatteyyātha, purato māgamitthāti. Te tassa vacanena anivattitvā tam anubandhim̄suyeva.

Mallikā disvā “rathā, sāmi, paññāyantī”ti āha. Tena hi ekassa rathassa viya paññāyanakāle mama āroceyyāsīti. Sā yadā sabbe eko viya hutvā paññāyim̄su, tadā “ekameva sāmi rathasīsam paññāyatī”ti āha. Bandhulo “tena hi imā rasmiyo gañhāhi”ti tassā rasmiyo datvā rathe ṭhitova dhanum āropeti, rathacakkam yāva nābhito pathavim pāvisi, licchavino tam ṭhānam disvāpi na nivattiñsu. Itaro thokam gantvā jiyam pothesi, asanisaddo viya ahosi. Te tatopi na nivattiñsu, anubandhantā gacchanteva. Bandhulo rathe ṭhitakova ekam saram khipi. So pañcannam rathasatānam rathasīsam chiddam katvā pañca rājasatāni parikarabandhanaṭṭhāne vijjhītvā pathavim pāvisi. Te attano viddhabhāvam ajānitvā “tiṭṭha re, tiṭṭha re”ti vadantā anubandhim̄suyeva. Bandhulo ratham ṭhapetvā “tumhe matakā, matakēhi saddhim mayham yuddham nāma natthī”ti āha. Te “matakā nāma amhādisā neva hontī”ti vadim̄su. “Tena hi sabbapacchimassa parikaram mocethā”ti. Te mocayim̄su. So muttamatteyeva maritvā patito. Atha ne “sabbepi tumhe evarūpā, attano gharāni gantvā samvidhātabbam samvidahitvā puttadare anusāsitvā sannāham mocethā”ti āha. Te tathā katvā sabbe jīvitakkhayam pattā.

Bandhulopi mallikam sāvatthim ānesi. Sā solasakkhattum yamake putte vijāyi, sabbepi sūrā thāmasampannā ahesum, sabbasippe nipphattim pāpuñim̄su. Ekekassapi purisahassaparivāro ahosi. Pitarā saddhim rājanivesanam gacchantehi teheva rājañgaṇam paripūri. Athekadivasam vinicchaye kūṭadḍaparājīta manussā bandhulam āgacchantañ disvā mahāravañ viravantā vinicchayaamaccānam kūṭadḍakārañam tassa ārocesum. Sopi vinicchayam gantvā tam addam tīretvā sāmikameva sāmikam, assāmikameva assāmikam akāsi. Mahājano mahāsaddena sādhukāram pavattesi. Rājā “kimida”nti pucchītvā tamattham sutvā tussitvā sabbepi te amacce hāretvā bandhulasseva vinicchayam niyyādesi. So tato pañṭhāya sammā vinicchini. Tato porānakavinicchayikā lañjam alabhanṭā appalābhā hutvā “bandhulo rajjam patthetī”ti rājakule paribhindiñsu. Rājā tam katham gahetvā cittam niggahetum nāsakkhi, “imasmīm idheva ghātiyamāne garahā me uppajjissatī”ti puna cintetvā “payuttapurisehi paccantam paharāpetvā te palāpetvā nivattakāle antarāmagge puttehi saddhim māretum vāṭṭatī”ti bandhulam pakkosāpetvā “paccanto kira kupito, tava puttehi saddhim gantvā core gañhāhi”ti pahiñitvā “ethevassa dvattiñsāya puttehi saddhim sīsañ chinditvā āharathā”ti tehi saddhim aññepi samatthe mahāyodhe pesesi. Tasmim paccantam gacchanteyeva “senāpati kira āgacchati”ti sutvāva payuttakacorā palāyim̄su. So tam padesam āvāsāpetvā janapadam sanṭhāpetvā nivatti.

Athassa nagarato avidūre ṭhāne te yodhā puttehi saddhim sīsañ chindiñsu. Tam divasam mallikāya pañcahi bhikkhusatehi saddhim dve aggasāvakā nimantitā honti. Athassā pubbañhasamaye “sāmikassa te saddhim puttehi sīsañ chindiñsū”ti paññam āharitvā adam̄su. Sā tam pavattim ñatvā kassaci kiñci avatvā paññam ucchañge katvā bhikkhusaṅghameva parivisi. Athassā paricārikā bhikkhūnam bhattam datvā sappicātiñ āharantiyo therānam purato cātiñ bhindiñsu. Dhammasenāpati “upāsike,

bhedanadhammam bhinnam, na cintetabba”nti āha. Sā ucchaṅgato pañṇam nīharitvā “dvattimśaputtehi saddhim pitu sīsam chinnanti me imam pañṇam āhariṁsu, aham idam sutvāpi na cintemi, sappicātiyā bhinnaya kim cintemi, bhante”ti āha. Dhammasenāpati “animittamanaññāta”ntiādīni (su. ni. 579) vatvā dhammam desetvā utṭhāyāsanā vihāram agamāsi. Sāpi dvattimśa suṇisāyo pakkosāpetvā “tumhākam sāmikā attano purimakammaphalam labhiṁsu, tumhe mā socittha mā paridevitha, rañño upari manopadosam mā kariththā”ti ovadi.

Rañño carapurisā tam katham sutvā tesam niddosabhāvam rañño kathayiṁsu. Rājā samvegappatto tassā nivesanam gantvā mallikañca suṇisāyo cassā khamāpetvā mallikāya varam adāsi. Sā “gahito me hotū”ti vatvā tasmiṁ gate matakabhattam datvā nhatvā rājānam upasankamitvā vanditvā “deva, tumhehi me varo dinno, mayhañca aññena attho natthi, dvattimśāya me suṇisānam mama ca kulagharagamanam anujānātthā”ti āha. Rājā sampaticchi. Sā dvattimśāya suṇisānam sakakulam pesetvā sayam kusināranagare attano kulagharam agamāsi. Rājā bandhulasesenāpatino bhāgineyyassa dīghakārāyanassa nāma senāpatiññānam adāsi. So pana “mātulo me iminā mārito”ti rañño otāram gavesanto vicarati. Rājāpi nipparādhassa bandhulassa māritakālato paññāya vippaṭisārī cittassādam na labhati, rajjasukham nānubhoti.

Tadā satthā sākiyānam veļum nāma nigamam upanissāya viharati. Rājā tattha gantvā ārāmato avidūre khandhāvāram nivāsetvā “mahantena parivārena satthāram vandissāmā”ti vihāram gantvā pañca rājakakudhabhañḍāni dīghakārāyanassa datvā ekakova gandhakuṭīm pāvisi. Sabbam **dhammacetiya** asuttaniyāmeneva (ma. ni. 2.364 ādayo) veditabbam. Tasmiṁ gandhakuṭīm paviṭthe dīghakārāyano tāni pañca rājakakudhabhañḍāni gahetvā viṭaṭubham rājānam katvā rañño ekaṁ assam ekañca upaṭṭhānakārikam mātugāmam nivattetvā sāvatthim agamāsi. Rājā satthārā saddhim piyakathaṁ kathetvā nikkhanto senam adisvā tam mātugāmam pucchitvā tam pavattīm sutvā “aham bhāgineyyam ajātasattum ādāya āgantvā viṭaṭubham gaheśāmī”ti rājagahanagaram gacchanto vikāle dvāresu pihitesu nagaram pavisitumasakkonto ekissāya sālāya nipajjītvā vātātapena kilanto rattibhāge tattheva kālamakāsi. Vibhātāya rattiyyā “deva kosalanarinda, idāni anāthosi jāto”ti vilapantiyā tassā itthiyā saddam sutvā rañño ārocesum. So mātulassa mahantena sakkārena sarīrakiccam kāresi.

Viṭaṭubhopi rajjam labhitvā tam veram saritvā “sabbepi sākiye māressāmī”ti mahatiyā senāya nikkhami. Tam divasam satthā paccūsasamaye lokam volokento ñātisaṅghassa vināsam disvā “ñātisaṅgaham kātum vaṭṭati”ti cintetvā pubbañhasamaye piṇḍāya caritvā piṇḍapātapaṭikkanto gandhakuṭiyam sīhaseyyam kappetvā sāyanhasamaye ākāsenā gantvā kapilavatthusāmante ekasmiṁ kabaracchāye rukkhamūle nisīdi. Tato avidūre viṭaṭubhassa rajjasīmāya anto sandacchāyo nigrodharukkho atthi, viṭaṭubho satthāram disvā upasāṅkamitvā vanditvā “bhante, kiñkāraṇā evarūpāya unhavelāya imasmiṁ kabaracchāye rukkhamūle nisīdatha, etasmiṁ sandacchāye nigrodharukkhamūle nisīdatha, bhante”ti vatvā “hotu, mahārāja, ñātakānam chāyā nāma sītalā”ti vutte “ñātakānam rakkhañathāya satthā āgato bhavissat”ti cintetvā satthāram vanditvā sāvatthimeva paccāgami. Satthāpi uppatisvā jetavanameva gato.

Rājā sākiyānam dosam saritvā dutiyam nikkhamitvā tattheva satthāram passitvā puna nivattitvā tatiyavāre nikkhamitvā tattheva satthāram passitvā nivatti. Catutthavāre pana tasmiṁ nikkhante satthā sākiyānam pubbakammam oloketvā tesam nadiyam visapakkhipanapāpakammassa appaṭibāhirabhāvam ñātvā catutthavāre na agamāsi. Viṭaṭubharajā khīrapāyake dārake ādīm katvā sabbe sākiye ghātēt vā galalohitenā nisinnaphalakam dhovitvā paccāgami. Satthari tatiyavāre gamanato paccāgantvā punadivase piṇḍāya caritvā niṭṭhāpitabhattakicce gandhakuṭiyam pavisante disāhi sannipatitā bhikkhū dhammasabhāyam nisīditvā “āvuso, satthā attānam dassetvā rājānam nivattāpetvā ñātake maraṇabhāyā mocesi, evam ñātakānam attacaro satthā”ti bhagavato gunakatham kathayiṁsu. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva tathāgato ñātakānam attham carati, pubbepi cariyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatto nāma rājā dasa rājadhamme akopetvā dhammena rajjam kārente ekadivasam cintesi “jambudīpatale rājāno bahuthambhesu pāsādesu vasanti, tasmā bahūhi thambhehi pāsādakaraṇam nāma anacchariyam, yaṁnūnāhaṁ ekathambhakam pāsādam kāreyyam, evam sabbarājūnam aggarājā bhavissāmī”ti. So vaḍḍhakī pakkosāpetvā “mayhaṁ sobhaggappattam ekathambhakam pāsādam karothā”ti āha. Te “sādhū”ti sampaticchitvā araññam pavisitvā ujū mahante ekathambhakapāsādārahe bahū rukkhe disvā “ime rukkhā santi, maggo pana visamo, na sakkā otāretum, rañño ācikkhissāmā”ti cintetvā tathā akāmsu. Rājā “kenaci upāyena sañikam otārethā”ti vatvā “deva, yena kenaci upāyena na sakkā”ti vutte “tena hi mama uyyāne ekam rukkham upadhārethā”ti āha. Vaḍḍhakī uyyānam gantvā ekam sujātam ujukam gāmanigamapūjitam rājakulatopi laddhabalikammam maṅgalasālarukkham disvā rañño santikam gantvā tamattham ārocesum. Rājā “uyyāne rukkho nāma mama paṭibaddho, gacchatha bho tam chindathā”ti āha. Te “sādhū”ti sampaticchitvā gandhamālādihatthā uyyānam gantvā rukkhe gandhapañcaṅgulikam datvā suttena parikkhipitvā pupphakaṇṇikam bandhitvā dīpam jāletvā balikammaṁ katvā “ito sattame divase āgantvā rukkham chindissāma, rājā chindāpeti, imasmim rukkhe nibbattadevatā aññaththa gacchatu, amhākam doso natthi”ti sāvesum.

Atha tasmim nibbatto devaputto tam vacanam sutvā “nissamsayam ime vaḍḍhakī imam rukkham chindissanti, vimānam me nassissati, vimānapariyantikameva kho pana mayhaṁ jīvitam, imañca rakkham parivāretvā thitesu taruṇasālarukkhesu nibbattānam mama nātidevatānampi bahūni vimānāni nassissanti. Vimānapariyantikameva mama nātīnam devatānampi jīvitam, na kho pana mam tathā attano vināso bādhati, yathā nātīnam, tasmā nesam mayā jīvitam dātum vatthati”ti cintetvā adūharattasamaye dibbālaṅkārapaṭimāṇḍito rañño sirigabbham pavisitvā sakalagabbham ekobhāsam katvā ussisakapasse rodamāno aṭṭhāsi. Rājā tam disvā bhītatasito tena saddhim sallapanto paṭhamam gāthamāha –

13. “Kā tvam suddhehi vatthehi, aghe vehāyasam ḥitā;  
Kena tyāssūni vattanti, kuto tam bhayamāgata”nti.

Tattha **kā** tvanti nāgayakkhasupaññasakkādīsu kā nāma tvanti pucchat. **Vatthehīti** vacanamattamevetam, sabbepi pana dibbālaṅkāre sandhāyevamāha. **Agheti** appatighe ākāse. **Vehāyasanti** tasева vevacanam. **Kena** **tyāssūni** **vattantīti** kena kāranena tava assūni vattanti. **Kutoti** nātiviyogadhanavināsādīnam kiṁ nissāya tam bhayamāgatanti pucchat.

Tato devarājā dve gāthā abhāsi –

14. “Taveva deva vijite, bhaddasāloti mam vidū;  
Satthi vassasahassāni, tiṭṭhato pūjitasā me.
15. “Kārayantā nagarāni, agāre ca disampati;  
Vividhe cāpi pāsāde, na mam te accamaññisum;

Yatheva mam te pūjesum, tatheva tvampi pūjayā”ti.

Tattha **tiṭṭhatoti** sakalabārāṇasinaṅgarehi ceva gāmanigamehi ca tayā ca pūjitasā niccam balikammañca sakkārañca labhantassa mayhaṁ imasmim uyyāne tiṭṭhantassa ettako kālo gatoti dasseti. **Nagarānīti** nagarapaṭisaṅkharaṇākammāni. **Agārecāti** bhūmigehāni. **Disampatīti** disānam pati, mahārāja. **Na** **mam** **teti** te nagarapaṭisaṅkharaṇādīni karontā imasmim nagare porāṇakarājāno mam nātimaññisum nātikkamim̄su na viheṭhayim̄su, mama nivāsarukkham chinditvā attano kammam na kariṁsu, mayhaṁ pana sakkārameva kariṁsūti avaca. **Yathevāti** tasmā yatheva te porāṇakarājāno mam pūjayim̄su, ekopi imam rukkham na chindāpesi, tvañcāpi mam tatheva pūjaya, mā me rukkham chedayīti.

Tato rājā dve gāthā abhāsi –

**16.** “Tam ivāham na passāmi, thūlam kāyena te dumam;  
Ārohapariñāhena, abhirūposi jātiyā.

**17.** “Pāsādam kārayissāmi, ekathambham manoramam;  
Tattha tam upanessāmi, ciram te yakkha jīvita”’nti.

Tattha **kāyenāti** pamāñena. Idam vuttam hoti – tava pamāñena tam viya thūlam mahantam aññam  
dumam na passāmi, tvaññeva pana ārohapariñāhena sujātasāñkhātāya samasaññānaujubhāvappakārāya  
jātiyā ca abhirūpo sobhaggappatto ekathambhapāsādārahoti. **Pāsādanti** tasmā tam chedāpetvā aham  
pāsādam kārāpessāmeva. **Tattha tanti** tam panāham samma devarāja, tattha pāsāde upanessāmi, so tvam  
mayā saddhiṁ ekato vasanto aggagandhamālādīni labhanto sakkārappatto sukham jīvissasi,  
nivāsatñānābhāvena me vināso bhavissatīti mā cintayi, ciram te yakkha jīvitam bhavissatīti.

Tam sutvā devarājā dve gāthā abhāsi –

**18.** “Evam cittam udapādi, sarīrena vinābhāvo;  
Puthuso mama vikantitvā, khañḍaso avakantatha.

**19.** “Agge ca chetvā majjhe ca, pacchā mūlamhi chindatha;  
Evam me chijjamānassa, na dukkham maraṇam siyā”’ti.

Tattha **evam cittam udapādīti** yadi evam cittam tava uppannam. **Sarīrena vinābhāvoti** yadi te  
mama sarīrena bhaddasālarukkhena saddhiṁ mama vinābhāvo patthito. **Puthusoti** bahudhā.  
**Vikantitvāti** chinditvā. **Khañḍasoti** khañḍākhañḍam katvā avakantatha. **Agge cāti** avakantantā pana  
paṭhamam agge, tato majjhe chetvā sabbapacchā mūle chindatha. Evañhi me chijjamānassa na dukkham  
maraṇam siyā, sukham nu khañḍaso bhaveyyāti yācati.

Tato rājā dve gāthā abhāsi –

**20.** “Hatthapādam yathā chinde, kaññanāsañca jīvato;  
Tato pacchā siro chinde, tam dukkham maraṇam siyā.

**21.** “Sukham nu khañḍaso chinnañ, bhaddasāla vanappati;  
Kiñhetu kiñ upādāya, khañḍaso chinnamicchasi”’ti.

Tattha **hatthapādanti** hatthe ca pāde ca. **Tam dukkhanti** evam paṭipātiyā chijjantassa corassa tam  
maraṇam dukkham siyā. **Sukham nūti** samma bhaddasāla, vajjhappattā corā sukhena maritukāmā  
sīsacchedam yācanti, na khañḍaso chedanam, tvam pana evam yācasi, tena tam pucchāmi “sukham nu  
khañḍaso chinna”’nti. **Kiñhetūti** khañḍaso chinnañ nāma na sukham, kāraṇena panettha bhavitabbanti  
tam pucchanto evamāha.

Athassa ācikkhanto bhaddasālo dve gāthā abhāsi –

**22.** “Yañca hetumupādāya, hetum dhammūpasam̄hitam;  
Khañḍaso chinnamicchāmi, mahārāja suñohi me.

**23.** “Ñātī me sukhasamvaddhā, mama passe nivātajā;  
Tepiham upahiñseyya, paresam̄ asukhocita”’nti.

Tattha **hetum dhammūpasamhitanti** mahārāja, yaṁ hetusabhāvayuttameva, na hetupatirūpakam, hetum upādāya ārabba sandhāyāham khaṇḍaso chinnamicchāmi, taṁ ohitasoto suṇohīti attho. **Ñātī meti** mama bhaddasālarukkhassa chāyāya sukhasamvaddhā mama passe taruṇasālarukkhesu nibbattā mayā katavātaraparittānattā nivātajā mama ñātakā devasaṅghā atthi, te aham visālasākhaviṭapo mūle chinditvā patanto upahimseyyam, saṁbhaggavimāne karonto vināseyyanti attho. **Paresam asukhocitanti** evaṁ sante mayā tesam paresam ñātidevesaṅghānam asukham dukkham ocitam vadḍhitam, na cāham tesam dukkhakāmo, tasmā bhaddasālam khaṇḍaso khaṇḍaso chindāpemīti ayametthādhippāyo.

Taṁ sutvā rājā “dhammadiko vatāyam, devaputto, attano vimānavināsatopi ñātīnam vimānavināsam na icchatī, ñātīnam attacariyam carati, abhayamassa dassāmī”ti tussitvā osānagāthamāha –

- 24.** “Ceteyyarūpam cetesi, bhaddasāla vanappati;  
Hitakāmosi ñātīnam, abhayam samma dammi te”ti.

Tattha **ceteyyarūpam cetesi** ñātīsu muducittatāya cintento cintetabbayuttakameva cintesi. Chedeyyarūpam chedesītipi pāṭho. Tassattho – khaṇḍaso chinnamicchanto chedetabbayuttakameva chedesīti. **Abhayanti** etasmiṁ te samma, guṇe pasiditvā abhayam dadāmi, na me pāsādenatho, nāham tam chedāpessāmī, gaccha ñātisaṅghaparivuto sakkatagarukato sukham jīvāti āha.

Devarājā rañño dhammam desetvā agamāsi. Rājā tassovāde ṭhatvā dānādīni puññāni katvā saggapuram pūresi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā “evam, bhikkhave, pubbepi tathāgato ñātatthacariyam acariyevā”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā rājā ānando ahosi, taruṇasālesu nibbattadevatā buddhaparisā, bhaddasāladevarājā pana ahameva ahosi”nti.

Bhaddasālajātakavaṇṇanā dutiyā.

#### [466] 3. Samuddavāṇijajātakavaṇṇanā

**Kasanti vapanti te janāti** idam satthā jetavane viharanto devadattassa pañca kulasatāni gahetvā niraye patitabhāvam ārabba kathesi. So hi aggasāvakesu parisam gahetvā pakkantesu sokam sandhāretum asakkonto uṇhalohite mukhato nikkhante balavavedanāpīlito tathāgatassa guṇam anussaritvā “ahameva nava māse tathāgatassa anattham cintesī, satthu pana mayi pāpacittam nāma natthi, asītimahātherānampi mayi āghāto nāma natthi, mayā katakammena ahameva idāni anātho jāto, satthārāpimhi vissaṭṭho mahātherēhipi ñātisēṭṭhena rāhulattherenapi sakyarājakulehipi, gantvā satthāram khamāpessāmī”ti parisaya saññam datvā attānam pañcakena gāhāpetvā rattim rattim gacchanto kosalarattham sampāpuṇi. Ānandathero satthu ārocesi “devadatto kira, bhante, tumhākam khamāpetum āgacchatī”ti. “Ānanda, devadatto mama dassanam na labhissatī”ti.

Atha tasmīm sāvathinagaradvāram sampatte puna thero ārocesi, bhagavāpi tatheva avaca. Tassa jetavane pokkharaṇiyā samīpam āgatassa pāpam matthakam pāpuṇi, sarīre dāho uppajji, nhatvā pānīyam pivitukāmo hutvā “mañcakato mañ āvuso otāretha, pānīyam pivissāmī”ti āha. Tassa otāretvā bhūmiyam ṭhāpitamattassa cittasāde aladdheyeva mahāpathavī vivaramadāsi. Tāvadeva taṁ avīcito aggijālā uṭṭhāya parikkhipitvā gaṇhi. So “pāpakkammam me matthakam patta”nti tathāgatassa guṇe anussaritvā –

“Imehi aṭṭhīhi tamaggapuggalam, devātidevam naradammasārathiṁ;  
Samantacakkuṁ satapuññalakkhaṇam, pāṇehi buddham saraṇam upemī”ti. (mi. pa. 4.1.3) –

Imāya gāthāya saraṇe patiṭṭhahanto avīciparāyaṇo ahosi. Tassa pana pañca upaṭṭhākakulasatāni ahesum.

Tānipi tappakkhikāni hutvā dasabalaṁ akkositvā avīcimhiyeva nibbattiṁsu. Evam so tāni pañca kulasatāni gaṇhitvā avīcimhi patiṭṭhito.

Athekadivasam bhikkhū dhammasabhāyaṁ kathaṁ samuṭṭhāpesum “āvuso, devadatto pāpo lābhassakkāragiddhatāya sammāsambuddhe aṭṭhāne kopam bandhitvā anāgatabhayamanoloketvā pañcahi kulasatehi saddhim avīciparāyano jāto”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na bhikkhave, idāneva devadatto lābhassakkāragiddho hutvā anāgatabhayam na olokesi, pubbepi anāgatabhayamanoloketvā paccuppannasukhagiddhena saddhim parisāya mahāvināsamaṁ patto”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bārāṇasito avidūre kulasahassanivāso mahāvaḍḍhakīgāmo ahosi. Tattha vaḍḍhakī “tumhākam mañcaṁ karissāma, pīṭham karissāma, geham karissāmā”ti vatvā manussānam hatthato bahum iṇam gahetvā kiñci kātum na sakkhiṁsu. Manussā diṭṭhadīṭhe vaḍḍhakī codenti palibuddhanti. Te iṇāyikehi upaddutā sukham vasitum asakkontā “videsam gantvā yattha katthaci vasissāmā”ti araññam pavisitvā rukkhe chinditvā mahatiṁ nāvam bandhitvā nadim otaretvā āharitvā gāmato gāvutaḍḍhayojanamatte ṭhāne ṭhapetvā adḍharattasamaye gāmaṁ āgantvā puttadāramādāya nāvatṭhānam gantvā nāvam āruyha anukkamena mahāsamuddam pavisitvā vātavegena vicarantā samuddamajjhē ekam dīpakam pāpuṇiṁsu. Tasmim pana dīpake sayamjātasāliucchukadaliambajambupanasatālanālīkerādīni vividhaphalāni atthi, aññataro pabbhinnanāvo puriso paṭhamataram tam dīpakam patvā sālibhattam bhuñjamāno ucchuādīni khādamāno thūlasarīro naggo parūlhakesamassu tasmiṁ dīpake paṭivasati.

Vaḍḍhakī cintayiṁsu “sace ayam dīpako rakkhasapariggahito bhavissati, sabbe pi amhe vināsaṁ pāpuṇissāma, pariggaṇhissāma tāva na”nti. Atha sattaṭha purisā sūrā balavanto sannaddhapañcāvudhā hutvā otaritvā dīpakam pariggaṇhiṁsu. Tasmim khaṇe so puriso bhuttapātarāso ucchurasam pivitvā sukhappatto ramaṇīye padese rajatapaṭṭasadise vālukatale sītacchāyāya uttānako nipajjītvā “jambudīpavāsino kasantā vapantā evarūpam sukhām na labhanti, jambudīpato mayham ayameva dīpako vara”nti gāyamāno udānam udānesi. Atha satthā bhikkhū āmantetvā “so bhikkhave puriso imam udānam udānesī”ti dassento paṭhamam gāthamāha –

**25.** “Kasanti vapanti te janā, manujā kammaphalūpajīvino;  
Nayimassa dīpakkassa bhāgino, jambudīpā idameva no vara”nti.

Tattha **te janāti** te jambudīpavāsino janā. **Kammaphalūpajīvinoti** nānākammānam phalūpajīvino sattā.

Atha te dīpakam pariggaṇhantā purisā tassa gītasaddam sutvā “manussasaddo viya suyyati, jānissāma na”nti saddānusārena gantvā tam purisam disvā “yakkho bhavissatī”ti bhītatasitā sare sannahiṁsu. Sopi te disvā attano vadhabhayena “nāham, sāmi, yakkho, purisomhi, jīvitam me dethā”ti yācanto “purisā nāma tumhādisā naggā na hontī”ti vutte punappunam yācītvā manussabhāvam viññāpesi. Te tam purisam upasaṅkamitvā sammodanīyam kathaṁ sutvā tassa tattha āgataniyāmam pucchim̄su. Sopi sabbam tesam kathetvā “tumhe attano puññasampattiya idhāgatā, ayam uttamadīpo, na ettha sahatthena kammam katvā jīvanti, sayamjātasālīnañceva ucchuādīnañcettha anto natthīti anukkaṇṭhantā vasathā”ti āha. Idha pana vasantānam amhākam añño paripantho natthi, aññam bhayam ettha natthi, ayam pana amanussasapariggahito, amanussā tumhākam uccārapassāvam disvā kujjheyum, tasmā tam karontā vālukam viyūhitvā vālukāya paṭicchādeyyātha, ettakam idha bhayam, aññam natthi, niccam appamattā bhaveyyāthāti. Te tattha vāsam upagacchiṁsu. Tasmim pana kulasahasse pañcannaṁ pañcannaṁ kulasatānam jetṭhakā dve vaḍḍhakī ahesum. Tesu eko bālo ahosi rasagiddho, eko pañdito rasesu anallīno.

Aparabhāge sabbe pi te tattha sukhām vasantā thūlasarīra hutvā cintayiṁsu “ciram pīṭā no surā,

ucchurasena merayam katvā pivissāmā”ti. Te merayam kāretvā pīvitvā madavasena gāyantā naccantā kīlantā pamattā tattha tattha uccārapassāvam̄ katvā appaticchādetvā dīpakam̄ jeguccham̄ paṭikūlam̄ kariṁsu. Devatā “ime amhākam̄ kīlāmaṇḍalam̄ paṭikūlam̄ karontī”ti kujjhītī “mahāsamuddam̄ uttarāpetvā dīpakadhovanam̄ karissāmā”ti mantetvā “ayam kālapakkho, ajja amhākam̄ samāgamo ca bhinno, ito dāni pannarasame divase puṇṇamīuposathadivase candassuggamanavelāya samuddam̄ ubbattetvā sabbepime ghātessāmā”ti divasam̄ thapayim̄su. Atha nesam̄ antare eko dhammiko devaputto “mā ime mama passantassa nassim̄su”ti anukampāya tesu sāyamāsaṁ bhuñjītvā gharadvāre sukhakathāya nisinnesu sabbālaṅkārapaṭimaṇḍito sakaladīpam̄ ekobhāsaṁ katvā uttarāya disāya ākāse ḥatvā “ambho vaḍḍhakī, devatā tumhākam̄ kuddhā. Imasmim̄ thāne mā vasittha, ito aḍḍhamāsaccayena hi devatā samuddam̄ ubbattetvā sabbeva tumhe ghātessanti, ito nikkhāmitvā palāyathā”ti vatvā dutiyam̄ gāthamāha –

- 26.** “Tipañcarattūpagatamhi cande, vego mahā hehitī sāgarassa;  
Uplavissam̄ dīpamimam̄ ulāram̄, mā vo vadhi gacchatha leñamañña”nti.

Tattha **uplavissanti** imam̄ dīpakaṁ uplavanto ajjhottharanto abhibhavissati. **Mā vo vadhi** so sāgaravego tumhe mā vadhi.

Iti so tesam̄ ovādaṁ datvā attano thānameva gato. Tasmim̄ gate aparo sāhasiko kakkhaļo devaputto “ime imassa vacanam̄ gahevatvā palāyeyyum, aham̄ nesam̄ gamanaṁ nivāretvā sabbepime mahāvināsaṁ pāpessāmī”ti cintetvā dibbālaṅkārapaṭimaṇḍito sakaladīpam̄ ekobhāsaṁ karonto āgantvā dakkhiṇāya disāya ākāse ḥatvā “eko devaputto idhāgato, no”ti pucchitvā “āgato”ti vutte “so vo kiṁ kathesi”ti vatvā “imam̄ nāma, sāmī”ti vutte “so tumhākam̄ idha nivāsaṁ na icchatī, dosena katheti, tumhe aññattha agantvā idheva vasathā”ti vatvā dve gāthā abhāsi –

- 27.** “Na jātuyam̄ sāgaravārivego, uplavissam̄ dīpamimam̄ ulāram̄;  
Tam̄ me nimittehi bahūhi diṭṭham̄, mā bhetha kiṁ socatha modathavho.  
**28.** “Pahūtabhakkhaṁ bahuannapānaṁ, pattattha āvāsamimam̄ ulāram̄;  
Na vo bhayaṁ paṭipassāmi kiñci, āputtaputtehi pamodathavho”ti.

Tattha **na jātuyanti** na jātu ayam. **Mā bhethāti** mā bhāyittha. **Modathavhoti** pamoditā pītisomanassajātā hotha. **Āputtaputtehīti** yāva puttānampi puttehi pamodatha, natthi vo imasmim̄ thāne bhayanti.

Evam̄ so imāhi dvīhi gāthāhi te assāsetvā pakkāmi. Tassa pakkantakāle dhammikadevaputtassa vacanam̄ anādiyanto bālavaḍḍhakī “suṇantu me, bhonto, vacana”nti sesavaḍḍhakī āmantetvā pañcamam̄ gāthamāha –

- 29.** “Yo devoyam̄ dakkhiṇāyam̄ disāyam̄, khemanti pakkosati tassa saccam̄;  
Na uttaro vedi bhāyābhāyassa, mā bhetha kiṁ socatha modathavho”ti.

Tattha **dakkhiṇāyanti** dakkhiṇāya, ayameva vā pāṭho.

Tam̄ sutvā rasagiddhā pañcasatā vaḍḍhakī tassa bālassa vacanam̄ ādiyim̄su. Itaro pana pañditavaḍḍhakī tassa vacanam̄ anādiyanto te vaḍḍhakī āmantetvā catasso gāthā abhāsi –

- 30.** “Yathā ime vippavadanti yakkhā, eko bhayaṁ samsati khemameko;  
Tadiñgha mayham̄ vacanam̄ suṇātha, khippam̄ lahum̄ mā vinassimha sabbe.  
**31.** “Sabbe samāgamma karoma nāvam̄, donim̄ dalham̄ sabbayantūpapannaṁ;

Sace ayam dakkhiṇo saccamāha, mogham paṭikkosati uttaroyam;  
Sā ceva no hehitī āpadatthā, imañca dīpam na pariccajema.

32. “Sace ca kho uttaro saccamāha, mogham paṭikkosati dakkhiṇoyam;  
Tameva nāvam abhiruyha sabbe, evam mayam sotthi taremu pāram.
33. “Na ve sugañham paṭhamena seṭṭham, kaniṭṭhamāpāthagataṁ gahetvā;  
Yo cīdha taccham paviceyya gañhati, sa ve naro seṭṭhamupeti thāna”nti.

Tattha **vippavadantī** aññamaññam viruddham vadanti. **Lahunti** purimassa athadīpanam. **Donīti** gambhīram mahānāvam. **Sabbayantūpapannanti** sabbehi phiyārittādīhi yantehi upapannam. **Sā ceva no hehitī āpadatthāti** sā ca no nāvā pacchāpi uppānāya āpadāya attā bhavissati, imañca dīpam na pariccajissāma. **Taremūti** tarissāma. **Na ve sugañhanti** na ve sukhena gañhitabbam. **Seṭṭhanti** uttamam tatham saccam. **Kaniṭṭhanti** pathamavacanam upādāya pacchimavacanam kaniṭṭham nāma. Idhāpi “na ve sugañha”nti anuvattateva. Idam vuttam hoti – ambho vaḍḍhakī, yena kenaci paṭhamena vuttavacanam “idameva seṭṭham tatham sacca”nti sukham na gañhitabbameva, yathā ca tam, evam kaniṭṭham gacchā vuttavacanampi “idameva tatham sacca”nti na gañhitabbam. Yam pana sotavisayam āpāthagataṁ hoti, tam āpāthagataṁ gahetvā yo idha pañditapuriso purimavacanañca pacchimavacanañca paviceyya vicinitvā tiretvā upaparikkhitvā taccham gañhāti, yam tatham saccam sabhāvabhūtam, tadeva paccakkhaṁ katvā gañhāti. **Sa ve naro seṭṭhamupeti thānanti** so uttamam thānam upeti adhigacchati vindati labhatīti.

So evañca pana vatvā āha – “ambho, mayam dvinnampi devatānam vacanam karissāma, nāvam tāva sajjeyyāma. Sace paṭhamassa vacanam saccam bhavissati, tam nāvam abhiruhitvā palāyissāma, atha itarassa vacanam saccam bhavissati, nāvam ekamante ṣhapetvā idheva vasissāmā”ti. Evam vutte bālavadḍhakī “ambho, tvam udakapātiyam susumāram passasi, atīva dīgham passasi, paṭhamadevaputto amhesu dosavasena kathesi, pacchimo sineheneva, imam evarūpam varadīpam pahāya kuhiṁ gamissāma, sace pana tvam gantukāmo, tava parisam gañhitvā nāvam karohi, amhākam nāvāya kiccam natthī”ti āha. Pañđito attano parisam gahetvā nāvam sajjetvā nāvāya sabbūpakarañāni āropetvā sapariso nāvāya aṭṭhāsi.

Tato puṇyamadivase candassa uggamanavelāya samuddato ūmi uttaritvā jāṇukapamāṇā hutvā dīpakaṁ dhovitvā gatā. Pañđito samuddassa uttarāṇabhbāvam niṭtvā nāvam vissajjesi. Bālavadḍhakipakkhikāni pañca kulasatāni “samuddato ūmi dīpadhovanatthāya āgatā, ettakameva eta”nti kathentā nisīdiṁsu. Tato paṭipātiyā kaṭippamāṇā purisappamāṇā tālappamāṇā sattatālappamāṇā sāgarāumi dīpakaṁ vuyhamānā āgañchi. Pañđito upāyakusalatāya rase alaggo sotthinā gato, bālavadḍhakī rasagiddhena anāgatabhayam anolokento pañcahi kulasatehi saddhiṁ vināsam patto.

- Ito parā sānusāsanī tamattham dīpayamānā tisso abhisambuddhagāthā honti –
34. “Yathāpi te sāgaravārimajjhē, sakammunā sotthi vahimṣu vāṇijā;  
Anāgatattham paṭivijjhīyāna, appampi nācceti sa bhūripañño.
  35. “Bālā ca mohena rasānugiddhā, anāgatam appaṭivijjhīyattham;  
Paccuppanne sīdanti athajāte, samuddamajjhē yathā te manussā.
  36. “Anāgatam paṭikayirātha kiccam, ‘mā mām kiccam kiccakāle byadhesi’;  
Tam tādisam paṭikatakiccakārim, na tam kiccam kiccakāle byadheti”ti.

Tattha **sakammunāti** anāgatabhayam disvā puretaram katena attano kammena. **Sotthi vahimṣūti** khemena gamimṣu. **Vāṇijāti** samudde vicaraṇabhbāvena vaḍḍhakī vuttā. **Paṭivijjhīyānāti** evam,

bhikkhave, paṭhamataram kattabbam anāgatam attham paṭivijjhitvā idhaloke bhūripañño kulaputto appamattakampi attano attham na acceti nātivattati, na hāpetīti attho. **Appaṭivijjhīyatthanti** appaṭivijjhitvā attham, paṭhamameva kattabbam akatvāti attho. **Paccuppanneti** yadā tam anāgatam atthajātam uppajjati, tadā tasmiṃ paccuppanne **sīdanti**, atthe jāte attano patiṭṭham na labhanti, samudde te bālavaḍḍhakī manussā viya vināsam pāpuṇanti.

**Anāgatanti** bhikkhave, paṇḍitapuriso anāgatam paṭhamataram kattabbakiccam samparāyikam vā diṭṭhadhammikam vā **paṭikayirātha**, puretarameva kareyya. Kiṃkāraṇā? **Mā mam kiccam kiccakāle byadhesi**, pure kattabbañhi pure akayiramānam pacchā paccuppannabhāvappattam attano kiccakāle kāyacittādhena byadheti, tam mām mā byadhesīti paṭhamameva nam paṇḍito kareyya. **Tam tādisanti** yathā paṇḍitam purisam. **Paṭikatakiccaṅkārinti** paṭikacceva kattabbakiccaṅkārinam. **Tam kiccam kiccakāleti** anāgatam kiccam kayiramānam pacchā paccuppannabhāvappattam attano kiccakāle kāyacittādhakāle tādisam purimam na byadheti na bādhati. Kasmā? Pureyeva katattāti.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi devadatto paccuppannasukhe laggo anāgatabhayaṃ anoloketvā sapariso vināsam patto”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā bālavaḍḍhakī devadatto ahosi, dakkhiṇadisāya ṭhito adhammikadevaputto kokāliko, uttaradisāya ṭhito dhammadikadevaputto sāriputto, paṇḍitavaḍḍhakī pana ahameva ahosi”nti.

Samuddavāṇijajātakavaṇṇanā tatiyā.

[467] 4. Kāmajātakavaṇṇanā

**Kāmaṃ kāmayamānassāti** idam satthā jetavane viharanto aññataram brāhmaṇam ārabba kathesi. Eko kira sāvathivāsī brāhmaṇo aciravatītire khettakaraṇathāya araññam koṭesi. Satthā tassa upaniṣayam disvā sāvatthim piṇḍāya pavisanto maggā okkamma tena saddhiṃ paṭisanthāram katvā “kim karosi brāhmaṇa”ti vatvā “khettaṭṭhānam koṭāpemi bho, gotamā”ti vutte “sādhu, brāhmaṇa, kammaṇam karohi”ti vatvā agamāsi. Eteneva upāyena chinnarukkhe hāretvā khettassa sodhanakāle kasanakāle kedārabandhanakāle vapanakāleti punappunaṃ gantvā tena saddhiṃ paṭisanthāramakāsi. Vapanadivase pana so brāhmaṇo “ajja, bho gotama, mayham vappamaṅgalam, aham imasmin sasse nipphanne buddhappamukhassa bhikkhusaṅghassa mahādānam dassāmī”ti āha. Satthā tuṇhībhāvena adhvāsetvā pakkāmi. Punekadivasam brāhmaṇo sassam olokento atṭhāsi. Satthāpi tatha gantvā “kim karosi brāhmaṇa”ti pucchitvā “sassam olokemi bho gotamā”ti vutte “sādhu brāhmaṇa”ti vatvā pakkāmi. Tadā brāhmaṇo cintesi “samaṇo gotamo abhiṇham āgacchat, nissamsayam bhattena atthiko, dassāmahaṇam tassa bhatta”nti. Tassevam cintetvā geham gatadivase satthāpi tattha agamāsi. Atha brāhmaṇassa ativiya vissāso ahosi. Aparabhāge pariṇate sasse “sve khettam lāyissāmī”ti sanniṭṭhānam katvā nipanne brāhmaṇe aciravatīyā upari sabbarattim karakavassam vassi. Mahogho āgantvā ekanālimattampi anavasesam katvā sabbam sassam samuddam pavesesi. Brāhmaṇo oghamhi patite sassavināsam oloketvā sakabhāvena saṇṭhātum nāhosī, balavasokābhībhūto hatthena uram paharitvā paridevamāno rodanto nipajji.

Satthā paccūsasamaye sokābhībhūtam brāhmaṇam disvā “brāhmaṇassāvassayo bhavissāmī”ti punadivase sāvatthiyam piṇḍāya caritvā piṇḍapāṭapaṭikkanto bhikkhū vihāram pesetvā pacchāsamaṇena saddhiṃ tassa gehadvāram agamāsi. Brāhmaṇo satthu āgatabhāvam sutvā “paṭisanthāratthāya me sahāyo āgato bhavissati”ti paṭiladdhassāso āsanam paññapesi. Satthā pavisitvā paññattāsane nisiditvā “brāhmaṇa, kasmā tvam dummanosi, kim te aphāsuka”nti pucchi. Bho gotama, aciravatītire mayā rukkhacchedanato paṭṭhāya katom kammam tumhe jānātha, aham “imasmin sasse nipphanne tumhākam dānam dassāmī”ti vicarāmi, idāni me sabbam tam sassam mahogho samuddameva pavesesi, kiñci avasiṭṭham natthi, sakatasatamattam dhaññam vinaṭṭham, tena me mahāsoko uppannoti. “Kim pana, brāhmaṇa, socantassa naṭṭham punāgacchatī”ti. “No hetam bho gotamā”ti. “Evam sante kasmā socasi, imesam sattānam dhanadhaññam nāma uppajjanakāle uppajjati, nassanakāle nassati, kiñci saṅkhāragatam anassanadhammam nāma natthi, mā cintayī”ti. Iti nam satthā samassāsetvā tassa

sappāyadhammaṁ desento **kāmasuttam** (su. ni. 772 ādayo) kathesi. Suttapariyosāne socanto brāhmaṇo sotāpattiphale patiṭṭhahi. Satthā tam nissokaṁ katvā uṭṭhāyāsanā vihāram agamāsi. “Satthā asukaṁ nāma brāhmaṇaṁ sokasallasamappitaṁ nissokaṁ katvā sotāpattiphale patiṭṭhāpesī”ti sakalanagaram aññāsi. Bhikkhū dhammasabhāyaṁ kathaṁ samuṭṭhāpesum “āvuso, dasabalo brāhmaṇena saddhiṁ mittam katvā vissāsiko hutvā upāyeneva tassa sokasallasamappitassa dhammaṁ desetvā tam nissokaṁ katvā sotāpattiphale patiṭṭhāpesī”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepāham etam nissokamakāsi”nti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadattassa rañño dve puttā ahesum. So jetṭhakassa uparajjam adāsi, kaniṭṭhassa senāpatiṭṭhānam. Aparabhāge brahmadatte kālakate amaccā jetṭhakassa abhisekam paṭṭhapesum. So “na mayham rajjenattho, kaniṭṭhassa me dethā”ti vatvā punappunam yāciyamānopi paṭikkhipitvā kaniṭṭhassa abhiseke kate “na me issariyenattho”ti uparajjādīnipi na icchi. “Tena hi sādūni bhojanāni bhuñjanto idheva vasāhī”ti vuttepi “na me imasmīm nagare kiccam atthī”ti bārāṇasito nikkhāmitvā paccantaṁ gantvā ekam setṭhikulam nissāya sahatthena kammam karonto vasi. Te aparabhāge tassa rājakumārabhāvaṁ ūnatvā kammam kātum nādamsu, kumāraparihāreneva tam parihamiṣu. Aparabhāge rājakammikā khettappamāṇaggahaṇatthāya tam gāmam agamāmsu. Setṭhi rājakumāram upasaṅkamitvā “sāmi, mayam tumhe posema, kaniṭṭhabhātikassa paññam pesetvā amhākam balim hārethā”ti āha. So “sādhū”ti sampaṭicchitvā “aham asukaseṭṭhikulam nāma upanissāya vasāmi, maṁ nissāya etesam balim vissajjhē”ti paññam pesesi. Rājā “sādhū”ti vatvā tathā kāresi.

Atha nam sakalagāmavāsinopi janapadavāsinopi upasaṅkamitvā “mayam tumhākaññeva balim dassāma, amhākampi suṅkaṁ vissajjhāpehī”ti āhaṁsu. So tesampi atthāya paññam pesetvā vissajjhāpesi. Tato paṭṭhāya te tasseva balim adāmsu. Athassa mahālābhassakkāro ahosi, tena saddhiññevassa taṇhāpi mahatī jātā. So aparabhāgepi sabbam janapadaṁ yāci, upaḍḍharajjam yāci, kaniṭṭhopi tassa adāsiyeva. So taṇhāya vaḍḍhamānāya upaḍḍharajjenapi asantuṭṭho “rajjam gaṇhissāmī”ti janapadarivuto tam nagaram gantvā bahinagare ṣṭhatvā “rajjam vā me detu yuddham vā”ti kaniṭṭhassa paññam pahiṇi. Kaniṭṭho cintesi “ayam bālo pubbe rajjampi uparajjādīnipi paṭikkhipitvā idāni ‘yuddhena gaṇhāmī’ti vadati, sace kho panāham imam yuddhena māressāmi, garahā me bhavissati, kiṁ me rajjenā”ti. Athassa “alam yuddhena, rajjam gaṇhatū”ti pesesi. So rajjam gaṇhitvā kaniṭṭhassa uparajjam datvā tato paṭṭhāya rajjam kārento taṇhāvasiko hutvā ekena rajjena asantuṭṭho dve tīṇi rajjāni patthetvā taṇhāya kotiṁ nāddasa.

Tadā sakko devarājā “ke nu kho loke mātāpitaro upaṭṭhahanti, ke dānādīni puññāni karonti, ke taṇhāvasikā”ti olokento tassa taṇhāvasikabhāvaṁ ūnatvā “ayam bālo bārāṇasirajjenapi na tussati, aham sikkhāpessāmi na”nti mānavakavesena rājadvāre ṣṭhatvā “eko upāyakusalo māṇavo dvāre ṣhito”ti ārocāpetvā “pavisatū”ti vutte pavisitvā rājānam jayāpetvā “kimkāraṇā āgatosi”ti vutte “mahārāja tumhākam kiñci vattabbam atthi, raho paccāsīsāmī”ti āha. Sakkānubhāvena tāvadeva manussā paṭikkamiṣu. Atha nam māṇavo “aham, mahārāja, phītāni ākiṇṇamanussāni sampannabalavāhanāni tīṇi nagarāni passāmi, aham te attano ānubhāvena tesu rajjam gahetvā dassāmi, papañcam akatvā sīgham gantum vaṭṭatī”ti āha. So taṇhāvasiko rājā “sādhū”ti sampaṭicchitvā sakkānubhāvena “ko vā tvam, kuto vā āgato, kiṁ vā te laddhum vaṭṭatī”ti na pucchi. Sopi ettakaṁ vatvā tāvatimśabhanameva agamāsi.

Rājā amacce pakkosāpetvā “eko māṇavo ‘amhākam tīṇi rajjāni gahetvā dassāmī’ti āha, tam pakkosatha, nagare bherim carāpetvā balakāyaṁ sannipātāpetha, papañcam akatvā tīṇi rajjāni gaṇhissāmī”ti vatvā “kiṁ pana te, mahārāja, tassa mānavassa sakkāro vā kato, nivāsaṭṭhānam vā pucchita”nti vutte “neva sakkāram akāsim, na nivāsaṭṭhānam pucchim, gacchatha nam upadhārethā”ti āha. Upadhārentā nam adisvā “mahārāja, sakalanagare mānavam na passāmā”ti ārocesum. Tam sutvā rājā domanassajāto “tīsu nagaresu rajjam naṭṭham, mahantenamhi yasena parihiṇo, ‘neva me

paribbayam adāsi, na ca pucchi nivāsaṭṭhāna’nti mayhaṁ kujjhitvā māṇavo anāgato bhavissati”ti punappunaṁ cintesi. Athassa taṇhāvasikassa sarīre dāho uppajji, sarīre pariḍayhante udaram khobhetvā lohitapakkhandikā udapādi. Ekam bhājanam pavisati, ekam nikhamati, vejjā tikitcchitum na sakkonti, rājā kilamati. Athassa byādhitabhāvo sakalanagare pākaṭo ahosi.

Tadā bodhisatto takkasilato sabbasippāni uggaṇhitvā bārāṇasinañagare mātāpitūnam santikam āgato tam rañño pavattim sutvā “ahaṁ tikitcchissāmī”ti rajadvāram gantvā “eko kira taruṇamāṇavo tumhe tikitcchitum āgato”ti ārocāpesi. Rājā “mahantamahantā disāpāmokkhavejjāpi maṇ tikitcchitum na sakkonti, kiṁ taruṇamāṇavo sakkhissati, paribbayam datvā vissajjetha na”nti āha. Tam sutvā māṇavo “mayhaṁ vejjakammena vetanam natthi, ahaṁ tikitcchāmi, kevalam bhesajjamūlamattam detū”ti āha. Tam sutvā rājā “sādhū”ti pakkosāpesi. Māṇavo rājānam vanditvā “mā bhāyi, mahārāja, ahaṁ te tikitcchāmi, apica kho pana me rogassa samuṭṭhānam ācikkhāhi”ti āha. Rājā harāyamāno “kiṁ te samuṭṭhānena, bhesajjam eva karohi”ti āha. Mahārāja, vejjā nāma “ayaṁ byādhi imam nissāya samuṭṭhito”ti fiatvā anuccavikam bhesajjam karontīti. Rājā “sādu tātā”ti samuṭṭhānam kathento “ekena māṇavena āgantvā tīsu nagaresu rajjam gahetvā dassāmī”tiādīm katvā sabbam kathetvā “iti me tāta, taṇham nissāya byādhi uppanno, sacce tikitcchitum sakkosi, tikitcchāhi”ti āha. Kiṁ pana mahārāja, socanāya tāni nagarāni sakkā laddhunī? “Na sakkā tātā”ti. “Evam sante kasmā soci, mahārāja, sabbameva hi saviññāṇakāviññāṇakavatthum attano kāyam ādīm katvā pahāya gamanīyam, catūsu nagaresu rajjam gahetvāpi tvam ekappahāreneva na catasso bhattapātiyo bhuñjissasi, na catūsu sayanesu sayissasi, na cattāri vatthayugāni acchādessasi, taṇhāvasikenā nāma bhavitum na vatṭati, ayañhi taṇhā nāma vaḍḍhamānā catūhi apāyehi muccitum na detīti.

Iti nam mahāsatto ovaditvā athassa dhammaṁ desento imā gāthā abhāsi –

37. “Kāmaṁ kāmayamānassa, tassa ce tam samijjhati;  
Addhā pītimano hoti, laddhā macco yadicchatī.
38. “Kāmaṁ kāmayamānassa, tassa ce tam samijjhati;  
Tato nam aparam kāme, ghamme taṇhamva vindati.
39. “Gavamva siṅgino siṅgam, vaḍḍhamānassa vaḍḍhati;  
Evaṁ mandassa posassa, bālassa avijānato;  
Bhiyyo taṇhā pipāsā ca, vaḍḍhamānassa vaḍḍhati.
40. “Pathabyā sāliyavakam, gavāssam dāsaporisam;  
Datvā ca nālamekassa, iti vidvā samam care.
41. “Rājā pasayha pathavim vijitvā, sasāgarantam mahimāvasanto;  
Oram samuddassa atittarūpo, pāram samuddassapi patthayetha.
42. “Yāva anussaram kāme, manasā titti nājjhagā;  
Tato nivattā paṭikkamma disvā, te ve sutittā ye paññāya tittā.
43. “Paññāya tittinam seṭṭham, na so kāmehi tappati;  
Paññāya tittam purisam, taṇhā na kurute vasam.
44. “Apacinetheva kāmānam, appicchassa alolupo;  
Samuddamatto puriso, na so kāmehi tappati.
45. “Rathakārova cammassa, parikantam upāhanaṁ;  
Yam Yam cajati kāmānam, tam tam sampajjate sukham;  
Sabbañce sukhamiccheyya, sabbe kāme pariccaje”ti.

Tattha **kāmanti** vatthukāmampi kilesakāmampi. **Kāmayamānassāti** pathayamānassa. **Tassa ce tam samijjhati** tassa puggalassa tam kāmitavatthu samijjhati ce, nippajjati ceti attho. **Tato nam aparam kāmeti** ettha **nantī** nipātamattam. **Aparanti** parabhāgadīpanam. **Kāmeti** upayogabahuvacanam. Idam vuttam hoti – sace kāmaṇi kāmayamānassa tam kāmitavatthu samijjhati, tasmiṇi samiddhe tato param so puggalo kāmayamāno yathā nāma **ghamme** gimhakāle vātātapena kilanto **taṇham vindati**, pāṇiyapipāsam paṭilabhati, evam bhiyyo kāmataṇhāsaṅkhāte kāme vindati paṭilabhati, rūpataṇhādikā taṇhā cassa vadḍhatiyevāti. **Gavamvāti** gorūpassa viya. **Singinoti** matthakam padāletvā uṭṭhitasingassa. **Mandassāti** mandapaññassa. **Bālassāti** bāladhamme yuttassa. Idam vuttam hoti – yathā vacchakassa vadḍhantassa sarīreneva saddhim siṅgam vadḍhati, evam andhabālassapi appattakāmataṇhā ca pattakāmapipāsā ca aparāparam vadḍhatīti.

**Sāliyavakanti** sālikhettayavakhettam. Etena sāliyavādikam sabbam dhaññam dasseti, dutiyapadena sabbam dvipadacatuppadaṇam dasseti. Paṭhamapadena vā sabbam aviññāṇakam, itarena saviññāṇakam. **Datvā cāti** datvāpi. Idam vuttam hoti – tiṭṭhantu tīṇi rajjāni, sace so māṇavo aññam vā sakalampi pathavim saviññāṇakāviññāṇakaratanapūram kassaci datvā gaccheyya, idampi ettakam vatthu ekasseva apariyantam, evam duppūrā esā taṇhā nāma. **Iti vidvā samam caretī** evam jānanto puriso taṇhāvasiko ahutvā kāyasamācārādīni pūrento careyya.

**Oranti** orimakoṭṭhāsam patvā tena atittarūpo puna samuddapārampi pathayetha. Evam taṇhāvasikasattā nāma duppūrāti dasseti. **Yāvāti** aniyāmitaparicchedo. **Anussaranti** anussaranto. **Nājjhagāti** na vindati. Idam vuttam hoti – mahārāja, puriso apariyantepi kāme manasā anussaranto tittim na vindati, pattukāmova hoti, evam kāmesu sattānam taṇhā vadḍhateva. **Tato nivattāti** tato pana vatthukāmilesakāmato cittena nivattitvā kāyena paṭikkammañāna ādīnavam disvā ye paññāya tittā paripuṇṇā, te tittā nāma.

**Paññāya tittinam setṭhanti** paññāya tittinam ayam paripuṇṇaseṭṭho, ayameva vā pāṭho. **Na so kāmehi tappatī** “na hī”tipi pāṭho. Yasmā paññāya titto puriso kāmehi na pariḍayhatīti attho. **Na kurute vasanti tādisañhi** purisam taṇhā vase vattetum na sakkoti, sveva pana taṇhāya ādīnavam disvā sarabhaṅgamāṇavo viya ca aḍḍhamāsakarājā viya ca taṇhāvase na pavattatīti attho. **Apacinethevāti** viddhamsetheva. **Samuddamattotī** mahatiyā paññāya samannāgatattā samuddappamāṇo. So mahantena aggināpi samuddo viya kilesakāmehi na tappati na ḍayhati.

**Rathakāroti** cammakāro. **Parikantanti** parikantanto. Idam vuttam hoti – yathā cammakāro upāhanam parikantanto yam yam cammassa agayhūpagaṭṭhānam hoti, tam tam cajitvā upāhanam katvā upāhanamūlam labhitvā sukrito hoti, evameva paṇḍito cammakārasatthasadiyā paññāya kantanto yam yam odhim kāmānam cajati, tena tenassa kāmodhinā rahitam tam tam kāyakammaṇi vacīkammaṇi manokammañca sukham sampajjati vigatadaratham, sace pana sabbampi kāyakammādisukham vigatapariṭṭhameva iccheyya, kasiṇam bhāvetvā jhānam nibbattetvā sabbe kāme pariccajeti.

Bodhisattassa pana imam gātham kathentassa rañño setacchattam ārammaṇam katvā odātakasiṇajjhānam udapādi, rājāpi arogo ahosi. So tuṭṭho sayanā vuṭṭhahitvā “ettakā vejjā maṇi tikičchitum nāsakkhiṁsu, paṇḍitamāṇavo pana attano nāṇosadhena maṇi nirogam akāsi”ti tena saddhim sallapanto dasamam gāthamāha –

**46.** “Aṭṭha te bhāsitā gāthā, sabbā honti sahassiyā;  
Paṭigāṇha mahābrahme, sādhetaṇi tava bhāsita”nti.

Tattha **aṭṭhāti** dutiyagātham ādīm katvā kāmādīnavasamuyuttā aṭṭha. **Sahassiyāti** sahassārahā. **Paṭigāṇhāti** aṭṭha sahassāni gaṇha. **Sādhetaṇi** tava bhāsita sādhū etam tava vacanam.

Tam sutvā mahāsatto ekādasamam gāthamāha –

47. “Na me attho sahassehi, satehi nahutehi vā;  
Pacchimaṁ bhāsato gātham, kāme me na rato mano”ti.

Tattha **pacchimanti** “rathakārova cammassā”ti gātham. **Kāme me na rato manoti** imam gātham bhāsamānasveva mama vatthukāmepi kilesakāmepi mano nābhiramāmi. Ahañhi imam gātham bhāsamāno attanova dhammadesanāya jhānam nibbatesim, mahārājati.

Rājā bhiyyosomattāya tussitvā mahāsattam vaṇṇento osānagāthamāha –

48. “Bhadrako vatāyam māṇavako, sabbalokavidū muni;  
Yo imam taṇham dukkhajananiṁ, parijanātī paṇḍito”ti.

Tattha **dukkhajanānti** sakalavaṭṭadukkhajananiṁ. **Parijanātītī** parijanī paricchindi, luñcivā nīharīti bodhisattam vaṇṇento evamāha.

Bodhisattopi “mahārāja, appamatto hutvā dhammam carā”ti rājānam ovaditvā ākāsenā himavantam gantvā isipabbajam pabbajitvā yāvatāyukam ṭhatvā brahmavihāre bhāvetvā aparihīnajjhāno hutvā brahmalokūpago ahosi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā “evam, bhikkhave, pubbepāham etam brāhmaṇam nissokamakāsi”nti vatvā jātakanam samodhānesi – “tadā rājā esa brāhmaṇo ahosi, paṇḍitamāṇavo pana ahameva ahosi”nti.

Kāmajātakavaṇṇanā catutthā.

[468] 5. Janasandhajātakavaṇṇanā

**Dasa khaluti** idam satthā jetavane viharanto kosalarañño ovādatthāya kathesi. Ekasmiñhi kāle rājā issariyamadamatto kilesasukhanissito vinicchayampi na patthapesi, buddhupatthānampi pamaggi. So ekadivase dasabalam anussaritvā “satthāram vandissāmī”ti bhuttapātarāso rathavaramāruhya vihāram gantvā satthāram vanditvā nisīdi. Atha nam satthā “kim mahārāja ciram na paññāyasī”ti vatvā “bahukiccatāya no bhante buddhupatthānassa okāso na jāto”ti vutte “mahārāja, mādise nāma ovādadāyake sabbaññubuddhe dhuravihāre viharante ayuttam tava pamajjituṁ, raññā nāma rājakiccesu appamattena bhavitabbam, ratthavāśinam mātāpitusamena agatigamanam pahāya dasa rājadhamme akopentena rajjam kāretum vaṭṭati, rañño hi dhammikabhāve sati parisāpissa dhammikā honti, anacchariyam kho panetam, yam mayi anusāsante tvam dhammena rajjam kāreyyāsi, porāṇakapaṇḍitā anusāsakaācariye avijjamānepi attano matiyāva tividhasucaritadhamme patiṭṭhāya mahājanassa dhammam desetvā saggapathaṁ pūrayamānā agamaṁsu”ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmādatte rajjam kārente bodhisatto tassa aggamahesiyā kucchimhi nibbatti, “janasandhakumāro”tissa nāmam kariṁsu. Athassa vayappattassa takkasilato sabbasippāni uggañhitvā āgatakāle rājā sabbāni bandhanāgārāni sodhāpetvā uparajjam adāsi. So aparabhāge pitu accayena rajje patiṭṭhāya catūsu nagaradvāresu nagaramajjhe rājadvāre cāti cha dānasālāyo kārāpetvā divase divase cha satasahassāni pariccajvitvā sakalajambudīpam saṅkhobhetvā mahādānam pavattento bandhanāgārāni niccam vivaṭāni kārāpetvā dhammabhaṇḍikam sodhāpetvā catūhi saṅgahavatthūhi lokam saṅgāhanto pañca sīlāni rakkhanto uposathavāsam vasanto dhammena rajjam kāresi. Antarantarā ca ratthavāśino sannipātāpetvā “dānam detha, sīlam samādiyatha, bhāvanam bhāvetha, dhammena kammante ca vohāre ca payojetha, daharakāleyeva sippāni uggañhatha, dhanam uppādetha, gāmakūṭakammaṁ vā pisuṇavācākammam vā mā kariththa, caṇḍā pharusā mā ahuvattha, mātupaṭṭhānam pitupaṭṭhānam pūretha, kule jeṭṭhāpacāyino bhavathā”ti dhammam desetvā mahājane sucaritadhamme patiṭṭhāpesi. So ekadivasam pannarasūposathe samādinnuposatho “mahājanassa bhiyyo hitasukhatthāya appamādavihāratthāya dhammam desessāmī”ti cintetvā nagare bherim carāpetvā attano orodhe ādim

katvā sabbanagarajanam sannipātāpetvā rājaṅgaṇe alaṅkaritvā alaṅkataratanamaṇḍapamajjhe supraññattavarapallanke nisīditvā “ambho, nagaravāsino tumhākaṁ tapanīye ca atapanīye ca dhamme desessāmi, appamattā hutvā ohitasotā sakkaccam suṇāthā”ti vatvā dhammam desesi.

Satthā saccaparibhāvitam mukharatanam vivaritvā tam dhammadesanam madhurena sarena kosalarañño āvi karonto –

49. “Dasa khalu imāni ṭhānāni, yāni pubbe akaritvā;  
Sa pacchā manutappati, iccevāha janasandho.
50. “Aladdhā vittam tappati, pubbe asamudānitam;  
Na pubbe dhanamesissam, iti pacchānutappati.
51. “Sakyarūpam pure santam, mayā sippam na sikkhitam;  
Kicchā vutti asippassa, iti pacchānutappati.
52. “Kūṭavedī pure āsim, pisuṇo piṭṭhimāmsiko;  
Caṇḍo ca pharuso cāpi, iti pacchānutappati.
53. “Pāṇātipāṭī pure āsim, luddo cāpi anāriyo;  
Bhūtānam nāpacāyissam, iti pacchānutappati.
54. “Bahūsu vata santīsu, anāpādāsu itthisu;  
Paradāram asevissam, iti pacchānutappati.
55. “Bahumhi vata santamhi, annapāne upaṭṭhite;  
Na pubbe adadaṁ dānam, iti pacchānutappati.
56. “Mātaram pitaram cāpi, jinṇakam gatayobbanam;  
Pahu santo na posissam, iti pacchānutappati.
57. “Ācariyamanusathāram, sabbakāmarasāharam;  
Pitaram atimaññissam, iti pacchānutappati.
58. “Samaṇe brāhmaṇe cāpi, sīlavante bahussute;  
Na pubbe payirupāsissam, iti pacchānutappati.
59. “Sādu hoti tapo ciṇṇo, santo ca payirupāsito;  
Na ca pubbe tapo ciṇṇo, iti pacchānutappati.
60. “Yo ca etāni ṭhānāni, yoniso paṭipajjati;  
Karam purisakiccāni, sa pacchā nānutappati”ti. – imā gāthā āha;

Tattha **ṭhānānīti** kāraṇāni. **Pubbeti** paṭhamameva akaritvā. **Sa pacchā manutappatīti** so paṭhamam kattabbānam akārako puggalo pacchā idhalokepi paralokepi tappati kilamati. “Pacchā vā anutappatī”tipi pāṭho. **Iccevāhāti** iti evam āhāti padacchedo, iti evam rājā janasandho avoca. Iccassuhātipi pāṭho. Tattha assu-kāro nipātamattanam iti assu āhāti padacchedo. Idāni tāni dasa tapanīyakāraṇāni pakāsetum bodhisattassa dhammakathā hoti. Tattha **pubbeti** paṭhamameva taruṇakāle parakkamam katvā **asamudānitam** asambhataṁ dhanam mahallakakāle alabhitvā tappati socati, pare ca sukhite disvā sayam dukkham jīvanto “pubbe dhanam na pariyesissa”nti evam pacchā anutappati, tasmā mahallakakāle sukham jīvitukāmā daharakāleyeva dhammikāni kasikammādīni katvā dhanam

pariyeshathāti dasseti.

**Pure santanti** pure daharakāle ācariye payirupāsitvā mayā kātum sakyarūpaṁ samānam hatthisippādikam kiñci sippam na sikkhitam. **Kicchāti** mahallakakāle asippassa dukkhā jīvitavutti, neva sakkā tadā sippam sikkhitum, tasmā mahallakakāle sukham jīvitukāmā taruṇakāleyeva sippam sikkhathāti dasseti. **Kuṭavedīti** kūṭajānanako gāmakūṭako vā lokassa anatthakārako vā tulākūṭadikārako vā kūṭaṭṭakārako vāti attho. Āsinti evarūpo aham pubbe ahosi. **Pisunoti** pesuññakāraṇo. **Piṭṭhimam̄sikoti** lañjam gahetvā asāmike sāmike karonto paresam piṭṭhimam̄sakhādako. **Iti pacchāti** evam maraṇamañce nipanno anutappati, tasmā sace niraye na vasitukāmāttha, mā evarūpam pāpakammam karithāti ovadati.

**Luddoti** dāruṇo. **Anāriyoti** na ariyo nīcasamācāro. **Nāpacāyissanti** khantimettānuddayavasena nīcavuttiko nāhosim. Sesam purimanayeneva yojetabbam. **Anāpādāsūti** āpādānam āpādo, pariggahoti attho. Natthi āpādo yāsam tā anāpādā, aññehi akatapariggahāsūti attho. **Upaṭṭhiteti** paccupaṭṭhitē. **Na pubbeti** ito pubbe dānam na adadam. **Pahu santoti** dhanabalenāpi kāyabalenāpi positum samattho paṭibalo samāno. **Ācariyanti** ācāre sikkhāpanato idha pitā “ācariyo”ti adhippeto. **Anusatthāranti** anusāsakam. **Sabbakāmarasāharanti** sabbe vatthukāmarase āharitvā positāram. **Atimaññissanti** tassa ovādam agaṇhanto atikkamitvā maññissam.

**Na pubbeti** ito pubbe dhammadikasamaṇabrahmaṇepi gilānāgilānepi cīvarādīni datvā appaṭijagganena na payirupāsissam. **Tapoti** sucaritatapo. **Santoti** tīhi dvārehi upasanto sīlavā. Idam vuttam hoti – tividhasucaritasāñkhāto tapo ciṇṇo evarūpo ca upasanto payirupāsito nāma sādhū sundaro. **Na pubbeti** mayā daharakāle evarūpo tapo na ciṇṇo, iti pacchā jarājīṇo maraṇabhayatajjito anutappati socati. Sace tumhe evam na socitukāmā, tapokammaṇi karoθāti vadati. **Yo ca etānīti** yo pana etāni dasa kāraṇāni paṭhamameva upāyena paṭipajjati samādāya vattati, purisehi kattabbāni dhammadikiccāni karonto so appamādavihārī puriso pacchā nānutappati, somanassappattova hotūti.

Iti mahāsatto anvaddhamāsaṁ iminā niyāmena mahājanassa dhammam desesi. Mahājanopissa ovāde ṭhatvā tāni dasa ṭhānāni pūretvā saggaparāyaṇova ahosi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā “evam, mahārāja, porāṇakapaṇḍitā anācariyakāpi attano matiyāva dhammam desetvā mahājanam saggapathe patiṭṭhāpesu”nti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā parisā buddhaparisā ahesum, janasandharājā pana ahameva ahosi”nti.

Janasandhajātakavaṇṇanā pañcamā.

[469] 6. Mahākaṇhajātakavaṇṇanā

**Kaṇho kaṇho cāti** idam satthā jetavane viharanto lokathacariyam ārabba kathesi. Ekadivasañhi bhikkhū dhammasabhāyam nisīditvā “yāvañcidam, āvuso, satthā bahujanahitāya paṭipanno attano phāsuvihāram pahāya lokasseva attham carati, paramābhīsambodhim patvā sayam pattacīvaramādāya aṭṭhārasayojanamaggam gantvā pañcavaggiyattherānam **dhammacakkam** (sam. ni. 5.1081; mahāva. 13 ādayo; paṭi. ma. 2.30) pavattetvā pañcamiyā pakkhassa **anattalakkhaṇasuttam** (sam. ni. 3.59; mahāva. 20 ādayo) kathetvā sabbesam arahattam adāsi. Uruvelam gantvā tebhātikajaṭilānam addhuḍḍhāni paṭīhāriyasaḥassāni dassetvā pabbājetvā gayāsīse **ādittapariyāyam** (sam. ni. 4.235; mahāva. 54) kathetvā jaṭilasaḥassānam arahattam adāsi, mahākassapassa tīni gāvutāni paccuggamanam gantvā tīhi ovādehi upasampadam adāsi. Eko pacchābhattam pañcacattalīsayojanamaggam gantvā pukkusātikulaputtam anāgāmiphale patiṭṭhāpesi, mahākappinassa vīsayojanasatam paccuggamanam katvā arahattam adāsi, eko pacchābhattam tiṁsayojanamaggam gantvā tāva kakkhaṭam pharusam aṅgulimālam arahatte patiṭṭhāpesi, tiṁsayojanamaggam gantvā ālavakam yakkham sotāpattiphale patiṭṭhāpetvā kumārassa sotthim akāsi. Tāvatimsabhadavane temāsam vasanto asītiyā devatākoṭīnam dhammābhīsamayam sampādesi, brahmañlokam gantvā bakabrahmuno diṭṭhim bhinditvā dasannam

brahmaśahassānam arahattam adāsi, anusamvaccharam tīsu maṇḍalesu cārikam caramāno upanissayasampannānam manussānam saraṇāni ceva sīlānica maggaphalāni ca deti, nāgasupaṇṇādīnampi nānappakāram attham carati”ti dasabalassa lokathacariyaguṇām kathayim̄su. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “anacchariyam, bhikkhave, soham idāni abhisambodhim patvā lokassa attham careyyam, pubbe sarāgakālepi lokassa attham acari”nti vatvā atītam āhari.

Atīte kassapasammāsambuddhakāle bārāṇasiyam usīnako nāma rājā rajjam kāresi. Kassapasammāsambuddhe catusaccadesanāya mahājanam kilesabandhanā mocetvā nibbānanagaram pūretvā parinibbute dīghassa addhuno accayena sāsanam osakki. Bhikkhū ekavīsatiyā anesanāhi jīvikam kappenti, bhikkhū gihisamsaggam karonti, puttadhitādīhi vadḍhanti. Bhikkhuniyopi gihisamsaggam karonti, puttadhitādīhi vadḍhanti. Bhikkhū bhikkhudhammadam, bhikkhuniyo bhikkhunidhammadam, uposakā upāsakadhammadam, upāsikā upāsikadhammadam, brāhmaṇā brāhmaṇadhammadam vissajjesum. Yebhuyyena manussā dasa akusalakammapathe samādāya vattiṁsu, matamatā apāyesu paripūresum. Tadā sakko devarājā nave nave deve apassanto manussalokam olketvā manussānam apāyesu nibbattitabhāvam ūtavā satthu sāsanam osakkitaṁ disvā “kim nu karissāmī”ti cintetvā “attheko upāyo, mahājanam tāsetvā bhītabhāvam ūtavā pacchā assāsetvā dhammadam desetvā osakkitaṁ sāsanam paggayha aparampi vassasahassam pavattanakāraṇam karissāmī”ti sanniṭhānaṁ katvā māṭalidevaputtam mocappamāṇadāṭham catūhi dāṭhāhi viniggatarasmiyā bhayānakam katvā gabbhinīnam dassaneneva gabbhapātanasmattham ghorarūpam ājāneyyappamāṇam kālavaṇṇam mahākaṇhasunakham māpetvā pañcabandhanena bandhitvā rattamālam kaṇṭhe piṭandhitvā rajukotikam ādāya sayam dve kāsāyāni nivāsetvā pacchāmukhe pañcadhā kese bandhitvā rattamālam piṭandhitvā āropitapavālavaṇṇajiyam mahādhanum gahetvā vajiragganārācam nakhena parivat̄ento vanacarakavesam gahetvā nagarato yojanamatte ṭhāne otaritvā “nassati loko, nassati loko”ti tikkhattum saddam anusāvetvā manusse uttāsetvā nagarūpacāram patvā puna saddamakāsi.

Manussā sunakham disvā utrastā nagaram pavisitvā tam pavattim rañño ārocesum. Rājā sīgham nagaradvārāni pidahāpesi. Sakkopi atīhārasahattham pākāram ullaṅghitvā sunakhenā saddhim antonagare patīṭhahi. Manussā bhītatasitā palāyitvā gehāni pavisitvā nilīyim̄su. Mahākaṇhopi diṭṭhadiṭṭhe manusse upadhāvitvā santāsento rājanivesanam agamāsi. Rājaṅgaṇe manussā bhayena palāyitvā rājanivesanam pavisitvā dvāram pidahim̄su. Usīnakarājāpi orodhe gahetvā pāsādaṁ abhiruhi. Mahākaṇho sunakho purimapāde ukkhipitvā vātapāne ṭhatvā mahābhussitaṁ bhussi. Tassa saddo heṭṭhā avīcīm, upari bhavaggam patvā sakalacakavālam ekaninnādaṁ ahosi. **Vidhurajātake** (jā. 2.22.1346 ādayo) hi puṇṇakayakkharañño, **kusajātake** (jā. 2.20.1 ādayo) kusarañño, **bhūridattajātake** (jā. 2.22.784 ādayo) sudassananāgarañño, imasmiṁ mahākaṇhajātake ayam saddoti ime cattāro saddā jambudipe mahāsaddā nāma ahesum.

Nagaravāsino bhītatasitā hutvā ekapurisopi sakkena saddhim kathetum nāsakkhi, rājāyeva satim upaṭṭhāpetvā vātapānam nissāya sakkam āmantetvā “ambho luddaka, kasmā te sunakho bhussatī”ti āha. “Chātabhāvena, mahārājā”ti. “Tena hi tassa bhattam dāpessāmī”ti antojanassa ca attano ca pakkabhattam sabbam dāpesi. Tam sabbam sunakho ekakabalam viya katvā puna saddamakāsi. Puna rājā pucchitvā “idānipi me sunakho chātoyevā”ti sutvā hatthiassādīnam pakkabhattam sabbam āharāpetvā dāpesi. Tasmīm ekappahāreneva niṭṭhāpīte sakalanagarassa pakkabhattam dāpesi. Tampi so tatheva bhuñjitvā puna saddamakāsi. Rājā “na esa sunakho, nissamsayaṁ esa yakkho bhavissati, āgamanakāraṇam pucchissāmī”ti bhītatasito hutvā pucchanto paṭhamam gāthamāha –

**61.** “Kaṇho kaṇho ca ghorō ca, sukkadāṭho pabhāsavā;  
Baddho pañcahi rājjūhi, kiṁ ravi sunakho tavā”ti.

Tattha **kaṇho kaṇhoti** bhayavasena dalhīvasena vā āmeđitam. **Ghoroti** passantānam bhayajanako. **Pabhāsavāti** dāṭhā nikkhantaramsipabhāsenā pabhāsavā. **Kiṁ ravīti** kiṁ viravi. Tavesa evarūpo

kakkhaṭo sunakho kiṁ karoti, kiṁ mige gaṇhāti, udāhu te amitte, kiṁ te iminā, vissajjehi nanti adhippāyenevamāha.

Tam̄ sutvā sakko dutiyam̄ gāthamāha –

62. “Nāyam̄ migānamathāya, usīnaka bhavissati;  
Manussānam̄ anayo hutvā, tadā kaṇho pamokkhati”ti.

Tassattho – ayañhi “migamamsam̄ khādissāmī”ti idha nāgato, tasmā migānam̄ attho na bhavissati, manussamaṁsam̄ pana khāditum̄ āgato, tasmā tesam̄ anayo mahāvināsakārako hutvā yadā anena manussā vināsam̄ pāpitā bhavissanti, tadā ayam̄ kaṇho pamokkhati, mama hatthato muccissatīti.

Atha naṁ rājā “kiṁ pana te bho luddaka-sunakho sabbesamyeva manussānam̄ maṁsaṁ khādissati, udāhu tava amittānaññevā”ti pucchitvā “amittānaññeva me, mahārājā”ti vutte “ke pana idha te amittā”ti pucchitvā “adhammābhiratā visamacārino, mahārājā”ti vutte “kathehi tāva ne amhāka”nti pucchi. Athassa kathento devarājā dasa gāthā abhāsi –

63. “Pattahatthā samaṇakā, muṇḍā saṅghātipārutā;  
Naṅgalehi kasissanti, tadā kaṇho pamokkhati.
64. “Tapassiniyo pabbajitā, muṇḍā saṅghātipārutā;  
Yadā loke gamissanti, tadā kaṇho pamokkhati.
65. “Dīghottarotthā jaṭilā, pañkadantā rajassirā;  
Inam̄ codāya gacchanti, tadā kaṇho pamokkhati.
66. “Adhicca vede sāvittim̄, yaññatantañca brāhmaṇā;  
Bhatikāya yajissanti, tadā kaṇho pamokkhati.
67. “Mātaram̄ pitaram̄ cāpi, jinṇakam̄ gatayobbanam̄;  
Pahū santo na bharanti, tadā kaṇho pamokkhati.
68. “Mātaram̄ pitaram̄ cāpi, jinṇakam̄ gatayobbanam̄;  
Bālā tumheti vakkhanti, tadā kaṇho pamokkhati.
69. “Ācariyabhariyam̄ sakhim̄, mātulāniṁ pitucchakim̄;  
Yadā loke gamissanti, tadā kaṇho pamokkhati.
70. “Asicammam̄ gahetvāna, khaggam̄ paggayha brāhmaṇā;  
Panthaghātam̄ karissanti, tadā kaṇho pamokkhati.
71. “Sukkacchavī vedhaverā, thūlabāhū apātubhā;  
Mittabhedam̄ karissanti, tadā kaṇho pamokkhati.
72. “Māyāvino nekatikā, asappurisacintakā;  
Yadā loke bhavissanti, tadā kaṇho pamokkhati”ti.

Tattha **samaṇakāti** “mayam̄ samaṇāmhā”ti paṭiññāmattakena hīlitavohārenevamāha. **Kasissantī** te tadāpi kasantiyeva. Ayaṁ pana ajānanto viya evamāha. Ayañhissa adhippāyo – ete evarūpā dussīlā mama amittā, yadā mama sunakhenā ete māretvā maṁsam̄ khāditam̄ bhavissati, tadā esa kaṇho ito pañcarajjubandhanā pamokkhatīti. Iminā upāyena sabbagāthāsu adhippāyayojanā veditabbā.

**Pabbajitāti** buddhasāsane pabbajitā. **Gamissantīti** agāramajjhe pañca kāmaguṇe paribhuñjantiyo vicarissanti. **Dīghottarotṭhāti** dāthikānam vaḍḍhitattā dīghuttarotṭhā. **Pāñkadantāti** pañkena malena samannāgatadantā. **Inam̄ codāyāti** bhikkhācariyāya dhanam̄ sam̄haritvā vaḍḍhiyā inam̄ payojetvā tam̄ codetvā tato laddhena jīvikam̄ kappentā yadā gacchantīti attho.

**Sāvittinti** sāvittiñca adhiyitvā. **Yaññatantañcāti** yaññavidhāyakatantam̄, yaññam̄ adhiyitvāti attho. **Bhatikāyāti** te te rājarājamahāmatte upasaṅkamitvā “tumhākam̄ yaññam̄ yajissāma, dhanam̄ dethā”ti evam̄ bhatiatthāya yadā yaññam̄ yajissanti. **Pahū santoti** bharitum posetum samatthā samānā. **Bālā tumheti** tumhe bālā na kiñci jānāthāti yadā vakkhanti. **Gamissantīti** lokadhammasevanavasena gamissanti. **Panthaghātānti** panthe ṭhatvā manusse māretvā tesam̄ bhañḍaggahañam̄.

**Sukkacchavīti** kasāvacuṇṇādigham̄sanena samuṭṭhāpitasukkacchavivāṇā. **Vedhaverāti** vidhavā apatikā, tāhi vidhavāhi veram̄ carantīti vedhaverā. **Thūlabāhūti** pādaparimaddanādīhi samuṭṭhāpitaṁsatāya mahābāhū. **Apātubhāti** apātubhāvā, dhanuppādarahitāti attho. **Mittabhedanti** mithubhedam̄, ayameva vā pātho. Idam̄ vuttam̄ hoti – yadā evarūpā itthidhuttā “imā amhe na jahissantī”ti sahiraññā vidhavā upagantvā samvāsam̄ kappetvā tāsam̄ santakam̄ khāditvā tāhi saddhim̄ mittabhedam̄ karissanti, vissāsam̄ bhinditvā aññam̄ sahiraññam̄ gamissanti, tadā esa te core sabbeva khāditvā muccissati. **Asappurisacintakāti** asappurisacittehi paradukkhacintanasilā. **Tadāti** tadā sabbepime ghātētvā khāditamañso kañho pamokkhatīti.

Evañca pana vatvā “ime mayhañ, mahārāja, amittā”ti te te adhammakārake pakkhanditvā khāditukāmatam̄ viya katvā dasseti. So tato mahājanassa ultrastakāle sunakhañ rajjuyā ākaḍḍhitvā ṭhapitam̄ viya katvā luddakavesam̄ vijahitvā attano ānubhāvena ākāse jalāmāno ṭhatvā “mahārāja, aham̄ sakko devarājā, ‘ayam̄ loko vinassatī’ti āgato, pamattā hi mahājanā, adhammam̄ vattitvā matamatā sampati apāye pūrenti, devaloko tuccho viya vito, ito paṭṭhāya adhammikesu kattabbam̄ aham̄ jānissāmi, tvam̄ appamatto hohi, mahārājā”ti catūhi satārahagāthāhi dhammañ desetvā manussānam̄ dānasilesu patiṭṭhāpetvā osakkitasāsanam̄ aññam̄ vassasahassam̄ pavattanasamatthañ katvā mātalim̄ ādāya sakāṭṭhānameva gato. Mahājanā dānasilādīni puññāni katvā devaloke nibbattiṁsu.

Satthā imam̄ dhammadesanañ āharitvā “evam̄ bhikkhave pubbepāhañ lokassa athameva carāmī”ti vatvā jātakam̄ samodhānesi – “tadā mātali ānando ahosi, sakko pana ahameva ahosi”nti.

Mahākañhājātakavaññanā chaṭṭhā.

[470] 7. Kosiyajātakavaññanā

**73-93.** Kosiyajātakam̄ **sudhābhōjanajātake** (jā. 2.21.192 ādayo) āvi bhavissati.

Kosiyajātakavaññanā sattamā.

[471] 8. Menḍakapañhājātakavaññanā

**94-105.** Menḍakapañhājātakam̄ **umaṅgajātake** (jā. 2.22.590 ādayo) āvi bhavissati.

Menḍakapañhājātakavaññanā aṭṭhamā.

[472] 9. Mahāpadumajātakavaññanā

**Nādaṭṭhā parato dosanti** idam̄ satthā jetavane viharanto ciñcamāñavikam̄ ārabba kathesi. Pañhamabodhiyāñhi dasabalassa puthubhūtesu sāvakesu aparimāñesu devamanussesu ariyabhūmiñ okkantesu patthañtesu guṇasamudayesu mahālābhasakkāro udapādi. Titthiyā sūriyuggamane khajjopanakasadisā ahesum̄ hatalābhasakkārā. Te antaravīthiyam̄ ṭhatvā “kim̄ samañgo gotamova buddho, mayampi buddhā, kim̄ tasveva dinnam̄ mahapphalam̄, amhākampi dinnam̄ mahapphalameva, amhākampi detha karothā”ti evam̄ manusse viññāpentāpi lābhasakkāram̄ alabhartā raho sannipatitvā

“kena nu kho upāyena samañassa gotamassa manussānam antare avaṇṇam uppādetvā lābhasakkāram nāseyyāmā”ti mantayiṁsu. Tadā sāvatthiyaṁ ciñcamāṇavikā nāmekā paribbājikā uttamarūpadharā sobhaggappattā devaccharā viya. Tassā sarīrato rasmio niccharanti. Atheko kharamantī evamāha – “ciñcamāṇavikā paṭicca samañassa gotamassa avaṇṇam uppādetvā lābhasakkāram nāsessāmā”ti. Te “attheso upāyo”ti sampaṭicchimṣu. Atha sā titthiyārāmaṁ gantvā vanditvā atṭhāsi, titthiyā tāya saddhiṁ na kathesum. Sā “ko nu kho me doso”ti yāvatatiyam “vandāmi ayyā”ti vatvā “ayyā, ko nu kho me doso, kiṁ mayā saddhiṁ na kathethā”ti āha. “Bhagini, samañam gotamam amhe viheṭhentaṁ hatalābhaskāre katvā vicarantam na jānāsī”ti. “Nāham jānāmi ayyā, mayā kiṁ panettha kattabbanti. Sace tvaṁ bhagini, amhākām sukhamicchasi, attānam paṭicca samañasssa gotamassa avaṇṇam uppādetvā lābhasakkāram nāsehī”ti.

Sā “sādhu ayyā, mayhameveso bhāro, mā cintayitthā”ti vatvā pakkamitvā itthimāyāsu kusalatāya tato paṭṭhāya sāvatthivāśinām dhammadhathām sutvā jetavanā nikhamanasaṁaye indagopakavaṇṇam paṭam pārupitvā gandhamālādihatthā jetavanābhīmukhī gacchantī “imāya velāya kuhiṁ gacchasi”ti vutte “kiṁ tumhākām mama gamanaṭṭhānenā”ti vatvā jetavanasamīpe titthiyārāme vasitvā pātova “aggavandanam vandissāmā”ti nagarā nikhamante upāsakajane jetavane vutthā viya hutvā nagaram pavisi. “Kuhiṁ vutthāsi”ti vutte “kiṁ tumhākām mama vutthaṭṭhānenā”ti vatvā māsaḍhamāsaccayena pucchiyamānā “jetavane samañena gotamena saddhiṁ ekagandhakuṭiyā vutthāmhi”ti āha. Puthujjanānaṁ “saccam nu kho etam, no”ti kaṅkham uppādetvā temāsacatumāsaccayena pilotikāhi udaram vēhetvā gabbhīnivaṇṇam dassetvā upari rattapaṭam pārupitvā “samañam gotamam paṭicca gabbho me laddho”ti andhabāle gāhāpetvā atṭhanavamāsaccayena udare dārumaṇḍalikām bandhitvā upari rattapaṭam pārupitvā hatthapādapiṭṭhiyo gohanukena koṭṭāpetvā ussade dassetvā kilantindriyā hutvā sāyanhasamaye tathāgate alaṅkatadhammāsane nisīditvā dhammam desente dhammasabham gantvā tathāgatassa purato ṭhatvā “mahāsamaṇa, mahājanassa tāva dhammam desesi, madhuro te saddo, supusitaṁ dantāvaraṇam, aham pana tam paṭicca gabbham labhitvā paripuṇṇagabbhā jātā, neva me sūtigharam jānāsi, na sappitelādīni, sayam akaronto upaṭṭhākānampi aññataram kosalarājānam vā anāthapiṇḍikam vā visākhām upāsikam vā “imissā ciñcamāṇavikāya kattabbayuttam karohī”ti na vadasi, abhiramitumyeva jānāsi, gabbhaparihāram na jānāsi”ti gūthapiṇḍam gahetvā candamaṇḍalam dūsetum vāyamantī viya parisamajjhe tathāgatam akkosi. Tathāgato dhammadhathām ṭhapetvā sīho viya abhinadanto “bhagini, tayā kathitassa tathabhāvam vā atathabhāvam vā ahañceva tvañca jānāmā”ti āha. Āma, samaṇa, tayā ca mayā ca nātabhāvenetam jātanti.

Tasmim khaṇe sakkassa bhavānam uṇhākāram dassesi. So āvajjamāno “ciñcamāṇavikā tathāgatam abhūtena akkosati”ti nātvā “imam vatthum sodhessāmī”ti catūhi devaputtehi saddhiṁ āgami. Devaputtā mūsikapotakā hutvā dārumaṇḍalikassa bandhanarajjuke ekappahāreneva chindimṣu, pārutapaṭam vāto ukkhipi, dārumaṇḍalikām patamānam tassā pādapiṭṭhiyam pati, ubho aggapādā chijjimṣu. Manussā utṭhāya “kālakaṇṇi, sammāsambuddham akkosasi”ti sīse kheṭam pātete vā leḍḍudaṇḍādihatthā jetavanā nīhariṁsu. Athassā tathāgatassa cakkhupathām atikkantakāle mahāpathavī bhijjivā vivaramadāsi, avīcito aggijālā utṭhahi. Sā kuladattiyam kambalam pārupamānā viya gantvā avīcimhi nibbatti. Aññatithiyānam lābhasakkāro parihāyi, dasabalassa bhiyyosomattāya vadḍhi. Punadivase dhammasabhāyam kathām samuṭṭhāpesum “āvuso, ciñcamāṇavikā evam ulāraguṇam aggadakkhiṇeyyam sammāsambuddham abhūtena akkositvā mahāvināsām pattā”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi esā mam abhūtena akkositvā mahāvināsām pattā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmādatte rajjam kārente bodhisatto tassa aggamahesiya kucchimhi nibbatti, phullapadumasassirikamukhattā panassa “padumakumāro”tveva nāmaṁ karimṣu. So vayappatto takkasilāyam gantvā sabbasippāni uggaṇhitvā āgami. Athassa mātā kālamakāsi. Rājā aññam aggamahesiṁ katvā puttassa uparajjam adāsi. Aparabhāge rājā paccantam kupitam vūpasametum aggamahesiṁ āha “bhadde, idheva vasa, aham paccantam kupitam vūpasametum gacchāmī”ti vatvā

“nāham idheva vasissāmi, ahampi gamissāmī”ti vutte yuddhabhūmiyā ādīnavam dassetvā “yāva mamāgamanā anukkaṇṭhamānā vasa, aham padumakumāram yathā tava kattabbakiccesu appamatto hoti, evam āñāpetvā gamissāmī”ti vatvā tathā katvā gantvā paccāmitte palāpetvā janapadam santappetvā paccāgantvā bahinagare khandhāvāram nivāsesi. Bodhisatto pitu āgatabhāvam ñatvā nagaram alaṅkārāpetvā rājageham paṭijaggāpetvā ekakova tassā santikam agamāsi.

Sā tassa rūpasampatti disvā paṭibaddhacittā ahosi. Bodhisatto tam vanditvā “amma, kiṁ amhākam kattabba”nti pucchi. Atha nam “ammātī mam vadasi”ti utṭhāya hatthe gahetvā “sayanam abhiruhā”ti āha. “Kiṁkāraṇā”ti? “Yāva rājā na āgacchati, tāva ubhopi kilesaratiyā ramissāmā”ti. “Amma, tvam mama mātā ca sasāmikā ca, mayā sapariggaho mātugāmo nāma kilesavasena indriyāni bhinditvā na olokitapubbo, katham tayā saddhiṃ evarūpam kiliṭṭhakammañ karissāmī”ti. Sā dve tayo vāre kathetvā tasmiñ anicchamāne “mama vacanam na karosi”ti āha. “Āma, na karomī”ti. “Tena hi rañño kathetvā sīsam te chindāpessāmī”ti. Mahāsatto “tava ruciñ karohī”ti vatvā tam lajjāpetvā pakkāmi.

Sā bhītatasitā cintesi “sace ayam paṭhamam pitu ārocessati, jīvitam me natthi, ahameva puretaram kathessāmī”ti bhattam abhuñjitvā kiliṭṭhalomavaththam nivāsetvā sarīre nakharājiyo dassetvā “kuhim devīti rañño pucchanakāle “gilānā”ti katheyyāthā”ti paricārikānam saññam datvā gilānālayam katvā nipajji. Rājāpi nagaram padakkhiṇam katvā nivesanam āruyha tam apassanto “kuhim devī”ti pucchitvā “gilānā”ti sutvā sirigabbham pavisitvā “kiṁ te devi, aphāsuka”nti pucchi. Sā tassa vacanam asuṇṭant viya hutvā dve tayo vāre pucchitā “mahārāja, kasmā kathesi, tuṇhī hohi, sasāmikaitthiyo nāma mādisā na hontī”ti vatvā “kena tvam vihethitāsi, sīgham me kathesi, sīsamassa chindissāmī”ti vutte “kamṣi tvam, mahārāja, nagare ṭhapetvā gato”ti vatvā “padumakumāra”nti vutte “so mayham vasanaṭṭhānam āgantvā ‘tāta, mā evam karohi, aham tava mātā’ti vuccamānopi ‘ṭhapetvā mam añño rājā natthi, aham tam gehe karityā kilesaratiyā ramissāmī”ti mañ kesesu gahetvā aparāparam luñcityā attano vacanam akarontim mañ pātetvā koṭṭetvā gato”ti āha.

Rājā anupaparikkhitvā āśīviso viya kuddho purise āñāpesi “gacchatha, bhañe, padumakumāram bandhitvā ānethā”ti. Te nagaram avattharantā viya tassa geham gantvā tam bandhitvā paharitvā pacchābāham gālhabandhanam bandhitvā rattakaṇaveramālam gīvāyam paṭimuñcivtā vajjhām katvā ānayim̄su. So “deviyā idam kamma”nti ñatvā “bho purisā, nāham rañño dosakārako, nipparādhohamasmi”ti vilapanto āgacchati. Sakalanagarañ samkhubbhitvā “rājā kira mātugāmassa vacanam gahetvā mahāpadumakumāram ghātāpesī”ti sannipatitvā rājakumārassa pādamūle nipatitvā “idam te sāmi, ananucchavika”nti mahāsaddena paridevi. Atha nam netvā rañño dassesum. Rājā disvā cittam niggaṇhitum asakkonto “ayam arājāvā rājalīlām karoti, mama putto hutvā aggamahesiya aparajjhati, gacchatha nam corapapāte pātetvā vināsam pāpethā”ti āha. Mahāsatto “na mayham, tāta, evarūpo aparādho atthi, mātugāmassa vacanam gahetvā mā mañ nāsehī”ti pitaram yāci. So tassa katham na ganhi.

Tato sołasasahassā antepurikā “tāta mahāpadumakumāra, attano ananucchavikam idam laddha”nti mahāviravam viravim̄su. Sabbe khattiyamahāsālādayopi amaccaparijanāpi “deva, kumāro sīlācāragunasampanno vamsānurakkhito rajjadāyādo, mā nañ mātugāmassa vacanam gahetvā anupaparikkhitvā vināsehi, raññā nāma nisammakārinā bhavitabba”nti vatvā satta gāthā abhāsim̄su –

- 106.** “Nādaṭṭhā parato dosam, aṇum thūlāni sabbaso;  
Issaro pañaye dañḍam, sāmam appaṭivekkhiya.
- 107.** “Yo ca appaṭivekkhitvā, dañḍam kubbati khattiyo;  
Sakaṇṭakam so gilati, jaccandhova samakkhikam.
- 108.** “Adaṇḍiyam dañḍayati, dañḍiyañca adaṇḍiyam;

Andhova visamam maggam, na jānāti samāsamam.

109. “Yo ca etāni ṭhānāni, aṇum thūlāni sabbaso;  
Sudiṭṭhamanusāseyya, sa ve voharitu marahati.
110. “Nekantamudunā sakkā, ekantatikhiṇena vā;  
Attam mahante ṭhapetum, tasmā ubhayamācare.
111. “Paribhūto mudu hoti, atitikkho ca veravā;  
Etañca ubhayam nātvā, anumajjhām samācare.
112. “Bahumpi ratto bhāseyya, duṭṭhopi bahu bhāsati;  
Na itthikāraṇā rāja, puttam ghātetumarahasī”ti.

Tattha **nādaṭṭhāti** na adisvā. **Paratoti** parassa. **Sabbasoti** sabbāni. **Aṇumthūlānīti** khuddakamahantāni vajjāni. **Sāmaṇ appaṭivekkhiyāti** parassa vacanam gahetvā attano paccakkham akatvā pathavissaro rājā daṇḍam na paṇaye na paṭṭhapeyya. Mahāsammatarājakālasmiñhi satato uttari daṇḍo nāma natthi, tālanagarahaṇapabbājanato uddham̄ haththapādacchedanaghātanaṁ nāma natthi, pacchā kakkhaṭārājūnaṁyeva kāle etam uppānam, tam sandhāya te amaccā “ekanteneva parassa dosam sāmaṇ adisvā kātum na yutta”nti kathentā evamāhaṁsu.

**Yo ca appaṭivekkhitvāti** mahārāja, evam appaṭivekkhitvā dosānucchavike danḍe pañetabbe yo rājā agatigamane ṭhito tam dosam appaṭivekkhitvā hathacchedādidaṇḍam karoti, so attano dukkhakāraṇam karonto sakantakam bhojanam gilati nāma, jaccandho viya ca samakkhikam bhūñjati nāma.

**Adanḍiyanti** yo adaṇḍiyam adanḍapānetabbañca danḍetvā danḍiyañca danḍapānetabbam adanḍetvā attano rucimeva karoti, so andho viya visamam maggam paṭipanno, na jānāti samāsamam, tato pāsāṇādīsu pakkhalanto andho viya catūsu apāyesu mahādukkham pāpuṇātīti attho. **Etāni ṭhānānīti** etāni danḍiyādanḍiyakāraṇāni ceva danḍiyakāraṇesupi aṇumthūlāni ca sabbāni sudiṭṭham disvā anusāseyya, sa ve voharitum rajjamanusāsitum arahatīti attho.

**Attam mahante ṭhapetunti** evarūpo anuppanne bhoge uppādetvā uppanne thāvare katvā attānam mahante ulāre issariye ṭhapetum na sakkotīti attho. **Mudūti** mudurājā ratṭhavāsīnam paribhūto hoti avaññāto, so rajjam niccoram kātum na sakkoti. **Veravāti** atitikkhassa pana sabbe pi ratṭhavāsino verino hontīti so veravā nāma hoti. **Anumajjhānti** anubhūtam mudutikhiṇabhāvānam majjhām samācare, amudu atikkho hutvā rajjam kāreyyāti attho. **Na itthikāraṇāti** pāpam lāmakam mātugāmam nissāya vamsānurakkhakam chattadāyādam puttam ghātetum nārahasi, mahārājāti.

Evam nānākāraṇehi kathentāpi amaccā attano kathaṁ gāhāpetum nāsakkhiṁsu. Bodhisattopi yācanto attano kathaṁ gāhāpetum nāsakkhi. Andhabālo pana rājā “gacchatha naṁ corapapāte khipathā”ti āñāpento aṭṭhamam gāthamāha –

113. “Sabbova loko ekato, itthī ca ayamekikā;  
Tenāham paṭipajjissam, gacchatha pakkhipatheva ta”nti.

Tattha **tenāhanti** yena kāraṇena sabbo loko ekato kumārasseva pakkho hutvā ṭhito, ayañca itthī ekikāva, tena kāraṇena aham imissā vacanam paṭipajjissam, gacchatha tam pabbataṁ āropetvā papāte khipathhevāti.

Evam vutte solasasahassāsu rājaitthīsu ekāpi sakabhāvena sañṭhātum nāsakkhi, sakalanagaravāsino bāhā paggayha kanditvā kese vikirayamānā vilapim̄su. Rājā “ime imassa papāte khipanam paṭibāheyyu”nti saparivāro gantvā mahājanassa paridevantasseva naṁ uddham̄pādam avamsiram katvā

gāhāpetvā papāte khipāpesi. Athassa mettānubhāvena pabbate adhivatthā devatā “mā bhāyi mahāpadumā”ti tam samassāsetvā ubhohi hatthehi gahetvā hadaye ṭhapetvā dibbasamphassam pharāpetvā otaritvā pabbatapāde patiṭṭhitānāgarājassa phaṇagabbhe ṭhapesi. Nāgarājā bodhisattam nāgabhavanam netvā attano yasam majjhe bhinditvā adāsi. So tattha ekasamvaccharam vasitvā “manussapatham gamissāmī”ti vatvā “kataram thāna”nti vutte “himavantam gantvā pabbajissāmī”ti āha. Nāgarājā “sādhū”ti tam gahetvā manussapathē patiṭṭhāpetvā pabbajitaparikkhāre datvā sakaṭṭhānameva gato. Sopi himavantam pavisitvā isipabbajjam pabbajitvā jhānābhiññam nibbattetvā vanamūlaphalāhāro tattha paṭivasati.

Atheko bārāṇasivāsī vanacarako tam thānam patto mahāsattam sañjānitvā “nanu tvam deva, mahāpadumakumāro”ti vatvā “āma, sammā”ti vutte tam vanditvā katipāham tattha vasitvā bārāṇasim gantvā rañño ārocesi “deva, putto te himavantapadese isipabbajjam pabbajitvā paññasālāyam vasati, aham tassa santike vasitvā āgato”ti. “Paccakkhato te diṭṭho”ti? “Āma devā”ti. Rājā mahābalakāyaparivuto tattha gantvā vanapariyante khandhāvāram bandhitvā amaccagaṇaparivuto paññasālam gantvā kañcanarūpasadisam paññasāladvāre nisinnam mahāsattam disvā vanditvā ekamantam nisidi. Amaccāpi vanditvā paṭisanthāram katvā nisidim̄su. Bodhisattopi rājānam paṭipucchitvā paṭisanthāramakāsi. Atha nam rājā “tāta, mayā tvam gambhīre papāte khipāpito, kathaṁ sajīvitosi”ti pucchanto navamam gāthamāha –

- 114.** “Anekatāle narake, gambhīre ca suduttare;  
Pātito giriduggasmim, kena tvam tattha nāmarī”ti.

Tattha **anekatāleti** anekatālappamāṇe. **Nāmarīti** na amari.

Tatoparam –

- 115.** “Nāgo jātaphaṇo tattha, thāmavā girisānujo;  
Paccaggahi maṁ bhogehi, tenāham tattha nāmarim.

- 116.** “Ehi tam paṭinessāmi, rājaputta sakam gharam;  
Rajjam kārehi bhaddante, kiṁ araññe karissasi.

- 117.** “Yathā gilitvā baṭisam, uddhareyya salohitam;  
Uddharityā sukhī assa, evam passāmi attanam.

- 118.** “Kiṁ nu tvam baṭisam brūsi, kiṁ tvam brūsi salohitam;  
Kiṁ nu tvam ubbhataṁ brūsi, tam me akkhāhi pucchito.

- 119.** “Kāmāham baṭisam brūmi, hatthiassam salohitam;  
Cattāham ubbhataṁ brūmi, evam jānāhi khattiya”ti. –

Imāsu pañcasu ekantarikā tisso gāthā bodhisattassa, dve rañño.

Tattha **paccaggahi** manti pabbatapatanakāle devatāya pariggahetvā dibbasamphassena samassāsetvā upanītam mam paṭiggaṇhi, gahetvā ca pana nāgabhavanam ānetvā mahantam yasam datvā “manussapatham mam nehī”ti vutto mam manussapatham ānesi. Aham idhāgantvā pabbajito, iti tena devatāya ca nāgarājassa ca ānubhāvena aham tattha nāmarinti sabbam ārocesi.

**Ehīti** rājā tassa vacanam sutvā somanassappatto hutvā “tāta, aham bālabhāvena itthiyā vacanam gahetvā evam sīlācārasampanne tayi aparajjhīm, khamāhi me dosa”nti pādesu nipatitvā “uṭṭhehi, mahārāja, khamāma te dosam, ito param puna mā evam anisammakārī bhaveyyāsī”ti vutte “tāta, tvam

attano kulasantakam setacchattam ussāpetvā rajjam anusāsanto mayham khamasi nāmā”ti evamāha.

**Uddharitvāti** hadayavakkādīni asampattameva tam uddharitvā sukhī assa. **Evam passāmi** attananti attānam mahārāja, evam ahampi puna sotthibhāvappattam gilitabalisaṁ purisamiva attānam passāmīti. “**Kim nu tva**”nti idam rājā tamatthaṁ vitthārato sotum pucchatī. **Kāmāhanti** pañca kāmaguṇe aham. **Hatthiassam salohitanti** evam hatthiassarathavāhanam sattaratanādivibhavam “salohita”nti brūmi. **Cattāhanti** cattam aham, yadā tam sabbampi cattam hoti pariccattam, tam dānāham “ubbhata”nti brūmi.

“Iti kho, mahārāja, mayham rajjena kiccam natthi, tvam pana dasa rājadhamme akopetvā agatigamanam pahāya dhammena rajjam kārehī”ti mahāsatto pitu ovādam adāsi. So rājā roditvā paridevitvā nagaram gacchanto antarāmagge amacce pucchi. “Aham kam nissāya evarūpena ācāraguṇasampannena puttena viyogam patto”ti? “Aggamahesiṁ, devā”ti. Rājā tam uddhampādam gāhāpetvā corapapāte khipāpetvā nagaram pavisitvā dhammena rajjam kāresi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā “evam, bhikkhave, pubbepeśā maṁ akkositvā mahāvināsaṁ pattā”ti vatvā –

120. “Ciñcamāṇavikā mātā, devadatto ca me pitā;  
Ānando paññito nāgo, sāriputto ca devatā;  
Rājaputto aham āsim, evam dhāretha jātaka”nti. –

Osānagāthāya jātakam samodhānesi.

Mahāpadumajātakavaṇṇanā navamā.

[473] 10. Mittāmittajātakavaṇṇanā

**Kāni kammānīti** idam satthā jetavane viharanto kosalarañño atthacarakam amaccam ārabbha kathesi. So kira rañño bahūpakāro ahosi. Athassa rājā atirekasammānam kāresi. Avasesā nam asahamānā “deva, asuko nāma amacco tumhākam anatthakārako”ti paribhindiṁsu. Rājā tam pariggaṇhanto kiñci dosam adisvā “ahaṁ imassa kiñci dosam na passāmi, kathaṁ nu kho sakkā mayā imassa mittabhāvam vā amittabhāvam vā jānitu”nti cintetvā “imam pañham ṭhapetvā tathāgatam aññō jānitum na sakkhissati, gantvā pucchissāmi”ti bhuttapātarāso satthāram upasaṅkamitvā “bhante, kathaṁ nu kho sakkā purisena attano mittabhāvam vā amittabhāvam vā jānitu”nti pucchi. Atha nam satthā “pubbepi mahārāja, paññitā imam pañham cintetvā paññite pucchitvā tehi kathitavasena ñatvā amitte vajjetvā mitte seviṁsū”ti vatvā tena yācito atītaṁ āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto tassa atthadhammānusāsako amacco ahosi. Tadā bārāṇasirañño ekaṁ atthacarakam amaccam sesā paribhindiṁsu. Rājā tassa dosam apassanto “kathaṁ nu kho sakkā mittam vā amittam vā ñātu”nti mahāsattam pucchanto paṭhamam gāthamāha –

121. “Kāni kammāni kubbānam, kathaṁ viññū parakkame;  
Amittam jāneyya medhāvī, disvā sutvā ca paññito”ti.

Tassattho – kāni kammāni karontam medhāvī paññito puriso cakkhunā disvā vā sotena sutvā vā “ayam mayham amitto”ti jāneyya, tassa jānanatthāya kathaṁ viññū parakkameyyāti.

Athassa amittalakkhaṇam kathento āha –

122. “Na nam umhayate disvā, na ca nam paṭinandati;

Cakkhūni cassa na dadāti, paṭilomañca vattati.

123. “Amitte tassa bhajati, mitte tassa na sevati;  
Vaṇṇakāme nivāreti, akkosante pasam̄satī.
124. “Guyhañca tassa nakkhāti, tassa guyham na gūhati;  
Kammam tassa na vaṇṇeti, paññassa nappasam̄satī.
125. “Abhave nandati tassa, bhave tassa na nandati;  
Accheram bhojanam laddhā, tassa uppajjate sati;  
Tato nam nānukampati, aho sopi labheyyito.
126. “Iccete solasākārā, amittasmim patiṭṭhitā;  
Yehi amittam jāneyya, disvā sutvā ca pañđito”ti.

Mahāsatto imā pañca gāthā vatvāna puna –

127. “Kāni kammāni kubbānam, katham viññū parakkame;  
Mittam jāneyya medhāvī, disvā sutvā ca pañđito”ti. –

Imāya gāthāya mittalakkhaṇam puṭho sesagāthā abhāsi –

128. “Pavuttham tassa sarati, āgataṇam abhinandati;  
Tato kelāyito hoti, vācāya paṭinandati.
129. “Mitte tasseva bhajati, amitte tassa na sevati;  
Akkosante nivāreti, vaṇṇakāme pasam̄satī.
130. “Guyhañca tassa akkhāti, tassa guyhañca gūhati;  
Kammañca tassa vaṇṇeti, paññam tassa pasam̄satī.
131. “Bhave ca nandati tassa, abhave tassa na nandati;  
Accheram bhojanam laddhā, tassa uppajjate sati;  
Tato nam anukampati, aho sopi labheyyito.
132. “Iccete solasākārā, mittasmim suppatiṭṭhitā;  
Yehi mittañca jāneyya, disvā sutvā ca pañđito”ti.

Tattha **na nam umhayate** disvāti tam mittam mittapatirūpako disvā sitam na karoti, pahaṭhākāram na dasseti. **Na ca nam paṭinandatī** tassa katham paggañhanto na paṭinandati na tussati. **Cakkhūni cassa na dadātī** olokentam na oloketi. **Paṭilomañcātī** tassa katham paṭippharati paṭisattu hoti. **Vaṇṇakāmeti** tassa vaṇṇam bhaṇante. **Nakkhātī** attano guyham tassa na ācikkhati. **Kammam** **tassātī** tena katakammam na vaṇṇayati. **Paññassātī** assa paññam nappasam̄satī, nāṇasampadam na pasam̄satī. **Abhaveti** avaḍḍhiyam. **Tassa uppajjate satī** tassa mittapatirūpakkassa “mama mittassapi ito dassāmī”ti sati na uppajjati. **Nānukampatī** muducittena na cinteti. **Labheyyitotī** labheyya ito. **Ākārāti** kāraṇāni. **Pavutthanti** videsagatam. **Kelāyitotī** kelāyati mamāyati pattheti piheti icchatītī attho. **Vācāyātī** madhuravacanena tam samudācaranto paṭinandati tussati. Sesam vuttapaṭipakkhanayena veditabbam. Rājā mahāsattassa kathāya attamano hutvā tassa mahantam yasam adāsi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā “evam, mahārāja, pubbepesa pañho samuṭṭhahi, pañđitāva nam kathayimṣu, imehi dvattiṁsāya ākārehi mittāmitto jānitabbo”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā

rājā ānando ahosi, paññitāmacco pana ahameva ahosi”nti.

Mittāmittajātakavaṇṇanā dasamā.

Jātakuddānam –

Kuṇālam bhaddasālañca, samuddavāñija paññitam;  
Janasandham mahākañham, kosiyañ sirimantakam.

Padumam mittāmittañca, iccete dasa jātake;  
Saṅgāyimṣu mahātherā, dvādasamhi nipātake.

Dvādasakanipātavāṇṇanā niṭṭhitā.

## 13. Terasakanipāto

[474] 1. Ambajātakavaṇṇanā

**Ahāsi me ambaphalāni pubbeti idam satthā jetavane viharanto devadattam ārabbha kathesi.**

Devadatto hi “aham buddho bhavissāmi, mayham samaño gotamo neva ācariyo na upajjhāyo”ti ācariyam paccakkhāya jhānaparihīno saṅgham bhinditvā anupubbena sāvatthim āgacchanto bahijetavane pathaviyā vivare dinne avīcim pāvisi. Tadā bhikkhū dhammasabhāyam katham samuṭṭhāpesum “āvuso, devadatto ācariyam paccakkhāya mahāvināsam patto, avīcimahāniraye nibbatto”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi devadatto ācariyam paccakkhāya mahāvināsam pattoyeva”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente tassa purohitakulam ahivātarogena vinassi. Ekova putto bhittim bhinditvā palāto. So takkasilam gantvā disāpāmokkhassācariyassa santike tayo vede ca avasesasippāni ca uggahetvā ācariyam vanditvā nikkhanto “desacārittam jānissāmī”ti caranto ekañ paccantanagaram pāpuṇi. Tam nissāya mahācañḍālagāmako ahosi. Tadā bodhisatto tasmiñ gāme paṭivasati, paññito byutto akāle phalam ganhāpanamantam jānāti. So pātova vuṭṭhāya kājam ādāya tato gāmā nikkhimitvā araññe ekañ ambarukkham upasaṅkamitvā sattapadamatthake ṭhito tam mantam parivattetvā ambarukkham ekena udakapasatena paharati. Rukkhato tañkhaṇaññeva purāṇapāṇñāni patanti, navāni utṭhahanti, pupphāni pupphitvā patanti, ambaphalāni utṭhāya muhutteneva paccitvā madhurāni ojavantāni dibbarasasadisāni hutvā rukkhato patanti. Mahāsatto tāni uccinitvā yāvadattham khāditvā kājam pūrāpetvā geham gantvā tāni vikkinītvā puttadāram posesi.

So brāhmaṇakumāro mahāsattam akāle ambapakkāni āharitvā vikkiṇantam disvā “nissaṁsayena tehi mantabalaena uppannehi bhavitabbam, imam purisam nissāya idam anagghamantam labhissāmī”ti cintetvā mahāsattassa ambāni āharanānyāmam pariggañhanto tathato ñatvā tasmiñ araññato anāgateyeva tassa geham gantvā ajānanto viya hutvā tassa bhariyam “kuhim ayyo, ācariyo”ti pucchitvā “araññam gato”ti vutte tam āgatam āgamayamānova ṭhatvā āgacchantañ disvā hatthato pacchim gahetvā āharitvā gehe ṭhapesi. Mahāsatto tam oloketvā bhariyam āha – “bhadde, ayam māṇavo mantatthāya āgato, tassa hatthe manto nassati, asappuriso eso”ti. Māṇavopi “aham imam mantam ācariyassa upakārako hutvā labhissāmī”ti cintetvā tato paṭṭhāya tassa gehe sabbakiccāni karoti. Dārūni āharati, vīhim koṭṭeti, bhattam pacati, dantakaṭṭhamukhadhovanādīni deti, pādam dhovati.

Ekadivasam mahāsattena “tāta māṇava, mañcapādānam me upadhānam dehī”ti vutte aññam apassitvā sabbarattim ūrumhi ṭhapetvā nisīdi. Aparabhāge mahāsattassa bhariyā puttam vijāyi. Tassā pasūtikāle parikammam sabbamakāsi. Sā ekadivasam mahāsattam āha “sāmi, ayam māṇavo

jātisampanno hutvā mantatthāya amhākam veyyāvaccaṁ karoti, etassa hatthe manto tiṭṭhatu vā mā vā, detha tassa manta”nti. So “sādhū”ti sampaticchitvā tassa mantam datvā evamāha – ‘tāta, anagghoyam manto, tava imam nissāya mahālābhassakkāro bhavissati, raññā vā rājamahāmattena vā ‘ko te ācariyo’ti puṭṭhakāle mā maṇi nigūhittho, sace hi ‘caṇḍālassa me santikā manto gahito’ti lajjanto ‘brāhmaṇamahāsālo me ācariyo’ti kathessasi, imassa mantassa phalam na labhissasi”ti. So “kim kāraṇā tam nigūhissāmi, kenaci puṭṭhakāle tumheyeva kathessāmi”ti vatvā tam vanditvā caṇḍālagāmato nikhamitvā mantam vīmaṇsitvā anupubbena bārāṇasim patvā ambāni vikkinitvā bahum dhanam labhi.

Athekadivasam uyyānapalo tassa hatthato ambam kinitvā rañño adāsi. Rājā tam paribhuñjitvā “kuto samma, tayā evarūpam ambam laddha”nti pucchi. Deva, eko mānavo akālaambaphalāni ānetvā vikkiṇāti, tato me gahitanti. Tena hi “ito paṭṭhāya idheva ambāni āharatū”ti nam vadehīti. So tathā akāsi. Mānavopi tato paṭṭhāya ambāni rājakulam harati. Atha raññā “upaṭṭhaha ma”nti vutte rājānam upaṭṭhahanto bahum dhanam labhitvā anukkamena vissāsiko jāto. Atha nam ekadivasam rājā pucchi “mānavo, kuto akāle evam vaṇṇagandharasampannāni ambāni labhasi, kim te nāgo vā supaṇṇo vā devo vā koci deti, udāhu mantabalam eta”nti? “Na me mahārāja, koci deti, anaggho pana me manto atthi, tasseva bala”nti. “Tena hi mayampi te ekadivasam mantabalam daṭṭhukāmā”ti. “Sādhū, deva, dassessāmī”ti. Rājā punadivase tena saddhim uyyānam gantvā “dassehī”ti āha. So “sādhū”ti ambarukkham upagantvā sattapadamatthake ṭhito mantam parivattetvā rukkham udakena pahari. Taṅkhaṇaññeva ambarukkho heṭṭhā vuttaniyāmeneva phalam gahetvā mahāmegho viya ambavassam vassi. Mahājano sādhukāram adāsi, celukkhepā pavattiṁsu.

Rājā ambaphalāni khāditvā tassa bahum dhanam datvā “mānavaka, evarūpo te acchariyamanto kassa santike gahito”ti pucchi. Mānavo “sacāham ‘caṇḍālassa santike’ti vakkhāmi, lajjitabbakam bhavissati, mañca garahissanti, manto kho pana me paguṇo, idāni na nassissati, disāpāmokkhām ācariyam apadisāmī”ti cintetvā musāvādaṁ katvā “takkasilāyam disāpāmokkhācariyassa santike gahito me”ti vadanto ācariyam paccakkhāsi. Taṅkhaṇaññeva manto antaradhāyi. Rājā somanassajāto tam ādāya nagaram pavisitvā punadivase “ambāni khādissāmī”ti uyyānam gantvā maṅgalasilāpaṭṭe nisiditvā mānavo, ambāni āharāti āha. So “sādhū”ti ambam upagantvā sattapadamatthake ṭhito “mantam parivattessāmī”ti mante anupaṭṭhahante antarahitabhāvam ūnatvā lajjito aṭṭhāsi. Rājā “ayam pubbe parisamajjhelyeva ambāni āharitvā amhākam deti, ghanameghavassam viya ambavassam vassāpeti, idāni thaddho viya ṭhito, kim nu kho kāraṇa”nti cintetvā tam pucchanto paṭhamam gāthamāha –

1. “Ahāsi me ambaphalāni pubbe, aṇūni thūlāni ca brahmācāri; Teheva mantehi na dāni tuyham, dumapphalā pātubhavanti brahme”ti.

Tattha **ahāsīti** āhari. **Dumapphalāti** rukkhaphalāni.

Tam sutvā mānavo “sace ‘ajja ambaphalam na gaṇhāmī”ti vakkhāmi, rājā me kujjhissati, musāvādena nam vañcessāmī”ti dutiyam gāthamāha –

2. “Nakkhattayogam paṭimānayāmi, khaṇam muhuttañca mante na passam; Nakkhattayogañca khaṇañca laddhā, addhā harissambaphalam pahūta”nti.

Tattha **addhāharissambaphalanti** addhā ambaphalam āharissāmi.

Rājā “ayam aññadā nakkhattayogam na vadati, kim nu kho eta”nti pucchanto dve gāthā abhāsi –

3. “Nakkhattayogam na pure abhāni, khaṇam muhuttañna pure asamsi; Sayam harī ambaphalam pahūtam, vaṇṇena gandhena rasenupetam.
4. “Mantābhijappena pure hi tuyham, dumapphalā pātubhavanti brahme;

Svājja na pāresi jappampi mantam, ayam so ko nāma tavajja dhammo”ti.

Tattha **na pāresīti** na sakkosi. **Jappampīti** jappantopi parivattentopi. **Ayam** soti ayameva so tava sabhāvo ajja ko nāma jātoti.

Tam sutvā māṇavo “na sakkā rājānam musāvādena vañcetum, sacepi me sabhāve kathite āṇam kareyya, karotu, sabhāvameva kathessāmī”ti cintetvā dve gāthā abhāsi –

5. “Cañḍalaputto mama sampadāsi, dhammena mante pakatiñca samṣi;  
Mā cassu me pucchito nāmagottam, guyhitto attham vijaheyya manto.
6. “Soham janindena janamhi puṭho, makkhābhībhūto alikam abhāṇim;  
‘Mantā ime brāhmaṇassā’ti micchā, pahīnamanto kapaṇo rudāmī”ti.

Tattha **dhammenāti** samena kāraṇena appaṭicchādetvāva adāsi. **Pakatiñca samṣīti** “mā me pucchito nāmagottam guyhitto, sace gūhasi, mantā te nassissantī”ti tesam nassanapakatiñca mayham samṣi. **Brāhmaṇassāti micchātī** “brāhmaṇassa santike mayā ime mantā gahitā”ti micchāya abhaṇim, tena me te mantā naṭhā, svāham pahīnamanto idāni kapaṇo rudāmīti.

Tam sutvā rājā “ayam pāpadhammo evarūpam ratanamantam na olokesi, evarūpasmiñhi uttamaratanamante laddhe jāti kiṁ karissatī”ti kujjhītvā tassa garahanto –

7. “Eraṇḍā pucimandā vā, atha vā pālibhaddakā;  
Madhum madhutthiko vinde, so hi tassa dumuttamo.
8. “Khattiyā brāhmaṇā vessā, suddā cañḍalapukkusā;  
Yamhā dhammaṁ vijāneyya, so hi tassa naruttamo.
9. “Imassa dāṇḍāñca vadhañca datvā, gale gahetvā khalayātha jammam;  
Yo uttamatham kasirena laddham, mānātimānena vināsayitthā”ti. –

Imā gāthā āha.

Tattha **madhutthikoti** madhuatthiko puriso araññe madhum olokento etesam rukkhānam yato madhum labhati, sova dumō tassa dumuttamo nāma. Tatheva khattiyādīsu yamhā purisā dhammam kāraṇam yuttam attham vijāneyya, sova tassa uttamo naro nāma. **Imassa dāṇḍāñcāti** imassa pāpadhammassa sabbassaharaṇādāñca veṭupesikādīhi piṭṭhicammaṁ uppāṭetvā vadhañca datvā imam jammaṁ gale gahetvā khalayātha, khalikārattam pāpetvā niddhamatha nikkaḍhatha, kiṁ iminā idha vasantenāti.

Rājapurisā tathā katvā “tavācariyassa santikam gantvā tam ārādhettvāva sace puna mante labhissasi, idha āgaccheyyāsi, no ce, imam disam mā olokeyyāsi”ti tam nibbisayamakaṁsu. So anātho hutvā “ṭhapetvā ācariyam na me aññam paṭisaraṇam atthi, tasseva santikam gantvā tam ārādhettvā puna mantam yācissāmī”ti rodanto tam gāmam agamāsi. Atha nam āgacchantam disvā mahāsatto bhariyam āmantetvā “bhadde, passa tam pāpadhammaṁ parihīnamantam puna āgacchanta”nti āha. So mahāsattam upasaṅkamitvā vanditvā ekamantam nisinno “kiṁkāraṇā āgatostī”ti puṭho “ācariya, musāvādaṁ katvā ācariyam paccakkhitvā mahāvināsam pattomhi”ti vatvā accayaṁ dassetvā puna mante yācanto –

10. “Yathā samam maññamāno pateyya, sobbham guham narakam pūtipādam;  
Rajjuti vā akkame kanhasappaṁ, andho yathā jotimadhiṭhaheyya;

Evampi mañ tam khalitam sapañña, pahīnamantassa punappadāhī”ti. – gāthamāha;

Tattha **yathā samanti** yathā puriso idam samam thānanti maññamāno sobbhām vā guham vā bhūmiyā phalitaṭṭhānasarikhātam narakam vā pūtipādaṁ vā pateyya. **Pūtipādoti** himavantapadese mahārukkhe sussitvā mate tassa mūlesu pūtikesu jātesu tasmiṁ thāne mahāvāto hoti, tassa nāmaṁ. **Jotimadhiṭṭhaheyyāti** aggim akkameyya. **Evampīti** evam ahampi paññācakkhuno abhāvā andho tumhākam visesam ajānanto tumhesu khalito, tam mañ khalitam viditvā **sapañña** nāgasampanna pahīnamantassa mama punapi dethāti.

Atha nañ ācariyo “tāta, kiñ kathesi, andho hi saññaya dinnāya sobbhādīni pariharati, mayā paṭhamameva tava kathitam, idāni kimmattham mama santikam āgatosī”ti vatvā –

11. “Dhammena mantam tava sampadāsim, tuvampi dhammena paṭiggahesi;  
Pakatimpi te attamano asaṁsim, dhamme ṭhitam tam na jaheyya manto.
12. “Yo bāla-mantam kasirena laddham, yañ dullabham ajja manussaloke;  
Kiñcāpi laddhā jīvitum appapañño, vināsayī alikam bhāsamāno.
13. “Bālassa mūlhassa akataññuno ca, musā bhaṇtantassa asaññatassa;  
Mante mayam tādisake na dema, kuto mantā gaccha na mayham ruccasī”ti. –

Imā gāthā āha.

Tattha **dhammenāti** ahampi tava ācariyabhāgam hiraññam vā suvaṇṇam vā aggahetvā dhammeneva mantam sampadāsim, tvampi kiñci adatvā dhammena sameneva paṭiggahesi. **Dhamme ṭhitanti** ācariyapūjakadhamme ṭhitam. **Tādisaketi** tathārūpe akālaphalagāñhāpake mante na dema, gaccha na me ruccasīti.

So evam ācariyena uyyojito “kiñ mayham jīvitenā”ti araññam pavisitvā anāthamaraṇam mari.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi devadatto ācariyam paccakkhāya mahāvināsam patto”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā akataññū māṇavo devadatto ahosi, rājā ānando, cañḍālaputto pana ahameva ahosi”nti.

Ambajātakavaṇṇanā paṭhamā.

[475] 2. Phandanajātakavaṇṇanā

**Kuṭhārihattho purisoti** idam satthā rohiñinadītire viharanto nātakānam kalahañ ārabbha kathesi. Vatthu pana **kuṇḍalajātaka** (jā. 2.21.kuṇḍalajātaka) āvi bhavissati. Tadā pana satthā nātakē āmantetvā – mahārājā, atite bārāṇasiyañ brahmadatte rajjam kārente bahinagare vaḍḍhakigāmo ahosi. Tatreko brāhmaṇavaḍḍhakī araññato dārūni āharitvā ratham katvā jīvikam kappesi. Tadā himavantapadese mahāphandanarukkho ahosi. Eko kālañihō gocaram pariyesitvā āgantvā tassa mūle nipajji. Athassa ekadivasam vāte paharante eko sukkhadañḍako patitvā khandhe avatthāsi. So thokam kandhena rujantena bhītatasito utṭhāya pakkhanditvā puna nivatto āgatamaggam olokento kiñci adisvā “aññō mañ sīho vā byaggho vā anubandhanto natthi, imasmiñ pana rukkhe nibbattadevatā mañ ettha nipajjantam na sahati maññe, hotu jānissāmī”ti aṭṭhāne kopam bandhitvā rukkham paharitvā “neva tava rukkhassa pattam khādāmi, na sākham bhañjāmi, idha aññe mige vasante sahasi, mañ na sahasi, ko mayham doso atthi, katipāhañ āgamehi, samūlam te rukkham uppātētvā khanḍākhanḍikam chedāpessāmī”ti rukkhadevatañ tajjetvā ekam purisam upadhārento vicari. Tadā so brāhmaṇavaḍḍhakī dve tayo manusse ādāya rathadārūnam atthāya yānakena tam padesam gantvā ekasmim ṭhāne yānakam ṭhapetvā vāsipharasuhattho rukkhe upadhārento phandanasañpam agamāsi. Kālañihō tam disvā “ajja, mayā

paccāmittassa piṭṭhim daṭṭhum vatṭatī”ti gantvā rukkhamūle aṭṭhāsi. Vaḍḍhakī ca ito cito oloketvā phandanasamīpena pāyāsi. So “yāva eso nātikkamatī, tāvadevassa kathessāmī”ti cintetvā paṭhamam gāthamāha –

- 14.** “Kuṭṭhārihattho puriso, vanamogayha tiṭṭhasi;  
Puṭṭho me samma akkhāhi, kiṃ dārum chetumicchasi”ti.

Tattha **purisoti** tvam kūṭṭhārihattho eko puriso imam vanam ogayha tiṭṭhasīti.

So tassa vacanam sutvā “acchariyam vata bho, na vata me ito pubbe migo manussavācaṇ bhāsanto diṭṭhapubbo, esa rathānucchavikam dārum jānissati, pucchissāmi na”nti cintetvā dutiyam gāthamāha –

- 15.** “Isso vanāni carasi, samāni visamāni ca;  
Puṭṭho me samma akkhāhi, kiṃ dārum nemiyā dalha”nti.

Tattha **issoti** tvampi eko kālaśīho vanāni carasi, tvam rathānucchavikam dārum jānissasīti.

Tam sutvā kālaśīho “idāni me manoratho matthakam pāpuṇissatī”ti cintetvā tatiyam gāthamāha –

- 16.** “Neva sālo na khadiro, nāssakanṇo kuto dhavo;  
Rukkho ca phandano nāma, tam dārum nemiyā dalha”nti.

So tam sutvā somanassajāto “sudivasena vatamhi ajja araññam paviṭṭho, tiracchānagato me rathānucchavikam dārum ācikkhati, aho sādhū”ti pucchanto catuttham gāthamāha –

- 17.** “Kīdisānissa pattāni, khandho vā pana kīdiso;  
Puṭṭho me samma akkhāhi, yathā jānemu phandana”nti.

Athassa so ācikkhanto dve gāthā abhāsi –

- 18.** “Yassa sākhā palambanti, namanti na ca bhañjare;  
So rukkho phandano nāma, yassa mūle aham thito.
- 19.** “Arānam cakkābhīnam, īsānemirathassa ca;  
Sabbassa te kammaniyo, ayam hessati phandano”ti.

Tattha “**arāna**”nti idam so “kadācesa imam rukkham na gaṇheyya, guṇampissa kathessāmī”ti cintetvā evamāha. Tattha **īsānemirathassa cāti īsāya** ca nemiyā ca sesassa ca rathassa sabbassa te esa kammaniyo kammakkhamo bhavissatīti.

So evam ācikkhitvā tuṭṭhamānaso ekamante vicari, vaḍḍhakīpi rukkham chinditum ārabhi. Rukkhadevatā cintesi “mayā etassa upari na kiñci pātitam, ayam atṭhāne āghātam bandhitvā mama vimānam nāseti, ahañca vinassissāmi, ekenupāyena imañca issam vināsessāmī”ti. Sā vanakammikapuriso viya hutvā tassa santikam āgantvā puechi “bho purisa manāpo te rukkho laddho, imam chinditvā kiṃ karissasi”ti? “Rathanemim karissāmī”ti. “Iminā rukkhena ratho bhavissatī”ti kena te akkhātanti. “Ekena kālaśīhenā”ti. “Sādhū suṭṭhu tena akkhātam, iminā rukkhena ratho sundaro bhavissati, kālaśīhassa galacammam uppāṭetvā caturaṅgulamatte ṭhāne ayapaṭtena viya nemimaṇdale parikkhitte nemī ca thirā bhavissati, bahuñca dhanaṁ labhissasi”ti. “Kālaśīhacammam kuto lacchāmī”ti? “Tvam bālakosi, ayam tava rukkho vane thito na palāyatī, tvam yena te rukkho akkhāto, tassa santikam gantvā ‘sāmi tayā dassitarukkham kataraṭṭhāne chindāmī”ti vañcetvā ānehi, atha nam nirāsaṇkam ‘idha ca ettha ca chindā’ti mukhatuṇḍam pasāretvā ācikkhantaṁ tikhiṇena mahāpharasunā

kotṭetvā jīvitakkhayam pāpetvā cammam ādāya varamaṁsam khāditvā rukkham chindā’ti veram appesi. Tamattham pakāsento satthā imā gāthā āha –

20. “Iti phandanarukkhopi, tāvade ajjhabhāsatha;  
Mayhampi vacanam atthi, bhāradvāja sunohi me.
21. “Issassa upakkhandhamhā, ukkacca caturaṅgulam;  
Tena nemim pasāresi, evam dalhataram siyā.
22. “Iti phandanarukkhopi, veram appesi tāvade;  
Jātānañca ajātānam, issānam dukkhamāvahī’ti.

Tattha **bhāradvājāti** tam gottena ālapati. **Upakkhandhamhāti** khandhato. **Ukkaccāti** ukkantitvā.

Vaḍḍhakī rukkhadevatāya vacanam sutvā “aho ajja mayham maṅgaladivaso”ti kālaśīham ghātētvā rukkham chetvā pakkāmi. Tamattham pakāsento satthā āha –

23. “Iccevaṁ phandano issam, isso ca pana phandanam;  
Aññamaññam vivādena, aññamaññamaghātayum.
24. “Evameva manussānam, vivādo yattha jāyati;  
Mayūranaccam naccanti, yathā te issaphandanā.
25. “Tam vo vadāmi bhaddam vo, yāvantetha samāgatā;  
Sammodatha mā vivadatha, mā hotha issaphandanā.
26. “Sāmaggimeva sikkhetha, buddhehetam pasaṁsitam;  
Sāmaggirato dhammaṭho, yogakkhemā na dhamsatī’ti.

Tattha **aghātayunti** ghātāpesum. **Mayūranaccam naccantīti** mahārājā yattha hi manussānam vivādo hoti, tattha yathā nāma mayūrā naccantā paṭicchādetabbam rahassaṅgam pākaṭam karonti, evam manussā aññamaññassa randham pakāsentā mayūranaccam naccanti nāma. Yathā te issaphandanā aññamaññassa randham pakāsentā nacciṁsu nāma. **Tam** voti tena kāraṇena tumhe vadāmi. **Bhaddam** voti bhaddam tumhākanam hotu. **Yāvantethāti** yāvanto ettha issaphandanāsadiśā mā ahuvattha. **Sāmaggimeva sikkhethāti** samaggabhbāvameva tumhe sikkhatha, idam paññāvuddhehi pañṭitehi pasaṁsitam. **Dhammaṭhoti** sucaritadhamme ṭhito. **Yogakkhemā na dhamsatīti** yokehi khemā nibbānā na parihāyatīti nibbānena desanākūṭam gaṇhi. Sakyarājāno dhammakatham sutvā samaggā jātā.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi “tadā tam kāraṇam viditvā tasmiṁ vanasande nivutthadevatā ahameva ahosi”nti.

Phandanajātakavaṇṇanā dutiyā.

[476] 3. Javanahaṁsajātakavaṇṇanā

**Idheva hamṣa nipatāti** idam satthā jetavane viharanto  
**daļhadhammadhanuggahasuttantadesanam** (sam. ni. 2.228) ārabba kathesi. Bhagavatā hi –

“Seyyathāpi, bhikkhave, cattāro daļhadhammā dhanuggahā susikkhitā katahatthā katūpāsanā catuddisā ṭhitā assu, atha puriso āgaccheyya ‘aham imesam catunnam daļhadhammānam dhanuggahānam susikkhitānam katahatthānam katūpāsanānam catuddisā kaṇḍe khitte apatiṭṭhite pathaviyam gahetvā āharissamī’ti. “Tam kiṁ maññatha, bhikkhave,

‘javano puriso paramena javena samannāgato’ti alam vacanāyā’”ti? “Evam bhante”ti. Yathā ca, bhikkhave, tassa purisassa javo, yathā ca candimasūriyānam javo, tato sīghatara. Yathā ca, bhikkhave, tassa purisassa javo, yathā ca candimasūriyānam javo, yathā ca yā devatā candimasūriyānam purato dhāvanti, tāsam devatānam javo, tato sīghataram āyusañkhārā khīyanti, tasmātiha, bhikkhave, evam sikkhitabbam ‘appamattā viharissāmā’ti. Evañhi vo, bhikkhave, sikkhitabba’nti –

Imassa suttassa kathitadivasato dutiyadivase bhikkhū dhammasabhāyam katham samutthāpesum “āvuso, satthā attano buddhavisaye ḥatvā imesam sattānam āyusañkhāre ittare dubale katvā paridīpento puthujjanabhikkhū ativiya santāsam pāpesi, aho buddhabalam nāmā”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “anacchariyam, bhikkhave, svāham idāni sabbaññutam patto āyusañkhārānam ittarabhāvam dassetvā bhikkhū samvejetvā dhammaṁ desemi, mayā hi pubbe ahetukahaṁsayoniyam nibbattenapi āyusañkhārānam ittarabhāvam dassetvā bārāṇasirājānam ādīm katvā sakalarājaparisam samvejetvā dhammo desito”ti vatvā atītaṁ āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto javanahāṁsayoniyam nibbattitvā navutihāṁsasahassaparivuto cittakūṭe paṭīvasati. So ekadivasam jambudīpatale ekasmīm sare saparivāro sayamjātasālim khāditvā ākāse suvaṇṇakilañjaṁ pattharanto viya mahantena parivārena bārāṇasinagarassa matthakena mandamandāya vilāsagatiyā cittakūṭam gacchati. Atha nam bārāṇasirājā disvā “imināpi mādisena raññā bhavitabba”nti amaccānam vatvā tasmiṁ sineham uppādetvā mālāgandhavilepanam gahetvā mahāsattam oloketvā sabbatūriyāni paggañhāpesi. Mahāsatto attano sakkāram karontam disvā haṁse pucchi “rājā, mama evarūpaṁ sakkāram karonto kim paccāsīsatī”ti? “Tumhehi saddhim mittabhāvam devā”ti. “Tena hi rañño amhehi saddhim mittabhāvo hotū”ti raññā saddhim mittabhāvam katvā pakkāmi. Athekadivasam rañño uyyānam gatakāle anotattadham gantvā ekena pakkhenā udakam, ekena candanacuṇṇam ādāya āgantvā rājānam tena udakena nhāpetvā candanacuṇṇena okirityā mahājanassa passantasseva saparivāro cittakūṭam agamāsi. Tato paṭṭhāya rājā mahāsattam datthukāmo hutvā “sahāyo me ajja āgamissati, sahāyo me ajja āgamissati”ti āgamanamaggam olokento acchatī.

Tadā mahāsattassa kaniṭṭhā dve haṁsapotakā “sūriyena saddhim javissāmā”ti mantetvā mahāsattassa ārocesum “mayam sūriyena saddhim javissāmā”ti. “Tatā, sūriyajavo nāma sīgho, sūriyena saddhim javitum na sakkhissatha, antarāva vinassissatha, mā gamithā”ti. Te dutiyampi tatiyampi yācīmsu, bodhisattopi te yāvatatiyam vāresiyeva. Te mānathaddhā attano balam ajānantā mahāsattassa anācikkhitvā “sūriyena saddhim javissāmā”ti sūriye anuggateyeva gantvā yugandharamatthake nisīdiṁsu. Mahāsatto te adisvā “kaham nu kho gatā”ti pucchitvā tam pavattim sutvā cintesi “te sūriyena saddhim javitum na sakkhissanti, antarāva vinassissanti, jīvitam tesam dassāmī”ti. Sopi gantvā yugandharamatthakeyeva nisīdi. Atha uggate sūriyamañḍale haṁsapotakā uppatitvā sūriyena saddhim pakkhandiṁsu, mahāsattopi tehi saddhim pakkhandi. Kaniṭṭhabhātiko yāva pubbañhasamayā javitvā kilami, pakkhasandhīsu aggiuṭṭhānakālo viya ahosi. So bodhisattassa saññam adāsi “bhātika, na sakkomī”ti. Atha nam mahāsatto “mā bhāyi, jīvitam te dassāmī”ti pakkhapañjarena parikkhipitvā assāsetvā cittakūṭapabbataṁ netvā haṁsānam majjhe ṭhapetvā puna pakkhanditvā sūriyam patvā itarena saddhim pāyāsi. Sopi yāva upakaṭṭhamajjhānikā sūriyena saddhim javitvā kilami, pakkhasandhīsu aggiuṭṭhānakālo viya ahosi. Tadā bodhisattassa saññam adāsi “bhātika, na sakkomī”ti. Tampi mahāsatto tatheva samassāsetvā pakkhapañjarenādāya cittakūṭameva agamāsi. Tasmiṁ khaṇe sūriyo nabhamajjhām pāpuṇi.

Atha mahāsatto “mama ajja sarīrabalaṁ vīmaṁsissāmī”ti cintetvā ekavegena pakkhanditvā yugandharamatthake nisīditvā tato uppatitvā ekavegena sūriyam pāpuṇitvā kālena purato, kālena pacchato javitvā cintesi “mayam sūriyena saddhim javanam nāma niratthakam ayonisomanasikārasambhūtam, kim me iminā, bārāṇasim gantvā mama sahāyakassa rañño athayuttam

dhammayuttam katham kathessāmī”ti. So nivattitvā sūriye nabhamajjhām anatikkanteyeva sakalacakkavālagabbham antantena anusamyāyitvā vegaṁ parihāpento sakalajambudīpam antantena anusamyāyitvā bārāṇasim pāpuṇi. Dvādasayojanikam sakalanagaram haṁsacchannam viya ahosi, chiddam nāma na paññāyi, anukkamena vege parihāyante ākāse chiddāni paññāyim̄su. Mahāsatto vegaṁ parihāpetvā ākāsato otaritvā sīhapañjarassa abhimukhaṭṭhāne atṭhāsi. Rājā “āgato me sahāyo”ti somanassappatto tassa nisīdanathāya kañcanapīṭham paññāpetvā “samma, pavisa, idha nisīdā”ti vatvā paṭhamam gāthamāha –

- 27.** “Idheva haṁsa nipata, piyam me tava dassanam;  
Issarosi anuppatto, yamidhatthi pavedayā”ti.

Tattha “**idhā**”ti kañcanapīṭham sandhāyāha. **Nipatāti** nisīda. **Issarosīti** tvam imassa ṭhanassa issaro sāmi hutvā āgatosīti vadati. **Yamidhatthi pavedayāti** yam imasmim nivesane atthi, tam aparisaṅkanto amhākam kathehīti.

Mahāsatto kañcanapīṭhe nisīdi. Rājā satapākasahassapākehi telehi tassa pakkhantarāni makkhetvā kañcanataṭtake madhulāje ca madhurodakañca sakkharodakañca dāpetvā madhurapaṭisanthāram katvā “samma, tvam ekakova āgatosi, kuhiṁ agamiththā”ti pucchi. So tam pavattim vitthārena kathesi. Atha nam rājā āha ‘‘samma, mamapi sūriyena saddhiṁ javitavegaṁ dassehi’’ti. Mahārāja, na sakkā so vego dassetunti. Tena hi me sarikkhakamattam dassehīti. Sādu, mahārāja, sarikkhakamattam dassessāmī, akkhanavedhī dhanuggahe sannipātehīti. Rājā sannipātesi. Mahāsatto cattāro dhanuggahe gahetvā nivesanā oruya rājaṅgaṇe silāthambham nikhaṇāpetvā attano gīvāyam ghaṇṭam bandhāpetvā silāthambhamatthake nisīditvā cattāro dhanuggahe thambham nissāya catuddisābhimukhe ṭhapetvā “mahārāja, ime cattāro janā ekappahāreneva catuddisābhimukhā cattāri kaṇḍāni khipantu, tāni aham pathavim appattāneva āharitvā etesam pādamūle pātessāmi. Mama kaṇḍagahaṇatthāya gatabhāvam ghaṇṭasaddasaññāya jāneyyāsi, mam pana na passissasi”ti vatvā tehi ekappahāreneva khittakanḍāni āharitvā tesam pādamūle pātētvā silāthambhamatthake nisinnameva attānam dassetvā “diṭṭho te, mahārāja, mayham vego”ti vatvā “mahārāja, ayam vego mayham neva uttamo, majjhimo, paritto lāmakavego esa, evam sīgho, mahārāja, amhākam vego”ti āha.

Atha nam rājā pucchi “samma, atthi pana tumhākam vegato añño sīghatato vego”ti? “Āma, mahārāja, amhākam uttamavegatopi sataguṇena sahassaguṇena satasahassaguṇena imesam sattānam āyusaṅkhārā sīghataram khīyanti bhijjanti, khayaṁ gacchantī”ti khaṇikanirodhavasena rūpadhammadmānam nirodham dasseti, tato nāmadhammadmānam. Rājā mahāsattassa kathaṁ sutvā maraṇabhayabhiṭo satim paccupaṭṭhāpetum asakkonto bhūmiyam pati, mahājano utrāsam patto ahosi. Rañño mukham udakena siñcītvā satim labhāpesi. Atha nam mahāsatto “mahārāja, mā bhāyi, maraṇassatiṁ bhāvehi, dhammam carāhi, dānādīni puññāni karohi, appamatto hohi, devā”ti ovadi. Atha rājā “sāmi, mayam tumhādisena fiññabalasampannena ācariyena vinā vasitum na sakkhissāma, cittakūṭam agantvā mayham dhammam desento mayham ovādācariyo hutvā idheva vasāhī”ti yācanto dve gāthā abhāsi –

- 28.** “Savanena ekassa piyā bhavanti, disvā panekassa viyeti chando;  
Disvā ca sutvā ca piyā bhavanti, kaccinnu me pīyasi dassanena.  
**29.** “Savanena piyo mesi, bhiyyo cāgamma dassanam;  
Evaṁ piyadassano me, vasa haṁsa mamantike”ti.

Tāsam attho – samma haṁsarāja savanena ekassa ekacce piyā honti, “evam guṇo nāmā”ti sutvā savanena piyāyati, ekassa pana ekacce disvāva chando vigacchat, pemaṁ antaradhāyati, khāditum āgatā yakkhā viya upaṭṭhahanti, ekassa ekacce disvā ca sutvā cāti ubhayathāpi piyā honti, tena tam pucchāmi. **Kaccinnu me pīyasi dassanenāti** kacci nu tvam mam piyāyasi, mayham pana tvam savanena piyova,

dassanam panāgamma atipiyova. Evam mama piyadassano samāno cittakūṭam agantvā idha mama santike vasāti.

Bodhisatto āha –

- 30.** “Vaseyyāma tavāgāre, niccam sakkatapūjītā;  
Matto ca ekadā vajje, haṁsarājam pacantu me”ti.

Tattha **matto ca ekadāti** mahārāja, mayam tava ghare niccam pūjītā vaseyyāma, tvam pana kadāci surāmadamatto māmsakhādanattham “haṁsarājam pacantu me”ti vadeyyāsi, atha evam tava anujīvino mām māretvā paceyyum, tadāham kim karissāmīti.

Athassa rājā “tena hi majjameva na pivissāmī”ti paṭīññam dātum imam gāthamāha –

- 31.** “Dhiratthu tam majjapānam, yam me piyataram tayā;  
Na cāpi majjam pissāmi, yāva me vacchasī ghare”ti.

Tato param bodhisatto cha gāthā āha –

- 32.** “Suvijānam siṅgālānam, sakuṇānañca vassitam;  
Manussavassitam rāja, dubbijānataram tato.
- 33.** “Api ce maññatī poso, nāti mitto sakhāti vā;  
Yo pubbe sumano hutvā, pacchā sampajjate diso.
- 34.** “Yasmiñ mano nivisati, avidūre sahāpi so;  
Santikepi hi so dūre, yasmiñ nāvisate mano.
- 35.** “Antopi so hoti pasannacitto, pāram samuddassa pasannacitto;  
Antopi so hoti paduṭṭhacitto, pāram samuddassa paduṭṭhacitto.
- 36.** “Samvasantā vivasanti, ye disā te rathesabha;  
Ārā santo samvasanti, manasā ratṭhavadḍhana.
- 37.** “Aticiram nivāsenā, piyo bhavati appiyo;  
Āmanta kho tam gacchāma, purā te homa appiyā”ti.

Tattha **vassitanti** mahārāja, tiracchānagatā ujuhadayā, tena tesam vassitam suvijānam, manussā pana kakkhalā, tasmā tesam vacanam dubbijānataranti attho. **Yo pubbeti** yo puggalo paṭhamameva attamano hutvā “tvam mayham nātako mitto pāṇasamo sakhā”ti api evam maññati, sveva pacchā diso verī sampajjati, evam dubbijānam nāma manussahadayanti. **Nivisatīti** mahārāja, yasmiñ puggale pemavasena mano nivisati, so dūre vasantopi avidūre sahāpi vasatiyeva nāma. Yasmiñ pana puggale mano na nivisati apeti, so santike vasantopi dūreyeva.

**Antopi so hotīti** mahārāja, yo sahāyo pasannacitto, so cittena allīnattā pāram samuddassa vasantopi antoyeva hoti. Yo pana paduṭṭhacitto, so cittena anallīnattā anto vasantopi pāram samuddassa nāma. **Ye disā teti** ye verino paccatthikā, te ekato vasantāpi dūre vasantiyeva nāma. Santo pana paññitā ārā thitāpi mettābhāvitena manasā āvajjentā samvasantiyeva. **Purā te homāti** yāva tava appiyā na homa, tāvadeva tam āmantetvā gacchāmāti vadati.

Atha nam rājā āha –

- 38.** “Evam ce yācamānānam, añjaliṁ nāvabujjhasi;  
Paricārakānam sataṁ, vacanām na karosi no;  
Evam tam abhiyācāma, puna kayirāsi pariyyāya”nti.

Tattha **evam** ceti sace hamṣarāja, evam añjaliṁ paggayha yācamānānam amhākam imam añjaliṁ nāvabujjhasi, tava paricārakānam samānānam vacanām na karosi, atha nam evam yācāma. **Puna** **kayirāsi pariyyāanti** kālena kālam idha āgamanāya vāram kareyyāsīti attho.

Tato bodhisatto āha –

- 39.** “Evam ce no viharatam, antarāyo na hessati;  
Tuyham cāpi mahārāja, mayhañca rāṭṭhavaḍḍhana;  
Appeva nāma passemu, ahorattānamaccaye”ti.

Tattha **evam ce noti** mahārāja, mā cintayittha, sace amhākampi evam viharantānam jīvitantarāyo na bhavissati, appeva nāma ubho aññamaññam passissāma, apica tvam mayā dinnam ovādameva mama ṭhāne ṭhapetvā evam ittarajīvite lokasannivāse appamatto hutvā dānādīni puññāni karonto dasa rājadhamme akopetvā dhammena rajjam kārehi, evañhi me ovādañ karonto mam passissatiyevāti. Evam mahāsatto rājānam ovaditvā cittakūṭapabbatameva gato.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā “evam, bhikkhave, pubbe tiracchānayoniyam nibbattenapi mayā āyusañkhārānam dubbalabhāvam dassetvā dhammo desito”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā rājā ānando ahosi, kaniṭṭho moggallāno, majjhimo sāriputto, sesahamṣagaṇā buddhaparisā, javanahaṁso pana ahameva ahosi”nti.

Javanahamṣajātakavaṇṇanā tatiyā.

[477] 4. Cūlanāradajātakavaṇṇanā

**Na te kaṭṭhāni bhinnānīti** idam satthā jetavane viharanto thullakumārikāpalobhanam ārabba kathesi. Sāvatthivāsino kirekassa kulassa pannarasasoñcasavassuddesikā dhītā ahosi sobhaggappattā, na ca nam koci vāresi. Athassā mātā cintesi “mama dhītā vayappattā, na ca nam koci vāreti, āmisena macchañ viya etāya ekam sākiyabhikkhum palobhetvā uppabbājetvā tam nissāya jīvissāmī”ti. Tadā ca sāvatthivāsī eko kulaputto sāsane uram datvā pabbajitvā upasampannakālato paṭṭhāya sikkhākāmataṁ pahāya ālasiyo sarīramañḍanamanuyutto vihāsi. Mahāupāsikā gehe yāgukhādanīyabhojanīyāni sampādetvā dvāre ṭhatvā antaravīthiyā gacchantesu bhikkhūsu ekam bhikkhum rasatañhāya bandhitvā gahetum sakkuñeyyarūpam upadhārentī tepiṭakaābhidhammikavinayadharānam mahantena parivārena gacchantānam antare kañci gayhupagam adisvā tesam pacchato gacchantānam madhuradhammakathikānam acchinnavalāhakasadisānam piñḍapāṭikānampi antare kañci adisvāva ekam yāva bahi apañgā akkhīni añjetvā kese osañhetvā dukūlantaravāsakam nivāsetvā ghaṭitamāṭṭham cīvaram pārupitvā mañṇivāṇapattam ādāya manoramam chattam dhārayamānam vissaṭhindriyam kāyadalhibahulam āgacchantam disvā “imam sakkā ganhitu”nti gantvā vanditvā pattam gahetvā “etha, bhante”ti gharam ānetvā nisīdāpetvā yāguādīhi parivisitvā katabhattakiccām tam bhikkhum “bhante, ito paṭṭhāya idhevāgaccheyyāthā”ti āha. Sopi tato paṭṭhāya tattheva gantvā aparabhāge vissāsiko ahosi.

Athekadivasam mahāupāsikā tassa savanapathe ṭhatvā “imasmiñ gehe upabhogaparibhogamattā atthi, tathārūpo pana me putto vā jāmātā vā geham vicāritum samattho natthī”ti āha. So tassā vacanām sutvā “kimattham nu kho katheti”ti thokam hadaye viddho viya ahosi. Sā dhītaram āha “imam palobhetvā tava vase vattāpehi”ti. Sā tato paṭṭhāya mañṇitapasādhītā itthikuttavilāsehi tam palobhesi. Thullakumārikāti na ca thūlasarīrā daṭṭhabbā, thūlā vā hotu kisā vā, pañcakāmaguṇikarāgena pana thūlatāya “thullakumārikā”ti vuccati. So daharo kilesavasiko hutvā “na dānāham buddhasāsane patiṭṭhātum sakkhissāmī”ti cintetvā “vihāram gantvā pattacīvaraṁ niyyādetvā asukaṭṭhānam nāma

gammisāmi, tatra me vatthāni pesethā”ti vatvā vihāram gantvā pattacīvaraṁ niyyādetvā “ukkaṇṭhitosmī”ti ācariyupajjhāye āha. Te tam ādāya satthu santikam netvā “ayam bhikkhu ukkaṇṭhito”ti ārocesum. Satthā “saccam kira tvam bhikkhu ukkaṇṭhitosi”ti pucchitvā “saccam, bhante”ti vutte “kena ukkaṇṭhāpitosi”ti vatvā “thullakumārikāya, bhante”ti vutte “bhikkhu pubbepeṣā tava araññe vasantassa brahmaçariyantarāyam katvā mahantaṁ anatthamakāsi, puna tvam etameva nissāya kasmā ukkaṇṭhitosi”ti vatvā bhikkhūhi yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto kāsiratthe mahābhoge brāhmaṇakule nibbattivā uggahitasippo kuṭumbam santhapesi, athassa bhariyā ekam puttam vijāyitvā kālamakāsi. So “yatheva me piyabhariyāya, evam mayipi maraṇam āgamissati, kiṁ me gharāvāsenā, pabbajissāmī”ti cintetvā kāme pahāya puttam ādāya himavantam pavisitvā tena saddhim isipabbajjam pabbajitvā jhānābhiññā nibbattetvā vanamūlaphalāhāro araññe vihāsi. Tadā paccantavāsino corā janapadam pavisitvā gāmaṁ paharitvā karamare gahetvā bhanḍikam ukkhipāpetvā puna paccantam pāpayim̄su. Tesam antare ekā abhirūpā kumārikā kerātikapaññāya samannāgatā cintesi “ime amhe gahetvā dāsibhogena paribhuñjissanti, ekena upāyena palāyitum vaṭṭatī”ti. Sā “sāmi, sarīrakiccam kātukāmāmhi, thokam paṭikkamitvā tiṭṭhathā”ti vatvā core vañcetvā palāyitvā araññam pavasantī bodhisattassa puttam assame ṭhapetvā phalāphalathāya gatakāle pubbañhasamaye tam assamam pāpuṇitvā tam tāpasakumāram kāmaratiyā palobhetvā sīlamassa bhinditvā attano vase vattetvā “kiṁ te araññavāsenā, ehi gāmaṁ gantvā vasissāma, tatra hi rūpādayo kāmaguṇā sulabhbā”ti āha. Sopi “sādhū”ti sampaticchitvā “pitā tāva me araññato phalāphalam āharitum gato, tam disvā ubhopi ekatova gamissāmā”ti āha.

Sā cintesi – “ayam taruṇadārako na kiñci jānāti, pitarā panassa mahallakakāle pabbajitena bhavitabbam, so āgantvā ‘idha kiṁ karosi’ti maṁ pothetvā pāde gahetvā kaḍḍhetvā araññe khipissati, tasmin anāgateyeva palāyissāmī”ti. Atha nam “aham purato gacchāmi, tvam pacchā āgaccheyyāsī”ti vatvā maggasaññam ācikkhitvā pakkāmi. So tassā gatakālato paṭṭhāya uppānadomanasso yathā pure kiñci vattam akatvā sasīsam pārupitvā antopāṇasālāya pajjhāyanto nipajji. Mahāsatto phalāphalam ādāya āgantvā tassā padavalañjam disvā “ayam mātugāmassa padavalañjo, “puttassa mama sīlam bhinnam bhavissatī”ti cintento paṇṇasālam pavisitvā phalāphalam otāretvā puttam pucchanto paṭhamam gāthamāha –

- 40.** “Na te kaṭṭhāni bhinnāni, na te udakamābhataṁ;  
Aggiipi te na hāpito, kiṁ nu mandova jhāyasī”ti.

Tattha **aggiipi te na hāpitoti** aggipi te na jālito. **Mandovāti** nippañño andhabālo viya.

So pitu kathaṁ sutvā utṭhāya pitaram vanditvā gāraveneva araññavāse anussāham pavedento gāthādvayamāha –

- 41.** “Na ussahe vane vatthum, kassapāmantayāmi tam;  
Dukkho vāso araññamhi, raṭṭham icchāmi gantave.
- 42.** “Yathā aham ito gantvā, yasmiṁ janapade vasam;  
Ācāraṁ brahme sikkheyam, tam dhammam anusāsa ma”nti.

Tattha **kassapāmantayāmi** tanti kassapa āmantayāmi tam. **Gantaveti** gantum. **Ācāranti** yasmiṁ janapade vasāmi, tattha vasanto yathā ācāraṁ janapadacārittam sikkheyam jāneyyam, tam dhammam anusāsa ovadāhīti vadati.

Mahāsatto “sādhū, tāta, desacārittam te kathessāmī”ti vatvā gāthādvayamāha –

43. “Sace araññam hitvāna, vanamūlaphalāni ca;  
Raṭṭhe rocayase vāsam, tam dhammam nisāmehi me.
44. “Visam mā paṭisevittho, papātam parivajjaya;  
Paṅke ca mā visīdittho, yatto cāsīvise care”ti.

Tattha **dhammanti** sace raṭṭhavāsam rocesi, tena hi tvam janapadacārittam dhammam nisāmehi. **Yutto cāsīviseti** āsīvisassa santike yatto paṭiyatto careyyāsi, sakkonto āsīvisam parivajjeyyāsīti attho.

Tāpasakumāro samkhittena bhāsitassa attham ajānanto pucchi –

45. “Kim nu visam papāto vā, paṅko vā brahmacārinam;  
Kam tvam āsīvisam brūsi, tam me akkhāhi pucchito”ti.

Itaropissa byākāsi –

46. “Āsavō tāta lokasmīm, surā nāma pavuccati;  
Manuñño surabhī vaggū, sādu khuddarasūpamo;  
Visam tadāhu ariyā se, brahmacariyassa nārada.
47. “Itthiyo tāta lokasmīm, pamattam pamathenti tā;  
Haranti yuvino cittam, tūlam bhaṭṭhamva māluto;  
Papāto eso akkhāto, brahmacariyassa nārada.
48. “Lābho siloko sakkāro, pūjā parakulesu ca;  
Paṅko eso ca akkhāto, brahmacariyassa nārada.
49. “Sasatthā tāta rājāno, āvasanti mahim imam;  
Te tādise manussinde, mahante tāta nārada.
50. “Issarānam adhipatīnam, na tesam pādato care;  
Āsīvisoti akkhāto, brahmacariyassa nārada.
51. “Bhāttattho bhāttakāle ca, yam gehamupasaṅkame;  
Yadeththa kusalam jaññā, tattha ghāsesanam care.
52. “Pavītī parakulam, pānattham bhojanāya vā;  
Mitam khāde mitam bhuñje, na ca rūpe manam kare.
53. “Goṭṭham majjam kirāṭañca, sabhā nikirañāni ca;  
Ārakā parivajjehi, yāñīva visamam patha”nti.

Tattha **āsavoti** pupphāsavādi. **Visam tadāhūti** tam āsavasankhātam suram ariyā “brahmacariyassa visa”nti vadanti. **Pamattanti** muṭṭhassatim. **Tūlam bhaṭṭhamvāti** rukkhā bhassitvā patitatūlam viya. **Akkhātoti** buddhādīhi kathito. **Silokoti** kittivāṇo. **Sakkāroti** añjalikammādi. **Pūjāti** gandhamālādīhi pūjā. **Paṅkoti** esa osīdāpanaṭṭhena “paṅko”ti akkhāto. **Mahanteti** mahantabhbāvappatte. **Na tesam pādato caret** i tesam santike na care, rājakulūpako na bhaveyyāsīti attho. Rājāno hi āsīvisā viya muhutteneva kujjhītvā anayabyasanam pāpenti. Apica antepurappavesane vuttādīnavavasenapettha attho veditabbo.

**Bhāttatthoti** bhattena atthiko hutvā. **Yadeththa kusalanti** yam tesu upasaṅkamitabbesu gehesu

kusalam anavajjam pañcaagocararahitam jāneyyāsi, tattha ghāsesanam careyyāsīti attho. **Na ca rūpe manam kareti** parakule mattaññū hutvā bhojanam bhujantopi tattha itthirūpe manam mā kareyyāsi, mā cakkhum ummīletvā itthirūpe nimittam gaṇheyyāsīti vadati. **Goṭṭham majjam kirāṭanti** ayam potthakesu pāṭho, aṭṭhakathāyam pana “goṭṭham majjam kirāsañcā”ti vatvā “goṭṭhanti gunnam thitaṭhānam. **Majjanti** pānāgāram. **Kirāsanti** dhuttakerāṭikajana”nti vuttam. **Sabhā nikiraṇāni cāti** sabhāyo ca hiraññasuvanṇānam nikiraṇatṭhānāni ca. **Ārakāti** etāni sabbāni dūrato parivajjeyyāsi. **Yānīvāti** sappitelayānena gacchanto visamam maggam viya.

Māṇavo pitu kathentasseva satim paṭilabhitvā “tāta, alam me manussapathenā”ti āha. Athassa pitā mettādibhāvanam ācikkhi. So tassovāde ṭhatvā na cirasseva jhānābhiññā nibbattesi. Ubhopi pitāputtā aparihīnajjhānā kālam katvā brahma-loke nibbattiṁsu.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā sā kumārikā ayam kumārikā ahosi, tāpasakumāro ukkaṇṭhitabhikkhu, pitā pana ahameva ahosi”nti.

Cūlanāradajātakavaṇṇanā catutthā.

[478] 5. Dūtajātakavaṇṇanā

**Dūte te brahme pāhesinti** idam satthā jetavane viharanto attano paññāpasamsanam ārabba kathesi. Dhammasabhāyam bhikkhū katham samuṭṭhāpesum “passatha, āvuso, dasabalassa upāyakosallam, nandassa sakyaputtassa accharāgaṇam dassetvā arahattam adāsi, cūlapanthakassa pilotikam datvā saha paṭisambhidāhi arahattam adāsi, kammāraputtassa padumam dassetvā arahattam adāsi, evam nānāupāyehi satte vineti”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, tathāgato idāneva ‘iminā idam hotī’ti upāyakusalo, pubbepi upāyakusaloyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmādatte rajjam kārente janapado ahirañño ahosi. So hi janapadaṁ pīletvā dhanameva samkaḍḍhi. Tadā bodhisatto kāsigāme brāhmaṇakule nibbattitvā vayappatto takkasilaṁ gantvā “pacchā dhammena bhikkham caritvā ācariyadhanam āharissāmī”ti vatvā sippam paṭṭhapetvā niṭṭhitasippo anuyogam datvā “ācariya, tumhākam dhanam āharissāmī”ti āpucchitvā nikamma janapade caranto dhammena samena pariyesitvā satta nikke labhitvā “ācariyassa dassāmī”ti gacchanto antarāmagge gaṅgam otaritum nāvam abhiruhi. Tassa tattha nāvāya viparivattamānāya tam suvaṇṇam udake pati. So cintesi “dullabham hiraññam, janapade puna ācariyadhane pariyesiyamāne papañco bhavissati, yamnūnāham gaṅgātreyeva nirāhāro nisīdeyyam, tassa me nisinnabhāvam anupubbena rājā jānissati, tato amacce pesessati, aham tehi saddhim na mantessāmi, tato rājā sayam āgamissati, iminā upāyena tassa santike ācariyadhanam labhissāmī”ti. So gaṅgātire uttarisāṭakam pārupitvā yaññasuttam bahi ṭhapetvā rajatapaṭṭavanne vālukatale suvaṇṇapaṭimā viya nisīdi. Tam nirāhāram nisinnam disvā mahājano “kasmā nisinnosī”ti pucchi, kassaci na kathesi. Punadivase dvāragāmaṇasino tassa tattha nisinnabhāvam sutvā āgantvā pucchiṁsu, tesampi na kathesi. Te tassa kilamatham disvā paridevantā pakkamiṁsu. Tatiyadivase nagaravāsino āgamiṁsu, catutthadivase nagarato issarajanā, pañcamadivase rājapurisā. Chāṭṭhadivase rājā amacce pesesi, tehipi saddhim na kathesi. Sattamadivase rājā bhayaṭīto hutvā tassa santikam gantvā pucchanto paṭhamam gāthamāha –

54. “Dūte te brahme pāhesim, gaṅgātīrasmi jhāyato;  
Tesam puṭṭho na byākāsi, dukkham guyhamataṁ nu te”ti.

Tattha **dukkham guyhamataṁ nu teti** kiṁ nu kho, brāhmaṇa, yaṁ tava dukkham uppannam, tam te guyhameva mataṁ, na aññassa ācikkhitabbanti.

Tam sutvā mahāsatto “mahārāja, dukkham nāma haritum samathasseva ācikkhitabbam, na aññassā”ti vatvā satta gāthā abhāsi –

55. “Sace te dukkhamuppajje, kāsīnam rāṭhavadḍhana;  
Mā kho nam tassa akkhāhi, yo tam dukkhā na mocaye.
56. “Yo tassa dukkhajātassa, ekaṅgamapi bhāgaso;  
Vippamoceyya dhammena, kāmañ tassa pavedaya.
57. “Suvijānam siṅgālānam, sakuṇānañca vassitam;  
Manussavassitam rāja, dubbijānataram tato.
58. “Api ce maññatī poso, ñāti mitto sakhati vā;  
Yo pubbe sumano hutvā, pacchā sampajjate diso.
59. “Yo attano dukkhamanānupuṭṭho, pavedaye jantu akālarūpe;  
Ānandino tassa bhavanti mittā, hitesino tassa dukhī bhavanti.
60. “Kālañca ñatvāna tathāvidhassa, medhāvinam ekamanam viditvā;  
Akkheyya tibbāni parassa dhīro, sañham giram athavatim pamuñce.
61. “Sace ca jaññā avisayhamattano, na te hi mayham sukhāgamāya;  
Ekova tibbāni saheyya dhīro, saccam hirottappamapekhamāno”ti.

Tattha **uppajjeti** sace tava uppajjeyya. **Mā akkhāhīti** mā kathehi. **Dubbijānataram** tatoti tato tiracchānagatavassitatopi dubbijānataram, tasmā tathato ajānītvā haritum asamatthassa attano dukkham na kathetabbamevāti. **Api ceti** gāthā vuttatthāva. **Anānupuṭṭhoti** punappunam puṭṭho. **Pavedayeti** katheti. **Akālarūpeti** akāle. **Kālanti** attano guyhassa kathanakālam. **Tathāvidhassāti** pañditapurisam attanā saddhim ekamanam viditvā tathāvidhassa ācikkheyya. **Tibbānīti** dukkhāni.

**Saceti** yadi attano dukkham avisayham attano vā paresam vā purisakārena atekiccham jāneyya. **Te hīti** te eva lokapaveṇikā, aṭṭhalokadhammāti attho. Idam vuttam hoti – atha ayam lokapaveṇī na mayham eva sukhāgamāya uppannā, aṭṭhahi lokadhammehi parimutto nāma natthi, evam sante sukhameva pattentena parassa dukkhāropanam nāma na yuttam, netam hirottappasampanna kattabbam, atthi ca me hīrī ottappanti saccam samvijjamānam attani hirottappam apekkhamānova aññassa anārocetvā ekova tibbāni saheyya dhīroti.

Evam mahāsatto sattahi gāthāhi rañño dhammam desetvā attano ācariyadhanassa pariyesitabhāvam dassento catasso gāthā abhāsi –

62. “Ahām rāṭhe vicaranto, nigame rājadhāniyo;  
Bhikkhamāno mahārāja, ācariyassa dhanatthiko.
63. “Gahapatī rājapurise, mahāsāle ca brāhmaṇe;  
Alattham satta nikkhāni, suvaṇṇassa janādhipa;  
Te me naṭṭhā mahārāja, tasmā socāmaham bhusam.
64. “Purisā te mahārāja, manasānuvicintitā;  
Nālam dukkhā pamocetum, tasmā tesam na byāhariṁ.
65. “Tvañca kho me mahārāja, manasānuvicintito;  
Alam dukkhā pamocetum, tasmā tuyham pavedayi”nti.

Tattha **bhikkhamānoti** ete gahapatiādayo yācamāno. **Te meti** te satta nikkhā mama gaṅgam

tarantassa naṭṭhā, gaṅgāyam patitā. Purisā teti mahārāja, tava dūtapurisā. Anuvicintitāti “nālam ime maṃ dukkhā mocetu”nti mayā nātā. Tasmāti tena kāraṇena tesam attano dukkham nācikkhiṃ. Pavedayinti kathesiṃ.

Rājā tassa dhammadhātam sutvā “mā cintayi, brāhmaṇa, aham te ācariyadhanam dassāmī”ti dviguṇadhanamadāsi. Tamatthām pakāsento satthā osānagāthamāha –

**66.** “Tassādāsi pasannatto, kāsīnaṃ rāṭṭhavadḍhano;  
Jātarūpamaye nikkhe, suvaṇṇassa catuddasā”ti.

Tattha **jātarūpamayeti** te suvaṇṇassa catuddasa nikkhe jātarūpamayeyeva adāsi, na yassa vā tassa vā suvaṇṇassāti attho.

Mahāsatto rañño ovādaṃ datvā ācariyassa dhanam datvā dānādīni puññāni katvā rājāpi tassovāde ṭhito dhammena rajjam kāretvā ubhopi yathākammaṃ gatā.

Satthā imam dhammadesanaṃ āharitvā “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi tathāgato upāyakusaloyevā”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā rājā ānando ahosi, ācariyo sāriputto, brāhmaṇamāṇavo pana ahameva ahosi”nti.

Dūtajātakavāṇṇanā pañcamā.

[479] 6. Kāliṅgabodhijātakavāṇṇanā

**Rājā kāliṅgo cakkavattīti** idam satthā jetavane viharanto ānandattherena kataṃ mahābodhipūjam ārabba kathesi. Veneyyasaṅgahatthāya hi tathāgate janapadacārikam pakkante sāvathivāsino gandhamālādihatthā jetavanam gantvā añnam pūjanīyaṭṭhānam alabhītvā gandhakuṭidvāre pātētvā gacchanti, te uṭārapāmojjā na honti. Tam kāraṇam nātvā anāthapiṇḍiko tathāgatassa jetavanam āgatakāle ānandattherassa santikam gantvā “bhante, ayam vihāro tathāgate cārikam pakkante nipaccayo hoti, manussānam gandhamālādīhi pūjanīyaṭṭhānam na hoti, sādhu, bhante, tathāgatassa imamatthām ārocetvā ekassa pūjanīyaṭṭhānassa sakkuṇeyyabhāvam jānāthā”ti āha. So “sādhū”ti sampaṭicchitvā tathāgatam pucchi “kati nu kho, bhante, cetiyānī”ti? “Tīṇi ānandā”ti. “Katamāni, bhante, tīṇī”ti? “Sārīrikam pāribhogikam uddissaka”nti. “Sakkā pana, bhante, tumhesu dharantesuyeva cetiyam kātu”nti. “Ānanda, sārīrikam na sakkā kātum. Tañhi buddhānam parinibbānakāle hoti, uddissakam avathukam mamāyanamattameva hoti, buddhehi paribhutto mahābodhirukkho buddhesu dharantesupi cetiyamevā”ti. “Bhante, tumhesu pakkantesu jetavanavihāro appaṭisaraṇo hoti, mahājano pūjanīyaṭṭhānam na labhati, mahābodhito bījam āharitvā jetavanadvāre ropessāmi, bhante”ti. “Sādhu, ānanda, ropehi, evam sante jetavane mama nibaddhavāso viya bhavissati”ti.

Thero kosalaranindassa anāthapiṇḍikassa visākhādīnañca ārocetvā jetavanadvāre bodhiropanaṭṭhāne āvāṭam khaṇāpetvā mahāmoggallānattheram āha – “bhante, aham jetavanadvāre bodhim ropessāmi, mahābodhito me bodhipakkam āharathā”ti. Thero “sādhū”ti sampaṭicchitvā ākāsenā bodhimāṇḍam gantvā vanṭā parigalantam pakkam bhūmim asampattameva cīvarena sampaṭicchitvā gahetvā ānandattherassa adāsi. Ānandatthero “ajja bodhim ropessāmī”ti kosalarājādīnam ārocesi. Rājā sāyanhasamaye mahantena parivārena sabbūpakaraṇāni gāhāpetvā āgami, tathā anāthapiṇḍiko visākhā ca añño ca saddho jano. Thero mahābodhiropanaṭṭhāne mahantam suvaṇṇakaṭāham ṭhapetvā heṭṭhā chiddam kāretvā gandhakalalassa pūretvā “idam bodhipakkam ropehi, mahārāja”ti rañño adāsi. So cintesi “rajjam nāma na sabbakālam amhākam hatthe tiṭṭhati, idam mayā anāthapiṇḍikena ropāpetum vaṭṭatī”ti. So tam bodhipakkam mahāseṭṭhissa hatthe ṭhapesi. Anāthapiṇḍiko gandhakalalam viyūhitvā tattha pātesi. Tasmīm tassa hatthato muttamatteyeva sabbesañ passantānaññeva naṅgalasīsappamāṇo bodhikhandho paṇṇāsaḥatthubbedho uṭṭhahi, catūsu disāsu uddhañcāti pañca mahāsākhā paṇṇāsaḥatthāva nikhamiṃsu. Iti so taṅkhaṇaññeva vanappatijeṭṭhako

hutvā aṭṭhāsi. Rājā aṭṭhārasamatte suvaṇṇarajataghaṭe gandhadakena pūretvā nīluppalahatthakādipatimaṇḍite mahābodhim parikkhipitvā puṇṇaghaṭe paṭipāṭiyā ṭhapesi, sattaranamayaṁ vedikam kāresi, suvaṇṇamissakam vālukam okiri, pākāparaparikkhepam kāresi, sattaranamayaṁ dvārakoṭṭhakam kāresi, sakkāro mahā ahosi.

Thero tathāgataṁ upasaṅkamitvā “bhante, tumhehi mahābodhimūle samāpannasamāpattiṁ mayā ropitabodhimūle nisīditvā mahājanassa hitatthāya samāpajjathā”ti āha. “Ānanda, kiṁ kathesi, mayi mahābodhimūle samāpannasamāpattiṁ samāpajjivitvā nisinne añño padeso dhāretum na sakkot”ti. “Bhante, mahājanassa hitatthāya imassa bhūmippadesassa dhuvaniyāmena samāpattisukhena tam bodhimūlam paribhuñjathā”ti. Satthā ekarattim samāpattisukhena paribhuñji. Thero kosalarājādīnam kathetvā bodhimaham nāma kāresi. Sopi kho bodhirukkho ānandattherena ropitattā **ānandabodhiyevāti** paññāyittha. Tadā bhikkhū dhammasabhāyam kathaṁ samuṭṭhāpesum “āvuso āyasmā ānando dharanteyeva tathāgate bodhim ropetvā mahāpūjam kāresi, aho mahāguṇo thero”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi ānando saparivāresu catūsu mahādīpesu manusse gahetvā bahugandhamālādīni āharitvā mahābodhimāṇde bodhimaham kāresiyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte kalingaraṭṭhe dantapuraganare kālingo nāma rājā rajjam kāresi. Tassa mahākālingo, cūlakāliṅgoti dve puttā ahesum. Nemittakā “jeṭṭhaputto pitu accayena rajjam kāressati, kaniṭṭho pana isipabbajjam pabbajitvā bhikkhāya carissati, putto panassa cakkavattī bhavissatī”ti byākariṁsu. Aparabhāge jeṭṭhaputto pitu accayena rājā ahosi, kaniṭṭho pana uparājā. So “putto kira me cakkavattī bhavissatī”ti puttām nissāya mānam akāsi. Rājā asahanto “cūlakāliṅgam gaṇhā”ti ekam attacarakam āñāpesi. So gantvā “kumāra, rājā tam gaṇhāpetukāmo, tava jīvitam rakkhāhī”ti āha. So attano lañjanamuddikañca sukhumakambalañca khaggañcātī imāni tīṇi attacarakāmaccassa dassetvā “imāya saññāya mama puttassa rajjam dadeyyāthā”ti vatvā araññam pavisitvā ramanīye bhūmibhāge assamam katvā isipabbajjam pabbajitvā nadītire vāsam kappesi.

Maddaratthepi sāgalanagare maddarañño aggamahesī dhītaram vijāyi. Tam nemittakā “ayaṁ bhikkham caritvā jīvikam kappessati, putto panassā cakkavattī bhavissatī”ti byākariṁsu. Sakalajambudīpe rājāno tam pavattim sutvā ekappahāreneva āgantvā sāgalanagaram rundhim̄su. Maddarājā cintesi “sacāham imam ekassa dassāmi, sesarājāno kujjhissanti, mama dhītaram rakkhissāmī”ti dhītarañca bhariyañca gahetvā aññātakavesena palāyitvā araññam pavisitvā cūlakāliṅgakumārassa assamapadato uparibhāge assamam katvā pabbajitvā uñchācariyāya jīvikam kappento tattha paṭivasati. Mātāpitaro “dhītaram rakkhissāmā”ti tam assamapade katvā phalāphalatthāya gacchanti. Sā tesam gatakāle nānāpupphāni gahetvā pupphacumbaṭakam katvā gaṅgātire ṭhapisopānapanti viya jāto eko supupphito ambarukkho atthi, tam abhiruhitvā kīlitvā pupphacumbaṭakam udake khipi. Tam ekadivasam gaṅgāyam nhāyantassa cūlakāliṅgakumārassa sīse laggi. So tam oloketvā “idam ekāya itthiyā kataṁ, no ca kho mahallikāya, taruṇakumārikāya katakammam, vīmaṇsissāmi tāva na”nti kilesavasena uparigaṅgam gantvā tassā ambarukkhe nisīditvā madhurena sarena gāyantiyā saddam sutvā rukkhamūlam gantvā tam disvā “bhadde, kā nāma tva”nti āha. “Manussithīhamasmi sāmī”ti. “Tena hi otarāhī”ti. “Na sakkā sāmi, aham khattiyā”ti. “Bhadde, ahampi khattiyoyeva, otarāhī”ti. Sāmi, na vacanamatteneva khattiyo hoti, yadisi khattiyo, khattiyamāyam kathēhi”ti. Te ubhopi aññamaññam khattiyamāyam kathayim̄su. Rājadhītā otari.

Te aññamaññam ajjhācāram cariṁsu. Sā mātāpitūsu āgatesu tassa kālingarājaputtabhāvāñceva araññam paviṭṭhakāraṇañca vitthārena tesam kathesi. Te “sādhū”ti sampaticchitvā tam tassa adamsu. Tesam piyasamvāsenā vasantānam rājadhītā gabbham labhitvā dasamāsaccayena dhaññapuññalakkhaṇasampannam puttām vijāyi, “kālingo”tissa nāmam akamsu. So vayappatto pitu ceva ayyakassa ca santike sabbasippānam nipphattim pāpuṇi. Athassa pitā nakkhattayogavasena bhātu matabhāvam ñatvā “tāta, mā tvam araññe vasa, petteyyo te mahākālingo kālakato, tvam dantapuraganaram gantvā kulasantakam sakalarajjam gaṇhāhī”ti vatvā attanā ānītam muddikañca

kambalañca khaggañca datvā “tāta, dantapuraganare asukavīthiyam amhākam athacarako amacco atthi, tassa gehe sayanamajjhe otaritvā imāni tīni ratanāni tassa dassetvā mama puttahāvam ācikkha, so tam rajje patiñṭhāpessatī”ti uyyojesi. So mātāpitaro ca ayyakāyyike ca vanditvā puññamahiddhiyā ākāsenā gantvā amaccassa sayanapiññeyeva otaritvā “kosi tva”nti puṭṭho “cūlakāliṅgassa puttommī”ti ācikkhitvā tāni ratanāni dassesi. Amacco rājaparisāya ārocesi. Amaccā nagaram alaṅkārāpetvā tassa setacchattam ussāpayimṣu.

Athassa kāliṅgabhāradvājo nāma purohito tassa dasa cakkavattivattāni ācikkhi. So tam vattam pūresi. Athassa pannarasauposathadivase cakkadahato cakkaratanaṁ, uposathakulato hatthiratanaṁ, valāhakakulato assaratanam, vepullapabbatato mañiratanam āgami, itthiratanagahapatiratanapariññayakaratanāni pātubhavanti. So sakalacakkavālagabbhe rajjam gaṇhitvā ekadivasañca chattimsayojanāya parisāya parivuto sabbasetam kelāsakūtapaṭibhāgam hatthim āruyha mahantena sirivilāsenā mātāpitūnam santikam pāyāsi. Athassa sabbabuddhānam jayapallaṅkassa pathavīnābhībhūtassa mahābodhimāṇḍassa uparibhāge nāgo gantum nāsakkhi. Rājā punappunaṁ codesi, so nāsakkhiyeva. Tamattham pakāsento satthā paṭhamam gāthamāha –

- 67.** “Rājā kāliṅgo cakkavatti, dhammena pathavimanusāsam;  
Agamā bodhisamīpaṁ, nāgena mahānubhāvenā”ti.

Atha rañño purohito raññā saddhim gacchanto “ākāse āvaranam nāma natthi, kiṁ nu kho rājā hatthim pesetum na sakkoti, vīmaṇsissāmī”ti ākāsato oruyha sabbabuddhānamyeva jayapallaṅkam pathavīnābhīmāṇḍalabhbūtam bhūmibhāgam passi. Tadā kira tattha aṭṭharājakarīsamatte thāne kesamassumattampi tiṇam nāma natthi, rajatapaṭṭavaṇṇavālukā vippakiṇṇā honti, samantā tinalatāvanappatiyo bodhimāṇḍam padakkhiṇam katvā āvaṭṭetvā bodhimāṇḍābhīmukhāva aṭṭhaṁsu. Brāhmaṇo tam bhūmibhāgam oloketvā “idañhi sabbabuddhānam sabbakilesaviddhamṣanaṭṭhānam, imassa uparibhāge sakkādīhipi na sakkā gantu”nti cintetvā kāliṅgarañño santikam gantvā bodhimāṇḍassa vaṇṇam kathetvā rājānam “otarā”ti āha. Tamattham pakāsento satthā imā gāthā āha –

- 68.** “Kāliṅgo bhāradvājo ca, rājānam kāliṅgam samaṇakolaññam;  
Cakkam vattayato pariggahetvā, pañjalī idamavoca.
- 69.** “Paccoroha mahārāja, bhūmibhāgo yathā samaṇuggato;  
Idha anadhivarā buddhā, abhisambuddhā virocanti.
- 70.** “Padakkhiṇato āvaṭṭā, tiṇalatā asmiṁ bhūmibhāgasmiṁ;  
Pathaviyā nābhiyam maṇḍo, iti no sutam mante mahārāja.
- 71.** “Sāgarapariyantāya, mediniyā sabbabhbūtadharanīyā;  
Pathaviyā ayam maṇḍo, orohitvā namo karohi.
- 72.** “Ye te bhavanti nāgā ca, abhijātā ca kuñjarā;  
Ettāvatā padesam te, nāgā neva mupayanti.
- 73.** “Abhijāto nāgo kāmam, pesehi kuñjaram dantiṁ;  
Ettāvatā padeso, sakkā nāgena mupagantum.
- 74.** “Tam sutvā rājā kāliṅgo, veyyañjanikavaco nisāmetvā;  
Sampeseti nāgam ūassāma, mayam yathimassidam vacanam.
- 75.** “Sampesito ca raññā, nāgo koñcova abhinaditvā;  
Paṭisakkityā nisīdi, garumva bhāram asahamāno”ti.

Tattha **samaṇakolaññanti** tāpasānam puttam. **Cakkam** vattayatoti cakkam vattayamānam, cakkavattinti attho. **Pariggahetvāti** bhūmibhāgam vīmamsitvā. **Samaṇuggatoti** sabbabuddhehi vanṇito. **Anadhivarāti** atulyā appameyyā. **Virocantīti** vihatasabbakilesandhakārā taruṇasūriyā viya idha nisinnā virocanti. **Tiṇalatāti** tiṇāni ca latāyo ca. **Maṇḍoti** catunahutādhikadviyojanasatasahassabalāya pathaviyā maṇḍo sāro nābhībhūto acalaṭṭhānam, kappe saṇṭhahante paṭhamam saṇṭhahati, vinassante pacchā vinassati. **Iti no sutanti** evam amhehi lakkhaṇamantavasena sutam. **Orohitvāti** ākāsato otaritvā imassa sabbabuddhānam kilesaviddhaṁsanaṭṭhānassa **namo karohi**, pūjāsakkāram karohi.

**Ye teti** ye cakkavattirañño hatthiratanasaṅkhātā uposathakule nibbattanāgā. **Ettāvatāti** sabbepi te ettakam padesam neva upayanti, koṭṭiyamānāpi na upagacchantiyeva. **Abhijātoti** gocariyādīni aṭṭha hatthikulāni abhibhavitvā atikkamitvā uposathakule jāto. **Kuñjaranti** uttamam. **Ettāvatāti** ettako padeso sakkā etena nāgena upagantum, ito uttari na sakkā, abhikaṅkhanto vajiraṅkusena saññam datvā pesehīti. **Veyyañjanikavaco** nisāmetvāti bhikkhave, so rājā tassa lakkhaṇapāṭhakassa veyyañjanikassa kāliṅgabhāradvājassa vaco nisāmetvā upadhāretvā “ñassāma mayam yathā imassa vacanam yadi vā saccam yadi vā alika”nti vīmaṇsanto nāgam pesesīti attho. **Koñcova abhinaditvānāti** bhikkhave, so nāgo tena raññā vajiraṅkusena codetvā pesito koñcasakuṇo viya naditvā paṭisakkitvā sonḍam ukkhipitvā gīvam unnaṁetvā garuṇ bhāraṁ vahitum asakkonto viya ākāseyeva nisīdi.

So tena punappunam vijjhīyamāno vedanam sahitum asakkonto kālamakāsi. Rājā panassa matabhāvam ajānanto piṭthe nisinnova ahosi. Kāliṅgabhāradvājo “mahārāja, tava nāgo niruddho, aññam hatthim saṅkamā”ti āha. Tamattham pakāsento satthā dasamaṁ gāthamāha –

76. “Kāliṅgabhāradvājo, nāgam khīṇāyukam viditvāna;  
Rājānam kāliṅgam, taramāno ajjhabhāsittha;  
Aññam saṅkama nāgam, nāgo khīṇāyuko mahārājā”ti.

Tattha **nāgo khīṇāyukoti** nāgo te jīvitakkhayam patto, yam kiñci karontena na sakkā piṭthe nisinnena bodhimāṇḍamatthakena gantum. **Aññam nāgam saṅkamāti** rañño puññiddhibalena añño nāgo uposathakulato āgantvā piṭṭhim upanāmesi.

Rājā tassa piṭṭhiyam nisīdi. Tasmīm khaṇe matahatthī bhūmiyam pati. Tamattham pakāsento satthā itaram gāthamāha –

77. “Tam sutvā kāliṅgo, taramāno saṅkamī nāgam;  
Saṅkanteva raññe nāgo, tattheva pati bhumyā;  
Veyyañjanikavaco, yathā tathā ahu nāgo”ti.

Atha rājā ākāsato oruya bodhimāṇḍam oloketvā pāṭīhāriyam disvā bhāradvājassa thutim karonto āha –

78. “Kāliṅgo rājā kāliṅgam, brāhmaṇam etadavoca;  
Tvameva asi sambuddho, sabbaññū sabbadassāvī”ti.

Brāhmaṇo tam anadhivāsento attānam nīcaṭṭhāne ṭhapetvā buddheyeva ukkhipitvā vanṇesi. Tamattham pakāsento satthā imā gāthā abhāsi –

79. “Tam anadhivāsento kāliṅga, brāhmaṇo idamavoca;  
Veyyañjanikā hi mayam, buddhā sabbaññuno mahārāja.
80. “Sabbaññū sabbavidū ca, buddhā na lakkhaṇena jānanti;  
Āgamabalasā hi mayam, buddhā sabbaṇam pajānanti”ti.

Tattha **veyyañjanikāti** mahārāja, mayam byañjanam disvā byākarañasamatthā sutabuddhā nāma, buddhā pana sabbaññū sabbavidū. Buddhā hi atītādibhedam sabbam jānanti ceva passanti ca, sabbaññutaññāñena te sabbam jānanti, na lakkhañena. Mayam pana āgamabalasā attano sippabaleneva jānāma, tañca ekadesameva, buddhā pana sabbam pajānantīti.

Rājā buddhagune sutvā somanassappatto hutvā sakalacakkavālavāsikehi bahugandhamālam āharāpetvā mahābodhimañde sattāham vasitvā mahābodhipūjam kāresi. Tamatthām pakāsento satthā imam gāthādvayamāha –

81. “Mahayitvā sambodhim, nānāturiyehi vajjamānehi; Mālāvilepanam abhiharitvā, atha rājā manupāyāsi.
82. “Saññi vāhasahassāni, pupphānam sannipātayi; Pūjesi rājā kāliingo, bodhimañḍamanuttara”nti.

Tattha **manupāyāsīti** mātāpitūnam santikam agamāsi. So mahābodhimañde atīthārasahatthaṁ suvaññatthambhaṁ ussāpesi. Tassa sattaratanamayā vedikā kāresi, ratanamissakam vālukam okirāpetvā pākāraparikkhittam kāresi, sattaratanamayam dvārakoṭṭhakam kāresi, devasikam pupphānam saññivāhasahassāni sannipātayi, evam bodhimañḍam pūjesi. Pāliyam pana “saññi vāhasahassāni pupphāna”nti ettakameva āgatam.

Evam mahābodhipūjam katvā mātāpitaro ayyakāyyike ca ādāya dantapurameva ānetvā dānādīni puññāni katvā tāvatimśabhadvane nibbatti.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi ānando bodhipūjam kāresiyevā”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā māñavakakāliingo ānando ahosi, kāliṅgabhāradvājo pana ahameva ahosi”nti.

Kāliṅgabodhijātakavaññanā chaṭṭhā.

[480] 7. Akittijātakavaññanā

**Akittim disvā sammantanti** idam satthā jetavane viharanto ekam sāvatthivāsim dānapatim upāsakam ārabba kathesi. So kira satthāram nimantetvā sattāham buddhappamukhassa bhikkhusaṅghassa mahādānam datvā pariyosānadvase ariyasaṅghassa sabbaparikkhāre adāsi. Athassa satthā parisamajjhayeva anumodanam karonto “upāsaka, mahā te pariccāgo, aho dukkaram tayā katam, ayañhi dānavamso nāma porāṇakapañḍitānam vamso, dānam nāma gihināpi pabbajitenāpi dātabbamēva. Porāṇakapañḍitā pana pabbajitvā araññe vasantāpi alonakam vidhūpanam udakamattasittam kārapaññam khādamānāpi sampattayācakānam yāvadatthām datvā sayam pītisukhena yāpayiñmsū”ti vatvā “bhante, idam tāva sabbaparikkhāradānam mahājanassa pākaṭam, tumhehi vuttam apākaṭam, tam no kathethā”ti tena yācito atītam āhari.

Atīte bārāñasiyam brahmādatte rajjam kārente bodhisatto asītikoṭivibhavassa brāhmañamahāsālassa kule nibbatti, “akittī”tissa nāmam kariñmsu. Tassa padasā gamanakāle bhaginīpi jāyi, “yasavati”tissa nāmam kariñmsu. Mahāsatto solasavassakāle takkasilam gantvā sabbasippāni uggañhitvā paccāgami. Athassa mātāpitaro kālamakam̄su. So tesam petakiccāni kāretvā dhanavilokanam̄ karonto “asuko nāma ettakam dhanam saññhapetvā atīto, asuko ettaka”nti vacanam sutvā samviggamānaso hutvā “idam dhanameva paññayati, na dhanassa samhārakā, sabbe imam dhanam pahāyeva gatā, aham pana tam ādāya gamissāmī”ti bhaginīm pakkosāpetvā “tvam imam dhanam paṭipajjāhī”ti āha. “Tumhākam pana ko ajjhāsayo”ti? “Pabbajitukāmomhī”ti. “Bhātika, aham tumhehi chaḍḍitam kheṭam na sirasā sampaṭicchāmi, na me iminā attho, ahampi pabbajissāmī”ti. So rājānam āpucchitvā bherim carāpesi “dhanena atthikā akittipañḍitassa geham āgacchantū”ti.

So sattāham̄ mahādānam̄ pavattetvā dhane akhīyamāne cintesi “ime saṅkhārā khīyanti, kiṁ me dhanakīlāya, athikā tam̄ gaṇhissantī”ti nivesanadvāram̄ vivaritvā “dinnaññeva harantū”ti sahiraññasuvaññam̄ geham̄ pahāya nātimañḍalassa paridevantassa bhaginim̄ gahetvā bārāṇasito nikhami. Yena dvārena nikhami, tam̄ akittidvāram̄ nāma jātam̄, yena titthena nadīm̄ otīṇo, tampi akittittham̄ nāma jātam̄. So dve tīni yojanāni gantvā ramaṇīye thāne paññasālam̄ katvā bhaginiyā saddhiṁ pabbaji. Tassa pabbajitakālato paṭṭhāya bahugāmanigamarājadhānivāsino pabbajim̄su. Mahāparivāro ahosi, mahālābhasakkāro nibbatti, buddhuppādakālo viya pavatti. Atha mahāsatto “ayam lābhasakkāro mahā, parivāropi mahanto, mayā ekakeneva viharitum̄ vatṭatī”ti cintetvā avelāya antamaso bhaginimpi ajānāpetvā ekakova nikhamitvā anupubbena damilaraṭṭham̄ patvā kāvīrapaṭṭanasamīpe uyyāne viharanto jhānābhiññāyo nibbattesi. Tatrāpissa mahālābhasakkāro uppajji. So tam̄ jigucchitvā chaḍḍetvā ākāsenā gantvā nāgadīpasamīpe kāradīpe otari. Tadā kāradīpo ahidīpo nāma ahosi. So tattha mahantam̄ kārarukkham̄ upanissāya paññasālam̄ māpetvā vāsam̄ kappesi. Tattha tassa vasanabhāvam̄ na koci jānāti. Athassa bhaginī bhātarām̄ gavesamānā anupubbena damilaraṭṭham̄ patvā tam̄ adisvā tena vasitaṭṭhāneyeva vasi, jhānam̄ pana nibbattetum̄ nāsakkhi.

Mahāsatto appicchatāya kathaci agantvā tassa rukkhassa phalakāle phalāni khādati, pattakāle pattāni udakasittāni khādati. Tassa sīlatejena sakkassa pañḍukambalasīlāsanam̄ uṇhākāram̄ dassesi. Sacco “ko nu kho maṇi thānā cāvetukāmo”ti āvajjento akittipaṇḍitam̄ disvā “kimattham̄ esa tāpaso sīlāni rakkhati, sakkattam̄ nu kho pattheti, udāhu aññām̄, vīmīṣīssāmī naṁ. Ayañhi dukkhena jīvikam̄ kappesi, udakasittāni kārapaṇñāni khādati, sace sakkattam̄ pattheti, attano sittapattāni mayham̄ dassati, no ce, na dassatī”ti brāhmaṇavāñena tassa santikam̄ agamāsi. Bodhisatto kārapaṇñāni sedetvā otāretvā “sītalabhbūtāni khādissāmī”ti paññasāladvāre nisīdi. Athassa purato sakko bhikkhāya atṭhāsi. Mahāsatto tam̄ disvā somanassappatto hutvā “lābhā vata me, yoham̄ yācakam̄ passāmi, ajja me manoratham̄ matthakam̄ pāpetvā dānam̄ dassāmī”ti pakkabhājaneneva ādāya gantvā “idam̄ me dānam̄ sabbaññutaññāñassa paccayo hotū”ti attano asesetvāva tassa bhājane pakhipi. Brāhmaṇo tam̄ gahetvā thokam̄ gantvā antaradhāyi. Mahāsattopi tassa datvā puna apacitvā pītisukheneva vītināmetvā punadivase pacitvā tattheva paññasāladvāre nisīdi.

Sacco puna brāhmaṇavesena agamāsi. Punapissa datvā mahāsatto tatheva vītināmesi. Tatiyadivasepi tatheva datvā “aho me lābhā vata, kārapaṇñāni nissāya mahantam̄ puññam̄ pasuta”nti somanassappatto tayo divase anāhāratāya dubbalopi samāno majjhānikasamaye paññasālato nikhamitvā dānam̄ āvajjento paññasāladvāre nisīdi. Sakkopi cintesi “ayam brāhmaṇo tayo divase nirāhāro hutvā evam̄ dubbalopi dānam̄ dento tuṭṭhacittova deti, cittassa aññathattampi natthi, aham̄ imam̄ ‘idam̄ nāma patthetvā detī’ti na jānāmi, pucchitvā ajjhāsayamassa sutvā dānakāraṇam̄ jānissāmī”ti. So majjhānikhe vītivatte mahantena sirisobhaggena gaganatale taruṇasūriyo viya jalāmāno ḁāgantvā mahāsattassa puratova ḫatvā “ambho tāpasa, evam̄ uṇhavāte paharante evarūpe loṇajalaparikkhitte araññe kimattham̄ tapokammañ karosi”ti pucchi. Tamattham̄ pakāsento satthā paṭhamam̄ gāthamāha –

**83.** “Akittim̄ disvā sammantam̄, sakko bhūtapatī bravi;  
Kiṁ patthayam̄ mahābrahme, eko sammasi ghammanī”ti.

Tattha **kiṁ patthayanti** kiṁ manussasampattiṁ patthento, udāhu sakkasampattiādīnam̄ aññataranti.

Mahāsatto tam̄ sutvā sakkabhāvañcassa ñatvā “nāham̄ etā sampattiyo patthemi, sabbaññutam̄ pana patthento tapokammam̄ karomī”ti pakāsetum̄ dutiyam̄ gāthamāha –

**84.** “Dukkho punabbhavo sakka, sarīrassa ca bhedanam̄;  
Sammohamaraṇam̄ dukkham̄, tasmā sammāmi vāsavā”ti.

Tattha **tasmāti** yasmā punappunam̄ jāti khandhānam̄ bhedanam̄ sammohamaraṇañca dukkham̄, tasmā yatthetāni natthi, tam̄ nibbānam̄ patthento idha sammāmīti evam̄ attano nibbānajjhāsayataṁ dīpeti.

Tam sutvā sakko tuṭṭhamānasō “sabbabhavesu kirāyam ukkaṇṭhito nibbānatthāya araññe viharati, varamassa dassāmī”ti varena nimantento tatiyam gāthamāha –

- 85.** “Etasmiṁ te sulapite, patirūpe subhāsite;  
Varam kassapa te dammi, yaṁ kiñci manasicchasi”ti.

Tattha **yaṁ kiñci manasicchasi**ti yaṁ manasā icchasi, tam dammi, varam gaṇhāhīti.

Mahāsatto varam gaṇhanto catuttham gāthamāha –

- 86.** “Varañce me ado sakka, sabbabhūtānamissara;  
Yena putte ca dāre ca, dhanadhaññam piyāni ca;  
Laddhā narā na tappanti, so lobho na mayī vase”ti.

Tattha **varañce me adoti** sace varam mayham desi. **Piyāni cāti** aññāni ca yāni piyabhaṇḍāni. **Na tappanti**ti punappunam puttādayo pattentiyeva, na tittim upagacchanti. **Na mayī vaseti** mayi mā vasatu mā uppajjatu.

Athassa sakko tussitvā uttarimpi varam dento mahāsatto ca varam gaṇhanto imā gāthā abhāsiṁsu –

- 87.** “Etasmiṁ te sulapite, patirūpe subhāsite;  
Varam kassapa te dammi, yaṁ kiñci manasicchasi.

- 88.** “Varañce me ado sakka, sabbabhūtānamissara;  
Khettam vatthum hiraññāñca, gavāssam dāsaporisam;  
Yena jātena jīyanti, so doso na mayī vase.

- 89.** “Etasmiṁ te sulapite, patirūpe subhāsite;  
Varam kassapa te dammi, yaṁ kiñci manasicchasi.

- 90.** “Varañce me ado sakka, sabbabhūtānamissara;  
Bālam na passe na suṇe, na ca bālena samvase;  
Bālenallāpasallāpam, na kare na ca rocaye.

- 91.** “Kiṁ nu te akaram bālo, vada kassapa kāraṇam;  
Kena kassapa bālassa, dassanam nābhikāñkhasi.

- 92.** “Anayaṁ nayati dummedho, adhurāyaṁ niyuñjati;  
Dunnayo seyyaso hoti, sammā vutto pakuppati;  
Vinayaṁ so na jānāti, sādhu tassa adassanam.

- 93.** “Etasmiṁ te sulapite, patirūpe subhāsite;  
Varam kassapa te dammi, yaṁ kiñci manasicchasi.

- 94.** “Varañce me ado sakka, sabbabhūtānamissara;  
Dhīram passe suṇe dhīram, dhīrena saha samvase;  
Dhīrenallāpasallāpam, tam kare tañca rocaye.

- 95.** “Kiṁ nu te akaram dhīro, vada kassapa kāraṇam;  
Kena kassapa dhīrassa, dassanam abhikāñkhasi.

- 96.** “Nayam nayati medhāvī, adhurāyam na yuñjati;  
Sunayo seyyaso hoti, sammā vutto na kuppati;  
Vinayam so pajānāti, sādhu tena samāgamo.
- 97.** “Etasmiṁ te sulapite, patirūpe subhāsite;  
Varam kassapa te dammi, yam kiñci manasicchasi.
- 98.** “Varañce me ado sakka, sabbabhūtānamissara;  
Tato ratyā vivasāne, sūriyuggamanam pati;  
Dibbā bhakkhā pātubhaveyyam, sīlavanto ca yācakā.
- 99.** “Dadato me na khīyetha, datvā nānutapeyyahaṁ;  
Dadam cittam pasādeyyam, etam sakka varam vare.
- 100.** “Etasmiṁ te sulapite, patirūpe subhāsite;  
Varam kassapa te dammi, yam kiñci manasicchasi.
- 101.** “Varañce me ado sakka, sabbabhūtānamissara;  
Na mam puna upeyyāsi, etam sakka varam vare.
- 102.** “Bahūhi vatacariyāhi, narā ca atha nāriyo;  
Dassanam abhikañkhanti, kim nu me dassane bhayam.
- 103.** “Tam tādisam devavaṇṇam, sabbakāmasamiddhinam;  
Disvā tapo pamajjeyyam, etam te dassane bhaya”nti.

Tattha **yena jātenāti** yena cittena jātena kuddhā sattā pāṇavadhādīnam katattā rājadañḍavasena visakhādanādīhi vā attano marañavasena etāni khettādīni jīyanti, so doso mayi na vaseyyāti yācati. **Na suneti** asukaṭṭhāne nāma vasatītipi imehi kāraṇehi na suṇeyyam. **Kim nu te akaranti** kim nu tava bālena mātā māritā, udāhu tava pitā, aññam vā pana te kim nāma anattham bālo akaram.

**Anayam nayatīti** akāraṇam “kāraṇa”nti gaṇhāti, pāṇatipātādīni katvā jīvikam kappessāmīti evarūpāni anathakammāni cinteti. **Adhurāyanti** saddhādhurasīladhurapaññādhuresu ayojetvā ayoge niyuñjati. **Dunnavo seyyaso hotīti** dunnavoya tassa seyyo hoti. Pañca dussīlakammāni samādāya vattanameva seyyoti gaṇhāti, hitapañcipatti�ā vā dunnavo hoti netum asakkueyyo. **Sammā vuttoti** hetunā kāraṇena vutto kuppati. **Vinayanti** “evam abhikkamitabba”ntiādikam ācāravinayam na jānāti, ovādañca na sampañcchati. **Sādhu tassāti** etehi kāraṇehi tassa adassanameva sādhu.

**Sūriyuggamanam patīti** sūriyuggamanavelāya. **Dibbā bhakkhāti** dibbabhojanam yācakāti tassa dibbabhojanassa patiggāhakā. **Vatacariyāhīti** dānasīlauposathakammehi. **Dassanam abhikañkhantīti** dassanam mama abhikañkhanti. **Tam tādisanti** evarūpam dibbālañkāravibhūsitam. **Pamajjeyanti** pamādam āpajjeyyam. Tava sirisampattim pattheyyam, evam nibbānatthāya pavattite tapokamme sakkaṭṭhānam patthento pamatto nāma bhaveyyam, etam tava dassane mayham bhayanti.

Sakko “sādhu, bhante, ito paññāya na te santikam āgamissāmā”ti tam vanditvā khamāpetvā pakkāmi. Mahāsatto yāvajīvaṁ tattheva vasanto brahmavihāre bhāvetvā brahmañcole nibbatti.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā sakko anuruddho ahosi, akittipaññito pana ahameva ahosi”nti.

Akittijātakavaṇṇanā sattamā.

[481] 8. Takkāriyajātakavāṇṇanā

**Ahameva dubbhāsitam bhāsi bāloti idam satthā jetavane viharanto kokālikam ārabba kathesi.** Ekasmiñhi antovasse dve aggasāvakā gaṇam pahāya vivittāvāsam vasitukāmā satthāram āpucchitvā kokālikaraṭṭhe kokālikassa vasanaṭṭhānam gantvā tam evamāhaṁsu “āvuso kokālika, tam nissāya amhākam, amhe ca nissāya tava phāsuvihāro bhavissati, imam temāsam idha vaseyyāmā”ti. “Ko panāvuso, mām nissāya tumhākam phāsuvihāro”ti. Sace tvam āvuso “dve aggasāvakā idha viharantī”ti kassaci nāroceyyāsi, mayam sukham vihareyyāma, ayam tam nissāya amhākam phāsuvihāroti. “Atha tumhe nissāya mayhaṁ ko phāsuvihāro”ti? “Mayam tuyhaṁ antotemāsam dhammam vācessāma, dhammakatham kathessāma, esa tuyhaṁ amhe nissāya phāsuvihāro”ti. “Vasathāvuso, yathājjhāsayenā”ti. So tesam patirūpam senāsanam adāsi. Te phalasamāpattisukhena sukham vasim̄su. Koci nesam tatha vasanabhāvam na jānāti.

Te vutthavassā pavāretvā “āvuso, tam nissāya sukham vutthāmha, satthāram vanditum gacchāmā”ti tam āpucchim̄su. So “sādhū”ti sampaṭicchitvā te ādāya dhuragāme piṇḍāya cari. Therā katabhattakiccā gāmato nikhamim̄su. Kokāliko te uyyojetvā nivattitvā manussānam ārocesi “upāsakā, tumhe tiracchānasadisā, dve aggasāvake temāsam dhuravihāre vasante na jānittha, idāni te gatā”ti. Manussā “kasmā pana, bhante, amhākam nārocitthā”ti vatvā bahum sappitelādibhesajjañceva vatthacchādanāñca gahetvā there upasaṅkamitvā vanditvā “khamatha no, bhante, mayam tumhākam aggasāvakabhāvam na jānāma, ajja no kokālikabhadantassa vacanena nātā, amhākam anukampāya imāni bhesajjavatthacchādanāni gaṇhathā”ti āham̄su.

Kokāliko “therā appicchā santuṭṭhā, imāni vatthāni attanā aggahetvā mayhaṁ dassantī”ti cintetvā upāsakehi saddhimyeva therānam santikam gato. Therā bhikkhuparipācitattā tato kiñci neva attanā gaṇhim̄su, na kokālikassa dāpesum. Upāsakā “bhante, idāni agaṇhantā puna amhākam anukampāya idha āgaccheyyātha”ti yācim̄su. Therā anadhivāsetvā satthu santikam agamim̄su. Kokāliko “ime therā attanā agaṇhantā mayhaṁ na dāpesu”nti āghātam bandhi. Therāpi satthu santike thokam vasitvā attano parivāre pañcabhikkhusate ca ādāya bhikkhusahassena saddhim cārikam caramānā kokālikaraṭṭham pattā. Te upāsakā paccuggamanam katvā there ādāya tameva vihāram netvā devasikam mahāsakkāram kariṁsu. Pahutaṁ bhesajjavatthacchādanam uppajji, therehi saddhim āgatabhikkhū cīvarāni vicārentā saddhim āgaṭānam bhikkhūnaññeva denti, kokālikassa na denti, therāpi tassa na dāpentī. Kokāliko cīvarām alabhitvā “pāpicchā sāriputtamoggallānā, pubbe dīyamānam lābhaṇ aggahetvā idāni gaṇhanti, pūretum na sakkā, aññe na olokentī”ti there akkosati paribhāsatī. Therā “ayam amhe nissāya akusalam pasavatī”ti saparivārā nikhamitvā “aññam, bhante, katipāham vasathā”ti manussehi yāciyamānāpi nivattitum na icchiṁsu.

Atheko daharo bhikkhu āha – “upāsakā, katham therā vasissanti, tumhākam kulūpako therō idha imesam vāsam na sahatī”ti. Te tassa santikam gantvā “bhante, tumhe kira therānam idha vāsam na sahatha, gacchatha ne khamāpetvā nivattetha, sace na nivattetha, palāyitvā aññattha vasathā”ti āham̄su. So upāsakānam bhayena gantvā there yāci. Therā “gacchāvuso, na mayam nivattāmā”ti pakkamim̄su. So there nivattetum asakkonto vihārameva paccāgato. Atha naṁ upāsakā pucchim̄su “nivattitā te, bhante, therā”ti. “Nivattetum nāsakkhim āvuso”ti. Atha naṁ “imasmiṁ pāpadhamme vasante idha pesalā bhikkhū na vasissanti, nikkaḍḍhāma na”nti cintetvā “bhante, mā tvam idha vasi, amhe nissāya tuyham kiñci natthī”ti āham̄su. So tehi nikkaḍḍhito pattacīvaramādāya jetavanaṁ gantvā satthāram upasaṅkamitvā “pāpicchā, bhante, sāriputtamoggallānā, pāpicchānam icchānam vasam gatā”ti āha. Atha nam satthā “mā hevam kokālika, avaca, mā hevam kokālika avaca, pasādehi kokālika, sāriputtamoggallānesu cittaṁ, te pesalā bhikkhū”ti vāreti. Vāritopi kokāliko “tumhe, bhante, tumhākam aggasāvakānam saddahatha, aham paccakkhato addasam, pāpicchā ete paṭicchannakammantā dussīlā”ti vatvā yāvatatiyam satthārā vāritopi tatheva vatvā uṭṭhayāsanā pakkāmi. Tassa pakkantamattasева sakalasarīre sāsapamattā piṭakā uṭṭhahitvā anupubbena vaḍḍhitvā beluvapakkamattā hutvā bhijjivā pubbalohitāni paggharim̄su. So nitthunanto vedanāppatto jetavanadvārakoṭṭhake nipajji. “Kokālikena

dve aggasāvakā akkuṭṭhā”ti yāva brahmalokā ekakolāhalam ahosi.

Athassa upajjhāyo turū nāma brahmā tam kāraṇam ñatvā “there khamāpessāmī”ti āgantvā ākāse ṭhatvā “kokālika, pharusaṁ te kammaṁ kataṁ, aggasāvake pasādehi”ti āha. “Ko pana tvam āvuso”ti? “Turū brahmā nāmāha”nti. “Nanu tvam, āvuso, bhagavatā anāgāmīti byākato, anāgāmī ca anāvattidhammo asmā lokāti vuttam, tvam saṅkāratṭhāne yakkho bhavissasī”ti mahābrahmam apasādesi. So tam attano vacanam gāhāpetum asakkonto “tava vācāya tvaññeva paññayissasi”ti vatvā suddhāvāsameva gato. Kokālikopi kālam katvā padumaniraye uppajji. Tassa tattha nibbattabhāvam ñatvā sahampatibrahmā tathāgatassa ārocesi, satthā bhikkhūnam ārocesi. Bhikkhū tassa aguṇam kathentā dhammasabhāyam katham samuṭṭhāpesum “āvuso, kokāliko kira sāriputtamoggallāne akkositvā attano mukham nissāya padumaniraye uppanno”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva kokāliko vacanena hato attano mukham nissāya dukkham anubhoti, pubbepi esa attano mukham nissāya dukkham anubhosiyevā”ti vatvā atītaṁ āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente tassa purohito piṅgalo nikkhantadātho ahosi. Tassa brāhmaṇī aññena brāhmaṇena saddhiṁ aticari, sopi tādisova. Purohito brāhmaṇī punappunam vārentopi vāretum asakkonto cintesi “imam mama verim sahatthā māretum na sakkā, upāyena naṁ māressāmī”ti. So rājānam upasaṅkamitvā āha “mahārāja, tava nagaram sakalajambudipe aggaganagaram, tvam aggarājā, evam aggarañño nāma tava dakkhiṇadvāram duyuttam avamaṅgala”nti. “Ācariya, idāni kiṁ kātabba”nti? “Maṅgalam katvā yojetabba”nti. “Kiṁ laddhum vaṭṭati”ti. “Purāṇadvāram hāretvā maṅgalayuttāni dārūni gahetvā nagarapariggāhakānam bhūtānam balim datvā maṅgalanakkhattena patiṭṭhāpetum vaṭṭati”ti. “Tena hi evam karothā”ti. Tadā bodhisatto takkāriyo nāma māṇavo hutvā tassa santike sippam uggaṇhāti. Purohito purāṇadvāram hāretvā navam niṭṭhāpetvā rājānam āha – “niṭṭhitam, deva, dvāram, sve bhaddakam nakkhattam, tam anatikkamitvā balim katvā dvāram patiṭṭhāpetum vaṭṭati”ti. “Ācariya, balikammathāya kiṁ laddhum vaṭṭati”ti? “Deva, mahesakkham dvāram mahesakkhāhi devatāhi pariggahitam, ekam piṅgalam nikkhantadātham ubhatovisuddham brāhmaṇam māretvā tassa maṁsalohitena balim katvā sarīram heṭṭhā khipitvā dvāram patiṭṭhāpetabbam, evam tumhākañca nagarassa ca vuḍḍhi bhavissatī”ti. “Sādu ācariya, evarūpaṁ brāhmaṇam māretvā dvāram patiṭṭhāpehī”ti.

So tuṭṭhamānaso “sve paccāmittassa piṭṭhim passissāmī”ti ussāhajāto attano geham gantvā mukham rakkhitum asakkonto turitaturito bhariyam āha – “pāpe caṇḍāli ito paṭṭhāya kena saddhiṁ abhiramissasi, sve te jāram māretvā balikammaṁ karissāmī”ti. “Niraparādham kiṁkāraṇā māressāsī”ti? Rājā “kalārapingalassa brāhmaṇassa maṁsalohitena balikammaṁ katvā nagaradvāram patiṭṭhāpehī”ti āha, “jāro ca te kalārapingalo, tam māretvā balikammaṁ karissāmī”ti. Sā jārassa santikam sāsanam pāhesi “rājā kira kalārapingalam brāhmaṇam māretvā balim kātukāmo, sace jīvitukāmo, aññepi tayā sadise brāhmaṇe gahetvā kālasseva palāyassū”ti. So tathā akāsi. Tam nagare pākaṭam ahosi, sakalanagarato sabbe kalārapingalā palāyim̄su.

Purohito paccāmittassa palātabhāvam ajānitvā pātova rājānam upasaṅkamitvā “deva, asukaṭṭhāne kalārapingalo brāhmaṇo atthi, tam gaṇhāpethā”ti āha. Rājā amacce pesesi. Te tam apassantā āgantvā “palāto kirā”ti ārocesum. “Aññattha upadhārethā”ti sakalanagaram upadhārentāpi na passim̄su. Tato “aññam upadhārethā”ti vutte “deva, thapetvā purohitam añño evarūpo natthī”ti vadim̄su. Purohitam na sakkā māretunti. “Deva, kiṁ kathetha, purohitassa kāraṇā aija dvāre appatiṭṭhāpite nagaram aguttam bhavissati, ācariyo kathento “ajja nakkhattam atikkamitvā ito saṁvaccharaccayena nakkhattam labhissatī”ti kathesi, saṁvaccharam nagare advārake paccatthikānam okāso bhavissati, imam māretvā aññena byattena brāhmaṇena balikammam kāretvā dvāram patiṭṭhāpessāmā”ti. “Atthi pana añño ācariyasadiso pañđito brāhmaṇo”ti? “Atthi deva, tassa antevāsī takkāriyamāṇavo nāma, tassa purohitaṭṭhānam datvā maṅgalam karothā”ti.

Rājā tam pakkosāpetvā sammānam kāretvā purohitātthānam datvā tathā kātum āñāpesi. So mahantena parivārena nagaradvāram agamāsi. Purohitam rājānubhāvena bandhitvā ānayim̄su. Mahāsatto dvāraṭhapanatthāne āvātam khañāpetvā sāñim parikkhipāpetvā ācariyena saddhiṁ antosāñiyam aṭṭhāsi. Ācariyo āvātam oloketvā attano patiṭṭham alabhanto “attho tāva me nipphādito ahosi, bālattā pana mukham rakkhitum asakkonto vegena pāpitthiyā kathesiṁ, attanāva attano vadho ābhato”ti mahāsattam ālapanto pathamam gāthamāha –

- 104.** “Ahameva dubbhāsitam bhāsi bālo, bhekvaraññe ahimavhāyamāno;  
Takkāriye sobbhamimam patāmi, na kireva sādhū ativelabhbāñī”ti.

Tattha **dubbhāsitam bhāsīti** dubbhāsitam bhāsim̄. **Bhekovaṭi** yathā araññe mañḍūko vassanto attano khādakam ahiṁ avhāyamāno dubbhāsitam bhāsatī nāma, evam̄ ahameva dubbhāsitam bhāsim̄. **Takkāriyeti** tassa nāmam̄, takkāriyāti itthiliṅgam nāmam̄, teneva tam ālapanto evamāha.

Tam sutvā mahāsatto dutiyam gāthamāha –

- 105.** “Pappoti macco ativelabhbāñī, bandham vadham sokapariddavañca;  
Attānameva garahāsi ettha, ācera yam̄ tam nikhañanti sobbhe”ti.

Tattha **ativelabhbāñīti** velātikkantam pamāñatikkantam katvā kathanaṁ nāma na sādhū, ativelabhbāñī puriso na sādhūti attho. **Sokapariddavañcāti** ācariya, evameva ativelabhbāñī puriso vadham bandhañca sokañca mahantena saddena paridevañca pappoti. **Garahāsīti** param agarahitvā attānamyeva garaheyyāsi. **Etthāti** etasmiṁ kāraṇe. **Ācera yam̄ tanti** ācariya, yena kāraṇena tam nikhañanti sobbhe, tam tayāva katham, tasmā attānameva garaheyyāsīti vadati.

Evañca pana vatvā “ācariya, vācam arakkhitvā na kevalam tvameva dukkhappat, aññopi dukkhappatoyevā”ti vatvā atītam āharitvā dassesi.

Pubbe kira bārāṇasiyam kālī nāma gañikā ahosi, tassā tuñḍilo nāma bhātā. Kālī ekadivasam sahassam gañhāti. Tuñḍilo pana itthidhutto surādhetto akkhadhutto ahosi. Sā tassa dhanam̄ deti, so laddham laddham vināseti. Sā tam vārentīpi vāretum nāsakkhi. So ekadivasam jūtaparajito nivatthavatthāni datvā kaṭasārakakhañḍam nivāsetvā tassā geham̄ āgami. Tāya ca dāsiyo āñattā honti “tuñḍilassa āgatakāle kiñci adatvā gīvāyam nam̄ gahetvā nīhareyyāthā”ti. Tā tathā kariṁsu. So dvāramūle rodanto aṭṭhāsi.

Atheko setṭhiputto niccakālam kāliyā sahassam āharāpento disvā “kasmā tuñḍila rodasī”ti pucchi. “Sāmi, jūtaparajito mama bhaginiyā santikam̄ āgatomhi, tam mam̄ dāsiyo gīvāyam gahetvā nīharim̄su”ti. “Tena hi tiṭṭha, bhaginiyā te kathessāmī”ti so gantvā “bhātā te kaṭasārakakhañḍam nivāsetvā dvāramūle ṭhito, vatthānissa kimattham na desī”ti āha. “Aham̄ tāva na demi, sace pana te sineho atthi, tvam̄ dehī”ti. Tasmīm pana gañikāya ghare idamcārittam – ābhatasahassato pañcasatāni gañikāya honti, pañcasatāni vatthagandhamālamūlāni honti. Āgatapurisā tasmīm ghare laddhavatthāni nivāsetvā rattim̄ vasitvā punadivase gacchantā ābhatavatthāneva nivāsetvā gacchanti. Tasmā so setṭhiputto tāya dinnavatthāni nivāsetvā attano sātakē tuñḍilassa dāpesi. So nivāsetvā nadanto gajjanto gantvā surāgeham pāvisi. Kālīpi dāsiyo āñāpesi “sve etassa gamanakāle vatthāni acchindeyyāthā”ti. Tā tassa nikhamanakāle ito cito ca upadhāvitvā vilumpamānā sātakē gahetvā “idāni yāhi kumārā”ti naggam̄ katvā vissajjesum̄. So naggova nikhami. Jano parihāsam̄ karoti. So lajjitvā “mayāvetam katham, ahameva attano mukham rakkhitum nāsakkhi”nti paridevi. Idam tāva dassetum tatiyam gāthamāha –

- 106.** “Kimevaham tuñḍilamanupucchim̄, kareyya sam bhātaram kālikāyam;  
Naggovaham vatthayugañca jīno, ayampi attho bahutādisovā”ti.

Tattha **bahutādisovāti** setthiputto hi attanā katena dukkham patto, tvampi tasmā ayampi tuyham dukkhappatti attho. Bahūhi kāraṇehi tādisova.

Aparopi bārāṇasiyam ajapālānam pamādena gocarabhūmiyam dvīsu meñdesu yujjhantesu eko kuliṅgasakuṇo “ime dāni bhinnehi sīsehi marissanti, vāressāmi teti mātulā mā yujjhathā”ti vāretvā tesam kathaṁ aggahetvā yujjhantānaññeva piṭṭhiyampi sīsepi nisīditvā yācītvā vāretum asakkonto “tena hi mam māretvā yujjhathā”ti ubhinnampi sīsantaram pāvisi. Te aññamaññam yujjhimsuyeva. So sañhakaraṇiyam pisito viya attanā kateneva vināsam patto. Idampi aparam kāraṇam dassetum catuttham gāthamāha –

**107.** “Yo yujjhamānānamayujjhamāno, meñḍantaram accupatī kulingo;  
So pimśito meñḍasirehi tattha, ayampi attho bahutādisovā”ti.

Tattha **meñḍantaranti** meñḍānam antaram. **Accupatīti** atigantvā uppati, ākāse sīsānam vemajjhe aṭṭhāsīti attho. **Pimśitoti** pīlito.

Aparepi bārāṇasivāsino gopālakā phalitam tālarukkham disvā ekam tālaphalatthāya rukkham āropesum. Tasmīm phalāni pātente eko kaṇhasappo vammikā nikkhāmitvā tālarukkham āruhi. Heṭṭhā patiṭṭhitā danḍehi paharantā nivāretum nāsakkhiṁsu. Te “sappo tālam abhiruhatī”ti itarassa ācikkhiṁsu. So bhīto mahāviravam viravi. Heṭṭhā ṭhitā ekam thirasāṭakam catūsu kaṇṇesu gahetvā “imasmīm sāṭake patā”ti āhaṁsu. So patanto catunnampi antare sāṭakamajjhe pati. Tassa pana pātanavegena te sandhāretum asakkontā aññamaññam sīsehi paharitvā bhinnehi sīsehi jīvitakkhayam pattā. Idampi kāraṇam dassento pañcamam gāthamāha –

**108.** “Caturo janā potthakamaggahesum, ekañca posam anurakkhamānā;  
Sabbeva te bhinnasirā sayiṁsu, ayampi attho bahutādisovā”ti.

Tattha **potthakanti** sāṇasāṭakam. **Sabbeva** teti tepi cattāro janā attanā kateneva bhinnasīsā sayiṁsu.

Aparepi bārāṇasivāsino elakacorā rattim ekam ajam thenetvā “divā araññe khādissāmā”ti tassā avassanatthāya mukham bandhitvā velugumbe ṭhapesum. Punadivase tam khāditum gacchantā āvudham pamussitvā agamaṁsu. Te “ajam māretvā maṁsam pacitvā khādissāma, āharathāvudha”nti ekassapi hatthe āvudham adisvā “vinā āvudhena etam māretvāpi maṁsam gahetum na sakkā, vissajjetha naṁ, puññamassa atthī”ti vissajjesum. Tadā eko naļakāro velum gahetvā “punapi ḍagantvā gahessāmī”ti naļakārasattham velugumbantare ṭhapetvā pakkāmi. Ajā “muttāmhī”ti tussitvā velumūle kīlamānā pacchimapādehi paharitvā tam sattham pātesi. Corā satthasaddam sutvā upadhārentā tam disvā tuṭṭhamānasā ajam māretvā maṁsam khādiṁsu. Iti “sāpi ajā attanā kateneva matā”ti dassetum chatṭham gāthamāha –

**109.** “Ajā yathā velugumbasmiṁ baddhā, avakkhipantī asimajjhagacchi;  
Teneva tassā galakāvakantam, ayampi attho bahutādisovā”ti.

Tattha **avakkhipantīti** kīlamānā pacchimapāde khipantī.

Evañca pana vatvā “attano vacanam rakkhitvā mitabhāṇino nāma maraṇadukkhā muccantī”ti dassetvā **kinnaravatthum** āhari.

Bārāṇasivāsī kireko luddako himavantaṁ gantvā ekenupāyena jayampatike dve kinnare gahetvā ānetvā rañño adāsi. Rājā adiṭṭhapubbe kinnare disvā tussitvā “ludda, imesaṁ ko guṇo”ti pucchi. “Deva, ete madhurena saddena gāyanti, manuññam naccanti, manussā evam gāyituñca naccituñca na

jānanti”ti. Rājā luddassa bahum dhanam datvā kinnare “gāyatha naccathā”ti āha. Kinnarā “sace mayam gāyantā byañjanam paripuñṇam kātum na sakkhissāma, duggītam hoti, amhe garahissanti vadhiſſanti, bahum kathentānañca pana musāvādopi hotī”ti musāvādabhayena raññā punappunam vuttāpi na gāyim̄su na nacciṁsu. Rājā kujjhītvā “ime māretvā māmsam pacitvā āharathā”ti āñāpento sattamam gāthamāha –

- 110.** “Ime na devā na gandhabbatā, migā ime atthavasam gatā me;  
Ekañca nam sāyamāse pacantu, ekam punappātarāse pacantū”ti.

Tattha **migā imeti** ime sacē devā gandhabbā vā bhaveyyam, nacceyyuñceva gāyeyyuñca, ime pana migā tiracchānagatā. **Atthavasam gatā meti** attham paccāsīsantena luddena āñītattā atthavasena mama hattham gatā. Etesu ekam sāyamāse, ekam pātarāse pacantūti.

Kinnarī cintesi “rājā kuddho nissamsayam māressati, idāni kathetum kālo”ti aṭhamam gāthamāha –

- 111.** “Satam sahassāni dubhāsitāni, kalampi nāgganti subhāsitassa;  
Dubbhāsitam sañkamāno kileso, tasmā tuñhī kimpurisā na bālyā”ti.

Tattha **sañkamāno kilesoti** kadāci aham bhāsamāno dubbhāsitam bhāseyyam, evam dubbhāsitam sañkamāno kilissati kilamati. **Tasmāti** tena kārañena tumhākam na gāyim, na bālabhāvenāti.

Rājā kinnariyā tussitvā anantaram gāthamāha –

- 112.** “Yā mesā byāhāsi pamuñcathetam, giriñca nam himavantam nayantu;  
Imañca kho dentu mahānasāya, pātova nam pātarāse pacantū”ti.

Tattha **yā mesāti** yā me esā. **Dentūti** mahānasatthāya dentu.

Kinnaro rañño vacanam sutvā “ayam mam akathentam avassam māressati, idāni kathetum vaññati”ti itaram gāthamāha –

- 113.** “Pajjunnanāthā pasavo, pasunāthā ayam pajā;  
Tvañ nāthosi mahārāja, nāthoham bhariyāya me;  
Dvinnamaññataram ñatvā, mutto gaccheyya pabbata”nti.

Tattha **pajjunnanāthā pasavoti** tiñabhakkhā pasavo meghanāthā nāma. **Pasunāthā ayam pajāti** ayam pana manussapajā pañcagorasena upajīvantī pasunāthā pasupatiñthā. **Tvañ nāthosīti** tvañ mama patiñthā asi. **Nāthohanti** mama bhariyāya aham nātho, ahamassā patiñthā. **Dvinnamaññataram ñatvā, mutto gaccheyya pabbatanti** amhākam dvinnam antare eko ekam matañ ñatvā sayam marañato mutto himavantam gaccheyya, jīvamānā pana mayam aññamaññam na jahāma, tasmā sacepi imam himavantam pesetukāmo, mañ pañhamam māretvā pacchā peseñhi.

Evañca pana vatvā “mahārāja, na mayam tava vacanam akātukāmatāya tuñhī ahumha, mayam kathāya pana dosam disvā na kathayimhā”ti dīpentō imam gāthādvayamāha –

- 114.** “Na ve nindā suparivajjayetha, nānā janā sevitabbā janinda;  
Yeneva eko labhate pasam̄sam, teneva añño labhate ninditāram.
- 115.** “Sabbo loko paricitto aticitto, sabbo loko cittavā samhi citte;  
Paccekacittā puthu sabbasattā, kassīdha cittassa vasena vatte”ti.

Tattha **suparivajjayethāti** mahārāja, nindā nāma sukhena parivajjetum na sakkā. **Nānā janāti** nānāchandā janā. **Yenevāti** yena sīlādiguṇena eko pasamsam labhati, teneva añño ninditāram labhati. Amhākañhi kinnarānam antare kathanena pasamsam labhati, manussānam antare nindam, iti nindā nāma dupparivajjiyā, svāham kathaṁ tava santikā pasamsam labhissāmīti.

**Sabbo loko paricittoti** mahārāja, asappuriso nāma pāṇātipātādicittena, sappuriso pāṇātipātā veramaṇi ādicittena aticittoti, evam sabbo loko paricitto aticittoti attho. **Cittavā samhi citteti** sabbo pana loko attano hīnena vā paññtena vā cittena cittavā nāma. **Paccekacittāti** pāṭiyekkacittā puthuppabhedā sabbe sattā. Tesu kassekassa tava vā aññassa vā cittena kinnarī vā mādiso vā añño vā vatteyya, tasmā “ayaṁ mama cittavasena na vattati”ti, mā mayham kujhi. Sabbasattā hi attano cittavasena gacchanti, devāti. Kimpuriso rañño dhammam desesi.

Rājā “sabhbāvameva katheti paññito kinnaro”ti somanassappatto hutvā osānagāthamāha –

**116.** “Tunhī ahū kimpuriso sabhariyo, yo dāni byāhāsi bhayassa bhīto;  
So dāni mutto sukhito arogo, vācākirevatthavatī narāna”nti.

Tattha **vācākirevatthavatī narānanti** vācāgirā eva imesam sattānam attavatī hitāvahā hotīti attho.

Rājā kinnare suvaṇṇapañjare nisīdāpetvā tameva luddam pakkosāpetvā “gaccha bhaṇe, gahitatthāneyeva vissajjehī”ti vissajjāpesi. Mahāsattopi “ācariya, evam kinnarā vācam rakkhitvā pattakāle kathitenā subhāsiteneva muttā, tvam pana dukkathitenā mahādukkham patto”ti idam udāharanam dassetvā “ācariya, mā bhāyi, jīvitam te aham dassāmī”ti assāsesi, “apica kho pana tumhe mama rakkheyāthā”tivutte “na tāva nakkhattayogo labbhati”ti divasam vītināmetvā majjhimayāmasamanantare matam elakam āharāpetvā “brāhmaṇa, yattha katthaci gantvā jīvāhī”ti kañci ajānāpetvā uyyojetvā elakamāmṣena balim katvā dvāram patiṭṭhāpesi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi kokāliko vācāya hatoyevā”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā kalārapingalo kokāliko ahosi, takkāriyapaññito pana ahameva ahosi”nti.

Takkāriyajātakavaṇṇanā aṭṭhamā.

[482] 9. Rurumigarājātakavaṇṇanā

**Tassa gāmavaram** **dammīti** idam satthā veluvane viharanto devadattam ārabba kathesi. So kira bhikkhūhi “bahūpakāro te āvuso, devadattasatthā, tvam tathāgataṁ nissāya pabbajjam labhi, tīni piṭakāni uggañhi, lābhāsakkāram pāpuṇī”ti vutto “āvuso, satthārā mama tiṇaggamattopī upakāro na kato, aham sayameva pabbajim, sayam tīni piṭakāni uggañhim, sayam lābhāsakkāram pāpuṇī”nti kathesi. Bhikkhū dhammasabhāyam katham samuṭṭhāpesum “akataññū āvuso, devadatto akatavedī”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, devadatto idāneva akataññū, pubbepi akataññūyeva, pubbepesa mayā jīvite dinnepi mama guṇamattam na jānātī”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente eko asītikoṭivibhavo setṭhi puttam labhitvā “mahādhanako”tissa, nāmam katvā “sippam uggañhanto mama putto kilamissatī”ti na kiñci sippam uggañhāpesi. So gītanaccavāditakhādanabhojanato uddham na kiñci aññāsi. Tam vayappattam patirūpena dārena samyojetvā māṭāpitaro kālamakāmsu. So tesam accayena itthidhuttasurādhuttādīhi parivuto nānābyasanamukhehi iñam ādāya tam dātum asakkonto iñāyikehi codiyamāno cintesi “kim mayham jīvitena, ekenamhi attabhāvena añño viya jāto, matam me seyyo”ti. So iñāyike āha – “tumhākam iñapaññāni gahetvā āgacchatha, gaṅgātīre me nidahitam kulasantakam dhanam atthi, tam vo dassāmī”ti. Te tena saddhim agamāmsu. So “idha dhana”nti nidhiṭṭhānam ācikkhanto viya “gaṅgāyam

patitvā marissāmī”ti palāyitvā gaṅgāyam pati. So caṇḍasotena vuyhanto kāruññaravam viravi.

Tadā mahāsatto rurumigayoniyam nibbattitvā parivāram chaḍḍetvā ekakova gaṅgānivattane ramaṇīye sālamissake supupphitaambavane vasati uposatham upavutthāya. Tassa sarīracchavi sumajjitatkañcanapaṭṭavaṇṇā ahosi, hatthapādā lākhārasaparikammakatā viya, naṅguṭṭham cāmarīnaṅguṭṭham viya, siṅgāni rajatadāmasadisāni, akkhīrii sumajjitatamaṇigulikā viya, mukham odahitvā ṭhapitarattakambalageṇḍukam viya. Evarūpam tassa rūpam ahosi. So addharattasamaye tassa kāruññasaddam sutvā “manussasaddo sūyati, mā mayi dharante maratu, jīvitamassa dassāmī”ti cintetvā sayanagumbā uṭṭhāya nadītīram gantvā “ambho purisa, mā bhāyi, jīvitam te dassāmī”ti assāsetvā sotam chindanto gantvā tam piṭṭhiyam āropetvā tīram pāpetvā attano vasanaṭṭhānam netvā phalāphalāni datvā dvīhatīhaccayena “bho purisa, aham tam ito araññato nīharitvā bārāṇasimagge ṭhapessāmi, tvam sotthinā gamissasi, apica kho pana tvam ‘asukaṭṭhāne nāma kañcanamigo vasatī’ti dhanakāraṇā mam rañño ceva rājamahāmattassa ca mā ācikkhāhī”ti āha. So “sādhu sāmī”ti sampaticchi.

Mahāsatto tassa paṭīññam gahetvā tam attano piṭṭhiyam āropetvā bārāṇasimagge otāretvā nivatti. Tassa bārāṇasipavisanadivaseyeva khemā nāma rañño aggamahesī paccūsakāle supinante suvaṇṇavaṇṇam migam attano dhammam desentam disvā cintesi “sace evarūpo migo na bhaveyya, nāham supine passeyyam, addhā bhavissati, rañño ārocessāmī”ti. Sā rājānaṁ upasarkamitvā “mahārāja, aham suvaṇṇavaṇṇam migam passitum icchāmi, suvaṇṇavaṇṇamigassa dhammam sotukāmāmhi, labhissāmi ce, jīveyyam, no ce, natthi me jīvita”nti āha. Rājā tam assāsetvā “sace manussaloke atthi, labhissati”ti vatvā brāhmaṇe pakkosāpetvā “suvaṇṇavaṇṇā migā nāma hontī”ti pucchitvā “āma, deva, hontī”ti sutvā alaṅkatahattikkhandhe suvaṇṇacāñkotake sahassathavikam ṭhāpetvā yo suvaṇṇavaṇṇam migam ācikkhissati, tassa saddhim sahassathavikasuvaṇṇacañkotakena tañca hatthim tato ca uttari dātukāmo hutvā suvaṇṇapāṭṭe gātham likhāpetvā ekaṁ amaccam pakkosāpetvā “ehi tāta, mama vacanena imam gātham nagaravāśīnam kathēhī”ti imasmim jātake paṭhamam gāthamāha –

**117.** “Tassa gāmavaram dammi, nāriyo ca alaṅkatā;  
Yo me tam migamakkhāti, migānam migamuttama”nti.

Amacco suvaṇṇapāṭṭam gahetvā sakalanagare vācāpesi. Atha so setṭhiputto bārāṇasim pavisantova tam katham sutvā amaccassa santikam gantvā “ahañ rañño evarūpam migam ācikkhissāmi, mañ rañño dassehī”ti āha. Amacco hatthikkhandhato otaritvā tam rañño santikam netvā “ayam kira, deva, tam migam ācikkhissatī”ti dassesi. Rājā “saccam ambho purisā”ti pucchi. So “saccam mahārāja, tvam etam yasam mayham dehī”ti vadanto dutiyam gāthamāha –

**118.** “Mayham gāmavaram dehi, nāriyo ca alaṅkatā;  
Aham te migamakkhissam, migānam migamuttama”nti.

Tam sutvā rājā tassa mittadubbhissa tussitvā “abbho kuhiṁ so migo vasatī”ti pucchitvā “asukaṭṭhāne nāma devā”ti vutte tameva maggadesakam katvā mahantena parivārena tam ṭhānam agamāsi. Atha naṁ so mittadubbhī “senam, deva, sannisīdāpehī”ti vatvā sannisinnāya senāya eso, deva, suvaṇṇamigo etasmim vane vasatī”ti hattham pasāretvā ācikkhanto tatiyam gāthamāha –

**119.** “Etasmim vanasaṇḍasmin, ambā sālā ca pupphitā;  
Indagopakasañchannā, ettheso tiṭṭhate migo”ti.

Tattha **indagopakasañchannāti** etassa vanasaṇḍassa bhūmi indagopakavaṇṇāya rattāya sukhasamphassāya tiṇajātiyā sañchannā, sasakucchi viya mudukā, ettha etasmim ramaṇīye vanasaṇḍe eso tiṭṭhatītī dasseti.

Rājā tassa vacanam sutvā amacce āñāpesi “tassa migassa palāyitum adatvā khippam āvudhatthehi purisehi saddhim vanasañḍam parivārethā”ti. Te tathā katvā unnadiṁsu. Rājā katipayehi janehi saddhim ekamantam aṭṭhāsi, sopissa avidūre aṭṭhāsi. Mahāsatto tam saddam sutvā cintesi “mahanto balakāyasaddo, tamhā me purisā bhayena uppannena bhavitabba”nti. So utṭhāya sakalaparisam oloketvā rañño ṭhitaṭṭhānam disvā “rañño ṭhitaṭṭhāneyeva me sotthi bhavissati, etheva mayā gantum vaṭṭatī”ti cintetvā rājābhimukho pāyāsi. Rājā tam āgacchantam disvā “nāgabalo migo avattharanto viya āgaccheyya, saram sannayhitv imam migam santāsetvā sacce palāyati, vijjhitvā dubbalam katvā gaṇhissāmī”ti dhanum āropetvā bodhisattābhimukho ahosi. Tamattham pakāsento satthā imam gāthādvayamāha –

**120.** “Dhanum advejjham katvāna, usum sannayhupāgami;  
Migo ca disvā rājānam, dūrato ajjhabhāsatha.

**121.** “Āgamehi mahārāja, mā mam vijjhi rathesabha;  
Ko nu te idamakkhāsi, ettheso tiṭṭhate migo”ti.

Tattha **advejjham katvānāti** jiyāya ca sarena ca saddhim ekameva katvā. **Sannayhāti** sannayhitvā. **Āgamehīti** “tiṭṭha, mahārāja, mā mam vijjhi, jīvaggāhameva gaṇhāhi”ti madhurāya manussavācāya abhāsi.

Rājā tassa madhurakathāya bandhitvā dhanum otāretvā gāravena aṭṭhāsi. Mahāsatto rājānam upasāṅkamitvā madhurapatisanthāram katvā ekamantam aṭṭhāsi. Mahājanopi sabbāvudhāni chaddetvā āgantvā rājānam parivāresi. Tasmim khaṇe mahāsatto suvaṇṇakiñkiṇikam cālento viya madhurena sarena rājānam pucchi “ko nu te idamakkhāsi, ettheso tiṭṭhate migo”ti? Tasmim khaṇe pāpapuriso thokam paṭikkamitvā sotapatheva aṭṭhāsi. Rājā “iminā me dassito”ti kathento chaṭṭham gāthamāha –

**122.** “Esa pāpacaro poso, samma tiṭṭhati ārakā;  
Soyam me idamakkhāsi, ettheso tiṭṭhate migo”ti.

Tattha **pāpacaroti** vissaṭṭhācāro.

Tam sutvā mahāsatto tam mittadubbhim garahitvā raññā saddhim sallapanto sattamam gāthamāha –

**123.** “Saccam kireva māhamṣu, narā ekacciyyā idha;  
Kaṭṭham niplavitaṁ seyyo, na tvekekacciyo naro”ti.

Tattha **niplavitanti** uttāritam. **Ekacciyyoti** ekacco pana mittadubbhī pāpapuggalo udake patantopi uttārito na tveva seyyo. Kaṭṭhañhi nānappakārena upakārāya saṃvattati, mittadubbhī pana pāpapuggalo vināsāya, tasmā tato kaṭṭhameva varataranti porāṇakapaṇḍitā kathayim̄su, mayā pana tesam vacanam na katanti.

Tam sutvā rājā itaram gāthamāha –

**124.** “Kim nu ruru garahasi migānam, kim pakkhīnam kim pana mānusānam;  
Bhayaṁ hi mam vindatinapparūpam, sutvāna tam mānusim bhāsamāna”nti.

Tattha **migānanti** migānamaññataram garahasi, udāhu pakkhīnam, mānusānanti pucchi. **Bhayañhi mam vindatīti** bhayaṁ mam paṭilabhati, aham attani anissaro bhayasantako viya homi. **Anapparūpanti** mahantam.

Tato mahāsatto “mahārāja, na migam, na pakkhim garahāmi, manussam pana garahāmī”ti

dassento navamam gāthamāha –

- 125.** “Yamuddharim vāhane vuyhamānam, mahodake salile sīghasote;  
Tatonidānam bhayamāgataṁ mama, dukkho have rāja asabbhi saṅgamo”’ti.

Tattha **vāhaneti** patitapatile vahitum samatthe gaṅgāvahē. **Mahodake salileti** mahāudake mahāsalileti attho. Ubhayenāpi gaṅgāvahasseva bahuudakataṁ dasseti. **Tatonidānanti** mahārāja, yo mayham tayā dassito puriso, eso mayā gaṅgāya vuyhamāno addharattasamaye kāruññaravam viravanto uddharito, tatonidānam me idamajja bhayam āgataṁ, asappurisehi samāgamo nāma dukkho, mahārājāti.

Tam sutvā rājā tassa kujjhitvā “evam bahūpakārassa nāma guṇam na jānāti, vijjhitvā nam jīvitakkhayam pāpessāmī”’ti dasamam gāthamāha –

- 126.** “Soham catuppattamimam vihaṅgamam, tanucchidam hadaye ossajāmi;  
Hanāmi tam mittadubbhim akičcakārim, yo tādisam kammakataṁ na jāne”’ti.

Tattha **catuppattanti** catūhi vājapattehi samannāgataṁ. **Vihaṅgamanti** ākāsagāmī. **Tanucchidanti** sarīrachindanaṁ. **Ossajāmīti** etassa hadaye vissajjemi.

Tato mahāsatto “mā esa mam nissāya nassatū”’ti cintetvā ekādasamam gāthamāha –

- 127.** “Dhīrassa bālassa have janinda, santo vadham nappasam̄santi jātu;  
Kāmaṁ gharam gacchatu pāpadhammo, yañcassa bhaṭṭham tadelassa dehi;  
Ahañca te kāmakaro bhavāmī”’ti.

Tattha **kāmanti** kāmena yathāruciyā attano gharam gacchatu. **Yañcassa bhaṭṭham tadelassa dehīti** yañca tassa “idam nāma te dassāmī”’ti tayā kathitam, tam tassa dehi. **Kāmakaroti** icchākaro, yam icchasi, tam karohi, maṁsam vā me khāda, kīlāmigam vā karohi, sabbattha te anukūlavattī bhavissāmīti attho.

Tam sutvā rājā tutṭhamānaso mahāsattassa thutim karonto anantaram gāthamāha –

- 128.** “Addhā rurū aññataro sataṁ so, yo dubbhato mānusassa na dubbhi;  
Kāmaṁ gharam gacchatu pāpadhammo, yañcassa bhaṭṭham tadelassa dammi;  
Ahañca te kāmacāram dadāmī”’ti.

Tattha **satam** soti addhā tvam sataṁ pañditānam aññataro. **Kāmacāranti** aham tava dhammadhāraṇāya pasīditvā tuyham kāmacāram abhayam dadāmi, ito paṭṭhāya tumhe nibbhayā yathāruciyā viharathāti mahāsattassa varam adāsi.

Atha nam mahāsatto “mahārāja, manussā nāma aññam mukhena bhāsanti, aññam kāyena karontī”’ti pariggañhanto dve gāthā abhāsi –

- 129.** “Suvijānam siṅgalānam, sakuñānañca vassitam;  
Manussavassitam rāja, dubbijānataram tato.

- 130.** “Api ce maññatī poso, ñāti mitto sakhati vā;  
Yo pubbe sumano hutvā, pacchā sampajjate diso”’ti.

Tam sutvā rājā “migarāja, mā mam evam maññi, ahañhi rajjam jahantopi na tuyham dinnavaram jahissam, saddahatha, mayha”’nti varam adāsi. Mahāsatto tassa santike varam gañhanto attānam ādīm

katvā sabbasattānam abhayadānam varam gaṇhi. Rājāpi tam varam datvā bodhisattam nagaram netvā mahāsattañca nagarañca alaṅkārāpetvā deviyā dhammañ desāpesi. Mahāsatto devim ādīm katvā rañño ca rājaparisāya ca madhurāya manussabhāsāya dhammañ desetvā rājānam dasahi rājadhammehi ovaditvā mahājanam anusāsitvā araññam pavisitvā migagaṇaparivuto vāsam kappesi. Rājā “sabbesam sattānam abhayam dammī”ti nagare bherim carāpesi. Tato paṭṭhāya migapakkhīnam koci hattham pasāretum samattho nāma nāhosi. Migagaṇo manussānam sassāni khādati, koci vāretum na sakkoti. Mahājano rājaṅgaṇam gantvā upakkosi. Tamattham pakāsento satthā imam gāthamāha –

- 131.** “Samāgatā jānapadā, negamā ca samāgatā;  
Migā sassāni khādanti, tam devo paṭisedhatū”ti.

Tattha **tam** devoti tam migagaṇam devo paṭisedhatūti.

Tam sutvā rājā gāthādvayamāha –

- 132.** “Kāmam janapado māsi, raṭṭhañcāpi vinassatu;  
Na tvevāham rurum dubbhe, datvā abhayadakkhiṇam.

- 133.** “Mā me janapado āsi, raṭṭhañcāpi vinassatu;  
Na tvevāham migrājassa, varam datvā musā bhaṇe”ti.

Tattha **māsīti** kāmam mayham janapado mā hotu. **Rurunti** na tveva aham suvaṇṇavaṇṇassa rurumigrājassa abhayadakkhiṇam datvā dubbhissāmīti.

Mahājano rañño vacanam sutvā kiñci vattum avisahanto paṭikkami. Sā kathā vitthārikā ahosi. Tam sutvā mahāsatto migagaṇam sannipātāpetvā “ito paṭṭhāya manussānam sassāni mā khādathā”ti ovaditvā “attano khettesu paññasāññam bandhantū”ti manussānam ghosāpesi. Te tathā bandhimsu, tāya saññaya migā yāvajjatanā sassāni na khādanti.

Satthā imam dhammadesanañ āharitvā “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi devadatto akataññūyevā”ti vatvā jātakam samodhānesi “tadā seṭṭhiputto devadatto ahosi, rājā ānando, rurumigrājā pana ahameva ahosi”nti.

Rurumigrājājātakavāṇṇanā navamā.

[483] 10. Sarabhamigajātakavāṇṇanā

**Āśisetheva purisoti** idam satthā jetavane viharanto attanā saṃkhittena pucchitapañhassa dhammasenāpatino vitthārena byākarāṇam ārabba kathesi. Kadā pana satthā theram saṃkhittena pañham pucchīti? Devorohane. Tatrāyam saṅkhepato anupubbikathā. Rājagahaseṭṭhino hi santake candanapatte āyasmatā piṇḍolabhāradvājena iddhiyā gahite satthā bhikkhūnam iddhipātihāriyakaraṇam paṭikkhipi. Tadā titthiyā “paṭikkhittam samaṇena gotamena iddhipātihāriyakaraṇam, idāni sayampi na karissatī”ti cintetvā mañkubhūtehi attano sāvakehi “kim, bhante, iddhiyā pattam na gaṇhathā”ti vuccamānā “netam āvuso, amhākam dukkaram, chavassa pana dārupattassatthāya attano sañhasukhumaguṇam ko gihīnam pakāsessatīti na gaṇhimha, samaṇā pana sakyaputtiyā lolatāya iddhiṁ dassetvā gaṇhimsu. Mā ‘amhākam iddhikaraṇam bhāro’ti cintayittha, mayañhi tiṭṭhantu samaṇassa gotamassa sāvakā, ākaṅkhamānā pana samaṇena gotamena saddhiṁ iddhiṁ dassessāma, sace hi samaṇo gotamo ekam pātihāriyam karissati, mayam dviguṇam karissāmā”ti kathayimsu.

Tam sutvā bhikkhū bhagavato ārocesum “bhante, titthiyā kira pātihāriyam karissantī”ti. Satthā “bhikkhave, karontu, ahampi karissāmī”ti āha. Tam sutvā bimbisāro āgantvā bhagavantam pucchi “bhante, pātihāriyam kira karissathā”ti? “Āma, mahārājā”ti. “Nanu, bhante, sikkhāpadam

paññatta”nti. “Mahārāja, tam mayā sāvakānam paññattam, buddhānam pana sikkhāpadam nāma natthi. “Yathā hi, mahārāja, tava uyyāne pupphaphalam aññesam vāritam, na tava, evaṁsampadamidam daṭṭhabba”nti. “Kattha pana, bhante, pāṭīhāriyam karissathā”ti? “Sāvatthinagaradvāre kaṇḍambarukkhamūle”ti. “Amhehi tattha kiñ kattabba”nti? “Natthi kiñci mahārājā”ti. Punadivase satthā katabhattakicco cārikam pakkāmi. Manussā “kuhiñ, bhante, satthā gacchati”ti pucchanti. “Sāvatthinagaradvāre kaṇḍambarukkhamūle titthiyamaddanam yamakapāṭīhāriyam kātu”nti tesam bhikkhū kathayanti. Mahājano “acchariarūpam kira pāṭīhāriyam bhavissati, passissāma na”nti gharadvārāni chaḍḍetvā satthārā saddhiñyeva agamāsi.

Aññatitthiyā “mayampi samañassa gotamassa pāṭīhāriyakaraṇaṭhāne pāṭīhāriyam karissāmā”ti upaṭṭhākehi saddhiñ satthārameva anubandhiñsu. Satthā anupubbena sāvatthim gantvā raññā “pāṭīhāriyam kira, bhante, karissathā”ti pucchito “karissāmī”ti vatvā “kadā, bhante”ti vutte “ito sattame divase āsālhipuṇñamāsiya”nti āha. “Maṇḍapam karomi bhante”ti? “Alam mahārāja, mama pāṭīhāriyakaraṇaṭhāne sakko devarājā dvādasayojanikam ratanamaṇḍapam karissatī”ti. “Etam kāraṇam nagare ugghosāpemi, bhante”ti? “Ugghosāpehi mahārājā”ti. Rājā dhammadhagosakanam alaṅkatahatthipitthim āropetvā “bhagavā kira sāvatthinagaradvāre kaṇḍambarukkhamūle titthiyamaddanam pāṭīhāriyam karissati ito sattame divase”ti yāva chaṭṭhadivasā devasikam ghosanam kāresi. Titthiyā “kaṇḍambarukkhamūle kira karissatī”ti sāmikānam dhanam datvā sāvatthisāmante ambarukkhe chindāpayiñsu. Dhammadhagosako puṇñamidivase pātova “ajja, bhagavato pāṭīhāriyam bhavissatī”ti ugghosesi. Devatānubhāvena sakalajambudipe dvāre ṭhatvā ugghositam viya ahosi. Ye ye gantum cittam uppādenti, te te sāvatthim pattameva attānam passiñsu, dvādasayojanikā parisā ahosi.

Satthā pātova sāvatthim piṇḍaya pavisitum nikkhami. Kaṇḍo nāma uyyānapālo piṇḍipakkameva kumbhapamāṇam mahantam ambapakkam rañño haranto satthāram nagaradvāre disvā “idaṁ tathāgatasseva anucchavika”nti adāsi. Satthā paṭīgahetvā tattheva ekamantam nisinno paribhuñjitvā “ānanda, imam ambaṭṭhim uyyānapālakassa imasmiñ thāne ropanatthāya dehi, esa kaṇḍambo nāma bhavissatī”ti āha. Thero tathā akāsi. Uyyānapālo paññum viyūhitvā ropañ. Tañkhaññeva aṭṭhim bhinditvā mūlāni otariñsu, nañgalasīsapamāṇo rattañkuro uṭṭhahi, mahājanassa olokentesseva paññāsañhatthakkhandho paññāsañhatthasākho ubbedhato ca hatthasatiko ambarukkho sampajji, tāvadevassa pupphāni ca phalāni ca uṭṭhahiñsu. So madhukaraparivuto suvañnavaññaphalabharito nabham püretvā aṭṭhāsi, vātappaharaṇakāle madhurapakkāni patiñsu. Pacchā āgacchantā bhikkhū paribhuñjitvā āgamiñsu.

Sāyanhasamaye sakko devarājā āvajjento “satthu ratanamaṇḍapakaraṇam amhākam bhāro”ti ñatvā vissakammadevaputtam pesetvā dvādasayojanikam nīluppalasañchannam sattaratanamaṇḍapam kāresi. Evaṁ dasasahassacakkavāladevatā sannipatiñsu. Satthā titthiyamaddanam asādhāraṇam sāvakehi yamakapāṭīhāriyam katvā bahujanassa pasannabhāvam ñatvā oruyha buddhāsane nisinno dhammam desesi. Viñati pāñakoṭiyo amatapānam piviñsu. Tato “purimabuddhā pana pāṭīhāriyam katvā kattha gacchantī”ti āvajjento “tāvatiñsabhadava”nti ñatvā buddhāsanā uṭṭhāya dakkhiṇapādaṁ yugandharamuddhani ṭhāpetvā vāmapādena sinerumatthakam akkamitvā pāricchattakamūle panḍukambalasilāyam vassam upagantvā antotemāsam devānam abhidhammapiṭakam kathesi. Parisā satthu gataṭṭhānam ajānantī “disvāva gamissāmā”ti tattheva temāsam vasi. Upakaṭṭhāya pavāraṇāya mahāmoggallānatthero gantvā bhagavato ārocesi. Atha nañ satthā pucchi “kaham pana etarahi sāriputto”ti? “Eso, bhante, pāṭīhāriye pasīditvā pabbajitehi pañcahi bhikkhusatehi saddhiñ sañkassanagaradvāre vasi”ti. “Moggallāna, aham ito sattame divase sañkassanagaradvāre otarissāmi, tathāgatañ daṭṭhukāmā sañkassanagare ekato sannipatantu”ti. Thero “sādhū”ti paṭissuṇitvā āgantvā parisāya ārocetvā sakalaparisam sāvatthito tiñsayojanam sañkassanagaram ekamuhutteneva pāpesi.

Satthā vutthavasso pavāretvā “mahārāja, manussalokam gamissāmī”ti sakkassa ārocesi. Sakko vissakammañ āmantetvā “dasabalassa manussalokagamanatthāya tīṇi sopānāni karohī”ti āha. So sinerumatthake sopānasīsam sañkassanagaradvāre dhurasopānam katvā majjhe mañimayam, ekasmiñ

passe rajatamayam, ekasmim passe suvaṇṇamayanti tīṇi sopānāni māpesi, sattaratanamayā vedikāparikkhepā. Satthā lokavivaranam pāṭīhāriyam katvā majjhe maṇimayena sopānena otari. Sakko paccacīvaraṇam aggahesi, suyāmo vālabījanīm, sahampati mahābrahmā chattam dhāresi, dasasahassacakkaṇavāladevatā dibbagandhamālādīhi pūjayim̄su. Satthāram dhurasopāne patiṭṭhitam paṭhamameva sāriputtathero vandi, pacchā sesaparisā. Tasmiṁ samāgame satthā cintesi “moggallāno ‘iddhimā’ti pākaṭo, upāli ‘vinayadharo’ti. Sāriputtassa pana mahāpaññaguṇo apākaṭo, thapetvā mam añño etena sadiso samapañño nāma natthi, paññāguṇamassa pākaṭam karissāmī”ti paṭhamam tāva puthujjanānam visaye pañhaṁ pucchi, tam puthujjanāva kathayim̄su tato sotāpannānam visaye pañhaṁ pucchi, tampi sotāpannāva kathayim̄su, puthujjanā na jāniṁsu. Evam sakadāgāmivisaye anāgāmivisaye khīṇāsavavisaye mahāsāvakavisaye ca pañhaṁ pucchi, tampi heṭṭhimā heṭṭhimā na jāniṁsu, uparimā uparimāva kathayim̄su. Aggasāvakavisaye puṭṭhapaññhampi aggasāvakāva kathayim̄su, aññe na jāniṁsu. Tato sāriputtatherassa visaye pañhaṁ pucchi, tam therova kathesi, aññe na jāniṁsu.

Manussā “ko nāma esa thero satthārā saddhim kathesi”ti pucchitvā “dhammasenāpati sāriputtathero nāmā”ti sutvā “aho mahāpañño”ti vadim̄su. Tato paṭṭhāya devamanussānam antare therassa mahāpaññaguṇo pākaṭo jāto. Atha naṁ satthā –

“Ye ca saṅkhātadhammāse, ye ca sekhā puthū idha;  
Tesam me nipako iriyam, puṭṭho pabrūhi mārisā”ti. (su. ni. 1044; cūḍani. ajitamāṇavapuccchā 63; netti. 14) –

Buddhavisaye pañhaṁ pucchitvā “imassa nu kho sāriputta, saṅkhittena bhāsitassa katham vitthārena attho daṭṭhabbo”ti āha. Thero pañhaṁ oloketvā “satthā maṁ sekhāsekhānaṁ bhikkhūnam āgamanapaṭipadām pucchatī”ti pañhe nikkaṇkho hutvā “āgamanapaṭipadā nāma khandhādivasena bahūhi mukhehi sakkā kathetum, kataṁ nu kho kathento satthu ajjhāsayam gaṇhitum sakkhissāmī”ti ajjhāsaye kaṇkhi. Satthā “sāriputto pañhe nikkaṇkho, ajjhāsaye pana me kaṇkhati, mayā naye adinne kathetum na sakkhissati, nayamassa dassāmī”ti nayaṁ dadanto “bhūtamidam sāriputta samanupassā”ti āha. Evam kirassa ahosi “sāriputto mama ajjhāsayam gahetvā kathento khandhavasena kathessatī”ti. Therassa saha nayadānena so pañho nayasatena nayashassena upaṭṭhāsi. So satthārā dinnanaye ṭhatvā buddhavisaye pañhaṁ kathesi.

Satthā dvādasayojanikāya parisāya dhammaṇ desesi. Tiṁsa pāṇakoṭīyo amatapānaṁ pivim̄su. Satthā parisam uyyojetvā cārikam caranto anupubbena sāvatthim gantvā punadivase sāvatthiyam piṇḍāya caritvā piṇḍapāṭapāṭikkanto bhikkhūhi vatte dassite gandhakuṭīm pāvisi. Sāyanhasamaye bhikkhū therassa guṇakatham kathentā dhammasabhāyam nisīdiṁsu “mahāpañño, āvuso, sāriputto puthupañño javanapañño tikkhapañño nibbedhikapañño dasabalena saṅkhittena pucchitapañhaṁ vitthārena kathesi”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi esa saṅkhittena bhāsitassa vitthārena attham kathesiyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto sarabhamigayoniyam nibbattitvā araññe vasati. Rājā migavittako ahosi thāmasampanno, añnam manussam “manusso”tipi na gaṇeti. So ekadivasaṁ migavam gantvā amacce āha – “yassa passena migo palāyati, tena so danḍo dātabbo”ti. Te cintayim̄su “kadāci vemajjhe ṭhitamigam vijjhanti, kadāci utṭhitam, kadāci palāyantampi, ajja pana yena kenaci upāyena rañño ṭhitatṭhānañneva āropessāmī”ti. Cintetvā ca pana katikam katvā rañño dhuramaggam adam̄su. Te mahantam gumbam parikkhipitvā muggarādīhi bhūmiṇ pothayim̄su. Paṭhamameva sarabhamigo utṭhāya tikkhattum gubbham anuparigantvā palāyanokāsam olokento sesadisāsu manusse bāhāya bāham dhanunā dhanum āhacca nirantare ṭhite disvā rañño ṭhitatṭhāneyeva okāsam addasa. So ummīlitesu akkhīsu vālukam khipamāno viya rājānam abhimukho agamāsi. Rājā tam lahusampattam disvā saram ukkhipitvā vijjhī. Sarabhamigā nāma saram vañcetum chekā honti, sare abhimukham āgacchante vegam hāpetvā tiṭṭhanti, pacchato āgacchante vegena purato javanti,

uparibhāgenāgacchante piṭṭhim nāmenti, passenāgacchante thokam apagacchanti, kucchim sandhāyāgacchante parivattitvā patanti, sare atikkante vātacchinnavalāhakavegena palāyanti.

Sopi rājā tasmīm parivattitvā patite “sarabhamigo me viddho”ti nādam muñci. Sarabho uṭṭhāya vātavegena palāyi. Balamañḍalam bhijjivā ubhosu passesu ṭhitaamaccā sarabham palāyamānam disvā ekato hutvā pucchimsu “migo kassa ṭhitatthānam abhiruhī”ti? “Rañño ṭhitatthāna”nti. “Rājā ‘viddho me’ti vadati, konena viddho, nibbirajjhō bho amhākam rājā, bhūminena viddhā”ti te nānappakārena raññā saddhiṁ keļim karimṣu. Rājā cintesi “ime mañ parihasanti, na mama pamānam jānantī”ti gālham nivāsetvā pattikova khaggam ādāya “sarabham gañhissāmī”ti vegena pakkhandi. Atha nam disvā tīni yojanāni anubandhi. Sarabho araññam pāvisi, rājapi pāvisi. Tattha sarabhamigassa gamanamagge saṭṭhihatthamatto mahāpūtipādanarakāvāto atthi, so tiṁsahatthamattam udakena puṇyo tinehi ca patīcchanno. Sarabho udakagandham ghāyitvā āvāṭabhāvañ ūnatvā thokam osakkitvā gato. Rājā pana ujukameva gacchanto tasmīm pati.

Sarabho tassa padasaddam asuṇanto nivattitvā tam apassanto “narakāvāte patito bhavissati”ti ūnatvā āgantvā olokento tam gambhīraudake apatiṭṭham kilamantam disvā tena katam aparādham hadaye akatvā sañjātakāruñño “mā mayi passanteva rājā nassatu, imamhā dukkhā nam mocessāmī”ti āvāṭatire ṭhito “mā bhāyi, mahārāja, mahantā dukkhā tam mocessāmī”ti vatvā attano piyaputtam uddharitum ussāham karonto viya tassuddharanatthāya silāya yoggam katvāva “vijjhissāmī”ti āgatañ rājānam saṭṭhihatthā narakā uddharitvā assāsetvā piṭṭhim āropetvā araññā niharityā senāya avidūre otāretvā ovādamassa datvā pañcasu sīlesu patiṭṭhpesi. Rājā mahāsattam vinā vasitum asakkonto āha “sāmi sarabhamigarāja, mayā saddhiṁ bārāṇasiṁ ehi, dvādasayojanikāya te bārāṇasiyam rajjam dammi, tam kārehī”ti. “Mahārāja, mayañ tiracchānagatā, na me rajjenattho, sace te mayi sineho atthi, mayā dinnāni sīlāni rakkhanto ratṭhavāsinopi sīlam rakkhāpehi”ti tam ovaditvā araññameva pāvisi.

So assupuṇṇehi nettehi tassa guṇam sarantova senam pāpuṇitvā senaṅgaparivuto nagaram gantvā “ito paṭṭhāya sakalanagaravāsino pañca sīlāni rakkhantū”ti dhammadherim carāpesi. Mahāsattena pana attano kataguṇam cassaci akathetvā sāyanhe nānaggarasabhojanam bhujjivtā alaṅkatasayane sayitvā paccūsakāle mahāsattassa guṇam saritvā uṭṭhāya sayanapiṭṭhe pallaṅkena nisīditvā pītipuṇṇena hadayena chahi gāthāhi udānesi –

134. “Āsīsetheva puriso, na nibbindeyya pañđito;  
Passāmi voham attānam, yathā icchim tathā ahu.
135. “Āsīsetheva puriso, na nibbindeyya pañđito;  
Passāmi voham attānam, udakā thalamubbhatañ.
136. “Vāyametheva puriso, na nibbindeyya pañđito;  
Passāmi voham attānam, yathā icchim tathā ahu.
137. “Vāyametheva puriso, na nibbindeyya pañđito;  
Passāmi voham attānam, udakā thalamubbhatañ.
138. “Dukkhūpanītopi naro sapañño, āsam na chindeyya sukhāgamāya;  
Bahū hi phassā ahitā hitā ca, avitakkitā maccumupabbajanti.
139. “Acintitampi bhavati, cintitampi vinassati;  
Na hi cintāmayā bhogā, itthiyā purisassa vā”ti.

Tattha **āsīsetheva purisoti** āsacchedakakammañ akatvā attano kammesu āsam karotheva na ukkaṇṭheyya. **Yathā icchinti** ahañhi saṭṭhihatthā narakā uṭṭhānam icchim, somhi tatheva jāto, tato

uṭṭhitoyevāti dīpeti. **Ahitā hitā cāti** dukkhaphassā ca sukhaphassā ca, “maraṇaphassā jīvitaphassā cā” tipi attho, sattānañhi maraṇaphasso ahito jīvitaphasso hito, tesam avitakkito acintitopi maraṇaphasso āgacchatūti dasseti. **Acinti tampīti** mayā “āvāte patissāmī”ti na cintitam, “sarabham māressāmī”ti cintitam, idāni pana me cintitañ naṭṭham, acintitameva jātam. **Bhogāti** yasaparivārā. Ete cintāmayā na honti, tasmā nānāvatā vīriyameva kātabbam. Vīriyavato hi acintitampi hotiyeva.

Tassevam udānam udānentasseva aruñam uṭṭhahi. Purohito ca pātova sukhaseyyapucchanattham āgantvā rājadvāre ṛhito tassa udānagītasaddam sutvā cintesi “rājā hiyyo migavam agamāsi, tattha sarabhamigam viraddho bhavissati, tato amaccehi avahasiyamāno ‘māretvā nam āharissāmī’ti khattiyanānena tam anubandhanto saṭṭhihatthe narake patito bhavissati, dayālunā sarabharajena rañño dosam acintetvā rājā uddharito bhavissati, tena maññe udānam udāneti”ti. Evam brāhmaṇassa rañño paripuṇṇabyañjanam udānam sutvā sumajji te adāse mukham olokentassa chāyā viya raññā ca sarabhena ca katakāraṇam pākaṭam ahosi. So nakhaggena dvāram ākōtesi. Rājā “ko eso”ti pucchi. “Aham deva purohito”ti. Athassa dvāram vivaritvā “ito ehācariyā”ti āha. So pavisitvā rājānam jayāpetvā ekamantam ṛhito “aham, mahārāja, tayā araññe katakāraṇam jānāmi, tvam ekam sarabhamigam anubandhanto narake patito, atha nam so sarabho silāya yoggam katvā narakato uddhari, so tvam tassa guṇam anussaritvā udānam udānesi”ti vatvā dve gāthā abhāsi –

**140.** “Sarabham giriduggasmiñ, yam tvam anusarī pure;  
Alīnacittassa tuvam, vikkantamanujīvasi.

**141.** “Yo tam viduggā narakā samuddhari, silāya yoggam sarabho karitvā;  
Dukkhūpanītam maccumukhā pamocayi, alīnacittam ta migam vadesi”ti.

Tattha **anusarīti** anubandhi. **Vikkantanti** uddharanatthāya kataparakkamam. **Anujīvasīti** upajīvasi, tassānubhāvena tayā jīvitam laddhanti attho. **Samuddharīti** uddhari. **Ta migam vadesīti** tam suvaññasarabhamigam idha sirisayane nisinno vañnesi.

Tam sutvā rājā “ayam mayā saddhim na migavam gato, sabbam pavattim jānāti, kathañ nu kho jānāti, pucchissāmi na”nti cintetvā navamañ gāthamāha –

**142.** “Kiñ tvam nu tattheva tadā ahosi, udāhu te koci nam etadakkhā;  
Vivaṭacchaddo nusi sabbadassī, nānām nu te brāhmaṇa bhiṁsarūpa”nti.

Tattha **bhiṁsarūpanti** kiñ nu te nānām balavajātikam, tenetam jānāsīti.

Brāhmaṇo “nāham sabbaññubuddho, byañjanam amakkhetvā tayā kathitagāthānam pana mayham attho upaṭṭhāti”ti dīpento dasamam gāthamāha –

**143.** “Na cevaham tattha tadā ahosim, na cāpi me koci nam etadakkhā;  
Gāthāpadānañca subhāsitānam, attham tadānenti janinda dhīrā”ti.

Tattha **subhāsitānanti** byañjanam amakkhetvā suṭṭhu bhāsitānam. **Attham tadānentīti** yo tesam attho, tam ānenti upadhārentīti.

Rājā tassa tussitvā bahum dhanañ adāsi. Tato paṭṭhāya dānādipuññābhirato ahosi, manussāpi puññābhiratā hutvā matamatā saggameva pūrayimsu. Athekadivasam rājā “lakkham vijjhissāmī”ti purohitamādāya uyyānam gato. Tadā sakko devarājā bahū nave deve ca devakaññāyo ca disvā “kiñ nu kho kāraṇa”nti āvajjento sarabhamigena narakā uddharitvā rañño sīlesu patiṭṭhāpitabhāvam nātvā “rañño ānubhāvena mahājano puññāni karoti, tena devaloko paripūrati, idāni kho pana rājā lakkham vijjhitum uyyānam gato, tam vīmamsitvā sīhanādam nadāpetvā sarabhamigassa guṇam kathāpetvā

attano ca sakkabhāvam jānāpetvā ākāse ṭhito dhammam desetvā mettāya ceva pañcannam sīlānañca guṇam kathetvā āgamissāmī”ti cintetvā uyyānam agamāsi. Rājāpi “lakkham vijjhissāmī”ti dhanum āropetvā saram sannayhi. Tasmim khaṇe sakko rañño ca lakkhassa ca antare attano ānubhāvena sarabham dassesi. Rājā tam disvā saram na muñci. Atha nam sakko purohitassa sarīre adhimuccitvā gātham abhāsi –

- 144.** “Ādāya pattim paraviriyaghātim, cāpe saram kiṁ vicikicchase tuvam;  
Nunno saro sarabham hantu khippam, annañhi etam varapañña rañño”ti.

Tattha **pattinti** vājapattehi samannāgataṁ. **Paraviriyaghātinti** paresam vīriyaghātakam. **Cāpe** **saranti** etam pattasahitam saram cāpe ādāya sannayhitvā idāni tvam kiṁ vicikicchasi. **Hantūti** tayā vissaṭṭho hutvā esa saro khippam imam sarabham hanatu. **Annañhi etanti** varapañña, mahārāja, sarabho nāma rañño āhāro bhakkhoti attho.

Tato rājā gāthamāha –

- 145.** “Addhā pajānāmi ahampi etam, annam migo brāhmaṇa khattiyassa;  
Pubbe katañca apacāyamāno, tasmā migam sarabham no hanāmī”ti.

Tattha **pubbe katañcāti** brāhmaṇa, ahametaṁ ekaṁsenā jānāmi yathā migo khattiyassa annam, pubbe pana iminā mayham kataguṇam pūjemi, tasmā tam na hanāmīti.

Tato sakko gāthādvayamāha –

- 146.** “Neso migo mahārāja, assureso disampati;  
Etam hantvā manussinda, bhavassu amarādhipo.

- 147.** “Sace ca rājā vicikicchase tuvam, hantum migam sarabham sahāyakam;  
Saputtadāro naravīrasetṭha, gantā tuvam vetarañim yamassā”ti.

Tattha **assuresoti** asuro eso, asurajetthako sakko esoti adhippāyena vadati. **Amarādhipoti** tvam etam sakkam māretvā sayam sakko devarājā hohīti vadati. **Vetarañim yamassāti** “sace etam ‘sahāyo me’ti cintetvā na māressasi, saputtadāro yamassa vetarañinirayam gato bhavissasi”ti nam tāsesi.

Tato rājā dve gāthā abhāsi –

- 148.** “Kāmam aham jānapadā ca sabbe, puttā ca dārā ca sahāyasaṅghā;  
Gacchemu tam vetarañim yamassa, na tveva hañño mama pāṇado yo.

- 149.** “Ayam migo kicchagatassa mayham, ekassa kattā vivanasmi ghore;  
Tam tādisam pubbakiccam saranto, jānam mahābrahme katham haneyya”nti.

Tattha **mama pāṇado** yoti brāhmaṇa, yo mama pāṇadado yena me piyam jīvitam dinnam, narakan pavisantena mayā so na tveva hañño na hanitabbo, avajjho esoti vadati. **Ekassa kattā vivanasmi** **ghoreti** dāruṇe araññe paviṭṭhassa sato ekassa asahāyakassa mama kattā kārako jīvitassa dāyako, svāham tam iminā katan tādisam pubbakiccam sarantoyeva tam guṇam jānantoyeva katham haneyyaṁ.

Atha sakko purohitassa sarīrato apagantvā sakkattabhāvam māpetvā ākāse ṭhatvā rañño guṇam pakāsento gāthādvayamāha –

- 150.** “Mittābhīrādhī cirameva jīva, rajjam imam dhammaduṇe pasāsa;

Nārīgaṇehi paricāriyanto, modassu rāṭhe tidiyeva vāsavo.

- 151.** “Akkodhano niccapasannacitto, sabbātithī yācayogo bhavitvā;  
Datvā ca bhutvā ca yathānubhāvam, anindito saggamupehi ṭhāna”nti.

Tattha **mittābhīrādhīti** mitte ārādhento tosento tesu adubbhamāno. **Sabbātithīti** sabbe dhammikasamaṇabrahmaṇe atithī pāhunakeyeva katvā pariharanto yācitabbayuttako hutvā. **Aninditoti** dānādīni puññāni karaṇena pamuditō devalokena abhinandito hutvā saggatthānam upēhīti.

Evam vatvā sakko “ahaṁ mahārājam tam pariggaṇhitum āgato, tvam attānam pariggaṇhitum nādāsi, appamatto hohī”ti tam ovaditvā saṅkhanameva gato.

Satthā imam dhammadesaṇam āharitvā “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi sāriputto saṅkhittena bhāsitassa vitthārena attham jānātiyevā”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā rājā ānando ahosi, purohito sāriputto, sarabhāmigo pana ahameva ahosi”nti.

Sarabhamigajātakavaṇṇanā dasamā.

Jātakuddānam –

Amba phandana javana, nārada dūta kalingā;  
Akitti takkāriyam ruru, sarabham dasa terase.

Terasakanipātavāṇṇanā niṭṭhitā.

## 14. Pakiṇṇakanipāto

[484] 1. Sālikedārajātakavaṇṇanā

**Sampannam sālikedāranti** idam satthā jetavane viharanto mātuposakabhikkhum ārabba kathesi. Paccuppannavatthu **sāmajātake** (jā. 2.22.296 ādayo) āvi bhavissati. Satthā pana tam bhikkhum pakkosāpetvā “saccam kira tvam bhikkhu gihī posesi”ti pucchitvā “saccam, bhante”ti vutte “kim te hontī”ti vatvā “mātāpitaro me, bhante”ti vutte “sādhu bhikkhu, porāṇakapaṇḍitā tiracchānā hutvā suvayoniyam nibbattitvāpi jinñe mātāpitaro kulāvake nipajjāpetvā mukhatuṇḍakena gocaram āharitvā posesi”nti vatvā atītam āhari.

Atīte rājagahe magadharājā nāma rajjam kāresi. Tadā nagarato pubbuttaradisāya sāliddiyo nāma brāhmaṇagāmo ahosi. Tassa pubbuttaradisāya magadhakhettam atthi, tattha kosiyagotto nāma sāliddiyavāsī brāhmaṇo sahassakarīsamattam khettam gahetvā sālim vapāpesi. Uṭṭhite ca pana sasse vatiṁ thiram kāretvā cassaci paññāsakarīsamattam, cassaci saṭṭhikarīsamattanti evam pañcasatakarīsamattam khettam attano purisānamyeva ārakkhaṇatthāya datvā sesam pañcasatakarīsamattam khettam bhatim katvā ekassa bhatakassa adāsi. So tattha kuṭīm katvā rattindivam vasati. Khettassa pana pubbuttaradisābhāge ekasmim sānupabbate mahantam simbalivanam atthi, tattha anekāni suvasatāni vasanti. Tadā bodhisatto tasmim suvasānghe suvarañño putto hutvā nibbatti. So vayappatto abhirūpo thāmasampanno sakaṭanābhipamāṇasarīro ahosi. Athassa pitā mahallakakāle “ahaṁ idāni dūram gantum na sakkomi, tvam imam gaṇam pariharā”ti gaṇam niyyādesi. So punadivasato paṭṭhāya mātāpitūnam gocaratthāya gantum nādāsi, suvaganam pariharanto himavantam gantvā sayamjātasālivane yāvadatthaṁ sālim khāditvā āgamanakāle mātāpitūnam pahonakam gocaram āharitvā mātāpitaro posesi.

Athassa ekadivasam suvā ārocesum “pubbe imasmiṁ kāle magadhakhette sāli paccati, idāni kim

nu kho jāta”nti? “Tena hi jānāthā”ti dve suve pahiṇīmsu. Te gantvā magadhakkhette otarantā tassa bhatiyā rakkhaṇapurisassa khette otaritvā sālim khāditvā ekam sālisīsam ādāya simbalivanam gantvā sālisīsam mahāsattassa pādamūle ṭhapetvā “tattha evarūpo sāli”ti vadim̄su. So punadivase suvagaṇaparivuto tattha gantvā tasmiṁ bhatakassa khette otari. So pana puriso suve sālim khādante disvā ito cito ca dhāvitvā vārentopi vāretum na sakkoti. Sesā suvā yāvadattham sālim khāditvā tucchamukhāva gacchanti. Suvarājā pana bahūni sālisīsāni ekato katvā tehi parivuto hutvā āharitvā mātāpitūnam deti. Suvā punadivasato paṭṭhāya tattheva sālim khādim̄su. Atha so puriso “sace ime aññam̄ katipāham̄ evam̄ khādissanti, kiñci na bhavissati, brāhmaṇo sālim agghāpetvā mayham̄ iṇam̄ karissati, gantvā tassa ārocessāmī”ti sālimuṭhinā saddhiṁ tathārūpam paññākāram gahetvā sāliddiyagāmam̄ gantvā brāhmaṇam̄ passitvā vanditvā paññākāram datvā ekamantam ṭhito “kim, bho purisa, sampannam̄ sālikhetta”nti puṭṭho “āma, brāhmaṇa, sampanna”nti vatvā dve gāthā abhāsi –

1. “Sampannam̄ sālikedāram, suvā bhuñjanti kosiya;  
Paṭivedemi te brahme, na ne vāretumussahe.
2. “Eko ca tattha sakuṇo, yo nesam̄ sabbasundaro;  
Bhutvā sālim yathākāmam̄, tuṇḍenādāya gacchatī”ti.

Tattha **sampannanti** paripuṇṇam̄ avekallam̄. **Sālikedāranti** sālikhettam̄. **Sabbasundaroti** sabbehi koṭṭhāsehi sundaro rattatuṇḍo jiñjukasannibhaakkhi rattapādo tīhi rattarājīhi parikkhittagīvo mahāmayūrapamāṇo so yāvadattham sālim khāditvā aññam̄ tuṇḍena gahetvā gacchatīti.

Brāhmaṇo tassa kathaṁ sutvā suvarāje sineham̄ uppādetvā khettapālam̄ pucchi “ambho purisa, pāsam̄ odḍetum jānāśi”ti? “Āma, jānāmī”ti. Atha nam̄ gāthāya ajjhabhāsi –

3. “Odḍentu vālapāsāni, yathā bajjhetha so dijo;  
Jīvañca nam̄ gahetvāna, ānayehi mamantike”ti.

Tattha **odḍentūti** odḍayantu. **Vālapāsānīti** assavālādirajjumayapāsāni. **Jīvañca** nanti jīvantam̄ eva nam̄. **Ānayehīti** ānehi.

Tam̄ sutvā khettapālo sālim agghāpetvā iṇassa akatabhāvena tuṭṭho gantvā assavāle vatṭetvā “ajja imasmīm̄ ṭhāne otarissatī”ti suvarañño otaraṇaṭṭhānam̄ sallakkhetvā punadivase pātova cātipamāṇam̄ pañjaram̄ katvā pāsañca odḍetvā suvānam̄ āgamanam̄ olokento kuṭiyam̄ niśidi. Suvarājāpi suvagaṇaparivuto āgantvā aloluppacāratāya hiyyo khāditaṭṭhāne odḍitapāse pādaṁ pavesantova otari. So attano baddhabhāvam̄ ūtāvā cintesi “sacāham̄ idāneva baddharavam̄ ravissāmi, ūtakāme bhayatajjitā gocaram̄ aggahetvāva palāyissanti, yāva etesam̄ gocaraggahaṇam̄, tāva adhivāsēssāmī”ti. So tesam̄ suhitabhāvam̄ ūtāvā marañabhayatajjito hutvā tikkhattum baddharavam̄ ravi. Atha sabbe te suvā palāyim̄su. Suvarājā “ettakesu me ūtakatesu nivattitvā olokento ekopi natthi, kim nu kho mayā pāpam̄ kata”nti vilapanto gāthamāha –

4. “Ete bhutvā pivitvā ca, pakkamanti vihaṅgamā;  
Eko baddhosmi pāsena, kim pāpam̄ pakataṁ mayā”ti.

Khettapālo suvarājassa baddharavam̄ suvānañca ākāse pakkhandanasaddam̄ sutvā “kim nu kho”ti kuṭiyā oruyha pāsāṭṭhānam̄ gantvā suvarājānam̄ disvā “yasseva me pāso odḍito, sveva baddho”ti tuṭṭhamānasō suvarājānam̄ pāsato mocetvā dve pāde ekato bandhitvā daļham̄ ādāya sāliddiyagāmam̄ gantvā suvarājām̄ brāhmaṇassa adāsi. Brāhmaṇo balavasinehena mahāsattam ubhohi hatthehi daļham̄ gahetvā añke niśidāpetvā tena saddhiṁ sallapanto dve gāthā abhāsi –

5. “Udaram̄ nūna aññesam̄, suva accodaram̄ tava;

Bhutvā sālim yathākāmam, tuṇḍenādāya gacchasi.

6. “Koṭṭham nu tattha pūresi, suva veram nu te mayā;  
Puṭṭho me samma akkhāhi, kuhim sālim nidāhasī”ti.

Tattha **udaram nūnāti** aññesam udaram udarameva maññe, tava udaram pana atiudaram. **Tatthāti** tasmiṁ simbalivane. **Pūresīti** vassārattatthāya pūresi. **Nidāhasīti** nidhānam katvā ṭhapesi, “nidhīyasī”tipi pāṭho.

Tam sutvā suvarājā madhurāya manussabhāsāya sattamam gāthamāha –

7. “Na me veram tayā saddhiṁ, koṭṭho mayham na vijjati;  
Inam muñcāmiṇam dammi, sampatto koṭasimbalim;  
Nidhimpi tattha nidahāmi, evam jānāhi kosiyā”ti.

Tattha **iṇam muñcāmiṇam** **dammīti** tava sālim haritvā iṇam muñcāmi ceva dammi cāti vadati. **Nidhimpīti** ekam tattha simbalivane anugāmikanidhimpī nidahāmi.

Atha naṁ brāhmaṇo pucchi –

8. “Kīdisam te iṇadānam, iṇamokkho ca kīdiso;  
Nidhinidhānamakkhāhi, atha pāsā pamokkhasī”ti.

Tattha **iṇadānanti** iṇassa dānam. **Nidhinidhānanti** nidhino nidhānam.

Evam brāhmaṇena puṭṭho suvarājā tassa byākaronto catasso gāthā abhāsi –

9. “Ajātakakkhā tarunā, puttakā mayha kosiya;  
Te mam bhatā bharissanti, tasmā tesam iṇam dade.
10. “Mātā pitā ca me vuddhā, jiṇṇakā gatayobbanā;  
Tesam tuṇḍena hātūna, muñce pubbakataṁ iṇam.
11. “Aññepi tattha sakuṇā, khīṇapakkhā sudubbalā;  
Tesam puññatthiko dammi, tam nidhim āhu paṇḍitā.
12. “Īdisam me iṇadānam, iṇamokkho ca īdiso;  
Nidhinidhānamakkhāmi, evam jānāhi kosiyā”ti.

Tattha **hātūnāti** haritvā. **Tam** **nidhinti** tam puññakammam paṇḍitā anugāmikanidhim nāma kathenti. **Nidhinidhānanti** nidhino nidhānam, “nidhānanidhi”ntipi pāṭho, ayamevattho.

Brāhmaṇo mahāsattassa dhammadhātam sutvā pasannacitto dve gāthā abhāsi.

13. “Bhaddako vatayaṁ pakkhī, dijo paramadhammiko;  
Ekaccesu manussesu, ayaṁ dhammo na vijjati.
14. “Bhuñja sālim yathākāmam, saha sabbehi ñātibhi;  
Punāpi suva passemu, piyam me tava dassana”nti.

Tattha **bhuñja** sālanti ito paṭṭhāya nibbhayo hutvā bhuñjāti karīsasahassampi tasseva niyyādento

evamāha. **Passemūti** attano ruciyā āgatam aññesupi divasesu tam passeyyāmāti.

Evam brāhmaṇo mahāsattam yācītvā piyaputtam viya muducittena olokento pādāto bandhanam mocetvā satapākatelena pāde makkhetvā bhaddapīṭhe nisīdāpetvā kañcanataṭṭake madhulāje khādāpetvā sakkharodakam pāyesi. Athassa suvarājā “appamatto hohi, brāhmaṇā”ti vatvā ovādam dento āha –

- 15.** “Bhuttañca pītañca tavassamamhi, ratī ca no kosiya te sakāse;  
Nikkhittadançdesu dadāhi dānam, jiññe ca mātāpitaro bharassū”ti.

Tattha **tavassamamhīti** tava nivesane. **Ratīti** abhirati.

Tam sutvā brāhmaṇo tuṭṭhamānaso udānam udānento gāthamāha –

- 16.** “Lakkhī vata me udapādi ajja, yo addasāsim pavaram dijānam;  
Suvassa sutvāna subhāsitāni, kāhāmi puññāni anappakāni”ti.

Tattha **lakkhīti** siripi puññampi paññāpi.

Mahāsatto brāhmaṇena attano dinnam karīsasahassamattam paṭikkhipitvā atṭhakarīsameva gaṇhi. Brāhmaṇo thambhe nikhanitvā tassa khettam niyyādetvā gandhamālādīhi pūjetvā khamāpetvā “gaccha sāmi, assumukhe rodamāne mātāpitaro assāsehi”ti vatvā tam uyyojesi. So tuṭṭhamānaso sālisīsam ādāya gantvā mātāpitūnam purato nikkipitvā “ammatātā, utṭhethā”ti āha. Te assumukhā rodamānā utṭhahimṣu, tāvadeva suvagañā sannipatitvā “kathañ muttosi, devā”ti pucchimṣu. So tesam sabbam vitthārato kathesi. Kosiyopi suvarañño ovādam sutvā tato paṭṭhāya dhammikasamañabrahmaṇānam mahādānam paṭṭhapesi. Tamaththam pakāsento satthā osānagāthamāha –

- 17.** “So kosiyo attamano udaggo, annañca pānañcabhisāñkharitvā;  
Annena pānena pasannacitto, santappayi samañabrahmaṇe cā”ti.

Tattha **santappayīti** gahitagahitāni bhājanāni pūrento santappesīti.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā “evam bhikkhu mātāpitūnam posanam nāma paññitānam vaṃso”ti vatvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne so bhikkhu sotāpattiphale patiṭṭhahi. Tadā suvaganā buddhaparisā ahesum, mātāpitaro mahārājakulāni, khettagālo channo, brāhmaṇo ānando, suvarājā pana ahameva ahosinti.

Sālikedārajātakavaṇṇanā paṭhamā.

[485] 2. Candakinnarījātakavaṇṇanā

**Upanīyatidam maññeti** idam satthā kapilavatthupuram upanissāya nigrodhārāme viharanto rājanivesane rāhulamātarām ārabba kathesi. Idam pana jātakam dūrenidānato paṭṭhāya kathetabbam. Sā panesā nidānakathā yāva laṭṭhivane uruvelakassapasīhanādā **apaññakajātake** kathitā, tato param yāva kapilavatthugamanā **vessantarajātake** āvi bhavissati. Satthā pana pitu nivesane nisīditvā antarabbhattasamaye **mahādhammapālajātakam** (jā. 1.10.92 ādayo) kathetvā katabhattakicco “rāhulamātu nivesane nisīditvā tassā gunam vanṇento **candakinnarījātakam** (jā. 1.14.18 ādayo) kathessāmī”ti rājānam pattaṁ gāhāpetvā dvīhi aggasāvakehi saddhiṁ rāhulamātu nivesanaṭṭhānam pāyāsi. Tadā tassā sammukhā cattālīsasahassanāṭṭakīthiyo vasanti tāsu khattiyyakaññānamyeva navutiadhikasahassam. Sā tathāgatassa āgamanaṁ ñatvā “sabbā kāsāvāneva nivāsentū”ti tāsaṁ ārocāpesi. Tā tathā karimṣu. Satthā āgantvā paññattāsane nisīdi. Atha tā sabbāpi ekappahāreneva viravimṣu, mahāparidevasaddo ahosi. Rāhulamāṭāpi paridevitvā sokam vinodetvā satthāram vanditvā rājagatena bahumānena sagāravena nisīdi. Rājā tassā gunakatham ārabhi, “bhante, mama suṇhā

‘tumhehi kāsāvāni nivatthānī’ti sutvā kāsāvāneva nivāsesi, ‘mālādīni pariccattānī’ti sutvā mālādīni pariccaji, ‘bhūmiyam sayati’ti sutvā bhūmisayanāva jātā, tumhākam pabbajitakāle vidhavā hutvā aññehi rājūhi pesitam paññākāram na ganhi, evam tumhesu asaṁhīracittā esā’ti nānappakārehi tassā gunakatham kathesi. Satthā “anacchariyam, mahārāja, yam esā idāni mama pacchime attabhāve mayi sasinehā asaṁhīracittā anaññaneyyā bhaveyya. Esā tiracchānayoniyam nibbattāpi mayi asaṁhīracittā anaññaneyyā ahosi”ti vatvā tena yācito atītaṁ āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente mahāsatto himavantapadese kinnarayoniyam nibbatti, candā nāmassa bhariyā. Te ubhopi candanāmake rajatapabbate vasim̄su. Tadā bārāṇasirājā amaccānam rajjam niyyādetvā dve kāsāyāni nivāsetvā sannaddhapañcāvudho ekakova himavantam pāvisi. So migamamāsaṁ khādanto ekam khuddakanadīm anusañcaranto uddham abhiruhi. Candapabbatavāsino kinnarā vassārattasamaye anotaritvā pabbateyeva vasanti, nidāghasamaye otaranti. Tadā ca so candakinnaro attano bhariyāya saddhiṁ otaritvā tesu tesu ṭhānesu gandhe vilimpanto pupphareṇum khādanto pupphapaṭe nivāsento pārupanto latādolāhi kīlanto madhurassarena gāyanto tam khuddakanadīm patvā ekasmiṁ nivattanaṭhāne otaritvā udake pupphāni vikirityā udakakīlaṁ kīlitvā pupphapaṭe nivāsetvā pārupitvā rajatapaṭavaññaya vālukāya pupphāsanam paññapetvā ekam veļu dañḍakam gahetvā sayane nisīdi. Tato candakinnaro veļum vādento madhurasaddena gāyi. Candakinnarī muduhatthe nāmetvā tassa avidūre ṭhitā nacci ceva gāyi ca. So rājā tesam saddam sutvā padasaddam asāvento sañikam gantvā paṭicchanne ṭhatvā te kinnare disvā kinnariyā paṭibaddhacitto hutvā “tam kinnaram vijjhītā jīvitakkhayam pāpetvā imāya saddhiṁ samvāsaṁ kappessāmī”ti ṭhatvā candakinnaram vijhi. So vedanāppatto paridevamāno catasso gāthā abhāsi –

18. “Upanīyatidam maññe, cande lohitamaddane;  
Ajjā jahāmi jīvitam, pāṇā me cande nirujjhanti.
19. “Osīdi me dukkham hadayam, me dayhate nitammāmi;  
Tava candiyā socantiyā, na nam aññehi sokehi.
20. “Tiṇamiva vanamiva milāyāmi, nadī aparipuṇñāva sussāmi;  
Tava candiyā socantiyā, na nam aññehi sokehi.
21. “Vassamiva sare pāde, imāni assūni vattare mayham;  
Tava candiyā socantiyā, na nam aññehi sokehi”ti.

Tattha **upanīyatīti** santativicchedam upanīyati. **Idanti** jīvitam. **Pāṇā** meti bhadde, cande mama jīvitapāṇā nirujjhanti. **Osīdi** meti jīvitam me osīdati. **Nitammāmīti** atikilamāmi. **Tava candiyāti** idam mama dukkham, na nam aññehi sokehi, atha kho tava candiyā socantiyā sokahetu yasmā tvam mama viyogena sociissasi, tasmāti attho. **Tiṇamiva vanamiva milāyāmīti** tattapāsāṇe khittatiṇamiva mūlachinnavanamiva milāyāmīti vadati. **Sare pādeti** yathā nāma pabbatapāde patitavassam saritvā acchinnadhāram vattati.

Mahāsatto imāhi catūhi gāthāhi paridevitvā pupphasayane nipanova satim vissajjetvā parivatti. Rājā patiṭhitova. Itarā mahāsatte paridevante attano ratiyā mattā hutvā tassa viddhabhāvam na jānāti, visaññam pana nam parivattitvā nipannam disvā “kim nu kho me piyasāmikassa dukkha”nti upadhārentī pahāramukhato paggharantam lohitam disvā piyasāmike uppānam balavasokam sandhāretum asakkontī mahāsaddena paridevi. Rājā “kinnaro mato bhavissatī”ti nikhamitvā attānam dassesi. Candā tam disvā “iminā me corena piyasāmiko viddho bhavissatī”ti kampamānā palāyitvā pabbatamatthake ṭhatvā rājānam paribhāsantī pañca gāthā abhāsi –

22. “Pāpo khosi rājaputta, yo me icchitam patim varākiyā;  
Vijjhāsi vanamūlasmin, soyam viddho chamā seti.

23. “Imam mayham hadayasokam, paṭimūñcatu rājaputta tava mātā;  
Yo mayham hadayasoko, kimpurisam avekkhamānāya.
24. “Imam mayham hadayasokam, paṭimūñcatu rājaputta tava jāyā;  
Yo mayham hadayasoko, kimpurisam avekkhamānāya.
25. “Mā ca puttam mā ca patim, addakkhi rājaputta tava mātā;  
Yo kimpurisam avadhi, adūsakam mayha kāmā hi.
26. “Mā ca puttam mā ca patim, addakkhi rājaputta tava jāyā;  
Yo kimpurisam avadhi, adūsakam mayha kāmā hī”ti.

Tattha **varākiyāti** kapañāya. **Paṭimūñcatūti** paṭilabhatu phusatu pāpuṇātu. **Mayha kāmā hīti** mayham kāmena.

Rājā nam pañcahi gāthāhi paribhāsitvā pabbatamatthake ṭhitameyeva assāsento gāthamāha –

27. “Mā tvam cande rodi mā sopi, vanatimiramattakkhi;  
Mama tvam hehisi bhariyā, rājakule pūjītā nāribhī”ti.

Tattha **candeti** mahāsattassa paridevanakāle nāmassa sutattā evamāha. **Vanatimiramattakkhīti** vanatimirapupphasamānaakkhi. **Pūjītā nāribhīti** sołasannam itthisahassānam jetṭhikā aggamahesī hessasi.

Candā tassa vacanam sutvā “tvam kiṁ maṁ vadesī”ti sīhanādam nadantī anantaragāthamāha –

28. “Api nūnaham marissam, nāham rājaputta tava hessam;  
Yo kimpurisam avadhi, adūsakam mayha kāmā hī”ti.

Tattha **api nūnahanti** api ekamseneva aham marissam.

So tassā vacanam sutvā nicchandarāgo hutvā itaram gāthamāha –

29. “Api bhīruke api jīvitukāmike, kimpurisi gaccha himavantam;  
Tālīsatagarabhojanā, aññe tam migā ramissantī”ti.

Tattha **api bhīruketi** bhīrujātike. **Tālīsatagarabhojanāti** tvam tālīsapattatagarapattabhojanā migī, tasmā aññe tam migā ramissantī, na tvam rājakulārahā, gacchāti nam avaca, vatvā ca pana nirapekkho hutvā pakkāmi.

Sā tassa gatabhāvam ñatvā oruyha mahāsattam ālingitvā pabbatamatthakam āropetvā pabbatatale nipajjāpetvā sīsamassa attano ūrūsu katvā balavaparidevam paridevamānā dvādasa gāthā abhāsi –

30. “Te pabbatā tā ca kandarā, tā ca giriguhāyo tatheva tiṭṭhanti;  
Tattheva tam apassantī, kimpurisa katham aham kassam.
31. “Te paññasanthatā ramañjyā, vālamigehi anuciññā;  
Tattheva tam apassantī, kimpurisa katham aham kassam.
32. “Te pupphasanthatā ramañjyā, vālamigehi anuciññā;  
Tattheva tam apassantī, kimpurisa katham aham kassam.

33. “Accā savanti girivananadiyo, kusumābhikiṇṇasotāyo;  
Tattheva tam apassantī, kimpurisa katham aham kassam.
34. “Nīlāni himavato pabbatassa, kūṭāni dassanīyāni;  
Tattheva tam apassantī, kimpurisa katham aham kassam.
35. “Pītāni himavato pabbatassa, kūṭāni dassanīyāni;  
Tattheva tam apassantī, kimpurisa katham aham kassam.
36. “Tambāni himavato pabbatassa, kūṭāni dassanīyāni;  
Tattheva tam apassantī, kimpurisa katham aham kassam.
37. “Tungāni himavato pabbatassa, kūṭāni dassanīyāni;  
Tattheva tam apassantī, kimpurisa katham aham kassam.
38. “Setāni himavato pabbatassa, kūṭāni dassanīyāni;  
Tattheva tam apassantī, kimpurisa katham aham kassam.
39. “Citrāni himavato pabbatassa, kūṭāni dassanīyāni;  
Tattheva tam apassantī, kimpurisa katham aham kassam.
40. “Yakkhaṇasevitē gandhamādane, osadhebhi sañchanne;  
Tattheva tam apassantī, kimpurisa katham aham kassam.
41. “Kimpurisasevitē gandhamādane, osadhebhi sañchanne;  
Tattheva tam apassantī, kimpurisa katham aham kassa”nti.

Tattha **te pabbatāti** yesu mayam ekatova abhiramimha, ime te pabbatā tā ca kandarā tā ca girighāyo tatheva ṭhitā. Tesu aham idāni **tam apassantī katham kassam**, kiṁ karissāmi, tesu pupphaphalapallavādisobham tam apassantī katham adhivāsetum sakkhissāmīti paridevati. **Pañṇasanthatāti** tālīsapattādigandhapaṇṇasantharā. **Accāti** vippasannodakā. **Nīlānīti** nīlamanimayāni. **Pītānīti** sovaṇṇamayāni. **Tambānīti** manosilamayāni. **Tungānīti** uccāni tikhiṇaggāni. **Setānīti** rajatamayāni. **Citrānīti** sattaranamissakāni. **Yakkhaṇaseviteti** bhummadevatāhi sevite.

Iti sā dvādasahi gāthāhi paridevitvā mahāsattassa ure hattham ṭhapetvā santāpabhāvam ñatvā “cando jīvatiyeva, devujjhānakammaṁ katvā jīvitamassa dassāmī”ti cintetvā “kiṁ nu kho lokapālā nāma natthi, udāhu vippavutthā, adu matā, te me piyasāmikam na rakkhantī”ti devujjhānakammaṁ akāsi. Tassā sokavegena sakkassa āsanam uṇham ahosi. Sakko āvajjento tam kāraṇam ñatvā brāhmaṇavaṇṇena vegeneva āgantvā kuṇḍikato udakam gahetvā mahāsattam āsiñci. Tāvadeva visam antaradhāyi, vaṇo ruhi, imasmiṁ ṭhāne viddhotipi na paññāyi. Mahāsatto sukhito uṭṭhāsi. Candā piyasāmikam arogaṁ disvā somanassappattā sakkassa pāde vandantī anantaragāthamāha –

42. “Vande te ayirabrahme, yo me icchitam patim varākiyā;  
Amatena abhisīñci, samāgatāsmi piyatamenā”ti.

Tattha **amatenāti** udakam “amata”nti maññamānā evamāha. **Piyatamenāti** piyatarena, ayameva vā pāṭho.

Sakko tesam ovādamadāsi “ito paṭṭhāya candapabbatato oruyha manussapatham mā gamiththa, idheva vasathā”ti. Evañca pana vatvā te ovaditvā sakāṭṭhānameva gato. Candāpi “kiṁ no sāmi iminā paripanthaṭṭhānenā, ehi candapabbatameva gacchāmā”ti vatvā osānagāthamāha –

43. “Vicarāma dāni girivananadiyo, kusumābhikiṇṇasotāyo;  
Nānādumavasanāyo, piyamvadā aññamaññassā”ti.

Satthā imam dhammadesaṇam āharitvā “na idāneva, pubbepesā mayi asaṁhīracittā anaññaneyyā evā”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā rājā devadatto ahosi, sakko anuruddho, candā rāhulamātā, candakinnaro pana ahameva ahosi”nti.

Candakinnarijātakavaṇṇanā dutiyā.

[486] 3. Mahāukkusajātakavaṇṇanā

**Ukkā cilācā bandhantīti** idam satthā jetavane viharanto mittabandhakaupāsakam ārabbha kathesi. So kira sāvatthiyam parijinṇassa kulassa putto sahāyam pesetvā aññataram kuladhītarām vārāpetvā “atthi panassa uppānakiccam nitharaṇasamattho mitto vā sahāyo vā”ti vutte “natthī”ti vatvā “tena hi mitte tāva bandhatū”ti vutte tasmiṁ ovāde ṭhatvā paṭhamam tāva catūhi dovārikehi saddhiṁ mettiṁ akāsi, athānupubbena nagaraguttikagaṇakamahāmattādīhi saddhiṁ mettiṁ katvā senāpatināpi uparājenāpi saddhiṁ mettiṁ akāsi. Tehi pana saddhiṁ ekato hutvā raññā saddhiṁ mettiṁ akāsi. Tato asītiyā mahātherēhi saddhiṁ ānandattherenapi saddhiṁ ekato hutvā tathāgatena saddhiṁ mettiṁ akāsi. Atha nam satthā saraṇesu ca sīlesu ca patiṭṭhāpesi, rājāpissa issariyamadāsi. So mittabandhakoyevāti pākaṭo jāto. Athassa rājā mahantaṁ geham datvā āvāhamāṅgalam kāresi. Rājānam ādīm katvā mahājano paññākāre pahiṇi. Athassa bhariyā raññā pahitam paññākāram uparājassa, uparājena pahitam paññākāram senāpatissāti etena upāyena sakalanagaravāsino ābandhitvā gaṇhi. Sattame divase mahāsakkāram katvā dasabalaṁ nimantetvā pañcasatassa buddhappamukhassa bhikkhusaṅghassa mahādānam datvā bhattakiccāvasāne satthārā kathitam anumodanam sutvā ubhopi jayampatikā sotāpattiphale patiṭṭhahimṣu.

Bhikkhū dhammasabhāyam katham samuṭṭhāpesum “āvuso, mittabandhakaupāsako attano bhariyam nissāya tassā vacanam katvā sabbehi mettiṁ katvā rañño santikā mahantaṁ sakkāram labhi, tathāgatena pana saddhiṁ mettiṁ katvā ubhopi jayampatikā sotāpattiphale patiṭṭhitā”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva so etam mātugāmam nissāya mahantaṁ yasam sampatto, pubbe tiracchānayoniyam nibbattopi panesa etissā vacanena bahūhi saddhiṁ mettiṁ katvā puttasonkato muttoyevā”ti vatvā tehi yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmādatte rajjam kārente ekacce paccantavāsino yathā yathā bahum maṁsaṁ labhanti, tattha tattha gāmam nivāsetvā araññe caritvā migādayo māretvā maṁsaṁ āharitvā puttadāre posenti. Tesam gāmato avidūre mahājātassaro atthi. Tassa dakkhiṇapasse eko senasakuṇo, pacchimapasse ekā senasakuṇī, uttarapasse sīho migarājā, pācīnapasse ukkusasakuṇarājā vasati. Jātassaramajjhē pana unnataṭṭhāne kacchapo vasati. Tadā seno senim “bhariyā me hohi”ti vadati. Atha nam sā āha – “atthi pana te koci mitto”ti? “Natthī bhadde”ti. Amhākam uppānam bhayaṁ vā dukkham vā haraṇasamattham mittam vā sahāyam vā laddhum vaṭṭati, mitte tāva gaṇhāhīti. “Kehi saddhiṁ mettiṁ karomi bhadde”ti? Pācīnapasse vasantena ukkusarājena, uttarapasse sīhena, jātassaramajjhē kacchapena saddhiṁ mettiṁ karohīti. So tassā vacanam sampaṭicchitvā tathā akāsi. Tadā te ubhopi samvāsam kappetvā tasmiṁyeva sare ekasmiṁ dīpake kadambukkho atthi samantā udakena parikkhitto, tasmiṁ kulāvakam katvā pativasiṁsu.

Tesam aparabhāge dve sakuṇapotakā jāyiṁsu. Tesam pakkhesu asañjātesuyeva ekadivasam te jānapadā divasam araññe caritvā kiñci alabhītvā “na sakkā tucchāhatthena gharam gantum, macche vā kacchape vā gaṇhissāmā”ti saram otaritvā tam dīpakam gantvā tassa kadambassa mūle nipajjiitvā makasādīhi khajjamānā tesam palāpanatthāya arañiṁ manthetvā aggim nibbattetvā dhūmam kariṁsu. Dhumo uggantvā sakuṇe pahari, sakuṇapotakā viravimsu. Jānapadā tam sutvā “ambho, sakuṇapotakānam sūyati saddo, uṭṭhetha ukkā bandhatha, chātā sayitum na sakkoma, sakuṇamamsam

khāditvā sayissāmā”ti vatvā aggim jāletvā ukkā bandhiṁsu. Sakuṇikā tesam saddam sutvā “ime amhākam potake khāditukāmā, mayam evarūpassa bhayassa haraṇatthāya mitte gaṇhimha, sāmikam ukkusarājassa santikam pesessāmī”ti cintetvā “gaccha, sāmi, puttānam no uppānabhayam ukkusarājassa ārocehī”ti vatvā paṭhamam gāthamāha –

- 44.** “Ukkā cilācā bandhanti dīpe, pajā mamaṁ khāditum patthayanti;  
Mittam sahāyañca vadehi senaka, ācikkha ñātibyasanaṁ dijāna”nti.

Tattha **cilācāti** jānapadā. **Dīpeti** dīpakamhi. **Pajā mamanti** mama puttake. **Senakāti** senakasakuṇam nāmenālapati. **Ñātibyasananti** puttānam byasanaṁ. **Dijānanti** amhākam ñātīnam dijānam idam byasanaṁ ukkusarājassa santikam gantvā ācikkhāhīti vadati.

So vegena tassa vasanaṭṭhānam gantvā vassitvā attano āgatabhāvam jānāpetvā katokāso upasaṅkamitvā vanditvā “kiṁkāraṇā āgatosī”ti puṭṭho āgatakāraṇam dassento dutiyam gāthamāha –

- 45.** “Dijo dijānam pavarosi pakkhima, ukkusarāja saraṇam tam upema;  
Pajā mamaṁ khāditum patthayanti, luddā cilācā bhava me sukhāyā”ti.

Tattha **dijoti** tvam dijo ceva dijānam pavarō ca.

Ukkusarājā “senaka mā bhāyī”ti tam assāsetvā tatiyam gāthamāha –

- 46.** “Mittam sahāyañca karonti paṇḍitā, kāle akāle sukhamesamānā;  
Karomi te senaka etamattham, ariyo hi ariyassa karoti kicca”nti.

Tattha **kāle akāleti** divā ca rattiñca. **Ariyoti** idha ācāraariyo adhippeto. Ācārasampanno hi ācārasampannassa kiccam karoteva, kimeththa karaṇīyanti vadati.

Atha naṁ pucchi “kiṁ, samma, rukkham abhiruḷhā cilācā”ti? Na tāva abhiruḷhā, ukkāyeva bandhantīti. Tena hi tvam sīgham gantvā mama sahāyikam assāsetvā mamāgamanabhāvam ācikkhāhīti. So tathā akāsi. Ukkusarājāpi gantvā kadambassa avidūre cilācānam abhiruhanam olokento ekasmim rukkhagge nisīditvā ekassa cilācāsa abhiruhanakāle tasmim kulāvakassa avidūram abhiruḷhe sare nimujjītvā pakkhehi ca mukhena ca udakam āharitvā ukkāya upari āsiñci, sā nibbāyi. Cilācā “imañca senakasakuṇapotake cassa khādissāmī”ti otaritvā puna ukkām jālāpetvā abhiruhim̄su. Puna so ukkām vijjhāpesi. Etenupāyena baddham baddham vijjhāpentassevassa addharatto jāto. So ativiya kilami, heṭṭhāudare kilomakam tanutam gataṁ, akkhīni rattāni jātāni. Tam disvā sakuṇī sāmikam āha – “sāmi, ativiya kilanto ukkusarājā, etassa thokaṁ vissamanatthāya gantvā kacchaparājassa kathehī”ti. So tassā vacanam sutvā ukkusam upasaṅkamitvā gāthāya ajjhabhāsi –

- 47.** “Yam hoti kiccam anukampakena, ariyassa ariyena kataṁ tayīdam;  
Attānurakkhī bhava mā adayhi, lacchāma putte tayi jīvamāne”ti.

Tattha **tayīdanti** tayā idam, ayameva vā pāṭho.

So tassa vacanam sutvā sīhanādam nadanto pañcamam gāthamāha –

- 48.** “Taveva rakkhāvaraṇam karonto, sarīrabhedāpi na santasāmi;  
Karonti heke sakhinam sakhāro, pāṇam cajantā satamesa dhammo”ti.

Chaṭṭham pana satthā abhisambuddho hutvā tassa gunam vaṇṇento āha –

- 49.** “Sudukkaram kammamakāsi, aṇḍajāyam vihaṅgamo;  
Atthāya kuraro putte, aḍḍharatte anāgate”ti.

Tattha **kuraroti** ukkusarājā. **Putteti** senakassa putte rakkhanto tesam atthāya **aḍḍharatte anāgate** yāva diyadḍhayāmā vāyāmaṁ karonto dukkaram akāsi.

Senopi ukkusam “thokam vissamāhi, sammā”ti vatvā kacchapassa santikam gantvā tam uṭṭhāpetvā “kim, samma, āgatosī”ti vutto “evarūpaṁ nāma bhayaṁ uppannaṁ, ukkusarājā paṭhamayāmato paṭṭhāya vāyamanto kilami, tenamhi tava santikam āgato”ti vatvā sattamaṁ gāthamāha –

- 50.** “Cutāpi heke khalitā sakammunā, mittānukampāya patiṭṭhahanti;  
Puttā mamaṭṭā gatimāgatosmi, attham caretho mama vāricarā”ti.

Tassattho – sāmi, ekacce hi yasato vā dhanato vā cutāpi sakammunā khalitāpi mittānam anukampāya patiṭṭhahanti, mama ca puttā aṭṭā āturā, tenāham tam gatim paṭisaranam katvā āgatosmi, puttānam jīvitadānam dadanto attham me carāhi vāricarāti.

Tam sutvā kacchapo itaram gāthamāha –

- 51.** “Dhanena dhaññena ca attanā ca, mittam sahāyañca karonti pañḍitā;  
Karomi te senaka etamattham, ariyo hi ariyassa karoti kicca”nti.

Athassa putto avidūre nipanno pitu vacanam sutvā “mā me pitā kilamatu, aham pitu kiccam karissāmī”ti cintetvā navamam gāthamāha –

- 52.** “Appossukko tāta tuvam nisīda, putto pitu carati atthacariyam;  
Aham carissāmi tavetamattham, senassa putte paritāyamāno”ti.

Atha nam pitā gāthāya ajjhabhāsi –

- 53.** “Addhā hi tāta satamesa dhammo, putto pitu yam care atthacariyam;  
Appeva mām disvāna pavaḍḍhakāyam, senassa puttā na viheṭhayeyyu”nti.

Tattha **satamesa dhammoti** pañḍitānam esa dhammo. **Puttāti** senassa putte cilācā na heṭhayeyyunti.

Evam vatvā mahākacchapo “samma, mā bhāyi, tvam purato gaccha, idānāham āgamissāmī”ti tam uyyojetvā udake patitvā kalalañca sevālañca saṃkaḍḍhitvā ādāya dīpakaṁ gantvā aggim vijjhāpetvā nipajji. Cilācā “kim no senapotakehi, imam kālakacchapanam parivattetvā māressāma, ayam no sabbesam pahossatī”ti valliyō uddharityā jiyā gahetvā nivatthapilotikāpi mocetvā tesu tesu ṭhānesu bandhitvā kacchapanam parivattetuṁ na sakkonti. Kacchapo te ākaḍḍhanto gantvā gambhīraṭṭhāne udake pati. Tepi kacchopalobhena saddhimyeva patitvā udakapuṇṇāya kucchiyā kilantā nikhamitvā “bho ekena no ukkusena yāva aḍḍharattā ukkā vijjhāpitā, idāni iminā kacchapena udake pātetvā udakam pāyetvā mahodarā katamha, puna aggim karitvā aruṇe uggatepi ime senakapotake khādissāmā”ti aggim kātum ārabhiṁsu. Sakuṇī tesam katham sutvā “sāmi, ime yāya kāyaci velāya amhākam puttake khāditvā gamissanti, sahāyassa no sīhassa santikam gacchāhi”ti āha. So taṇkhaṇāññeva sīhassa santikam gantvā “kim avelāya āgatosī”ti vutto ādito patṭhāya tam pavattim ārocetvā ekādasamam gāthamāha –

- 54.** “Pasū manussā migavīraseṭṭha, bhayaṭṭitā setṭhamupabbajanti;  
Puttā mamaṭṭā gatimāgatosmi, tvam nosi rājā bhava me sukhāyā”ti.

Tattha **pasūti** sabbatiracchāne āha. Idam vuttam hoti – “sāmi, migesu vīriyena setṭha, sabbalokasmīhi sabbe tiracchānāpi manussāpi bhayaṭṭitā hutvā setṭham upagacchanti, mama ca puttā atṭṭā ātūrā. Tasmāham tam gatim katvā āgatomihi, tvam amhākam rājā sukhāya me bhavāhī”ti.

Tam sutvā sīho gāthamāha –

- 55.** “Karomi te senaka etamattham, āyāmi te tam disatam vadhäya;  
Kathañhi viññū pahu sampajāno, na vāyame attajanassa guttiyā”ti.

Tattha **tam disatanti** tam disasamūham, tam tava paccatthikagananti attho. **Pahūti** amitte hantum samattho. **Sampajānoti** mittassa bhayuppattim jānanto. **Attajanassāti** attasamassa aṅgasamānassa janassa, mittassāti attho.

Evañca pana vatvā “gaccha tvam putte samassāsehi”ti tam uyyojetvā maṇivāṇṇam udakam maddamāno pāyāsi. Cilācā tam āgacchantam disvā “kurarena tāva amhākam ukkā vijjhāpitā, tathā kacchapena amhe nivatthapilotikānampi assāmikā katā, idāni pana naṭhamhā, sīho no jīvitakkhayameva pāpessati”ti maraṇabhayatajjitā yena vā tena vā palāyimṣu. Sīho āgantvā rukkhamūle na kiñci addasa. Atha nam kuraro ca kacchapō ca seno ca upasaṅkamitvā vandimṣu. So tesam mittānisamṣam kathetvā “ito paṭṭhāya mittadhammam abhinditvā appamattā hothā”ti ovaditvā pakkāmi, tepi sakāthānāni gatā. Senasakuṇī attano putte oloketvā “mitte nissāya amhehi dārakā laddhā”ti sukhanisinnasamaye senena saddhim sallapantī mittadhammam pakāsamānā cha gāthā abhāsi –

- 56.** “Mittañca kayirātha suhadayañca, ayirañca kayirātha sukhāgamāya;  
Nivatthakocova sarebhīhantvā, modāma puttehi samaṅgibhūtā.
- 57.** “Sakamittassa kammena, sahāyassāpalāyino;  
Kūjantamupakūjanti, lomasā hadayaṅgamam.
- 58.** “Mittam sahāyam adhigamma paṇḍito, so bhuñjatīutta pasum dhanam vā;  
Ahañca puttā ca patī ca mayham, mittānukampāya samaṅgibhūtā.
- 59.** “Rājavatā sūravatā ca attho, sampannasakhissa bhavanti hete;  
So mittavā yasavā uggetatto, asmiṁdhaloke modati kāmakāmī.
- 60.** “Karaṇīyāni mittāni, daliddenāpi senaka;  
Passa mittānukampāya, samaggamhā saññatake.
- 61.** “Sūrena balavantena, yo mitte kurute dijo;  
Evañ so sukhito hoti, yathāham tvañca senakā”ti.

Tattha **mittañcāti** yañkiñci attano mittañca **suhadayañca** suhadayaśāhāyañca sāmikasañkhātam **ayirañca** karotheva. **Nivatthakocova sarebhīhantvāti** ettha kocoti kavaco. Yathā nāma paṭimukkakavaco sare abhihanati nivāreti, evam mayampi mittabalena paccatthike abhihantvā puttehi saddhim modāmāti vadati. **Sakamittassa kammenāti** sakassa mittassa parakkamena. **Sahāyassāpalāyinoti** sahāyassa apalāyino migarājassa. **Lomasāti** pakkhino amhākam puttakā mañca tañca kūjantam hadayaṅgamam madhurassaram nicchāretvā upakūjanti. **Samaṅgibhūtāti** ekaṭhāne ṛhitā.

**Rājavatā sūravatā ca atthoti** yassa sīhasadiso rājā ukkusakacchapasadisā ca sūrā mittā honti, tena rājavatā sūravatā ca attho sakkā pāpuṇitum. **Bhavanti heteti** yo ca sampannasakho paripuṇṇamittadhammo, tassa ete sahāyā bhavanti. **Uggatattoti** sirisobhaggena uggatasabhbāvo.

**Asmiñdhaloketi** idhalokasañkhāte asmiñ loke modati. **Kāmakāmīti** sāmikam̄ ālapati. So hi kāme kāmanato kāmakāmī nāma. **Samaggamhāti** samaggā jātamhā. **Saññataketi** ñatakehi puttehi saddhim̄.

Evam̄ sā chahi gāthāhi mittadhammassa guṇakatham̄ kathesi. Te sabbepi sahāyakā mittadhammañ abhinditvā yāvatāyukam̄ ṭhatvā yathākammam̄ gatā.

Satthā imam̄ dhammadesanam̄ āharitvā “na, bhikkhave, idāneva so bhariyam̄ nissāya sukhappatto, pubbepi sukhappattoyevā”ti vatvā jātakam̄ samodhānesi – “tadā seno ca senī ca jayampatikā ahesum̄, puttakacchapo rāhulo, pitā mahāmoggallāno, ukkuso sāriputto, siho pana ahameva ahosi”nti.

Mahāukkusajātakavaññanā tatiyā.

[487] 4. Uddālakajātakavaññanā

**Kharājinā jañilā pañkadantāti** idam̄ satthā jetavane viharanto ekam̄ kuhakabhikkhum̄ ārabbha kathesi. So hi niyyānikasāsane pabbajitvāpi catupaccayatthāya tividham̄ kuhakavatthum̄ pūresi. Athassa aguṇam̄ pakāsentā bhikkhū dhammasabhāyam̄ katham̄ samuṭṭhāpesum̄ “āvuso, asuko nāma bhikkhu evarūpe niyyānikasāsane pabbajitvā kuhanam̄ nissāya jīvikam̄ kappetī”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepesa kuhakoyevā”ti vatvā atītam̄ āhari.

Atīte bārāṇasiyam̄ brahmadatte rajjam̄ kārente bodhisatto tassa purohito ahosi pañđito byatto. So ekadivasam̄ uyyānakīlam̄ gato ekam̄ abhirūpam̄ gaṇikam̄ disvā paṭibaddhacitto tāya saddhim̄ samvāsam̄ kappesi. Sā tam̄ paṭicca gabbham̄ paṭilabhi. Gabbhassa patiṭṭhitabhāvam̄ ñatvā tam̄ āha – “sāmi, gabbho me patiṭṭhito, jātakale nāmam̄ karontī assa kiñ nāmam̄ karomī”ti? So “vaññadāsiyā kucchimhi nibbattattā na sakkā kulānāmam̄ kātu”nti cintetvā “bhadde, ayam̄ vātaghātarukkho uddālo nāma, idha paṭiladdhattā ‘uddālako’tissa nāmam̄ kareyyāsī”ti vatvā aṅgulimuddikam̄ adāsi. “Sace dhītā hoti, imāya nam̄ poseyyāsi, saceutto, atha nam̄ vayappattam̄ mayham̄ dasseyyāsī”ti āha. Sā aparabhāge puttam̄ vijāyitvā “uddālako”tissa nāmam̄ akāsi.

So vayappatto mātaram̄ pucchi – “amma, ko me pitā”ti? “Purohito tātā”ti. “Yadi evam̄ vede uggañhissāmī”ti mātu hatthato muddikañca ācariyabhāgañca gahetvā takkasilam̄ gantvā disāpāmokkhācariyassa santike sippam̄ uggañhanto ekam̄ tāpasagañam̄ disvā “imesam̄ santike varasippam̄ bhavissati, tam̄ uggañhissāmī”ti sippalobhena pabbajitvā tesam̄ vattapaṭivattam̄ katvā “ācariyā mam̄ tumhākam̄ jānanasippam̄ sikkhāpethā”ti āha. Te attano attano jānananiyāmeneva tam̄ sikkhāpesum̄. Pañcannam̄ tāpasasatānam̄ ekopi tena atirekapañño nāhosī, sveva tesam̄ paññāya aggo. Athassa te sannipatitvā ācariyatthānam̄ adam̄su. Atha ne so āha – “mārisā, tumhe niccam̄ vanamūlaphalāhārā araññeva vasatha, manussapatham̄ kasmā na gacchathā”ti? “Mārisa, manussā nāma mahādānam̄ datvā anumodanam̄ kārāpentī, dhammim̄ katham̄ bhañāpentī, pañham̄ pucchanti, mayam̄ tena bhayena tattha na gacchāmā”ti. “Mārisā, sacepi cakkavattirājā bhavissati, manam̄ gahetvā kathanam̄ nāma mayham̄ bhāro, tumhe mā bhāyathā”ti vatvā tehi saddhim̄ cārikam̄ caramāno anupubbena bārāṇasiyam̄ patvā rājuyyāne vasitvā punadivase sabbehi saddhim̄ dvāragāme bhikkhāya cari, manussā mahādānam̄ adam̄su. Tāpasā punadivase nagaram̄ pavisiñsu manussā mahādānam̄ adam̄su. Uddālakatāpaso dānānumodanam̄ karoti, mañgalam̄ vadati, pañham̄ vissajjeti, manussā pasīditvā bahupaccaye adam̄su. Sakalanagaram̄ “pañđito gaṇasatthā dhammikatāpaso āgato”ti sañkhubhi, tam̄ raññopi kathayiñsu.

Rājā “kuhim̄ vasatī”ti pucchitvā “uyyāne”ti sutvā “sādu ajja tesam̄ dassanāya gamissāmī”ti āha. Eko puriso gantvā “rājā kira vo passitum̄ āgacchissatī”ti uddālakassa kathesi. Sopi isigañam̄ āmantetvā “mārisā, rājā kira āgamissati, issare nāma ekadivasam̄ ārādhethvā yāvajīvam̄ alam̄ hotī”ti. “Kiñ pana kātabbam̄ ācariyā”ti? So evamāha – “tumhesu ekacce vaggulivatañ carantu, ekacce ukkuṭikappadhānamanuyuñjantu, ekacce kañṭakāpassayikā bhavantu, ekacce pañcātapam̄ tapantu,

ekacce udakorohanakkammam karontu, ekacce tattha tattha mante sajhāyantū”ti. Te tathā kariṁsu. Sayam pana aṭṭha vā dasa vā paññitavādino gahetvā manorame ādhārake ramaṇīyam potthakam ṭhapetvā antevāsikaparivuto supaññatte sāpassaye āsane nisidi. Tasmim khaṇe rājā purohitam ādāya mahantena parivārena uyyānam gantvā te micchātapaṁ carante disvā “apāyabhayamhā muttā”ti pasīditvā uddālakassa santikam gantvā paṭisanthāram katvā ekamantam nisinno tuṭṭhamānaso purohitena saddhim sallapanto paṭhamam gāthamāha –

- 62.** “Kharājinā jaṭilā pañkadantā, dummakkharūpā ye mantam jappanti;  
Kaccinnu te mānusake payoge, idam vidū parimuttā apāyā”ti.

Tattha **kharājinātī** sakhurehi ajinacammehi samannāgatā. **Pañkadantātī** dantakaṭṭhassa akhādanena malaggahitadantā. **Dummakkharūpātī** anañjitakkhā amanḍitarūpā lūkhasaṅghāṭidharā. **Mānusake payogeti** manussehi kattabbavīriye. **Idam vidūtī** idam tapacaraṇāñca mantasajjhāyanañca jānāntā. **Apāyātī** kacci ācariya, ime catūhi apāyehi muttāti pucchatī.

Tam sutvā purohito “ayaṁ rājā aṭṭhāne pasanno, tuṇhī bhavitum na vaṭṭatī”ti cintetvā dutiyam gāthamāha –

- 63.** “Pāpāni kammāni karetha rāja, bahussuto ce na careyya dhammaṁ;  
Sahassavedopi na tam paṭicca, dukkhā pamucce caraṇam apatvā”ti.

Tattha **bahussuto ceti** sace mahārāja, “aham bahussutomhī”ti paguṇavedopī dasakusalakammapathadhammam na careyya, tīhi dvārehi pāpāneva kareyya, tiṭṭhantu tayo vedā, sahassavedopī samāno tam bāhusaccam paṭicca aṭṭhasamāpattisaṅkhātam caraṇam appatvā apāyadukkhato na mucceyyāti.

Tassa vacanam sutvā uddālako cintesi “rājā yathā vā tathā vā isigaṇassa pasīdi, ayaṁ pana brāhmaṇo carantam gonam daṇḍena paharanto viya vadḍhitabhatte kacavaram khipanto viya kathesi, tena saddhim kathessāmī”ti. So tena saddhim kathento tatiyam gāthamāha –

- 64.** “Sahassavedopi na tam paṭicca, dukkhā pamucce caraṇam apatvā;  
Maññāmi vedā aphalā bhavanti, sasam্যamam caraṇāññeva sacca”nti.

Tattha **aphalātī** tava vāde vedā ca sesasippāni ca aphalāni āpajjanti, tāni kasmā uggaṇhanti, sīlasam्यamena saddhim caraṇāññeva ekam saccam āpajjatīti.

Tato purohito catuttham gāthamāha –

- 65.** “Na heva vedā aphalā bhavanti, sasam्यamam caraṇāññeva saccam;  
Kittiñhi pappoti adhicca vede, santim puṇāti caraṇena danto”ti.

Tattha **na hevātī** nāham “vedā aphalā”ti vadāmi, apica kho pana sasam्यamam caraṇam saccameva sabhāvabhūtam uttamam. Tena hi sakkā dukkhā muccitum. **Santim puṇātītī** samāpattisaṅkhātena caraṇena danto bhayasantikaram nibbānam pāpuṇātīti.

Tam sutvā uddālako “na sakkā iminā saddhim paṭipakkhavasena ṭhātum, ‘putto tavāha’nti vutte sineham akaronto nāma natthi, puttabhāvamassa kathessāmī”ti cintetvā pañcamam gāthamāha –

- 66.** “Bhaccā mātā pitā bandhū, yena jāto sayeva so;  
Uddālako aham bhoto, sottiyākulavamsako”ti.

Tattha **bhaccāti** mātā ca pītā ca sesabandhū ca bharitabbā nāma. Yena pana jāto, soyeva so hoti. Attāyeva hi attano jāyati, ahañca tayāva uddālakarukkhamūle janito, tayā vuttameva nāmam̄ kataṁ, uddālako aham̄ bhoti.

So “ekam̄senā tvam̄ uddālakosī”ti vutte “āmā”ti vatvā “mayā te mātu saññāṇam̄ dinnam̄, tam̄ kuhi”nti vutte “idam̄ brāhmaṇā”ti muddikam̄ tassa hatthe ṭhapesi. Brāhmaṇo muddikam̄ sañjānitvā nicchayena “tvam̄ brāhmaṇadhammam̄ pajānāsī”ti vatvā brāhmaṇadhammam̄ pucchanto chaṭṭham̄ gāthamāha –

- 67.** “Kathaṁ bho brāhmaṇo hoti, kathaṁ bhavati kevalī;  
Kathañca parinibbānam̄, dhammaṭho kinti vuccati”ti.

Uddālakopi tassa ācikkhanto sattamam̄ gāthamāha –

- 68.** “Niram̄katvā aggimādāya brāhmaṇo, āpo siñcam̄ yajam̄ usseti yūpam̄;  
Evañkarō brāhmaṇo hoti khemī, dhamme ṭhitam̄ tena amāpayim̄sū”ti.

Tattha **niram̄katvā aggimādāyāti** nirantaram̄ katvā aggim̄ gahetvā paricarati. **Āpo siñcam̄ yajam̄ usseti yūpanti** abhisecanakakammaṁ karonto sammāpāsaṁ vā vājapeyyam̄ vā niraggalaṁ vā yajanto suvanñayūpam̄ ussāpeti. **Khemīti** khemappatto. **Amāpayim̄sūti** teneva ca kāraṇena dhamme ṭhitam̄ kathayim̄su.

Tam̄ sutvā purohito tena kathitaṁ brāhmaṇadhammaṁ garahanto aṭṭhamam̄ gāthamāha –

- 69.** “Na suddhi secanenatthi, nāpi kevalī brāhmaṇo;  
Na khantī nāpi soraccam̄, nāpi so parinibbuto”ti.

Tattha **secanenāti** tena vuttēsu brāhmaṇadhammesu ekam̄ dassetvā sabbam̄ paṭikkhipati. Idam̄ vuttam̄ hoti – “aggiparicaraṇena vā udakasecanena vā pasughātayaññena vā suddhi nāma natthi, nāpi ettakena brāhmaṇo kevalapariṇūṇo hoti, na adhivāsanakhanti, na sīlasoraccam̄, nāpi kilesaparinibbānenā parinibbuto nāma hotī”ti.

Tato nam̄ uddālako “yadi evam̄ brāhmaṇo na hoti, atha kathaṁ hotī”ti pucchanto navamam̄ gāthamāha –

- 70.** “Kathaṁ so brāhmaṇo hoti, kathaṁ bhavati kevalī;  
Kathañca parinibbānam̄, dhammaṭho kinti vuccati”ti.

Purohitopissa kathento itaram̄ gāthamāha –

- 71.** “Akhettabandhū amamo nirāso, nillobhapāpo bhavalobhakhīṇo;  
Evañkarō brāhmaṇo hoti khemī, dhamme ṭhitam̄ tena amāpayim̄sū”ti.

Tattha **akhettabandhūti** akkhetto abandhu, khettavatthugāmanigamapariggahena ceva ñātibandhavagottabandhavamittabandhavasahāyabandhavasippabandhavapariggahena ca rahito. **Amamoti** sattasañkhāresu taṇhādiṭṭhimamāyanarahito. **Nirāsoti** lābhadhanaputtajīvitāsāya rahito. **Nillobhapāpoti** pāpalobhavisamalobhena rahito. **Bhavalobhakhīṇoti** khīṇabhavarāgo.

Tato uddālako gāthamāha –

- 72.** “Khattiyā brāhmaṇā vessā, suddā caṇḍālapukkusā;

Sabbeva soratā dantā, sabbeva parinibbutā;  
Sabbesam sītibhūtānam, atthi seyyotha pāpiyo”ti.

Tattha **atthi seyyotha pāpiyoti** ete khattiyādayo sabbepi soraccādīhi samannāgatā honti, evam bhūtānam pana tesam ayam seyyo, ayam pāpiyoti evam hīnukkaṭṭhatā atthi, natthīti pucchatī.

Athassa “arahattuppattito paṭṭhāya hīnukkaṭṭhatā nāma natthī”ti dassetum brāhmaṇo gāthamāha –

- 73.** “Khattiyā brāhmaṇā vessā, suddā caṇḍālapukkusā;  
Sabbeva soratā dantā, sabbeva parinibbutā;  
Sabbesam sītibhūtānam, natthi seyyotha pāpiyo”ti.

Atha nam garahanto uddālako gāthādvayamāha –

- 74.** “Khattiyā brāhmaṇā vessā, suddā caṇḍālapukkusā;  
Sabbeva soratā dantā, sabbeva parinibbutā.
- 75.** “Sabbesam sītibhūtānam, natthi seyyotha pāpiyo;  
Panaṭṭham carasi brahmaññam, sottiyākulavamṣata”nti.

Tassattho – yadi etehi guṇehi samannāgatānam viseso natthi, eko vaṇṇova hoti, evam sante tvam ubhato sujātabhāvam nāsentō panaṭṭham carasi brahmaññam, caṇḍālasamo hosi, sottiyakulavamṣataṁ nāsesīti.

Atha nam purohito upamāya saññāpento gāthādvayamāha –

- 76.** “Nānārattehi vatthehi, vimānam bhavati chāditam;  
Na tesam chāyā vatthānam, so rāgo anupajjatha.
- 77.** “Evameva manussesu, yadā sujjhanti māṇavā;  
Te sajātim pamuñcanti, dhammadamaññāya subbatā”ti.

Tattha **vimānanti** geham vā maṇḍapam vā. **Chāyāti** tesam vatthānam chāyā so nānāvidho rāgo na upeti, sabbā chāyā ekavaṇṇāva honti. **Evamevāti** manussesupi evameva ekacce aññānabrāhmaṇā akāraṇeneva cātuvaṇṇe suddhim paññāpenti, esā atthīti mā gaṇhi. Yadā ariyamaggena māṇavā sujjhanti, tadā tehi paṭividdham nibbānadhammaṁ jānitvā subbatā sīlavantā paṇḍitapurisā te sajātim muñcanti. Nibbānappattito paṭṭhāya hi jāti nāma niratthakāti.

Uddālako pana paccāharitum asakkonto appaṭibhānova nisīdi. Atha brāhmaṇo rājānam āha – “sabbe ete, mahārāja, kuhakā sakalajambudīpe kohāññeneva nāsentī, uddālakam uppabbājetvā upapurohitam karotha, sese uppabbājetvā phalakāvudhāni datvā sevake karothā”ti. “Sādhu, ācariyā”ti rājā tathā kāresi. Te rājānam upaṭṭhahantāva yathākammam gatā.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā “na, bhikkhave, idāneva, pubbepesa kuhakoyevā”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā uddālako kuhakabhikkhu ahosi, rājā ānando, purohito pana ahameva ahosi”nti.

Uddālakajātakavaṇṇanā catutthā.

[488] 5. Bhisajātakavaṇṇanā

**Assam gavam rajatam jātarūpanti** idam satthā jetavane viharanto ukkanṭhitabhikkhum ārabba

kathesi. Vatthu pana **kusajātake** (jā. 2.20.1 ādayo) āvi bhavissati. Tadā pana satthā “saccam kira tvaṁ bhikkhu ukkaṇṭhitosi”ti pucchitvā “saccam, bhante”ti vutte “kiṁ paṭicca”ti vatvā “kilesam, bhante”ti vutte “bhikkhu evarūpe niyyānikasāsane pabbajitvā kasmā kilesam paṭicca ukkaṇṭhitosi, porānakapaṇḍitā anuppanne buddhe bāhirakapabbajam pabbajitvā vatthukāmakilesakāme ārabbha uppajjanakasaññam sapathaṁ katvā viharim̄su”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente bodhisatto asītikoṭivibhavassa brāhmaṇamahāsālakulassa putto hutvā nibbatti, “mahākañcanakumāro”tissa nāmaṁ kariṁsu. Athassa padasā vicaraṇakāle aparopi putto jāyi, “upakañcanakumāro”tissa nāmaṁ kariṁsu. Evam paṭipāṭiyā satta puttā ahesum. Sabbakanīṭṭhā panekā dhītā, tassā “kañcanadevī”ti nāmaṁ kariṁsu.

Mahākañcanakumāro vayappatto takkasilato sabbasippāni uggaṇhitvā āgacchi. Atha naṁ mātāpitaro gharāvāsenā bandhitukāmā “attanā samānajātiyakulato te dārikam ānessāma, gharāvāsam sanṭhapehī”ti vadim̄su. “Ammatā, na mayham gharāvāsenattho, mayhañhi tayo bhavā ādittā viya sappaṭibhayā, bandhanāgāraṁ viya palibuddhā, ukkārabhūmi viya jegucchā hutvā upaṭṭhahanti, mayā supinenapi methunadhammo na diṭṭhapubbo, aññe vo puttā atthi, te gharāvāsenā nimantethā”ti vatvā punappunaṁ yācītopi sahāye pesetvā tehi yācītopi na icchi.

Atha naṁ sahāyā “samma, kiṁ pana tvaṁ pathento kāme paribhuñjitum na icchasi”ti pucchiṁsu. So tesam nekkhammajjhāsayataṁ ārocesi. Tam sutvā mātāpitaro sesaputte nimantesum, tepi na icchiṁsu. Kañcanadevīpi na icchiyeva. Aparabhāge mātāpitaro kālamakam̄su. Mahākañcanapanḍito mātāpitūnam kattabbakiccam̄ katvā asītikoṭidhanena kapaṇaddhikānam mahādānam datvā cha bhātaro bhaginīm ekam̄ dāsam̄ ekam̄ dāsim̄ ekam̄ sahāyakañca ādāya mahābhinnikkhamanam̄ nikkhāmitvā himavantaṁ pāvisi. Te tattha ekam̄ padumasaram̄ nissāya ramaṇīye bhūmibhāge assamam̄ katvā pabbajitvā vanamūlaphalāhārehi yāpayim̄su. Te araññam̄ gacchantā ekatova gantvā yattha eko phalam̄ vā pattam̄ vā passati, tattha itarepi pakkositvā diṭṭhasutādīni kathentā uccinanti, gāmassa kammantaṭṭhānam̄ viya hoti. Atha ācariyo mahākañcanatāpaso cintesi “amhākam̄ asītikoṭidhanam̄ chaḍḍetvā pabbajitānam̄ evam loluppacāravasena phalāphalatthāya vicaraṇam̄ nāma appatirūpam̄, ito paṭṭhāya ahameva phalāphalam̄ āharissāmī”ti. So assamam̄ patvā sabbeipi te sāyanhasamaye sannipātetvā tamatthaṁ ārocetvā “tumhe idheva samaṇadhammaṁ karontā acchatha, aham phalāphalam̄ āharissāmī”ti āha. Atha naṁ upakañcanādayo “mayam ācariya, tumhe nissāya pabbajitā, tumhe idheva samaṇadhammaṁ karotha, bhaginīpi no idheva hotu, dāsīpi tassā santike acchatu, mayam aṭṭha janā vārena phalāphalam̄ āharissāma, tumhe pana tayo vāramuttāva hothā”ti vatvā paṭiññam̄ gaṇhim̄su.

Tato paṭṭhāya aṭṭhasupi janusu ekeko vāreneva phalāphalam̄ āharati. Sesā attano attano paṇṇasālāyameva honti, akāraṇena ekato bhavitum na labhanti. Vārappatto phalāphalam̄ āharitvā eko mālako atthi, tattha pāsāṇaphalake ekādasa koṭhāse katvā ghaṇḍisaññam̄ katvā attano koṭhāsam̄ ādāya vasanaṭṭhānam̄ pavisati. Sesā ghaṇḍisaññāya nikkhāmitvā loluppam̄ akatvā gāravaparihārena gantvā attano pāpuṇanakoṭhāsam̄ ādāya vasanaṭṭhānam̄ gantvā paribhuñjitvā samaṇadhammaṁ karonti. Te aparabhāge bhisāni āharitvā khādantā tattatapā ghoratapā paramājītindriyā kasiṇaparikammaṁ karontā viharim̄su. Atha tesam sīlatejena sakkassa bhavanam̄ kampi. Sakkopi āvajjento tam kāraṇam̄ ñatvā “kāmādhimuttā nu kho ime isayo, no”ti āsaṅkam̄ karotiyeva. So “ime tāva isayo pariggaṇhissāmī”ti cintetvā attano ānubhāvena mahāsattassa koṭhāsam̄ tayo divase antaradhāpesi. So pathamadivase koṭhāsam̄ adisvā “mama koṭhāsam̄ pamuṭṭho bhavissati”ti cintesi, dutiyadivase “mama dosena bhavitabbam̄, paññamanavasena mama koṭhāsam̄ na ṭhapesi maññe”ti cintesi, tatiyadivase “kena nu kho kāraṇena mayham koṭhāsam̄ na ṭhapenti, sace me doso atthi, khamāpessāmī”ti sāyanhasamaye ghaṇḍisaññam̄ adāsi.

Sabbe sannipatitvā “kena ghaṇḍisaññā dinnā”ti āham̄su. “Mayā tātā”ti. “Kimkāraṇā ācariyā”ti? “Tātā tatiyadivase kena phalāphalam̄ ābhata”nti? Tesu eko uṭṭhāya “mayā ācariyā”ti vanditvā aṭṭhāsi. Koṭhāse karontena te mayham koṭhāso katoti. “Āma, ācariya, jeṭṭhakakoṭhāso me kato”ti. “Hiyyo kenābhata”nti? “Mayā”ti aparo uṭṭhāya vanditvā aṭṭhāsi. Koṭhāsam̄ karonto mam̄ anussarīti.

“Tumhākam me jeṭṭhakakoṭṭhāso ḥapito”ti. “Ajja kenābhata”nti. “Mayā”ti aparo uṭṭhāya vanditvā aṭṭhāsi. Koṭṭhāsam karonto maṇi anussarīti. “Tumhākam me jeṭṭhakakoṭṭhāso kato”ti. “Tātā, ajja mayhaṇi koṭṭhāsam alabhanṭassa tatiyo divaso, paṭhamadivase koṭṭhāsam adisvā ‘koṭṭhāsam karonto mam pamuṭṭho bhavissatī’ti cintesim, dutiyadivase “mama koci doso bhavissatī”ti cintesim, ajja pana “sace me doso atthi, khamāpessāmī”ti cintetvā ghaṇḍisaññāya tumhe sannipātesim. Ete bhisakoṭṭhāse tumhe “karimhā”ti vadatha, ahaṇi na labhāmi, etesam thenetvā khādakam nātum vaṭṭati, kāme pahāya pabbajitānam bhisamattam thenanam nāma appatirūpanti. Te tassa katham sutvā “aho sāhasikakamma”nti sabbeva ubbegappattā ahesum.

Tasmim assamapade vanajeṭṭhakarukkhe nibbattadevatāpi otaritvā āgantvā tesameyeva santike nisīdi. Āneñjakaraṇam kāriyamāno dukkham adhivāsetum asakkonto ālānam bhinditvā palāyitvā araññam paviṭṭho eko vāraṇo kālena kālam isigaṇam vandati, sopi āgantvā ekamantam aṭṭhāsi. Sappakīlāpanako eko vānaro ahituṇḍikassa hatthato muccitvā palāyitvā araññam pavisitvā tattheva assame vasati. Sopi tam divasam isigaṇam vanditvā ekamantam nisīdi. Sakko “isigaṇam pariggaṇhissāmī”ti tesam santike adissamānakāyo aṭṭhāsi. Tasmim khaṇeva bodhisattassa kaniṭṭho upakañcanatāpaso uṭṭhāyāsanā bodhisattam vanditvā sesānam apacitim dassetvā “ācariya, aham aññe apaṭṭhapetvā attānaññeva sodhetum labhāmī”ti pucchi. “Āma, labhasi”ti. So isigaṇamajjhe Ṭhatvā “sace te mayā bhisāni khāditāni, evarūpo nāma hotū”ti sapatham karonto paṭhamam gāthamāha –

78. “Assam gavaṇ rajatam jātarūpam, bhariyañca so idha labhataṇ manāpam;  
Puttehi dārehi samaṇgi hotu, bhisāni te brāhmaṇa yo ahāsi”ti.

Tattha “**assam gava**”nti idam “so ‘yattakāni piyavatthūni honti, tehi vippayoge tattakāni sokadukkhāni uppajjantī”ti vatthukāme garahanto abhāsi”ti veditabbam.

Tam sutvā isigaṇo “mārisa, mā evam kathetha, atibhāriyo te sapatho”ti kaṇṇe pidahi. Bodhisattopī nam “tāta, atibhāriyo te sapatho, na tvam khādasi, tava pattāsane nisīdā”ti āha. Tasmim paṭhamam sapatham katvā nisinne dutiyopi bhātā sahasā uṭṭhāya mahāsattam vanditvā sapathena attānam sodhento dutiyam gāthamāha –

79. “Mālañca so kāsikacandanañca, dhāretu puttassa bahū bhavantu;  
Kāmesu tibbaṇ kurutam apekkham, bhisāni te brāhmaṇa yo ahāsi”ti.

Tattha **tibbanti** vatthukāmakilesakāmesu bahalam apekkham karotūti. Idam so “yassetesu tibbā apekkhā honti, so tehi vippayoge mahantam dukkham pāpuṇātī”ti dukkhapaṭikkhepavaseneva āha.

Tasmim nisinne sesāpi attano attano ajjhāsayānurūpena tam tam gātham abhāsimṣu –

80. “Pahūtadhañño kasimā yasassī, putte gihī dhanimā sabbakāme;  
Vayam apassam gharamāvasātu, bhisāni te brāhmaṇa yo ahāsi.

81. “So khattiyo hotu pasayhakārī, rājābhīrājā balavā yasassī;  
Sa cāturantaṇ mahimāvasātu, bhisāni te brāhmaṇa yo ahāsi.

82. “So brāhmaṇo hotu avītarāgo, muhuttanakkhattapathesu yutto;  
Pūjetu naṇi ratīhapatī yasassī, bhisāni te brāhmaṇa yo ahāsi.

83. “Ajjhāyakam sabbasamantavedam, tapassinaṇ maññatu sabbaloko;  
Pūjetu naṇi jānapadā samecca, bhisāni te brāhmaṇa yo ahāsi.

84. “Catussadam gāmavaram samiddham, dinnañhi so bhuñjatu vāsavena;

Avītarāgo maraṇam upetu, bhisāni te brāhmaṇa yo ahāsi.

85. “So gāmaṇī hotu sahāyamajjhe, naccehi gītehi pamodamāno; So rājato byasana mālattha kiñci, bhisāni te brāhmaṇa yo ahāsi.
86. “Yam ekarājā pathavim vijetvā, itthīsahassāna ṭhapetu aggam; Sīmantinīnam pavarā bhavātu, bhisāni te brāhmaṇa yā ahāsi.
87. “Isīnañhi sā sabbasamāgatānam, bhuñjeyya sādum avikampamānā; Carātu lābhena vikatthamānā, bhisāni te brāhmaṇa yā ahāsi.
88. “Āvāsiko hotu mahāvihāre, navakammiko hotu gajaṅgalāyam; Ālokasandhim divasam karotu, bhisāni te brāhmaṇa yo ahāsi.
89. “So bajjhataū pāsasatehi chabbhi, rammā vanā niyyatu rājadhāniṁ; Tuttehi so haññatu pācanehi, bhisāni te brāhmaṇa yo ahāsi.
90. “Alakkamālī tipukāṇṇaviddho, laṭṭhīhato sappamukhaṁ upetu; Sakacchabandho visikhaṁ carātu, bhisāni te brāhmaṇa yo ahāsi”ti.

Tattha tatiyena vuttagāthāya **kasimāti** sampannakasikammo. **Putte gihī dhanimā sabbakāmeti** putte labhatu, gihī hotu, sattavidhena ratanadhanena dhanimā hotu, rūpādibhede sabbakāme labhatu. **Vayam apassanti** mahallakakāle pabbajjānurūpampi attano vayam apassanto pañcakāmaguṇasamiddham gharameva āvasatūti. Idam so “pañcakāmaguṇagiddho kāmaguṇavippayogena mahāvināsām pāpuṇātī”ti dassetum kathesi.

Catutthena vuttagāthāya **rājābhīrājāti** rājūnam antare abhirājāti. Idam so “issarānam nāma issariye parigalite mahantam dukkham uppajjati”ti rajje dosam dassento kathesi. Pañcamena vuttagāthāya **avītarāgoti** purohitāṭhānatañhāya satañhoti. Idam so “purohitassa purohitāṭhāne parigalite mahantam domanassam uppajjati”ti dassetum kathesi. Chaṭṭhena vuttagāthāya **tapassinanti** tapasīlasampannoti tam maññatu. Idam so “lābhasakkārāpagamena mahantam domanassam uppajjati”ti lābhasakkāragarahavasena kathesi.

Sahāyatāpasena vuttagāthāya **catussadanti** ākiṇṇamanussatāya manussehi, pahūtadhaññatāya dhaññena, sulabhadārūtāya dārūhi, sampannodakatāya udakenāti catūhi ussannam, catussadasamānāgatanti attho. **Vāsavenāti** vāsavena dinnam viya acalam, vāsavato laddhavarānubhāvena ekam rājānam ārādhethvā tena dinnantipi attho. **Avītarāgoti** kaddame sūkaro viya kāmapaṅke nimuggova hutvā. Iti sopi kāmānam ādīnavam kathento evamāha.

Dāsena vuttagāthāya **gāmaṇīti** gāmajetṭhako. Ayampi kāme garahantoyeva evamāha. Kañcanadeviyā vuttagāthāya yanti yam ithinti attho. **Ekarājāti** aggarājā. **Itthisahassānanti** vacanamaṭṭhatāya vuttam, solasannam itthisahassānam aggaṭṭhāne ṭhapatūti attho. **Sīmantinīnanti** sīmantadharānam itthīnanti attho. Iti sā itthibhāve ṭhavāpi duggandhagūtharāsim viya kāme garahantīeva evamāha. Dāsiyā vuttagāthāya **sabbasamāgatānanti** sabbesam sannipatitānam majhe nisīditvā avikampamānā anosakkamānā sādurasaṁ bhuñjatūti attho. Dāsīnam kira sāmikassa santike nisīditvā bhuñjanaṁ nāma appiyam. Iti sā attano appiyatāya evamāha. **Carātūti** caratu. **Lābhena** **vikatthamānāti** lābhahetu kuhanakkammam karontī lābhasakkāram uppādētī caratūti attho. Iminā sā dāsibhāve ṭhitāpi kilesakāmavatthukāme garahati.

Devatāya vuttagāthāya **āvāsikoti** āvāsajagganako. **Gajaṅgalāyanti** evamānāmake nagare. Tattha kira dabbasambhārā sulabhā. **Ālokasandhim** divasanti ekadivaseneva vātāpānam karotu. So kira

devaputto kassapabuddhakāle gajaṅgalanagaram nissāya yojanike jiṇṇamahāvihāre āvāsikasaṅghathero hutvā jiṇṇavihāre navakammaṁ karontoyeva mahādukkhaṁ anubhavi. Tasmā tadeva dukkhaṁ ārabbha evamāha. Hatthinā vuttagāthāya **pāsasatehīti** bahūhi pāsehi. **Chabbhīti** catūsu pādesu gīvāya kaṭibhāge cāti chasu ṭhānesu. **Tuttehīti** dvikanḍakāhi dīghalaṭṭhīhi. **Pācanehīti** dasapācanehi aṅkusehi vā. So kira attano anubhūtadukkhaññeva ārabbha evamāha.

Vānarena vuttagāthāya **alakkamālīti** ahituṇḍikena kanṭhe parikkhipitvā thapitāya alakkamālāya samannāgato. **Tipukanṇaviddhoti** tipupilandhanena piṇḍandhakaṇṇo. **Laṭṭhīhatoti** sappakīlam sikkhāpayamāno laṭṭhiyā hato hutvā. Esopi ahituṇḍikassa hatthe attano anubhūtadukkhamēva sandhāya evamāha.

Evam tehi terasahi janehi sapathe kate mahāsatto cintesi “kadāci ime ‘ayam anaṭṭhameva naṭṭhanti kathetīti mayi āsaṅkam kareyyum, ahampi sapatnam̄ karomī’ti. Atha nam̄ karonto cuddasamaṁ gāthamāha –

91. “Yo ve anaṭṭhamva naṭṭhanti cāha, kāmeva so labhataṁ bhuñjatañca;  
Agāramajjhē marañnam̄ upetu, yo vā bhonto saṅkati kañcidevā’ti.

Tattha **bhontotīti** ālapanaṁ. Idam vuttaṁ hoti – bhavanto yo anaṭṭhe koṭṭhāse “naṭṭham me”ti vadati, yo vā tumhesu kañci āsaṅkati, so pañca kāmaguṇe labhatu ceva bhuñjatu ca, ramaṇīyameva pabbajjam̄ alabhitvā agāramajjhēyeva maratūti.

Evam iśīhi sapathe kate sakko bhāyitvā “ahaṁ ime vīmaṇsanto bhisāni antaradhāpesim̄. Ime ca chaḍḍitakheḷapiṇḍam viya kāme garahantā sapatnam̄ karonti, kāme garahakāraṇam te pucchissāmī”ti cintetvā dissamānarūpo bodhisattam̄ vanditvā pucchanto anantaram̄ gāthamāha –

92. “Yadesamānā vicaranti loke, itṭhañca kantañca bahūnametam;  
Piyam manuññam̄ cidha jīvaloke, kasmā isayo nappasamsanti kāme’ti.

Tattha **yadesamānātīti** yaṁ vatthukāmaṁ kilesakāmañca kasigorakkhādīhi samavisamakammehi pariyesamānā sattā loke vicaranti, etam bahūnam devamanussānam̄ itṭhañca kantañca piyañca manuññañca, kasmā isayo nappasamsanti kāmeti attho. “**Kāme**”ti iminā tam̄ vatthum̄ sarūpato dasseti.

Athassa pañhaṁ vissajjento mahāsatto dve gāthā abhāsi –

93. “Kāmesu ve haññare bajjhare ca, kāmesu dukkhañca bhayañca jātam;  
Kāmesu bhūtādhipatī pamattā, pāpāni kammāni karonti mohā.
94. “Te pāpadhammā pasavetva pāpam, kāyassa bhedā nirayam vajanti;  
Ādīnavam̄ kāmaguṇesu disvā, tasmā isayo nappasamsanti kāme’ti.

Tattha **kāmesūti** kāmahetu, kāme nissāya kāyaduccaritādīni karontīti attho. **Haññareti** daṇḍādīhi haññanti. **Bajjhareti** rajjubandhanādīhi bajjhanti. **Dukkhanti** kāyikacetasikam̄ asātaṁ dukkham̄. **Bhayanti** attānuvādādikam̄ sabbampi bhayam. **Bhūtādhipatīti** sakkam̄ ālapati. **Ādīnavanti** evarūpam dosam̄. So panesa ādīnavo dukkhakkhandhādīhi suttehi (ma. ni. 1.163-180) dīpetabbo.

Sakko mahāsattassa katham̄ sutvā samviggamānaso anantaram̄ gāthamāha –

95. “Vīmaṇsamāno isino bhisāni, tīre gahetvāna thale nidhesim̄;  
Suddhā apāpā isayo vasanti, etāni te brahmacārī bhisānī”ti.

Tattha **vimamsamānoti** bhante, aham “ime isayo kāmādhimuttā vā, no vā”ti vīmamsanto. **Isinoti** tava mahesino santakāni bhisāni. **Tire gahetvānāti** tīre nikkhittāni gahetvā thale ekamante nidhesim. **Suddhātī** idāni mayā tumhākam sapathakiriyāya nātam “ime isayo suddhā apāpā hutvā vasantī”ti.

Tam sutvā bodhisatto gāthamāha –

- 96.** “Na te naṭā no pana kīlaneyyā, na bandhavā no pana te sahāyā;  
Kismim vupathambha sahassanetta, isīhi tvam kīlasi devarājā”ti.

Tattha **na te naṭā noti** devarāja, mayam tava naṭā vā kīlitabbayuttakā vā keci na homa, nāpi tava nātakā, na sahāyā, atha tvam kim vā upatthambham katvā kim nissāya isīhi saddhim kīlasīti attho.

Atha naṁ sakko khamāpento vīsatimam gāthamāha –

- 97.** “Ācariyo mesi pitā ca mayham, esā patiṭṭhā khalitassa brahme;  
Ekāparādham khama bhūripañña, na paṇḍitā kodhabalā bhavantī”ti.

Tattha **esā patiṭṭhāti** esā tava pādacchāyā ajja mama khalitassa aparaddhassa patiṭṭhā hotu. **Kodhabalāti** paṇḍitā nāma khantibalā bhavanti, na kodhabalāti.

Atha mahāsatto sakkassa devarañño khamitvā sayam isigaṇam khamāpento itaram gāthamāha –

- 98.** “Suvāsitam isinam ekarattam, yam vāsavam bhūtapatiddasāma;  
Sabbeva bhonto sumanā bhavantu, yam brāhmaṇo paccupādī bhisānī”ti.

Tattha **suvāsitam isinam ekarattanti** āyasmantānam isinam ekarattampi imasmim araññe vasitam suvasitameva. Kiṁkāraṇā? Yam vāsavam bhūtapatim addasāma, sace hi mayam nagare avasimha, imam na addasāma. **Bhontoti** bhavanto sabbevi sumanā bhavantu, tussantu, sakkassa devarañño khamantu. Kiṁkāraṇā? **Yam brāhmaṇo paccupādī bhisāni**, yasmā tumhākam ācariyo bhisāni paṭilabhitī.

Sakko isigaṇam vanditvā devalokameva gato. Isigaṇopi jhānābhiññāyo nibbattetvā brahmalokūpago ahosi.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā “evam bhikkhu porāṇakapanḍitā sapatham katvā kilese pajahimṣū”ti vatvā saccāni pakāsesi, saccapariyosāne ukkanṭhitabhikkhu sotāpattiphale patiṭṭhahi. Jātakam samodhānento puna satthā tisso gāthā abhāsi –

- 99.** “Ahañca sāriputto ca, moggallāno ca kassapo;  
Anuruddho puṇṇo ānando, tadāsum satta bhātaro.
- 100.** “Bhaginī uppalavanaṇṇā ca, dāsī khujuttarā tadā;  
Citto gahapati dāso, yakkho sātāgiro tadā.
- 101.** “Pālileyyo tadā nāgo, madhudo setṭhavānaro;  
Kāluḍāyī tadā sakko, evam dhāretha jātaka”nti.

Bhisajātakavāṇṇanā pañcamā.

[489] 6. Surucijātakavāṇṇanā

**Mahesī surucino bhariyātī** idam satthā sāvatthim upanissāya migāramātupāsāde viharanto visākhāya mahāupāsikāya laddhe aṭṭha vare ārabba kathesi. Sā hi ekadivasam jetavane dhammadhātum

sutvā bhagavantam saddhim bhikkhusaṅghena svātanāya nimantetvā pakkāmi. Tassā pana ratti�ā accayena cātuddīpiko mahāmegho pāvassi. Bhagavā bhikkhū āmantetvā “yathā, bhikkhave, jetavane vassati, evam catūsu dīpesu vassati, ovassāpetha, bhikkhave, kāyam, ayam pacchimako cātuddīpiko mahāmegho”ti vatvā ovassāpitakāyehi bhikkhūhi saddhim iddhibalena jetavane antarahito visākhāya koṭhake pāturaḥosi. Upāsikā “acchariyam vata bho, abbhutaṁ vata bho, tathāgatassa mahiddhikatā mahānubhāvatā, yatra hi nāma jāṇukamatteṣu oghesu vattamānesu kaṭimatteṣu oghesu vattamānesu na hi nāma ekabhikkhussapi pādā vā cīvarāni vā allāni bhavissanti”ti haṭṭhā udaggā buddhappamukham bhikkhusaṅgham parivisitvā katabhattakiccam bhagavantam etadavoca “atṭhāham, bhante, bhagavantam varāni yācāmī”ti. “Atikkantavarā kho, visākhe, tathāgatā”ti. “Yāni ca, bhante, kappiyāni yāni ca anavajjāni”ti. “Vadehi visākhe”ti. “Icchāmaham, bhante, bhikkhusaṅghassa yāvajīvam vassikasātikam dātum, āgantukabhattam dātum, gamikabhattam dātum, gilānabhattam dātum, gilānupaṭṭhākabhattam dātum, gilānabhesajjam dātum, dhuvayāgum dātum, bhikkhunisaṅghassa yāvajīvam udakasātikam dātu”nti.

Satthā “kam pana tvam, visākhe, athavasam sampassamānā tathāgataṁ atṭha varāni yācasī”ti pucchitvā tāya varānisamse kathite “sādhu sādhu, visākhe, sādhu kho tvam, visākhe, imam ānisamṣam sampassamānā tathāgataṁ atṭha varāni yācasī”ti vatvā “anujānāmi te, visākhe, atṭha varāni”ti atṭha vare datvā anumodanam katvā pakkāmi. Athekadivasam satthari pubbārāme viharante bhikkhū dhammasabhāyam katham samuṭṭhāpesum “āvuso, visākhā mahāupāsikā mātugāmattabhbāve ṭhatvāpi dasabalassa santike atṭha vare labhi, aho mahāguṇā”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinna”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, visākhā idāneva mama santikā vare labhati, pubbepesā labhiyevā”ti vatvā atītaṁ āhari.

Atīte mithilāyam suruci nāma rājā rajjam kārente puttam paṭilabhītvā tassa “surucikumāro”tveva nāmam akāsi. So vayappatto “takkasilāyam sippam ugganhissāmī”ti gantvā nagaradvāre sālāyam nisīdi. Bārāṇasiraññopi putto brahmādattakumāro nāma tatheva gantvā surucikumārassa nisinnaphalakeyeva nisīdi. Te aññamaññam pucchitvā vissāsikā hutvā ekatova ācariyassa santikam gantvā ācariyabhāgam datvā sippam paṭṭhapetvā na cirasseva niṭṭhitasippā ācariyam āpucchitvā thokam maggam ekatova gantvā dvedhāpathe ṭhitā aññamaññam ālingitvā mittadhammānurakkhaṇattham katikam kariṁsu “sace mama putto jāyati, tava dhītā, tavautto, mama dhītā, tesam āvāhavivāham karissāmā”ti. Tesu rajjam kārentesu surucimahārājassa putto jāyi, “surucikumāro”tvevassa nāmam kariṁsu. Brahmādattassa dhītā jāyi, “sumedhā”tissā nāmam kariṁsu.

Surucikumāro vayappatto takkasilāyam gantvā sippam ugganhītvā āgacchi. Atha nam pitā rajje abhisīñcitukāmo hutvā “sahāyassa kira me bārāṇasiraññō dhītā atthi, tamevassa aggamahesiṁ karissāmī”ti tassā atthāya bahum paññākāram datvā amacce pesesi. Tesam anāgatakāleyeva bārāṇasirājā devim pucchi “bhadde, mātugāmassa nāma kiṁ atirekadukkha”nti? “Sapattirosadukkham devā”ti. “Tena hi, bhadde, amhākam ekam dhītaram sumedhādevim tamhā dukkhā mocetvā yo etam ekikameva gaṇhissati, tassa dassāmā”ti āha. So tehi amaccehi āgantvā tassā nāme gahite “tātā, kāmaṁ mayā pubbe mayham sahāyassa paṭiññā katā, imam pana mayam itthighaṭaya antare na khipitukāmā, yo etam ekikameva gaṇhāti, tassa dātukāmamhā”ti āha. Te rañño santikam pahiṇim̄su. Rājā pana “amhākam rajjam mahantam, sattayojanikam mithilanagaram, tīṇi yojanasatāni ratṭhāparicchedo, heṭṭhimantena soļasa itthisahassāni laddhum vattati”ti vatvā na rocesi.

Surucikumāro pana sumedhāya rūpasampadam sutvā savanasamṣaggena bajjhītvā “aham tam ekikameva gaṇhissāmi, na mayham itthighaṭaya attho, tameva ānenetū”ti mātāpitūnam pesesi. Te tassa manam abhinditvā bahum dhanam pesetvā mahantena parivārena tam ānetvā kumārassa aggamahesiṁ katvā ekatova abhisīñciṁsu. So surucimahārājā nāma hutvā dhammena rajjam kārente tāya saddhim piyasamvāsam vasi. Sā pana dasa vassasahassāni tassa gehe vasantī neva puttam, na dhītaram labhi. Atha nāgarā sannipatitvā rājaṅgaṇe upakkositvā “kimeta”nti vutte “rañño doso natthi, vamsānupālako pana vo putto na vijjati, tumhākam ekāva devī, rājakule ca nāma heṭṭhimantena soļasahi itthisahashehi

bhavitabbam, itthighaṭam gaṇha, deva, addhā tāsu puññavatī puttām labhissatī”ti vatvā “tātā, kiṁ kathetha, ‘aham aññam na gaṇhissāmī’ti patiññam datvā mayā esā ānītā, na sakkā musāvādam kātum, na mayham itthighaṭāya attho”ti raññā paṭikkhittā pakkamīmsu.

Sumedhā tam katham sutvā “rājā tāva saccavāditāya aññā itthiyo na ānesi, ahameva panassa ānessāmī”ti rañño mātusamabhariyatthāne thatvā attano ruciyāva khattiyakaññānam sahassam, amaccakaññānam sahassam, gahapatikaññānam sahassam, sabbasamayanāṭakitthīnam sahassanti cattāri itthisahassāni ānesi. Tāpi dasa vassasahassāni rājakule vasitvā neva puttām, na dhītaram labhiṁsu. Etenevupāyena aparānipi tikkhattūm cattāri cattāri sahassāni ānesi. Tāpi neva puttām, na dhītaram labhiṁsu. Ettāvatā soļasa itthisahassāni ahesum. Cattālīsa vassasahassāni atikkamīmsu, tāni tāya ekikāya vutthehi dasahi sahassehi saddhim paññāsa vassasahassāni honti. Atha nāgarā sannipatitvā puna upakkositvā “kimeta”nti vutte “deva, tumhākam itthiyo puttām patthetum āñāpethā”ti vadimīnsu. Rājā “sādhū”ti sampaṭicchitvā “tumhe puttām patthethā”ti āha. Tā tato paṭṭhāya puttām patthayamānā nānādevatā namassanti, nānāvatāni caranti, putto nuppajjateva. Atha rājā sumedham āha “bhadde, tvampi puttām patthehī”ti. Sā “sādhū”ti pannarasauposathadivase aṭṭhaṅgasamannāgataṁ uposatham samādāya sirigabbhe sīlāni āvajjamānā kappiyamañcake nisīdi. Sesā ajavatagovatā hutvā puttām alabhitvā uyyānam agamāmsu.

Sumedhāya sīlatejena sakkassa bhavānam kampi. Tadā sakko āvajjento “sumedhā puttām pattheti, puttāmassā dassāmi, na kho pana sakkā yaṁ vā tam vā dātum, anucchavikamassā puttām upadhāressāmī”ti upadhārento naṭakāradevaputtām passi. So hi puññasampanno satto purimattabhāve bārāṇasiyam vasanto vappakāle khettām gacchanto ekam paccekabuddham disvā dāsakammakare “vapathā”ti pahiṇi. Sayam nivattitvā paccekabuddham geham netvā bhojetvā puna gaṅgātīram ānetvā puttena saddhim ekato hutvā udumbarabhittipādaṁ naṭabhittikam paññasālam katvā dvāram yojetvā cañkamam katvā paccekabuddham tattheva temāsam vasāpetvā vutthavassam dve pitāputtā ticīvarena accīdetvā uyyojesum. Eteneva niyāmena sattaṭha paccekabuddhe tāya paññasālāya vasāpetvā ticīvarāni adaṁsu. “Dve pitāputtā naṭakārā hutvā gaṅgātīre veḍum upadhārentā paccekabuddham disvā evamakamīsū”tipi vadantiyeva.

Te kālam katvā tāvatiṁsabhave nibbattitvā chasu kāmāvacarasaggesu anulomapaṭilomena mahantam devissariyam anubhavāntā vicaranti. Te tato cavitvā uparidevaloke nibbattitukāmā honti. Sakko tathā gatabhāvam ītvā tesu ekassa vimānadvāram gantvā tam āgantvā vanditvā ṛhitam āha – “mārisa, tayā manussalokam gantum vaṭṭatī”ti. “Mahārāja, manussaloko nāma jeguccho paṭikūlo, tattha ṛhitā dānādīni puññāni katvā devalokam patthenti, tattha gantvā kiṁ karissāmī”ti. “Mārisa, devaloke paribhuñjītabbasampattim manussaloke paribhuñjissasi, pañcavīsatīyojanubbedhe navayojanāyāme aṭṭhayojanavithāre ratanapāsāde vasissasi, adhvāsehī”ti. So adhvāsesi. Sakko tassa paṭiññam gahetvā isivesena rājuyyānam gantvā tāsam itthīnam upari ākāse cañkamanto attānam dassetvā “kassāham puttavaram dammi, kā puttavaram gaṇhissatī”ti āha. “Bhante, mayham dehi, mayham dehī”ti soļasa itthisahassāni hatthe ukkhipīmsu. Tato sakko āha – “aham sīlavatīnam puttām dammi, tumhākam kiṁ sīlam, ko ācāro”ti. Tā ukkhittahatthe samañchitvā “sace sīlavatiyā dātukāmo, sumedhāya santikam gacchāhī”ti vadimīnsu. So ākāseneva gantvā tassā vāsāgāre sīhapañjare aṭṭhāsi.

Athassā tā itthiyo ārocesum “etha, devi, sakko devarājā ‘tumhākam puttavaram dassāmī’ti ākāsenāgantvā sīhapañjare ṛhito”ti. Sā garuparihārenāgantvā sīhapañjaram ugghāṭetvā “saccam kira, bhante, tumhe sīlavatiyā puttavaram dethā”ti āha. “Āma devī”ti. “Tena hi mayham dethā”ti. “Kiṁ pana te sīlam, kathehi, sace me ruccati, dassāmi te puttavara”nti. Sā tassa vacanam sutvā “tena hi sunāhī”ti vatvā attano sīlaguṇam kathentī pannarasa gāthā abhāsi –

- 102.** “Mahesī surucino bhariyā, ānītā paṭhamam aham;  
Dasa vassasahassāni, yaṁ mam surucimānayi.

- 103.** “Sāham brāhmaṇa rājānam, vedeham mithilaggaham;  
Nābhijānāmi kāyena, vācāya uda cetasā;  
Surucim atimaññittha, āvi vā yadi vā raho.
- 104.** “Etena saccavajjena, putto uppajjataṁ ise;  
Musā me bhaṇamānāya, muddhā phalatu sattadhā.
- 105.** “Bhattu mama sassu mātā, pitā cāpi ca sassuro;  
Te maṁ brahme vinetāro, yāva atṭhamsu jīvitam.
- 106.** “Sāham ahimsāratinī, kāmasā dhammacārinī;  
Sakkaccaṁ te upaṭṭhāsim, rattindivamatanditā.
- 107.** “Etena saccavajjena, putto uppajjataṁ ise;  
Musā me bhaṇamānāya, muddhā phalatu sattadhā.
- 108.** “Solasitthisahassāni, sahabharyāni brāhmaṇa;  
Tāsu issā vā kodho vā, nāhu mayham kudācanam.
- 109.** “Hitena tāsam nandāmi, na ca me kāci appiyā;  
Attānamvānukampāmi, sadā sabbā sapattiyo.
- 110.** “Etena saccavajjena, putto uppajjataṁ ise;  
Musā me bhaṇamānāya, muddhā phalatu sattadhā.
- 111.** “Dāse kammakare pesse, ye caññe anujīvino;  
Pesemi sahadhammena, sadā pamuditindriyā.
- 112.** “Etena saccavajjena, putto uppajjataṁ ise;  
Musā me bhaṇamānāya, muddhā phalatu sattadhā.
- 113.** “Samaṇe brāhmaṇe cāpi, aññe cāpi vanibbake;  
Tappemi annapānena, sadā payatapāṇinī.
- 114.** “Etena saccavajjena, putto uppajjataṁ ise;  
Musā me bhaṇamānāya, muddhā phalatu sattadhā.
- 115.** “Cātuddasim pañcaddasim, yā ca pakkhassa atṭhami;  
Pāṭīhāriyapakkhañca, atṭhaṅgasusamāgataṁ;  
Uposathaṁ upavasāmi, sadā sīlesu samvutā.
- 116.** “Etena saccavajjena, putto uppajjataṁ ise;  
Musā me bhaṇamānāya, muddhā phalatu sattadhā”ti.

Tattha **mahesīti** aggamahesi. **Surucinoti** surucirañño. **Paṭhamanti** solasannam itthisahassānam sabbapatthamam. **Yam manti** yasmiñ kāle maṁ suruci ānayi, tato paṭṭhāya aham dasa vassasahassāni ekikāva imasmim gehe vasiñ. **Atimaññitthāti** muhuttampi sammukhā vā parammukhā vā atimaññinti idam atikkamitvā maññanaṁ na jānāmi na sarāmi. **Iseti** tam ālapati.

**Te manti** sasuro ca sassu cāti te ubhopi maṁ **vinetāro**, tehi vinītā amhi, te me yāva jīviṁsu, tāva ovādamadamañsu. **Ahimsāratinīti** ahimsāsaṅkhātāya ratiyā samannāgatā. Mayā hi kunthakipillikopi na hiṁsitapubbo. **Kāmasāti** ekanteneva. **Dhammacārinīti** dasakusalakammapathesu pūremi. **Upaṭṭhāsinti**

pādāparikammādīni kiccāni karontī upaṭṭhahim.

**Sahabhariyānīti** mayā saha ekasāmikassa bhariyabhūtāni. **Nāhūti** kilesam nissāya issādhammo vā kodhadhammo vā mayham na bhūtapubbo. **Hitenāti** yam tāsam hitam, teneva nandāmi, ure vutthadhītaro viya tā disvā tussāmi. **Kacīti** tāsu ekāpi mayham appiyā nāma natthi, sabbāpi piyakāyeva. **Anukampāmīti** muducitenna sabbā sołasasahassāpi tā attānam viya anukampāmi.

**Sahadhammenāti** nayena kāraṇena yo yam kātum sakkoti, tam tasmin kamme payojemīti attho. **Pamuditindriyāti** pesentī ca niccam pamuditindriyāva hutvā pesemi, “are duṭṭha dāsa idam nāma karohī’ti evam kujjhītāna me koci katthaci pesitapubbo. **Payatapāṇīnīti** dhotahatthā pasāritahatthāva hutvā. **Pāṭihāriyapakkhañcāti** aṭṭhamīcātuddasīpannarasīnam paccuggamanānuggamanavasena cattāro divasā. **Sadāti** niccakālam pañcasu sīlesu samvutā, tehi pihitagopitattabhbāvāva homīti.

Evam tassā gāthāya satenapi sahassenapi vanṇiyamānānam guṇānam pamāṇam nāma natthi, tāya pannarasahi gāthāhi attano guṇānam vanṇitakāleyeva sakko attano bahukaranīyatāya tassā katham avicchinditvā “pahūtā abbhutāyeva te guṇā”ti tam pasāmsanto gāthādvayamāha –

**117.** “Sabbeva te dhammaduguṇā, rājaputti yasassini;  
Samvijjanti tayi bhadde, ye tvam kittesi attani.

**118.** “Khattiyo jātisampanno, abhijāto yasassimā;  
Dhammarājā videhānam, putto uppajjate tavā”ti.

Tattha **dhammaduguṇāti** sabhāvaguṇā bhūtaguṇā. **Samvijjantīti** ye tayā vuttā, te sabbeva tayi upalabbhanti. **Abhijātoti** atijāto suddhajāto. **Yasassimāti** yasasampannena parivārasampannena samannāgato. **Uppajjateti** evarūpo putto tava uppajjissati, mā cintayīti.

Sā tassa vacanam sutvā somanassajātā tam pucchantī dve gāthā abhāsi –

**119.** “Dummī rajojalladharo, aghe vehāyasam thito;  
Manuññam bhāsase vācam, yam mayham hadayaṅgamam.

**120.** “Devatānusi saggamhā, isi vāsi mahiddhiko;  
Ko vāsi tvam anuppatto, attānam me pavedayā”ti.

Tattha **dummīti** anañjitāmañđito sakko āgacchanto ramañyena tāpasavesena āgato, pabbajitavesena āgatattā pana sā evamāha. **Agheti** appatīghe thāne. **Yam mayhanti** yam etam manuññam vācam mayham bhāsasi, tam bhāsamāno tvam devatānusi saggamhā idhāgato. **Isi vāsi mahiddhikoti** yakkhādīsu ko vā tvam asi idhānuppatto, attānam me pavedaya, yathābhūtam kathēhīti vadati.

Sakko tassā kathento cha gāthā abhāsi –

**121.** “Yam devasaṅghā vandanti, sudhammāyam samāgatā;  
Soham sakko sahassakkho, āgatosmi tavantike.

**122.** “Itthiyo jīvalokasmīm, yā hoti samacārinī;  
Medhāvinī sīlavatī, sassudevā patibbatā.

**123.** “Tādisāya sumedhāya, sucikammāya nāriyā;  
Devā dassanamāyanti, mānusiyā amānusā.

124. “Tvañca bhadde suciññena, pubbe sucaritena ca;  
Idha rājakule jātā, sabbakāmasamiddhini.
125. “Ayañca te rājaputti, ubhayattha kaṭaggaho;  
Devalokūpapattī ca, kittī ca idha jīvite.
126. “Ciram sumedhe sukhinī, dhammadmattani pālaya;  
Esāham tidiyam yāmi, piyam me tava dassana”nti.

Tattha **sahassakkhoti** atthasahassassa tammuhattam dassanavasena sahassakkho. **Itthiyoti** itthī. **Samacārinīti** tīhi dvārehi samacariyāya samannāgatā. **Tādisāyāti** tathārūpāya. **Sumedhāyāti** supaññāya. **Ubhayattha kaṭaggahotī** ayam tava imasmiñca attabhāve anāgate ca jayaggāho. Tesu anāgate devalokuppatti ca idha jīvite pavattamāne kitti cāti ayam ubhayattha kaṭaggaho nāma. **Dhammanti** evam sabhāvagunam ciram attani pālaya. **Esāhanti** eso aham. **Piyam** meti mayham tava dassanam piyam.

Devaloke pana me kiccakaraṇiyam atthi, tasmā gacchāmi, tvam appamattā hohīti tassā ovādam datvā pakkāmi. Nañkāradevaputto pana paccūsakāle cavitvā tassā kucchiyam patisandhim gañhi. Sā gabbhassa patiñhitabhāvam ñatvā rañño ārocesi, rājā gabbhassa parihāram adāsi. Sā dasamāsaccayena puttam vijāyi, “mahāpanādo”tissa nāmam kariñsu. Ubhayaraṭṭhavāsino “sāmiputtassa no khīramūla”nti ekekam kahāpañam rājaṅgañe khipim̄su, mahādhnarāsi ahosi. Raññā pañikkhittāpi “sāmiputtassa no vaḍḍhitakāle paribbayo bhavissatī”ti aggahetvāva pakkamim̄su. Kumāro pana mahāparivārena vaḍḍhitvā vayappatto soñasavassakāleyeva sabbasippesu nipphattim pāpuṇi. Rājā puttassa vayam oloketvā devim̄ āha – “bhadde, puttassa me rajjābhisekakālo, ramaṇiyamassa pāsādam kāretvā abhisekam karissāmī”ti. Sā “sādhu devā”ti sampatiñchi. Rājā vatthuvijjācariye pakkosāpetvā “tātā, vaḍḍhakīm gahetvā amhākam nivesanato avidūre puttassa me pāsādam māpetha, rajjena nam abhisīñcissāmā”ti āha. Te “sādhu, devā”ti bhūmippadesam vīmañsanti.

Tasmim̄ khañe sakkassa bhavanañ uñhākāram dassesi. So tam kārañam ñatvā vissakammañ āmantetvā “gaccha, tāta, mahāpanādakumārassa āyāmena navayojanikam̄, vitthārato aṭṭhayojanikam̄, ubbedhena pañcavīsatiyojanikam̄, ratanapāsādam māpehi”ti pesesi. So vaḍḍhakīvesena vaḍḍhakīnam̄ santikam̄ gantvā “tumhe pātarāsañ bhūñjitvā ethā”ti te pesetvā dañdakena bhūmiñ pahari, tāvadeva vutappakāro sattabhūmiko pāsādo uṭṭhahi. Mahāpanādassa pāsādamañgalam̄, chattamañgalam̄, āvāhamamañgalanti tīpi mañgalāni ekatova ahesum. Mañgalatīhāne ubhayaraṭṭhavāsino sannipatitvā mangalacchañena satta vassāni vītināmesum. Neva ne rājā uyyojesi, tesam̄ vatthālañkārakhādanīyabhojanīyādi sabbam rājakulasantakameva ahosi. Te sattasam̄vaccharaccayena upakkositvā surucimahārājena “kimeta”nti puṭṭhā “mahārāja, amhākam mañgalam̄ bhūñjantānam̄ satta vassāni gatāni, kadā mañgalassa osānam bhavissatī”ti āhamsu. Tato rājā “tātā, puttena me ettakam̄ kālam̄ na hasitapubbañ, yadā so hasissati, tadā gamissathā”ti āha. Atha mahājano bherim̄ carāpetvā nañe sannipātesi. Cha nañasahassāni sannipatitvā satta koṭhāsā hutvā naccantā rājānam̄ hasāpetum nāsakkhim̄su. Tassa kira dīgharattam dibbanāṭakānam diṭṭhattā tesam̄ naccam̄ amanuññam̄ ahosi.

Tadā bhanḍukañdo ca pañdukañdo cāti dve nāṭkajeṭṭhakā “mayam rājānam̄ hasāpetessāmā”ti rājaṅgam pavisiñsu. Tesu bhanḍukañdo tāva rājadvāre mahantam̄ atulam̄ nāma ambam māpetvā suttaguļam̄ khipitvā tassa sākhāya laggāpetvā suttena atulambam̄ abhiruhi. Atulamboti kira vessavañassa ambo. Atha tampi vessavañassa dāsā gahetvā aṅgapaccaṅgāni chinditvā pātesum, sesanāṭakā tāni samodhānetvā udakena abhisīñciñsu. So pupphapañam nivāsetvā ca pārupitvā ca naccantova uṭṭhahi. Mahāpanādo tampi disvā neva hasi. Pañdukañdo naño rājaṅgañe dārucitakam̄ kāretvā attano parisāya saddhim̄ aggiñ pāvisi. Tasmim̄ nibbute citakam̄ udakena abhisīñciñsu. So sapariso pupphapañam nivāsetvā ca pārupitvā ca naccantova uṭṭhahi. Tampi disvā rājā neva hasi. Iti tam hasāpetum asakkontā manussā upaddutā ahesum.

Sakko tam kāraṇam ñatvā “gaccha, tāta, mahāpanādām hasāpetvā ehī”ti devanaṭam pesesi. So āgantvā rājāṅgaṇe ākāse ṛhatvā upaḍḍhaṅgam nāma dassesi, ekova hattho, ekova pādo, ekaṁ akkhi, ekā dāṭhā naccati calati phandati, sesam̄ niccalamahosi. Tam disvā mahāpanādo thokam̄ hasitam̄ akāsi. Mahājano pana hasanto hasanto hāsaṁ sandhāretum satim̄ paccupaṭṭhāpetum̄ asakkonto aṅgāni vissajjettvā rājāṅgaṇeyeva pati, tasmiṁ kāle maṅgalaṁ niṭṭhitam̄. Sesamettha “panādo nāma so rājā, yassa yūpo suvaṇṇayo”ti mahāpanādajātakena vanṇetabbam̄. Rājā mahāpanādo dānādīni puññāni katvā āyupariyosāne devalokameva gato.

Satthā imam̄ dhammadesaṇam̄ āharitvā “evam̄, bhikkhave, visākhā pubbepi mama santikā varam̄ labhiyevā”ti vatvā jātakam̄ samodhānesi – “tadā mahāpanādo bhaddaji ahosi, sumedhādevī visākhā, vissakammo ānando, sakko pana ahameva ahosi”nti.

Surucijātakavaṇṇanā chaṭṭhā.

[490] 7. Pañcuposathajātakavaṇṇanā

**Appossukko dāni tuvam̄ kapotāti** idam̄ satthā jetavane viharanto uposathike pañcasate upāsake ārabbha kathesi. Tadā hi satthā dhammasabhāyaṁ catuparisamajjhe alaṅkatabuddhāsane nisīditvā muducittena parisam̄ oloketvā “ajja upāsakānaṁ katham̄ paṭicca desanā samuṭṭhahissati”ti ñatvā upāsake āmantetvā “uposathikatha upāsakā”ti pucchitvā “āma, bhante”ti vutte “sādhu vo kataṁ, uposatho nāmesa porāṇakapaṇḍitānam̄ vamso, porāṇakapaṇḍitā hi rāgādikilesaniggahattham̄ uposathavāsam̄ vasim̄sū”ti vatvā tehi yācito atītam̄ āhari.

Atīte magadharatthādīnaṁ tiṇṇam̄ raṭṭhānaṁ antare aṭavī ahosi. Bodhisatto magadharatthē brāhmaṇamahāsālakule nibbattitvā vayappatto kāme pahāya nikkhomitvā tam aṭavim̄ pavisitvā assamam̄ katvā isipabbajjam̄ pabbajitvā vāsam̄ kappesi. Tassa pana assamassa avidūre ekasmiṁ velugahane attano bhariyāya saddhiṁ kapotasakuṇo vasati, ekasmiṁ vammike ahi, ekasmiṁ vanagumbe siṅgālo, ekasmiṁ vanagumbe accho. Te cattāropi kālena kālam̄ isim̄ upasaṅkamitvā dhammaṁ suṇanti.

Athekadivasam̄ kapoto bhariyāya saddhiṁ kulāvakā nikkhomitvā gocarāya pakkāmi. Tassa pacchato gacchantim̄ kapotiṁ eko seno gahetvā palāyi. Tassā viravasaddam̄ sutvā kapoto nivattitvā olokento tam tena hariyamānaṁ passi. Senopi nam̄ viravantimyeva māretvā khādi. Kapoto tāya viyogena rāgapariṭṭihena pariḍayhamāno cintesi “ayam̄ rāgo mām̄ ativiya kilameti, na idāni imam̄ aniggahetvā gocarāya pakkamissāmī”ti. So gocarapatham̄ pacchinditvā tāpasassa santikam̄ gantvā rāganiggahāya uposatham̄ samādiyitvā ekamantaṁ nipajji.

Sappopi “gocaram̄ pariyesissāmī”ti vasanaṭṭhānaṁ nikkhomitvā paccantagāme gāvīnam̄ vicaraṇaṭṭhāne gocaram̄ pariyesati. Tadā gāmabhojakassa sabbaseto maṅgalausabho gocaram̄ gahetvā ekasmiṁ vammikapāde jaṇṇunā patiṭṭhāya siṅgehi mattikam̄ gaṇhanto kīṭati, sappo gāvīnam̄ padasaddena bhīto tam vammikam̄ pavisitum̄ pakkanto. Atha nam̄ usabho pādena akkami. So tam kujjhītī ḍam̄si, usabho tattheva jīvitakkhayam̄ patto. Gāmavāsino “usabho kira mato”ti sutvā sabbe ekato āgantvā roditvā kanditvā tam gandhamālādīhi pūjetvā āvāṭe nikhanitvā pakkamim̄su. Sappo tesam̄ gatakāle nikkhomitvā “ahaṁ kodham̄ nissāya imam̄ jīvitā voropetvā mahājanassa hadaye sokam̄ pavesesim̄, na dāni imam̄ kodham̄ aniggahetvā gocarāya pakkamissāmī”ti cintetvā nivattitvā tam assamam̄ gantvā kodhaniggahāya uposatham̄ samādiyitvā ekamantaṁ nipajji.

Siṅgālopi gocaram̄ pariyesanto ekam̄ matahatthim̄ disvā “mahā me gocaro laddho”ti tuṭṭho gantvā sonḍāyam̄ ḍam̄si, thambhe daṭṭhakālo viya ahosi. Tattha assādaṁ alabhitvā dante ḍam̄si, pāsāne daṭṭhakālo viya ahosi. Kucchiyam̄ ḍam̄si, kusule daṭṭhakālo viya ahosi. Naṅguṭṭhe ḍam̄si, ayasalāke daṭṭhakālo viya ahosi. Vaccamagge ḍam̄si, ghatapūve daṭṭhakālo viya ahosi. So lobhavasena khādanto antokucchiyam̄ pāvisi, tattha chāṭakāle māmsam̄ khādati, pipāsitakāle lohitam̄ pivati, nipajjanakāle antāni ca papphāsañca avattharitvā nipajji. So “idheva me annapānañca sayanañca nippahannam̄,

aññattha kim karissāmī”ti cintetvā tattheva abhirato bahi anikkhamitvā antokucchiyameva vasi. Aparabhāge vātātapena hatthikunape sukkhante karīsamaggo pihito, siṅgālo antokucchiyam nipajjamāno appamāṇsalohito paṇḍusarīro hutvā nikkhamaṇamaggam na passi. Athekadivasam akālamegho vassi, karīsamaggo temiyamāno mudu hutvā vivaraṇam dassesi. Siṅgālo chiddam disvā “aticiramhi kilanto, iminā chiddena palāyissāmī”ti karīsamaggam sīsena pahari. Tassa sambādhaṭṭhānena vegena nikkhantassa sinnasarīrassa sabbāni lomāni karīsamagge laggāni, tālakando viya nillomasarīro hutvā nikkhami. So “lobham nissāya mayā idam dukkham anubhūtam, na dāni imam aniggahetvā gocaram gaṇhissāmī”ti cintetvā tam assamaṇ gantvā lobhaniggahathāya uposathaṇ samādiyitvā ekamantaṇ nipajji.

Acchopi araññā nikkhmitvā atricchābhībhūto mallaraṭhe paccantagāmam gato. Gāmavāsino “accho kira āgato”ti dhanudāṇḍādihatthā nikkhmitvā tena paviṭṭham gumbam parivāresum. So mahājanena parivāritabhbāvam ūnatvā nikkhmitvā palāyi, palāyantameva tam dhanūhi ceva daṇḍādīhi ca pothesum. So bhinnena sīsena lohitena galantena attano vasanaṭṭhānam gantvā “idam dukkham mama atricchālobhavasena uppannam, na dāni imam aniggahetvā gocaram gaṇhissāmī”ti cintetvā tam assamaṇ gantvā atricchāniggahāya uposathaṇ samādiyitvā ekamantaṇ nipajji.

Tāpasopi attano jātiṇ nissāya mānavasiko hutvā jhānam uppādetum na sakkoti. Atheko paccekbuddho tassa mānanissitabhāvam ūnatvā “ayam na lāmakasatto, buddhaṅkuro esa, imasmiṇyeva bhaddakappe sabbaññutam pāpuṇissati, imassa mānaniggaham katvā samāpattinibbattanākāram karissāmī”ti tasmiṇ paṇḍasālāya nisinneyeva uttarahimavantato āgantvā tassa pāsāṇaphalake nisīdi. So nikkhmitvā tam attano āsane nisinnam disvā mānanissitabhāvena anattamano hutvā tam upasaṅkamitvā accharam paharitvā “nassa, vasala, kālakaṇṇi, muṇḍaka, samaṇaka, kimatham mama nisinnaphalake nisinnosi”ti āha. Atha nam so “sappurisa, kasmā mānanissitosi, aham paṭividdhapaccekabodhiñāno, tvam imasmiṇyeva bhaddakappe sabbaññubuddho bhavissasi, buddhaṅkurosi, pāramiyo pūretvā āgato aññam ettagaṇ nāma kālam atikkamitvā buddho bhavissasi, buddhattabhbāve ṭhito siddhattho nāma bhavissasi”ti nāmañca gottañca kulañca aggasāvakādayo ca sabbe ācikkhitvā “kimatham tvam mānanissito hutvā pharuso hosi, nayidaṇ tava anucchavika”ti ovādamadāsi. So tena evam vuttopi neva nam vandi, na ca “kadāham buddho bhavissāmī”tiādīni pucchi. Atha nam paccekbuddho “tava jātiyā mama guṇānam mahantabhāvam jāna, sace sakkosi, ahaṇ viya ākāse vicarāhī”ti vatvā ākāse uppatitvā attano pādapaṇḍsum tassa jaṭāmaṇdale vikiranto uttarahimavantameva gato.

Tāpaso tassa gatakāle saṁvegappatto hutvā “ayam samaṇo evam garusarīro vātamukhe khittatūlapicu viya ākāse pakkhando, aham jātimānena evarūpassa paccekbuddhassa neva pāde vandim, na ca “kadāham buddho bhavissāmī”ti pucchim, jāti nāmesā kim karissati, imasmiṇ loke sīlacaraṇameva mahantam, ayam kho pana me māno vaḍḍhanto nirayam upanessati, na idāni imam mānam aniggahetvā phalāphalathāya gamissāmī”ti paṇḍasālam pavisitvā mānaniggahāya uposathaṇ samādāya kaṭṭhattharikāya nisimno mahāñāno kulaputto mānam niggahetvā kasiṇam vaḍḍhetvā abhiññā ca samāpattiyo ca nibbattetvā nikkhmitvā caṇkamanakoṭiyam pāsāṇaphalake nisīdi. Atha nam kapotādayo upasaṅkamitvā vanditvā ekamantaṇ nisīdimsu. Mahāsatto kapotam pucchi “tvam aññesu divasesu na imāya velāya āgacchasi, gocaram pariyesasi, kim nu kho ajja uposathiko jātosī”ti? “Āma bhante”ti. Atha nam “kena kāraṇenā”ti pucchanto paṭhamam gāthamāha –

**127.** “Appossukko dāni tuvam kapota, vihaṅgama na tava bhojanattho;  
Khudam pipāsaṇ adhivāsayanto, kasmā bhavaṇposathiko kapotā”ti.

Tattha **appossukkoti** nirālayo. **Na tava bhojanatthoti** kim ajja tava bhojanena attho natthi.

Tam sutvā kapoto dve gāthā abhāsi –

**128.** “Aham pure giddhigato kapotiyā, asmiṇ padesasmimubho ramāma;

Athaggahī sākuṇiko kapotim, akāmako tāya vinā ahosim.

129. “Nānābhavā vippayogena tassā, manomayaṁ vedana vedayāmi;  
Tasmā ahamposathaṁ pālayāmi, rāgo mamaṁ mā punarāgamāsi”ti.

Tattha **ramāmāti** imasmiṁ bhūmibhāge kāmaratiyā ramāma. **Sākuṇikoti** senasakuṇo.

Kapotena attano uposathakamme vanṇite mahāsatto sappādīsu ekekam pucchi. Tepi yathābhūtam byākariṁsu –

130. “Anujjugāmī uragā dujivha, dāṭhāvudho ghoravisosi sappa;  
Khudam pipāsaṁ adhivāsayanto, kasmā bhavamposathiko nu dīgha.
131. “Usabho ahū balavā gāmikassa, calakkakū vanṇabalūpapanno;  
So maṁ akkami tam kupito aḍaṁsim, dukkhābhituṇṇo maraṇam upāgā.
132. “Tato janā nikhamitvāna gāmā, kanditvā roditvā apakkamim̄su;  
Tasmā ahamposathaṁ pālayāmi, kodho mamaṁ mā punarāgamāsi.
133. “Matāna mamsāni bahū susāne, manuññarūpaṁ tava bhojane tam; Khudam pipāsaṁ adhivāsayanto, kasmā bhavamposathiko singāla.
134. “Pavisi kucchiṁ mahato gajassa, kuṇape rato hathimam̄sesu giddho;  
Uṇho ca vāto tikhiṇā ca rasmiyo, te sosayum tassa karīsamaggam.
135. “Kiso ca paṇḍū ca aham bhadante, na me ahū nikhamanāya maggo;  
Mahā ca megho sahasā pavassi, so temayī tassa karīsamaggam.
136. “Tato aham nikhamisam bhadante, cando yathā rāhumukhā pamutto;  
Tasmā ahamposathaṁ pālayāmi, lobho mamaṁ mā punarāgamāsi.
137. “Vammīkathūpasmiṁ kipillikāni, nippothayanto tuvaṁ pure carāsi;  
Khudam pipāsaṁ adhivāsayanto, kasmā bhavamposathiko nu accha.
138. “Sakam niketam atihīlayāno, atricchatā mallagāmaṁ agacchim;  
Tato janā nikhamitvāna gāmā, kodaṇḍakena paripothayim̄su maṁ.
139. “So bhinnasīso ruhiramakkhitaṅgo, paccāgamāsim sakam niketam;  
Tasmā ahamposathaṁ pālayāmi, atricchatā mā punarāgamāsi”ti.

Tattha **anujjugāmītiādīhi** tam ālapati. **Calakkakūti** calamānakakudho. **Dukkhābhituṇṇoti** so usabho dukkhena abhituṇṇo āturo hutvā. **Bahūti** bahūni. **Pavisīti** pāvisim. **Rasmiyoti** sūriyarasmiyo. **Nikkhamisanti** nikhamim. **Kipillikānīti** upacikāyo. **Nippothayantoti** khādamāno. **Atihīlayānoti** atimaññanto nindanto garahanto. **Kodaṇḍakenāti** dhanudanḍakehi ceva muggarehi ca.

Evam te cattāropi attano uposathakammam vanṇetvā uṭṭhāya mahāsattam vanditvā “bhante, tumhe aññesu divasesu imāya velāya phalāphalatthāya gacchatha, ajja agantvā kasmā uposathikatthā”ti pucchantā gāthamāhaṁsu –

140. “Yam no apucchittha tuvaṁ bhadante, sabbeva byākarimha yathāpajānam;  
Mayampi pucchāma tuvaṁ bhadante, kasmā bhavamposathiko nu brahme”ti.

Sopi nesam byākāsi –

**141.** “Anūpalitto mama assamamhi, pacceka**buddho** muhuttam nisīdi;  
So **mam** avedī gatimāgatiñca, nāmañca gottañca sabbam.

**142.** “Evampaham na vandi tassa pāde, na cāpi nam mānagatena pucchim;  
Tasmā ahamposatham pālayāmi, māno mamañm mā punarāgamāsī”ti.

Tattha **yam** noti **yam** attham tvam amhe apucchi. **Yathāpajānanti** attano pajānananiyāmena tam mayam byākarimha. **Anūpalittoti** sabbakilesehi alitto. **So mam** **avedīti** so mama idāni gantabbaṭṭhānañca gataṭṭhānañca “anāgate tvam evamnāmo buddho bhavissasi evamgotto, evarūpam te sīlacaraṇam bhavissatī”ti evam nāmañca gottañca caraṇañca sabbam mam avedi jānāpesi, kathesiñti attho. **Evampaham na vandīti** evam kathentassapi tassa aham attano mānam nissāya pāde na vandinti.

Evam mahāsatto attano uposathakāraṇam kathetvā te ovaditvā uyyojetvā paññasālam pāvisi, itarepi yathāṭṭhānāni agamam̄su. Mahāsatto aparihīnajjhāno brahmalokaparāyaño ahosi, itare ca tassovāde ṭhatvā saggaparāyañā ahesum.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā “evam upāsakā, uposatho nāmesa porāṇakapanḍitānam vamso, upavasitabbo uposathavāso”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā kapoto anuruddho ahosi, accho kassapo, siṅgālo moggallāno, sappo sāriputto, tāpaso pana ahameva ahosi”nti.

Pañcuposathajātakavaṇṇanā sattamā.

[491] 8. Mahāmorajātakavaṇṇanā

**Sace hi tyāham dhanahetu gāhitoti** idam satthā jetavane viharanto ekam ukkanṭhitabhikkhum ārabba kathesi. Tañhi bhikkhum satthā “saccam kira tvam ukkanṭhitosisi”ti pucchitvā “saccam, bhante”ti vutte “bhikkhu ayam nandīrāgo tādisam kiñ nāma nālolessati, na hi sineruubbāhanakavāto sāmante purāṇapāṇṇassa lajjati, pubbe satta vassasatāni antokilesasamudācāram vāretvā viharante visuddhasattepē ālolesiyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmādatte rajjam kārente bodhisatto paccantapadese morasakuṇiyā kucchimhi paṭisandhim aggahesi. Gabbhe paripākagate mātā gocarabhūmiyam aṇḍam pātētvā pakkāmi. Aṇḍañca nāma mātu arogabhāve sati aññasmim dīghajātikādiparipanthe ca avijjamāne na nassati. Tasmā tam aṇḍam kaṇikāramakulam viya suvaṇṇavaṇṇam hutvā parinatakāle attano dhammatāya bhijji, suvaṇṇavaṇṇo moracchāpo nikkhāmi. Tassa dve akkhīni jiñjukāphalasadisāni, tuṇḍam pavālavanṇam, tisso rattarājīyo gīvañ parikkhipitvā piṭṭhimajjhena agamam̄su. So vayappatto bhaṇḍasakaṭamattasarīro abhirūpo ahosi. Tam sabbe nīlamorā sannipatitvā rājānam katvā parivārayim̄su.

So ekadivasam udakasonḍiyam pānīyam pivanto attano rūpasampattim disvā cintesi “aham sabbamorehi atirekarūpasobho, sacāham imehi saddhim manussapathe vasissāmi, paripantho me uppajjissati, himavantam gantvā ekakova phāsukaṭṭhāne vasissāmī”ti. So rattibhāge moresu paṭisallīnesu kañci ajānāpetvā uppatitvā himavantam pavisitvā tisso pabbatarājīyo atikkamma catutthāya pabbatarājīyā ekasmiñ araññe padumasañchanno jātassaro atthi, tassa avidūre ekam pabbatam nissāya ṭhito mahānigrodharukkho atthi, tassa sākhāya niliyi. Tassa pana pabbatassa vemajjhē manāpā guhā atthi. So tattha vasitukāmo hutvā tassā pamukhe pabbatatale niliyi. Tam pana ṭhānam neva hetṭhābhāgena abhiruhitum, na uparibhāgena otaritum sakkā, biṭṭaladīghajātikamanussabhayehi vimuttam. So “idam me phāsukaṭṭhāna”nti tam divasam tattheva vasitvā punadivase pabbataguhāto utṭhāya pabbatamatthake puratthābhimukho nisinno udentam sūriyamañḍalam disvā attano divārakkhāvaraṇatthāya “udetayam cakkhumā ekarājā”ti parittam katvā gocarabhūmiyam otaritvā gocaram gahetvā sāyam āgantvā pabbatamatthake pacchābhimukho nisinno atthaṅgataṁ

sūriyamañḍalam disvā attano rattirakkhāvaraṇatthāya “apetayam cakkhumā ekarājā”ti parittam katvā etenupāyena vasati.

Atha nam ekadivasam̄ eko luddaputto araññe vicaranto pabbatamatthake nisinnam̄ moram̄ disvā attano nivesanam̄ āgantvā maraṇasannakāle puttam̄ āha – “tāta, catutthāya pabbatarājiyā araññe suvaṇṇavaṇṇo moro atthi, sace rājā pucchatī, ācikkheyyāsi”ti. Athekasmim̄ divase bārāṇasirañño khemā nāma aggamahesī paccūsakāle supinam̄ passi. Evarūpo supino ahosi – “suvaṇṇavaṇṇo moro dhammam̄ deseti, sā sādhukāram̄ datvā dhammam̄ suṇāti, moro dhammam̄ desetvā uṭṭhāya pakkāmi”. Sā “morarājā gacchati, ganhatha na”nti vadantīyeva pabujjhī, pabujjhītvā ca pana supinabhāvam̄ ūnatvā “supinoti vutte rājā na ādaram̄ karissati, ‘dohalo me’ti vutte karissati”ti cintetvā dohalinī viya hutvā nipajji. Atha nam rājā upasaṅkamitvā pucchi “bhadde, kiṁ te aphāsuka”nti. “Dohalo me uppanno”ti. “Kim icchasi bhadde”ti? “Suvaṇṇavaṇṇassa morassa dhammam̄ sotum devā”ti. “Bhadde, kuto evarūpam̄ moram̄ lacchāmī”ti? “Deva, sace na labhāmi, jīvitam̄ me natthī”ti. “Bhadde, mā cintayi, sace katthaci atthi, labhissasi”ti rājā nam assāsetvā gantvā rājāsane nisino amacce pucchi “ambho, devī suvaṇṇavaṇṇassa morassa dhammam̄ sotukāmā, morā nāma suvaṇṇavaṇṇā hontī”ti? “Brāhmaṇā jānissanti devā”ti.

Rājā brāhmaṇe pakkosāpetvā pucchi. Brāhmaṇā evamāhaṁsu “mahārāja jalajesu macchakacchapakkaṭakā, thalajesu migā haṁsā morā tittirā ete tiracchānagatā ca manussā ca suvaṇṇavaṇṇā hontīti amhākam̄ lakkhaṇamantesu āgata”nti. Rājā attano vijite luddaputte sannipātētvā “suvaṇṇavaṇṇo moro vo diṭṭhapubbo”ti pucchi. Sesā “na diṭṭhapubbo”ti ūhaṁsu. Yassa pana pitarā ācikkhitam̄, so āha – “mayāpi na diṭṭhapubbo, pitā pana me ‘asukaṭhāne nāma suvaṇṇavaṇṇo moro atthī”ti kathesi”ti. Atha nam rājā “samma, mayhañca deviyā ca jīvitam̄ dinnam̄ bhavissati, gantvā tam̄ bandhitvā ānehī”ti bahum̄ dhanam̄ datvā uyyojesi. So puttadārassa dhanam̄ datvā tattha gantvā mahāsattam̄ disvā pāse odđetvā “ajja bajjhissati, ajja bajjhissati”ti abajjhītvā mato, devīpi patthanam̄ alabhanṭī matā. Rājā “tam̄ moram̄ nissāya piyabhariyā me matā”ti kujjhītvā kodhavasiko hutvā “himavante catutthāya pabbatarājiyā suvaṇṇavaṇṇo moro carati, tassa māṁsaṁ khāditvā ajarā amarā hontī”ti suvaṇṇapaṭṭe likhāpetvā tam̄ paṭṭam̄ sāramañjūsāyam̄ ṭhāpetvā kālamakāsi.

Atha añño rājā ahosi. So suvaṇṇapaṭṭe akkharāni disvā “ajaro amaro bhavissāmī”ti tassa gahaṇatthāya ekam̄ luddaputtam̄ pesesi. Sopi tattheva mato. Evam̄ cha rājaparivaṭṭā gatā, cha luddaputtā himavanteyeva matā. Sattamena pana raññā pesito sattamo luddo “ajja ajjevā”ti satta saṁvaccharāni bajjhītum̄ asakkonto cintesi “kiṁ nu kho imassa morarājassa pāde pāsassa asañcaraṇakāraṇa”nti? Atha nam̄ parigganhanto sāyampātam̄ parittam̄ karontam̄ disvā “imasmiṁ ṭhāne añño moro natthi, iminā brahmacariñā bhavitabbam̄, brahmacariyānubhāvena ceva parittānubhāvena cassa pādo pāse na bajjhītī”ti nayato pariggahetvā paccantajanapadam̄ gantvā ekam̄ morim̄ bandhitvā yathā sā accharāya pahaṭāya vassati, pāṇimhi pahaṭe naccati, evam̄ sikkhāpetvā ādāya gantvā bodhisattassa parittakaraṇato puretarameva pāsaṁ odđetvā accharam̄ paharitvā morim̄ vassāpesi. Moro tassā saddam̄ sunī, tāvadevassa satta vassasatāni sannisinnakilesu phaṇam̄ karitvā dañḍena pahaṭāsīviso viya uṭṭhahi. So kilesāturo hutvā parittam̄ kātum̄ asakkūṇitvā vēgena tassā santikam̄ gantvā pāse pādaṁ pavesentoyeva ākāsā otari. Satta vassasatāni asañcaraṇakapāso tañkhaṇāññeva sañcaritvā pādaṁ bandhi.

Atha nam luddaputto yaṭṭhiagge olambantaṁ disvā cintesi “imam̄ morarājam̄ cha luddaputtā bandhitum nāsakkhiṁsu, ahampi satta vassāni nāsakkhiṁ, ajja panesa imam̄ morim̄ nissāya kilesāturo hutvā parittam̄ kātum̄ asakkūṇitvā āgamma pāse baddho hetṭhāsīsako olambati, evarūpo me sīlavā kilamito, evarūpam̄ raññō paññākāratthāya netum̄ ayuttam̄, kiṁ me raññā dinnena sakkārena, vissajjessāmī na”nti. Puna cintesi “ayam̄ nāgabalo thāmasampanno mayi upasaṅkamante ‘esa mām̄ māretum̄ āgacchati’ti maraṇabhayaṭajiito phandamāno pādaṁ vā pakkham̄ vā bhindeyya, anupagantvā pana paṭicchanne ṭhatvā khurappena sāpam̄ chindissāmi, tato sayameva yathāruciyā gamissatī”ti. So paṭicchanne ṭhatvā dhanum̄ āropetvā khurappam̄ sannayhitvā ākaḍḍhi. Moropi “ayam̄ luddako mām̄ kilesāturaṁ katvā baddhabhāvam̄ ūnatvā nirāsānko āgacchissati, kaham̄ nu kho so”ti cintetvā ito cito ca

viloketvā dhanum āropetvā ṭhitam disvā “māretvā mam ādāya gantukāmo bhavissatī”ti maññamāno marañabhayatajjito hutvā jīvitam yācanto pañhamam gāthamāha –

- 143.** “Sace hi tyāham dhanahetu gāhito, mā mam vadhi jīvagāham gahetvā;  
Rañño ca mam samma upantikam nehi, maññe dhanam lacchasinapparūpa”nti.

Tattha **sace hi tyāhanti** sace hi te aham. **Upantikam nehīti** upasantikam nehi.  
**Lacchasinapparūpanti** lacchasi anappakarūpam.

Tam sutvā luddaputto cintesi – “morarājā, ‘ayam mam vijjhukāmatāya khurappam sannayhī’ti maññati, assāsessāmi na”nti. So assāento dutiyaṁ gāthamāha –

- 144.** “Na me ayam tuyha vadhyā ajja, samāhito cāpadhure khurappo;  
Pāsañca tyāham adhipātayissam, yathāsukham gacchatu morarājā”ti.

Tattha **adhipātayissanti** chindayissam.

Tato morarājā dve gāthā abhāsi –

- 145.** “Yam satta vassāni mamānubandhi, rattindivam khuppi pāsam sahanto;  
Atha kissa mam pāsavasūpanītam, pamuttave icchasi bandhanasmā.

- 146.** “Pāṇātipātā virato nusajja, abhayaṁ nu te sabbabhūtesu dinnam;  
Yam mam tuvam pāsavasūpanītam, pamuttave icchasi bandhanasmā”ti.

Tattha **yanti** yasmā mam ettkam kālam tvam anubandhi, tasmā tam pucchāmi, atha kissa mam pāsavasam upanītam bandhanasmā pamocetum icchasi attho. **Virato nusajjāti** virato nusi ajja. **Sabbabhūtesūti** sabbasattānam.

Ito param –

- 147.** “Pāṇātipātā viratassa brūhi, abhayañca yo sabbabhūtesu deti;  
Pucchāmi tam morarājetamattham, ito cuto kiṁ labhate sukham so.

- 148.** “Pāṇātipātā viratassa brūmi, abhayañca yo sabbabhūtesu deti;  
Diṭṭheva dhamme labhate pasamsam, saggañca so yāti sarīrabhedā.

- 149.** “Na santi devā iti āhu eke, idheva jīvo vibhavam upeti;  
Tathā phalam sukatadukkatañnam, dattupaññattañca vadanti dānam;  
Tesam vaco arahataṁ saddahāno, tasmā aham sakuṇe bādhayāmī”ti. –

Imā uttānasambandhagāthā pālinayena veditabbā.

Tattha **iti āhu eketi** ekacce samanabrahmanā evam kathenti. **Tesam vaco arahataṁ saddahānoti** tassa kira kulūpakā ucchedavādino naggasamañakā. Te tam paccekabodhiñānassa upanissayasampannampi sattam ucchedavādam gañhāpesum. So tehi samsaggena “kusalākusalam natthī”ti gahetvā sakuṇe māreti. Evam mahāsāvajjā esā asappurisasevanā nāma. Teyeva ayam “arahanto”ti maññamāno evamāha.

Tam sutvā mahāsatto “tasseeva paralokassa atthibhāvam kathessāmī”ti pāsayatthiyam adhosiro olambamānova imam gāthamāha –

- 150.** “Cando ca suriyo ca ubho sudassanā, gacchanti obhāsayamantalikkhe;  
Imassa lokassa parassa vā te, katham nu te āhu manussaloke”ti.

Tattha **imassāti** kim nu te imassa lokassa santi, udāhu paralokassāti. Bhummattthe vā etam sāmivacanaṁ. **Katham nu teti** etesu vimānesu candimasūriyadevaputte katham nu kathenti, kim athīti kathenti, udāhu natthīti, kim vā devā, udāhu manussāti?

Luddaputto gāthamāha –

- 151.** “Cando ca suriyo ca ubho sudassanā, gacchanti obhāsayamantalikkhe;  
Parassa lokassa na te imassa, devāti te āhu manussaloke”ti.

Atha nam mahāsatto āha –

- 152.** “Ettheva te nīhatā hīnavādā, ahetukā ye na vadanti kammam;  
Tathā phalam sukatadukkaṭānam, dattupaññattam ye ca vadanti dāna”nti.

Tattha **ettheva te nīhatā hīnavādāti** sace candimasūriyā devaloke ṭhitā, na manussaloke, sace ca te devā, na manussā, ettheva ettake byākarane te tava kulūpakā hīnavādā nīhatā honti. **Ahetukā** “visuddhiyā vā saṃkilesassa vā hetubhūtam kammam natthi”ti evamvādā. **Dattupaññattanti** ye ca dānam “bālakehi paññatta”nti vadanti.

So mahāsatte kathente sallakkhetvā gāthādvayamāha –

- 153.** “Addhā hi saccaṁ vacanam tavēdam, kathañhi dānam aphalam bhaveyya;  
Tathā phalam sukatadukkaṭānam, dattupaññattañca katham bhaveyya.

- 154.** “Kathamkarō kintikaro kimācaram, kim sevamāno kena tapoguṇena;  
Akkhāhi me morarājetamatthanam, yathā aham no nirayaṁ pateyya”nti.

Tattha **dattupaññattañcāti** dānañca dattupaññattam nāma katham bhaveyyāti attho. **Kathamkaroti** katarakammam karonto. **Kintikaroti** kena kāraṇena karonto aham nirayaṁ na gaccheyyam. Itarāni tasseeva vevacanāni.

Tam sutvā mahāsatto “sacāham imam pañham na kathessāmi, manussaloko tuccho viya kato bhavissati, tathevassa dhammikānam samañabrahmañānam atthibhāvam kathessāmī”ti cintetvā dve gāthā abhāsi –

- 155.** “Ye keci atthi samañā pathabyā, kāsāyavatthā anagāriyā te;  
Pātova piṇḍāya caranti kāle, vikālacariyā viratā hi santo.

- 156.** “Te tattha kālenupasaṅkamitvā, pucchāhi yaṁ te manaso piyam siyā;  
Te te pavakkhanti yathāpajānam, imassa lokassa parassa cattha”nti.

Tattha **santoti** santapāpā pañditā paccekabuddhā. **Yathāpajānanti** te tuyham attano pajānananiyāmena vakkhanti, kañkham te chinditvā kathessanti. **Imassa lokassa parassa catthanti** iminā nāma kammena manussaloke nibbattanti, iminā devaloke, iminā nirayādīsūti evam imassa ca parassa ca lokassa attham ācikkhissanti, te pucchāti.

Evañca pana vatvā nirayabhayena tajjesi. So pana pūritapāramī paccekabodhisatto sūriyaramisamphassam oloketvā ṭhitam pariṇatapadumam viya paripākagatañāño vicarati. So tassa

dhammakatham suṇanto ṛhitapadeneva ṛhito saṅkhāre pariggaṇhitvā tilakkhaṇam sammasanto paccekabodhiñāṇam paṭivijjhī. Tassa pativedho ca mahāsattassa pāsato mokkho ca ekakkhaṇeyeva ahosi. Paccekaḍuddhō sabbakilese padāletvā bhavapariyante ṛhitova udānam udānanto gāthamāha –

- 157.** “Tacamva jiṇṇam urago purāṇam, paṇḍūpalāsaṁ harito dumova;  
Esappahīno mama luddabhāvo, jahāmahām luddakabhāvamajjā”ti.

Tassattho – yathā jiṇṇam purāṇam tacam urago jahati, yathā ca harito sampajjamānanīlapatto dumo katthaci ṛhitam paṇḍupalāsaṁ jahati, evam ahampi ajja luddabhāvam dāruṇabhāvam jahitvā ṛhito, so dāni esa pahīno mama luddabhāvo, sādhu vata jahāmahām luddakabhāvamajjāti. **Jahāmahanti** pajahim ahanti attho.

So imam udānam udānetvā “aham tāva sabbakilesabandhanehi mutto, nivesane pana me bandhitvā ṛhapitā bahū sakuṇā atthi, te kathaṇ mōcessāmī”ti cintetvā mahāsattam pucchi – “morarāja, nivesane me bahū sakuṇā baddhā atthi, te kathaṇ mōcessāmī”ti? Paccekaḍuddhatopi sabbaññubodhisattānaññeva upāyapariggahaṇāṇam mahantaram hoti, tena nam āha “yam vo maggena kilese khanḍetvā paccekabodhiñāṇam paṭividdham, tam ārabbha saccakiriyam krotha, sakalajambudīpe bandhanagato satto nāma na bhavissatī”ti. So bodhisattena dinnanayadvāre ṛhatvā saccakiriyam karonto gāthamāha –

- 158.** “Ye cāpi me sakuṇā atthi baddhā, satāninekāni nivesanasmiṁ;  
Tesampaham jīvitamajja dammi, mokkhañca te pattā sakam niketa”nti.

Tattha **mokkhañca te pattāti** svāham mokkhaṇ patto paccekabodhiñāṇam paṭivijjhīhitvā ṛhito, te satte jīvitadānenā anukampāmi, etena saccena. **Sakam niketanti** sabbepi te sattā attano attano vasanatthānam gacchantūti vadati.

Athassa saccakiriyāsamakālameva sabbe bandhanā muccitvā tuṭṭhiravam ravantā sakaṭṭhānameva agamim̄su. Tasmiṁ khaṇe tesam tesam gehesu bilāle ādiṁ katvā sakalajambudīpe bandhanagato satto nāma nāhosi. Paccekaḍuddho hattham ukkhipitvā sīsaṁ parāmasi. Tāvadeva gihiliṅgam antaradhāyi, pabbajitalingam pāturaḥosi. So saṭṭhivassikatthero viya ākappasampanno aṭṭhaparikkhāradharo hutvā “tvameva mama patiṭṭhā ahosī”ti morarājassa añjalim paggayha padakkhiṇam katvā ākāse uppatitvā nandamūlakapabbhāram agamāsi. Morarājāpi yaṭṭhiaggato uppatitvā gocaram gahetvā attano vasanatthānam gato. Idāni luddassa satta vassāni pāsahatthassa caritvāpi morarājānam nissāya dukkhā muttabhāvam pakāsento satthā osānagāthamāha –

- 159.** “Luddo carī pāsahattho araññe, bādhetu morādhipatim yasassim;  
Bandhitvā morādhipatim yasassim, dukkhā sa pamucci yathāham pamutto”ti.

Tattha **bādhetūti** māretum, ayameva vā pāṭho. **Bandhitvāti** bandhitvā ṛhitassa dhammakatham sutvā paṭiladdhasaṁvego hutvāti attho. **Yathāhanti** yathā aham sayambhuñāṇena mutto, evameva sopi muttoti.

Satthā imam dhammadesaṇam āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne ukkaṇṭhitabhikkhu arahattam pāpuṇi. Tadā morarājā ahameva ahosinti.

Mahāmorajātakavaṇṇanā aṭṭhamā.

[492] 9. Tacchasūkarajātakavaṇṇanā

**Yadesamānā vicarimhāti** idam satthā jetavane viharanto dve mahallakatthere ārabbha kathesi. Mahākosalo kira rañño bimbisārassa dhītaram dento dhītu nhānīyamūlatthāya kāsigāmam adāsi. Pasenadi rājā ajātasattunā pitari mārite tam gāmam acchindi. Tesu tassatthāya yujjhantesu paṭhamam

ajātasattussa jayo ahosi. Kosalarājā parājayappatto amacce pucchi “kena nu kho upāyena ajātasattum gaṇheyyāmā”ti. Mahārāja, bhikkhū nāma mantakusalā honti, carapurise pesetvā vihāre bhikkhūnam katham pariggāṇhitum vaṭṭatīti. Rājā “sādhū”ti paṭissuṇitvā “etha, tumhe vihāram gantvā paṭicchannā hutvā bhadantānam katham pariggāṇhathā”ti carapurise payojesi. Jetavanepi bahū rājapurisā pabbajitā honti. Tesu dve mahallakattherā vihārapaccante paṇṇasālāyam vasanti, eko dhanuggahatissatthero nāma, eko mantidattatthero nāma. Te sabbarattim supitvā paccūsakāle pabujjhimsu.

Tesu dhanuggahatissatthero aggim jāletvā āha “bhante, mantidattattherā”ti. “Kim bhante”ti. “Niddāyatha tumhe”ti. “Na niddāyāmi, kim kātabba”nti? “Bhante, lālako vatāyam kosalarājā cātimattabhojanameva bhuñjitum janātī”ti. “Atha kim bhante”ti. “Attano kucchimhi pāṇakamattena ajātasattunā parājito rājā”ti. “Kinti pana bhante kātum vaṭṭati”ti? “Bhante, mantidattatthera yuddham nāma sakātabyūhacakkabuñhadumabyūhavasena tividham. Tesu bhāgineyyam ajātasattum gaṇhantena sakātabyūham katvā gaṇhitum vaṭṭati, asukasmim nāma pabbatakanne dvīsu passesu sūrapurise ṭhapetvā purato balam dassetvā anto paviṭṭhabhāvam īnatvā vaggitvā kumine paviṭṭhamaccham viya antomuṭṭhiyam katvāva nam gahetum sakkā”ti.

Payojitapurisā tam katham sutvā rañño ārocesum. Rājā mahatiyā senāya gantvā tathā katvā ajātasattum gahetvā saṅkhalikabandhanena bandhitvā katipāham nimmadaṇ katvā “puna evarūpaṇ mā karī”ti assāsetvā mocetvā dhītaram vajirakumāriṇ nāma tassa datvā mahantena parivārena vissajjesi. “Kosalaraññā dhanuggahatissattherassa samvidhānena ajātasattu gahito”ti bhikkhūnam antare kathā samuṭṭhahi, dhammasabhāyampi tameva katham samuṭṭhāpesum. Sathā āgantvā ‘kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi dhanuggahatisso yuddhasaṇvidhāne chekoyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasagarassa dvāragāmavāsī eko vaḍḍhakī dāruatthāya araññam gantvā āvāte patitam ekam sūkarapotakam disvā ānetvā “tacchasūkaro”tissa nāmam katvā posesi. So tassa upakārako ahosi. Tuññena rukkhe parivattetvā deti, dāthāya veṭhetvā kālasuttam kaḍḍhati, mukhena ḍāmsitvā vāsinikhādanamuggare āharati. So vuḍḍhippatto mahābalo mahāsarīro ahosi. Atha vaḍḍhakī tasmiṇ puttapemam paccupaṭṭhāpetvā “imam idha vasantam kocideva hiṃseyyā”ti araññe vissajjesi. So cintesi “ahaṇ imasmim araññe ekakova vasitum na sakkhissāmi, īñatake pariyesitvā tehi parivuto vasissāmī”ti. So vanaghaṭaya sūkare pariyesanto bahū sūkare disvā tussitvā tisso gāthā abhāsi –

**160.** “Yadesamānā vicarimha, pabbatāni vanāni ca;  
Anvesam vicarim īñātī, teme adhigatā mayā.

**161.** “Bahuñcidam mūlaphalam, bhakkho cāyam anappako;  
Rammā cimā girīnajjo, phāsuvāso bhavissati.

**162.** “Idhevāham vasissāmi, saha sabbehi īñātibhi;  
Appossukko nirāsaṅkī, asoko akutobhayo”ti.

Tattha **yadesamānāti** yam īñātigaṇam pariyesantā mayam vicarimha. **Anvesanti** ciram vata anvesanto vicarim. **Temeti** te ime. **Bhakkhoti** sveva vanamūlaphalasaṅkhāto bhakkho. **Appossukkoti** anussukko hutvā.

Sūkarā tassa vacanam sutvā catuttham gāthamāhaṇsu –

**163.** “Aññampi leṇam pariyesa, sattu no idha vijjati;  
So taccha sūkare hanti, idhāgantvā varam vara”nti.

Tattha **tacchāti** tam nāmenālapanti. **Varam** varanti sūkare hananto thūlamam̄sam varam varaññeva hanati.

Ito param uttānasambandhagāthā pālinayena veditabbā –

**164.** “Ko numhākam idha sattu, ko niātī susamāgate;  
Duppadham̄se padham̄seti, tam me akkhātha pucchitā.

**165.** “Uddhaggarājī migarājā, balī dāṭhāvudho migo;  
So taccha sūkare hanti, idhāgantvā varam varam.

**166.** “Na no dāṭhā na vijjanti, balam kāye samohitam;  
Sabbe samaggā hutvāna, vasam kāhāma ekakam.

**167.** “Hadayaṅgamam kaṇṭasukham, vācam bhāsasi tacchaka;  
Yopi yuddhe palāyeyya, tampi pacchā hanāmase”ti.

Tattha **ko numhākanti** aham tumhe disvāva “ime sūkarā appamaṇsalohitā, bhayena nesañ bhavitabba”nti cintesiñ, tasmā me ācikkhatha, ko nu amhākam idha sattu. **Uddhaggarājīti** uddhaggāhi sarīrarājīhi samannāgato. Byaggham sandhāyevamāham̄su. **Yopīti** yo amhākam antare ekopi palāyissati, tampi mayam pacchā hanissāmāti.

Tacchasūkaro sabbe sūkare ekacitte katvā pucchi “kāya velāya byaggho āgamissatī”ti. Ajja pātova ekam gahetvā gato, sve pātova āgamissatīti. So yuddhakusalo “imasmiñ ṭhāne ṭhitena sakkā jetu”nti bhūmisīsam̄ pajānāti, tasmā ekam padesam̄ sallakkhetvā rattimeva sūkare gocaram gāhāpetvā balavapaccūsato paṭṭhāya “yuddham nāma sakāṭabyūhādivasena tividham hotī”ti vatvā padumabyūham̄ samvidahati. Majjhe ṭhāne khīrapivake sūkarapotake ṭhapesi. Te parivāretvā tesam mātarō, tā parivāretvā vañjhā sūkariyo, tāsam anantarā sūkarapotake, tesam anantarā makuladāthe taruṇasūkare, tesam anantarā mahādāthe, tesam anantarā jinṇasūkare, tato tattha tattha dasavaggam vīsativaggam timsavaggañca katvā balagumbam̄ ṭhapesi. Attano atthāya ekam āvāṭam, byagghassa patanatthāya ekam suppasañṭhānam pabbhāram̄ katvā khaṇāpesi. Dvinnam āvāṭānam antare attano vasanatthāya pīthakam̄ kāresi. So thāmasampanne yodhasūkare gahetvā tasmiñ ṭhāne sūkare assāsento vicari. Tassevam̄ karontasseva sūriyo ugacchatī.

Atha byaggharājā kūṭajaṭilassa assamapadā nikkhamitvā pabbatatale aṭṭhāsi. Tam disvā sūkarā “āgato no bhante verī”ti vadim̄su. Mā bhāyatha, yam yam esa karoti, tam sabbam̄ sarikkhā hutvā karothāti. Byaggho sarīram vidhunitvā osakkanto viya passāvamakāsi, sūkarāpi tatheva kariṁsu. Byaggho sūkare oloketvā mahānadam̄ nadi, tepi tatheva kariṁsu. So tesam kiriyan̄ disvā cintesi “na ime pubbasadisā, ajja mayham paṭisattuno hutvā vaggavaggā ṭhitā, samvidahako nesañ senānāyakopi atthi, ajja mayā etesam santikam gantum na vaṭṭati”ti marañabhayatajjito nivattitvā kūṭajaṭilassa santikam gato. Atha nam so tucchahattham̄ disvā navamam̄ gāthamāha –

**168.** “Pāṇātipāṭā virato nu ajja, abhayam̄ nu te sabbabhūtesu dinnam;  
Dāṭhā nu te migavadhāya na santi, yo saṅghapatto kapañova jhāyasī”ti.

Tattha **saṅghapattoti** yo tvam sūkarasaṅghapatto hutvā kiñci gocaram alabhitvā kapaño viya jhāyasīti.

Atha byaggho tisso gāthā abhāsi –

**169.** “Na me dāṭhā na vijjanti, balam kāye samohitam;

Ñātī ca disvāna sāmaggī ekato, tasmā ca jhāyāmi vanamhi ekako.

**170.** “Imassudam yanti disodisaṁ pure, bhayaṭṭitā lenagavesino puthu;  
Te dāni saṅgamma vasanti ekato, yatthaṭṭhitā duppasahajja te mayā.

**171.** “Pariṇāyakasampannā, sahitā ekavādino;  
Te mam̄ samaggā himseyyūm̄, tasmā nesam̄ na patthaye”ti.

Tattha **sāmaggī ekatoti** sahitā hutvā ekato ṭhite. **Imassudanti** ime sudam̄ mayā akkhīni ummīletvā olokitamattāva pubbe disodisaṁ gacchanti. **Puthūti** visum̄ visum̄. **Yatthaṭṭhitāti** yasmiṁ bhūmibhāge ṭhitā. **Pariṇāyakasampannāti** senānāyakena sampannā. **Tasmā nesam̄ na patthayeti** tena kāraṇena etesam̄ na patthemi.

Tam̄ sutvā kūṭajaṭilo tassa ussāham̄ janayanto gāthamāha –

**172.** “Ekova indo asure jināti, ekova seno hanti dije pasayha;  
Ekova byaggho migasaṅghapatto, varam̄ varam̄ hanti balañhi tādisa”nti.

Tattha **migasaṅghapattoti** migagaṇapatto hutvā varam̄ varam̄ migam̄ hanti. **Balañhi tādisanti** tādisañhi tassa balam̄.

Atha byaggho gāthamāha –

**173.** “Na heva indo na seno, napi byaggho migādhipo;  
Samagge sahite ñātī, na byagghe kurute vase”ti.

Tattha **byaggheti** byagghasadise hutvā sarīravidhūnanādīni katvā ṭhite vase na kurute, attano vase vattāpetum̄ na sakkotīti attho.

Puna jaṭilo tam̄ ussāhento dve gāthā abhāsi –

**174.** “Kumbhīlakā sakuṇakā, saṅghino gaṇacārino;  
Sammadamānā ekajjhām̄, uppantanti ḍayanti ca.

**175.** “Tesañca ḍayamānānam̄, ekettha apasakkati;  
Tañca seno nitāleti, veyyagghiyeva sā gatī”ti.

Tattha **kumbhīlakāti** evam̄nāmakā khuddakasakuṇā. **Uppantīti** gocaram̄ carantā uppantanti. **Dayanti cāti** gocaram̄ gahetvā ākāsenā gacchanti. **Ekettha apasakkatīti** eko etesu osakkitvā vā ekapassena vā visum̄ gacchatīti. **Nitāletīti** paharitvā gaṇhāti. **Veyyagghiyeva sā gatīti** byagghānam̄ esāti veyyagghi, samaggānam̄ gacchantānampi esā evarūpā gati byagghānam̄ gatiyeva nāma hoti. Na hi sakkā sabbehi ekatova gantum̄, tasmā yo evam̄ tattha eko gacchati, tam̄ gaṇhāti.

Evañca pana vatvā “byaggharāja tvam̄ attano balam̄ na jānāsi, mā bhāyi, kevalam̄ tvam̄ naditvā pakkhanda, dve ekato gacchantā nāma na bhavissantī”ti ussāhesi. So tathā akāsi. Tamaththam̄ pakāsento satthā āha –

**176.** “Ussāhito jaṭilena, luddenāmisacakkhunā;  
Dāṭhī dāṭhisu pakkhanti, maññamāno yathā pure”ti.

Tattha **dāṭhīti** sayam̄ dāṭhāvudho itaresu dāṭhāvudhesu pakkhandi. **Yathā pureti** yathā pubbe

maññati, tatheva maññamāno.

So kira gantvā pabbatatale tāva atthāsi. Sūkarā “punāgato sāmi, coro”ti tacchassa ārocesum. So “mā bhāyathā”ti te assāsetvā uṭṭhāya dvinnam āvātānam antare pīthakāya atthāsi. Byaggho vegam janetvā tacchasūkaram sandhāya pakkhandi. Tacchasūkaro parivattitvā pacchāmukho purimaāvāte pati. Byaggho ca vegam sandhāretum asakkonto gantvā suppapabbhāre āvāte patitvā puñjakitova atthāsi. Tacchasūkaro vegena uṭṭhāya tassa antarasatthimhi dātham otāretvā yāva hadayā phāletvā māmsam khāditvā mukhena dāmṣitvā bahiāvāte pātētvā “gañhathimām dāsa”nti āha. Pañhamāgatā ekavārameva tuñdotārañamattam labhimsu, pacchā āgatā alabhitvā “byagghamāmsam nāma kīdisa”nti vadimsu. Tacchasūkaro āvātā uttaritvā sūkare oloketvā “kim nu kho na tussathā”ti āha. “Sāmi, eko tāva byaggho gahito, añño paneko dasabyagghagghanako atthī”ti? “Ko nāmeso”ti? “Byagghena ābhātābhātamāmsam khādako kūtajatiilo”ti. “Tena hi etha, gañhissāma na”nti tehi saddhim vegena pakkhandi.

Jañilo “byaggho cirāyatī”ti tassa āgamanamaggam olokento bahū sūkare āgacchante disvā “ime byaggham māretvā mama mārañatthāya āgacchanti maññe”ti palāyitvā ekañ udumbararukkham abhiruhi. Sūkarā “esa rukkham āruļho”ti vadimsu. “Kim rukkha”nti. “Udumbararukkha”nti. “Tena hi mā cintayittha, idāni nam gañhissāmā”ti taruñasūkare pakkositvā rukkhamūlatā pañsum apabyūhāpesi, sūkarīhi mukhapūram udakam āharāpesi, mahādāñhasūkarehi samantā mūlāni chindāpesi. Ekañ ujukam otiñnamūlameva atthāsi. Tato sesasūkare “tumhe apethā”ti ussāretvā jaññukehi patiñthahitvā dāthāya mūlam pahari, pharasunā pahañam viya chijjivā gatañ. Rukkho parivattitvā pati. Tam kūtajatilam patantameva sampaticchitvā māmsam bhakkhesum. Tam acchariyam disvā rukkhadevatā gāthamāha –

**177.** “Sādu sambahulā ñātī, api rukkhā araññajā;  
Sūkarehi samaggehi, byaggho ekāyane hato”ti.

Tattha **ekāyane hatoti** ekagamanasmimyeva hato.

Ubhinnam pana nesam hatabhāvam pakāsento satthā itaram gāthamāha –

**178.** “Brāhmañceva byagghañca, ubho hantvāna sūkarā;  
Ānandino pamuditā, mahānādam panādisu”nti.

Puna tacchasūkaro te pucchi “aññepi vo amittā atthī”ti? Sūkarā “natthi, sāmī”ti vatvā “tam abhisīñcītvā rājānam karissāmā”ti udakam pariyasantā jañilassa pāñiyasañkham disvā tam dakkhiñavañtam sañkharatanam pūretvā udakam abhiharitvā tacchasūkaram udumbararukkhamūleyeva abhisīñciñsu. Abhisekaudakam ãsittam, sūkarimevassa aggamahesiñ kariñsu. Tato pañthāya udumbarabhaddapīthe nisidāpetvā dakkhiñavañtasāñkhena abhisekakarañam pavattam. Tampi attham pakāsento satthā osānagāthamāha –

**179.** “Te su udumbaramūlasmiñ, sūkarā susamāgatā;  
Tacchakam abhisīñciñsu, tvam no rājāsi issaro”ti.

Tattha **te sūti** te sūkarā, **su-kāro** nipātamattam. **Udumbaramūlasminti** udumbarassa mūle.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi dhanuggahatissatthero yuddhasañvidahane chekoyevā”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā kūtajatiilo devadatto ahosi, tacchasūkaro dhanuggahatisso, rukkhadevatā pana ahameva ahosi”nti.

Tacchasūkarajātakavaññanā navamā.

## [493] 10. Mahāvāṇijajātakavaṇṇanā

**Vāṇijā samitīm katvāti** idam satthā jetavane viharanto sāvatthivāsino vāṇije ārabba kathesi. Te kira voḥāratthāya gacchantā satthu mahādānam datvā saraṇesu ca sīlesu ca patiṭṭhāya “bhante, sace arogā āgamissāma, puna tumhākam pāde vandissāmā”ti vatvā pañcamattehi sakaṭasatehi nikkhmitvā kantāram patvā maggamūḍhā nirudake nīrāhāre araññe vicarantā ekam nāgapariggahitam nigrodharukkham disvā sakaṭāni mocetvā rukkhamūle nisīdiṁsu. Te tassa udakatintāni viya nīlāni siniddhāni pattāni udakapuṇṇā viya ca sākhā disvā cintayiṁsu “imasmiṁ rukkhe udakam sañcarantam viya paññāyati, imassa purimasākham chindāma, pānīyam no dassatī”ti. Atheko rukkham abhiruhitvā sākham chindi, tato tālakkhandhappamāṇā udakadhārā pavatti. Te tattha nhatvā pivitvā ca dakkhiṇasākham chindim̄su, tato nānaggarasabhojanam nikkhami. Tam bhuñjītvā pacchimasākham chindim̄su, tato alaṅkataitthiyo nikkhimiṁsu. Tāhi saddhiṁ abhiramitvā uttarasākham chindim̄su, tato satta ratanāni nikkhimiṁsu. Tāni gahetvā pañca sakaṭasatāni pūretvā sāvatthiṁ paccāgantvā dhanam̄ gopetvā gandhamālādihatthā jetavanam gantvā satthāram vanditvā pūjetvā ekamantam nisinnā dhammakatham sutvā nimantetvā punadivase mahādānam datvā “bhante, imasmiṁ dāne amhākam dhanadāyikāya rukkhadevatāya pattīm demā”ti pattīm adaṁsu. Satthā niṭṭhitabhattakicco “katararukkhadevatāya pattīm dethā”ti pucchi. Vāṇijā nigrodharukkhe dhanassa laddhākāram tathāgatassārocesum. Satthā “tumhe tāva mattaññutāya tañhāvasikā ahutvā dhanam labhittha, pubbe pana amattaññutāya tañhāvasikā dhanañca jīvitañca vijahiṁsu”ti vatvā tehi yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasinagare tadeva pana kantāram sveva nigrodho. Vāṇijā maggamūḍhā hutvā tameva nigrodham passim̄su. Tamattham satthā abhisambuddho hutvā kathento imā gāthā āha –

180. “Vāṇijā samitīm katvā, nānāraṭṭhato āgatā;  
Dhanāharā pakkamim̄su, ekam katvāna gāmaṇīm̄.
181. “Te tam kantāramāgamma, appabhakkham anodakam;  
Mahānigrodhamaddakkhum, sītacchāyam manoramam̄.
182. “Te ca tattha nisīditvā, tassa rukkhassa chāyayā;  
Vāṇijā samacintesum, bālā mohena pārutā.
183. “Allāyate ayam rukkho, api vārīva sandati;  
Inghassa purimam sākham, mayam chindāma vāṇijā.
184. “Sā ca chinnāva pagghari, accham vārim anāvilam;  
Te tattha nhatvā pivitvā, yāvaticchim̄su vāṇijā.
185. “Dutiyam̄ samacintesum, bālā mohena pārutā;  
Inghassa dakkhiṇam sākham, mayam chindāma vāṇijā.
186. “Sā ca chinnāva pagghari, sālimamsodanam bahum;  
Appodavaṇṇe kummāse, siṅgiṁ vidalasūpiyo.
187. “Te tattha bhutvā khāditvā, yāvaticchim̄su vāṇijā;  
Tatiyam̄ samacintesum, bālā mohena pārutā;  
Inghassa pacchimam sākham, mayam chindāma vāṇijā.
188. “Sā ca chinnāva pagghari, nāriyo samalaṅkatā;  
Vicitravatthābharaṇā, āmuttamaṇikunḍalā.

- 189.** “Api su vāñijā ekā, nāriyo paññavīsati;  
Samantā parivāriṁsu, tassa rukkhassa chāyayā;  
Te tāhi paricāretvā, yāvaticchiṁsu vāñijā.
- 190.** “Catuttham samacintesuṁ, bālā mohena pārutā;  
Inghassa uttaram sākham, mayam chindāma vāñijā.
- 191.** “Sā ca chinnāva pagghari, muttā veļuriyā bahū;  
Rajatam jātarūpañca, kuttiyo paṭiyāni ca.
- 192.** “Kāsikāni ca vatthāni, uddiyāni ca kambalā;  
Te tattha bhāre bandhitvā, yāvaticchiṁsu vāñijā.
- 193.** “Pañcamam samacintesuṁ, bālā mohena pārutā;  
Inghassa mūlam chindāma, api bhiyyo labhāmase.
- 194.** “Athuṭṭahi satthavāho, yācamāno katañjalī;  
Nigrodro kim parajjhati, vāñijā bhaddamatthu te.
- 195.** “Vāridā purimā sākhā, annapānañca dakkhiṇā;  
Nāridā pacchimā sākhā, sabbakāme ca uttarā;  
Nigrodro kim parajjhati, vāñijā bhaddamatthu te.
- 196.** “Yassa rukkhassa chāyāya, nisidehya sayeyya vā;  
Na tassa sākham bhañjeyya, mittadubbho hi pāpako.
- 197.** “Te ca tassānādiyitvā, ekassa vacanam bahū;  
Nisitāhi kuṭhārīhi, mūlato nam upakkamu’nti.

Tattha **samitiṁ katvāti** bārāṇasiyam samāgamaṁ katvā, bahū ekato hutvāti attho. **Pakkamīṁsūti** pañcahi sakaṭasatehi bārāṇaseyyakaṁ bhaṇḍam ādāya pakkamiṁsu. **Gāmaṇīnti** ekaṁ paññavantatarām satthavāham katvā. **Chāyātī** chāyāya. **Allāyateti** udakabharito viya allo hutvā paññāyati. **Chinnāva paggarīti** eko rukkhārohanakusalo abhiruhitvā tam chindi, sā chinnamattāva paggarīti dasseti. Paratopi eseva nayo.

**Appodavaṇye kummāseti** appodakapāyāsasadise kummāse. **Singinti** singiverādikam uttaribhaṅgam. **Vidalaśūpiyoti** muggasūpādayo. **Vāñijā ekāti** ekekassa vāñijassa yattakā vāñijā, tesu ekekassa ekekāva, satthavāhassa pana santike pañcavīsatīti attho. **Parivāriṁsūti** parivāresuṁ. Tāhi pana saddhimyeva nāgānubhāvena sāñivitānasayanādīni paggarīṁsu.

**Kuttiyoti** hatthattharādayo. **Paṭiyānicātī** uṇṇāmayapaccattharaṇāni. “Setakambalānī”tipi vadantiyeva. **Uddiyāni ca kambalāti** uddiyāni nāma kambalā atthi. **Te tattha bhāre bandhitvāti** yāvatakanam icchiṁsu, tāvatakanam gahetvā pañca sakaṭasatāni pūretvāti attho. **Vāñijā bhaddamatthu teti** ekekam vāñijam ālapanto “bhaddam te atthū”ti āha. **Annapānañcātī** annañca pānañca adāsi. **Sabbakāme cāti** sabbakāme ca adāsi. **Mittadubbho hīti** mittānam dubbhanapuriso hi pāpako lāmako nāma. **Anādiyitvāti** tassa vacanam aggahetvā. **Upakkamunti** mohāva chinditum ārabhiṁsu.

Atha ne chindanathāya rukkhām upagate disvā nāgarājā cintesi “ahaṁ etesaṁ pipāsītānam pānīyam dāpesiṁ, tato dibbabhojanam, tato sayanādīni ceva paricārikā ca nāriyo, tato pañcasatasakaṭapūram ratanam, idāni panime “rukkhām mūlato chindissāmā”ti vadanti, ativiya luddhā ime, ṭhapetvā satthavāham avasese māretum vaṭṭatū”ti. So “ettakā sannaddhayodhā nikhamantu, ettakā

dhanuggahā, ettakā vammino”ti senaṁ vicāresi. Tamattham̄ pakāsento satthā gāthamāha –

- 198.** “Tato nāgā nikkhamiṁsu, sannaddhā pañṇavīsatī;  
Dhanuggahānam̄ tisatā, chasahassā ca vammino”ti.

Tattha **sannaddhāti** suvaṇṇarajatādivammakavacikā. **Dhanuggahānam̄ tisatāti** menjadavisāṇadhanuggahānam̄ tīṇi satāni. **vamminoti** kheṭakaphalakahathā chasahassā.

- 199.** “Ete hanatha bandhatha, mā vo muñciththa jīvitam̄;  
Thapetvā satthavāhaṁva, sabbe bhasmaṁ karotha ne”ti. – ayam nāgarājena vuttagāthā;

Tattha **mā vo muñciththa jīvitanti** kassaci ekassapi jīvitam̄ mā muñciththa.

Nāgā tathā katvā atharaṇādīni pañcasu sakataśatesu āropetvā satthavāhaṁ gahetvā sayam̄ tāni sakataṇi pājentā bārānasim̄ gantvā sabbam̄ dhanam̄ tassa gehe paṭisāmetvā tam̄ āpucchitvā attano nāgabhavanameva gaṭā. Tamattham̄ veditvā satthā ovādavasena gāthādvayamāha –

- 200.** “Tasmā hi pañḍito poso, sampassam̄ atthamattano;  
Lobhassa na vasam̄ gacche, haneyyārisakam̄ manam̄.

- 201.** “Evamādīnavam̄ ñatvā, taṇhā dukkhassa sambhavam̄;  
Vītataṇho anādāno, sato bhikkhu paribbaje”ti.

Tattha **tasmāti** yasmā lobhavasikā mahāvināsam̄ pattā, satthavāho uttamasampattiṁ, tasmā. **Haneyyārisakam̄ mananti** anto uppajjamānānam̄ nānāvidhānam̄ lobhasattūnam̄ santakam̄ manam̄, lobhasampayuttacittam̄ haneyyāti attho. **Evamādīnavanti** evam̄ lobhe ādīnavam̄ jānitvā. **Taṇhā dukkhassa sambhavanti** jātiādidukkhassa taṇhā sambhavo, tato etam̄ dukkham̄ nibbattati, evam̄ taṇhāva dukkhassa sambhavam̄ ñatvā **vītataṇho** taṇhādānenā **anādāno** maggena āgatāya satiyā **sato** hutvā **bhikkhu paribbaje** iriyetha vattethāti arahattena desanāya kūṭam̄ gaṇhi.

Imañca pana dhammadesanaṁ āharityā “evam̄ upāsakā pubbe lobhavasikā vāṇijā mahāvināsam̄ pattā, tasmā lobhavasikena na bhavitabba”ti vatvā saccāni pakāsetvā jātakam̄ samodhānesi, saccapariyosāne te vāṇijā sotāpattiphale patiṭṭhitā. Tadā nāgarājā sāriputto ahosi, satthavāho pana ahameva ahosinti.

Mahāvāṇijajātakavaṇṇanā dasamā.

[494] 11. Sādhinajātakavaṇṇanā

**Abbhuto vata lokasminti** idam̄ satthā jetavane viharanto uposathike upāsake ārabbha kathesi. Tadā hi satthā “upāsakā porāṇakapaṇḍitā attano uposathakammam̄ nissāya manussasarīreneva devalokaṁ gantvā ciram̄ vasim̄su”ti vatvā tehi yācito atītaṁ āhari.

Atīte mithilāyam̄ sādhino nāma rājā dhammena rajjam̄ kāresi. So catūsu nagaradvāresu nagaramajjhe nivesanadvāre cāti cha dānasālāyo kāretvā sakalajambudīpam̄ unnaṅgalam̄ katvā mahādānam̄ pavattesi, devasikam̄ cha satasahassāni vayakaraṇam̄ gacchanti, pañca sīlāni rakkhati, uposatham̄ upavasati. Raṭṭhavāsinopī tassa ovāde ṭhatvā dānādīni puññāni katvā matamatā devanagareyeva nibbattiṁsu. Sudhammadivasabham̄ pūretvā nisinnā devā rañño sīlādiguṇameva vaṇṇayanti. Tam̄ sutvā sesadevāpi rājānam̄ daṭṭhukāmā ahesum̄. Sakko devarājā tesam̄ manam̄ veditvā āha – “sādhinarājānam̄ daṭṭhukāmāthā”ti. “Āma devā”ti. So mātalim̄ āṇapesi “gaccha tvam̄ vejayantaratham̄ yojetvā sādhinarājānam̄ ānehī”ti. So “sādhū”ti sampaticchitvā ratham̄ yojetvā videharaṭṭham̄ agamāsi, tadā puṇṇamadivaso hoti. Mātali manussānam̄ sāyamāsam̄ bhuñjītvā

gharadvāresu sukhakathāya nisinnakāle candamañḍalena saddhiṁ ratham̄ pesesi. Manussā “dve candā utṭhitā”ti vadantā puna candamañḍalaṁ ohāya ratham̄ āgacchantaṁ disvā “nāyam cando, ratho eso, devaputto paññāyati, kassesā etaṁ manomayasindhavayuttam̄ dibbaratham̄ āneti, na aññassa, amhākaṁ rañño bhavissati, rājā hi no dhammiko dhammarājā”ti somanassajātā hutvā añjaliṁ paggayha ṭhitā paṭhamam̄ gāthamāham̄su –

- 202.** “Abbhuto vata lokasmiṁ, uppajji lomahaṁsano;  
Dibbo ratho pāturahu, vedehassa yasassino”ti.

Tassattho – abbhuto vatesa amhākaṁ rājā, lokasmiṁ lomahaṁsano uppajji, yassa dibbo ratho pāturahosi vedehassa yasassinoti.

Mātalipie tam̄ ratham̄ ānetvā manussesu gandhamālādīhi pūjentesu tikkhattum̄ nagaram̄ padakkhiṇam̄ katvā rañño nivesanadvāram̄ gantvā ratham̄ nivattetvā pacchābhāgena sīhapañjaraummāre ṭhapetvā ārohanasajjam̄ katvā aṭṭhāsi. Tam̄ divasam̄ rājāpi dānasālāyo oloketvā “imīnā niyāmena dānam̄ dethā”ti āñāpetvā uposatham̄ samādiyitvā divasam̄ vītināmetvā amaccagaṇaparivuto alaṅkatamahātale pācīnasīhapañjaraṁkho dhammayuttam̄ kathento nisinno hoti. Atha nam̄ mātali rathābhīruhanattham̄ nimantetvā ādāya agamāsi. Tamattham̄ pakāsento satthā imā gāthā abhāsi –

- 203.** “Devaputto mahiddhiko, mātali devasārathi;  
Nimantayittha rājānam̄, vedeham̄ mithilaggaham̄.

- 204.** “Ehimam̄ rathamāruhyha, rājaseṭṭha disampati;  
Devā dassanakāmā te, tāvatiṁsā saindakā;  
Saramānā hi te devā, sudhammāyam̄ samacchare.

- 205.** “Tato ca rājā sādhino, vedeho mithilaggaho;  
Sahassayuttamāruhyha, agā devāna santike;  
Tam̄ devā paṭinandim̄su, disvā rājānamāgataṁ.

- 206.** “Svāgataṁ te mahārāja, atho te adurāgataṁ;  
Nisida dāni rājīsi, devarājassa santike.

- 207.** “Sakkopi paṭinandittha, vedeham̄ mithilaggaham̄;  
Nimantayittha kāmehi, āsanena ca vāsavō.

- 208.** “Sādu khosi anuppatto, āvāsam̄ vasavattinam̄;  
Vasa devesu rājīsi, sabbakāmasamiddhisu;  
Tāvatiṁsesu devesu, bhuñja kāme amānuse”ti.

Tattha **samacchareti** acchanti. **Agā devāna santiketi** devānam̄ santikam̄ agamāsi. Tasmiñhi ratham̄ abhiruhitvā ṭhite ratho ākāsam̄ pakkhandi, so mahājanassa olokentasseva antaradhāyi. Mātali rājānam̄ devalokam̄ nesi. Tam̄ disvā devatā ca sakko ca haṭṭhatuṭṭhā paccuggamanam̄ katvā paṭisanthāram̄ karim̄su. Tamattham̄ dassetum̄ “**tam̄ devā**”tiādi vuttam̄. Tattha **paṭinandim̄sūti** punappunam̄ nandim̄su. **Āsanena cāti** rājānam̄ āliṅgitvā “idha nisidā”ti attano pañḍukambalasilāsanena ca kāmehi ca nimantesi, upaḍḍharajjam̄ datvā ekāsane nisidāpesīti attho.

Tattha sakkena devaraññā dasayojanasahassam̄ devanagaram̄ aḍḍhatiyā ca accharākoṭiyō vejayantapāsādañca majjhe bhinditvā dinnam̄ sampattiṁ anubhavantassa manussagaṇānāya satta vassasatāni atikkantāni. Tenattabhbhāvena devaloke vasanakam̄ puññam̄ khīṇam̄, anabhirati uppānā, tasmā sakkena saddhiṁ sallapanto gāthamāha –

- 209.** “Aham pure saggagato ramami, naccehi gitehi ca vaditehi;  
So dani aija na ramami sagge, ayum nu khino maranam nu santike;  
Udahu mulhosmi janindasettha”ti.

Tattha **ayum nu khinoti** kim nu mama sarasena jivitindriyam khinam, udahu upacchedakakkammavasena maranam santike jatanti pucchat. **Janindasettha** janindanam devanam settha.

Atha nam sakko aha –

- 210.** “Na tayu khinam maranañca dure, na capi mulo naravirasetha;  
Tuyhañca puññani parittakani, yesam vipakam idha vedayittho.

- 211.** “Vasa devanubhavana, rajaseththa disampati;  
Tavatimesu devesu, bhuñja kame amanuse”ti.

Tattha “**parittakani**”ti idam tena attabhavana devaloke vipakadayakani puññani sandhaya vuttam, itarani panassa puññani pathaviyam pañsu viya appamanañani. **Vasa devanubhaventati** aham te attano puññani majhe bhinditv dassami, mamubhavana vasati tam samassasento aha.

Atha nam patikkhipanto mahasatto aha –

- 212.** “Yath yacitakam yanam, yath yacitakam dhanam;  
Evamsampadamevetam, Yam parato danapaccayā.

- 213.** “Na cahametamicchami, Yam parato danapaccayā;  
Sayamkatani puññani, tam me aveñikam dhanam.

- 214.** “Soham gantv manussesu, kahami kusalam bahum;  
Danena samacariyaya, samyamena damena ca;  
Yam katv sukhito hoti, na ca pacchanutappati”ti.

Tattha **Yam parato danapaccayati** Yam parena dinnatt labbhati, tam yacitakasadisameva hoti. Yacitakañhi tuñhakale denti, atuñhakale acchinditv gahantiti vadati. **Samacariyayati** kayadhi pappañca akarañena. **Samyamenati** silasamyanena. **Damenati** indriyadamanena. **Yam katvati** Yam karitv sukhito ceva hoti na ca pacchanutappati, tatharupameva kammam karissamiti.

Athassa vacanam sutv sakko matalim añapesi “gaccha, tata, sadhinarajnam mithilam netv uyyane otarehi”ti. So tath akasi. Rajā uyyane cankamati. Atha nam uyyanapalo disv pucchitv gantv nāradarañño ārocesi. So rañño agatabhavam sutv “tvam purato gantv uyyanam sajjetv tassa ca mayhañca dve āsanāni paññapeh”ti uyyanapalam uyyojesi. So tath akasi. Atha nam rājā puchi “kassa dve āsanāni paññapesi”ti? “Ekañ tumhakam, ekañ amhakam rañño”ti. Atha nam rājā “ko añño satto mama santike āsane nisidissat”ti vatv ekasmim nisiditv ekasmim pade thapesi. Nāradarājā agantv tassa pade vanditv ekamantam nisidi. So kirassa sattamo panattā. Tadā kira vassasatayukakalova hoti. Mahasatto pana attano puññabalena ettakam kalam vītinamesi. So nāradam hatthe gahetv uyyane vicaranto tisso gāthā abhāsi –

- 215.** “Imāni tāni khettāni, imam nikkhām sukuñdalam;  
Imā tā haritānūpā, imā najjo savantiyo.

- 216.** “Imā tā pokkharañ rammā, cakkavākapakujitā;

Mandālakehi sañchannā, padumuppupalakehi ca;  
Yassimāni mamāyiṁsu, kiṁ nu te disatam gatā.

- 217.** “Tānīdha khettāni so bhūmibhāgo, teyeva ārāmavanūpacārā;  
Tameva mayham janatam apassato, suññamva me nārada khāyate disā”ti.

Tattha **khettāni** bhūmibhāge sandhāyāha. **Imam** **nikkhanti** imam tādisameva udakaniddhamanaṁ. **Sukuṇḍalanti** sobhanena musalapavesanakuṇḍalena samannāgataṁ. **Haritānūpāti** udakaniddhamanassa ubhosu passesu haritatiṇasāñchannā anūpabhūmiyo. **Yassimāni mamāyiṁsūti** tāta nārada, ye mama upaṭṭhākā ca orodhā ca imasmim uyyāne mahantena yasena mayā saddhiṁ vicarantā imāni thānāni mamāyiṁsu piyāyiṁsu, kataram nu te disatam gatā, kattha te pesitā. **Tānīdha khettāni** imasmim uyyāne tāneva etāni uparopanakaviruhanaṭhānāni. **Teyeva ārāmavanūpacārāti** ime teyeva ārāmavanūpacārā, vihārabhūmiyoti attho.

Atha naṁ nārado āha – “deva, tumhākam devalokagatānaṁ idāni satta vassasatāni, aham vo sattamo panattā, tumhākam upaṭṭhākā ca orodhā ca maraṇamukham pattā, idam vo attano santakam raijam, anubhavatha na”nti. Rājā “tāta nārada, nāhaṁ idhāgacchanto rajjatthāya āgato, puññakaraṇatthāyamhi āgato, aham puññameva karissāmī”ti vatvā gāthā āha –

- 218.** “Diṭṭhā mayā vimānāni, obhāsentā catuddisā;  
Sammukhā devarājassa, tidasānañca sammukhā.

- 219.** “Vuttham me bhavanam dibyam, bhuttā kāmā amānusā;  
Tāvatiṁsesu devesu, sabbakāmasamiddhisu.

- 220.** “Soham etādisam hitvā, puññayamhi idhāgato;  
Dhammadmeva carissāmi, nāhaṁ rajjena atthiko.

- 221.** “Adaṇḍāvacaram maggam, sammāsambuddhadesitam;  
Tam maggam paṭipajjissam, yena gacchanti subbatā”ti.

Tattha **vuttham me bhavanam dibyanti** vejayantam sandhāya āha. **Soham etādisanti** tāta nārada, soham buddhaññena aparicchindanīyam evarūpam kāmaguṇasampattim pahāya puññakaraṇatthāya idhāgato. **Adaṇḍāvacaranti** adanđehi nikkhittadaṇḍahatthehi avacaritabbam sammādiṭṭhipurekkhāram aṭṭhaṅgikam maggam. **Subbatāti** yena maggena subbatā sabbaññubuddhā gacchanti, ahampi agatapubbam disam gantum bodhitale nisīditvā tameva maggam paṭipajjissāmīti.

Evaṁ bodhisatto imā gāthāyo sabbaññutaññārena saṅkhipitvā kathesi. Nārado punapi āha – “rajjam, deva, anusāsā”ti. “Tāta, na me rajjenattho, satta vassasatāni vigataṁ dānam sattāheneva dātukāmamhī”ti. Nārado “sādhū”ti tassa vacanam sampaṭicchitvā mahādānam paṭiyādesi. Rājā sattāham dānam datvā sattame divase kālam katvā tāvatiṁsabhaveyeva nibbatti.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā “evaṁ vasitabbayuttakam uposathakammaṁ nāmā”ti dassetvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne uposathikesu upāsakesu keci sotāpattiphale, keci sakadāgāmiphale, keci anāgāmiphale patiṭṭhahimsu. Tadā nāradarājā sāriputto ahosi, mātali ānando, sakko anuruddho, sādhinarājā pana ahameva ahosinti.

Sādhinajātakavaṇṇanā ekādasamā.

[495] 12. Dasabrahmaṇajātakavaṇṇanā

**Rājā avoca vidhuranti** idam satthā jetavane viharanto asadisadānaṁ ārabbha kathesi. Tam

atthakanipāte **ādittajātake** (jā. 1.8.69 ādayo) vitthāritameva. Rājā kira tam dānam dadanto satthāram jetthakaṁ katvā pañca bhikkhusatāni vicinityā ganhitvā mahākhīṇasavānamyeva adāsi. Athassa guṇakatham kathentā “āvuso, rājā asadisadānam dadanto vicinityā mahapphalatthāne adāsi”ti dhammasabhāyaṁ kathaṁ samutthāpesum. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “anacchariyam, bhikkhave, yaṁ kosalarājā mādisassa buddhassa upaṭṭhāko hutvā viceyyadānam deti, porānakapanḍitā anuppanne buddhepi viceyyadānam adamṣū”ti vatvā atītam āhari.

Atīte kururatthe indapatthanagare yudhiṭṭhilagotto korabyo nāma rājā rajjam kāresi. Tassa vidhuro nāma amacco atthañca dhammañca anusāsati. Rājā sakalajambudīpaṁ khobhetvā mahādānam deti. Tam gahetvā bhuñjantesu ekopi pañcasīlamattam rakkhanto nāma natthi, sabbe dussīlāva, dānam rājānam na toseti. Rājā “viceyyadānam mahapphalā”nti sīlavantānam dātukāmo hutvā cintesi “vidhurapanḍitena saddhiṁ mantayissāmī”ti. So tam upaṭṭhānam āgataṁ āsane nisidāpetvā pañhaṁ pucchi. Tamatham pakāsento satthā upaḍḍhagāthamāha –

- 222.** “Rājā avoca vidhuram, dhammakāmo yudhiṭṭhilo”ti;  
Parato rañño ca vidhurassa ca vacanapaṭivacanam hoti –

“Brāhmaṇe vidhura pariyesa, sīlavante bahussute.

- 223.** “Virate methunā dhammā, ye me bhuñjeyyu bhojanam;  
Dakkhiṇam samma dassāma, yattha dinnam mahapphalam.

- 224.** “Dullabhā brāhmaṇā deva, sīlavanto bahussutā;  
Viratā methunā dhammā, ye te bhuñjeyyu bhojanam.

- 225.** “Dasa khalu mahārāja, yā tā brāhmaṇajātiyo;  
Tesam vibhaṅgam vicayam, vitthārena suṇohi me.

- 226.** “Pasibbake gahetvāna, puṇye mūlassa saṃvute;  
Osadhikāyo ganthenti, nhāpayanti japanti ca.

- 227.** “Tikicchakasamā rāja, tepi vuccanti brāhmaṇā;  
Akkhātā te mahārāja, tādise nipatāmase.

- 228.** “Apetā te ca brahmaññā, (iti rājā korabyo)  
Na te vuccanti brāhmaṇā;  
Aññe vidhura pariyesa, sīlavante bahussute.

- 229.** “Virate methunā dhammā, ye me bhuñjeyyu bhojanam;  
Dakkhiṇam samma dassāma, yattha dinnam mahapphalam.

- 230.** “Kiñkiṇikāyo gahetvā, ghosenti puratopi te;  
Pesānānipi gacchanti, rathacariyāsu sikkhare.

- 231.** “Paricārakasamā rāja, tepi vuccanti brāhmaṇā;  
Akkhātā te mahārāja, tādise nipatāmase.

- 232.** “Apetā te ca brahmaññā, (iti rājā korabyo)  
Na te vuccanti brāhmaṇā;  
Aññe vidhura pariyesa, sīlavante bahussute.

- 233.** “Virate methunā dhammā, ye me bhuñjeyyu bhojanaṁ;  
Dakkhiṇaṁ samma dassāma, yattha dinnaṁ mahapphalam.
- 234.** “Kamaṇḍalum gahetvāna, vaṅkadaṇḍañca brāhmaṇā;  
Paccupessanti rājāno, gāmesu nigamesu ca;  
Nādinne vuṭṭhahissāma, gāmamhi vā vanamhi vā.
- 235.** “Niggāhakasamā rāja, tepi vuccanti brāhmaṇā;  
Akkhātā te mahārāja, tādise nipatāmase.
- 236.** “Apetā te ca brahmaññā, (iti rājā korabyo)  
Na te vuccanti brāhmaṇā;  
Aññe vidhura pariyesa, sīlavante bahussute.
- 237.** “Virate methunā dhammā, ye me bhuñjeyyu bhojanaṁ;  
Dakkhiṇaṁ samma dassāma, yattha dinnaṁ mahapphalam.
- 238.** “Parūḍhakacchanakhalomā, paṅkadantā rajassirā;  
Okiṇñā rajarenūhi, yācakā vicaranti te.
- 239.** “Khāṇughātasamā rāja, tepi vuccanti brāhmaṇā;  
Akkhātā te mahārāja, tādise nipatāmase.
- 240.** “Apetā te ca brahmaññā, (iti rājā korabyo)  
Na te vuccanti brāhmaṇā;  
Aññe vidhura pariyesa, sīlavante bahussute.
- 241.** “Virate methunā dhammā, ye me bhuñjeyyu bhojanaṁ;  
Dakkhiṇaṁ samma dassāma, yattha dinnaṁ mahapphalam.
- 242.** “Harītakam āmalakam, ambam jambum vibhītakam;  
Labujam dantapoṇāni, beluvā badarāni ca.
- 243.** “Rājāyatanaṁ ucchupuṭam, dhūmanettam madhuañjanam;  
Uccāvacāni pañiyāni, vipaṇenti janādhipa.
- 244.** “Vāṇijakasamā rāja, tepi vuccanti brāhmaṇā;  
Akkhātā te mahārāja, tādise nipatāmase.
- 245.** “Apetā te ca brahmaññā, (iti rājā korabyo)  
Na te vuccanti brāhmaṇā;  
Aññe vidhura pariyesa, sīlavante bahussute.
- 246.** “Virate methunā dhammā, ye me bhuñjeyyu bhojanaṁ;  
Dakkhiṇaṁ samma dassāma, yattha dinnaṁ mahapphalam.
- 247.** “Kasivāṇijjam kārenti, posayanti ajeḷake;  
Kumāriyo pavecchanti, vivāhantāvahanti ca.
- 248.** “Samā ambaṭṭhavessehi, tepi vuccanti brāhmaṇā;  
Akkhātā te mahārāja, tādise nipatāmase.

- 249.** “Apetā te ca brahmaññā, (iti rājā korabyo)  
Na te vuccanti brāhmaṇā;  
Aññe vidhura pariyesa, sīlavante bahussute.
- 250.** “Virate methunā dhammā, ye me bhuñjeyyu bhojanam; Dakkhiṇam samma dassāma, yattha dinnam mahapphalam.
- 251.** “Nikkhittabhikkhaṇ bhūñjanti, gāmesveke purohitā; Bahū te paripucchanti, aṅdacchedā nilañchakā.
- 252.** “Pasūpi tattha haññanti, mahimṣā sūkarā ajā; Goghātakasamā rāja, tepi vuccanti brāhmaṇā; Akkhātā te mahārāja, tādise nipatāmase.
- 253.** “Apetā te ca brahmaññā, (iti rājā korabyo)  
Na te vuccanti brāhmaṇā;  
Aññe vidhura pariyesa, sīlavante bahussute.
- 254.** “Virate methunā dhammā, ye me bhuñjeyyu bhojanam; Dakkhiṇam samma dassāma, yattha dinnam mahapphalam.
- 255.** “Asicammam gahetvāna, khaggam paggayha brāhmaṇā; Vessapathesu tiṭṭhanti, sattham abbāhayantipi.
- 256.** “Samā gopanisādehi, tepi vuccanti brāhmaṇā; Akkhātā te mahārāja, tādise nipatāmase.
- 257.** “Apetā te ca brahmaññā, (iti rājā korabyo)  
Na te vuccanti brāhmaṇā;  
Aññe vidhura pariyesa, sīlavante bahussute.
- 258.** “Virate methunā dhammā, ye me bhuñjeyyu bhojanam; Dakkhiṇam samma dassāma, yattha dinnam mahapphalam.
- 259.** “Araññe kuṭikam katvā, kuṭāni kārayanti te; Sasabilāre bādhenti, āgodhā macchakacchapam.
- 260.** “Te luddakasamā rāja, tepi vuccanti brāhmaṇā; Akkhātā te mahārāja, tādise nipatāmase.
- 261.** “Apetā te ca brahmaññā, (iti rājā korabyo)  
Na te vuccanti brāhmaṇā;  
Aññe vidhura pariyesa, sīlavante bahussute.
- 262.** “Virate methunā dhammā, ye me bhuñjeyyu bhojanam; Dakkhiṇam samma dassāma, yattha dinnam mahapphalam.
- 263.** “Aññe dhanassa kāmā hi, heṭṭhāmañce paśakkitā; Rājāno upari nhāyanti, somayāge upaṭṭhite.
- 264.** “Malamajjakasamā rāja, tepi vuccanti brāhmaṇā; Akkhātā te mahārāja, tādise nipatāmase.

**265.** “Apetā te ca brahmaññā, (iti rājā korabyo)  
Na te vuccanti brāhmañā;  
Aññe vidhura pariyesa, sīlavante bahussute.

**266.** “Virate methunā dhammā, ye me bhuñjeyyu bhojanaṁ;  
Dakkhiṇam̄ samma dassāma, yattha dinnaṁ mahapphala”nti.

Tattha **sīlavanteti** maggenāgatasile. **Bahussuteti** paṭivedhabahussute. **Dakkhiṇanti** dānam. **Ye teti** ye dhammikā samañabrahmañā tava dānam bhuñjeyyum, te dullabhā. **Brāhmañajātiyoti** brāhmañakulāni. **Tesam vibhaṅgam vicayanti** tesam brāhmañānam vibhaṅgam mama paññāya vicitabhāvam vitthārena suñohi. **Samvuteti** baddhamukhe. **Osadhikāyo ganthentīti** “idam imassa rogassa bhesajjam, idam imassa rogassa bhesajja”nti evam siloke bandhitvā manussānam denti. **Nhāpayantīti** nahāpanam nāma karonti. **Japanti cāti** bhūtavijjam parivattenti. **Tikicchakasamāti** vejjasadisā. **Tepi vuccantīti** tepi “brāhmañā vā mayam, abrāhmañā vā”ti ajānitvā vejjakammēna jīvikam kappentā vohārena “brāhmañā”ti vuccanti. **Akkhātā** teti ime te mayā vejjabrahmañā nāma akkhātā. **Nipatāmaseti** vadehi dāni, kim tādise brāhmañē nipatāma, nimantanatthāya upasaṅkamāma, atthi te etehi athhoti pucchati. **Brahmaññātā** brāhmañadhammato. **Na te vuccantīti** te bāhitapāpatāya brāhmañā nāma na vuccanti.

**Kiñkinikāyoti** mahārāja, aparepi brāhmañā attano brāhmañadhammaṁ chaḍḍetvā jīvikathāya rājarājamahāmattānam purato kamṣatāle gahetvā vādentā gāyantā gacchanti. **Pesanānipīti** dāsakammakarā viya pesanānipi gacchanti. **Rathacariyāsūti** rathasippam sikkhanti. **Paricārakasamāti** dāsakammakarasadisā. **Vañkadañḍanti** vañkadañḍakaṭṭham. **Paccupessanti rājānoti** rājarājamahāmatte paṭicca āgamma sandhāya upasevanti. **Gāmesu nigamesu cāti** tesam nivesanadvāre nisīdanti. **Niggāhakasamāti** niggahakārakehi balisādhakarājapurisehi samā. Yathā te purisā “aggahetvā na gamissāmā”ti niggahañ katvā gañhantiyeva, tathā “gāme vā vane vā aladdhā marantāpi na vuṭṭhahissāmā”ti upavasanti. **Tepīti** tepi balisādhakasadisā pāpadhammā.

**Rajareñūhīti** rajehi ca pañṣūhi ca okiññā. **Yācakāti** dhanayācakā. **Khāñughātasamāti** malīnasarīratāya jhāmakhette khāñughātakehi bhūmim khañitvā jhāmakhāñukauddharañakamanussehi samānā, “aggahetvā na gamissāmā”ti niccalabhāvena ṭhitattā nikhañitvā ṭhapitavatikhāñukā viyātipi attho. **Tepīti** tepi tathā laddham dhanam vaḍḍhiyā payojetvā puna tatheva ṭhitattā dussilā brāhmañā.

**Uccupuṭanti** ucchuñceva phāñitapuṭañca. **Madhuañjananti** madhuñceva añjanañca. **Uccāvacānīti** mahagghaappaggħāni. **Pañiyānīti** bhañḍāni. **Vipanēntīti** vikkiñanti. **Tepīti** tepi imāni ettakāni vikkiñitvā jīvikakappakā vāñijakabrāhmañā. **Posayantīti** gorasavikkayena jīvikakappanattham posenti. **Pavecchantīti** attano dhītaro hiraññasuvanñam gahetvā paresam denti. Te evam paresam dadamānā vivāhanti nāma, attano puttānam atthāya gañhamānā avāhanti nāma. **Ambaṭṭhavessehīti** kuṭumbikehi ceva gahapatīhi ca samā, tepi vohāravasena “brāhmañā”ti vuccanti.

**Nikkhittabhippakhanti** gāmapurohitā hutvā attano atthāya nibaddhabhikkhañ. **Bahū teti** bahū janā ete gāmapurohite nakkhattamuhuttamañgalāni pucchanti. **Anḍacchedā nilañchakāti** bhatim gahetvā balibaddānam añḍacchedakā ceva tisūlādiñakakarañena lañchakā ca, lakkhañakārakāti attho. **Tatthāti** tesam gāmapurohitānam gehesu māmsavikkiñanattham ete pasuādayopi haññanti. **Tepīti** tepi gojhātakasamā brāhmañāti vuccanti.

**Asicamanti** asilañthiñceva kañdavārañca. **Vessapathesūti** vāñijānam gamanamaggesu. **Sattham abbāhayantīti** satthavāhānam hatthato satampi sahassampi gahetvā satthe corāṭavim atibāhenti. **Gopanisādehīti** gopālakehi ceva nisādehi ca gāmaghātakacorehi samāti vuttam. **Tepīti** tepi evarūpā brāhmañāti vuccanti. **Kutāni kārayanti teti** kūṭapāsādīni ropenti. **Sasabilāreti** sase ceva bilāre ca. Etena thalacare mige dasseti. **Āgodhā macchakacchapanti** thalajesu tāva āgodhato mahante ca

khuddake ca pāṇayo bādhenti mārenti, jalajesu macchakacchape. **Tepīti** tepi luddakasamā brāhmaṇātī vuccanti.

**Aññe dhanassa kāmā hīti** apare brāhmaṇā dhanam patthentā. **Heṭṭhamañce pasakkītāti** “kalipavāhakammam kāressāmā”ti ratanamayam mañcam kāretvā tassa heṭṭhā nipannā accanti. Atha nesam somayāge upatthite rājāno upari nahāyanti, te kira somayāge niṭṭhite āgantvā tasmiñ mañce nisīdanti. Atha ne aññe brāhmaṇā “kaliṁ pavāhessāmā”ti nahāpenti. Ratanamañco ceva rañño rājālankāro ca sabbo heṭṭhamañce nipannasseva hoti. **Tepīti** tepi malamajjakehi nahāpitehi sadisā brāhmaṇātī vuccanti.

Evañcime vohāramattabrāhmaṇe dassetvā idāni paramatthabrāhmaṇe dassento dve gāthā abhāsi –

- 267.** “Atthi kho brāhmaṇā deva, sīlavanto bahussutā;  
Viratā methunā dhammā, ye te bhuñjeyyu bhojanam.
- 268.** “Ekañca bhattam bhuñjanti, na ca majjam pivanti te;  
Akkhātā te mahārāja, tādise nipatāmase”ti.

Tattha **sīlavantoti** ariyasīlena samannāgatā. **Bahussutāti** paṭivedhabāhusaccena samannāgatā. **Tādiseti** evarūpe bāhitapāpe paccekabuddhabrāhmaṇe nimantanathāya upasaṅkamāmāti.

Rājā tassa kathaṇ sutvā pucchi “samma vidhura, evarūpā aggadakkhiṇeyyā brāhmaṇā kaham vasantī”ti? Uttarahimavante nandamūlakapabbhāre, mahārājāti. “Tena hi, paññita, tava balena mayham te brāhmaṇe pariyesā”ti tuṭṭhamānaso gāthamāha –

- 269.** “Ete kho brāhmaṇā vidhura, sīsavanto bahussutā;  
Ete vidhura pariyesa, khippañca ne nimantayā”ti.

Mahāsatto “sādhū”ti tassa vacanam sampaticchitvā “tena hi, mahārāja, nagaram alaṅkārāpetvā sabbe nagaravāsino dānam datvā uposatham adhiṭṭhāya samādinnasīlā hontū”ti bherim carāpetvā “tumhepi saddhim parijanena uposatham samādiyathā”ti vatvā sayam pātova bhuñjitvā uposatham samādāya sāyanhasamaye jātipupphapuṇṇam suvaṇṇasamuggam āharāpetvā raññā saddhim pañcapatiṭṭhitam patiṭṭhahitvā paccekabuddhānam guṇe anussaritvā vanditvā “uttarahimavante nandamūlakapabbhāravāsino pañcasatā paccekabuddhā sve amhākam bhikkham gaṇhantū”ti nimantetvā ākāse atṭha pupphamuṭṭhiyo vissajjesi. Tadā tattha pañcasatā paccekabuddhā vasanti, pupphāni gantvā tesam upari patiñsu. Te āvajjentā tam kāraṇam īnatvā “mārisā, vidhurapañḍitena nimantitamha, na kho panesa ittarasatto, buddhaṅkuro esa, imasmimyeva kappe buddho bhavissati, karissāmassa saṅgaha”nti nimantanaṁ adhivāsayiñsu. Mahāsatto pupphānam anāgamanasaññāya adhivāsitabhāvam īnatvā “mahārāja, sve paccekabuddhā āgamissanti, sakkārasammānam karohī”ti āha. Rājā punadivase mahāsakkāram katvā mahātale mahārahāni āsanāni paññapesi. Paccekabuddhā anotattadahe katasarīrapatiṭṭjaggaṇā velam sallakkhetvā ākāsenāgantvā rājaṅgaṇe otariñsu. Rājā ca bodhisatto ca pasannamānasā tesam hatthato pattāni gahetvā pāśādam āropetvā nisīdāpetvā dakkhiṇodakam datvā paññitena khādanīyena bhojanīyena parivisiñsu. Bhikkacca pariyoñāna ca punadivasatthāyāti evam satta divase nimantetvā mahādānam datvā sattame divase sabbaparikkhāre adāñsu. Te anumodanam katvā ākāsenā tattheva gatā, parikkhārāpi tehi saddhimyeva gatā.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā “anacchariyam, bhikkhave, kosalarañño mama upatthākassa sato viceyyadānam dātum, porāṇakapañḍitā anuppannepi buddhe dānam adāñsuyevā”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā rājā ānando ahosi, vidhurapañḍito pana ahameva ahosi”nti.

Dasabrāhmaṇajātakavaṇṇanā dvādasamā.

## [496] 13. Bhikkhāparamparajātakavaṇṇanā

**Sukhumālarūpam disvāti** idam satthā jetavane viharanto aññataram kuṭumbikam ārabbha kathesi. So kira saddho ahosi pasanno, tathāgatassa ceva saṅghassa ca nibaddham̄ mahāsakkāram̄ karoti. Athekadivasam̄ cintesi “aham buddharatanassa ceva saṅgharatanassa ca pañītāni khādanīyabhojanīyāni ceva sukhumavatthāni ca dento niccam̄ mahāsakkāram̄ karomi, idāni dhammaratanassapi karissāmi, katham̄ nu kho tassa sakkāram̄ karontena kattabba”nti. So bahūni gandhamālādīni ādāya jetavanam̄ gantvā satthāram̄ vanditvā pucchi “aham, bhante, dhammaratanassa sakkāram̄ kattukāmomhi, katham̄ nu kho tassa sakkāram̄ karontena kattabba”nti. Atha naṁ satthā āha – “sace dhammaratanassa sakkāram̄ kattukāmo, dhammadbhāñḍāgārikassa ānandassa sakkāram̄ karohi”ti. So “sādhū”ti paṭissuṇitvā theram̄ nimantetvā punadivase mahantena sakkārena attano geham̄ netvā mahārahe āsane nisīdāpetvā gandhamālādīhi pūjetvā nānaggarasabhojanam̄ datvā mahagghe ticīvarappahonake sātakē adāsi. Theropi “ayam sakkāro dhammaratanassa kato, na mayham̄ anucchaviko, aggasāvakassa dhammasenāpatissa anucchaviko”ti cintetvā piṇḍapātañca vatthāni ca vihāram̄ haritvā sāriputtatherassa adāsi. Sopi “ayam sakkāro dhammaratanassa kato, ekantena dhammassāmino sammāsambuddhaseva anucchaviko”ti cintetvā dasabalassa adāsi. Satthā attano uttaritaram̄ adisvā piṇḍapātam̄ paribhuñji, cīvarasātakē aggahesi.

Bhikkhū dhammasabhāyam̄ katham̄ samuṭṭhāpesum̄ “āvuso, asuko nāma kuṭumbiko ‘dhammaratanassa sakkāram̄ karom̄’ti dhammadbhāñḍāgārikassa ānandattherassa adāsi. Thero ‘nāyam̄ mayham̄ anucchaviko’ti dhammasenāpatino adāsi, sopi ‘nāyam̄ mayham̄ anucchaviko’ti tathāgatassa adāsi. Tathāgato aññam̄ uttaritaram̄ apassanto attano dhammassāmitāya ‘mayhameveso anucchaviko’ti tam̄ piṇḍapātam̄ paribhuñji, cīvarasātakēpi gaṇhi, evam̄ so piṇḍapāto yathānucchavikatāya dhammassāminova pādamūlam̄ gato”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva piṇḍapāto paramparā yathānucchavikam̄ gacchati, pubbepi anuppanne buddhe agamāsiyevā”ti vatvā atītam̄ āhari.

Atīte bārāṇasiyam̄ brahmadatto agatigamanam̄ pahāya dasa rājadhamme akopento dhammena rajjam̄ kāresi. Evam̄ santepissa vinicchayo suñño viya ahosi. Rājā attano aguṇagavesako hutvā antonivesanādīni pariggaṇhanto antepure ca antonagare ca dvāragāmesu ca attano aguṇam̄ kathentam̄ adisvā “janapade gavesissāmī”ti amaccānam̄ rajjam̄ niyyādetvā purohitena saddhim̄ aññātakaveseneva kāsiratthe caranto kañci aguṇam̄ kathentam̄ adisvā paccante ekam̄ nigamam̄ patvā bahidvārasālāyam̄ nisīdi. Tasmīm̄ khaṇe nigamavāsī asītikoṭivibhavo kuṭumbiko mahantena parivārena nhānatitham̄ gacchanto sālāyam̄ nisinnam̄ suvaṇṇavaṇṇam̄ sukhumālasarīram̄ rājānam̄ disvā uppannasineho sālam̄ pavisitvā paṭisanthāram̄ katvā “idheva hothā”ti vatvā geham̄ gantvā nānaggarasabhojanam̄ sampādetvā mahantena parivārena bhattabhājanāni gāhāpetvā agamāsi. Tasmīm̄ khaṇe himavantavāsī pañcābhiñño tāpaso āgantvā tattheva nisīdi. Nandamūlakapabbhārato paccekabuddhopi āgantvā tattheva nisīdi.

Kuṭumbiko rañño hatthadhovanaudakam̄ datvā nānaggarasehi sūpabyañjanehi bhattapātim̄ sajjetvā rañño upanesi. Rājā naṁ gahetvā purohitassa brāhmaṇassa adāsi. Brāhmaṇo gahetvā tāpasassa adāsi. Tāpaso paccekabuddhassa santikam̄ gantvā vāmahatthena bhattapātim̄, dakkhiṇahatthena kamaṇḍalum̄ gahetvā dakkhiṇodakam̄ datvā patte bhattam̄ pakkhipi. So kañci animantetvā anāpucchitvā paribhuñji. Tassa bhattakiccariyosāne kuṭumbiko cintesi “mayā rañño bhattam̄ dinnam̄, raññā brāhmaṇassa, brāhmaṇena tāpasassa, tāpasena paccekabuddhassa, paccekabuddho kañci anāpucchitvā paribhuñji, kim̄ nu kho imesam̄ ettakam̄ dānakāraṇam̄, kim̄ imassa kañci anāpucchitvā bhuñjanakāraṇam̄, anupubbena te pucchissāmī”ti. So ekekaṁ upasaṅkamitvā vanditvā pucchi. Tepissa kathesum –

**270.** “Sukhumālarūpam disvā, ratṭhā vivanamāgataṁ;  
Kuṭāgāravarūpetam̄, mahāsayanamupāsitam̄.

**271.** “Tassa te pemakenāham̄, adāsim̄ vadḍhamodanam̄;

Sālīnam vicitam bhattam, sucim maṃsūpasecanam.

272. “Tam tvam bhattam paṭiggayha, brāhmaṇassa adāsayi;  
Attānam anasitvāna, koyam dhammo namatthu te.
273. “Ācariyo brāhmaṇo mayham, kiccākiccesu byāvaṭo;  
Garu ca āmantanīyo ca, dātumarahāmi bhojanam.
274. “Brāhmaṇam dāni pucchāmi, gotamam rājapūjitam;  
Rājā te bhattam pādāsi, sucim maṃsūpasecanam.
275. “Tam tvam bhattam paṭiggayha, isissa bhojanam adā;  
Akhettaññusi dānassa, koyam dhammo namatthu te.
276. “Bharāmi puttadāre ca, gharesu gadhito aham;  
Bhuñje mānusake kāme, anusāsāmi rājino.
277. “Āraññikassa isino, cirarattam tapassino;  
Vuddhassa bhāvitattassa, dātumarahāmi bhojanam.
278. “Isiñca dāni pucchāmi, kisañ dhamanisanthatañ;  
Parūlhakacchanakhalomam, pañkadantam rajassiram.
279. “Eko araññe viharasi, nāvakanikhasi jīvitam;  
Bhikkhu kena tayā seyyo, yassa tvam bhojanam adā.
280. “Khaṇṭalukalambāni, bilālitakkalāni ca;  
Dhunam sāmākanīvāram, saṅghāriyam pasāriyam.
281. “Sākam bhisam madhum māṃsam, badarāmalakāni ca;  
Tāni āharitvā bhuñjāmi, atthi me so pariggaho.
282. “Pacanto apacantassa, amamassa sakiñcano;  
Anādānassa sādāno, dātumarahāmi bhojanam.
283. “Bhikkhuñca dāni pucchāmi, tuṇhīmāsīna subbatam;  
Isi te bhattam pādāsi, sucim maṃsūpasecanam.
284. “Tam tvam bhattam paṭiggayha, tuṇhī bhuñjası ekako;  
Nāññam kañci nimantesi, koyam dhammo namatthu te.
285. “Na pacāmi na pācemi, na chindāmi na chedaye;  
Tam mām akiñcanam ñatvā, sabbapāpehi āratañ.
286. “Vāmena bhikkhamādāya, dakkhiñena kamaṇḍalum;  
Isi me bhattam pādāsi, sucim maṃsūpasecanam.
287. “Ete hi dātumarahanti, samamā sapariggahā;  
Paccanīkamaham maññe, yo dātāram nimantaye”ti.

Tattha **vivananti** nirudakāraññasadisam imam paccantam āgatam. **Kūṭagāravarūpetanti** kūṭagāravarena upagatam, ekañ varakūṭagāravāsinanti attho. **Mahāsayanamupāsitanti** tattheva

supaññattam sirisayanaṁ upāsitam. **Tassa** teti evarūpam tam disvā aham pemamakāsim, tassa te pemakena. **Vaḍḍhamodananti** uttamodanaṁ. **Vicitanti** apagatakhanḍakālakehi vicitataṇḍulehi kataṁ. **Adāsayīti** adāsi. **Attānanti** attanā, ayameva vā pāṭho. **Anasitvānāti** abhuñjitvā. **Koyam dhammoti** mahārāja, ko esa tumhākaṁ sabhāvo. **Namatthu** teti namo tava atthu, yo tvam attanā abhuñjitvā parassa adāsi.

**Ācariyoti** kuṭumbika esa mayhaṁ ācārasikkhāpako ācariyo. **Byāvaṭoti** ussuko. **Āmantanīyoti** āmantetabbayuttako mayā dinnam bhattam gahetuṁ anurūpo. **Dātumarahāmīti** “aham evarūpassa ācariyassa bhojanam dātum arahāmī”ti rājā brāhmaṇassa guṇam vaṇnesi. **Akhettaññūsīti** nāham dānassa khettam, mayi dinnam mahapphalam na hotīti evam attanam dānassa akhettam jānāsi maññeti. **Anusāsāmīti** attano attham pahāya rañño atthañca dhammañca anusāsāmi.

Evam attano aguṇam kathetvā **āraññikassāti** isino guṇam kathesi. **Isinoti** sīlādiguṇapariyesakassa. **Tapassinoti** tapanissitassa. **Vudhassāti** paṇḍitassa guṇavuḍḍhassa. **Nāvakāñkhasīti** sayam dullabhabhojano hutvā evarūpam bhojanam aññassa desi, kiṁ attano jīvitam na kañkhasi. **Bhikkhu kenāti** ayam bhikkhu katarena guṇena tayā setṭhataro.

**Khaṇṭalukalambānīti** khaṇanto ālūni ceva tālakandāni ca. **Bilālitakkalāni cāti** bilālikandatakkalakandāni ca. **Dhunam sāmākanīvāranti** sāmākañca nīvārañca dhunitvā. **Saṅghāriyam pasāriyanti** ete sāmākanīvare dhunanto saṅghāretvā puna sukkhāpite pasāretvā suppena papphotetvā koṭṭetvā taṇḍule ādāya pacitvā bhuñjāmīti vadati. **Sākanti** yam kiñci sūpeyyapaṇṇam. **Mamsanti** sīhabyagghavighāsādimamṣam. **Tāni āharitvātī** tāni sākādīni āharitvā. **Amamassāti** taṇhādiṭṭhimamattarahitassa. **Sakiñcanoti** sapalibodho. **Anādānassāti** niggahañassa. **Dātumarahāmīti** evarūpassa pacceka buddhassa attanā laddhabhojam dātum arahāmi.

**Tuṇhīmāsīnanti** kiñci avatvā nisinnam. **Akiñcananti** rāgakiñcanādīhi rahitam. **Āratanti** virataṁ sabbapāpāni pahāya ṭhitam. **Kamaṇḍalunti** kuṇḍikam. **Ete hīti** ete rājādayo tayo janāti hattham pasāretvā te niddisanto evamāha. **Dātumarahantī** mādisassa dātum arahanti. **Paccanīkanti** paccanīkapaṭipadaṁ. Dāyakassa hi nimantanaṁ ekavīsatiyā anesanāsu aññatarāya piṇḍapātapiyesanāya jīvikakappanasaṅkhātā micchājīvapaṭipatti nāma hoti.

Tassa vacanam sutvā kuṭumbiko attamano dve osānagāthā abhāsi –

**288.** “Atthāya vata me ajja, idhāgacchi ratheSabho;  
Soham ajja pajānāmi, yattha dinnam mahapphalam.

**289.** “Raṭhesu giddhā rājāno, kiccākiccesu brāhmaṇā;  
Isī mūlaphale giddhā, vippamuttā ca bhikkhavo”ti.

Tattha **rathesabhoti** rājānam sandhāyāha. **Kiccākiccesūti** rañño kiccakaraṇīyesu. **Bhikkhavoti** pacceka buddhā bhikkhavo pana sabbahavehi vippamuttā.

Pacceka buddho tassa dhammaṁ desetvā sakāṭhānameva gato, tathā tāpaso. Rājā pana katipāham tassa santike vasitvā bārāṇasimeva gato.

Satthā imam dhammadesaṇam āharitvā “na, bhikkhave, idāneva piṇḍapāto yathānucchavikam gacchatī, pubbepi gatoyevā”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā kuṭumbiko dhammaratanassa sakkārakārako kuṭumbiko ahosi, rājā ānando, purohito sāriputto, himavantatāpaso pana ahameva ahosi”nti.

Bhikkhāparamparajātakavaṇṇanā terasamā.

Jātakuddānam –

Kedāram candakinnarī, ukkusuddālabhisakam;

Suruci pañcuposatham, mahāmorañca tacchakam.

Mahāvānija sādhinam, dasabrahmañajātakam;

Bhikkhāparamparāpi ca, terasāni pakiñṇake.

Pakiñṇakanipātavāññanā niññhitā.

## 15. Vīsatiniपāto

[497] 1. Mātañgajātakavaññanā

**Kuto nu āgacchasi dummaवासिति** idam satthā jetavane viharanto udenam nāma vamsarājānam ārabba kthesi. Tasmiñhi kāle āyasmā piñḍolabhāradvājo jetavanato ākāsenā gantvā yebhuyyena kosambiyam udenassa rañño uyyānam divāvhārāya gacchat. Thero kira purimabhave rajjam kārente dīghamaddhānam tasmim uyyāne mahāparivāro sampattiṁ anubhavi. So tena pubbaciññena yebhuyyena tattheva divāvhāram nisiditvā phalasamāpattisukhena vītināmeti. Tasmim ekadivasam tattha gantvā supupphitasālamūle nisinne udeno sattāham mahāpānam pivitvā “uyyānakīlam kīlissāmī”ti mahantena parivārena uyyānam gantvā mañgalasilāpaṭte aññatarāya itthiyā anke nipanno surāmadamattatāya niddam okkami. Gāyantā nisinnithiyo tūriyāni chaddetvā uyyānam pavisitvā pupphaphalādīni vicinantiyo theram disvā gantvā vanditvā nisidimṣu. Thero tāsam dhammadhātam kathento nisidi. Itarāpi itthī ankañ cāletvā rājānam pabodhetvā “kuhim tā vasaliyo gata”ti vutte “ekam samañam parivāretvā nisinnā”ti āha. So kuddho gantvā theram akkositvā paribhāsítvā “handāham, tam samañam tambakipillakehi khādāpessāmī”ti kodhavasena therassa sarīre tambakipillakapuṭam bhindāpesi. Thero ākāse thatvā tassovādam datvā jetavane gandhakuṭidvāreyeva otaritvā tathāgatena “kuto āgatosī”ti puṭho therō tamattham ārocesi. Satthā “na kho, bhāradvāja, udeno idāneva pabbajite viheṭheti, pubbepi viheṭhesiyevā”ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmādatte rajjam kārente tadā mahāsatto bahinagare cañḍālayoniyam nibbatti, “mātāngō”tissa nāmam kariñsu. Aparabhāge viññutam patto “mātañgapāṇḍito”ti pākaṭo ahosi. Tadā bārāṇasiseṭhino dhītā diṭṭhamañgalikā nāma ekamāsadvemāsavārena mahāparivārā uyyānam kīlitum gacchat. Athekadivasam mahāsatto kenaci kammena nagaram pavisoñt antaradvāre diṭṭhamañgalikam disvā ekamantam apagantvā allīyitvā atṭhāsi. Diṭṭhamañgalikā sāñiyā antarena olokentī tam disvā “ko eso”ti pucchitvā “cañḍālo ayye”ti vutte “adiṭṭhapubbayuttakam vata passāmī”ti gandhodakena akkhīni dhovitvā tato nivatti. Tāya saddhim nikkhantajano “are, duṭṭha cañḍāla, ajja tam nissāya amhākam amūlakam surābhattam naṭṭha”nti kodhābhībhūto mātañgapāṇḍitam hatthehi ca pādehi ca pothetvā visaññim katvā pakkāmi. So muhuttañ vītināmetvā paṭiladdhasaññō cintesi “diṭṭhamañgalikāya pariñano mañ niddosam akārañena pothesi, diṭṭhamañgalikam labhitvāva utṭhahissāmi, no alabhītvā”ti adhiṭṭhāya gantvā tassā pitu nivesanadvāre nipajji. So “kena kārañena nipannosī”ti vutte “aññam kārañam natthi, diṭṭhamañgalikāya me attho”ti āha. Eko divaso atīto, tathā dutiyo, tatiyo, catuttho, pañcamo, chaṭṭho ca. Bodhisattānam adhiṭṭhānam nāma samijjhati, tasmā sattame divase diṭṭhamañgalikam nīharitvā tassa adañsu.

Atha nam sā “uṭṭhehi, sāmi, tumhākam geham gacchāmā”ti āha. Bhadde, tava pariñanenamhi supothito dubbalo, mañ ukkhipitvā piṭṭhim āropetvā ādāya gacchāhīti. Sā tathā katvā nagaravāsīnam passantānaññeva nagarā nikkhāmitvā cañḍālagāmakam gaṭā. Atha nam mahāsatto jātisambhedavītikkamam akatvā katipāham gehe vasāpetvā cintesi “ahametam lābhaggayasaggappattam karonto pabbajitvā kātum sakkhissāmi, na itarathā”ti. Atha nam āmantetvā ‘bhadde, mayi araññato kiñci anāharante amhākam jīvikā nappavattati, yāva mamāgamanā mā ukkañthi, aham araññam gamissāmī”ti vatvā gehavāsinopi “imam mā pamajjithā”ti ovaditvā araññam gantvā

samaṇapabbajjam pabbajitvā appamatto sattame divase aṭṭha samāpattiyo ca pañca abhiññāyo ca uppādetvā “idāni diṭṭhamāngalikāya avassayo bhavitum sakkhissāmī”ti iddhiyā gantvā caṇḍālagāmadvare otaritvā diṭṭhamāngalikāya gehadvāraṁ agamāsi. Sā tassāgamanāṁ sutvā gehato nikkhamitvā “sāmi, kasmā maṁ anātham kātva pabbajitosī”ti paridevi. Atha naṁ “bhadde, mā cintayi, tava porāṇakayasato idāni mahantataram yasam karissāmi, apica kho pana ‘na mayham mātaṅgapāṇḍito sāmiko, mahābrahmā me sāmiko’ti ettakam parisamajhe vattum sakkhissasī”ti āha. “Āma, sāmi, sakkhissāmī”ti. “Tena hi “idāni te sāmiko kuhinti puṭṭhā ‘brahmaṅkām gato’ti vatvā ‘kadā āgamissatī”ti vutte ‘ito sattame divase puṇṇamāyam candam bhinditvā āgamissatī”ti vadeyyāsī”ti naṁ vatvā mahāsatto himavantameva gato.

Diṭṭhamāngalikāpi bārāṇasiyam mahājanassa majjhe tesu tesu ṭhānesu tathā kathesi. Mahājano “aho mahābrahmā samāno diṭṭhamāngalikam na gacchati, evametam bhavissatī”ti saddahi. Bodhisattopi puṇṇamadivase candassa gaganamajjhe ṭhitakāle brahmattabhāvam māpetvā sakalam kāsiraṭṭham dvādasayojanikam bārāṇasinagarañca ekobhāsam kātva candamaṇḍalam bhinditvā otaritvā bārāṇasiyā uparūpari tikkhattum paribbhamitvā mahājanena gandhamālādīhi pūjiyamāno caṇḍālagāmakābhīmukho ahosi. Brahmabhattā sannipatitvā caṇḍālagāmakam gantvā diṭṭhamāngalikāya geham suddhavatthehi chādetvā bhūmim catujjātiyagandhehi opuñchitvā pupphāni vikirityā dhūmam datvā celavitānam pasāretvā mahāsayanam paññapetvā gandhatelehi dīpaṁ jaletvā dvāre rajatapāṭṭavaṇṇavālukam okirityā pupphāni vikirityā dhaje bandhim̄su. Evam alaṅkate gehe mahāsatto otaritvā anto pavisitvā thokam sayanapiṭṭhe nisīdi.

Tadā diṭṭhamāngalikā utunī hoti. Athassā aṅguṭṭhakena nābhīm parāmasi, kucchiyam gabbho patiṭṭhāsi. Atha naṁ mahāsatto āmantetvā “bhadde, gabbho te patiṭṭhito, tvam puttam vijāyissasi, tvampi puttopi te lābhaggayasaggappattā bhavissatha, tava pādadhovanaudakam sakalajambudipe rājūnam abhisekodakam bhavissati, nahānodakam pana te amatosadham bhavissati, ye tam sīse āsiñcissanti, te sabbarogehi muccissanti, kālakanṇīm parivajjessanti, tava pādapiṭṭhe sīsam ṭhapetvā vandantā sahassam dassanti, sotapathe ṭhatvā vandantā satam dassanti, cakkhupathe ṭhatvā vandantā ekam kahāpaṇam datvā vandissanti, appamattā hohi”ti naṁ ovaditvā gehā nikkhamitvā mahājanassa passantasseva uppatitvā candamaṇḍalam pāvisi. Brahmabhattā sannipatitvā ṭhitakāva rattim vītināmetvā pātova diṭṭhamāngalikam suvaṇṇasivikam āropetvā sīsena ukkhipitvā nagaram pavisim̄su. “Mahābrahmabhariyā”ti tam upasaṅkamitvā mahājano gandhamālādīhi pūjesi. Pādapiṭṭhe sīsam ṭhapetvā vanditum labhantā sahassatthavikam denti, sotapathe ṭhatvā vanditum labhantā satam denti, cakkhupathe ṭhatvā vanditum labhantā ekam kahāpaṇam denti. Evam dvādasayojanikam bārāṇasiṁ tam gahetvā vicarantā aṭṭhārasakoṭidhanam labhīm̄su.

Atha naṁ nagaram pariharitvā ānetvā nagaramajjhe mahāmaṇḍapam kāretvā sāṇīm parikkhipitvā mahāsayanam paññapetvā mahantena sirisobhaggena tattha vasāpesum. Maṇḍapasantikeyeva sattadvārakoṭṭham sattabhūmikam pāsādam kātum ārabhīm̄su, mahantam navakammam ahosi. Diṭṭhamāngalikā maṇḍapeyeva puttam vijāyi. Athassa nāmaggahaṇadivase brāhmaṇā sannipatitvā maṇḍape jātattā “maṇḍabyakumāro”ti nāmaṇ karīm̄su. Pāsādo pana dasahi māsehi niṭṭhito. Tato paṭṭhāya sā mahantena yasena tasmin vasati, maṇḍabyakumāropi mahantena parivārena vadḍhati. Tassa sattatṭhavassakāleyeva jambudīpatale uttamācariyā sannipatiṁsu. Te tam tayo vede uggaṇhāpesum. So soḷasavassakālato paṭṭhāya brāhmaṇānam bhattam paṭṭhapesi, nibaddham soḷasa brāhmaṇasahassāni bhuñjanti. Catutthe dvārakoṭṭhake brāhmaṇānam dānam deti.

Athekasmīm mahāmahadivase gehe bahum pāyāsam paṭiyādesum. Soḷasa brāhmaṇasahassāni catutthe dvārakoṭṭhake nisīditvā suvaṇṇarasavaṇṇena navasappinā pakkamadhukhaṇḍasakkharāhi ca abhisāṅkhataṁ pāyāsam paribhuñjanti. Kumāropi sabbālaṅkārapaṭīmaṇḍito suvaṇṇapāḍukā āruyha hatthena kañcanadaṇḍam gahetvā “idha sappiṁ detha, idha madhu”nti vicārente carati. Tasmīm khaṇe mātaṅgapāṇḍito himavante assamapade nisinno “kā nu kho diṭṭhamāngalikāya puttassa pavattī”ti olokento tassa atitthe pakkhandabhbāvam disvā “ajjeva gantvā māṇavam dametvā yattha dinnam

mahapphalam hoti, tattha dānam dāpetvā āgamissāmī”ti cintetvā ākāsenā anotattadaham gantvā mukhadhovanādīni katvā manosilātale ṭhito rattadupaṭṭam nivāsetvā kāyabandhanaṁ bandhitvā paṁsukūlasaṅghāṭīm pārupitvā mattikāpattam ādāya ākāsenāgantvā catutthe dvārakoṭṭhake dānaggeyeva otaritvā ekamantam atṭhāsi. Maṇḍabyo kumāro ito cito ca olokento tam disvā “evamvirūpo saṅkārayakkhasadiso ayam pabbajito imam ṭhānam āgacchanto kuto nu kho āgacchatī”ti tena saddhiṁ sallapanto paṭhamam gāthamāha –

1. “Kuto nu āgacchasi dummaṁvāsī, otallako paṁsupisācakova;  
Saṅkāracolam paṭimuñca kaṇṭhe, ko re tuvam hosi adakkhiṇeyyo”ti.

Tattha **dummaṁvāsī** anañjitaamañḍitaghaṭitasaṅghāṭīkapilotikavasano. **Otallakoti** lāmako olambavilambanantakadharo vā. **Paṁsupisācakovātī** saṅkāraṭhāne pisācako viya. **Saṅkāracolanti** saṅkāraṭhāne laddhapilotikam. **Paṭimuñcātī** paṭimuñcītvā. **Adakkhiṇeyyoti** tvam adakkhiṇeyyo imesam paramadakkhiṇeyyānam nisinnaṭhānam eko hutvā kuto āgato.

Tam sutvā mahāsatto muducitteneva tena saddhiṁ sallapanto dutiyam gāthamāha –

2. “Annam tavedam pakataṁ yasassi, tam khajjare bhuñjare piyyare ca;  
Jānāsi maṁ tvam paradattūpajīvīm, uttiṭṭhapiṇḍam labhatam sapāko”ti.

Tattha **pakatanti** paṭiyattam. **Yasassīti** parivārasampanna. **Tam khajjareti** tam khajjanti ca bhuñjanti ca pivanti ca. Kimkāraṇā mayham kujhasi? **Uttiṭṭhapiṇḍanti** upatiṭṭhitvā labhitabbapiṇḍam, utṭhāya ṭhitehi vā dīyamānam hetṭhā thatvā labhitabbapiṇḍam. **Labhatam sapākoti** sapāko caṇḍālopi labhatu. Jātisampannā hi yattha katthaci labhanti, sapākacāṇḍālassa pana ko deti, dullabhaṇḍo aham, tasmā me jīvitapavattanattham bhojanam dāpehi, kumārāti.

Tato maṇḍabyo gāthamāha –

3. “Annam mamedam pakataṁ brāhmaṇānam, attathāya saddahato mamedam;  
Apehi etto kimidhaṭṭhitosi, na mādisā tumham dadanti jammā”ti.

Tattha **attatthāyātī** attano vadḍhiatthāya. **Apehi ettoti** imamhā ṭhānā apagaccha. **Na mādisātī** mādisā jātisampannānam udiccabrāhmaṇānam dānam denti, na tuyham caṇḍālassa, gaccha, jammāti.

Tato mahāsatto gāthamāha –

4. “Thale ca ninne ca vapanti bijam, anūpakhette phalamāsamānā;  
Etāya saddhāya dadāhi dānam, appeva ārādhaye dakkhiṇeyye”ti.

Tassattho – kumāra, sassaphalam āśīsamānā tīsupi khettesu bijam vapanti. Tattha ativuṭṭhikāle thale sassam sampajjati, ninne pūtikanam hoti, anūpakhette nadiñca taṭṭakañca nissāya kataṁ oghena vuyhati. Mandavuṭṭhikāle thale khetta vipajjati, ninne thokam sampajjati, anūpakhette sampajjateva. Samavuṭṭhikāle thale khetta thokam sampajjati, itaresu sampajjateva. Tasmā yathā phalamāśīsamānā tīsupi khettesu vapanti, tathā tvampi etāya phalasaddhāya āgatāgatānam sabbesamyeva dānam dehi, appeva nāma evam dadanto dakkhiṇeyye ārādheyāsi labheyyāsīti.

Tato maṇḍabyo gāthamāha –

5. “Khettāni mayham viditāni loke, yesāham bijāni patiṭṭhapemi;  
Ye brāhmaṇā jātimantūpapannā, tānīdha khettāni supesalānī”ti.

Tattha **yesāhanti** yesu aham. **Jātimantūpapannāti** jātiyā ca mantehi ca upapannā.

Tato mahāsatto dve gāthā abhāsi –

6. “Jātimado ca atimānitā ca, lobho ca doso ca mado ca moho;  
Ete aguṇā yesu ca santi sabbe, tānīdha khettāni apesalāni.
7. “Jātimado ca atimānitā ca, lobho ca doso ca mado ca moho;  
Ete aguṇā yesu na santi sabbe, tānīdha khettāni supesalāni”ti.

Tattha **jātimadoti** “ahamasmi jātisampanno”ti evam uppānamāno. **Atimānitā cāti** “añño mayā saddhim jātiādīhi sadiso natthī”ti atikkamma pavattamāno. Lohbādayo lubbhanadussananamajjanamuyhanamattāva. **Apesalānīti** evarūpā puggalā āsīvisabharitā viya vammikā appiyasīlā honti. Evarūpānaṁ dinnaṁ na mahapphalam hoti, tasmā mā etesam supesalakhettabhāvam maññittha. Na hi jātimantā saggadāyakā. Ye pana jātimānādirahitā ariyā, tāni khettāni supesalāni, tesu dinnaṁ mahapphalam, te saggadāyakā hontīti.

Iti so mahāsatte punappunaṁ kathente kujjhivā “ayam ativiya bahum vippalapati, kuhiṁ gatā ime dovārikā, nayimam caṇḍalam nīharantī”ti gāthamāha –

8. “Kvettha gatā upajotiyo ca, upajjhāyo atha vā gaṇḍakucchi;  
Imassa daṇḍañca vadhañca datvā, gale gahetvā khalayātha jamma”nti.

Tattha **kvettha gatāti** imesu tīsu dvāresu ṭhapitā upajotiyo ca upajjhāyo ca gaṇḍakucchi cāti tayo dovārikā kuhiṁ gatāti attho.

Tepi tassa vacanām sutvā vegeñagantvā vanditvā “kim karoma devā”ti āhaṁsu. “Ayaṁ vo jammo caṇḍalo diṭṭho”ti? “Na passāma deva, kutoci āgatabhāvam na jānāmā”ti. “Ko cesa māyākāro vā vijjādharo vā bhavissati, idāni kim tiṭṭhathā”ti. “Kim karoma devā”ti? “Imassa mukhameva pothetvā bhindantā daṇḍavelupesikāhi piṭṭhicammam uppātentā vadhañca datvā gale gahetvā etam jammam khalayātha, ito nīharathā”ti.

Mahāsatto tesu attano santikam anāgatesveva uppatitvā ākāse ṭhito gāthamāha –

9. “Giriṁ nakhena khaṇasi, ayo dantehi khādasi;  
Jātavedam padahasi, yo isim paribhāsasī”ti.

Tattha **jātavedam padahasīti** aggim gilitum vāyamasi.

Imañca pana gātham vatvā mahāsatto passantasseva māṇavassa ca brāhmaṇāñca ākāse pakkhandi. Tamattham pakāsento satthā āha –

10. “Idam vatvāna mātaṅgo, isi saccaparakkamo;  
Antalikkhasmiṁ pakkāmi, brāhmaṇānam udikkhata”nti.

Tattha **saccaparakkamoti** sabhāvaparakkamo.

So pācīnadisābhīmukho gantvā ekāya vīthiyā otaritvā “padavaļaṇjam paññāyatū”ti adhiṭṭhaya pācīnadvārasamīpe piṇḍāya caranto missakabhāttam saṃkaḍḍhitvā ekissam sālāyam nisīditvā missakabhāttam paribhuñji. Nagaradevatā “ayam amhākam ayyam viheṭhetvā kathetī”ti asahamānā āgamiṁsu. Athassa jeṭṭhakayakkho maṇḍabyassa gīvam gahetvā parivattesi, sesadevatā

sesabrahmañānam gīvam gaṇhitvā parivattesum. Bodhisatte muducittatāya pana “tassautto”ti nañ na mārenti, kevalam kilamentiyeva. Mañḍabyassa sīsam parivattitvā piṭhipassābhimukham jātam, hatthapādā ujukā thaddhāva aṭṭhamsu, akkhīni kālakatasseva parivattisus. So thaddhasarīrova nipajji, sesabrahmañā mukhena kheļam vamantā aparāparam parivattanti. Māṇavā “ayye, puttassa te kiñ jāta”nti diṭṭhamāngalikāya ārocayisus. Sā vegena gantvā puttam disvā “kimeta”nti vatvā gāthamāha –

11. “Āvellitam piṭhitō uttamañgam, bāhum pasāreti akammaneyyam;  
Setāni akkhīni yathā matassa, ko me imam puttamakāsi eva”nti.

Tattha **āvellitanti** parivattitam.

Athassā tasmim thāne ṭhitajano ārocetum gāthamāha –

12. “Idhāgamā samaño dummvāsī, otallako paṁsupisācakova;  
Saṅkāracoḷam paṭimūnca kaṇṭhe, so te imam puttamakāsi eva”nti.

Sā tam sutvāva cintesi “aññassetam balam natthi, nissamsayam mātaṅgapañđito bhavissati, sampannamettābhāvano kho pana dhīro na ettakanjanam kilametvā gamissati, kataram nu kho disam gato bhavissatī”ti. Tato pucchantī gāthamāha –

13. “Katamam disam agamā bhūripañño, akkhātha me māṇavā etamattham;  
Gantvāna tam paṭikaremu accayam, appeva namputta labhemu jīvita”nti.

Tattha **gantvānāti** tassa santikam gantvā. **Tam paṭikaremu accayanti** tam accayam paṭikarissāma desessāma, khamāpessāma nanti. **Putta labhemu jīvitanti** appeva nāma puttassa jīvitam labheyāma.

Athassā tattha ṭhitā māṇavā kathentā gāthamāhamus –

14. “Vehāyasam agamā bhūripañño, pathaddhuno pannaraseva cando;  
Api cāpi so purimadisam agacchi, saccappaṭiñño isi sādhurūpo”ti.

Tattha **pathaddhunoti** ākāsapathasaṅkhātassa addhuno majhe ṭhito pannarase cando viya. **Api cāpi** soti apica kho pana so puratthimam disam gato.

Sā tesam sutvā “mama sāmikam upadhāressāmī”ti suvaṇṇakalasasuvanṇasarakāni gāhāpetvā dāsigaṇaparivutā tena padavalanjassa adhiṭhitāṭhānam patvā tenānusārena gacchantī tasmim pīṭhikāya nisiditvā bhuñjamāne tassa santikam gantvā vanditvā aṭṭhāsi. So tam disvā thokam odanam patte ṭhapesi. Diṭṭhamāngalikā suvaṇṇakalasena tassa udakam adāsi. So tattheva hattham dhovitvā mukham vikkhālesi. Atha nam sā “kena me puttassa so vippakāro kato”ti pucchantī gāthamāha –

15. “Āvellitam piṭhitō uttamañgam, bāhum pasāreti akammaneyyam;  
Setāni akkhīni yathā matassa, ko me imam puttamakāsi eva”nti.

Tato parā tesam vacanapaṭivacanagāthā honti –

16. “Yakkhā have santi mahānubhāvā, anvāgatā isayo sādhurūpā;  
Te dutṭhacittam kupidam viditvā, yakkhā hi te puttakam su.
17. “Yakkhā ca me puttakam evam, tvaññeva me mā kuddho brahmācāri;  
Tumheva pāde saraṇam gatāsmi, anvāgatā puttasokena bhikkhu.

18. “Tadeva hi etarahi ca mayham, manopadoso na mamatthi koci; Putto ca te vedamadena matto, attham na jānāti adhicca vede.
19. “Addhā have bhikkhu muhuttakena, sammuyhateva purisassa saññā; Ekāparādhām khama bhūripañña, na pañditā kodhabalā bhavantī”ti.

Tattha **yakkhāti** nagarapariggāhakayakkhā. **Anvāgatāti** anu āgatā, isayo sādhurūpā guṇasampannāti evam jānamānāti attho. Teti te isinām guṇam ñatvā tava puttām duṭṭhacittām kupidacittām viditvā. **Tvaññeva** meti sace yakkhā kupidā evamakamṣu, karontu, devatā nāma pāñiyauṇukamattena santappetum sakkā, tasmāham tesam na bhāyāmi, kevalam tvaññeva me puttassa mā kujjhi. **Anvāgatāti** āgatāsmi. **Bhikkhūti** mahāsattām ālapantī puttassa jīvitadānam yācati. **Tadeva hīti** diṭṭhamaṅgalike tadā tava puttassa mam akkosanakāle ca mayham manopadoso natthi, etarahi ca tayi yācamānāyapi mama tasmiṁ manopadoso natthiyeva. **Vedamadenāti** “tayo vedā me uggahita”ti madena. **Adhiccāti** vede uggahetvāpi atthānatthām na jānāti. **Muhuttakenāti** yam kiñci uggahetvā muhuttakenaeva.

Evam tāya khamāpiyamāno mahāsatto “tena hi etesam yakkhānam palāyanatthāya amatosadham dassāmī”ti vatvā gāthamāha –

20. “Idañca mayham uttiṭṭhapiṇḍam, tava maṇḍabyo bhuñjatu appapañño; Yakkhā ca te nam na viheṭhayeyyum, putto ca te hessati so arogo”ti.

Tattha **uttiṭṭhapiṇḍanti** ucchiṭṭhakapiṇḍam, “ucchiṭṭhapiṇḍa”ntipi pāṭho.

Sā mahāsattassa vacanam sutvā “detha, sāmi, amatosadha”nti suvanṇasarakam upanāmesi. Mahāsatto ucchiṭṭhakakañjikam tattha āsiñcivā “paṭhamaññeva ito upaḍḍham tava puttassa mukhe osiñcivā sesam cātiyam udakena missetvā sesabrāhmañānam mukhe osiñcehi, sabbe pi nirogā bhavissanti”ti vatvā uppatitvā himavantameva gato. Sāpi tam sarakam sīsenādāya “amatosadham me laddha”nti vadantī nivesanam gantvā paṭhamam puttassa mukhe kañjikam osiñci, yakkho palāyi. Itaro pamsum puñchanto utṭhāya “amma kimeta”nti āha. Tayā kataṁ tvameva jānissasi. Ehi, tāta, tava dakkhiṇeyyānam tesam vippakāram passāti. So te disvā vippatisārī ahosi. Atha nam mātā “tāta maṇḍabya, tvam bālo dānassa mahapphalaṭṭhānam na jānāsi, dakkhiṇeyyā nāma evarūpā na honti, mātāṅgapañḍitasadisāva honti, ito paṭṭhāya mā etesam dussilānam dānamadāsi, sīlavantānam dehi”ti vatvā āha –

21. “Maṇḍabya bālosi parittapañño, yo puññakkhetṭānamakovidosi; Mahakkasāvesu dadāsi dānam, kiliṭṭhakammesu asaññatesu.
22. “Jaṭā ca kesā ajinā nivatthā, jarūdapānamva mukham parūlhām; Pajam imam passatha dummarūpam, na jaṭājinam tāyati appapaññam.
23. “Yesam rāgo ca doso ca, avijjā ca virājitā; Khīṇāsavā arahanto, tesu dinnam mahapphala”nti.

Tattha **mahakkasāvesūti** mahākasāvesu mahantehi rāgakasāvādīhi samannāgatesu. **Jaṭā ca kesāti** tāta maṇḍabya, tava dakkhiṇeyyesu ekaccānam kesā jaṭā katvā baddhā. **Ajinā nivatthāti** sakurāni ajinacammāni nivatthā. **Jarūdapānam** vāti tiṇagahanena jīṇakūpo viya mukham dīghamassutāya parūlhām. **Pajam imanti** imam evarūpam anañjītāmaṇḍitalūkhavesam pajam passatha. **Na jaṭājinanti** etam jaṭājinam imam appapaññam pajam tāyitum na sakkoti, sīlapaññāṇatapokammāneva imesam sattānam patiṭṭhā honti. **Yesanti** yasmā yesam ete rajjanadussananamuyhanasabhāvā rāgādayo atṭhavatthukā ca avijjā virājitā vigatā, vigatattāyeva ca etesam kilesānam ye khīṇāsavā arahanto, tesu

dinnam mahapphalam, tasmā tvam, tāta, ito paṭṭhāya evarūpānam dussilānam adatvā ye loke atthasamāpattilābhino pañcabhiññā dharmikasamañabrāhmaṇā ca pacceka-buddhā ca santi, tesam dānam dehi. Ehi, tāta, tava kulūpake amatosadham pāyevtā aroge karissāmāti vatvā ucchiṭṭhakañjikam gāhāpetvā udakacātiyam pakkhipitvā sołasannam brāhmaṇasahassānam mukhesu āsiñcāpesi.

Ekeko pañsum puñchantova utthahi. Atha ne brāhmaṇā “imehi cañḍālucchiṭṭhakam pīta” nti abrāhmaṇe kariṣsu. Te lajjitā bārāṇasito nikhamitvā majjharaṭṭham gantvā majjharañño santike vasiṣsu, mañḍabyo pana tattheva vasi. Tadā vettavatīnagaram upanissāya vettavatīnadītire jātimanto nāmeko brāhmaṇo pabbajito jātim nissāya mahantam mānamakāsi. Mahāsatto “etassa mānam bhindissāmī” ti tam thānam gantvā tassa santike uparisote vāsam kappesi. So ekadivasañ dantakaṭṭham khāditvā “imam dantakaṭṭham jātimantassa jaṭāsu laggatū” ti adhiṭṭhāya nadiyam pātesi. Tam tassa udakam ācamantassa jaṭāsu laggi. So tam disvāva “nassa vasala” ti vatvā “kuto ayam kālakanñī āgato, upadhāressāmi na” nti uddhaṁsotam gacchanto mahāsattam disvā “kimjātikosī” ti pucchi. “Cañḍālosmī” ti. “Tayā nadiyā dantakaṭṭham pātita” nti? “Āma, mayā” ti. “Nassa, vasala, cañḍāla kālakanñī mā idha vasi, heṭṭhāsote vasāhī” ti vatvā heṭṭhāsote vasantenapi tena pātite dantakaṭṭhe paṭisotam āgantvā jaṭāsu laggante so “nassa vasala, sace idha vasissasi, sattame divase sattadhā muddhā phalissatī” ti āha.

Mahāsatto “sacāhaṇi etassa kujjhissāmi, sīlam me arakkhitam bhavissati, upāyenevassa mānam bhindissāmī” ti sattame divase sūriyuggamanam nivāresi. Manussā ubbālhā jātimantam tāpasam upasāṅkamitvā “bhante, tumhe sūriyuggamanam na dethā” ti pucchiṣsu. So āha – “na me tam kammaṇi, nadītire paneko cañḍālo vasati, tassetam kammam bhavissatī” ti. Manussā mahāsattam upasāṅkamitvā “tumhe, bhante, sūriyuggamanam na dethā” ti pucchiṣsu. “Āmāvuso” ti. “Kimkāraṇā” ti. “Tumhākaṇi kulūpako tāpaso mam niraparādham abhisapi, tasmiṇi āgantvā khamāpanathāya mama pādesu patite sūriyam vissajjessāmī” ti. Te gantvā tam kadḍhantā ānetvā mahāsattassa pādamūle nipajjāpetvā khamāpetvā āhaṁsu “sūriyam vissajjetha bhante” ti. “Na sakkā vissajjetum, sacāhaṇi vissajjessāmi, imassa sattadhā muddhā phalissatī” ti. “Atha, bhante, kim karomā” ti? So “mattikāpiṇḍam āharathā” ti āharāpetvā “imam tāpasassa sīse ṭhapetvā tāpasam otāretvā udake ṭhapethā” ti ṭhapāpetvā sūriyam vissajjesi. Sūriyārasmīhi pahaṭamatte mattikāpiṇḍo sattadhā bhijji, tāpaso udake nimujji.

Mahāsatto tam dametvā “kahaṇi nu kho dāni sołasa brāhmaṇasahassāni vasantī” ti upadhārento “majjharañño santike” ti ūnatvā “te damessāmī” ti iddhiyā gantvā nagarasāmante otaritvā pattam ādāya nagare piñḍāya cari. Brāhmaṇā tam disvā “ayam idha ekam dve divase vasantopi amhe appatiṭṭhe karissatī” ti vegena gantvā “mahārāja, māyākāro eko vijjādharo coro āgato, gaṇhāpetha na” nti rañño ārocesum. Rājā “sādhū” ti sampaṭicchi. Mahāsattopi missakabhattam ādāya aññataram kuṭṭam nissāya pīṭhikāya nisinno bhuñjati. Atha nam aññavivitakam āhāram paribhuñjamānameva raññā pahitapurisā asinā gīvam paharitvā jīvitakkhayam pāpesum. So kālam katvā brahma-loke nibbatti. Imasmim kira jātake bodhisatto koṇḍadāmako ahosi. So teneva paratantiyuttabhāvena jīvitakkhayam pāpuṇi. Devatā kujjhītvā sakalameva majjharaṭṭham uṇham kukkuṭavassam vassāpetvā ratṭham aratṭhamakaṇsu. Tena vuttam –

“Upahacca manam majho, mātaṅgasmiṇ yasassine;  
Sapārisajjo ucchinno, majjhāraññam tada ahū” ti. (jā. 2.19.96);

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā “na idāneva, pubbepi udeno pabbajite vihēthesiyevā” ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā mañḍabyo udeno ahosi, mātaṅgapañḍito pana ahameva ahosi” nti.

Mātaṅgajātakavaṇṇanā paṭhamā.

[498] 2. Cittasambhūtajātakavaṇṇanā

**Sabbam narānam saphalam sucinṇanti** idam satthā jetavane viharanto āyasmato mahākassapassa piyasamvāse dve saddhivihārike bhikkhū ārabbha kathesi. Te kira aññamaññam appatīvibhattabhogā paramavissāsikā ahesum, piṇḍaya carantāpi ekatova gacchanti, ekatova āgacchanti, vinā bhavitum na sakkonti. Dhammasabhāyam bhikkhū tesameva vissāsam vaṇṇayamānā nisidim̄su. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “anacchariyam, bhikkhave, imesam ekasmiṁ attabhāve vissāsikattam, porāṇakapanḍitā tīni cattāri bhavantarāni gacchantāpi mittabhāvam na vijahim̄suyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte avantiraṭṭhe ujjeniyam avantimahārājā nāma rajjam kāresi. Tadā ujjeniyā bahi caṇḍālagāmako ahosi. Mahāsatto tattha nibbatti, aparopi satto tasseva mātuccchāputto hutvā nibbatti. Tesu eko citto nāma ahosi, eko sambhūto nāma. Te ubhopi vayappattā caṇḍālavamsadhoveram nāma sippam uggaṇhitvā ekadivasam “ujjenīnagaradvāre sippam dassessāmā”ti eko uttaradvāre sippam dassesi, eko pācīnadvāre. Tasmīñica nagare dve diṭṭhamaṅgalikāyo ahesum, ekā seṭṭhidhītā, ekā purohitadhītā. Tā bahukhādanīyabhojanīyamālāgandhādīni gāhāpetvā “uyyānakīlam kīliśāmā”ti ekā uttaradvārena nikkhami, ekā pācīnadvārena. Tā te caṇḍālaputte sippam dassente disvā “ke ete”ti pucchitvā “caṇḍālaputtā”ti sutvā “apassitabbayuttakam vata passimhā”ti gandhodakena akkhīni dhovitvā nivattim̄su. Mahājano “are duṭṭhacanḍāla, tumhe nissāya mayam amūlakāni surābhattādīni na labhimhā”ti te ubhopi bhātike pothetvā anayabyasanam pāpesi.

Te paṭiladdhasaññā uṭṭhāya aññamaññassa santikam gacchantā ekasmiṁ thāne samāgantvā aññamaññassa tam dukkhuppattim ārocetvā roditvā paridevityā “kinti karissāmā”ti mantetvā “imam amhākam jātimi nissāya dukkham uppānam, caṇḍālakammam kātum na sakkhissāma, jātim paṭicchādetvā brāhmaṇamāṇavavaṇṇena takkasilam gantvā sippam uggaṇhissāmā”ti sanniṭṭhānam katvā tattha gantvā dhammadtevāsikā hutvā disāpāmokkhācariyassa santike sippam paṭṭhapesum. Jambudīpatale “dve kira caṇḍālā jātim paṭicchādetvā sippam uggaṇhanti”ti sūyittha. Tesu cittapanḍitassa sippam niṭṭhitam, sambhūtassa na tāva niṭṭhāti.

Athekadivasam eko gāmavāsī “brāhmaṇavācanakam karissāmī”ti ācariyam nimantesi. Tameva rattim devo vassitvā magge kandarādīni pūresi. Ācariyo pātova cittapanḍitam pakkosāpetvā “tāta, aham gantum na sakkhissāmi, tvam māṇavehi saddhiṁ gantā maṅgalam vatvā tumhehi laddham bhuñjitvā amhehi laddham āharā”ti pesesi. So “sādhū”ti māṇavake gahetvā gato. Yāva māṇavā nhāyanti ceva mukhāni ca dhovanti, tāva manussā pāyāsam vaḍḍhetvā nibbātūti ṭhapesum. Māṇavā tasmiṁ anibbuteyeva āgantvā nisidim̄su. Manussā dakkhiṇodakam datvā tesam purato pātiyo ṭhapesum. Sambhūto luddhadhātuko viya hutvā “sītalo”ti saññāya pāyāsapinḍam ukkhipitvā mukhe ṭhapesi, so tassa ādittaayoguļo viya mukham dahi. So kampamāno satim anupaṭṭhāpetvā cittapanḍitam oloketvā caṇḍālabhāsāya eva “khaļu khaļu”ti āha. Sopi tatheva satim anupaṭṭhāpetvā caṇḍālabhāsāya eva “niggala niggalā”ti āha. Māṇavā aññamaññam oloketvā “kim bhāsā nāmesā”ti vadim̄su. Cittapanḍito maṅgalam abhāsi. Māṇavā bahi nikkhāmitvā vaggavaggā hutvā tattha nisiditvā bhāsam sodhentā “caṇḍālabhāsā”ti ñatvā “are duṭṭhacanḍāla, ettakam kālam ‘brāhmaṇāmā’ti vatvā vañcayitthā”ti ubhopi te pothayimsu. Atheko sappuriso “apethā”ti vāretvā “ayam tumhākam jātiyā doso, gacchatha katthaci deseva pabbajitvā jīvathā”ti te ubho uyyojesi. Māṇavā tesam caṇḍālabhāvam ācariyassa ārocesum.

Tepi araññam pavisitvā isipabbajjam pabbajitvā na cirasseva tato cavitvā nerañjarāya tīre migiyā kucchismiṁ nibbattim̄su. Te mātukucchito nikkhantakālato paṭṭhāya ekatova vicaranti, vinā bhavitum na sakkonti. Te ekadivasam gocaram gahetvā ekasmiṁ rukkhamūle sīsena sīsam, siñgena siñgam, tuñdena tuñdam allīyāpetvā romanthyamāne thite disvā eko luddako sattim khipitvā ekappahāreneva jīvitā voropesi. Tato cavitvā nammadānaditīre ukkusayoniyam nibbattim̄su. Tatrāpi vuddhippatte gocaram gahetvā sīsena sīsam, tuñdena tuñdam allīyāpetvā thite disvā eko yaṭṭhiluddako ekappahāreneva bandhitvā vadhi. Tato pana cavitvā cittapanḍito kosambyam purohitassautto hutvā nibbatti. Sambhūtapaṇḍito uttarapañcālarañño putto hutvā nibbatti. Te nāmaggahaṇadivasato paṭṭhāya attano

jātiṁ anussariṁsu. Tesu sambhūtapaṇḍito nirantaraṁ saritum asakkonto catuttham caṇḍālajātimeva anussarati, cittapaṇḍito patipātiyā catassopi jātiyo. So solasavassakāle nikkhamitvā himavantam pavisitvā isipabbajjam pabbajitvā jhānābhiññam nibbattetvā jhānasukhena vītināmento vasi. Sambhūtapaṇḍitopi pitu accayena chattam ussāpetvā chattamaṅgaladivaseyeva mahājanamajjhē maṅgalagītam katvā udānavasena dve gāthā abhāsi. Tam sutvā “amhākam rañño maṅgalagīta”nti orodhāpi gandhabbāpi tameva gītam gāyanti. Anukkameneva “rañño piyagīta”nti sabbepi nagaravāsino manussā tameva gāyanti.

Cittapaṇḍitopi himavantapadese vasantoyeva “kim nu kho mama bhātikena sambhūtena chattam laddham, udāhu na vā”ti upadhārento laddhabhāvam ñatvā “navarajjam tāva idāni gantvāpi bodhetum na sakkhissāmi, mahallakakāle nam upasaṅkamitvā dhammam kathetvā pabbajessāmī”ti cintetvā paññāsa vassāni agantvā rañño puttadhītāhi vadḍhitakāle iddhiyā gantvā uyyāne otaritvā maṅgalasilāpaṭte suvaṇṇapaṭimā viya nisidi. Tasmim khaṇe eko dārako tam gītam gāyanto dārūni uddharati. Cittapaṇḍito tam pakkosi. So āgantvā vanditvā aṭṭhāsi. Atha nam āha – “tvam pātova paṭṭhāya imameva gītam gāyasi, kim aññam na jānāsi”ti. “Bhante, aññānipi bahūni jānāmi, imāni pana dve rañño piyagītāni, tasmā imāneva gāyāmī”ti. “Atthi pana rañño gītassa paṭigītam gāyanto”ti? “Natthi bhante”ti. “Sakkhissasi pana tvam paṭigītam gāyitu”nti? “Jānanto sakkhissāmī”ti. “Tena hi tvam raññā dvīsu gītesu gāyitesu idam tatiyam katvā gāyassū”ti gītamdatvā “gantvā rañño santike gāyissasi, rājā te pasīditvā mahantam issariyam dassatī”ti uyyojesi.

So sīgham mātu santikam gantvā attānam alaṅkārāpetvā rājadvāram gantvā “eko kira dārako tumhehi saddhim paṭigītam gāyissatī”ti rañño ārocāpetvā “āgacchatū”ti vutte gantvā vanditvā “tvam kira, tāta, paṭigītam gāyissasī”ti puṭṭho “āma, deva, sabbam rājaparisam sannipātethā”ti sannipatitāya parisāya rājānam āha “tumhe tāva, deva, tumhākam gītam gāyatha, athāham paṭigītam gāyissāmī”ti. Rājā gāthādvayamāha –

24. “Sabbam narānam saphalam sucinṇam, na kammunā kiñcana moghamatthi; Passāmi sambhūtam mahānubhāvam, sakammunā puññaphalūpapannam.
25. “Sabbam narānam saphalam sucinṇam, na kammunā kiñcana moghamatthi; Kaccinnu cittassapi evamevam, iddho mano tassa yathāpi mayha”nti.

Tattha **na kammunā kiñcana moghamatthī**ti sukatadukkaṭesu kammesu kiñcana ekakammampi mogham nāma natthi, nipphalam na hoti, vipākam datvā nassatīti aparāpariyavedanīyakammam sandhāyāha. **Sambhūtanti** attānam vadati, passāmaham āyasmantaṁ sambhūtam sakena kammena puññaphalūpapannam, sakammam nissāya puññaphalena upapannam tam passāmīti attho. **Kaccinnu cittassapīti** mayañhi dvepi janā ekato hutvā na ciram sīlam rakkhimha, aham tāva tassa phalena mahantam yasam patto, kacci nu kho me bhātikassa cittassapi evameva mano iddho samiddhoti.

Tassa gītāvasāne dārako gāyanto tatiyam gāthamāha –

26. “Sabbam narānam saphalam sucinṇam, na kammunā kiñcana moghamatthi; Cittampi jānāhi tatheva deva, iddho mano tassa yathāpi tuyha”nti.

Tam sutvā rājā catuttham gāthamāha –

27. “Bhavam nu citto sutamaññato te, udāhu te koci nam etadakkhā; Gāthā sugītā na mamatti kañkhā, dadāmi te gāmavaram satañcā”ti.

Tattha **sutamaññato** teti aham sambhūtassa bhātā citto nāmāti vadantassa cittasseva nu te santikā sutanti attho. **Koci** nanti udāhu mayā sambhūtassa rañño bhātā citto diṭṭhoti koci te etamattham ācikkhi.

**Sugītāti** sabbathāpi ayam gāthā sugītā, natthettha mama kañkhā. **Gāmavaram** satañcāti gāmavarānam te satam dadāmīti vadati.

Tato dārako pañcamam gāthamāha –

- 28.** “Na cāham citto sutamaññato me, isī ca me etamattham asam̄si;  
Gantvāna rañño pañigāhi gātham, api te varam attamano dadeyyā”ti.

Tattha **etamatthanti** tumhākam uyyāne nisinno eko isi mayham etamattham ācikkhi.

Tam sutvā rājā “so mama bhātā citto bhavissati, idāneva nam gantvā passissāmī”ti purise āñāpento gāthādvayamāha –

- 29.** “Yojentu ve rājarathe, sukate cittasibbane;  
Kaccham nāgānam bandhatha, gīveyyam pañmuñcatha.
- 30.** “Āhaññantu bherimudiñgasāñkhe, sīghāni yānāni ca yojayantu;  
Ajjevaham assamam tam gamissam, yattheva dakkhissamisim nisinna”nti.

Tattha **āhaññantūti** āhanantu. **Assamam** tanti tam assamam.

So evam vatvā ratham abhiruyha sīgham gantvā uyyānadvāre ratham ṭhapetvā cittapanḍitam upasañkamitvā vanditvā ekamantam nisinno tuṭṭhamānaso atṭhaman gāthamāha –

- 31.** “Suladdhalābho vata me ahosi, gāthā sugītā parisāya majjhe;  
Svāham isim sīlavatūpapannam, disvā patito sumanohamasmī”ti.

Tassattho – suladdhalābho vata mayham chattamañgaladivase parisāya majjhe gītagāthā sugītāva ahosi, svāham ajja sīlavatasampannam isim disvā pītisomanassappatto jātoti.

So cittapanḍitassa diṭṭhakālato pañṭhāya somanassappatto “bhātikassa me pallañkam attharathā”tiādīni āñāpento navamam gāthamāha –

- 32.** “Āsanam udakam pajjam, pañiggañhātu no bhavam;  
Agge bhavantam pucchāma, aggham kurutu no bhava”nti.

Tattha **aggheti** atithino dātabbayuttakasmiñ agghe bhavantam āpucchāma. **Kurutu noti** imam no aggham bhavam pañiggañhātu.

Evam madhurapañisanthāram katvā rajjam majjhe bhinditvā dento itaram gāthamāha –

- 33.** “Rammañca te āvasatham karontu, nārīgañehi paricārayassu;  
Karohi okāsamanuggahāya, ubhopimam issariyam karomā”ti.

Tattha **imam issariyanti** kapilaraṭṭhe uttarapañcālanagare rajjam majjhe bhinditvā dvepi janā karoma anubhavāma.

Tassa tam vacanam sutvā cittapanḍito dhammam desento cha gāthā abhāsi –

- 34.** “Disvā phalam duccaritassa rāja, attho suciññassa mahāvipākam;  
Attānameva pañsamayamissam, na patthayeutta pasum dhanam vā.

35. “Dasevimā vassadasā, maccānam idha jīvitam;  
Apattaññeva tam odhim, naļo chinnova sussati.
36. “Tattha kā nandi kā khidā, kā ratī kā dhanesanā;  
Kiṁ me puttehi dārehi, rāja muttosmi bandhanā.
37. “Soham evam pajānāmi, maccu me nappamajjati;  
Antakenādhipannassa, kā ratī kā dhanesanā.
38. “Jāti narānam adhamā janinda, caṇḍālayoni dvipadākaniṭṭhā;  
Sakehi kammehi supāpakehi, caṇḍālagabbhe avasimha pubbe.
39. “Caṇḍālāhumha avantīsu, migā nerañjaram pati;  
Ukkusā nammadātīre, tyajja brāhmaṇakhattiyā”ti.

Tattha **duccaritassāti** mahārāja, tvam̄ sucaritasseva phalam̄ jānāsi, aham̄ pana duccaritassapi phalam̄ passāmiyeva. Mayañhi ubho duccaritassa phalena ito catutthe attabhāve caṇḍālayoniyam̄ nibbattā. Tattha na ciram̄ sīlam̄ rakkhitvā tassa phalena tvam̄ khattiyakule nibbatto, aham̄ brāhmaṇakule, evāham̄ duccaritassa ca phalam̄ suciṇṇassa ca mahāvipākam̄ disvā attānameva sīlasaṇyamena paṭisam̄yamissam̄, puttam̄ vā pasum̄ vā dhanam̄ vā na patthemi.

**Dasevimā vassadasāti** mahārāja, mandadasakam̄ khidādasakam̄ vanṇadasakam̄ baladasakam̄ paññādasakam̄ hānididasakam̄ pabbhāradasakam̄ vañkadasakam̄ momūhadasakam̄ sayanadasakanti imesañhi dasannam̄ dasakānam̄ vasena daseva vassadasā imesam̄ maccānam̄ idha manussaloke jīvitam̄. Tayidam̄ na niyamena sabbā eva etā dasā pāpuññati, atha kho appattaññeva tam̄ odhim̄ naļo chinnova sussati. Yeki sakalam̄ vassasataṁ jīvanti, tesampi mandadasake pavattā rūpārūpadhammā vicchinditvā ātape khittanaļo viya tattheva sussanti antaradhāyanti, tam̄ odhim̄ atikkamitvā khidādasakam̄ na pāpuññanti, tathā khitādasakādīsu pavattā vanṇadasakādīni.

**Tatthāti** tasmiṁ evam̄ sussamāne jīvite kā pañca kāmaguṇe nissāya abhinandī, kā kāyakīlādivasena khidā, kā somanassavasena rati, kā dhanesanā, kiṁ me puttehi, kiṁ dārehi, muttosmi tamhā puttadārabandhanāti attho. **Antakenādhipannassāti** jīvitantakarena maccunā abhibhūtassa. **Dvipadākaniṭṭhāti** dvipadānam̄ antare lāmakā. **Avasimhāti** dvepi mayam̄ vasimha.

**Caṇḍālāhumhāti** mahārāja, ito pubbe catuttham̄ jātim̄ avantirat̄he uijjeninagare caṇḍālā ahumha, tato cavitvā nerañjarāya nadiyā tīre ubhopi migā ahumha. Tattha dvepi amhe ekasmin̄ rukkhamūle aññamaññam̄ nissāya ṭhite eko luddako ekeneva sattipahārena jīvitā voropesi, tato cavitvā nammadānadiññē kurarā ahumha. Tatrāpi no nissāya ṭhite eko nesādo ekappahāreneva bandhitvā jīvitakkhayam̄ pāpesi, tato cavitvā te mayam̄ ajja brāhmaṇakhattiyā jātā. Aham̄ kosambiyam̄ brāhmaṇakule nibbatto, tvam̄ idha rajā jātoti.

Evamassa atīte lāmakajātiyo pakāsetvā idāni imissāpi jātiyā āyusañkhāraparittatam̄ dassetvā puññesu ussāham̄ janento catasso gāthā abhāsi –

40. “Upanīyati jīvitamappamāyu, jarūpanītassa na santi tāṇā;  
Karohi pañcāla mameta vākyam̄, mākāsi kammāni dukkhudrayāni.
41. “Upanīyati jīvitamappamāyu, jarūpanītassa na santi tāṇā;  
Karohi pañcāla mameta vākyam̄, mākāsi kammāni dukkhapphalāni.
42. “Upanīyati jīvitamappamāyu, jarūpanītassa na santi tāṇā;

Karohi pañcāla mameta vākyam, mākāsi kammāni rajassirāni.

43. “Upanīyati jīvitamappamāyu, vaṇṇam̄ jarā hanti narassa jiyyato;  
Karohi pañcāla mameta vākyam, mākāsi kammam̄ nirayūpapattiyā”ti.

Tattha **upanīyatī** mahārāja, idam̄ jīvitam̄ maraṇam̄ upagacchat. Idañhi imesam̄ sattānam̄ appamāyu Sarasaparittatāyapi ṭhitiparittatāyapi parittakam̄, sūriyuggamane tiṇagge ussāvabindusadisam̄. **Na santi tāṇāti** na hi jarāya maraṇam̄ upanītassa puttādayo tāṇā nāma honti. **Mameta vākyanti** mama etam̄ vacanaṁ. **Mākāsīti** mā rūpādikāmaguṇahetu pamādam̄ āpajjivtā nirayādīsu dukkhavāḍḍhanāni kammāni kari. **Dukkhapphalānīti** dukkhavipākāni. **Rajassirānīti** kilesarajena okiṇṇasīsāni. **Vaṇṇanti** jīramānassa narassa sariravaṇṇam̄ jarā hanti. **Nirayūpapattiyāti** nirassāde niraye uppajjanatthāya.

Evam̄ mahāsatte kathente rājā tussitvā tisso gāthā abhāsi –

44. “Addhā hi saccam̄ vacanam̄ tavetam̄, yathā isī bhāsasi evametam̄;  
Kāmā ca me santi anapparūpā, te duccajā mādisakena bhikkhu.
45. “Nāgo yathā pañkamajjhe byasanno, passam̄ thalam̄ nābhīsambhoti gantum̄;  
Evampahaṁ kāmapaṅke byasanno, na bhikkhuno maggamanubbajāmi.
46. “Yathāpi mātā ca pitā ca puttam̄, anusāsare kinti sukhī bhaveyya;  
Evampi maṁ tvam̄ anusāsa bhante, yathā ciraṁ pecca sukhī bhaveyya”nti.

Tattha **anapparūpāti** aparittajātikā bahū aparimitā. **Te duccajā mādisakenāti** bhātika, tvam̄ kilese pahāya ṭhito, aham̄ pana kāmapaṅke nimuggo, tasmā mādisakena te kāmā duccajā. “**Nāgo yathā**”ti iminā attano kāmapaṅke nimuggabhāvassa upamām̄ dasseti. Tattha **byasannoti** visanno anupaviṭṭho ayameva vā pātho. **Magganti** tumhākam̄ ovādānusāsanīmaggam̄ **nānubbajāmi** pabbajitum̄ na sakkomi, idheva pana me ṭhitassa ovādam̄ dethāti. **Anusāsareti** anusāsanti.

Atha naṁ mahāsatto āha –

47. “No ce tuvam̄ ussahase janinda, kāme ime mānusake pahātum̄;  
Dhammim̄ balim̄ paṭṭhapayassu rāja, adhammakāro tava māhu raṭṭhe.
48. “Dūtā vidhāvantu disā catasso, nimantakā samaṇabrāhmaṇānam̄;  
Te annapānena upaṭṭhahassu, vatthena senāsanapaccayena ca.
49. “Annena pānena pasannacitto, santappaya samaṇabrāhmaṇe ca;  
Datvā ca bhutvā ca yathānubhāvam̄, anindito saggamupehi ṭhānam̄.
50. “Sace ca tam̄ rāja mado saheyya, nārīgaṇehi paricārayantam̄;  
Imameva gātham̄ manasī karohi, bhāsesi cenam̄ parisāya majjhe.
51. “Abbhokāsasayo jantu, vajantyā khīrapāyito;  
Parikiṇṇo suvānehi, svājjā rājāti vuccatī”ti.

Tattha **ussahaseti** ussahasi. **Dhammim̄ balinti** dhammena samena anatirittam̄ balim̄ gaṇhāti attho. **Adhammakāroti** porāṇakarājūhi ṭhapitam̄ vinicchayadhammaṁ bhinditvā pavattā adhammakiriyā. **Nimantakāti** dhammikasamaṇabrāhmaṇe nimantetvā pakkosakā. **Yathānubhāvanti** yathābalam̄ yathāsattiṁ. **Imameva gāthanti** idāni vattabbam̄ sandhāyāha. Tatrāyam̄ adhippāyo – “mahārāja, sace tam̄ mado abhibhaveyya, sace te nārīgaṇaparivutassa rūpādayo vā kāmaguṇe rajjasukham̄ vā ārabba

māno uppajjeyya, athevam cinteyyāsi ‘aham pure cañḍālayoniyam nibbatto channassa tinakuṭimattassapi abhāvā abbhokāsasayo ahosim, tadā hi me mātā cañḍālī araññam dārupaṇṇadīnam atthāya gacchantī maññukkura gaṇassa majjhe abbhokāse nipajjāpetvā attano khīram pāyetvā gacchatī, soham kukkanrehi parivārīto tehiyeva saddhiṁ sunakhiyā khīram pivitvā vaḍḍhito, evam nīcajacco hutvā ajja rājā nāma jāto’ti. ‘Iti kho, tvam mahārāja, iminā attēnaññam ovadanto yo so pubbe abbhokāsasayo jantu araññe vajantiyā cañḍāliyā ito cito ca anusañcarantiyā sunakhiyā ca khīram pāyito sunakhehi parikinño vaḍḍhito, so ajja rājāti vuccatī’ti imam gātham bhāseyyāsi’ti.

Evam mahāsatto tassa ovādaññam datvā “dinno te mayā ovādo, idāni tvam pabbaja vā mā vā, attanāva attano kammassa vipākam patisevissatī”ti vatvā ākāse uppatitvā tassa mattake pādarajam pātentō himavantameva gato. Rājāpi tam disvā uppannasamvego jet̄haputtassa rajjam datvā balakāyam nivattetvā himavantābhīmukho pāyāsi. Mahāsatto tassāgamanam ūnatvā isigaṇaparivuto āgantvā tam ādāya gantvā pabbājetvā kasiṇaparikammam ācikkhi. So jhānābhiññam nibbattesi. Iti te ubhopi brahmañlokuñpagā ahesum.

Satthā imam dhammadesanaññam āharitvā “evam, bhikkhave, porāṇakapaṇḍitā tīṇi cattāri bhavantarāni gacchantāpi daññhavissāsāva ahesu”nti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā sambhūtapaṇḍito ānando ahosi, cittapaṇḍito pana ahameva ahosi”nti.

#### Cittasambhūtajātakavaṇṇanā dutiyā

##### [499] 3. Sivijātakavaṇṇanā

**Dūre apassam therovāti** idam satthā jetavane viharanto asadisadānam ārabbha kathesi. Tam at̄ṭhakanipāte **sivijātake** vitthāritameva. Tadā pana rājā sattame divase sabbaparikkhāre datvā anumodanam yāci, satthā akatvāva pakkāmi. Rājā bhuttapātarāso vihāram gantvā “kasmā, bhante, anumodanam na karithā”ti āha. Satthā “aparisuddhā, mahārāja, parisā”ti vatvā “na ve kadariyā devalokam vajantī”ti (dha. pa. 177) gāthāya dhammad desesi. Rājā pasīditvā satasahassagghanakena sīveyyakena uttarāsaṅgena tathāgatam pūjetvā nagaram pāvisi. Punadivase dhammasabhāyam katham samuṭṭhāpesum “āvuso, kosalarājā asadisadānam datvā tādisenapi dānena atitto dasabalena dhamme desite puna satasahassagghanakam sīveyyakavattham adāsi, yāva atitto vata āvuso dānena rājā”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “bhikkhave, bāhirabhañḍam nāma sudinnam, porāṇakapaṇḍitā sakalajambudīpam unnaṅgalam katvā devasikam chasatasahassapariccāgena dānam dadamānāpi bāhiradānena atittā ‘piyassa dātā piyam labhatī’ti sampattayācakānam akkhīni uppātetvā adaññusuyevā”ti vatvā atītaññam āhari.

Atīte siviraṭthe ariṭṭhapuranagare sivimahārāje rajjam kārente mahāsatto tassa putto hutvā nibbatti, “sivikumāro”tissa nāmaññam kariñsu. So vayappatto takkasilam gantvā uggahitasippo āgantvā pitu sippam dassetvā uparajjam labhitvā aparabhāge pitu accayena rājā hutvā agatigamanam pahāya dasa rājadhamme akopetvā dhammena rajjam kāretvā catūsu dvāresu nagaramajjhе nivesanadvāre cāti cha dānasālāyo kāretvā devasikam chasatasahassapariccāgena mahādānam pavattesi. Aṭṭhamiyam cātuddasiyam pannarasiyañca niccam dānasālam gantvā dānam olokesi. So ekadā puṇṇamadivase pātova samussitasetacchatte rājapallañke nisinno attanā dinnadānam āvajjento bāhiravatthum attanā adinnam nāma adisvā “mayā bāhiravatthu adinnam nāma natthi, na maññ bāhiradānam toseti, ahañ ajjhattikadānam dātukāmo, aho vata ajja mama dānasālam gatakāle kocidēva yācako bāhiravatthum ayācitvā ajjhattikassa nāmaññam gañheyya, sace hi me koci hadayamaññassa nāmaññam gañheyya, kañayena uram paharitvā pasannaudakato sanālam padumañ uddharanto viya lohitabindūni paggharantam hadayam nīharitvā dassāmi. Sace sarīramamaññassa nāmaññam gañheyya, avalekhanasatthakena telasiñgam likhanto viya sarīramamaññam otāretvā dassāmi. Sace lohitassa nāmaññam gañheyya, yantamukhe pakkhanditvā upanītam bhājanam pūretvā lohitam dassāmi. Sace vā pana koci ‘gehe me kammam nappavattati, gehe me dāsakammam karohī’ti vadeyya, rājavesam apanetvā bahi ṭhatvā attānam sāvetvā dāsakammam karissāmi. Sace me koci akkhino nāmaññam gañheyya, tālamiñjam nīharanto viya akkhīni

uppāṭetvā dassāmī”ti cintesi.

Iti so –

“Yamkiñci mānusam dānam, adinnaṁ me na vijjati;  
Yopi yāceyya mam cakkhum, dadeyyam avikampito”ti. (cariyā. 1.52) –

Cintetvā sołasahi gandhadakaghaṭehi nhāyitvā sabbalaṅkārapaṭimanḍito nānagarasabhojanam bhuñjitvā alaṅkataḥathikkhandhavaragato dānaggam agamāsi. Sakko tassa ajjhāsayam viditvā “sivirājā ‘ajja sampattayācakānam cakkhūni uppāṭetvā dassāmī”ti cintesi, sakkhissati nu kho dātum, udāhu no”ti tassa vimāṇsanathāya jarāpatto andhabrāhmaṇo viya hutvā rañño dānaggagamanakāle ekasmiṁ unnatappadese hatthaṁ pasāretvā rājānam jayāpetvā aṭṭhāsi. Rājā tadabhīmukham vāraṇam pesetvā “brāhmaṇa, kim vadesī”ti pucchi. Atha naṁ sakko “mahārāja, tava dānajjhāsayam nissāya samuggatena kittighosena sakalalokasannivāso nirantaram phuṭo, aham andho, tvam dvicakkhuko”ti vatvā cakkhum yācanto paṭhamam gāthamāha –

- 52.** “Dūre apassam therova, cakkhum yācitumāgato;  
Ekanettā bhavissāma, cakkhum me dehi yācito”ti.

Tattha **dūreti** ito dūre vasanto. **Theroti** jarājinṇathero. **Ekanettāti** ekam nettam mayham dehi, evam dvepi ekekanettā bhavissāmāti.

Tam sutvā mahāsatto “idānevāham pāsāde nisinno cintetvā āgato, aho me lābho, ajjeva me manoratho mathakam pāpuṇissati, adinnapubbaṁ dānam dassāmī”ti tuṭṭhamānaso dutiyam gāthamāha –

- 53.** “Kenānusiṭṭho idha māgatosi, vanibbaka cakkhupathāni yācitum;  
Suduccajam yācasi uttamāngam, yamāhu nettam purisena ‘duccaja’nti.

Tattha **vanibbakāti** tam ālapati. **Cakkhupathānīti** cakkhūnametam nāmaṁ. **Yamāhūti** yam pandīta “duccaja”nti kathenti.

Ito param uttānasambandhagāthā pālinayeneva veditabbā –

- 54.** “Yamāhu devesu sujampatīti, maghavāti nam āhu manussaloke;  
Tenānusiṭṭho idha māgatosmi, vanibbako cakkhupathāni yācitum.
- 55.** “Vanibbato mayha vanim anuttaram, dadāhi te cakkhupathāni yācito;  
Dadāhi me cakkhupatham anuttaram, yamāhu nettam purisena duccajam.
- 56.** “Yena atthena āgacchi, yamatthamabhipatthayam;  
Te te ijjhantu saṅkappā, labha cakkhūni brāhmaṇa.
- 57.** “Ekam te yācamānassa, ubhayāni dadāmaham;  
Sa cakkhumā gaccha janassa pekkhato, yadicchase tvam tada te samijjhatū”ti.

Tattha **vanibbatoti** yācantassa. **Vaninti** yācanam. **Te teti** te tava tassa athassa saṅkappā. **Sa cakkhumāti** so tvam mama cakkhūhi cakkhumā hutvā. **Yadicchase tvam tada te samijjhatūti** yam tvam mama santikā icchasi, tam te samijjhatūti.

Rājā ettakam kathetvā “idheva mayā akkhīni uppāṭetvā dātum asāruppa”nti cintetvā brāhmaṇam

ādāya antepuram gantvā rājāsane nisīditvā sīvikam nāma vejjam pakkosāpetvā “akkhim me sodhehi”ti āha. “Amhākam kira rājā akkhīni uppātētvā brāhmaṇassa dātukāmo”ti sakalanagare ekakolahalam ahosi. Atha senāpatiādayo rājavallabhā ca nāgarā ca orodhā ca sabbe sannipatitvā rājānam vārentā tisso gāthā avocum –

**58.** “Mā no deva adā cakkhum, mā no sabbe parākari;  
Dhanam dehi mahārāja, muttā veļuriyā bahū.

**59.** “Yutte deva rathe dehi, ājānīye calaṅkate;  
Nāge dehi mahārāja, hemakappanavāsase.

**60.** “Yathā tam sivayo sabbe, sayoggā sarathā sadā;  
Samantā parikireyyum, evam dehi rathesabhā”ti.

Tattha **parākarīti** pariccaji. Akkhīsu hi dinnesu rajjam tvam na kāressasi, añño rājā bhavissati, evam tayā mayam pariccattā nāma bhavissāmāti adhippāyenevamāhamṣu. **Parikireyyunti** parivāreyyum. **Evam dehīti** yathā tam avikalacakkhum sivayo parivāreyyum, evam bāhiradhanamevassa dehi, mā akkhīni. Akkhīsu hi dinnesu na tam sivayo parivāressantīti.

Atha rājā tisso gāthā abhāsi –

**61.** “Yo ve dassanti vatvāna, adāne kurute mano;  
Bhūmyam so patitam pāsam, gīvāyam paṭimūñcati.

**62.** “Yo ve dassanti vatvānam, adāne kurute mano;  
Pāpā pāpataro hoti, sampatto yamasādhanam.

**63.** “Yañhi yāce tañhi dade, yam na yāce na tam dade;  
Svāham tameva dassāmi, yam mam yācati brāhmaṇo”ti.

Tattha **paṭimūñcatīti** paveseti. **Pāpā pāpataroti** lāmakāpi lāmakataro nāma hoti. **Sampatto yamasādhananti** yamassa āñāpavattiṭhānam ussadānirayam esa pattoyeva nāma hoti. **Yañhi yāceti** yam yācako yāceyya, dāyakopi tameva dadeyya, na ayācitam, ayañca brāhmaṇo mam cakkhum yācati, na muttādikam dhanam, tadevassāham dassāmīti vadati.

Atha naṁ amaccā “kim patthetvā cakkhūni desī”ti pucchantā gāthamāhamṣu –

**64.** “Āyum nu vanṇam nu sukham balaṁ nu, kim patthayāno nu janinda desi;  
Kathañhi rājā sivinam anuttaro, cakkhūni dajjā paralokahetū”ti.

Tattha **paralokahetūti** mahārāja, katham nāma tumhādiso paññitapuriso sandiṭṭhikam issariyam pahāya paralokahetu cakkhūni dadeyyāti.

Atha nesam kathento rājā gāthamāha –

**65.** “Na vāhametam yasasā dadāmi, na puttamicche na dhanam na rattham;  
Satañca dhammo carito purāno, icceva dāne ramate mano mamā”ti.

Tattha **na vāhanti** na ve aham. **Yasasāti** dibbassa vā mānusassa vā yasassa kāraṇā. **Na puttamiccheti** imassa cakkhudānassa phalena nevāham puttam icchāmi, na dhanam na rattham, apica satam paññitānam sabbaññubodhisattānam esa āciṇṇo samāciṇṇo porāṇakamaggo, yadidam

pāramīpūraṇam nāma. Na hi pāramiyo apūretvā bodhipallānke sabbaññutam pāpuṇitum samattho nāma atthi, ahañca pāramiyo pūretvā buddho bhavitukāmo. **ICCEVA DĀNE RAMATE MANO MAMĀTI IMINĀ KĀRAÑENA MAMA MANO DĀNEYEVA NIRATOTI VADATI.**

Sammāsambuddhopi dhammasenāpatisāriputtatherassa cariyāpiṭakam desento “mayham dvīhi cakkhūhipi sabbaññutaññānameva piyatara”nti dīpetum āha –

“Na me dessā ubho cakkhū, attānam me na dessiyam;  
Sabbaññutam piyam mayham, tasmā cakkhum adāsaha”nti. (cariyā. 1.66);

Mahāsattassa pana katham sutvā amaccesu appaṭibhāñesu thitesu mahāsatto sīvikam vejjam gāthāya ajjhabhāsi –

**66.** “Sakhā ca mitto ca mamāsi sīnika, susikkhito sādu karohi me vaco;  
Uddharitvā cakkhūni mamañ jīgīsato, hatthesu thapehi vanibbakassā”ti.

Tassattho – samma sīnika, tvam mayham sahāyo ca mitto ca vejjasippe cāsi susikkhito, sādu me vacanam karohi. Mama jīgīsato upadhārentassa olokentesseva tālamiñjam viya me akkhīni uddharitvā imassa yācakassa hatthesu thapehīti.

Atha nañ sīniko āha “cakkhudānam nāma bhāriyam, upadhārehi, devā”ti. Sīnika, upadhāritam mayā, tvam mā papañcam karohi, mā mayā saddhim bahuñ kathehīti. So cintesi “ayuttam mādisassa susikkhitassa vejjassa rañño akkhīsu satthapātana”nti. So nānābheshajjāni ghamsitvā bhesajjacūññena nīluppalam paribhāvetvā dakkhiṇakkhim upasiñghāpesi, akkhi parivatti, dukkhavedanā uppajji.

“Sallakkhehi, mahārāja, paṭipākatikakaraṇam mayham bhāro”ti. “Alañhi tāta mā papañcam kari”ti. So paribhāvetvā puna upasiñghāpesi, akkhi akkhikūpato mucci, balavatarā vedanā udapādi. “Sallakkhehi mahārāja, sakkomahañ paṭipākatikam kātu”nti. “Mā papañcam kari”ti. So tatiyavāre kharataram paribhāvetvā upanāmesi. Akkhi osadhabalena paribbhamitvā akkhikūpato nikkhāmitvā nhārusuttakena olambamānam atīhāsi. Sallakkhehi narinda, puna pākatikakaraṇam mayham balanti. Mā papañcam kari. Adhimattā vedanā udapādi, lohitam pagghari, nivatthasāṭakā lohitena temiñsu. Orodhā ca amaccā ca rañño pādamūle patitvā “deva akkhīni mā dehī”ti mahāparidevam parideviñsu.

Rājā vedanam adhivāsetvā “tāta, mā papañcam kari”ti āha. So “sādu, devā”ti vāmahatthena akkhim dhāretvā dakkhiṇahatthena satthakam ādāya akkhisuttakam chinditvā akkhim gahetvā mahāsattassa hatthe thapesi. So vāmakkhinā dakkhiṇakkhim oloketvā vedanam adhivāsetvā “ehi brāhmañā”ti brāhmañam pakkositvā “mama ito akkhito sataguñena sahassaguñena satasahassaguñena sabbaññutaññānakkhimeva piyataram, tassa me idam paccayo hotū”ti vatvā brāhmañassa akkhim adāsi. So tam ukkhipitvā attano akkhimhi thapesi. Tam tassānubhāvena vikasitanīluppalam viya hutvā patiññāsi. Mahāsatto vāmakkhinā tassa tam akkhim disvā “aho, sudinnañ mayā akkhidāna”nti anto samuggatāya pītiyā nirantaram phuṭo hutvā itarampi akkhim adāsi. Sakko tampi attano akkhimhi thapetvā rājanivesanā nikkhāmitvā mahājanassa olokentesseva nagarā nikkhāmitvā devalokameva gato. Tamaththam pakāsento satthā diyadḍhagāthamāha –

**67.** “Codito sivirājena, sīniko vacanamkaro;  
Rañño cakkhūnuddharitvā, brāhmañassūpanāmayi;  
Sacakkhu brāhmañō āsi, andho rājā upāvisī”ti.

Rañño na cirasseva akkhīni ruhiñsu, ruhamānāni ca āvātabhāvam appatvā kambalageñdukena viya uggetena mañṣapiññena pūretvā cittakammarūpassa viya akkhīni ahesum, vedanā pacchijji. Atha mahāsatto katipāham pāsāde vasitvā “kiñ andhassa rajjena, amaccānam rajjam niyyādetvā uyyānam gantvā pabbajitvā samanadhammañ karissāmī”ti cintetvā amacce pakkosāpetvā tesam tamaththam

ārocetvā “eko mukhadhovanādīyako kappiyakārakova mayham̄ santike bhavissati, sarīrakiccaṭṭhānesupi me rajjukam̄ bandhathā”ti vatvā sārathim̄ āmantetvā “ratham̄ yojehī”ti āha. Amaccā panassa rathena gantum̄ adatvā suvaṇṇasivikāya nam̄ netvā pokkharaṇītire nisidāpetvā ārakkham̄ samvidhāya paṭikkamīmsu. Rājā pallaṅkena nisinno attano dānam̄ āvajjesi. Tasmiṁ khaṇe sakkassa āsanam̄ uṇham̄ ahosi. So āvajjento tam̄ kāraṇam̄ disvā “mahārājassa varam̄ datvā cakkhum̄ paṭipākatikam̄ karissāmī”ti cintetvā tattha gantvā mahāsattassa avidūre aparāparam̄ caṅkami. Tamaththam̄ pakāsento satthā imā gāthā āha –

68. “Tato so katipāhassa, uparūḷhesu cakkhusu;  
Sūtam̄ āmantayī rājā, sivinam̄ raṭṭhavaḍḍhano.
69. “Yojehi sārathi yānam̄, yuttañca paṭivedaya;  
Uyyānabhūmīm̄ gacchāma, pokkharañño vanāni ca.
70. “So ca pokkharaṇītire, pallaṅkena upāvisi;  
Tassa sakko pāturahu, devarājā sujampati”ti.

Sakkopi mahāsattena padasaddam̄ sutvā “ko eso”ti puṭṭho gāthamāha –

71. “Sakkohamasmi devindo, āgatosmi tavantike;  
Varam̄ varassu rājīsi, yam̄ kiñci manasicchasi”ti. –

Evaṁ vutte rājā gāthamāha –

72. “Pahūtam̄ me dhanam̄ sakka, balam̄ koso canappako;  
Andhassa me sato dāni, maraṇaññeva ruccatī”ti.

Tattha **maraṇaññeva ruccatī** devarāja, idāni mayham̄ andhabhāvena maraṇameva ruccati, tam̄ me dehīti.

Atha nam̄ sakko āha “sivirāja, kiṁ pana tvam̄ maritukāmo hutvā maraṇam̄ rocesi, udāhu andhabhāvenā”ti? “Andhabhāvena devā”ti. “Mahārāja, dānam̄ nāma na kevalam̄ samparāyatthameva dīyati, diṭṭhadhammatthāyapi paccayo hoti, tvañca ekam̄ cakkhum̄ yācito dve adāsi, tena saccakiriyaṁ karohī”ti katham̄ samuṭṭhāpetvā āha –

73. “Yāni saccāni dvipadinda, tāni bhāsassu khattiya;  
Saccam̄ te bhāṇamānassa, puna cakkhu bhavissatī”ti.

Tam̄ sutvā mahāsatto “sakka, sacesi mama cakkhum̄ dātukāmo, aññam̄ upāyam̄ mā kari, mama dānanissandeneva me cakkhu uppajjatū”ti vatvā sakkena “mahārāja, aham̄ sakko devarājāpi na paresam̄ cakkhum̄ dātum̄ sakkomi, tayā dinnadānassa phaleneva te cakkhu uppajjissatī”ti vutte “tena hi mayā dānam̄ sudinna”nti vatvā saccakiriyaṁ karonto gāthamāha –

74. “Ye mam̄ yācitumāyanti, nānāgottā vanibbakā;  
Yopi mam̄ yācate tattha, sopi me manaso piyo;  
Etena saccavajjena, cakkhu me upapajjathā”ti.

Tattha **ye manti** ye mam̄ yācitum̄ āgacchanti, tesu yācakesu āgacchantesu yopi mam̄ yācate, sopi me manaso piyo. **Etenāti** sace mama sabbe piyā, saccamevetam̄ mayā vuttam̄, etena me saccavacanena ekam̄ me cakkhu upapajjatha upapajjatūti āha.

Athassa vacanānantarameva paṭhamam cakkhu udapādi. Tato dutiyassa uppajjanatthāya gāthādvayamāha –

75. “Yam mam so yācitum āgā, dehi cakkhanti brāhmaṇo;  
Tassa cakkhūni pādāsim, brāhmaṇassa vanibbato.

76. “Bhiyyo mam āvisī pīti, somanassañcanappakam;  
Etena saccavajjena, dutiyam me upapajjhathā”ti.

Tattha **yam** manti yo mam yācati. Soti so cakkhuvikalō brāhmaṇo “dehi me cakkhu”nti yācitum āgato. **Vanibbatoti** yācantassa. **Bhiyyo mam** āvisīti brāhmaṇassa cakkhūni datvā andhakālato paṭṭhāya tasmiṁ andhakāle tathārūpaṁ vedanam agaṇetvā “aho sudinnaṁ me dāna”nti paccavekkhantam mam bhiyyo atirekatarā pīti āvisi, mama hadayaṁ paviṭṭhā, somanassañca mama anantam aparimāṇam uppajji. **Etenāti** sace mama tadā anappakam pītisomanassam uppannaṁ, saccamevetam mayā vuttam, etena me saccavacanena dutiyampi cakkhu upapajjatūti āha.

Taṅkhaṇaññeva dutiyampi cakkhu udapādi. Tāni panassa cakkhūni neva pākatikāni, na dibbāni. Sakkabrahmaṇassa hi dinnaṁ cakkhum puna pākatikam kātum na sakkā, upahatavatthuno ca dibbacakkhu nāma na uppajjati, tāni panassa saccapāramitānubhāvena sambhūtāni cakkhūnīti vuttāni. Tesam uppattisamakālameva sakkānubhāvena sabbā rājaparisā sannipatitāva ahesum. Athassa sakko mahājanamajjhelyeva thutim karonto gāthādvayamāha –

77. “Dhammena bhāsitā gāthā, sivīnam raṭṭhavaḍḍhana;  
Etāni tava nettāni, dibbāni paṭidissare.

78. “Tirokuṭṭam tiroselam, samatiggayha pabbatam;  
Samantā yojanasataṁ, dassanam anubhontu te”ti.

Tattha **dhammena bhāsitāti** mahārāja, imā te gāthā dhammena sabhāveneva bhāsitā. **Dibbānīti** dibbānubhāvayuttāni. **Paṭidissareti** paṭidissanti. **Tirokuṭṭanti** mahārāja, imāni te cakkhūni devatānam cakkhūni viya parakuṭṭam paraselam yamkiñci pabbatampi samatiggayha atikkamitvā samantā dasa disā yojanasataṁ rūpadassanam anubhontu sādhentūti attho.

Iti so ākāse ṑhatvā mahājanamajjhē imā gāthā bhāsitvā “appamatto hohī”ti mahāsattam ovaditvā devalokameva gato. Mahāsattopi mahājanaparivuto mahantena sakkārena nagaram pavisitvā sucandakam pāsādam abhiruhi. Tena cakkhūnam paṭiladdhabhāvo sakalasiviraṭṭhe pākaṭo jāto. Athassa dassanattham sakalaraṭṭhavāsino bahum paññākāram gahetvā āgamim̄su. Mahāsatto “imasmin mahājanasannipāte mama dānam vaṇṇayissāmī”ti rājadvāre mahāmaṇḍapam kāretvā samussitasetacchatte rājapallaṅke nisinno nagare bherim carāpetvā sabbaseniyo sannipātetvā “ambho, siviraṭṭhavāsino imāni me dibbacakkhūni disvā ito paṭṭhāya dānam adatvā mā bhuñjathā”ti dhammam desento catasso gāthā abhāsi –

79. “Ko nīdha vittam na dadeyya yācito, api visiṭṭham supiyampi attano;  
Tadiṅgha sabbe sivayo samāgatā, dibbāni nettāni mamajja passatha.

80. “Tirokuṭṭam tiroselam, samatiggayha pabbatam;  
Samantā yojanasataṁ, dassanam anubhonti me.

81. “Na cāgamattā paramatthi kiñci, maccānam idha jīvite;  
Datvā mānusam cakkhum, laddham me cakkhum amānusam.

- 82.** “Etampi disvā sivayo, detha dānāni bhuñjatha;  
Datvā ca bhutvā ca yathānubhāvam, aninditā saggamupetha ṭhāna”nti.

Tattha **konidhāti** ko nu idha. **Api visiṭṭhanti** uttamampi samānam. **Cāgamattāti** cāgapamāṇato aññam varam nāma natthi. **Idha jīviteti** imasmiṃ jīvaloke. “Idha jīvata”ntipi pāṭho, imasmiṃ loke jīvamānānanti attho. **Amānusanti** dibbacakkhu mayā laddham, iminā kāraṇena veditabbametam “cāgato uttamam nāma natthi”ti. **Etampi disvāti** etam mayā laddham dibbacakkhum disvāpi.

Iti imāhi catūhi gāthāhi dhammadam desetvā tato paṭṭhāya anvaddhamāsam pannarasuposathesu mahājanam sannipātāpetvā niccam imāhi gāthāhi dhammadam desesi. Tam sutvā mahājano dānādīni puññāni katvā devalokam pūrentova agamāsi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā “evam, bhikkhave, porāṇakapanḍitā bāhiradānena asantuṭṭhā sampattayācakānam attano cakkhūni uppāṭetvā adamṣū”ti vatvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi – “tadā sīvikavejjo ānando ahosi, sakko anuruddho ahosi, sesaparisā buddhaparisā, sivirājā pana ahameva ahosi”nti.

Sivijātakavaṇṇanā tatiyā.

[500] 4. Sirīmantajātakavaṇṇanā

**83-103. Paññāyupetam siriyā vihīnanti** ayaṁ sirīmantapañho **mahāumaṅge** (jā. 2.22.590 ādayo) āvi bhavissati.

Sirīmantajātakavaṇṇanā catutthā.

[501] 5. Rohaṇamigajātakavaṇṇanā

**Ete yūthā patiyantīti** idam satthā veļuvane viharanto āyasmato ānandassa jīvitapariccāgam ārabbha kathesi. So panassa jīvitapariccāgo asītinipāte **cūlahamṣajātake** (jā. 2.21.1 ādayo) dhanapāladamane āvi bhavissati. Evam tenāyasmatā satthu atthāya jīvite pariccatte dhammasabhāyam kathaṇam samuṭṭhāpesum “āvuso, āyasmā ānando sekkhapaṭisambhidappatto hutvā dasabalassatthāya jīvitam pariccajī”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepesa mamaṭhāya jīvitam pariccajīyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente khemā nāmassa aggamahesī ahosi. Tadā bodhisatto himavantapadese migayoniyam nibbattitvā suvaṇṇavaṇṇo ahosi sobhaggappatto. Kaniṭṭhopissa cittamigo nāma suvaṇṇavaṇṇova ahosi, kaniṭṭhabhaginīpissa sutanā nāma suvaṇṇavaṇṇāva ahosi. Mahāsatto pana rohaṇo nāma migarājā ahosi. So himavante dve pabbatarajyo atikkamitvā tatiyāya antare rohaṇam nāma saram nissāya asītimigasahassaparivāro vāsanā kappesi. So andhe jiṇṇe mātāpitaro posesi. Atheko bārāṇasito avidūre nesādagāmavāsī nesādaputto himavantam paviṭṭho mahāsattam disvā attano gāmam āgantvā aparabhāge kālam karonto puttassārocesi “tāta, amhākam kammabhbūmiyam asukasmiṃ nāma ṭhāne suvaṇṇavaṇṇo migo vasati, sace rājā puccheyya, katheyāsi”ti.

Athekadivasam khemā devī paccūsakāle supinam addasa. Evarūpo supino ahosi – suvaṇṇavaṇṇo migo āgantvā kañcanapīṭhe nisīditvā suvaṇṇakiñkiṇikam ākoṭento viya madhurassarena deviyā dhammadam deseti, sā sādhukāram datvā dhammadam suṇāti. Migo dhammakathāya anīṭhitāya eva uṭṭhāya gacchatī, sā “migam gaṇhatha gaṇhathā”ti vadantīyeva pabujjhi. Paricārikāyo tassā saddam sutvā “pihitadvāravātāpānam geham vātassapi okāso natthi, ayyā, imāya velāya migam gaṇhāpetī”ti avahasīmsu. Sā tasmiṃ khaṇe “supino aya”nti ñatvā cintesi “supinoti vutte rājā anādarō bhavissati, ‘dohalo uppanno’ti vutte pana ādarena pariyesissati, suvaṇṇavaṇṇassa migassa dhammakatham suṇissāmī”ti. Sā gilānālayam katvā nipajji. Rājā āgantvā “bhadde, kiṃ te aphāsuka”nti pucchi. “Deva,

aññam natthi, dohaļo pana me uppanno”ti. “Kīm icchasi devī”ti? “Suvaṇṇavaṇṇassa dhammikamigassa dhammam̄ sotukāmā devā”ti. “Bhadde, yam̄ natthi, tattha te dohaļo uppanno, suvaṇṇavaṇṇo nāma migoyeva natthī”ti. So “sace na labhāmi, idheva me maraṇa”nti rañño piṭṭhim datvā nipajji.

Rājā “sace atthi, labhissasī”ti parisamajjhe misīditvā **morajātake** (jā. 1.2.17 ādayo) vuttanayeneva amacce ca brāhmaṇe ca pucchitvā “suvaṇṇavaṇṇā migā nāma hontī”ti sutvā luddake sannipātetvā “evarūpo migo kena diṭṭho, kena suto”ti pucchitvā tena nesādaputtena pitu santikā sutaniyāmena kathite “samma, tassa te migassa ānītakāle mahantam̄ sakkāram̄ karissāmi, gaccha ānehi na”nti vatvā paribbayam̄ datvā tam̄ pesesi. Sopi “sacāham̄, deva, tam̄ ānetum̄ na sakkhissāmi, cammamassa ānessāmi, tam̄ ānetum̄ asakkonto lomānipissa ānessāmi, tumhe mā cintayitthā”ti vatvā attano nivesanam̄ gantvā puttadārassa paribbayam̄ datvā tattha gantvā tam̄ migarājānam̄ disvā “kasmiṃ nu kho thāne pāsam̄ odḍetvā imam̄ migarājānam̄ gaṇhitum̄ sakkhissāmī”ti vīmaṇsanto pānīyatitthe okāsam̄ passi. So dalhaṇam̄ cammayottam̄ vaṭṭetvā mahāsattassa pānīyapivanaṭṭhāne yaṭṭhipāsam̄ odḍesi.

Punadivase mahāsatto asītiyā migasahashehi saddhiṃ gocaram caritvā “pakatitittheyeva pānīyam̄ pivissāmī”ti tattha gantvā otarantoyeva pāse bajjhi. So “sacāham̄ idāneva baddharavam̄ ravissāmi, nītigaṇā pānīyam̄ apivitvāva bhītā palāyissantī”ti cintetvā yaṭṭhiyam̄ allīyitvā attano vase vattetvā pānīyam̄ pivanto viya ahosi. Atha asītiyā migasahassānam̄ pānīyam̄ pivitvā uttaritvā ṭhitakāle “pāsam̄ chindissāmī”ti tikkhattum̄ ākaḍḍhi. Paṭhamavāre cammaṇ chijji, dutiyavāre maṇsam̄ chijji, tatiyavāre nhārum̄ chinditvā pāso aṭṭhiṃ āhacca aṭṭhāsi. So chinditum̄ asakkonto baddharavam̄ ravi, migagaṇā bhāyitvā tīhi ghaṭāhi palāyim̄su. Cittamigo tiṇṇampi ghaṭānam̄ antare mahāsattam̄ adisvā “idam̄ bhayam̄ uppajjamānam̄ mama bhātu uppannam̄ bhavissatī”ti cintetvā tassa santikam̄ gantvā baddham̄ passi. Atha nam̄ mahāsatto disvā “bhātika, mā idha tiṭṭha, sāsaṅkam̄ idam̄ thāna”nti vatvā uyyojento paṭhamam̄ gāthamāha –

**104.** “Ete yūthā patiyanti, bhītā maraṇassa cittaka;  
Gaccha tuvampi mākaṇkhi, jīvissanti tayā sahā”ti.

Tattha **eteti** cakkhupatham̄ atikkamitvā dūragate sandhāyāha. **Patiyantīti** patigacchanti, palāyantīti attho. **Cittakāti** tam̄ ālapati. **Tayā sahāti** tvam̄ etesam̄ mama thāne ṭhatvā rājā hohi, ete tayā saddhiṃ jīvissantīti.

Tato ubhinnampi tisso ekantarikagāthāyo honti –

**105.** “Nāham̄ rohaṇa gacchāmi, hadayaṇ me avakassati;  
Na tam̄ aham̄ jahissāmi, idha hissāmi jīvitam̄.

**106.** “Te hi nūna marissanti, andhā apariṇāyakā;  
Gaccha tuvampi mākaṇkhi, jīvissanti tayā saha.

**107.** “Nāham̄ rohaṇa gacchāmi, hadayaṇ me avakassati;  
Na tam̄ baddham̄ jahissāmi, idha hissāmi jīvitam̄”nti.

Tattha **rohaṇāti** mahāsattam̄ nāmenālapati. **Avakassatīti** kaḍḍhayati, sokena vā kaḍḍhīyati. **Te hi nūnāti** te amhākam̄ mātāpitaro ekaṁseneva dvīsupi amhesu idha matesu apariṇāyakā hutvā appaṭijaggiyamānā sussitvā marissanti, tasmā bhātika cittaka, gaccha tuvam̄, tayā saha te jīvissantīti attho. **Idha hissāmīti** imasmiṇyeva thāne jīvitam̄ jahissāmīti.

Iti vatvā bodhisattassa dakkhiṇapassam̄ nissāya tam̄ sandhāretvā assāsento aṭṭhāsi. Sutanāpi migapotikā palāyitvā migānam̄ antare ubho bhātike apassantī “idam̄ bhayam̄ mama bhātikānam̄

uppannam bhavissati”ti nivattitvā tesam santikam āgatā. Nam āgacchantim disvā mahāsatto pañcamam gāthamāha –

- 108.** “Gaccha bhīru palāyassu, kūte baddhosmi āyase;  
Gaccha tuvampi mākañkhi, jīvissanti tayā sahā”ti.

Tattha **bhīrūti** mātugāmo nāma appamattakenapi bhāyati, tena nam evam ālapati. **Kūteti** paṭicchannapāse. **Āyaseti** so hi antoudake ayakkhandham koṭṭetvā tattha sāradārum yaṭṭhim bandhitvā oddito, tasmā evamāha. **Tayā sahāti** te asītisahassā migā tayā saddhim jīvissantīti.

Tato param purimanayeneva tisso gāthā honti –

- 109.** “Nāham rohaṇa gacchāmi, hadayaṁ me avakassati;  
Na tam aham jahissāmi, idha hissāmi jīvitam.

- 110.** “Te hi nūna marissanti, andhā apariṇāyakā;  
Gaccha tuvampi mākañkhi, jīvissanti tayā saha.

- 111.** “Nāham rohaṇa gacchāmi, hadayaṁ me avakassati;  
Na tam baddham jahissāmi, idha hissāmi jīvita”nti.

Tattha **te hi nūnāti** idhāpi mātāpitoyeva sandhāyāha.

Sāpi tatheva paṭikkhipitvā mahāsattassa vāmapassam nissāya assāsayamānā aṭṭhāsi. Luddopi te mige palāyante disvā baddharavañca sutvā “baddho bhavissati migarājā”ti dalham kaccham bandhitvā migamāraṇasattim ādāya vegeñagacchi. Mahāsatto tam āgacchantaṁ disvā navamam gāthamāha –

- 112.** “Ayam so luddako eti, luddarūpo sahāvudho;  
Yo no vadhisati ajja, usunā sattiyā apī”ti.

Tattha **luddarūpoti** dāruṇajātiko. **Sattiyā apīti** sattiyāpi no paharitvā vadhisati, tasmā yāva so nāgacchatī, tāva palāyathāti.

Tam disvāpi cittamigo na palāyi. Sutanā pana sakabhāvena sanṭhātum asakkontī maraṇabhayabhīta thokam palāyitvā – “ahaṁ dve bhātike pahāya kuhim palāyissāmī”ti attano jīvitam jahitvā nalātena maccum ādāya punāgantvā bhātu vāmapasse aṭṭhāsi. Tamatham pakāsento satthā dasamam gāthamāha –

- 113.** “Sā muhuttam palāyitvā, bhayaṭṭā bhayatajjitā;  
Sudukkaram akarā bhīru, maraṇāyūpanivattathā”ti.

Tattha **maraṇāyūpanivattathāti** maraṇatthāya upanivatti.

Luddopi āgantvā te tayo jane ekato ṭhite disvā mettacittam uppādetvā ekakucchiyam nibbattabhbātaro viya te maññamāno cintesi “migarājā, tāva pāse baddho, ime pana dve janā hirottappabandhanena baddhā, kiṁ nu kho ime etassa hontī”ti? Atha nam pucchanto gāthamāha –

- 114.** “Kiṁ nu teme migā honti, muttā baddham upāsare;  
Na tam cajitumicchanti, jīvitassapi kāraṇā”ti.

Tattha **kiṁ nu temeti** kiṁ nu te ime. **Upāsareti** upāsanti.

Athassa bodhisatto ācikkhi –

- 115.** “Bhātaro honti me ludda, sodariyā ekamātukā;  
Na maṇi cajitumicchanti, jīvitassapi kāraṇā”ti.

So tassa vacanam sutvā bhiyyosomattāya muducitto ahosi. Cittamigarājā tassa muducittabhāvam ñatvā “samma luddaka, mā tvam etam migarājānam ‘migamattoyevā’ti maññittha, ayañhi asītiyā migasahassānam rājā sīlācārasampanno sabbasattesu muducitto mahāpañño andhe jīnne mātāpitaro poseti. Sace tvam evarūpam dharmikam migam māresi, etam mārento mātāpitaro ca no mañca bhaginiñca meti amhe pañcapi jane māresiyeva. Mayham pana bhātu jīvitam dento pañcannampi janānam jīvitadāyakosi”ti vatvā gāthamāha –

- 116.** “Te hi nūna marissanti, andhā apariñayakā;  
Pañcannam jīvitam dehi, bhātarām muñca luddakā”ti.

So tassa dhammakatham sutvā pasannacitto “mā bhāyi sāmī”ti vatvā anantaram gāthamāha –

- 117.** “So vo ahañ pamokkhāmi, mātāpettibharam migam;  
Nandantu mātāpitaro, muttam disvā mahāmiga”nti.

Tattha voti nipātamattam. **Muttanti** bandhanā muttam passitvā.

Evañca pana vatvā cintesi “raññā dinnayaso mayham kiñ karissati, sacāhañ imam migarājānam vadhissāmi, ayam vā me pathavī bhijjivā vivaram dassati, asani vā me matthake patissati, vissajjessāmi na”nti. So mahāsattam upasañkamitvā yañthim pātētvā cammayottam chinditvā migarājānam āliñgitvā udakapariyante nipajjāpetvā muducittena sañikam pāsā mocetvā nhārūhi nhārum, mañsena mañsam, cammena cammañ samodhānetvā udakena lohitam dhovitvā mettacittena punappunam parimajji. Tassa mettānubhāveneva mahāsattassa pāramitānubhāvena ca sabbāni nhārumañsacammāni sandhīyim̄su, pādo sañchannachavi sañchannalomo ahosi, asukañthāne baddho ahosītipi na paññāyi. Mahāsatto sukhappatto hutvā aṭhāsi. Tam disvā cittamigo somanassajāto luddassa anumodanam̄ karonto gāthamāha –

- 118.** “Evam luddaka nandassu, saha sabbehi ñātibhi;  
Yathāhamajja nandāmi, muttam disvā mahāmiga”nti.

Atha mahāsatto “kiñ nu kho esa luddo maṇi gañhanto attano kāmena gañhi, udāhu aññassa ãnattiyā”ti cintetvā gahitakāraṇam pucchi. Luddaputto āha – “sāmi, na mayham tumhehi kammañ atthi, raññō pana aggamahesi khemā nāma tumhākam dhammakatham̄ sotukāmā, tadatthāya raññō ãnattiyā tvam mayā gahito”ti. Samma, evam̄ sante maṇi vissajjento atidukkaram̄ karosi, ehi maṇi netvā raññō dassehi, deviyā dhammam̄ kathessāmīti. Sāmi, rājāno nāma kakkhañā, ko jānāti, kiñ bhavissati, mayham raññā dinnayasena kammañ natthi, gaccha tvam̄ yathāsukhanti. Puna mahāsatto “iminā maṇi vissajjentena atidukkaram̄ katañ, yasapañilābhassa upāyamassa karissāmī”ti cintetvā “samma, piñthim tāva me hatthena parimajj”ti āha. “So parimajji, hattho suvanñavaññehi lomehi pūri”. “Sāmi, imehi lomehi kiñ kāromī”ti. “Samma, imāni haritvā raññō ca deviyā ca dassetvā ‘imāni tassa suvanñavaññamigassa lomāni”ti vatvā mama ṭhāne ṭhatvā imāhi gāthāhi deviyā dhammam̄ desehi, tam̄ sutvāyeva cassā dohañ pañippassambhissati”ti. “Dhammam̄ cara mahārājā”ti dasa dhammadacariyagāthā uggañhāpetvā pañca sīlāni datvā appamādena ovaditvā uyyojesi. Luddaputto mahāsattam̄ ācariyatthāne ṭhapetvā tikkhattum̄ padakkhiñam̄ katvā catūsu ṭhānesu vanditvā lomāni paduminipattena gahetvā pakkāmi. Tepi tayo janā thokam̄ anugantvā mukhena gocarañca pāññayañca gahetvā mātāpitūnam̄ santikam̄ gamim̄su. Mātāpitaro “tāta rohaṇa, tvam̄ kira pāse baddho kathañ muttosī”ti pucchantā gāthamāhañsu –

- 119.** “Katham tvam pamokkho āsi, upanītasmi jīvite;  
Kathamutta amocesi, kūṭapāsamha luddako”ti.

Tattha **upanītasmi** tava jīvite maraṇasantikam upanīte katham pamokkho āsi.

Tam sutvā bodhisatto tisso gāthā abhāsi –

- 120.** “Bhaṇam kaṇṇasukham vācam, hadayaṅgam hadayassitam;  
Subhāsitāhi vācāhi, cittako maṇi amocayi.

- 121.** “Bhaṇam kaṇṇasukham vācam, hadayaṅgam hadayassitam;  
Subhāsitāhi vācāhi, sutanā maṇi amocayi.

- 122.** “Sutvā kaṇṇasukham vācam, hadayaṅgam hadayassitam;  
Subhāsitāni sutvāna, luddako maṇi amocayi”ti.

Tattha **bhaṇanti** bhaṇanto. **Hadayaṅganti** hadayaṅgamam. Dutiyagāthāya **bhaṇanti** bhaṇamānā. **Sutvāti** so imesam ubhinnam vācam sutvā.

Athassa mātāpitaro anumodantā āhamṣu –

- 123.** “Evam ānandito hotu, saha dārehi luddako;  
Yathā mayajja nandāma, disvā rohaṇamāgata”nti.

Luddopi araññā nikkhomitvā rājakulam gantvā rājānam vanditvā ekamantam atīthāsi. Tam disvā rājā gāthamāha –

- 124.** “Nanu tvam avaca ludda, ‘migacammāni āharim’;  
Atha kena nu vaṇṇena, migacammāni nāharī”ti.

Tattha **migacammānīti** migam vā cammaṇi vā. **Āharinti** āharissāmi. Idam vuttam hoti – ambho ludda, nanu tvam evam avaca “migam ānetum asakkonto cammaṇi āharissāmi, tam asakkonto lomāni”ti, so tvam kena kāraṇena neva migam, na migacammaṇi āharīti?

Tam sutvā luddo gāthamāha –

- 125.** “Āgamā ceva hatthattham, kūṭapāsañca so migo;  
Abajjhī tam migarājām, tañca muttā upāsare.

- 126.** “Tassa me ahu samvego, abbhuto lomahaṁsano;  
Imañcāham migam haññe, ajja hissāmi jīvita”nti.

Tattha **āgamāti** mahārāja, so migo mama hatthattham hatthapāsañceva mayā oḍḍitam kūṭapāsañca āgato, tasmiñca kūṭapāse abajjhī. **Tañca muttā upāsareti** tañca baddham apare muttā abaddhāva dve migā assāsentā tam nissāya atītham̄su. **Abbhutoti** pubbe abhūtapubbo. **Imañcāhanti** atha me samviggassa etadahosi “sace aham imam migam hanissāmi, ajjeva imasmīmyeva thāne jīvitam jahissāmī”ti.

Tam sutvā rājā āha –

- 127.** “Kīdisā te migā ludda, kīdisā dharmikā migā;

Kathamvaṇṇā kathamsīlā, bālham̄ kho ne pasamsasī”ti.

Idam so rājā vimhayavasena punappunaṁ pucchati. Tam sutvā luddo gāthamāha –

- 128.** “Odātasiṅgā sucivālā, jātarūpatacūpamā;  
Pādā lohitakā tesam, añjitakkhā manoramā”ti.

Tattha **odātasiṅgāti** rajatadāmasadisasiṅgā. **Sucivālāti** cāmarivālasadisena sucinā vālena samannāgatā. **Lohitakāti** rattanakhā pavālasadisā. **Pādāti** khurapariyantā. **Añjitakkhāti** añjitehi viya visuddhapañcapasādehi akkhīhi samannāgatā.

Iti so kathentova mahāsattassa suvanṇavaṇṇāni lomāni rañño hatthe ṭhapetvā tesam migānam sarīravaṇṇam pakāsento gāthamāha –

- 129.** “Edisā te migā deva, edisā dhammadikā migā;  
Mātāpettibharā deva, na te so abhihāritu”nti.

Tattha **mātāpettibharāti** jinne andhe mātāpitaro posenti, etādisā nesam dhammadikatā. **Na te so abhihāritunti** so migarājā na sakkā kenaci tava paññākārathāya abhiharitunti attho. “Abhihārayi”ntipi pātho, so aham tam te paññākārathāya nābhīhārayim na āharinti attho.

Iti so mahāsattassa ca cittamigassa ca sutanāya migapotikāya ca guṇam kathetvā “mahārāja, aham tena migaraññā ‘attano lomāni dassetvā mama ṭhāne ṭhatvā dasahi rājadhammadacariyagāthāhi deviyā dhammaṁ katheyyāsī”ti uggañhāpito āṇatto”ti āha. Tam sutvā rājā nam nhāpetvā ahatavatthāni nivāsetvā sattaratanakhacite pallanke nisīdāpetvā sayam deviyā saddhim nīcāsane ekamantaṁ nisīditvā tam añjaliṁ paggayha yācati. So dhammaṁ desento āha –

“Dhammaṁ cara mahārāja, mātāpitūsu khattiya;  
Idha dhammaṁ caritvāna, rāja saggam gamissasi.

“Dhammaṁ cara mahārāja, puttadāresu khattiya;  
Idha dhammaṁ caritvāna, rāja saggam gamissasi.

“Dhammaṁ cara mahārāja, mittāmaccesu khattiya;  
Idha dhammaṁ caritvāna, rāja saggam gamissasi.

“Dhammaṁ cara mahārāja, vāhanesu balesu ca;  
Idha dhammaṁ caritvāna, rāja saggam gamissasi.

“Dhammaṁ cara mahārāja, gāmesu nigamesu ca;  
Idha dhammaṁ caritvāna, rāja saggam gamissasi.

“Dhammaṁ cara mahārāja, raṭhesu janapadesu ca;  
Idha dhammaṁ caritvāna, rāja saggam gamissasi.

“Dhammaṁ cara mahārāja, samaṇabrahmañesu ca;  
Idha dhammaṁ caritvāna, rāja saggam gamissasi.

“Dhammaṁ cara mahārāja, migapakkhīsu khattiya;  
Idha dhammaṁ caritvāna, rāja saggam gamissasi.

“Dhammam̄ cara mahārāja, dhammo ciṇḍo sukhāvaho;  
Idha dhammam̄ caritvāna, rāja saggam̄ gamissasi.

“Dhammam̄ cara mahārāja, saindā devā sabrahmakā;  
Sucinñena divam̄ pattā, mā dhammam̄ rāja pāmodo”ti. (jā. 2.18.114-123);

Iti nesādaputto mahāsattena desitaniyāmena ākāsagaṅgam̄ otārento viya buddhalīlāya dhammam̄ desesi. Mahājano sādhukārasahassāni pavattesi. Dhammakatham̄ sutvāyeva deviyā dohaļo paṭippassambhi. Rājā tussitvā luddaputtam̄ mahantena yasena santappento tisso gāthā abhāsi –

**130.** “Dammi nikkhhasataṁ ludda, thūlañca mañikuṇḍalam̄;  
Catussadañca pallañkam̄, umāpupphasarinnibhañ.

**131.** “Dve ca sādisiyo bhariyā, usabhañca gavañ satañ;  
Dhammena rajjam̄ kāressam̄, bahukāro mesi luddaka.

**132.** “Kasivāñijjā iñadānam̄, ucchācariyā ca luddaka;  
Etena dāram̄ posehi, mā pāpañ akarī punā”ti.

Tattha **thūlanti** mahaggham̄ mañikuṇḍalapasādhanañca te dammi. **Catussadanti** caturussadam̄, catuussīsakanti attho. **Umāpupphasarinnibhanti** nīlapaccattharaṇattā umāpupphasadisāya nibhāya obhāsenā samannāgatañ, kālavaññadārusāramayam̄ vā. **Sādisiyoti** aññamaññam̄ rūpena ca bhogena ca sadisā. **Usabhañca gavañ** satanti usabham̄ jeṭṭhakam̄ katvā gavañ satañca te dammi. **Kāressanti** dasa rājadhamme akopento dhammeneva rajjam̄ kāressāmi. **Bahukāro mesīti** suvaññavaññassa migarañño thāne ṣhatvā dhammassa desitattā tvam̄ mama bahupakāro, migarājena vuttaniyāmeneva te aham̄ pañcasu sīlesu patiṭṭhāpito. **Kasivāñijjāti** samma luddaka, ahampi migarājānam̄ adisvā tassa vacanameva sutvā pañcasu sīlesu patiṭṭhito, tvampi ito paṭṭhāya sīlavā hohi, yāni tāni kasivāñijjāni iñadānam̄ uñchācariyāti ajīvamukhāni, eteneva sammājīvena tava puttadāram̄ posehi, mā puna pāpañ karīti.

So rañño kathañ sutvā “na me gharāvāsenattho, pabbajjam̄ me anujānātha devā”ti anujānāpetvā raññā dinnadhanam̄ puttadārassa datvā himavantam̄ pavisitvā isipabbajjam̄ pabbajitvā aṭṭha samāpattiyo nibbattetvā brahmalokaparāyaño ahosi. Rājāpi mahāsattassa ovāde ṣhatvā saggapuram̄ pūresi, tassa ovādo vassasahassam̄ pavatti.

Satthā imam̄ dhammadesanam̄ āharitvā “evam̄ bhikkhave pubbepi mamatthāya ānandena jīvitam̄ paricattamevā”ti vatvā jātakam̄ samodhānesi – “tadā luddo channo ahosi, rājā sāriputto, devī khemā bhikkhunī, mātāpitaro mahārājakulāni, sutanā uppalaññā, cittamigo ānando, asīti migasahassāni sākiyagaño, rohaño migarājā pana ahameva ahosi”nti.

Rohañamigajātakavaññanā pañcamā.

[502] 6. Cūlahañsañjātakavaññanā

**Ete hañsa pakkmantī** idam̄ satthā veluvane viharanto ānandatherassa jīvitapariccāgameva ārabba kathesi. Tadāpi hi dhammasabhāyam̄ therassa guṇakatham̄ kathentesu bhikkhūsu satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi ānandena mamatthāya jīvitam̄ paricattamevā”ti vatvā atītam̄ āhari.

Atīte bārāñasiyam̄ bahuputtako nāma rājā rajjam̄ kāresi. Khemā nāmassa aggamahesī ahosi. Tadā mahāsatto suvaññahañsayoniyam̄ nibbattitvā navutihañsañsasahassaparivuto cittakūte vasi. Tadāpi devī vuttanayeneva supinam̄ disvā rañño suvaññavaññahañsassa dhammadesanāsavanadohaļam̄ ārocesi.

Rājāpi amacce pucchitvā “suvaṇṇavaṇṇahaṁsā nāma cittakūṭapabbate vasanti”ti ca sutvā khemam nāma saram kāretvā nānappakārāni nivāpadhaññāni ropāpetvā catūsu kaṇhesu devasikam abhayaghosanam ghosāpesi, ekañca luddaputtam haṁsānam gahaṇatthāya payojesi. Tassa payojitākāro ca, tena tattha sakuṇānam upaparikkhitabhāvo ca, suvaṇṇahaṁsānam āgatakāle rañño ārocetvā pāsānam odḍitaniyāmo ca, mahāsattassa pāse baddhaniyāmo ca, sumukhassa haṁsasenāpatino tīsu haṁsaghaṭāsu tam adisvā nivattanañca sabbam **mahāhaṁsajātake** (jā. 2.21.89 ādayo) āvi bhavissati. Idhāpi mahāsatto yaṭṭhipāse bajjhītvā pāsayaṭṭhiyam olambantoyeva gīvam pasāretvā haṁsānam gatamaggam olokento sumukham āgacchantañ disvā “āgatakāle nañ vīmaṇsissāmī”ti cintetvā tasmiñ āgate tisso gāthā abhāsi –

- 133.** “Ete haṁsā pakkamanti, vakkaṅgā bhayameritā;  
Harittaca hemavaṇṇa, kāmañ sumukha pakkama.
- 134.** “Ohāya mañ ñātigaṇā, ekam pāsavasam gatañ;  
Anapekkhamānā gacchanti, kiñ eko avahiyyasi.
- 135.** “Pateva patatañ seṭṭha, natthi baddhe sahāyatā;  
Mā anīghāya hāpesi, kāmañ sumukha pakkamā”ti.

Tattha **bhayameritāti** bhayeritā bhayatajjitā bhayacalitā. **Harittaca hemavaṇṇāti** dvīhipi vacanehi tamevālapati. **Kāmanti** suvaṇṇattaca, suvaṇṇavaṇṇa, sundaramukha ekamsera pakkamāhiyeva, kiñ te idhāgamanenāti vadati. **Ohāyāti** mañ jahitvā uppatisā. **Anapekkhamānāti** te mama ñātakā mayi anapekkhāva gacchanti. **Patevāti** uppateva. **Mā anīghāyāti** ito gantvā pattabbāya niddukkhabhāvāya vīriyam mā hāpesi.

Tato sumukho pañkapiṭthe nisiditvā gāthamāha –

- 136.** “Nāhañ dukkhaparetoti, dhataraṭṭha tuvam jahe;  
Jīvitam maraṇam vā me, tayā saddhiñ bhavissatī”ti.

Tattha **dukkhaparetoti** mahārāja, “tvam maraṇadukkhapareto”ti ettakeneva nāhañ tam jahāmi.

Evam sumukhena sīhanāde kathite dhataraṭṭho gāthamāha –

- 137.** “Etadariyassa kalyāṇam, yan tvam sumukha bhāsasi;  
Tañca vīmaṇsamānohañ, patatetam avassaji”nti.

Tattha **etadariyassāti** yan tvam “nāhañ tam jahe”ti bhāsasi, etam ācārasampannassa ariyassa kalyāṇam uttamavacanam. **Patatetanti** ahañca na tam vissajjetukāmova evam avacanam, atha kho tam vīmaṇsamāno “patatū”ti etam vacanam avassajim, gacchāti tam avocanti atho.

Evam tesam kathentānaññeva luddaputto dañḍamādāya vegeñāgato. Sumukho dhataraṭṭham assāsetvā tassābhimukho gantvā apacitīñ dassetvā haṁsarañño guṇe kathesi. Tāvadeva luddo muducitto ahosi. So tassa muducittakam ñatvā puna gantvā haṁsarājameva assāsento atṭhāsi. Luddopi haṁsarājānam upasaṅkamitvā chaṭṭham gāthamāha –

- 138.** “Apadena padam yāti, antalikkhacaro dijo;  
Ārā pāsam na bujjhi tvam, haṁsānam pavaruttamā”ti.

Tattha **apadena padanti** mahārāja, tumhādiso antalikkhacaro dijo apade ākāse padam katvā yāti. **Na bujjhi tvanti** so tvam evarūpo dūratova imam pāsam na bujjhi na jānīti pucchatī.

Mahāsatto āha –

- 139.** “Yadā parābhavo hoti, poso jīvitasañkhaye;  
Atha jālañca pāsañca, āsajjāpi na bujjhatī”ti.

Tattha **yadā parābhavoti** samma luddaputta, yadā parābhavo avuddhi vināso sampatto hoti, atha poso jīvitasañkhaye patte jālañca pāsañca patvāpi na jānātīti attho.

Luddo hamsarañño kathaṁ abhinanditvā sumukhena saddhiṁ sallapanto tisso gāthā abhāsi –

- 140.** “Ete haṁsā pakkamanti, vakkaṅgā bhayameritā;  
Harittaca hemavaṇṇa, tvaññevara avahiyyasi.

- 141.** “Ete bhutvā ca pivitvā ca, pakkamanti vihaṅgamā;  
Anapekkhamānā vakkaṅgā, tvaññeveko upāsasi.

- 142.** “Kim nu tyāyam dijo hoti, mutto baddham upāsasi;  
Ohāya sakuñā yanti, kim eko avahiyyasī”ti.

Tattha **tvaññevarati** tvameva ohiyyasīti pucchat. **Upāsasīti** payirupāsasi.

Sumukho āha –

- 143.** “Rājā me so dijo mitto, sakha pāñcasamo ca me;  
Neva nam vijahissāmi, yāva kālassa pariyāya”nti.

Tattha **yāva kālassa pariyāyanti** luddaputta, yāva jīvitakālassa pariyośānam aham etam na vijahissāmiyeva.

Tam sutvā luddo pasannacitto hutvā “sacāham evam sīlasampannesu imesu aparajjhissāmi, pathavīpi me vivaram dadeyya, kim me rañño santikā laddhena dhanena, vissajjessāmi na”nti cintetvā gāthamāha –

- 144.** “Yo ca tvam sakhino hetu, pāñcam cajitumicchasi;  
So te sahāyam muñcāmi, hotu rājā tavānugo”ti.

Tattha **yo ca tvanti** yo nāma tvam. **Soti** so aham. **Tavānugoti** esa haṁsarājā tava vasam anugato hotu, tayā saddhiṁ ekaṭhāne vasatu.

Evañca pana vatvā dhatarattham yaṭhipāsato otāretvā saratīram netvā pāsañ muñcītvā muducittena lohitam dhovitvā nhāruādīni paṭipādesi. Tassa muducittatāya mahāsattassa pāramitānubhāvena ca tāvadeva pādo sacchavi ahosi, baddhaṭṭhānampi na paññāyi. Sumukho bodhisattam oloketvā tuṭṭhacitto anumodanam karonto gāthamāha –

- 145.** “Evam luddaka nandassu, saha sabbehi nātibhi;  
Yathāhamajja nandāmi, muttam disvā dijādhipa”nti.

Tam sutvā luddo “gacchatha, sāmī”ti āha. Atha nam mahāsatto “kim pana tvam samma, mam attano atthāya bandhi, udāhu aññassa ḥātātīyā”ti pucchitvā tena tasmiṁ kāraṇe ārocite “kim nu kho me itova cittakūṭam gantum seyyo, udāhu nagara”nti vimānsanto “mayi nagaram gate luddaputto dhanam labhissati, deviyā dohaļo paṭippassambhissati, sumukhassa mittadhammo pākaṭo bhavissati, tathā mama

ñāṇabalam, khemañca saram abhayadakkhiṇam katvā labhissāmi, tasmā nagarameva gantum seyyo”ti sanniṭṭhānam katvā “ludda, tvam amhe kājenādāya rañño santikam nehi, sace no rājā vissajjetukāmo bhavissati, vissajjessati”ti āha. Rājāno nāma sāmi, kakkhaṭā, gacchatha tumheti. Mayam tādisam luddampi mudukam karimha, rañño ārādhane amhākam bhāro, nehiyeva no, sammāti. So tathā akāsi. Rājā haṃse disvāva somanassajāto hutvā dvepi haṃse kañcanapīthe nisidāpetvā madhulajē khādāpetvā madhurodakam pāyetvā añjaliṁ paggayha dhammakatham āyāci. Haṃsarājā tassa sotukāmatam viditvā paṭhamam tāva paṭisanthāramakāsi. Tatrimā hamsassa ca rañño ca vacanapaṭivacanagāthāyo honti –

146. “Kaccinnu bhoto kusalam, kacci bhoto anāmayam;  
Kacci raṭṭhamidaṁ phītam, dhammena manusāsasi.
147. “Kusalam ceva me haṃsa, atho haṃsa anāmayam;  
Atho raṭṭhamidaṁ phītam, dhammena manusāsaham.
148. “Kacci bhoto amaccesu, doso koci na vijjati;  
Kacci ārā amittā te, chāyā dakkhiṇatoriva.
149. “Athopi me amaccesu, doso koci na vijjati;  
Atho ārā amittā me, chāyā dakkhiṇatoriva.
150. “Kacci te sādisī bhariyā, assavā piyabhāṇinī;  
Puttarūpayasūpetā, tava chandavasānugā.
151. “Atho me sādisī bhariyā, assavā piyabhāṇinī;  
Puttarūpayasūpetā, mama chandavasānugā.
152. “Kacci te bahavo puttā, sujātā raṭṭhavaḍḍhana;  
Paññājavena sampannā, sammodanti tato tato.
153. “Satameko ca me puttā, dhataraṭṭha mayā sutā;  
Tesam tvam kiccamakkhāhi, nāvarujjhanti te vaco”ti.

Tattha **kusalanti** ārogynam, itaram tasseva vevacanam. **Phītanti** kacci te idam raṭṭham phītam subhikkham, dhammena ca nam anusāsasti pucchat. **Dosoti** aparādho. **Chāyā dakkhiṇatorivāti** yathā nāma dakkhiṇadisābhimukhā chāyā na vadḍhati, evam te kacci amittā na vadḍhantīti vadati. **Sādisīti** jātigottakulapadeṣehi samānā. Evarūpā hi aticārinī na hoti. **Assavāti** vacanapatiggāhikā.

**Puttarūpayasūpetāti** puttehi ca rūpena ca yasena ca upetā. **Paññājavenāti** paññāvegena paññam javāpetvā tāni tāni kiccāni paricchinditum samatthāti pucchat. **Sammodanti tato tatoti** yattha yathā niyuttā honti, tato tato sammodanteva, na virujjhantīti pucchat. **Mayā sutāti** mayā vissutā. Mañhi loko “bahuputtarājā”ti vadati, iti te mam nissāya vissutā pākaṭā jātāti mayā sutā nāma hontīti vadati. **Tesam tvam kiccamakkhāhīti** tesam mama puttānam “idam nāma karontū”ti tvam kiccamakkhāhi, na te vacanam avarujjhanti, ovādam nesaṁ dehīti adhippāyenevamāha.

Tam sutvā mahāsatto tassa ovādam dento pañca gāthā abhāsi –

154. “Upapannopi ce hoti, jātiyā vinayena vā;  
Atha pacchā kurute yogaṁ, kicche āpāsu sīdati.
155. “Tassa saṃhīrapaññassa, vivaro jāyate mahā;  
Rattimandhova rūpāni, thūlāni manupassati.

156. “Asāre sārayogaññū, matim na tveva vindati;  
Sarabhova giriduggasmim, antarāyeva sīdati.
157. “Hīnajaccopi ce hoti, uṭṭhātā dhitimā naro;  
Ācārasīlasampanno, nise aggīva bhāsatī.
158. “Etam me upamam̄ katvā, putte vijjāsu vācaya;  
Saṃvirūlhetha medhāvī, khette bījamva vuṭṭhiyā”ti.

Tattha **vinayenāti** ācārena. **Pacchā kurute yoganti** yo ce sikkhitabbasikkhāsu daharakāle yogam̄ vīriyam̄ akatvā pacchā mahallakakāle karoti, evarūpo pacchā tathārūpe dukkhe vā āpadāsu vā uppānnāsu sīdati, attānam̄ uddharitum̄ na sakkoti. **Tassa saṃhīrapaññassāti** tassa asikkhitattā tato tato haritabbapaññassa niccam̄ calabuddhino. **Vivaroti** bhogādīnam̄ chiddam̄, parihānīti attho.

**Rattimandhoti** rattandho. Idam̄ vuttam̄ hoti – “yathā rattandho rattikāṇo rattim̄ candobhāsādīhi thūlarūpāneva passati, sukhumāni passitum̄ na sakkoti, evam̄ asikkhito saṃhīrapañño kismiñcideva bhaye uppanne sukhumāni kiccāni passitum̄ na sakkoti, olārikeyeva passati, tasmā tava putte daharakāleyeva sikkhāpetum̄ vaṭṭatī”ti.

**Asāreti** nissāre lokāyatavedasamaye. **Sārayogaññūti** sārayutto esa samayoti maññamāno. **Matim̄ na tveva vindatīti** bahum sikkhitvāpi paññam na labhatiyeva. **Giriduggasminti** so evarūpo yathā nāma sarabho attano vasanaṭhānam̄ āgacchanto antarāmagge visamampi samanti maññamāno giridugge vegeñāgacchanto narakapapātam̄ patitvā antarāyeva sīdati, āvāsam̄ na pāpuṇāti, evametam̄ asāram̄ lokāyatavedasamayam̄ sārasaññāya uggahetvā mahāvināsam̄ pāpuṇāti. Tasmā tava putte atthanissitesu vadḍhiāvahesu kiccesu yojetvā sikkhāpehīti. **Nise aggīvāti** mahārāja, hīnajātikopī uṭṭhānādiguṇasampanno rattim̄ aggikkhandho viya obhāsatī. **Etam̄ meti** etam̄ mayā vuttam̄ rattandhañca aggikkhandhañca upamam̄ katvā tava putte vijjāsu vācaya, sikkhitabbayuttāsu sikkhāsu yojehi. Evam̄ yutto hi yathā sukhette suvuṭṭhiyā bījam̄ saṃvirūhati, tatheva medhāvī saṃvirūhati, yasena ca bhogehi ca vadḍhatīti.

Evam̄ mahāsatto sabbarattim̄ rañño dhammam̄ desesi, deviyā dohaļo paṭippassambhi. Mahāsatto aruṇuggamanavelāyameva rājānam̄ pañcasu sīlesu patiṭṭhapetvā appamādena ovaditvā saddhim̄ sumukhena uttarasīhapañjarena nikkhāmitvā cittakūṭameva gato.

Satthā imam̄ dhammadesanaṁ āharitvā “evam̄, bhikkhave, pubbepi iminā mamathāya jīvitam̄ pariccattamevā”ti vatvā jātakam̄ samodhānesi – “tadā luddo channo ahosi, rājā sāriputto, devī khemābhikkhunī, haṃsaparisā sākiyagaṇo, sumukho ānando, haṃsarājā pana ahameva ahosi”nti.

Cūlaḥamṣājātakavāṇṇanā chaṭṭhā.

[503] 7. Sattigumbajātakavāṇṇanā

**Migaluddo mahārājāti** idam satthā maddakucchismim̄ migadāye viharanto devadattam̄ ārabba kathesi. Devadattena hi silāya paviddhāya bhagavato pāde sakalikāya khate balavavedanā uppajji. Tathāgatassa dassanathāya bahū bhikkhū sannipatimsu. Atha bhagavā parisam̄ sannipatitam̄ disvā “bhikkhave, idam̄ senāsanam̄ atisambādhām̄, sannipāto mahā bhavissati, mam̄ mañcasivikāya maddakucchim̄ nethā”ti āha. Bhikkhū tathā kariṁsu. Jīvako tathāgatassa pādam̄ phāsukaṁ akāsi. Bhikkhū satthu santike nisinnāva kathaṁ samuṭṭhāpesum̄ “āvuso, devadatto sayampi pāpo, parisāpissa pāpā, iti so pāpo pāpaparivārova viharatī”ti. Satthā “kim̄ kathetha, bhikkhave”ti pucchitvā “idam̄ nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi devadatto pāpo pāpaparivāroyevā”ti vatvā atītam̄ āhari.

Atīte uttarapañcālanagare pañcālo nāma rājā rajjaṁ kāresi. Mahāsatto araññāyatane ekasmiṁ

sānupabbate simbalivane ekassa suvarañño putto hutvā nibbatti, dve bhātaro ahesum. Tassa pana pabbatassa uparivāte coragāmako ahosi pañcannam corasatānam nivāso, adhovāte assamo pañcannam isisatānam nivāso. Tesam suvapotakānam pakkhanikkhamanakāle vātamañḍalikā udapādi. Tāya pahaṭo eko suvapotako coragāmake corānam āvudhantare patito, tassa tattha patitattā “sattigumbo”tveva nāmañ kariṁsu. Eko assame vālukatale pupphantare pati, tassa tattha patitattā “pupphako”tveva nāmañ kariṁsu. Sattigumbo corānam antare vadḍhito, pupphako isinam.

Athekadivasam rājā sabbālāñkārapatiñdito rathavaram abhiruhitvā mahantena parivārena migavadhāya nagarato nātidūre supupphitaphalitam ramañiyam upagumbavanam gantvā “yassa passena migo palāyati, tasveva gīvā”ti vatvā rathā oruyha paṭicchādetvā dinne koṭṭhake dhanum ādāya atṭhāsi. Purisehi migānam uṭṭhāpanatthāya vanagumbesu pothiyamānesu eko eñimigo uṭṭhāya gamanamaggam olokento rañño thitaṭhānasseva vivittatam disvā tadabhimukho pakkhanditvā palāyi. Amaccā “kassa passena migo palāyito”ti pucchantā “rañño passenā”ti ñatvā raññā saddhim keļim kariṁsu. Rājā asmimānena tesam keļim asahanto “idāni tam migam gahessāmī”ti ratham āruyha “sīgham pesehī”ti sārathim āñāpetvā migena gatamaggam paṭipajji. Ratham vegena gacchantañ parisā anubandhitum nāsakkhi. Rājā sārathidutiyo yāva majjhānhikā gantvā tam migam adisvā nivattanto tassa coragāmassa santike ramañiyam kandaram disvā rathā oruyha nhatvā ca pivitvā ca paccuttari. Athassa sārathi rathassa uttaratharañam otāretvā sayanam rukkhacchāyāya paññapesi, so tattha nipajji. Sārathipi tassa pāde sambāhanto nisidi. Rājā antarantara niddāyati ceva pabujhati ca.

Coragāmavāsino corāpi rañño ārakkhañatthāya araññameva pavisim̄su. Coragāmake sattigumbo ceva bhettarandhako patikolambo nāmeko puriso cāti dveva ohīyim̄su. Tasmim̄ khaṇe sattigumbo gāmakā nikhamitvā rājānam disvā “imam̄ niddāyamānameva māretvā ābharañāni gahessāmā”ti cintetvā patikolambassa santikanam gantvā tam kārañam ārocesi. Tamattham pakāseno satthā pañca gāthā abhāsi –

159. “Migaluddo mahārājā, pañcālānam rathesabho;  
Nikkhanto saha senāya, ogaño vanamāgamā.
160. “Tatthaddasā araññasmiñ, takkarānam kuṭīm katam;  
Tassā kuṭiyā nikhamma, suvo luddāni bhāsatī.
161. “Sampannavāhano poso, yuvā sammatīhakuñḍalo;  
Sobhati lohituñhīso, divā sūriyova bhāsatī.
162. “Majjhānhike sampatike, sutto rājā sasārathi;  
Handassābharañam sabbam, gañhāma sāhasā mayam.
163. “Nisīthepi rahodāni, sutto rājā sasārathi;  
Ādāya vattham mañikuñḍalañca, hantvāna sākhāhi avattharāmā”ti.

Tattha **migaluddoti** luddo viya migānam gavesanato “migaluddo”ti vutto. **Oganoti** gañā ohīno parihīno hutvā. **Takkarānam kuṭīm katanti** so rājā tattha araññe corānam vasanatthāya katañ gāmakam addasa. **Tassāti** tato corakuñṭito. **Luddāni bhāsatīti** patikolambena saddhim dāruñāni vacanāni katheti. **Sampannavāhanoti** sampannaassavāhano. **Lohituñhīsoti** rattena uñhīsapatṭena samannāgato. **Sampatiketi** sampati idāni, evarūpe ṭhitamajjhānhikakāleti attho. **Sāhasāti** sāhasena pasayhākāram katvā gañhāmāti vadati. **Nisīthepi rahodānīti** nisīthepi idānipi raho. Idam vadati – yathā nisīthe aḍḍharattasamaye manussā kilantā sayanti, raho nāma hoti, idāni ṭhitamajjhānhikepi kāle tathevāti. **Hantvānāti** rājānam māretvā vatthābharañānissa gahetvā atha nañ pāde gahetvā kaḍhītvā ekamante sākhāhi paṭicchādemāti.

Iti so vegena sakim nikkhamati, sakim patikolambassa santikam gacchati. So tassa vacanam sutvā nikkhamitvā olokento rājabhāvam ūnatvā bhīto gāthamāha –

- 164.** “Kinnu ummattarūpova, sattigumba pabhāsasi;  
Durāsadā hi rājāno, aggi pajjalito yathā”ti.

Atha nam suvo gāthāya ajjhahbāsi –

- 165.** “Atha tvam patikolamba, matto thullāni gajjasi;  
Mātari mayha naggāya, kinnu tvam vijigucchase”ti.

Tattha **atha** **tvanti** nanu tvam. **Mattoti** corānam ucchiṭṭhasuram labhitvā tāya matto hutvā pubbe mahāgajjitāni gajjasi. **Mātarīti** corajeṭṭhakassa bhariyam sandhāyāha. Sā kira tadā sākhābhāṅgam nivāsetvā carati. **Vijigucchaseti** mama mātari naggāya kinnu tvam idāni corakamman jigucchasi, kātum na icchasīti.

Rājā pabujjhitvā tassa tena saddhiṁ manussabhāsāya kathentassa vacanam sutvā “sappaṭibhayam idam ṭhāna”nti sārathiṁ uṭṭhapento gāthamāha –

- 166.** “Uṭṭhehi samma taramāno, ratham yojehi sārathi;  
Sakuṇo me na ruccati, aññam gacchāma assama”nti.

Sopi sīgham uṭṭhahitvā ratham yojetvā gāthamāha –

- 167.** “Yutto ratho mahārāja, yutto ca balavāhano;  
Adhitīṭha mahārāja, aññam gacchāma assama”nti.

Tattha **balavāhanoti** balavavāhano, mahāthāmaassasampannoti attho. **Adhitīṭhāti** abhiruha.

Abhiruṭhamatteyeva ca tasmīm sindhavā vātavegena pakkhandim̄su. Sattigumbo ratham gacchantam disvā saṃvegappatto dve gāthā abhāsi –

- 168.** “Ko numeva gatā sabbe, ye asmiṁ paricārakā;  
Esa gacchati pañcālo, mutto tesam adassanā.

- 169.** “Kodāṇḍakāni gaṇhatha, sattiyo tomarāni ca;  
Esa gacchati pañcālo, mā vo muñcittha jīvata”nti.

Tattha **ko** **numeti** kuhiṁ nu ime. **Asmīti** imasmiṁ assame. **Paricārakāti** corā. **Adassanāti** etesam corānam adassanena mutto esa gacchatīti, etesam hatthato mutto hutvā esa adassanam gacchatītipi attho. **Kodāṇḍakānīti** dhanūni. **Jīvatanti** tumhākam jīvantānam mā muñcittha, āvudhahatthā dhāvitvā gaṇhatha nanti.

Evam tassa viravitvā aparāparam dhāvantasseva rājā isīnam assamam patto. Tasmiṁ khanē isayo phalāphalatthāya gatā. Eko pupphakasuvova assamapade ṭhito hoti. So rājānam disvā paccuggamanam katvā paṭisanthāramakāsi. Tamattham pakāsento satthā catasso gāthā abhāsi –

- 170.** “Athāparo paṭinandittha, suvo lohitatuṇḍako;  
Svāgataṁ te mahārāja, atho te adurāgataṁ;  
Issarosi anuppatto, yan idhatthi pavedaya.

171. “Tiṇḍukāni piyālāni, madhuke kāsumāriyo;  
Phalāni khuddakappāni, bhuñja rāja varam varam.

172. “Idampi pānīyam sītam, ābhataṁ girigabbharā;  
Tato piva mahārāja, sace tvam abhikāñkhasi.

173. “Araññam uñchāya gatā, ye asmiṁ paricārakā;  
Sayam uṭṭhāya gañhavho, hatthā me natthi dātave”ti.

Tattha **paṭinanditthāti** rājānam disvāva tussi. **Lohitatuṇḍakoti** rattatuṇḍo sobhaggappatto. **Madhuketi** madhukaphalāni. **Kāsumāriyoti** evamnāmakāni phalāni, kāraphalāni vā. **Tato pivāti** tato pānīyamālato gahetvā pānīyam piva. **Ye asmiṁ paricārakāti** mahārāja, ye imasmiṁ assame vicaraṇakā isayo, te araññam uñchāya gatā. **Gañhavhoti** phalāphalāni gañhatha. **Dātaveti** dātum.

Rājā tassa paṭisanthāre pasīditvā gāthādvayamāha –

174. “Bhaddako vatayaṁ pakkhī, dijo paramadhammiko;  
Atheso itaro pakkhī, suvo luddāni bhāsatī.

175. ““Etam hanatha bandhatha, mā vo muñciththa jīvataṁ”;  
Iccevaṁ vilapantassa, sotthim pattro assama”nti.

Tattha **itaroti** corakuṇiyam suvako. **Iccevanti** aham pana tassa evam vilapantesseva imam assamam sotthinā patto.

Rañño katham sutvā pupphako dve gāthā abhāsi –

176. “Bhātarosma mahārāja, sodariyā ekamātukā;  
Ekarukkhasmiṁ samvaḍḍhā, nānākhettagatā ubho.

177. “Sattigumbo ca corānam, ahañca isinam idha;  
Asatam so, satam aham, tena dhammena no vinā”ti.

Tattha **bhātarosmāti** mahārāja, so ca ahañca ubho bhātaro homa. **Corānanti** so corānam santike samvaḍḍho, aham isinam santike. **Asatam so, satam ahanti** so asādhūnam dussilānam santikam upagato, aham sādhūnam sīlavantānam. **Tena dhammena no vināti** mahārāja, tam sattigumbam corā coradhammena corakiriyāya vinesum, mañ isayo isidhammena isisilācārena, tasmā sopi tena coradhammena no vinā hoti, ahampi isidhammena no vinā homīti.

Idāni tam dhammam vibhajanto gāthādvayamāha –

178. “Tattha vadho ca bandho ca, nikatī vañcanāni ca;  
Ālopā sāhasākārā, tāni so tattha sikkhati.

179. “Idha saccañca dhammo ca, ahimsā samyamo damo;  
Āsanūdakadāyīnam, anke vaddhosmi bhāradhā”ti.

Tattha **nikatīti** patirūpakena vañcanā. **Vañcanānīti** ujukavañcanāneva. **Ālopāti** divā gāmaghātā. **Sāhasākārāti** geham pavisitvā marañena tajjetvā sāhasikakammakarañāni. **Saccanti** sabhāvo. **Dhammoti** sucaritadhammo. **Ahimsātī** mettāpubbabhāgo. **Samyamoti** sīlasamyamo. **Damoti** indriyadamanam. **Āsanūdakadāyīnanti** abbhāgatānam āsanañca udakañca dānasilānam. **Bhāradhāti**

rājānam ālapati.

Idāni rañño dhammaṁ desento imā gāthā abhāsi –

180. “Yam yañhi rāja bhajati, santam vā yadi vā asam; Sīlavantaṁ visīlam vā, vasam tasseeva gacchati.
181. “Yādisam kurute mittam, yādisam cūpasevati; Sopi tādisako hoti, sahavāso hi tādiso.
182. “Sevamāno sevamānam, samphuṭṭho samphusam param; Saro diddho kalāpaṇva, alittamupalimpati; Upalepabhayā dhīro, neva pāpasakhā siyā.
183. “Pūtimaccham kusaggena, yo naro upanayhati; Kusāpi pūti vāyanti, evam bālūpasevanā.
184. “Tagarañca palāsenā, yo naro upanayhati; Pattāpi surabhi vāyanti, evam dhīrūpasevanā.
185. “Tasmā pattapuṭasseeva, ñatvā sampākamattano; Asante nopaseveyya, sante seveyya pañđito; Asanto nirayam nenti, santo pāpenti suggati”nti.

Tattha **santam vā yadi vā asanti** sappurisaṁ vā asappurisaṁ vā. **Sevamāno sevamānanti** seviyamāno ācariyo sevamānam antevāsikam. **Samphuṭṭhoti** antevāsinā vā phuṭṭho ācariyo. **Samphusam paranti** param ācariyam samphusanto antevāsī vā. **Alittanti** tam antevāsikam pāpadhammadenna alittam so ācariyo visadiddho saro sesam sarakalāpam viya limpati. **Evam bālūpasevanātī** bālūpasevī hi pūtimaccham upanayhanakusaggam viya hoti, pāpakkammaṁ akarontopi avaṇṇam akittim labhati. **Dhīrūpasevanātī** dhīrūpasevī puggalo tagarādigandhajātipaliveṭhanapattam viya hoti, pañđito bhavitum asakkontopi kalyāṇamittasevī guṇakittim labhati. **Pattapuṭasseevātī** duggandhasugandhapaliveṭhanapañṇasseva. **Sampākamattanoti** kalyāṇamittasamṣaggavasena attano paripākam paribhāvanam ñatvātī attho. **Pāpenti suggatinti** santo sammādiṭṭhikā attānam nissite satte saggameva pāpentī desanam yathānusandhimeva pāpesi.

Rājā tassa dhammakathāya pasīdi, isigaṇopi āgato. Rājā isayo vanditvā “bhante, mam anukampamānā mama vasanaṭṭhāne vasathā”ti vatvā tesam paṭiññam gahetvā nagaram gantvā suvānam abhayam adāsi. Isayopi tattha agamamsu. Rājā isigaṇam uyyāne vasāpento yāvajīvam upaṭṭhahitvā saggapuraṁ püresi. Athassa puttopi chattam ussāpento isigaṇam paṭijaggiyevātī tasmim kulaparivāṭe satta rājāno isigaṇassa dānam pavattayiṁsu. Mahāsatto araññe vasantoyeva yathākammaṁ gato.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā “evam, bhikkhave, pubbe pi devadatto pāpo pāpaparivāroyevā”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā sattigumbo devadatto ahosi, corā devadattaparisā, rājā ānando, isigaṇā buddhparisā, pupphakasuvō pana ahameva ahosi”nti.

Sattigumbajātakavaṇṇanā sattamā.

[504] 8. Bhallātiyajātakavaṇṇanā

**Bhallātiyo nāma ahosi rājāti** idam satthā jetavane viharanto mallikaṁ devim ārabba kathesi. Tassā kira ekadivasam raññā saddhiṁ sayanam nissāya kalaho ahosi. Rājā kujjhitvā nam na olokesi. Sā cintesi “nanu tathāgato rañño mayi kuddhabhāvam na jānātī”ti. Satthā tam kāraṇam ñatvā punadivase

bhikkhusaṅghaparivuto sāvatthim piṇḍāya pavisitvā rañño gehadvāram gato. Rājā paccuggantvā pattam gaheṭvā satthāram pāsādam āropetvā paṭipātiyā bhikkhusaṅgham nisidāpetvā dakkhiṇodakam datvā paññetenāhārena parivisitvā bhattakiccāvasāne ekamantam nisidi. Satthā “kim nu kho, mahārāja, mallikā na paññayatī”ti pucchitvā “attano sukhamadamattatāyā”ti vutte “nanu, mahārāja, tvam pubbe kinnarayoniyam nibbattitvā ekarattim kinnariyā vinā hutvā satta vassasatāni paridevamāno vicari”ti vatvā tena yācito atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam bhallātiyo nāma rājā rajjam kārente “aṅgārapakkamigamamṣam khādissāmī”ti rajjam amaccānam niyyādetvā sannaddhapañcāvudho susikkhitakoleyyakasupakhagaṇaparivuto nagarā nikkhomitvā himavantam pavisitvā anugaṅgam gantvā upari abhiruhitum asakkonto ekam gaṅgam otiṇṇanadim disvā tadanusārena gacchanto migasūkarādayo vadhitvā aṅgārapakkamamṣam khādanto uccaṭṭhānam abhiruhi. Tattha ramaṇīyā nadikā paripuṇṇakāle thanapamāṇodakā hutvā sandati, aññadā jaṇṇukapamāṇodakā hoti. Tattha nānappakārakā macchakacchapā vicaranti. Udakapariyante rajatapaṭṭavaṇṇavālukā ubhosu tīresu nānāpupphaphalabharitavinamitā rukkhā pupphaphalarasamattehi nānāvihaṅgamabhamaragaṇehi samparikiṇṇā vividhamigasaṅghanisevitā sītacchāyā. Evam ramaṇīyāya hemavatanadiyā tīre dve kinnarā aññamaññam āliṅgitvā paricumbitvā nānappakārehi paridevantā rodanti.

Rājā tassā nadiyā tīrena gandhamādanam abhiruhanto te kinnare disvā “kim nu kho ete evam parideventi, pucchissāmī ne”ti cintetvā sunakhe oloketvā accharam pahari. Susikkhitakoleyyakasunakhā tāya saññāya gumbam pavisitvā urena nipajjimsu. So tesam paṭisallīnabhāvam īnatvā dhanukalāpañceva sesāvudhāni ca rukkham nissāya ṭhapetvā padasaddam akaronto sañikanam tesam santikanam gantvā “kimkāraṇā tumhe rodathā”ti kinnare pucchi. Tamattham pakāsento satthā tisso gāthā abhāsi –

**186.** “Bhallātiyo nāma ahosi rājā, ratṭham pahāya migavam acāri so;  
Agamā girivaram gandhamādanam, supupphitam kimpurisānuciṇṇam.

**187.** “Sālūrasaṅghañca nisedhayitvā, dhanum kalāpañca so nikhipitvā;  
Upāgami vacanam vattukāmo, yatthaṭhitā kimpurisā ahesum.

**188.** “Himaccaye hemavatāya tīre, kimidhaṭṭhitā mantayavho abhiṇham;  
Pucchāmi vo mānusadehavaṇṇe, katham vo jānanti manussaloke”ti.

Tattha **sālūrasaṅghanti** sunakhagaṇam. **Himaccayeti** catunnam hemantamāsānam atikkame. **Hemavatāyāti** imissā hemavatāya nadiyā tīre.

Rañño vacanam sutvā kinnaro tuṇhī ahosi, kinnarī pana raññā saddhim sallapi –

**189.** “Mallam girim pañḍarakam tikūṭam, sītodakā anuvicarāma najjo;  
Migā manussāva nibhāsavāṇṇā, jānanti no kimpurisāti luddā”ti.

Tattha **mallam** girinti samma luddaka, mayam imam mallagiriñca pañḍarakāñca tikūṭāñca imā ca najjo anuvicarāma. “Mālāgiri”ntipi pāṭho. **Nibhāsavāṇṇāti** nibhāsamānavāṇṇā, dissamānasarīrāti attho.

Tato rājā tisso gāthā abhāsi –

**190.** “Sukiccharūpam paridevayavho, āliṅgito cāsi piyo piyāya;  
Pucchāmi vo mānusadehavaṇṇe, kimidha vane rodatha appatītā.

**191.** “Sukiccharūpam paridevayavho, āliṅgito cāsi piyo piyāya;  
Pucchāmi vo mānusadehavaṇṇe, kimidha vane vilapatha appatītā.

- 192.** “Sukiccharūpam paridevayavho, āliṅgito cāsi piyo piyāya;  
Pucchāmi vo mānusadehavaṇṇe, kimidha vane socatha appatītā”ti.

Tattha **sukiccharūpanti** suṭṭhu dukkhappattā viya hutvā. **Āliṅgito cāsi piyo piyāyāti** tayā piyāya tava piyo āliṅgito ca āsi. “Āliṅgiyo cāsī”tipi pāṭho, ayamevattho. **Kimidha vaneti** kiṃkāraṇā idha vane antarantarā āliṅgitvā paricumbitvā piyakatham kathetvā puna appatītā rodathāti.

Tato parā ubhinnampi ālāpasallāpagāthā honti –

- 193.** “Mayekarattam vippavasimha ludda, akāmakā aññamaññam sarantā;  
Tamekarattam anutappamānā, socāma ‘sā ratti punam na hossati’.
- 194.** “Yamekarattam anutappathetam, dhanamva naṭṭham pitaramva petam;  
Pucchāmi vo mānusadehavaṇṇe, katham vinā vāsamakappayittha.
- 195.** “Yamimam nadiṁ passasi sīghasotam, nānādumacchādanam selakūlam;  
Tam me piyo uttari vassakāle, mamañca maññam anubandhatīti.
- 196.** “Ahañca aṅkolakamocināmi, atimuttakam sattaliyothikañca;  
‘Piyo ca me hehitī mālabhārī, ahañca nam mālinī ajjhupessam’.
- 197.** “Ahañcidam kuravakamocināmi, uddālakā pāṭalisindhuvārakā;  
‘Piyo ca me hehitī mālabhārī, ahañca nam mālinī ajjhupessam’.
- 198.** “Ahañca sālassa supupphitassa, oceyya pupphāni karomi mālam;  
‘Piyo ca me hehitī mālabhārī, ahañca nam mālinī ajjhupessam’.
- 199.** “Ahañca sālassa supupphitassa, oceyya pupphāni karomi bhāram;  
Idañca no hehitī santharattham, yatthajjimam viharissāma rattim.
- 200.** “Ahañca kho agalum candanañca, silāya piṁsāmi pamattarūpā;  
‘Piyo ca me hehitī rositañgo, ahañca nam rositā ajjhupessam’.
- 201.** “Athāgamā salilam sīghasotam, nudam sāle salaļe kaṇṇikāre;  
Āpūratha tena muhuttakena, sāyam nadī āsi mayā suduttarā.
- 202.** “Ubhosu tīresu mayam tadā ṭhitā, sampassantā ubhayo aññamaññam;  
Sakimpi rodāma sakim hasāma, kicchena no āgamā samvarī sā.
- 203.** “Pātova kho uggate sūriyamhi, catukkam nadiṁ uttariyāna ludda;  
Āliṅgiyā aññamaññam mayam ubho, sakimpi rodāma sakim hasāma.
- 204.** “Tīhūnakam satta satāni ludda, yamidha mayam vippavasimha pubbe;  
Vassekimam jīvitam bhūmipāla, ko nīdha kantāya vinā vaseyya.
- 205.** “Āyuñca vo kīvatako nu samma, sacepi jānātha vadetha āyum;  
Anussavā vuḍḍhato āgamā vā, akkhātha metam avikampamānā.
- 206.** “Āyuñca no vassasahassam ludda, na cantarā pāpako atthi rogo;  
Appañca dukkham sukhameva bhiyyo, avītarāgā vijahāma jīvita”nti.

Tattha **mayekarattanti** mayam ekarattam. **Vippavasimhāti** vippayuttā hutvā vasimha.

**Anutappamānāti** “anicchamānānam no ekaratto atīto”ti tam ekarattam anucintayamānā. **Punam na hessatī** puna na bhavissati nāgamissatī socāma. **Dhanamva naṭham pitaramva** petanti dhanam vā naṭham pitaram vā mātaram vāpetam kālakataṁ kiṁ nu kho tumhe cintayamānā kena kāraṇena tam ekarattam vinā vāsam akappayittha, idam me ācikkhathāti pucchati. **Yamimanti** yaṁ imam. **Selakūlanti** dvinnam selānam antare sandamānam. **Vassakāleti** ekassa meghassa uṭṭhāya vassanakāle. Amhākañhi imasmiṁ vanasanđe rativasena carantānam eko megho uṭṭhahi. Atha me piyasāmiko kinnaromam “pacchato āgacchatī”ti maññamāno etam nadim uttarīti āha.

**Ahañcāti** aham panetassa paraṭīram gatabhāvam ajānantī supupphitāni aṅkolakādīni pupphāni ocināmi. Tattha **sattaliyothikañcāti** kundālapupphañca suvaṇṇayothikañca ocinantī pana “piyo ca me mālabhārī bhavissati, ahañca naṁ mālinī hutvā ajjhupessa”nti iminā kāraṇena ocināmi. **Uddālakā pāṭalisindhuvārakāti** tepi mayā ocitāyevāti vadati. **Oceyyāti** ocinitvā. **Agalum candanañcāti** kālāgaluñca rattacandanañca. **Rositañgoti** vilittasarīro. **Rositāti** vilittā hutvā. **Ajjhupessanti** sayane upagamissāmi. **Nudam sāle salaļe kaṇṇikāreti** etāni mayā ocinitvā tīre ṭhapitāni pupphāni nudantaṁ harantam. **Suduttarāti** tassā hi orimatīre ṭhitakāleyeva nadiyā udakam āgatam, taṅkhaṇaññeva sūriyo atthaṅgato, vijjulatā niccharanti, kinnarā nāma udakabhīrukā honti, iti sā otaritum na visahi. Tenāha “**sāyam nadī āsi mayā suduttarā**”ti.

**Sampassantāti** vijjulatāniccharaṇakāle passantā. **Rodāmāti** andhakārakāle apassantā rodāma, vijjulatāniccharaṇakāle passantā hasāma. **Samvarīti** ratti. **Catukkanti** tuccham. **Uttariyānāti** uttaritvā. **Tihūnakanti** tīhi ūnāni satta vassasatāni. **Yamidha mayanti** yaṁ kālam idha mayaṁ vippavasimha, so ito tīhi ūnakāni satta vassasatāni hontīti vadati. **Vassekimanti** vassam ekam imam, tumhākam ekameva vassasataṁ imam jīvitanti vadati. **Ko nīdhāti** evam parittake jīvite ko nu idha kantāya vinā bhaveyya, ayuttam tava piyabhariyāya vinā bhavitunti dīpeti.

**Kivatako nūti rājā** kinnariyā vacanam sutvā “imesam āyuppamānam pucchissāmī”ti cintetvā “tumhākam kittako āyū”ti pucchati. **Anussavāti** sace vo kassaci vadantassa vā sutam, mātāpitūnam vā vuḍḍhānam mahallakānam santikā āgamo atthi, atha me tato anussavā vuḍḍhato āgamā vā etam avikampamānā akkhātha. **Na cantarāti** amhākam vassasahassam āyu, antarā ca no pāpako jīvitantarāyakaro rogopi natthi. **Avītarāgāti** aññamaññam avigatapemāva hutvā.

Tam sutvā rājā “ime hi nāma tiracchānagatā hutvā ekarattim vippayogena satta vassasatāni rodantā vicaranti, aham pana tiyojanasatike rajje mahāsampattim pahāya araññe vicarāmi, aho akiccakārimhī”ti tatova nivatto bārāṇasim gantvā “kiṁ te, mahārāja, himavante acchariyam diṭṭha”nti amaccehi puṭṭho sabbam ārocetvā tato paṭṭhāya dānāni dadanto bhoge bhuñji. Tamattham pakāsento satthā –

**207.** “Idañca sutvāna amānusānam, bhallātiyo ittaram jīvitanti;  
Nivattatha na migavam acari, adāsi dānāni abhuñji bhoge”ti. –

Imam gātham vatvā puna ovadanto dve gāthā abhāsi –

**208.** “Idañca sutvāna amānusānam, sammodatha mā kalaham akattha;  
Mā vo tapī attakammāparādho, yathāpi te kimpurisekarattam.

**209.** “Idañca sutvāna amānusānam, sammodatha mā vivādam akattha;  
Mā vo tapī attakammāparādho, yathāpi te kimpurisekaratta”nti.

Tattha **amānusānanti** kinnarānam. **Attakammāparādhoti** attano kammadoso. **Kimpurisekarattanti** yathā te kimpurise ekarattim kato attano kammadoso tapi, tathā tumhepi mā tapīti attho.

Mallikā devī tathāgatassa dhammadesanam sutvā uṭṭhāyāsanā añjaliṁ paggayha dasabalassa thutim karontī osānagāthamāha –

**210.** “Vividham adhimanā suñomaham, vacanapatham tava atthasamphitam;  
Muñcam giram nudaseva me daram, samaṇa sukhāvaha jīva me cira”nti.

Tattha **vividham adhimanā suñomahanti** bhante, tumhehi vividhehi nānākāraṇehi alaṅkaritvā desitam dhammadesanam aham adhimanā pasannacittā hutvā suñomi. **Vacanapathanti** tam tumhehi vuttam vividhavacanam. **Muñcam giram nudaseva me daranti** kanṇasukham madhuram giram muñcanto mama hadaye sokadaratham nudasiyeva harasiyeva. **Samaṇa sukhāvaha jīva me ciranti** bhante buddhasamaṇa, dibbamānusalokiyalokuttarasukhāvaha mama sāmi dhammarāja, ciram jīvāti.

Kosalarājā tato paṭṭhāya tāya saddhim samaggavāsam vasi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā kinnaro kosalarājā ahosi, kinnarī mallikā devī, bhallātiyarājā ahameva ahosi”nti.

Bhallātiyajātakavaṇṇanā aṭṭhamā.

[505] 9. Somanassajātakavaṇṇanā

**Ko tam hiṁsati heṭhetīti** idam satthā jetavane viharanto devadattassa vadhbaya parisakkhanam ārabba kathesi. Tadā hi satthā “na, bhikkhave, idāneva, pubbepesa mama vadhbaya parisakkiyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte kururaṭṭhe uttarapañcālanagare reṇu nāma rājā rajjam kāresi. Tadā mahārakkhito nāma tāpaso pañcasatatapañcasaparivāro himavante ciram vasitvā loṇambilasevanathāya cārikam caranto uttarapañcālanagaram patvā rājuyyāne vasitvā sapariso piṇḍaya caranto rājadvāram pāpuṇi. Rājā isigaṇam disvā iriyāpathē pasanno alaṅkatamahātale nisīdāpetvā pañitenāhārena parivisitvā “bhante, imam vassārattam mama uyyāneyeva vasathā”ti vatvā tehi saddhim uyyānam gantvā vasanaṭṭhānāni kāretvā pabbajitaparikkhāre datvā vanditvā nikhami. Tato paṭṭhāya sabbepi te rājanivesane bhuñjanti. Rājā pana aputtako puttam pattheti, puttā nuppajjanti. Vassārattaccayena mahārakkhito “idāni himavanto ramaṇīyo, tattheva gamissāmā”ti rājānam āpucchitvā raññā katasakkārasammāno nikhamitvā antarāmagge majjhānhikasamaye maggā okkamma ekassa sandacchāyassa rukkhassa heṭṭhā taruṇatiṇapiṭṭhe saparivāro nisīdi.

Tāpasā kathaṁ samuṭṭhāpesum “rājagehe vamsānurakkhito putto natthi, sādhu vatassa sace rājā puttam labheyya, paveṇi ghaṭīyethā”ti. Mahārakkhito tesam kathaṁ sutvā “bhavissati nu kho raññoutto, udāhu no”ti upadhārento “bhavissatī”ti ñatvā evamāha “mā bhonto cintayittha, ajja paccūsakāle eko devaputto cavitvā rañño aggamahesiyā kucchimhi paṭisandhim gaṇhissatī”ti. Tam sutvā eko kuṭajaṭilo “idāni rājakulūpako bhavissāmī”ti cintetvā tāpasānam gamanakāle gilānālayam katvā nipajjītvā “ehi gacchāmā”ti vutto “na sakkomi”ti āha. Mahārakkhito tassa nipannakāraṇam ñatvā “yadā sakkosi, tadā āgaccheyyāsi”ti vatvā isigaṇam ādāya himavantameva gato. Kuhakopi nivattitvā vegenāgantvā rājadvāre Ṭhatvā “mahārakkhitassa upaṭṭhākatāpaso āgato”ti rañño ārocāpetvā raññā vegena pakkosāpito pāsādam abhiruyha paññattasane nisīdi. Rājā kuhakam tāpasam vanditvā ekamantaṁ nisinno isīnam ārogyam pucchitvā “bhante, atikhippam nivattittha, vegenā kenatthenāgataatthā”ti āha. “Āma, mahārāja, isigaṇo sukanisinno ‘sādhu vatassa, sace rañño paveṇipālako putto uppajjeyyā’ti kathaṁ samuṭṭhāpesi. Aham kathaṁ sutvā “bhavissati nu kho raññoutto, udāhu no”ti dibbacakkhunā olokento “mahiddhiko devaputto cavitvā aggamahesiyā sudhammāya kucchimhi nibbattissatī”ti disvā “ajānantā gabbham nāseyyum, ācikkhissāmi nesa”nti tumhākaṁ kathanatthāya āgato. Kathitam te mayā, gacchāmaham, mahārājāti. Rājā ‘bhante, na sakkā gantu’nti haṭṭhatutṭho pasannacitto kuhakatāpasam uyyānam netvā vasanaṭṭhānam samvidahitvā adāsi. So tato

paṭṭhāya rājakule bhuñjanto vasati, “dibbacakkhuko” tvevassa nāmañ ahosi.

Tadā bodhisatto tāvatimsabhavanā cavitvā tattha paṭisandhiṁ gaṇhi. Jātassa cassa nāmaggahañadivase “somanassakumāro” tveva nāmañ kariṣu. So kumāraparihārena vadḍhati. Kuhakatāpasopi uyyānassa ekasmiñ passe nānappakārañ sūpeyyasākañca valliphalāni ca ropetvā paññikānañ hatthe vikkīñanto dhanañ sañthapesi. Bodhisattassa sattavassikakāle rañño paccanto kuppi. “Dibbacakkhutāpasam mā pamajī” ti kumārañ paṭicchāpetvā “paccantam vūpasamessāmī” ti gato. Athekadivasam kumāro “jatilam passissāmī” ti uyyānam gantvā kūṭajañilañ ekam gaṇthikakāsāvam nivāsetvā ekam pārupitvā ubhohi hatthehi dve udakaghaṭe gahetvā sākavatthusmiñ udakam āsiñcantam disvā “ayam kūṭajañilo attano samañadhammam akatvā paññikakammam karotī” ti ñatvā “kim karosi paññikagahapatikā” ti tam lajjāpetvā avanditvā nikkhami. Kūṭajañilo “ayam idāneva evarūpo paccāmitto, ko jānāti kim karissati, idāneva nam nāsetum vaṭṭati” ti cintetvā rañño āgamanakāle pāsāñaphalakam ekamantañ khipitvā pāñiyaghaṭam bhinditvā paññasālāya tiñāni vikirityā sarīram telena makkhetvā paññasālam pavisitvā sasīsam pārupitvā mahādukkhappatto viya mañce nipajji. Rājā āgantvā nagaram padakkhiñam katvā nivesanam apavisitvā “mama sāmikam dibbacakkhukam passissāmī” ti paññasāladvāram gantvā tam vippakārañ disvā “kim nu kho eta” nti anto pavisitvā tam nipannakam disvā pāde parimajjanto paṭhamam gāthamāha –

- 211.** “Ko tam hiñsati heṭheti, kim dummano socasi appatīto;  
Kassajja mātāpitaro rudantu, kvajja setu nihato pathabyā” ti.

Tattha **hiñsatīti** paharati. **Heṭhetīti** akkosati. **Kvajja setūti** ko ajja sayatu.

Tam sutvā kūṭajañilo nitthunanto uṭṭhāya dutiyam gāthamāha –

- 212.** “Tuṭṭhosmi deva tava dassanena, cirassam passāmi tam bhūmipāla;  
Ahiñsako reñumanuppavissa, puttena te heṭhayitosmi devā” ti.

Ito parā uttānasambandhagāthā pālinayeneva veditabbā –

- 213.** “Āyantu dovārikā khaggabandhā, kāsāviyā yantu antepurantam;  
Hantvāna tam somanassam kumārañ, chetvāna sīsam varamāharantu.

- 214.** “Pesitā rājino dūtā, kumārañ etadabravum;  
Issarena vitiññosi, vadham pattiñi khattiya.

- 215.** “Sa rājaputto paridevayanto, dasaṅgulim añjalim paggaheṭvā;  
Ahampi icchāmi janinda daṭṭhum, jīvam mam netvā paṭidassayetha.

- 216.** “Tassa tam vacanam sutvā, rañño puttam adassayum;  
Putto ca pitaram disvā, dūratovajjhabhāsatha.

- 217.** “Āgacchum dovārikā khaggabandhā, kāsāviyā hantu mamañ janinda;  
Akkhāhi me pucchito etamattham, aparādho ko nidha mamajja atthī” ti.

Tattha **ahimṣakoti** aham kassaci ahimṣako sīlācārasampanno. **Reñumanuppavissāti** mahārāja reñu, aham tava puttena mahāparivārena anupavisitvā “are kūṭatāpasa, kasmā tvam idha vasasī” ti vatvā pāsāñaphalakam khipitvā ghaṭam bhinditvā hatthehi ca pādehi ca koṭṭentena viheṭhitosmīti evam so abhūtameva bhūtam viya katvā rājānañ saddahāpesi. **Āyantūti** gacchantu. “Mama sāmimhi vippaṭipannakālato paṭṭhāya mayipi so na lajjissatī” ti kujjhītī tassa vadham āñāpento evamāha. **Kāsāviyāti** coraghātakā. Tepi pharasuhattā attano vidhānenā gacchantūti vadati. **Varanti** varam sīsam

uttamasīsam chinditvā āharantu.

**Rājinoti** bhikkhave, rañño santikā dūtā raññā pesitā vegena gantvā mātarā alaṅkaritvā attano aṅke nisīdāpitam kumāram parivāretvā etadavocum. **Issarenāti** raññā. **Vitiññositi** pariccattosī. **Sa rājaputtoti** bhikkhave, tesam vacanam sutvā marañabhayatajjito mātu aṅkato uṭṭhāya so rājaputto. **Paṭidassayethāti** dassetha. **Tassāti** bhikkhave, te dūtā kumārassa tam vacanam sutvā māretum avisahantā goṇam viya naṁ rajjuyā parikaḍḍhantā netvā rañño dassayum. Kumāre pana nīyamāne dāsigaṇaparivutā saddhim orodhehi sudhammāpi devī nāgarāpi “mayam niraparādham kumāram māretum na dassāmā”ti tena saddhimyeva agamam̄su. **Āgacchunti** tumhākam āṇāya mama santikam āgamiṁsu. **Hantum mamanti** maṁ māretum. **Ko nīdhāti** ko nu idha mama aparādho, yena maṁ tvam māresīti pucchi.

Rājā “bhavaggam atinīcam, tava doso atimahanto”ti tassa dosam kathento gāthamāha –

- 218.** “Sāyañca pāto udakam sajāti, aggim sadā pāricaratappamatto;  
Tam tādisam samyataṁ brahmācāriṁ, kasmā tuvam brūsi gahappatī”ti.

Tattha **udakam sajāti** udakorohaṇakammam karoti. **Tam tādisanti** tam tathārūpam mama sāmiṁ dibbacakkhutāpasam kasmā tvam gahapativādena samudācarasīti vadati.

Tato kumāro “deva, mayham gahapatiññeva ‘gahappatī’ti vadantassa ko doso”ti vatvā gāthamāha –

- 219.** “Tālā ca mūlā ca phalā ca deva, pariggahā vividhā santimassa;  
Te rakkhati gopayatappamatto, tasmā aham brūmi gahappatī”ti.

Tattha **mūlāti** mūlakādimūlāni. **Phalāti** nānāvidhāni valliphalāni. **Te rakkhati** **gopayatappamattoti** te esa tava kulūpakaṭāpaso paññikakammaṁ karonto nisīditvā rakkhati, vatīm katvā gopayati appamatto, tena kāraṇena so tava brāhmaṇo gahapati nāma hoti.

Iti naṁ ahampi “gahappatī”ti kathesiṁ. Sace na saddahasi, catūsu dvāresu paññike pucchāpehīti. Rājā pucchāpesi. Te “āma, mayam imassa hatthato paññañca phalāphalāni ca kiñāmā”ti āham̄su. Paññavatthumpi upadhārāpetvā paccakkhamakāsi. Paññasālampissa pavisitvā kumārassa purisā pañnavikkayaladdham kahāpañamāsakabhaṇḍikam nīharitvā rañño dassesum. Rājā mahāsattassa niddosabhāvaṁ ñatvā gāthamāha –

- 220.** “Saccam kho etam vadasi kumāra, pariggahā vividhā santimassa;  
Te rakkhati gopayatappamatto, sa brāhmaṇo gahapati tena hotī”ti.

Tato mahāsatto cintesi “evarūpassa bālassa rañño santike vāsato himavantam pavisitvā pabbajitum varam, parisamajjhelyevassa dosam āvikatvā āpucchitvā ajeva nikhamitvā pabbajissāmī”ti. So parisāya namakkāram katvā gāthamāha –

- 221.** “Sunantu mayham parisā samāgatā, sanegamā jānapadā ca sabbe;  
Bālāyam bālassa vaco nisamma, ahetunā ghātayate maṁ janindo”ti.

Tattha **bālāyam bālassāti** ayaṁ rājā sayam bālo imassa bālassa kūṭajaṭilassa vacanam sutvā ahetunāva maṁ ghātayateti.

Evañca pana vatvā pitaram vanditvā attānam pabbajjaya anujānāpento itaram gāthamāha –

- 222.** “Daṭṭhasmi mūle visaṭe virūḍhe, dunnikkayo veļu pasākhajāto;  
Vandāmi pādāni tava janinda, anujāna maṁ pabbajissāmī devā”ti.

Tattha **visaṭeti** visāle mahante jāte. **Dunnikkayoti** dunnikkadḍhiyo.

Tato parā rañño ca puttassa ca vacanapaṭivacanagāthā honti –

223. “Bhuñjassu bhoge vipule kumāra, sabbañca te issariyam dadāmi;  
Ajjeva tvam kurūnam hohi rājā, mā pabbajī pabbajā hi dukkhā.
224. “Kinnūdha deva tavamatthi bhogā, pubbevahaṁ devaloke ramissam;  
Rūpehi saddehi atho rasehi, gandhehi phassehi manoramehi.
225. “Bhuttā ca me bhogā tidivasmiṁ deva, parivārito accharānam gaṇena;  
Tuvañca bālam paraneyyam viditvā, na tādise rājakule vaseyyam.
226. “Sacāham bālo paraneyyo asmi, ekāparādham khamāputta mayham;  
Punapi ce edisakam bhaveyya, yathāmatiṁ somanassa karohī”ti.

Tattha **dukkhāti** tāta, pabbajā nāma parapaṭibaddhajīvikattā dukkhā, mā pabbaji, rājā hohīti tam yāci. **Kinnūdha devāti** deva, ye tava bhogā, tesu kiṁ nāma bhuñjitabbaṁ atthi. **Parivāritoti** paricārito, ayameva vā pātho. Tassa kira jātissaraññānam uppajji, tasmā evamāha. **Paraneyyanti** andham viya yaṭhiyā parena netabbam. **Tādiseti** tādisassa rañño santike na paṇḍitenā vasitabbaṁ, mayā attano nānabalena ajja jīvitam laddham, nāham tava santike vasissāmīti nāpetum evamāha. **Yathāmatinti** sace puna mayham evarūpo doso hoti, atha tvam yathāajjhāsayam karohīti puttam khamāpesi.

Mahāsatto rājānam ovadanto aṭṭha gāthā abhāsi –

227. “Anisamma kataṁ kammaṁ, anavatthāya cintitam;  
Bhesajjasseva vebhaṅgo, vipāko hoti pāpako.
228. “Nisamma ca kataṁ kammaṁ, sammāvatthāya cintitam;  
Bhesajjasseva sampatti, vipāko hoti bhadrako.
229. “Alaso gihī kāmabhogī na sādhu, asaññato pabbajito na sādhu;  
Rājā na sādhu anisammakārī, yo paṇḍito kodhano tam na sādhu.
230. “Nisamma khattiyo kayirā, nānisamma disampati;  
Nisammakārino rāja, yaso kitti ca vadḍhati.
231. “Nisamma danḍam paṇayeyya issaro, vegā katam tappati bhūmipāla;  
Sammāpaṇīdhī ca narassa atthā, anānutappā te bhavanti pacchā.
232. “Anānutappāni hi ye karonti, vibhajja kammāyatānāni loke;  
Viññuppasatthāni sukhudrayāni, bhavanti buddhānumatāni tāni.
233. “Āgacchum dovārikā khaggabandhā, kāsāviyā hantu mamaṁ janinda;  
Mātuñca aṅkasmimaham nisinno, ākaḍḍhito sahasā tehi deva.
234. “Kaṭukañhi sambādham sukičcham patto, madhurampi yaṁ jīvitam laddha rāja;  
Kicchenaham ajja vadhā pamutto, pabbajjamevābhimanohamasmi”ti.

Tattha **anisammāti** anoloketvā anupadhāretvā. **Anavatthāya cintitanti** anavatthapetvā atuletvā atīretvā cintitam. **Vipāko hoti pāpakoti** tassa hi yathā nāma bhesajjassa vebhaṅgo vipatti, evamevam

vipāko hoti pāpako. **Asaññatoti** kāyādīhi asaññato dussilo. **Tam na sādhūti** tam tassa kodhanam na sādu. **Nānisammāti** anisāmetvā kiñci kammañ na kareyya. **Paṇayeyyāti** paṭṭhapeyya pavatteyya. **Vegāti** vegena sahasā. **Sammāpañidhī** cāti yoniso ṭhapitena cittena kātā narassa atthā pacchā anānutappā bhavantīti attho. **Vibhajjāti** “imāni kātuñ yuttāni, imāni ayuttāni”ti evam paññāya vibhajitvā. **Kammāyatānānti** kammāni. **Buddhānumatānānti** paññitehi anumatāni anavajjāni honti. **Kaṭukanti** deva, kaṭukam sambādhamañ sukicchañ maranabhayamañ pattomhi. **Laddhāti** attano fiñabalena labhitvā. **Pabbajjamevābhimanohamasmiñti** pabbajjābhimukhacittoyevasmi.

Evam mahāsattena dhamme desite rājā devim āmantetvā gāthamāha –

- 235.** “Putto tavāyam taruṇo sudhamme, anukampako somanasso kumāro;  
Tam yācamāno na labhāmi svajja, arahasi nam yācitave tuvampi”ti.

Tattha **yācitaveti** yācituñ.

Sā pabbajjāyameva uyojentī gāthamāha –

- 236.** “Ramassu bhikkhācariyāyautta, nisamma dhammesu paribbajassu;  
Sabbesu bhūtesu nidhāya dañḍamañ, anindito brahmamupeti ṭhāna”nti.

Tattha **nisammāti** pabbajanto ca nisāmetvā micchādiṭṭhikānam pabbajjam pahāya sammādiṭṭhiyuttam niyyānikapabbajjam pabbaja.

Atha rājā gāthamāha –

- 237.** “Accherarūpam vata yādisañca, dukkhitañ mam dukkhāpayase sudhamme;  
Yācassu puttam iti vuccamānā, bhiyyova ussāhayase kumāra”nti.

Tattha **yādisañcāti** yādisam idam tvam vadesi, tam acchariyarūpam vata. **Dukkhitanti** pakatiyāpi mam dukkhitañ bhiyyo dukkhāpayasi.

Puna devī gāthamāha –

- 238.** “Ye vippamuttā anavajjabhogino, parinibbutā lokamimam caranti;  
Tamariyamaggam paṭipajjamānam, na ussahe vārayitum kumāra”nti.

Tattha **vippamuttāti** rāgādīhi vippamuttā. **Parinibbutāti** kilesaparinibbānena nibbutā. **Tamariyamagganti** tam tesam buddhādīnam ariyānam santakam maggam paṭipajjamānam mama puttam vāretum na ussahāmi devāti.

Tassā vacanañ sutvā rājā osānagāthamāha –

- 239.** “Addhā have sevitabbā sapaññā, bahussutā ye bahuṭhānacintino;  
Yesāyam sutvāna subhāsitāni, apposukkā vītasokā sudhammā”ti.

Tattha **bahuṭhānacintinoti** bahukāraṇacintino. **Yesāyanti** yesam ayam. Somanassakumārasseva hi sā subhāsitam sutvā apposukkā jātā, rājāpi tadeva sandhāyāha.

Mahāsatto mātāpitaro vanditvā “sace mayham doso atthi, khamathā”ti mahājanassa añjalim katvā himavantābhimukho gantvā manussesu nivattesu manussavaññenāgantvā devatāhi satta pabbatarājiyo atikkamitvā himavantañ nīto vissakammunā nimmitāya paññasālāya isipabbajjam pabbaji. Tam tattha

yāva soḷasavassakālā rājakulaparicārikavesena devatāyeva upaṭṭhahimṣu. Kūṭajaṭilampi mahājano pothetvā jīvitakkhayaṁ pāpesi. Mahāsatto jhānābhiññam nibbattetvā brahmalokūpago ahosi.

Satthā imam dhammadedesanam āharitvā “evam, bhikkhave, pubbepesa mayham vadhyā parisakkiyevā”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā kuhako devadatto ahosi, mātā mahāmāyā, mahārakkhito sāriputto, somanassakumāro pana ahameva ahosi”nti.

Somanassajātakavaṇṇanā navamā.

[506] 10. Campeyyajātakavaṇṇanā

**Kā nu vijjurivābhāsīti** idam satthā jetavane viharanto uposathakammam ārabba kathesi. Tadā hi satthā “sādhu vo katam upāsakā uposathavāsam vasantehi, porāṇakapanḍitā nāgasampattim pahāya uposathavāsam vasimṣuyevā”ti vatvā tehi yācito atītam āhari.

Atīte aṅgaraṭthe aṅge ca magadharatthe magadhe ca rajjam kārente aṅgamagadharatthānam antare campā nāma nadī, tattha nāgabhavanam ahosi. Campeyyo nāma nāgarājā rajjam kāresi. Kadāci magadharājā aṅgaraṭham gaṇhāti, kadāci aṅgarājā magadharatthām. Athekadivasaṁ magadharājā aṅgena saddhiṁ yujjhītvā yuddhaparājito assam āruyha palāyanto aṅgarañño yodhehi anubaddho punṇam campānadīm patvā “parahatthe maraṇato nadīm pavisitvā mataṁ seyyo”ti asseneva saddhiṁ nadīm otari. Tadā campeyyo nāgarājā antodake ratanamaṇḍapam nimminitvā mahāparivāro mahāpānam pivati. Asso raññā saddhiṁ udake nimujjītvā nāgarañño purato otari. Nāgarājā alaṅkatapaṭiyattam rājānam disvā sineham uppādetvā āsanā uṭṭhāya “mā bhāyi, mahārājā”ti rājānam attano pallaṅke nisīdāpetvā udake nimuggakāraṇam pucchi. Rājā yathābhūtam kathesi. Atha naṁ “mā bhāyi, mahārāja, aham tam dvinnam rāṭṭhānam sāmikam karissāmī”ti assāsetvā sattāham mahantam yasam anubhavitvā sattame divase magadharājena saddhiṁ nāgabhavanā nikkhami. Magadharājā nāgarājassānubhāvena aṅgarājānam gahetvā jīvitā voropetvā dvīsu rāṭṭhesu rajjam kāresi. Tato paṭṭhāya rañño ca nāgarājassa ca vissāso thiro ahosi. Rājā anusaṁvaccharam campānadītre ratanamaṇḍapam kāretvā mahantena pariccāgena nāgarañño balikammaṁ karoti. Sopi mahantena parivārena nāgabhavanā nikkhāmitvā balikammaṁ sampaticchati. Mahājano nāgarañño sampattim oloketi.

Tadā bodhisatto daliddakule nibbatto rājaparisāya saddhiṁ nadīṭram gantvā tam nāgarājassa sampattim disvā lobham uppādetvā tam patthayamāno dānam datvā sīlam rakkhitvā campeyyanāgarājassa kālakiriyato sattame divase cavitvā tassa vasanapāsāde sirigabbhe sirisanapīṭhe nibbatti. Sarīram sumanadāmavaṇṇam mahantam ahosi. So tam disvā vippaṭisārī hutvā “mayā katakusalanissandena chasu kāmasaggesu issariyam koṭhe paṭisāmitam dhaññam viya ahosi. Svāham imissā tiracchānayoniyā paṭisandhiṁ gaṇhiṁ, kiṁ me jīvitena”ti maraṇāya cittam uppādesi. Atha naṁ sumanā nāma nāgamāṇavikā disvā “mahānubhāvo satto nibbatto bhavissatī”ti sesanāgamāṇavikānam saññam adāsi, sabbā nānātūriyathā ḥāgantvā tassa upahāram kariṇsu. Tassa tam nāgabhavanam sakkabhavanam viya ahosi, maraṇacittam paṭippassambhi, sappasarīram vijahitvā sabbālaṅkārapaṭimāṇḍito sayanapiṭhe nisīdi. Athassa tato paṭṭhāya yaso mahā ahosi.

So tattha nāgarajjam kārento aparabhāge vippaṭisārī hutvā “kiṁ me imāya tiracchānayoniyā, uposathavāsam vasitvā ito muccitvā manussapatham gantvā saccāni paṭivijjhītvā dukkhassantam karissāmī”ti cintetvā tato paṭṭhāya tasmimyeva pāsāde uposathakammam karoti. Alaṅkatanāgamāṇavikā tassa santikam gacchanti, yebhuyyenassa sīlam bhijjati. So tato paṭṭhāya pāsādā nikkhāmitvā uyyānam gacchati. Tā tatrāpi gacchanti, uposatho bhijjateva. So cintesi “mayā ito nāgabhavanā nikkhāmitvā manussalokam gantvā uposathavāsam vasitum vatṭatī”ti. So tato paṭṭhāya uposathadivesu nāgabhavanā nikkhāmitvā ekassa paccantagāmassa avidūre mahāmaggasamipe vammikamatthake “mama cammādīhi athikā gaṇhantu, mam kīlāsappam vā kātukāmā karontū”ti sarīram dānamukhe vissajjetvā bhoge ḥābhujitvā nipanno uposathavāsam vasati. Mahāmaggena gacchantā ca ḥāgacchantā ca tam disvā gandhādīhi pūjetvā pakkamanti. Paccantagāmavāsino gantvā “mahānubhāvo nāgarājā”ti tassa

upari maṇḍapam karitvā samantā vālukam okirityā gandhādīhi pūjayim̄su. Tato paṭṭhāya manussā mahāsatte pasīditvā pūjam katvā puttam patthenti, dhītaram patthenti.

Mahāsattopi uposathakammam karonto cātuddasīpannarasīsu vammikamatthake nipajjivā pāṭipade nāgabhavenam gacchati. Tassevam uposatham karontassa addhā vītivatto. Ekadivasam̄ sumanā aggamahesī āha “deva, tvam manussalokam gantvā uposatham upavasasi, manussaloko ca sāsaṅko sappaṭibhayo, sace te bhayaṁ uppajjeyya, atha mayam yena nimittena jāneyyāma, tam no ācikkhāhī”ti. Atha nam̄ mahāsatto mangalapokkharaṇiyā tīraṁ netvā “sace maṁ bhadde, koci paharitvā kilamessati, imissā pokkharaṇiyā udakam̄ āvilam̄ bhavissati, sace supaṇṇo gaheSSI, udakam̄ pakkuthissati, sace ahituṇḍiko gaṇhissati, udakam̄ lohitavaṇṇam̄ bhavissati”ti āha. Evam tassā tīpi nimittāni ācikkhītī cātuddasīuposatham adhiṭṭhāya nāgabhavenā nikkhāmitvā tattha gantvā vammikamatthake nipajji sarīrasobhāya vammikam̄ sobhayamāno. Sarīrañhissa rajatadāmam̄ viya setam̄ ahosi matthako rattakambalageṇḍuko viya. Imasmīm̄ pana jātake bodhisattassa sarīram naṅgalasīsapamāṇam̄ ahosi, **bhūridattajātake** (jā. 2.22.784 ādayo) ūrūppamāṇam̄, **saṅkhapālajātake** (jā. 2.17.143 ādayo) ekadoṇikanāvapamāṇam̄.

Tadā eko bārāṇasivāsī māṇavo takkasilam̄ gantvā disāpāmokkhassa ācariyassa santike alampāyanamantam̄ uggaṇhitvā tena maggena attano geham̄ gacchanto mahāsattam̄ disvā “imam sappam̄ gaheṭvā gāmanigamarājadhānīsu kīlāpento dhanam̄ uppādēssāmī”ti cintetvā dibbosadhāni gaheṭvā dibbamantam̄ parivattetvā tassa santikam̄ agamāsi. Dibbamantasutakālato paṭṭhāya mahāsattassa kaṇñesu ayasalākapavesanakālo viya jāto, matthako sikharena abhimatthiyamāno viya jāto. So “ko nu kho eso”ti bhogantarato sīsam̄ ukkhipitvā olokento ahituṇḍikam̄ disvā cintesi “mama visam̄ mahantam̄, sacāham̄ kujjhītī nāsavātam̄ vissajjessāmi, etassa sarīram bhasmamuṭṭhi viya vippakirissati, atha me sīlam̄ khaṇḍam̄ bhavissati, na dāni tam̄ olokessāmī”ti. So akkhīni nimmīletvā sīsam̄ bhogantare ṭhapesi.

Ahituṇḍiko brāhmaṇo osadham̄ khāditvā mantam̄ parivattetvā kheṭam̄ mahāsattassa sarīre opi, osadhānañca mantassa cānubhāvena kheṭena phuṭṭaphuṭṭhaṭṭhāne phoṭṭānam̄ uṭṭhānakālo viya jāto. Atha nam̄ so naṅguṭṭhe gaheṭvā kaḍḍhitvā dīghaso nipajjāpetvā ajapadena daṇḍena uppīleno dubbalam̄ katvā sīsam̄ daļham̄ gaheṭvā nippīli, mahāsattassa mukham̄ vivari. Athassa mukhe kheṭam̄ opitvā osadhamantam̄ katvā dante bhindi, mukham̄ lohitassa pūri. Mahāsatto attano sīlabhedabhayena evarūpam̄ dukkham̄ adhivāsento akkhīni ummīletvā olokanamattampi nākari. Sopi “nāgarājānām dubbalam̄ karissāmī”ti naṅguṭṭhato paṭṭhāyassa aṭṭhīni cuṇṇayamāno viya sakalasarīram madditvā paṭṭakavethanam̄ nāma veṭhesi, tantamajjitaṁ nāma majji, naṅguṭṭham̄ gaheṭvā dussapothimam̄ nāma pothesi. Mahāsattassa sakalasarīram̄ lohitamakkhitam̄ ahosi. So mahāvedanam̄ adhivāsesi.

Athassa dubbalabhāvam̄ ñatvā vallīhi peṭam̄ karitvā tattha nam̄ pakkhipitvā paccantagāmaṁ netvā mahājanamajjhe kīlāpesi. Nīlādīsu vanñesu vatṭacaturassādīsu sañṭhānesu aṇuṃṭhūlādīsu pamāñesu yam̄ yam̄ brāhmaṇo icchatī, mahāsatto taṇṭadeva katvā naccati, phaṇasatam̄ phaṇasahassampi karotiyeva. Mahājano pasīditvā bahum̄ dhanam̄ adāsi. Ekadivasameva kahāpaṇasahassāñceva sahassagghanake ca parikkhāre labhi. Brāhmaṇo āditova sahassam̄ labhitvā “vissajjessāmī”ti cintesi, tam pana dhanam̄ labhitvā “paccantagāmeyeva tāva me ettakam̄ dhanam̄ laddham̄, rājarājamahāmaccānam̄ santike bahum̄ dhanam̄ labhissāmī”ti sakātañca sukhayānakañca gaheṭvā sakate parikkhāre ṭhāpetvā sukhayānake nisinno mahantena parivārena mahāsattam̄ gāmanigamādīsu kīlāpento “bārāṇasiyam uggasenarañño santike kīlāpetvā vissajjessāmī”ti agamāsi. So maṇḍuke māretvā nāgarañño deti. Nāgarājā “punappunam̄ esa maṁ nissāya māressatī”ti na khādati. Athassa madhulāje adāsi. Mahāsatto “sacāham̄ bhojanam̄ gaṇhissāmi, antopeṭāya eva maraṇam̄ bhavissatī”ti tepi na khādati. Brāhmaṇo māsamattena bārāṇasiṁ patvā dvāragāmesu kīlāpento bahum̄ dhanam̄ labhi.

Rājāpi nam̄ pakkosāpetvā “amhākam kīlāpehī”ti āha. “Sādhu, deva, sve pannarase tumhākam kīlāpessāmī”ti. Rājā “sve nāgarājā rājaṅgaṇe naccissati, mahājano sannipatitvā passatū”ti bherim̄ carāpetvā punadivase rājaṅgaṇam̄ alaṅkārāpetvā brāhmaṇam̄ pakkosāpesi. So ratanapeṭāya mahāsattam̄

netvā vicittatthare peḷam ṭhapetvā nisīdi. Rājāpi pāsādā oruyha mahājanaparivuto rājāsane nisīdi. Brāhmaṇo mahāsattam nīharitvā naccāpesi. Mahājano sakabhāvena sañṭhātum asakkonto celukkhepasahassam pavatteti. Bodhisattassa upari sattaratanaavassam vassati. Tassa gahitassa māso sampūri. Ettakam kālam nirāhārova ahosi. Sumanā “aticirāyati me piyasāmiko, idānissa idha anāgacchantassa māso sampaṇṇo, kiṁ nu kho kāraṇa”nti gantvā pokkharaṇiṁ olokentī lohitavaṇṇam udakam disvā “ahituṇḍikena gahito bhavissati”ti ñatvā nāgabhavenā nikhamitvā vammikasantikam gantvā mahāsattassa gahitaṭṭhānañca kilamitaṭṭhānañca disvā roditvā kanditvā paccantagāmam gantvā pucchitvā tam pavattim sutvā bārāṇasiṁ gantvā rājaṅgaṇe parisamajjhe ākāse rodamānā atṭhāsi. Mahāsatto naccantova ākāsam olokettvā tam disvā lajjiito peḷam pavisitvā nipajji. Rājā tassa pelam paviṭṭhakāle “kiṁ nu kho kāraṇa”nti ito cito ca olokento tam ākāse ṭhitam disvā paṭhamam gāthamāha

---

- 240.** “Kā nu vijjurivābhāsi, osadhī viya tārakā;  
Devatā nusi gandhabbī, na tam maññāmī mānusi”nti.

Tattha **na tam maññāmī mānusinti** aham tam mānusiti na maññāmi, tayā ekāya devatāya gandhabbiyā vā bhavitum vaṭṭatīti vadati.

Idāni tesam vacanapaṭivacanagāthā honti –

- 241.** “Namhi devī na gandhabbī, na mahārāja mānusī;  
Nāgakaññāsmi bhaddante, atthenamhi idhāgatā.
- 242.** “Vibbhantacittā kūpitindriyāsi, nettehi te vāriganā savanti;  
Kiṁ te naṭṭham kiṁ pana patthayānā, idhāgatā nāri tadiṅgha brūhi.
- 243.** “Yamuggatejo uragoti cāhu, nāgoti nam āhu janā janinda;  
Tamaggahī puriso jīvikattho, tam bandhanā muñca patī mameso.
- 244.** “Katham nvayam balaviriyūpapanno, hatthattamāgacchi vanibbakassa;  
Akkhāhi me nāgakaññe tamattham, katham vijānemu gahītanāgam.
- 245.** “Nagarampi nāgo bhasmam kareyya, tathā hi so balaviriyūpapanno;  
Dhammañca nāgo apacāyamāno, tasmā parakkamma tapo karotī”ti.

Tattha **atthenamhīti** aham ekam kāraṇam paṭicca idhāgatā. **Kūpitindriyāti** kilantindriyā. **Vāriganātī** assubindughatā. **Uragoti cāhūti** uragoti cāyam mahājano kathesi. **Tamaggahī purisoti** ayam puriso tam nāgarājānam jīvikatthāya aggahesi. **Vanibbakassāti** imassa vanibbakassa katham nu esa mahānubhāvo samāno hatthattam āgatoti pucchatī. **Dhammañcāti** pañcasīladhammadam uposathavāsadhammañca garuṇ karonto viharati, tasmā iminā purisena gahitopi “sacāham imassa upari nāsavātam vissajjessāmi, bhasmamuṭṭhi viya vikirissati, evam me sīlam bhijjissatī”ti sīlabhedabhaya parakkamma tam dukkham adhivāsetvā tapo karoti, vīriyameva karotīti āha.

Rājā “kaham paneso iminā gahito”ti pucchi. Athassa sā ācikkhantī gāthamāha –

- 246.** “Cātuddasiṁ pañcadasiñca rāja, catuppathe sammati nāgarājā;  
Tamaggahī puriso jīvikattho, tam bandhanā muñca patī mameso”ti.

Tattha **catuppatheti** catukkamaggassa āsannaṭṭhāne ekasmiṁ vammike caturaṅgasamannāgataṁ adhiṭṭhānam adhiṭṭhahitvā uposathavāsam vasanto nipajjatīti attho. **Tam bandhanātī** tam evam dhammikam guṇavantam nāgarājānam etassa dhanam datvā peṭabandhanā pamuñca.

Evañca pana vatvā punapi tam yācantī dve gāthā abhāsi –

- 247.** “Solasitthisahassāni, āmuttamaṇikuṇḍalā;  
Vārigehasayā nārī, tāpi tam saraṇam gatā.
- 248.** “Dhammena mocehi asāhasena, gāmena nikkhena gavam satena;  
Ossatthakāyo urago carātu, puññatthiko muñcatu bandhanasmā”ti.

Tattha **solasitthisahassānī** mā tvam esa yo vā so vā daliddanāgoti maññittha. Etassa hi ettakā sabbālaṅkārapaṭimāṇḍitā itthiyova, sesā sampatti aparimāṇāti dasseti. **Vārigehasayāti** udakacchadanaṁ udakagabbham katvā tattha sayanasilā. **Ossatthakāyoti** nissaṭṭhakāyo hutvā. **Caratūti** caratu.

Atha naṁ rājā tisso gāthā abhāsi –

- 249.** “Dhammena mocemi asāhasena, gāmena nikkhena gavam satena;  
Ossatthakāyo urago carātu, puññatthiko muñcatu bandhanasmā.
- 250.** “Dammi nikkhasataṇ ludda, thūlañca maṇikuṇḍalam;  
Catussadañca pallaṅkam, umāpupphasarinnibhaṇ.
- 251.** “Dve ca sādisiyo bhariyā, usabhañca gavam satam;  
Ossatthakāyo urago carātu, puññatthiko muñcatu bandhanasmā”ti.

Tattha **luddati** rājā uragam mocetum ahituṇḍikam āmantetvā tassa dātabbam deyyadhammam dassento evamāha. Gāthā pana hetṭhā vuttatthāyeva.

Atha naṁ luddo āha –

- 252.** “Vināpi dānā tava vacanam janinda, muñcemu nam uragam bandhanasmā;  
Ossatthakāyo urago carātu, puññatthiko muñcatu bandhanasmā”ti.

Tattha **tava vacananti** mahārāja, vināpi dānenā tava vacanameva amhākam garu. **Muñcemu nanti** muñcissāmi etanti vadati.

Evañca pana vatvā mahāsattam peļato nīhari. Nāgarājā nikhamitvā pupphantaram pavisitvā tam attabhāvam vijahitvā māṇavakavāṇnena alaṅkatasarīro hutvā pathavim bhindanto viya nikkhanto atṭhāsi. Sumanā ākāsato otaritvā tassa santike ṛhitā. Nāgarājā añjalim paggayha rājānam namassamāno atṭhāsi. Tamaththam pakāsento satthā dve gāthā abhāsi –

- 253.** “Mutto campeyyako nāgo, rājānam etadabravi;  
Namo te kāsirājatthu, namo te kāsivaḍḍhana;  
Añjalim te paggaṇhāmi, passeyyam me nivesanam.
- 254.** “Addhā hi dubbissasametamāhu, yam mānuso vissase amānusamhi;  
Sace ca mam yācasi etamatthanam, dakkhemu te nāga nivesanānī”ti.

Tattha **passeyyam me nivesananti** mama nivesanam campeyyanāgabhavanam ramaṇīyam passitabbayuttakam. Tam te aham dassetukāmo, tam sabalavāhano tvam āgantvā passa, narindāti vadati. **Dubbissasanti** duvissāsanīyam. **Sace cāti** sace mam yācasi, passeyyāma te nivesanāni, api ca kho pana tam na saddahāmīti vadati.

Atha naṁ saddahāpetum sapatham̄ karonto mahāsatto dve gāthā abhāsi –

**255.** “Sacepi vāto girimāvaheyya, cando ca suriyo ca chamā pateyyum;  
Sabbā ca najjo paṭisotam̄ vajeyyum, na tvevaham̄ rāja musā bhaṇeyyaṁ.

**256.** “Nabham̄ phaleyya udadhīpi susse, samvaṭṭaye bhūtadharā vasundharā;  
Siluccayo meru samūlamuppate, na tvevaham̄ rāja musā bhaṇeyya”’nti.

Tattha **samvaṭṭaye bhūtadharā vasundharāti** ayam bhūtadharāti ca vasundharāti ca saṅkhām̄ gatā mahāpathavī kilañjam̄ viya samvaṭṭeyya. **Samūlamuppate** evam̄ mahāsinerupabbato samūlo uṭṭhāya purāṇapāṇṇam̄ viya ākāse pakkhandeyya.

So mahāsattena evam̄ vuttepi asaddahanto –

**257.** “Addhā hi dubbissasametamāhu, yaṁ mānuso vissase amānusamhi;  
Sace ca mam̄ yācasi etamatthan̄, dakkhemu te nāga nivesanānī”’ti. –

Punapi tameva gātham̄ vatvā “tvam̄ mayā kataguṇam̄ jānitum̄ arahasi, saddahitum̄ pana yuttabhāvam̄ vā ayuttabhāvam̄ vā aham̄ jānissāmī”’ti pakāseno itaram̄ gāthamāha –

**258.** “Tumhe khottha ghoravisā uṭṭarā, mahātejā khippakopī ca hotha;  
Mamkāraṇā bandhanasmā pamutto, arahasi no jānituye katānī”’ti.

Tattha **uṭṭarāti** uṭṭaravisā. **Jānituyeti** jānitum̄.

Atha naṁ saddahāpetum puna sapatham̄ karonto mahāsatto gāthamāha –

**259.** “So paccatam̄ niraye ghorarūpe, mā kāyikam̄ sātamalattha kiñci;  
Peṭāya baddho maraṇam̄ upetu, yo tādisam̄ kammakataṁ na jāne”’ti.

Tattha **paccatanti** paccatu. **Kammakatanti** katakammam̄ evam̄ guṇakārakam̄ tumhādisam̄ yo na jānāti, so evarūpo hotūti vadati.

Athassa rājā saddahitvā thutim̄ karonto gāthamāha –

**260.** “Saccappaṭiññā tava mesa hotu, akkodhano hohi anupanāhī;  
Sabbañca te nāgakulam̄ supaṇṇā, aggim̄va gimhesu vivajjayantū”’ti.

Tattha **tava mesa hotūti** tava esā paṭiññā saccā hotu. **Aggim̄va gimhesu vivajjayantūti** yathā manussā gimhakāle santāpam̄ anicchantā jalāmānam̄ aggim̄ vivajjenti, evam̄ vivajjentu dūratova parihaarantu.

Mahāsattopi rañño thutim̄ karonto itaram̄ gāthamāha –

**261.** “Anukampasī nāgakulam̄ janinda, mātā yathā suppiyam̄ ekaputtam̄;  
Ahañca te nāgakulena saddhiṁ, kāhāmi veyyāvaṭikam̄ uṭṭara”’nti.

Tam̄ sutvā rājā nāgabhavanam̄ gantukāmo senam̄ gamanasajjam̄ kātum̄ āṇāpentō gāthamāha –

**262.** “Yojentu ve rājarathe sucitte, kambojake assatare sudante;  
Nāge ca yojentu suvaṇṇakappane, dakkhemu nāgassa nivesanānī”’ti.

Tattha **kambojake assatare sudanteti** susikkhite kambojaraṭṭhasambhave assatare yojentu.

Itarā abhisambuddhagāthā –

- 263.** “Bherī mudiṅgā paṇavā ca saṅkhā, avajjayimṣu uggasenassa rañño;  
Pāyāsi rājā bahu sobhamāno, purakkhato nāriganassa majjhe”ti.

Tattha **bahu sobhamānoti** bhikkhave, bārāṇasirājā soḷasahi nārīsaḥassehi purakkhato parivārito tassa nārīgaṇassa majjhe bārāṇasito nāgabhavanam gacchanto ativiya sobhamāno pāyāsi.

Tassa nagarā nikkhantakāleyeva mahāsatto attano ānubhāvena nāgabhavanam sabbaratanamayam pākārañca dvāraṭṭalake ca dissamānarūpe katvā nāgabhavanagāmī maggam alaṅkatapatiyattam māpesi. Rājā sapariso tena maggena nāgabhavanam pavisitvā ramaṇīyam bhūmibhāgañca pāsāde ca addasa. Tamattham pakāsento satthā āha –

- 264.** “Suvanṇacitakam bhūmīm, addakkhi kāsivadḍhano;  
Sovaṇṇamayapāsāde, veṭuriyaphalakatthate.
- 265.** “Sa rājā pāvisi byamham, campeyyassa nivesanam;  
Ādiccavaṇṇasannibham, kaṁsavijjupabhassaram.
- 266.** “Nānārukukhehi sañchannaṁ, nānāgandhasamīritam;  
So pāvekkhi kāsirājā, campeyyassa nivesanam.
- 267.** “Paviṭṭhasmiṁ kāsiraññe, campeyyassa nivesanam;  
Dibbā tūriyā pavajjimṣu, nāgakaññā ca naccisum.
- 268.** “Tam nāgakaññā caritam gaṇena, anvāruhī kāsirājā pasanno;  
Nisīdi sovaṇṇamayamhi pīṭhe, sāpassaye candanasāralitte”ti.

Tattha **suvanṇacitakanti** suvanṇavālukāya santhataṁ. **Byamhanti** alaṅkatanāgabhavanam. **Campeyyassāti** nāgabhavanam pavisitvā campeyyanāgarājassa nivesanam pāvisi.

**Kaṁsavijjupabhassaranti** meghamukhe sañcaranasuvaṇṇavijju viya obhāsamānam.

**Nānāgandhasamīritanti** nānāvidhehi dibbagandhehi anusañcaritaṁ. **Caritam gaṇenāti** tam nivesanam nāgakaññāgaṇena caritam anusañcaritaṁ. **Candanasāralitteti** dibbasāracandanena anulitte.

Tattha nisinnamattassevassa nānagarasam dibbabhojanaṁ upanāmesum, tathā soḷasannam itthisahassānam sesarājaparisāya ca. So sattāhamattam sapariso dibbannapānādīni paribhuñjitvā dibbehi kāmaguṇehi abhiramitvā sukhasayane nisinno mahāsattassa yasam vaṇṇetvā “nāgarāja, tvam evarūpaṁ sampattiṁ pahāya manussaloke vammikamatthake nipajjvitvā kasmā uposathavāsam vasī”ti pucchi. Sopissa kathesi. Tamattham pakāsento satthā āha –

- 269.** “So tattha bhutvā ca atho ramitvā, campeyyakam kāsirājā avoca;  
Vimānaseṭṭhāni imāni tuyham, ādiccavaṇṇāni pabhassarāni;  
Netādisam atthi manussaloke, kiṁ patthayaṁ nāga tapo karosi.
- 270.** “Tā kambukāyūradharā suvatthā, vatṭaṅgulī tambatalūpapannā;  
Paggayha pāyenti anomavaṇṇā, netādisam atthi manussaloke;  
Kiṁ patthayaṁ nāga tapo karosi.
- 271.** “Najjo ca temā puthulomamacchā, āṭāsakuntābhīrudā sutitthā;

Netādisam̄ atthi manussaloke, kiṁ patthayaṁ nāga tapo karosi.

**272.** “Koñcā mayūrā diviyā ca haṁsā, vaggussarā kokilā sampatanti;  
Netādisam̄ atthi manussaloke, kiṁ patthayaṁ nāga tapo karosi.

**273.** “Ambā ca sālā tilakā ca jambuyo, uddālakā pāṭaliyo ca phullā;  
Netādisam̄ atthi manussaloke, kiṁ patthayaṁ nāga tapo karosi.

**274.** “Imā ca te pokkharañño samantato, dibbā ca gandhā satatam̄ pavāyanti;  
Netādisam̄ atthi manussaloke, kiṁ patthayaṁ nāga tapo karosi.

**275.** “Na puttahetu na dhanassa hetu, na āyuno cāpi janinda hetu;  
Manussayonim̄ abhipatthayāno, tasmā parakkamma tapo karomī”ti.

Tattha **tāti** sołasasahassanāgakaññāyo sandhāyāha. **Kambukāyūradharāti** suvaṇṇābharaṇadharā. **Vatṭaṅgulīti** pavālaṅkurasadisavaṭṭaṅgulī. **Tambatalūpapannāti** abhirattehi hatthapādatalehi samannāgatā. **Pātentīti** dibbapānam̄ ukkhipitvā tam̄ pāyenti. **Puthulomamacchāti** puthulapattehi nānāmacchehi samannāgatā. **Āṭasakuntābhīrudāti** āṭasaṅkhātehi sakuṇehi abhīrudā. **Sutitthāti** sundaratithā. **Diviyā ca haṁsāti** dibbahāṁsā ca. **Sampatantīti** manuññaravam̄ ravantā rukkhato rukkham̄ sampatanti. **Dibbā ca gandhāti** tāsu pokkharaṇīsu satatam̄ dibbagandhā vāyanti. **Abhipatthayānoti** patthayanto vicarāmi. **Tasmāti** tena kāraṇena parakkamma vīriyam̄ paggahetvā tapo karomi, uposathaṁ upavasāmīti.

Evam̄ vutte rājā āha –

**276.** “Tvam̄ lohitakkho vihatantaramso, alaṅkato kappitakesamassu;  
Surosito lohitacandanena, gandhabbarājāva disā pabhāsasi.

**277.** “Devidhipattosi mahānubhāvo, sabbehi kāmehi samaṅgibhūto;  
Pucchāmi tam̄ nāgarājetamattham̄, seyyo ito kena manussaloko”ti.

Tattha **surositotī** suvilitto.

Athassa ācikkhanto nāgarājā āha –

**278.** “Janinda nāññatra manussalokā, suddhīva samvijjati samyamo vā;  
Ahañca laddhāna manussayonim̄, kāhāmi jātimaraṇassa anta”nti.

Tattha **suddhī vāti** mahārāja, aññatra manussalokā amatamahānibbānasāṅkhātā suddhi vā sīlasamyamo vā natthi. **Antanti** manussayonim̄ laddhā jātimaraṇassa antam̄ karissāmīti tapo karomīti.

Tam̄ sutvā rājā āha –

**279.** “Addhā have sevitabbā sapaññā, bahussutā ye bahuṭhānacintino;  
Nāriyo ca disvāna tuvañca nāga, kāhāmi puññāni anappakānī”ti.

Tattha **nāriyo cāti** imā tava nāgakaññāyo ca tuvañca disvā bahūni puññāni karissāmīti vadati.

Atha naṁ nāgarājā āha –

**280.** “Addhā have sevitabbā sapaññā, bahussutā ye bahuṭhānacintino;

Nāriyo ca disvāna mamañca rāja, karohi puññāni anappakānī”ti.

Tattha **karohīti** kareyyāsi, mahārājāti.

Evam utte uggaseno gantukāmo hutvā “nāgarāja, ciram vasimha, gamissāmā”ti āpucchi. Atha namē mahāsatto “tena hi mahārāja, yāvadicchakam dhanam gañhāhī”ti dhanam dassento āha –

**281.** “Idañca me jātarūpam pahūtam, rāsī suvaññassa ca tālamattā;  
Ito harityāna suvaññagharāni, karassu rūpiyapākāram karontu.

**282.** “Muttā ca vāhasahassāni pañca, veñuriyamissāni ito harityā;  
Antepure bhūmiyam santharantu, nikkaddamā hehitī nīrajā ca.

**283.** “Etādisam āvasa rājaseṭṭha, vimānasetṭham bahu sobhamānam;  
Bārāṇasim nagaram iddham phītam, rajñañca kārehi anomapaññā”ti.

Tattha **rāsīti** tesu tesu ṭhānesu tālapamāññā rāsiyo. **Suvaññagharānīti** suvaññagehāni.

**Nikkaddamāti** evam te antepure bhūmi nikkaddamā ca nirajā ca bhavissati. **Etādisanti** evarūpam suvaññamayam rajatapākāram muttāveñuriyasanthatabhūmibhāgam. **Phītanti** phītam bārāṇasinaagarañca āvasa. **Anomapaññāti** alāmakapaññā.

Rājā tassa kathañc sutvā adhvāsesi. Atha mahāsatto nāgabhavane bherim carāpesi “sabbā rājaparisā yāvadicchakam hiraññasuvaññādikam dhanam gañhantū”ti. Rañño ca anekehi sakatasatehi dhanam pesesi. Rājā mahantena yasena nāgabhavanā nikhamitvā bārāṇasimeva gato. Tato paṭṭhāya kira jambudīpatalam sahiraññam jātam.

Satthā imam dhammadesanañc āharitvā “evam porāṇakapanḍitā nāgasampattiñ pahāya uposathavāsam vasiṁsū”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā ahitūṇḍiko devadatto ahosi, sumanā rāhulamātā, uggaseno sāriputto, campeyyanāgarājā pana ahameva ahosi”nti.

Campeyyajātakavaññanā dasamā.

[507] 11. Mahāpalobhanajātakavaññanā

**Brahmalokā cavitvānāti** idam satthā jetavane viharanto visuddhasamkilesam ārabba kathesi. Vatthu heṭṭhā vitthāritameva. Idha pana satthā “bhikkhu mātugāmo nāmesa visuddhasattepī samkiliṭṭhe karoti”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyanti **cūḍapalobhane** (jā. 1.3.37 ādayo) vuttanayeneva atītavatthu vitthāritabbam. Tadā pana mahāsatto brahmalokā cavitvā kāsirañño putto hutvā nibbatti, anithigandhakumāro nāma ahosi. Itthīnam hatthe na sañṭhāti, purisavesena nam thaññam pāyenti, jhānāgāre vasati, itthiyo na passati. Tamattham pakāseno satthā catasso gāthā abhāsi –

**284.** “Brahmalokā cavitvāna, devaputto mahiddhiko;  
Rañño putto udapādi, sabbakāmasamiddhisu.

**285.** “Kāmā vā kāmasaññā vā, brahmaloke na vijjati;  
Svāssu tāyeva saññāya, kāmehi vijigucchatha.

**286.** “Tassa cantepure āsi, jhānāgāram sumāpitam;  
So tattha paṭisallīno, eko rahasi jhāyatha.

- 287.** “Sa rājā paridevesi, puttasokena aṭṭito;  
Ekaputto cayaṁ mayham, na ca kāmāni bhuñjatī”ti.

Tattha **sabbakāmasamiddhisūti** sabbakāmānam samiddhīsu sampattīsu ṭhitassa rañño putto hutvā eko devaputto nibbatti. **Svāssūti** so kumāro. **Tāyevāti** tāya brahma-loke nibbattitāya jhānasaññāya eva. **Sumāpitanti** pitarā sutṭhu manāpam katvā māpitam. **Rahasi jhāyathāti** mātugāmam apassanto vasi. **Paridevesīti** vilapi.

Pañcamā rañño paridevanagāthā –

- 288.** “Ko nu khvettha upāyo so, ko vā jānāti kiñcanam;  
Yo me puttam palobheyya, yathā kāmāni patthaye”ti.

Tattha **ko nu khvettha upāyoti** ko nu kho ettha etassa kāmānam bhuñjanaupāyo. “Ko nu kho idhupāyo so”tipi pātho, aṭṭhakathāyam pana “ko nu kho etam upavasitvā upalāpanakāraṇam jānātī”ti vuttam. **Ko vā jānāti kiñcananti** ko vā etassa palibodhakāraṇam jānātīti attho.

Tato param diyaḍḍhagāthā abhisambuddhagāthā –

- 289.** “Ahu kumārī tattheva, vaṇṇarūpasamāhitā;  
Kusalā naccagītassa, vādite ca padakkhiṇā.

**290.** “Sā tattha upasaṅkamma, rājānam etadabravī”ti;  
Tattha **ahūti** bhikkhave, tattheva antepure cūlanāṭakānam antare ekā taruṇakumārikā ahosi.  
**Padakkhiṇāti** susikkhitā.

“Aham kho nam palobheyyam, sace bhattā bhavissatī”ti. –

Upaḍḍhagāthā kumārikāya vuttā.

Tattha **sace bhattāti** sace esa mayham pati bhavissatīti.

- 291.** “Tam tathāvādiniṁ rājā, kumāriṁ etadabravi;  
Tvaññeva nam palobhehi, tava bhattā bhavissatīti.

Tattha **tava bhattāti** tavesa pati bhavissati, tvaññeva tassa aggamahesī bhavissasi, gaccha nam palobhehi, kāmarasam jānāpehīti.

Evam vatvā rājā “imissā kira okāsam karontū”ti kumārassa upaṭṭhākānam pesesi. Sā paccūsakāle viñam ādāya gantvā kumārassa sayanagabbhassa bahi avidūre ṭhatvā agganakhehi viñam vādentī madhurasarena gāyitvā tam palobhesi. Tamaththam pakāsento satthā āha –

- 292.** “Sā ca antepuram gantvā, bahum kāmupasamhitam;  
Hadayaṅgamā pemanīyā, citrā gāthā abhāsatha.

- 293.** “Tassā ca gāyamānāya, saddam sutvāna nāriyā;  
Kāmacchandassa uppajji, janam so paripucchatha.

- 294.** “Kasseso saddo ko vā so, bhaṇati uccāvacam bahum;  
Hadayaṅgamam pemanīyam, aho kaṇṇasukham mama.

- 295.** “Esā kho pamadā deva, khidḍā esā anappikā;  
Sace tvam kāme bhuñjeyya, bhiyyo bhiyyo chādeyyu tam.
- 296.** “Ingha āgacchatorena, avidūramhi gāyatu;  
Assamassa samīpamhi, santike mayha gāyatu.
- 297.** “Tirokuṭṭamhi gāyitvā, jhānāgāramhi pāvisi;  
Bandhi nam anupubbena, āraññamiva kuñjaram.
- 298.** “Tassa kāmarasam ñatvā, issādhammo ajāyatha;  
‘Ahameva kāme bhuñjeyyam, mā añño puriso ahu’.
- 299.** “Tato asim gahetvāna, purise hantum upakkami;  
Ahameveko bhuñjissam, mā añño puriso siyā.
- 300.** “Tato jānapadā sabbe, vikkandiṁsu samāgaṭā;  
Putto tyāyam mahārāja, janam heṭhetyadūsakam.
- 301.** “Tañca rājā vivāhesi, samhā ratṭhā ca khattiyo;  
Yāvatā vijitanam mayham, na te vatthabba tāvade.
- 302.** “Tato so bhariyamādāya, samuddam upasaṅkami;  
Paññasālam karitvāna, vanamuñchāya pāvisi.
- 303.** “Athettha isi māgacchi, samuddam uparūpari;  
So tassa geham pāvekkhi, bhattakāle upaṭṭhite.
- 304.** “Tañca bhariyā palobhesi, passa yāva sudāruṇam;  
Cuto so brahmacariyamhā, iddhiyā parihāyatha.
- 305.** “Rājaputto ca uñchāto, vanamūlaphalam bahum;  
Sāyam kājena ādāya, assamam upasaṅkami.
- 306.** “Isī ca khattiyan disvā, samuddam upasaṅkami;  
‘Vehāyasam gamissa’nti, sīdate so mahañnavē.
- 307.** “Khattiyo ca isim disvā, sīdamānam mahañnavē;  
Tasseva anukampāya, imā gāthā abhāsatha.
- 308.** “Abhijjamāne vārismim, sayam āgamma iddhiyā;  
Missibhāvitthiyā gantvā, saṃsīdasī mahañnavē.
- 309.** “Āvaṭṭanī mahāmāyā, brahmacariyavikopanā;  
Sīdanti nam viditvāna, ārakā parivajjaye.
- 310.** “Analā mudusambhāsā, duppūrā tā nadīsamā;  
Sīdanti nam viditvāna, ārakā parivajjaye.
- 311.** “Yam etā upasevanti, chandasā vā dhanena vā;  
Jātavedova sam ṭhānam, khippam anudahanti tam.
- 312.** “Khattiyassa vaco sutvā, isissa nibbidā ahu;

Laddhā porāṇakam maggam, gacchate so vihāyasam.

**313.** “Khattiyo ca isim disvā, gacchamānam vihāyasam;  
Saṃvegam alabhī dhīro, pabbajjam samarocayi.

**314.** “Tato so pabbajitvāna, kāmarāgam virājayi;  
Kāmarāgam virājetvā, brāhmaṇalokūpago ahū”ti.

Tattha **antepuranti** kumārassa vasanaṭṭhānam. **Bahunti** bahum nānappakāram. **Kāmupasamhitanti** kāmanissitaṁ gītaṁ pavattayamānā. **Kāmacchandassāti** assa anitthigandhakumārassa kāmacchando uppajji. **Jananti** attano santikāvacaram paricārikajanaṁ. **Uccāvacanti** uggatañca anuggatañca. **Bhuñjeyyāti** sace bhuñjeyyāsi. **Chādeyyu** tanti ete kāmā nāma tava rucceyyum. So “pamadā”ti vacanam sutvā tuṇhī ahosi. Itarā punadivasepi gāyi. Evam kumāro paṭibaddhacitto hutvā tassā āgamanam rocento paricārike āmantetvā “**īnghā**”ti gāthamāha.

**Tirokuṭṭamhīti** sayanagabbhakuṭṭassa bahi. **Mā aññoti** añño kāme paribhuñjanto puriso nāma mā siyā. **Hantum upakkamīti** antaravīthim otaritvā māretum ārabhi. **Vikandimśuti** kumārena katipayesu purisesu pahatesu purisā palāyitvā gehāni pavisiṁsu. So purise alabhanto thokam vissami. Tasmīm khaṇe rājaṅgaṇe sannipatitvā upakkosimṣu. **Janam heṭhetiyadūsakanti** niraparādham janaṁ heṭheti, tam gaṇhāpethāti vadimṣu. Rājā upāyena kumāram gaṇhāpetvā “imassa kiṁ kattabba”nti pucchi. “Deva, aññam natthi, imam pana kumāram tāya kumārikāya saddhim raṭṭhā pabbājetum vaṭṭati”ti vutte tathā akāsi. Tamattham pakāsento satthā “**tañcā**”tiādimāha. Tattha **vivāhesīti** pabbājesi. **Na te vatthabba tāvadeti** yattakam mayham vijitam, tattake tayā na vatthabbaṁ. **Uñchāyāti** phalāphalatthāya.

Tasmīm pana vanam paviṭṭhe itarā yam tattha pacitabbayuttakam atthi, tam pacitvā tassāgamanam olokentī paññasāladvāre nisīdati. Evam kāle gacchante ekadivasam antaradīpakavāsī eko iddhimantatāpaso assamapadato nikkhāmitvā maṇiphalakam viya udakaṁ maddamānova ākāse uppatitvā bhikkhācāram gacchanto paññasālāya uparibhāgam patvā dhūmam disvā “imasmiṁ ṭhāne manussā vasanti maññe”ti paññasāladvāre otari. Sā tam disvā nisīdāpetvā paṭibaddhacittā hutvā itthikuttam dassetvā tena saddhim anācāram acari. Tamattham pakāsento satthā “**athetthā**”tiādimāha. Tattha **isi māgacchīti** isi āgacchi. **Samuddam uparūparīti** samuddassa matthakamathakena. **Passa yāva sudāruṇanti** passatha, bhikkhave, tāya kumārikāya yāva sudāruṇam kammaṁ katanti attho.

**Sāyanti** sāyanhasamaye. **Disvāti** tam vijahitum asakkonto sakaladivasam tattheva hutvā sāyanhasamaye rājaputtaṁ āgatam disvā palāyitum “vehāyasam gamissa”nti uppatanākāram karonto patitvā mahāṇave sīdati. **Isim disvāti** anubandhamāno gantvā passitvā. **Anukampāyāti** sacāyam bhūmiyā āgato abhavissa, palāyitvā araññam paviseyya, ākāsenā āgato bhavissati, tasmā samudde patitopi uppatanākārameva karotīti anukampam uppādetvā tasseva anukampāya abhāsatha. Tāsam pana gāthānam attho tikanipāte vuttoyeva. **Nibbidā ahūti** kāmesu nibbedo jāto. **Porāṇakam magganti** pubbe adhigataṁ jhānavisesam. **Pabbajitvānāti** tam itthim manussāvāsam netvā nivattitvā araññe isipabbajjam pabbajitvā kāmarāgam virājayi, virājetvā brahmaṇalokūpago ahosinti.

Satthā imam dhammadesaṇam āharitvā “evam, bhikkhave, mātugāmam paṭicca visuddhasattāpi saṃkilissantī”ti vatvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne ukkanṭhitabhippku arahattam patto. Tadā anitthigandhakumāro ahameva ahosinti.

Mahāpalobhanajātakavaṇṇanā ekādasamā.

[508] 12. Pañcapaṇḍitajātakavaṇṇanā

**315-336.** Pañcapaṇḍitajātakam mahāumaṅge āvi bhavissati.

Pañcapañditajātakavaṇṇanā dvādasamā.

[509] 13. Hatthipālajātakavaṇṇanā

**Cirassam vata passāmāti** idam satthā jetavane viharanto mahābhnikkhamanam ārabbha kathesi. Tadā hi satthā “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi tathāgato mahābhnikkhamanam nikkhantoyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam esukārī nāma rājā ahosi. Tassa purohito daharakālato paṭṭhāya piyasahāyo. Te ubhopi aputtakā ahesum. Te ekadivasam sukhayane nisinnā mantayimṣu “amhākam issariyam mahantaṁ, putto vā dhītā vā natthi, kiṁ nu kho kattabba”nti. Tato rājā purohitaṁ āha – “samma, sace tava geheutto jāyissati, mama rajjassa sāmiko bhavissati, sace mama putto jāyissati, tava gehe bhogānam sāmiko bhavissati”ti. Evaṁ ubhopi aññamaññam saṅkarimṣu.

Athekadivasam purohito bhogagāmam gantvā āgamanakāle dakkhiṇadvārena nagaram pavisanto bahinagare ekam bahuputtikam nāma duggatitthim passi. Tassā satta puttā sabbeva arogā, eko pacanabhājanakapallam gaṇhi, eko sayanakaṭasārakam, eko purato gacchati, eko pacchato, eko aṅgulim gaṇhi, eko arīke nisinno, eko khandhe. Atha nam purohito pucchi “bhadde, imesam dārakānam pitā kuhi”nti? “Sāmi, imesam pitā nāma nibaddho natthi”ti. “Evarūpe satta putte kinti katvā alatthā”ti? Sā aññam gahaṇam apassantī nagaradvāre ṛhitam nigrodharukkham dassetvā “sāmi etasmim nigrodhe adhivatthāya devatāya santike patthetvā labhim, etāya me puttā dinnā”ti āha. Purohito “tena hi gaccha tva”nti rathā oruyha nigroḍhamūlam gantvā sākhāya gahetvā cāletvā “ambho devate, tvam rañño santikā kiṁ nāma na labhasi, rājā te anusamvaccharam sahassam vissajjetvā balikammam karoti, tassa puttām na desi, etāya duggatitthiyā tava ko upakāro kato, yenassā satta putte adāsi. Sace amhākam rañño puttām na desi, ito tam sattame divase samūlam chindāpetvā khanḍākhanḍikam kāressāmī”ti rukkhadevatām tajjetvā pakkāmi. So etena niyāmenēva punadivasepi paṭipātiyā cha divase kathesi. Chatthe pana divase sākhāya gahetvā “rukkhadevate ajjekarattimattakameva sesam, sace me rañño puttām na desi, sve tam niṭṭhāpessāmī”ti āha.

Rukkhadevatā āvajjetvā tam kāraṇam tathato nītvā “ayam brāhmaṇo puttām alabhanto mama vimānam nāsessati, kena nu kho upāyena tassa puttām dātum vāṭṭatī”ti catunnam mahārājānam santikam gantvā tamattham ārocesi. Te “mayam tassa puttām dātum na sakkhissāmā”ti vadimṣu. Aṭṭhavīsatiyakkhasenāpātīnam santikam agamāsi, tepi tathevāhaṁsu. Sakkassa devarañño santikam gantvā kathesi. Sopi “labhissati nu kho rājā anucchavike putte, udāhu no”ti upadhārento puññavante cattāro devaputte passi. Te kira purimabhave bārāṇasiyam pesakārā hutvā tena kammena laddhakam pañcakoṭṭhāsam katvā cattāro koṭṭhāse paribhuñjimṣu. pañcamam gahetvā ekatova dānam adamṣu. Te tato cutā tāvatiṁsabhadavane nibbattiṁsu, tato yāmabhavaneti evam anulomapaṭilomaṁ chasu devalokesu sampattim anubhavantā vicaranti. Tadā pana nesam tāvatiṁsabhadavano cavitvā yāmabhavanam gamanavāro hoti. Sakko tesam santikam gantvā pakkositvā “mārisā, tumhehi manussalokam gantum vāṭṭati, esukārīrañño aggamahesiyā kucchimhi nibbattathā”ti āha. Te tassa vacanam sutvā “sādhu deva, gamissāma, na panamhākam rājakulenattho, purohitassa gehe nibbattitvā daharakāleyeva kāme pahāya pabbajissāmā”ti vadimṣu. Sakko “sādhū”ti tesam paṭiññam gahetvā āgantvā rukkhadevatāya tamattham ārocesi. Sā tuṭṭhamānasā sakkam vanditvā attano vimānameva gatā.

Purohitopi punadivase balavapurise sannipātāpetvā vāsipharasuādīni gāhāpetvā rukkhamūlam gantvā rukkhasākhāya gahetvā “ambho devate, ajja mayham tam yācantassa sattamo divaso, idāni te niṭṭhānakālo”ti āha. Tato rukkhadevatā mahantenānubhāvena kandhavivarato nikkhāmitvā madhurasarena tam āmantetvā ‘brāhmaṇa, tiṭṭhatu ekoutto, cattāro te putte dassāmī”ti āha. “Mama puttenattho natthi, amhākam rañño puttām dehi”ti. “Tuyhamyeva demī”ti. “Tena hi mama dve, rañño dve dehī”ti. “Rañño na demi, cattāropi tuyhameva dammi, tayā ca laddhamattāva bhavissanti, agāre pana aṭṭhatvā daharakāleyeva pabbajissanti”ti. “Tvam me kevalam putte dehi, apabbajanakāraṇam pana amhākam bhāro”ti. Sā tassa puttavaram datvā attano bhavananam pāvisi. Tato paṭṭhāya devatāya sakkāro

mahā ahosi.

Jeṭṭhakadevaputto cavitvā purohitassa brāhmaṇiyā kucchimhi nibbatti. Tassa nāmaggahaṇadivase “hatthipālo”ti nāmam̄ katvā apabbajanathāya hatthigopake paṭicchāpesum. So tesam̄ santike vadḍhati. Tassa padasā gamanakāle dutiyo cavitvā assā kucchimhi nibbatti, tassapi jātakāle “assapālo”ti nāmam̄ kariṁsu. So assagopakānam̄ santike vadḍhati. Tatiyassa jātakāle “gopālo”ti nāmam̄ karimsu. So gopālehi saddhim̄ vadḍhati. Catutthassa jātakāle “ajapālo”ti nāmam̄ kariṁsu. So ajapālehi saddhim̄ vadḍhati. Te vuḍḍhimanvāya sobhaggappattā ahesum.

Atha nesam̄ pabbajitabhayena rañño vijitā pabbajite nīhariṁsu. Sakalakāsiraṭṭhe ekapabbajitopi nāhosī. Te kumārā atipharusā ahesum, yāya disāya gacchanti, tāya āhariyamānam̄ paññākāram̄ vilumpanti. Hatthipālassa soļasavassakāle kāyasampattim̄ disvā rājā ca purohito ca “kumārā mahallakā jātā, chattussāpanasamayo, tesam̄ kim nu kho kātabba”nti mantetvā “ete abhisittakālato paṭṭhāya atissarā bhavissanti, tato tato pabbajitā āgamissanti, te disvā pabbajissanti, etesam̄ pabbajitakāle janapado ullolo bhavissati, vīmaṇsissāma tāva ne, pacchā abhisiñcissāmā”ti cintetvā ubhopi isivesam̄ gahetvā bhikkham̄ carantā hatthipālassa kumārassa nivesanadvāram̄ agamamsu. Kumāro te disvāva tuṭṭho pasanno upasaṅkamityā vanditvā tisso gāthā abhāsi –

- 337.** “Cirassam̄ vata passāma, brāhmaṇam̄ devavaṇṇinam̄;  
Mahājaṭam̄ khāridharam̄, pañkadantam̄ rajassiram̄.
- 338.** “Cirassam̄ vata passāma, isim̄ dhammaduguṇe ratam̄;  
Kāsāyavatthavasanaṁ, vākacīram̄ paṭicchadam̄.
- 339.** “Āsanam̄ udakam̄ pajjam̄, paṭigāṇhātu no bhavam̄;  
Agghe bhavantam̄ pucchāma, aggham̄ kurutu no bhava”nti.

Tattha **brāhmaṇanti** bāhitapābrāhmaṇam̄. **Devavaṇṇinanti** setṭhavanṇinam̄ ghoratapam̄ paramatikkhindriyam̄ pabbajitabhāvam̄ upagatanti attho. **Khāridharanti** khāribhāradharam̄. **Isinti** sīlakkhandhādayo pariyesitvā ṭhitam̄. **Dhammaduguṇe ratanti** sucaritakoṭṭhāse abhiratam̄. “Āsana”nti idam̄ tesam̄ niśīdanathāya āsanam̄ paññapetvā gandhodakañca pādabbhañjanañca upanetvā āha. **Aggheti** ime sabbepi āsanādayo agghe bhavantam̄ pucchāma. **Kurutu noti** ime no agghe bhavam̄ paṭigāṇhatūti.

Evam̄ so tesu ekekam̄ vārenāha. Atha nam̄ purohito āha – “tāta hatthipāla tvam̄ amhe ‘ke ime’ti maññamāno evam̄ kathesi”ti. “Hemavantakā isayo”ti. “Na mayam̄, tāta, isayo, esa rājā esukārī, aham̄ te pitā parohito”ti. “Atha kasmā isivesam̄ gaṇhitthā”ti? “Tava vīmaṇsanathāyā”ti. “Mama kim̄ vīmaṇsathā”ti? “Sace amhe disvā na pabbajissasi, atha tam̄ rajje abhisiñcitum̄ āgatām̄hā”ti. “Tāta na me rajjenattho, pabbajissāmahanti. Atha nam̄ pitā “tāta hatthipāla, nāyam̄ kālo pabbajjāyā”ti vatvā yathājjhāsayam̄ anusāsanto catutthagāthamāha –

- 340.** “Adhicca vede pariyesa vittam̄, putte gehe tāta patiṭṭhapetvā;  
Gandhe rase paccanubhuya sabbam̄, araññam̄ sādhū muni so pasattho”ti.

Tattha **adhiccāti** sajjhāyitvā. **Putteti** chattam̄ ussāpetvā nāṭake vārena upaṭṭhāpetvā puttadhītāhi vadḍhitvā te putte gehe patiṭṭhapetvāti attho. **Sabbanti** ete ca gandharase sesañca sabbam̄ vatthukāmam̄ anubhavitvā. **Araññam̄ sādhū muni so pasatthoti** pacchā mahallakakāle pabbajitassa araññam̄ sādhū laddhakam̄ hoti. Yo evarūpe kāle pabbajati, so muni buddhādīhi ariyehi pasatthoti vadati.

Tato hatthipālo gāthamāha –

- 341.** “Vedā na saccā na ca vittalābho, na puttalābhena jaram vihanti;  
Gandhe rase muccanamāhu santo, sakammunā hoti phalūpapatti”ti.

Tattha **na saccāti** yam saggañca maggañca vadanti, na tam sādhenti, tucchā nissārā nipphalā. **Na ca vittalābhoti** dhanalābhopi pañcasādhāraṇattā sabbo ekasabhāvo na hoti. **Jaranti** tāta, jaram vā byādhimaraṇam vā na koci puttalābhena paṭibāhitum samatho nāma atthi. Dukkhamūlā hete upadhayo. **Gandhe raseti** gandhe ca rase ca sesesu ārammañesu ca muccanam muttimeva buddhādayo pañditā kathenti. **Sakammunāti** attanā katakammeneva sattānam phalūpapatti phalanipphatti hoti. Kammassakā hi, tāta, sattāti.

Kumārassa vacanam sutvā rājā gāthamāha –

- 342.** “Addhā hi saccam vacanam tavetam, sakammunā hoti phalūpapatti;  
Jiṇṇā ca mātāpitaro tavīme, passeyyum tam vassasataṁ aroga”nti.

Tattha **vassasataṁ aroganti** ete vassasataṁ arogam tam passeyyum, tvampi vassasataṁ jīvanto mātāpitaro posassūti vadati.

Tam sutvā kumāro “deva, tvam kiṁ nāmetam vadasi”ti vatvā dve gāthā abhāsi –

- 343.** “Yassassa sakkhī maraṇena rāja, jarāya mettī naravīrasetṭha;  
Yo cāpi jaññā na marissam̄ kadāci, passeyyum tam vassasataṁ arogam.

- 344.** “Yathāpi nāvam̄ puriso dakamhi, ereti ce naṁ upaneti tīram;  
Evampi byādhī satataṁ jarā ca, upaneti maccam̄ vasamantakassā”ti.

Tattha **sakkhīti** mittadhammo. **Maraṇenāti** datto mato mitto matoti sammutimaraṇena. **Jarāyāti** pākaṭajarāya vā saddhiṁ yassa mettī bhaveyya, yassetam maraṇañca jarā ca mittabhāvena nāgaccheyyāti attho. **Ereti ce** nanti mahārāja, yathā nāma puriso nadītitthe udakamhi nāvam̄ ṭhapetvā paratīragāmīm janam̄ āropetvā sare arittenā uppilento phiyena kaḍḍhanto cāleti ghaṭṭeti, atha naṁ paratīram neti. Evam byādhī jarā ca niccam̄ antakassa maccuno vasam̄ upanetiyevāti.

Evam̄ imesam sattānam jīvitasaṅkhārassa parittabhāvam dassetvā “mahārāja, tumhe tiṭṭhatha, tumhehi saddhiṁ kathayantameva maṁ byādhijarāmaraṇāni upagacchanti, appamattā hothā”ti ovādam datvā rājānañca pitarañca vanditvā attano paricārake gahetvā bārāṇasiyam rajjam pahāya “pabbajissāmī”ti nagarato nikkhami. “Pabbajjā nāmesā sobhanā bhavissatī”ti hatthipālakumārena saddhiṁ mahājano nikkhami. Yojanikā parisā ahosi. So tāya parisāya saddhiṁ gaṅgāya tīram patvā gaṅgāya udakam̄ oloketvā kasiṇaparikammaṁ katvā jhānāni nibbattetvā cintesi “ayam samāgamo mahā bhavissati, mama tayo kaniṭṭhabhātaro mātāpitaro rājā devīti sabbe saparisā pabbajissanti, bārāṇasī suññā bhavissati, yāva etesam̄ āgamanā idheva bhavissāmī”ti. So tattheva mahājanassa ovādam dento nisīdi.

Punadivase rājā ca purohito ca cintayiṁsu “hatthipālakumāro tāva ‘rajjam pahāya mahājanam̄ ādāya pabbajissāmī”ti gantvā gaṅgātire nisinno, assapālam vīmaṇsītvā abhisīcissāmā”ti. Te isiveseneva tessapi gehadvāram agamam̄su. Sopi te disvā pasannamānaso upasaṅkamitvā “cirassam̄ vata passāmā”tiādīni vadanto tattheva paṭipajji. Tepi tam tattheva vatvā attano āgatakāraṇam kathayiṁsu. So “mama bhātike hatthipālakumāre sante katham̄ paṭhamataram mayhameva setacchattam pāpuṇātī”ti pucchitvā “tāta, bhātā, te ‘na mayham rajjenatho, pabbajissāmī”ti vatvā nikkhanto”ti vutte “kaham̄ paneso idānī”ti vatvā “gaṅgātire nisinno”ti vutte “tāta, mama bhātarā chaḍḍitakheleena kammaṁ natthi, bālā hi parittakapaññā sattā etam kilesam̄ jahitum na sakkonti, aham̄ pana jahissāmī”ti rañño ca pitu ca dhammam̄ desento dve gāthā abhāsi –

**345.** “Pañko ca kāmā palipo ca kāmā, manoharā duttarā maccudheyyā;  
Etasmim pañke palipe byasannā, hīnattarūpā na taranti pāram.

**346.** “Ayam pure luddamakāsi kammaṁ, svāyam gahīto na hi mokkhito me;  
Orundhiyā nam parirakkhissāmi, māyam puna luddamakāsi kamma”nti.

Tattha **pañkoti** yo koci kaddamo. **Palipoti** sukhumavālukamisso sañhakaddamo. Tattha kāmā laggāpanavasena pañko nāma, osidāpanavasena palipo nāmāti vuttā. **Duttarāti** duratikkamā. **Maccudheyyāti** maccuno adhiṭṭhāna. Etesu hi laggā ceva anupavitthā ca sattā uttaritum asakkonta dukkhakkhandhapariyāye vutappakāraṁ dukkhañceva maraṇañca pāpuṇanti. Tenāha – “**etasmim pañke palipe byasannā hīnattarūpā na taranti pāra**”nti. Tattha **byasannāti** sannā. “Visannā”tipi pātho, ayamevattho. **Hīnattarūpāti** hīnacittasabhāvā. **Na taranti pāranti** nibbānapāram gantum na sakkonti.

Ayanti mahārāja, ayam mamattabhāvo pubbe assagopakehi saddhim vadḍhanto mahājanassa vilumpanavihetanādivasena bahuṁ luddam sāhasikakammaṁ akāsi. **Svāyam gahītoti** so ayam tassa kammaṁ vipāko mayā gahito. **Na hi mokkhito** meti saṁsāravatṭe sati na hi mokkho ito akusalaphalato mama atthi. **Orundhiyā nam parirakkhissāmīti** idāni naṁ kāyavacīmanodvārāni pidahanto orundhitvā parirakkhissāmi. Kimkāraṇā? **Māyam puna luddamakāsi kammaṁ**. Ahañhi ito paṭṭhāya pāpam akatvā kalyāñnameva karissāmi.

Evaṁ assapālakumāro dvīhi gāthāhi dhammam desetvā “tiṭṭhatha tumhe, tumhehi saddhim kathentameva maṁ byādhijarāmarāṇāni upagacchanti”ti ovādaṁ datvā yojanikam parisaṁ gahevatvā nikhamitvā hatthipālakumārasseva santikam gato. So tassa ākāse niśiditvā dhammam desetvā “bhātika, ayam samāgamo mahā bhavissati, idheva tāva homā”ti āha. Itaropi “sādhū”ti sampaticchi. Punadivase rājā ca purohitō ca tenevupāyena gopālakumārassa nivesanam gantvā tenapi tatheva paṭinanditvā attano āgamanakāraṇam ācikkhiṁsu. Sopi assapālakumāro viya paṭikkhipitvā “aham cirato paṭṭhāya pabbajitukāmo vane naṭṭhagoṇam viya pabbajjam upadhārento vicarāmi, tena me naṭṭhagoṇassa padam viya bhātikānam gatamaggo diṭṭho, svāham teneva maggena gamissāmī”ti vatvā gāthamāha –

**347.** “Gavaṁva naṭṭham puriso yathā vane, anvesatī rāja apassamāno;  
Evaṁ naṭṭho esukārī mamattho, sohaṁ katham na gaveseyyam rājā”ti.

Tattha **esukārīti** rājānam ālapati. **Mamatthotī** vane goṇo viya mama pabbajjāsaṅkhāto attho naṭṭho. **Sohanti** so aham ajja pabbajitānam maggam disvā katham pabbajjam na gaveseyyam, mama bhātikānam gatamaggameva gamissāmi narindāti.

Atha naṁ “tāta gopāla, ekāhaṁ dvīhaṁ āgamehi, amhe samassāsetvā pacchā pabbajissasi”ti vadim̄su. So “mahārāja, ajja kattabbakammam ‘sve karissāmī’ti na vattabbam, kalyāñkammam nāma ajjeva kattabba”nti vatvā itaram gāthamāha –

**348.** “Hiyyoti hiyyati poso, pareti parihāyati;  
Anāgataṁ netamatthīti ñatvā, uppānachandaṁ ko panudeyya dhīro”ti.

Tattha **hiyyoti** sveti attho. **Pareti** punadivase. Idam vuttam hoti – “yo mahārāja, ajja kattabbaṁ kammaṁ ‘sve’ti, sve kattabbaṁ kammaṁ ‘pare’ti vatvā na karoti, so tato parihāyati, na tam kammaṁ kātum sakkoti”ti. Evaṁ gopālo **bhaddekarattasuttam** (ma. ni. 3.272 ādayo) nāma kathesi. Svāyamattho bhaddekarattasuttena kathetabbo. **Anāgataṁ netamatthīti** yaṁ anāgataṁ, tam “netam atthī”ti ñatvā uppānām kusalacchandam ko pañḍito panudeyya hareyya.

Evaṁ gopālakumāro dvīhi gāthāhi dhammam desetvā “tiṭṭhatha tumhe, tumhehi saddhim

kathentameva maṁ byādhijarāmarañāni upagacchantī”ti yojanikam̄ parisam̄ gahetvā nikkhamitvā dvinnam̄ bhātikānam̄ santikam̄ gato. Hatthipālo tassapi dhammadam̄ desesi. Punadivase rājā ca purohito ca tenevupāyena ajapālakumārassa nivesanam̄ gantvā tenapi tatheva paṭinanditvā attano āgamanakāraṇam̄ ācikkhitvā “chattam̄ te ussāpessāmā”ti vadiṁsu. Kumāro āha – “mayham̄ bhātikā kuhi”nti? Te “amhākam̄ rajjenattho natthī”ti setacchattam̄ pahāya tiyojanikam̄ parisam̄ gahetvā nikkhamitvā gaṅgātūre nisinnāti. Nāham̄ mama bhātikehi chadditakhelem̄ sīsenādāya vicarissāmi, ahampi pabbajissāmīti. Tāta, tvam̄ tāva daharo, amhākam̄ hatthabhārō, vayappattakāle pabbajissasīti. Atha ne kumāro ‘kim̄ tumhe kathetha, nanu ime sattā daharakālepi mahallakakālepi marantiyeva, ‘ayam̄ daharakāle marissati, ayam̄ mahallakakāle’ti kassaci hatthe vā pāde vā nimittam̄ natthi, aham̄ mama marañakālam̄ na jānāmi, tasmā idāneva pabbajissāmī”ti vatvā dve gāthā abhāsi –

**349.** “Passāmi voham̄ daharam̄ kumārim̄, mattūpamam̄ ketakapupphanettam̄;  
Abhuttabhoge paṭhame vayasmīm̄, ādāya maccu vajate kumārim̄.

**350.** “Yuvā sujāto sumukho sudassano, sāmo kusumbhaparikiṇṇamassu;  
Hitvāna kāme paṭikacca geham̄, anujāna maṁ pabbajissāmī devā”ti.

Tattha voti nipātamattam̄, passāmiccevāti attho. **Mattūpamanti** hāsabhāsavilāsehi mattam̄ viya carantiṁ. **Ketakapupphanettanti** ketakapupphapattam̄ viya puthulāyatānēttam̄. **Abhuttabhogeti** evam̄ uttamarūpadharam̄ kumārim̄ paṭhamavaye vattamānam̄ abhuttabhogameva mātāpitūnam̄ upari mahantaṁ sokam̄ pātētvā maccu gahetvāva gacchatī. **Sujātoti** susaṇṭhito. **Sumukhoti** kañcanādāsapuṇṇacandasadisamukho. **Sudassanoti** uttamarūpadhāritāya sampannadassano. **Sāmoti** suvaṇṇasāmo. **Kusumbhaparikiṇṇamassūti** sannisinnaṭṭhena sukhumaṭṭhena ca taruṇakusumbhakesarasadisaparikiṇṇamassu. Iminā evarūpopi kumāro maccuvasam̄ gacchatī. Tathāvidhampi hi sinerum̄ uppātentō viya nikkaruṇo maccu ādāya gacchatītī dasseti. **Hitvāna kāme paṭikacca geham̄, anujāna maṁ pabbajissāmī devāti** deva, puttadārabandhanasmiñhi uppanne tam̄ bandhanam̄ ducchedanīyam̄ hoti, tenāham̄ puretaraññeva kāme ca gehañca hitvā idāneva pabbajissāmī, anujāna, manti.

Evañca pana vatvā “tiṭṭhatha tumhe, tumhehi saddhiṁ kathentameva maṁ byādhijarāmarañāni upagacchantī”ti te ubhopi vanditvā yojanikam̄ parisam̄ gahetvā nikkhamitvā gaṅgātīrameva agamāsi. Hatthipālo tassapi ākāse nisīditvā dhammadam̄ desetvā “samāgamo mahā bhavissatī”ti tattheva nisīdi. Punadivase purohito pallaṅkavaramajjhagato nisīditvā cintesi “mama puttā pabbajitā, idānāham̄ ekakova manussakhāñuko jātomhi, ahampi pabbajissāmī”ti. So brāhmaṇiyā saddhiṁ mantento gāthamāha –

**351.** “Sākhāhi rukkho labhate samaññam̄, pahīnasākham̄ pana khānumāhu;  
Pahīnaputtassa mamajja bhoti, vāsetṭhi bhikkhācariyāya kālo”ti.

Tattha **labhate samaññanti** rukkhoti vohāraṇam̄ labhati. **Vāsetṭhīti** brāhmaṇim̄ ālapati. **Bhikkhācariyāyāti** mayhampi pabbajjāya kālo, puttānam̄ santikameva gamissāmīti.

So evam̄ vatvā brāhmaṇe pakkosāpesi, saṭṭhi brāhmaṇasahassāni sannipatiṁsu. Atha ne āha – “tumhe kim̄ karissathā”ti tumhe pana ācariyāti. “Aham̄ mama puttassa santike pabbajissāmī”ti. “Na tumhākameva nirayo uñho, mayampi pabbajissāmā”ti. So asītikoṭidhanam̄ brāhmaṇiyā niyyādetvā yojanikam̄ brāhmaṇaparisam̄ ādāya nikkhamitvā puttānam̄ santikaññeva gato. Hatthipālo tāyapi parisāya ākāse thatvā dhammadam̄ desesi. Punadivase brāhmaṇī cintesi “mama cattāro puttā setacchattam̄ pahāya ‘pabbajissāmā’ti gatā, brāhmaṇopī purohitāṭṭhānena saddhiṁ asītikoṭidhanam̄ chaḍḍetvā puttānaññeva santikam̄ gato, ahameva ekā kim̄ karissāmī, puttānam̄ gatamaggeneva gamissāmī”ti. Sā atītam̄ udāharanam̄ āharantī udānagāthamāha –

- 352.** “Aghasmi koñcāva yathā himaccaye, katāni jālāni padāliya hamṣā;  
Gacchanti puttā ca patī ca mayham, sāham katham nānuvaje pajāna”nti.

Tattha **aghasmi koñcāva yathāti** yatheva ākāse koñcasakuṇā asajjamānā gacchanti. **Himaccayeti** vassānaccaye. **Katāni jālāni padāliya hamṣāti** atīte kira channavutisahassā suvañnahamṣāvassārattapahonakam sālimi kañcanaguhāyam nikkhipitvā vassabhayena bahi anikkhamitvā catumāsam tattha vasanti. Atha nesam uṇṇanābhi nāma makkaṭako guhādvāre jālam bandhati. Hamṣā dvinnam taruṇahamṣānam dviguṇam vatṭam denti. Te thāmasampannatāya tam jālam chinditvā purato gacchanti, sesā tesam gatamaggena gacchanti. Sā tamatthaṃ pakāsentī evamāha. Idam vuttam hoti – yatheva ākāse koñcasakuṇā asajjamānā gacchanti, tathā himaccaye vassānātikkame dve taruṇahamṣā katāni jālāni padāletvā gacchanti, atha nesam gatamaggena itare hamṣā. Idāni pana mama puttā taruṇahamṣā jālam viya kāmajālam chinditvā gatā, mayāpi tesam gatamaggena gantabbanti iminādhippāyena “**gacchanti puttā ca patī ca mayham, sāham katham nānuvaje pajāna**”nti āha.

Iti sā “katham aham evam pajānantī na pabbajissāmi, pabbajissāmi yevā”ti sanniṭhānam katvā brāhmaṇiyo pakkosāpetvā evamāha “tumhe kiṁ karissathā”ti? “Tumhe pana ayye”ti. “Ahām pabbajissāmī”ti. “Mayampi pabbajissāmā”ti. Sā tam vibhavam chaḍdetvā yojanikam parisaṁ gaheṭvā puttānam santikameva gatā. Hatthipālo tāyapi parisāya ākāse nisīditvā dhammaṇam desesi. Punadivase rājā “kuhiṁ purohito”ti pucchi. “Deva, purohito ca brāhmaṇī ca sabbaṇam dhanam chaḍdetvā dvivojanikam parisaṁ gaheṭvā puttānam santikam gatā”ti. Rājā “asāmikam dhanam amhākam pāpuṇātī”ti tassa gehato dhanam āharāpesi. Athassa aggamaheśi “rājā kiṁ karotī”ti pucchitvā “purohitassa gehato dhanam āharāpetī”ti vutte “purohito kuhi”nti vatvā “sapajāpatiko pabbajjatthāya nikkhanto”ti sutvā “ayam rājā brāhmaṇena ca brāhmaṇiyā ca catūhi puttehi ca jahitam ukkāram mohena mūlho attano gharam āharāpeti, upamāya nam bodhessāmī”ti sūnato maṇsam āharāpetvā rājaṅgaṇe rāsim kāretvā ujumaggam vissajjetvā jālam parikkhipāpesi. Gijjhā dūratova disvā tassatthāya otarim̄su. Tattha sappaññā jālam pasāritam ūnatvā atibhārikā hutvā “ujukam uppatisum na sakkhissāmā”ti attanā khāditamaṇsam chaḍdetvā vamitvā jālam anallīyitvā ujukameva uppatisum gamiṇ̄su. Andhabālā pana tehi chaḍditam vamitam khāditvā bhāriyā hutvā ujukam uppatisum asakkontā āgantvā jāle bajjhim̄su. Athekam gijjhām ānetvā deviyā dassayim̄su. Sā tam adāya rañño santikam gantvā “etha tāva, mahārāja, rājaṅgaṇe ekam kiriyam passissāmā”ti sīhapañjaram vivaritvā “ime gijjhe olokehi mahārājā”ti vatvā dve gāthā abhāsi –

- 353.** “Ete bhutvā vamitvā ca, pakkamanti vihaṅgamā;  
Ye ca bhutvā na vamiṇsu, te me hatthattamāgatā.

- 354.** “Avamī brāhmaṇo kāme, so tvam paccāvamissasi;  
Vantādo puriso rāja, na so hoti pasam̄siyo”ti.

Tattha **bhutvā vamitvā cāti** maṇsam khāditvā vamitvā ca. **Paccāvamissasīti** paṭibhuñjissasi. **Vantādoti** parassa vamitakhādako. **Na pasam̄siyoti** so tañhāvasiko bālo buddhādīhi pañditehi pasamsitabbo na hoti.

Tam sutvā rājā vippaṭisārī ahosi, tayo bhavā ādittā viya upaṭṭhahiṇ̄su. So “ajjeva rajjam pahāya mama pabbajitum vatṭati”ti uppannasam̄vego deviyā thutim karonto gāthamāha –

- 355.** “Pañke ca posam palipe byasannam, balī yathā dubbalamuddhareyya;  
Evampi maṇ tvam udatāri bhoti, pañcāli gāthāhi subhāsitāhī”ti.

Tattha **byasannanti** nimuggam, “visanna”ntipi pāṭho. **Uddhareyyāti** kesesu vā hatthesu vā gaheṭvā ukkhipitvā thale ṭhapeyya. **Udatārīti** kāmapaṇkato uttārayi. “Udatāsī”tipi pāṭho, ayamevattho. “Uddhaṭāsī”tipi pāṭho, uddharīti attho. **Pañcālīti** pañcālarājadhīte.

Evañca pana vatvā tañkhaññeva pabbajitukāmo hutvā amacce pakkosāpetvā āha – “tumhe kim karissathā”ti tumhe pana, devāti? “Aham hatthipālassa santike pabbajissāmī”ti. “Mayampi pabbajissāma, devā”ti. Rājā dvādasayojanike bārāñasinañgare rajjam̄ chañdetvā “atthikā setacchattam̄ ussāpentū”ti amaccaparivuto tiyojanikam̄ parisam̄ gahetvā kumārasseva santikam̄ gato. Hatthipālo tassāpi parisaya ākāse nisinno dhammañ desesi. Satthā rañño pabbajitabhāvam̄ pakāsento gāthamāha –

- 356.** “Idam̄ vatvā mahārājā, esukārī disampati;  
Raññham̄ hitvāna pabbaji, nāgo chetvāva bandhana”nti.

Punadivase nagare ohīnajano sannipatitvā rājadvāram̄ gantvā deviyā ārocetvā nivesanam̄ pavisitvā devim̄ vanditvā ekamantam̄ ḫito gāthamāha.

- 357.** “Rājā ca pabbajamarocayittha, raññham̄ pahāya naravīraseñtho;  
Tuvampi no hohi yatheva rājā, amhehi guttā anusāsa rajja”nti.

Tattha **anusāsāti** amhehi guttā hutvā dhammena rajjam̄ kārehi.

Sā mahājanassa katham̄ sutvā sesagāthā abhāsi –

- 358.** “Rājā ca pabbajamarocayittha, raññham̄ pahāya naravīraseñtho;  
Ahampi ekā carissāmi loke, hitvāna kāmāni manoramāni.

- 359.** “Rājā ca pabbajamarocayittha, raññham̄ pahāya naravīraseñtho;  
Ahampi ekā carissāmi loke, hitvāna kāmāni yathodhikāni.

- 360.** “Accenti kālā tarayanti rattiyo, vayoguñā anupubbam̄ jahanti;  
Ahampi ekā carissāmi loke, hitvāna kāmāni manoramāni.

- 361.** “Accenti kālā tarayanti rattiyo, vayoguñā anupubbam̄ jahanti;  
Ahampi ekā carissāmi loke, hitvāna kāmāni yathodhikāni.

- 362.** “Accenti kālā tarayanti rattiyo, vayoguñā anupubbam̄ jahanti;  
Ahampi ekā carissāmi loke, sītibhūtā sabbamaticca sañga”nti.

Tattha **ekāti** puttadhītukilesasambādhehi muccitvā imasmiñ loke ekikāva carissāmi. **Kāmānīti** rūpādayo kāmaguñe. **Yatodhikānīti** yena yena odhinā ḫitīnā, tena tena ḫitīnēva jahissāmi, na kiñci āmasissāmīti attho. **Accenti kālāti** pubbañhādayo kālā atikkamanti. **Tarayantīti** atucchā hutvā āyusañkhāram̄ khepayamānā khādayamānā gacchanti. **Vayoguñāti** pañhamavayādayo tayo, mandadasakādayo vā dasa koñthāsā. **Anupubbam̄ jahantīti** uparūparikoñthāsam̄ appatvā tattheva nirujjhanti. **Sītibhūtāti** uñhakārake uñhasabhbāve kilese pahāya sītalā hutvā. **Sabbamaticca sanganti** rāgasāñgādikam̄ sabbasañgam̄ atikkamitvā ekā carissāmi, hatthipālakumārassa santikam̄ gantvā pabbajissāmīti.

Iti sā imāhi gāthāhi mahājanassa dhammañ desetvā amaccabhariyāyo pakkosāpetvā āha – “tumhe kim karissathā”ti tumhe pana ayyeti? “Aham pabbajissāmī”ti. “Mayampi pabbajissāmā”ti. Sā “sādhū”ti rājanivesane suvaññakoñthāgārādīni vivarāpetvā “asukañthāne ca asukañthāne ca mahānidhi nidahita”nti suvaññapañte likhāpetvā “dinnaññeva, atthikā harantū”ti vatvā suvaññapañtam̄ mahātale thambhe bandhāpetvā nagare bherim̄ carāpetvā mahāsampattim̄ chañdetvā Nagarā nikkhambi. Tasmīm̄ khañe sakalanagarañ sañkhubhi. “Rājā ca kira devī ca rajjam̄ pahāya ‘pabbajissāmā’ti nikhamanti, mayam̄ idha kim karissāmā”ti tato tato manussā yathāpūritāneva gehāni chañdetvā putte hatthesu gahetvā nikhamim̄su. **Sabbāpañā pasāritaniyāmeneva** ḫitā, nivattitvā olokento nāma nāhosī.

Sakalanagaram tuccham ahosi, devīpi tiyojanikam parisam gahetvā tattheva gatā. Hatthipālo tassāpi parisaya ākāse nisino dhammaṁ desetvā dvādasayojanikam parisam gahetvā himavantābhimukho pāyāsi. ‘‘Hatthipālakumāro kira dvādasayojanikam bārāṇasim tuccham katvā ‘pabbajissāmī’ti mahājanam ādāya himavantam gacchatī, kimaṅgam pana maya’nti sakalakāsiratṭham saṅkhubhi. Aparabhāge parisā tiṁsayojanikā ahesum, so tāya parisaya saddhim himavantam pāvisi.

Sakko āvajjento tam pavattim ūnatvā ‘‘hatthipālakumāro mahābhinnikkhamanam nikkhanto, samāgamo mahā bhavissati, vasanaṭhānam laddhum vaṭṭati’’ti vissakammam āñāpesi ‘‘gaccha, āyāmato chattiṁsayojanam, vitthārato pannarasayojanam assamam māpetvā pabbajitaparikkhāre sampādehī’’ti. So ‘‘sādhū’’ti paṭissuṇitvā gaṅgātire ramaṇīye bhūmibhāge vuttappamāṇam assamapadaṁ māpetvā paññasālāsu kaṭṭhattharaṇapañṇattharaṇāsanādīni paññapetvā sabbe pabbajitaparikkhāre māpesi. Ekekissā paññasālāya dvāre ekeko caṅkamo rattīṭhānadivāṭṭhānaparicchinno katasudhāparikammo ālambanaphalako, tesu tesu thānesu nānāvaṇṇasurabhikusumasañchannā pupphagacchā, ekekassa caṅkamassa kotiyam ekeko udakabharito kūpo, tassa santike ekeko phalarukkho, so ekova sabbaphalāni phalati. Idam sabbam devatānubhāvena ahosi. Vissakammo assamapadaṁ māpetvā paññasālāsu pabbajitaparikkhāre ṭhapetvā ‘‘ye keci pabbajitukāmā ime parikkhāre gaṇhantū’’ti jātihiṅgulakena bhittiyā akkharāni likhitvā attano ānubhāvena bheravasadde migapakkhī duddasike amanusse ca paṭikkamāpetvā sakaṭṭhānameva gato.

Hatthipālakumāro ekapadikamaggena sakkadattiyam assamam pavisitvā akkharāni disvā ‘‘sakkena mama mahābhinnikkhamanam nikkhantabhāvo ūnāto bhavissatī’’ti dvāram vivaritvā paññasālam pavisitvā isipabbajjaliṅgam gahetvā nikkhāmitvā caṅkamam otaritvā katipaye vāre aparāparam caṅkamitvā sesajanakāyam pabbājetvā assamapadaṁ vicārento taruṇaputtānam itthīnam majjhāṭhāne paññasālam adāsi. Tato anantaram mahallakithīnam, tato anantaram majjhimitthīnam, samantā parikkhipitvā pana purisānam adāsi. Atheko rājā ‘‘bārāṇasiyam kira rājā natthī’’ti āgantvā alaṅkatapatiyattam nagaram oloketvā rājanivesanam āruyha tattha ratanarāśim disvā ‘‘evarūpam nagaram pahāya pabbajitālato paṭṭhāya pabbajjā nāmesā uṭārā bhavissatī’’ti surāsonde maggām pucchitvā hatthipālassa santikam pāyāsi. Hatthipālo tassa vanantaram āgatabhāvam ūnatvā paṭimaggam gantvā ākāse nisino parisaya dhammaṁ desetvā assamapadaṁ netvā sabbaparisam pabbājesi. Etenupāyena aññepi cha rājāno pabbajim̄su. Satta rājāno bhoge chaḍḍayim̄su, chattiṁsayojaniko assamo nirantaro paripūri. Yo kāmavitakkādīsu aññatarām vitakketi, mahāpuriso tassa dhammaṁ desetvā brahmavihārabhāvanañceva kasiṇabhāvanañca ācikkhati. Te yebhuyyena jhānābhiññā nibbattetvā tīsu koṭṭhāsesu dve koṭṭhāsā brahma-loke nibbattiṁsu. Tatiyakoṭṭhāsam tidhā katvā eko koṭṭhāso brahma-loke nibbatti, eko chasu kāmasaggesu, eko isīnam pāricariyam katvā manussaloke tīsu kulasampattīsu nibbatti. Evam̄ hatthipālassa sāsanam apagatanirayatiracchānayonipettivisayāsurakāyam ahosi.

Imasmim tambapanidīpe pathavicālakadhammadguttatthero, kaṭakandhakāravāsī phussadevatthero, uparimāṇḍalavāsī mahāsaṅgharakkhitatthero, malayamahādevatthero, abhayagirivāsī mahādevatthero, gāmantapabbhāravāsī mahāsivatthero, kālavallimāṇḍapavāsī mahānāgatthero kuddālasamāgame mūgapakkhasamāgame cūla-sutasomasamāgame ayogharapañḍitasamāgame hatthipālasamāgame ca sabbapacchā nikkhantapurisā ahesum. Tenevāha bhagavā –

“Abhittharetha kalyāne, pāpā cittam nivāraye;  
Dandhañhi karoto puññam, pāpasmiṁ ramate mano”ti. (dha. pa. 116);

Tasmā kalyāṇam turitaturiteneva kātabbanti.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā ‘‘evam, bhikkhave, pubbepi tathāgato mahābhinnikkhamanam nikkhantoyevā’’ti vatvā jātakam samodhānesi – ‘‘tadā esukārī rājā suddhodanamahārājā ahosi, devī mahāmāyā, purohito kassapo, brāhmaṇī bhaddakāpilānī, ajapālo anuruddho, gopālo moggallāno, assapālo sāriputto, sesaparisā buddhparisā, hatthipālo pana ahameva

ahosi”nti.

Hatthipālajātakavaṇṇanā terasamā.

[510] 14. Ayogharajātakavaṇṇanā

**Yamekarattim paṭhamanti** idam satthā jetavane viharanto mahābhinnikkhamanaññeva ārabbha kathesi. Tadāpi hi so “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi tathāgato mahābhinnikkhamanam nikkhantoyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente brahmadattassa rañño aggamahesī gabbham paṭilabhitvā laddhagabbhaparihārā pariṇatagabbhā paccūsasamanantare puttam vijāyi. Tassā purimattabhāve ekā sapattikā “tava jātam jātam pajam khāditum labhissāmī”ti patthanam paṭhapesi. Sā kira sayam vañjhā hutvā puttamatukodhena tam patthanam katvā yakkhayoniyam nibbatti. Itarā rañño aggamahesī hutvā imam puttam vijāyi. Sā yakkhinī tadā okāsam labhitvā deviyā passantiyāva bībhaccharūpā hutvā āgantvā tam dārakam gahetvā palāyi. Devī “yakkhinī me puttam gahetvā palāyī”ti mahāsaddena viravi. Itarāpi dārakam mūlakandam viya murum murum karontī khāditvā deviyā hatthavikārādīhi bheravam pakāsetvā tajjetvā pakkāmi. Rājā tam vacanam sutvā “kim sakkā yakkhiniyā kātu”nti tuṇhī ahosi. Puna deviyā vijāyanakāle daļham ārakkhamakāsi. Devī puttam puna vijāyi. Yakkhinī āgantvā tampi khāditvā gatā. Tatiyavāre tessā kucchiyam mahāsatto paṭisandhiṁ gaṇhi. Rājā mahājanañ sannipātētvā “deviyā jātam jātam pajam ekā yakkhinī khādati, kim nu kho kātabba”nti pucchi. Atheko “yakkhā nāma tālapanñassa bhāyanti, deviyā hatthapādesu tālapanñam bandhitum vattaṭī”ti āha. Atheko “ayogharassa bhāyanti, ayogham kātum vattaṭī”ti āha. Rājā “sādhū”ti attano vijite kammāre sannipātētvā “ayogham kārothā”ti āṇāpetvā āyuttake adāsi. Antonagareyeva ramaṇīyē bhūmibhāge geham paṭhapesum, thambhe ādim katvā sabbagehasambhārā ayomayāva ahesum, navahi māsehi ayomayam mahantam caturassasālam niṭhānam agamāsi. Tam niccam pajjalitapadīpameva hoti.

Rājā deviyā gabbhaparipākam ñatvā ayogham alaṅkārāpetvā tam ādāya ayogham pāvisi. Sā tattha dhaññapuññalakkhaṇasampannam puttam vijāyi, “ayogharakumārō”tvevassa nāmam karim̄su. Tam dhātīnam datvā mahantañ ārakkham samvidahitvā rājā devim ādāya nagaram padakkhiṇam katvā alaṅkatapāsādatalameva abhiruhi. Yakkhinīpi udakavāram gantvā vessavaṇṇassa udakam vahantī jīvitakkhayam pattā. Mahāsatto ayoghareyeva vadḍhitvā viññutam patto tattheva sabbasippāni uggaṇhi. Rājā “ko me puttassa vayappadeso”ti amacce pucchitvā “soḷasavasso, deva, sūro thāmasampanno yakkhasahassampi paṭibāhitum samattho”ti sutvā “rajjamassa dassāmi, sakalanagaram alaṅkaritvā ayogharato tam nīharitvā ānethā”ti āha. Amaccā “sādhū, devā”ti dvādasayojanikam bārāṇasiṁ alaṅkaritvā sabbalaṅkāravibhūsitam maṅgalavāraṇam ādāya tattha gantvā kumāram alaṅkārāpetvā hatthikkhandhe nisidāpetvā “deva, kulasantakam alaṅkatanagaram padakkhiṇam katvā pitaram kāsirājānam vandatha, ajjeva setacchattam labhissathā”ti āhaṁsu.

Mahāsatto nagaram padakkhiṇam karonto ārāmarāmaṇeyyakavanapokkharaṇībhūmirāmaṇeyyakapāsādarāmaṇeyyakādīni disvā cintesi “mama pitā mam ettakam kālam bandhanāgāre vasāpesi. Evarūpam alaṅkatanagaram daṭhum nādāsi, ko nu kho mayham doso”ti amacce pucchi. “Deva, natthi tumhākam doso, tumhākam pana dvebhātike ekā yakkhinī khādi, tena vo pitā ayoghare vasāpesi, ayogharena jīvitam tumhākam laddha”nti. So tesam vacanam sutvā cintesi “aham dasa māse lohakumbhiraye viya ca gūthaniraye viya ca mātukucchimhi vasitvā mātukucchito nikkhantakālato paṭhāya solasa vassāni etasmim bandhanāgāre vasim, bahi oloketumpi na labhim, ussadaniraye khitto viya ahosim, yakkhiniyā hatthato muttopi panāham neva ajaro, na amaro homi, kim me rajjena, rajje ṭhitakālato paṭhāya dunnikkhamanam hoti, ajjeva mama pitaram pabbajam anujānāpetvā himavantañ pavisitvā pabbajissāmī”ti. So nagaram padakkhiṇam katvā rājakulañ pavisitvā rājānam vanditvā aṭṭhāsi.

Rājā tassa sarīrasobham oloketvā balavasinehena amacce olokesi. Te “kim karoma, devā”ti

vadiṁsu. Puttam me ratanarāsimhi ṛhapetvā tīhi saṅkhehi abhisīñcitvā kañcanamālam setacchattam ussāpethāti. Mahāsatto pitaram vanditvā “na mayhaṁ rajjenattho, aham pabbajissāmi, pabbajjam me anujānāthā”ti āha. Tāta rajjam paṭikkhipitvā kiṁkaraṇā pabbajissasīti. “Deva ahaṁ mātukucchimhi dasa māse gūthaniraye viya vasitvā mātukucchito nikkhanto yakkhinibhayena soḷasa vassāni bandhanāgāre vasanto bahi oloketumpi na alabhim, ussadaniraye khitto viya ahosiṁ, yakkhiniyā hatthato muttomhītipi ajaro amaro na homi. Maccu nāmesa na sakkā kenaci jinitum, bhave ukkaṇṭhitomhi, yāva me byādhijarāmarañāni nāgacchanti, tāvadeva pabbajtvā dhammam carissāmi, alam me rajjena, anujānātha maṁ, devā”ti vatvā pitu dhammam desento āha –

363. “Yamekarattim paṭhamam, gabbhe vasati māṇavo;  
Abbhūṭhitova so yāti, sa gacchaṁ na nivattati.
364. “Na yujjhāmānā na balenavassitā, narā na jīranti na cāpi mīyare;  
Sabbam hidaṁ jātijarāyupaddutam, tam me matī hoti carāmi dhammam.
365. “Caturaṅginim senam subhiṁsarūpaṁ, jayanti rāṭhādhipatī pasayha;  
Na maccuno jayitumussahanti, tam me matī hoti carāmi dhammam.
366. “Hatthīhi assehi rathehi pattibhi, parivāritā muccare ekacceyyā;  
Na maccuno muccitumussahanti, tam me matī hoti carāmi dhammam.
367. “Hatthīhi assehi rathehi pattibhi, sūrā pabhañjanti padhaṁsayanti;  
Na maccuno bhañjitumussahanti, tam me matī hoti carāmi dhammam.
368. “Mattā gajā bhinnagalā pabhinnā, nagarāni maddanti janam hananti;  
Na maccuno madditumussahanti, tam me matī hoti carāmi dhammam.
369. “Issāsino katahatthāpi vīrā, dūrepātī akkhaṇavedhinopi;  
Na maccuno vijjhitudumussahanti, tam me matī hoti carāmi dhammam.
370. “Sarāni khīyanti saselakānanā, sabbam hidaṁ khīyati dīghamantaram;  
Sabbam hidaṁ bhañjare kālapariyāyam, tam me matī hoti carāmi dhammam.
371. “Sabbesamevañhi narāna nārinam, calācalam pāṇabhunodha jīvitam;  
Paṭova dhuttassa, dumova kūlajo, tam me matī hoti carāmi dhammam.
372. “Dumapphalāneva patanti māṇavā, daharā ca vuddhā ca sarīrabhedā;  
Nāriyo narā majjhimaporisā ca, tam me matī hoti carāmi dhammam.
373. “Nāyam vayo tārakarājasannibho, yadabbhatītam gatameva dāni tam;  
Jiṇṇassa hī natthi ratī kuto sukham, tam me matī hoti carāmi dhammam.
374. “Yakkhā pisācā athavāpi petā, kupitā te assasanti manusse;  
Na maccuno assasitussahanti, tam me matī hoti carāmi dhammam.
375. “Yakkhe pisāce athavāpi pete, kupitepi te nijjhapanam karonti;  
Na maccuno nijjhapanam karonti, tam me matī hoti carāmi dhammam.
376. “Aparādhake dūsake heṭhake ca, rājāno daṇḍenti viditvāna dosam;  
Na maccuno daṇḍayitussahanti, tam me matī hoti carāmi dhammam.
377. “Aparādhakā dūsakā heṭhakā ca, labhanti te rājino nijjhapetum;

Na maccuno nijjhapanam karonti, tam me matī hoti carāmi dhammam.

- 378.** “Na khattiyoti na ca brāhmaṇoti, na adhikā balavā tejavāpi;  
Na maccurājassa apekkhamatthi, tam me matī hoti carāmi dhammam.
- 379.** “Sīhā ca byagghā ca athopi dīpiyo, pasayha khādanti vipphandamānam;  
Na maccuno khāditumussahanti, tam me matī hoti carāmi dhammam.
- 380.** “Māyākārā raṅgamajjhe karontā, mohenti cakkhūni janassa tāvade;  
Na maccuno mohayitussahanti, tam me matī hoti carāmi dhammam.
- 381.** “Āsīvisā kūpitā uggatejā, ḍāmsanti mārentipi te manusse;  
Na maccuno ḍāmsitumussahanti, tam me matī hoti carāmi dhammam.
- 382.** “Āsīvisā kūpitā yaṁ ḍāmsanti, tikičchakā tesa visam hananti;  
Na maccuno daṭṭhavisam hananti, tam me matī hoti carāmi dhammam.
- 383.** “Dhammantarī vettaraṇī ca bhojo, visāni hantvāna bhujaṅgamānam;  
Suyyanti te kālakatā tatheva, tam me matī hoti carāmi dhammam.
- 384.** “Vijjādharā ghoramadhiyamānā, adassanam osadhehi vajanti;  
Na maccurājassa vajantadassanam, tam me matī hoti carāmi dhammam.
- 385.** “Dhammo have rakkhati dhammacāriṁ, dhammo suciṇṇo sukhamāvahāti;  
Esānisamso dhamme suciṇne, na duggatiṁ gacchatī dhammacāri.
- 386.** “Na hi dhammo adhammo ca, ubho samavipākino;  
Adhammo nirayaṁ neti, dhammo pāpeti suggati”nti.

Tattha **yamekarattinti** yebhuyyena sattā mātukucchimhi paṭisandhim gaṇhantā rattiyamyeva gaṇhanti, tasmā evamāha. Ayaṁ panettha attho – yaṁ ekarattim vā divā vā paṭhamameva paṭisandhim gaṇhitvā mātukucchisaṅkhāte gabbhe vasati. **Māṇavoti** satto kalalabhbāvena patiṭṭhāti. **Abbhutthitova so yātīti** so māṇavo yathā nāma valāhakasaṅkhāto abbho uṭṭhito nibbatto vāyuvegāhato paṭigacchati, tatheva –

“Paṭhamam kalalam hoti, kalalā hoti abbudam;  
Abbudā jāyate pesi, pesi nibbattatī ghano;  
Ghanā pasākhā jāyanti, kesā lomā nakhāpi ca.

“Yañcassa bhufjatī mātā, annam pānañca bhojanam;  
Tena so tattha yāpeti, mātukucchigato naroti. (sam. ni. 1.235);

Imam mātukuchiyam kalalādibhbāvam, mātukucchito ca nikkhanto mandadasakādibhbāvam āpajjamāno satatam samitam gacchati. **Sa gaccham na nivattatī** sacāyam evam gacchanto puna abbudato kalalabhbāvam, pesiādito vā abbudādibhbāvam, khidḍādasakato mandadasakabhāvam, vaṇṇadasakādito vā khidḍādasakādibhbāvam pāpuṇitum na nivattati. Yathā pana so valāhako vātavegena samcuṇṇiyamāno “aham asukaṭṭhāne nāma uṭṭhito puna nivattitvā tattheva gantvā pakatibhbāvena ṭhassāmī”ti na labhati, yaṁ disam gataṁ, tam gatameva, yaṁ antarahitam, tam antarahitameva hoti, tathā sopi kalalādibhbāvena gacchamāno gacchateva, tasmiṁ tasmiṁ koṭṭhāse saṅkhārā purimānam purimānam paccayā hutvā pacchato anivattitvā tattheva bhijjanti, jarākāle saṅkhārā “amhehi esa pubbe yuvā thāmasampanno kato, puna nam nivattitvā tattheva karissāmā”ti na labhanti, tattha tattheva

antaradhāyantītī dasseti.

**Na yujjhāmānāti** ubhato byūlhe saṅgāme yujjhantā. **Na balenavassitāti** na kāyabalena vā yodhabalena vā upagatā samannāgatā. **Na jirantītī** purima-na-kāram āharitvā evarūpāpi narā na jiranti na cāpi na mīyareti attho veditabbo. **Sabbam hidanti** mahārāja, sabbameva idam pāñamaṇḍalam mahāyantena pīliyamānā ucchughaṭikā viya jātiyā ca jarāya ca upaduttaṁ niccaṁ pīlitam. **Tam me matī hotītī** tena kāraṇena mama “pabbajitvā dhammam carāmī”ti mati hoti cittam uppajjati.

**Caturaṅgininti** hatthiādīhi caturaṅgehi samannāgataṁ. **Senam subhiṁsarūpanti** suṭṭhu bhiṁsanakajātikam senam. **Jayantītī** kadāci ekacce rājāno attano senāya jayanti. **Na maccunoti** tepi rājāno mahāsenassa maccuno senam jayitum na ussahanti, na byādhijarāmaraṇāni madditum sakkonti. **Muccare ekacceyyāti** etehi hatthiādīhi parivāritā ekacce paccāmittānam hatthato muccanti, maccuno pana santikā muccitum na sakkonti. **Pabhañjantītī** etehi hatthiādīhi paccathikarājūnam nagarāni pabhañjanti. **Padhamṣayantītī** mahājanam dhamṣentā padhamṣentā jīvitakkhayam pāpenti. **Na maccunoti** tepi maraṇakāle patte maccuno bhañjitum na sakkonti.

**Bhinnagalā pabhinnāti** tīsu ṭhānesu pabhinnā hutvā madam galantā, paggharitamadāti attho. **Na maccunoti** tepi mahāmaccum madditum na sakkonti. **Issāsinoti** issāsā dhanuggahā. **Katahatthāti** susikkhitā. **Dūrepātītī** saram dūre pātetum samatthā. **Akkhaṇavedhinoti** aviraddhavedhino, vijjuālokena vijjhānasamatthā vā. **Sarānītī** anotattādīni mahāsarāni khīyantiyeva. **Saselakānanāti** sapabbatavanasanḍā mahāpathavipī khīyati. **Sabbam hidanti** sabbamidam saṅkhāragatam dīghamantaram ṭhatvā khīyateva. Kappuṭhānaggim patvā mahāsinerupi aggimukhe madhusiththakam viya vilīyateva, aṇumattoppi saṅkhāro ṭhātum na sakkoti. **Kālapariyāyanti** kālapariyāyam nassanakālavāram patvā **sabbam bhañjare**, sabbam saṅkhāragatam bhijjateva. Tassa pakāsanattham **sattasūriyasuttam** (a. ni. 7.66) āharitabbam.

**Calācalanti** cañcalam sakabhāvena ṭhātum asamattham nānābhāvavībhāvasabhāvameva. **Pāṇabhuṇodha jīvitanti** idha loke imesam pāṇabhūtānam jīvitam. **Paṭova dhuttassa, dumova kūlajoti** suradutto hi suram disvāva udare baddham sāṭakam datvā pivateva, nadīkule jātadumova kule lujjamāne lujjati, yathā esa paṭo ca dumo ca cañcalo, evam sattānam jīvitam, devāti. **Dumapphalānevāti** yathā pakkāni phalāni vātāhatāni dumaggato bhūmiyam patanti, tathevime māṇavā jarāvātāhatā jīvitā galītvā maraṇapathaviyam patanti. **Daharāti** antamaso kalalabhāve ṭhitāpi. **Majjhimaporisāti** nārīnarānam majjhe ṭhitā ubhatobyañjanakanapumsakā.

**Tārakarājasannibhoti** yathā tārakarājā kālapakkhe khīṇo, puna juṇhapakkhe pūrati, na evam sattānam vayo. Sattānañhi yaṁ abbhatītam, gatameva dāni tam, na tassa punāgamanam atthi. **Kuto sukhanti** jarājinṇassa kāmaguṇesu ratipi natthi, te paṭicca uppajjanakasukham kutoyeva. **Yakkhāti** mahiddhikā yakkhā. **Pisācāti** pamṣupisācakā. **Petāti** pettivisayikā. **Assasantītī** assāsavātena upahananti, āvisantītī vā attho. **Na maccunoti** maccum pana tepi assāsenā upahanitum vā āvisitum vā na sakkonti. **Nijjhapanam karontītī** balikammavasena khamāpenti pasādenti. **Aparādhaketi** rājāparādhakārake. **Dūsaketi** rajjadūsake. **Hethaketi** sandhicchedādīhi lokavihethake. **Rājānoti** rājāno. **Viditvāna dosanti** dosam jānitvā yathānurūpena danḍena danḍentītī attho. **Na maccunoti** tepi maccum danḍayitum na sakkonti.

**Nijjhapetunti** sakkhīhi attano niraparādhabhāvam pakāsetvā pasādetum. **Na adḍhakā balavā tejavāpītī** “ime adḍhā, ayam kāyabalañābalādīhi balavā, ayam tejavā”ti evampi na paccrājassa apekkham atthi, ekasmimpi satte apekkham pemam sineho natthi, sabbameva abhimaddatītī dasseti. **Pasayhāti** balakkārena abhibhavitvā. **Na maccunoti** tepi maccum khāditum na sakkonti. **Karontītī** māyanam karontā. **Mohentītī** abhūtam bhūtam katvā dassentā mohenti. **Uggatejātī** uggatena visatejena samannāgatā. **Tikicchakātī** visavejjā. **Dhammantarī vettaranī ca bhojoti** ete evamnāmakā vejjā. **Ghoramadhiyamānāti** ghoram nāma vijjam adhīyantā. **Osadhehītī** ghoram vā gandhārim vā vijjam

sāvetvā osadham ᄂādāya tehi osadhehi paccatthikānam adassanam vajanti.

**Dhammoti** sucaritadhammo. **Rakkhatīti** yena rakkhito, tam paṭirakkhati. **Sukhanti** chasu kāmasaggesu sukham ᄂāvahati. **Pāpetīti** paṭisandhivasena upaneti.

Evam mahāsatto catuvīsatiyā gāthāhi pitu dhammam desetvā “mahārāja, tumhākam rajjam tumhākameva hotu, na mayham iminā attho, tumhehi pana saddhiṃ kathentameva mam byādhijarāmarañāni upagacchanti, tiṭṭhatha, tumhe”ti vatvā ayadāmam chinditvā mattahatthī viya kañcanapañjaram chinditvā sīhapotako viya kāme pahāya mātāpitaro vanditvā nikkhami. Athassa pitā “mamapi rajjenattho natthī”ti rajjam pahāya tena saddhiññeva nikkhami, tasmiṃ nikkhante devīpi amaccāpi brāhmaṇagahapatikādayopīti sakalanagaravāsino gehāni chaḍḍetvā nikkhamiṃsu. Samāgamo mahā ahosi, parisā dvādasayojanikā jātā. Tam ᄂādāya mahāsatto himavantam pāvisi. Sakko tassa nikkhantabhāvam ñatvā vissakammam pesetvā dvādasayojanāyāmam sattayojanavitthāram assamapadam kāresi. Sabbe pabbajitaparikkhāre paṭiyādāpesi. Ito param mahāsattassa pabbajjā ca ovādadānañca brahmalokaparāyanatā ca parisāya anapāyagamanīyatā ca sabbā heṭṭhā vuttanayeneva veditabbā.

Satthā imam dhammadesanaṃ āharitvā “evam, bhikkhave, pubbepi tathāgato mahābhinnikkhamanam nikkhantoyevā”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā mātāpitaro mahārājakulāni ahesum, sesaparisā buddhparisā, ayogharapanḍito pana ahameva ahosi”nti.

Ayogharajātakavaṇṇanā cuddasamā.

Jātakuddānam –

Mātaṅgo cittasambhūto, sivi sirī ca rohaṇam;  
Haṃso sattigumbo bhallā, somanassam campeyyakam.

Palobham pañcapanḍitam, hatthipālam ayogharam;  
Vīsatiyamhi jātakā, catuddaseva saṅgitā.

Vīsatiniपātavaṇṇanā niṭṭhitā.

(Catuttho bhāgo niṭṭhito)

Namo tassa bhagavato arahato sammāsambuddhassa

## Khuddakanikāye

### Jātaka-aṭṭhakathā

(Pañcamo bhāgo)

#### 16. Tim̄sanipāto

[151] 1. Kiṃchandajātakavaṇṇanā

**Kiṃchando kimadhippāyoti** idam satthā jetavane viharanto uposathakammaṃ ārabba kathesi. Ekađivasañhi satthā bahū upāsake ca upāsikāyo ca uposathike dhammassavanatthāya āgantvā

dhammasabhāyam nisinne “uposathikāttha upāsakā”ti pucchitvā “āma, bhante”ti vutte “sādhu vo katam uposatham̄ karontehi, porānakā upaḍḍhūposathakammassa nissandena mahantam̄ yasaṁ paṭilabhiṁsū”ti vatvā tehi yācito atītam̄ āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatto dhammena rajjam̄ kārento saddho ahosi dānasīlauposathakammesu appamatto. So sesepi amaccādayo dānādīsu samādapesi. Purohito panassa parapiṭṭhimamsiko lañjakhādako kūṭavinicchayiko ahosi. Rājā uposathadivase amaccādayo pakkosāpetvā “uposathikā hothā”ti āha. Purohito uposatham̄ na samādiyi. Atha nam̄ divā lañjam̄ gahetvā kūṭaḍḍam̄ katvā upaṭṭhānam̄ āgatam̄ rājā “tumhe uposathikā”ti amacce pucchanto “tvampi ācariya uposathiko”ti pucchi. So “āmā”ti musāvādam̄ katvā pāsādā otari. Atha nam̄ eko amacco “nanu tumhe na uposathikā”ti codesi. So āha – “aham̄ velāyameva bhuñjim̄, geham̄ pana gantvā mukham̄ vikkhāletvā uposatham̄ adhitthāya sāyam na bhuñjissāmi, rattim̄ sīlam rakkhissāmi, evam̄ me upaḍḍhūposathakammam̄ bhavissati”ti? “Sādhu, ācariyā”ti. So geham̄ gantvā tathā akāsi. Punekadivasam̄ tasmim̄ vinicchaye nisinne aññatarā sīlavatī itthī aḍḍam̄ karontī gharam̄ gantum̄ alabhamānā “uposathakammaṁ nātikkamissāmī”ti upakaṭhe kāle mukham̄ vikkhāletum̄ ārabhi. Tasmim̄ khaṇe brāhmaṇassa supakkānam̄ ambaphalānam̄ ambapiṇḍi āharyitha. So tassā uposathikabhāvam̄ ñatvā “imāni khāditvā uposathikā hohi”ti adāsi. Sā tathā akāsi. Ettakam̄ brāhmaṇassa kammaṁ.

So aparabhāge kālam̄ katvā himavantapadese kosikigaṅgāya tīre tiyojanike ambavane ramaṇīye bhūmibhāge sobhaggappatte kanakavimāne alaṅkatasirisayane suttappabuddho viya nibbatti alaṅkatapaṭiyatto uttamarūpadharo solasasahassadevakaññāparivāro. So rattīñeva tam̄ sirisampattim̄ anubhoti. Vemānikapetabhāvena hissa kammasarikkhako vipāko ahosi, tasmā aruṇe uggacchante ambavanam̄ pavisati, paviṭṭhakkhaṇeyevassa dibbattabhāvo antaradhāyati, asītihatthatālakkhandhappamāṇo attabhāvo nibbattati, sakalasarīram̄ jhāyati, supupphitakiṁsuko viya hoti. Dvīsu hatthesu ekekāva aṅguli, tattha mahākuddālappamāṇā nakhā honti. Tehi nakhehi attano piṭṭhimamsam̄ phāletvā uppāṭetvā khādanto vedanāppatto mahāravam̄ ravanto dukkham̄ anubhoti. Sūriye atthaṅgate tam̄ sarīram̄ antaradhāyati, dibbasarīram̄ nibbattati, alaṅkatapaṭiyattā dibbanāṭakitthiyo nānātūriyāni gahetvā parivārenti. So mahāsampattim̄ anubhavanto ramaṇīye ambavane dibbapāsādaṁ abhiruhati. Iti so uposathikāya itthiyā ambaphaladānassa nissandena tiyojanikam̄ ambavanam̄ paṭilabhati, lañjam̄ gahetvā kūṭaḍḍakaraṇanissandena pana piṭṭhimamsam̄ uppāṭetvā khādati, upaḍḍhūposathassa nissandena rattim̄ sampattim̄ anubhoti, solasasahassanāṭakitthīhi parivuto paricāresi.

Tasmim̄ kāle bārāṇasirājā kāmesu dosam̄ disvā isipabbajjam̄ pabbajitvā adhogaṅgāya ramaṇīye bhūmipadese paññasālam̄ kāretvā uñchācariyāya yāpentō vihāsi. Athekadivasam̄ tamhā ambavanā mahāghāṭappamāṇam̄ ambapakkam̄ gaṅgāya patitvā sotena vuyhamānam̄ tassa tāpasassa paribhogatithābhīmukham̄ agamāsi. So mukham̄ dhovanto tam̄ majhe nadiyā āgacchantaṁ disvā udakam̄ taranto gantvā ādāya assamapadam̄ āharitvā agyāgāre ṭhapetvā satthakena phāletvā yāpanamattam̄ khāditvā sesam̄ kadalipañehi paṭicchādetvā punappunam̄ divase divase yāva parikkhayā khādi. Tasmim̄ pana khīne aññam̄ phalāphalam̄ khāditum̄ nāsakkhi, rasatañhāya bajjhītvā “tameva ambapakkam̄ khādissāmī”ti nadītīram̄ gantvā nadīm̄ olokento “ambam̄ alabhitvā na utṭhahissāmī”ti sanniṭṭhānam̄ katvā nisīdi. So tattha nirāhāro ekampi divasam̄, dvepi, tīṇi, catu, pañca, cha divasāni vātātapena parisussanto ambam̄ olokento nisīdi. Atha sattame divase nadīdevatā āvajjamānā tam̄ kāraṇam̄ ñatvā “ayam̄ tāpaso tanhāvasiko hutvā sattāham̄ nirāhāro gaṅgam̄ olokento nisīdi, imassa ambapakkam̄ adātum̄ na yuttam̄, alabhanto marissati, dassāmi tassā”ti āgantvā gaṅgāya upari ākāse ṭhatvā tena saddhim̄ sallapantī paṭhamam̄ gāthamāha –

- “Kiṁchando kimadhippāyo, eko sammasi ghammani;  
Kiṁpatthayāno kiṁ esam̄, kena atthena brāhmaṇā”ti.

Tattha **chandoti** ajjhāsayo. **Adhippāyoti** cittam̄. **Sammasi**ti acchasi. **Ghammanīti** gimhe. Esanti

esanto. **Brāhmaṇāti** pabbajitattā tāpasam ālapati. Idam vuttam hoti – brāhmaṇa, tvam kiṁ adhippāyo kiṁ cintento kiṁ patthento kiṁ gavesanto kenatthena imasmim gaṅgātire gaṅgam olokento nisinnoti.

Tam sutvā tāpaso nava gāthā abhāsi –

2. “Yathā mahā vāridharo, kumbho supariṇāhavā;  
Tathūpamam ambapakkam, vaṇṇagandharasuttamaṁ.
3. “Tam vuyhamānam sotena, disvānāmalamajjhime;  
Pāṇībhi nam gahetvāna, agyāyatanaṁāhariṁ.
4. “Tato kadalipattesu, nikhipitvā sayam aham;  
Satthena nam vikappetvā, khuppi pāsam ahāsi me.
5. “Soham apetadaratho, byantībhuto dukhakkhamo;  
Assādaṁ nādhigacchāmi, phalesvaññesu kesuci.
6. “Sosetvā nūna maraṇam, tam mamaṁ āvahissati;  
Ambam yassa phalaṁ sādu, madhuraggam manoramam;  
Yamuddharim vuyhamānam, udadhismā mahaṇṇave.
7. “Akkhātam te mayā sabbam, yasmā upavasāmaham;  
Rammaṁ pati nisinnosmi, puthulomāyutā puthu.
8. “Tvañca kho meva akkhāhi, attānamapalāyini;  
Kā vā tvamasi kalyāṇi, kissa vā tvam sumajjhime.
9. “Ruppapāṭṭapalimaṭṭhīva, byagghīva girisānujā;  
Yā santi nāriyo devesu, devānam paricārikā.
10. “Yā ca manussalokasmiṁ, rūpenānvāgatitthiyo;  
Rūpena te sadisī natthi, devesu gandhabbamanussaloke;  
Puṭṭhāsi me cārupubbaṅgi, brūhi nāmañca bandhave”ti.

Tattha **vāridharo kumbhoti** udakaghaṭo. **Supariṇāhavāti** susanṭhāno. **Vaṇṇagandharasuttamanti** vaṇṇagandharasehi uttamam. **Disvānāti** disvā. **Amalamajjhīmeti** nimmalamajjhē. Devatam ālapanto evamāha. **Pāṇībhīti** hatthehi. **Agyāyatanaṁāhari** inti attano aggihutasālam āhariṁ. **Vikappetvāti** vicchinditvā. “Vikantetvā” tipi pāṭho. “Khādi”nti pāṭhaseso. **Ahetu** meti tam jivhagge ṭhāpitamattameva satta rasaharanisahassāni pharitvā mama khudañca pipāsañca hari. **Apetadarathotī** vigatakāyacittadaratho. Sudhābhojanam bhuttassa viya hi tassa sabbadaratham apahari. **Byantībhūtotī** tassa ambapakkassa vigatanto jāto, parikkhīṇaambapakko hutvāti attho. **Dukhakkhamotī** dukkhena asātena kāyakkhamena ceva cittakkhamena ca samannāgato. Aññesu pana kadalipanasādīsu phalesu parittakampi assādaṁ nādhigacchāmi, sabbāni me jivhāya ṭhāpitamattāni tittakāneva sampajjantī dīpeti.

**Sosetvāti** nirāhāratāya sosetvā sukkhāpetvā. **Tam mamanti** tam mama. **Yassāti** yam assa, ahosīti attho. Idam vuttam hoti – yam phalaṁ mama sādu ahosi, yamaham gambhīre puthulaudakakkhandhasaṅkhāte mahaṇṇave vuyhamānam tato udadhismā uddhariṁ, tam ambam mama maraṇam āvahissatīti maññāmi, mayham tam alabhantassa jīvitam nappavattissatīti. **Upavasāmīti** khuppi pāsāhi upagato vasāmi. **Rammam pati nisinnosmīti** ramaṇīyam nadim pati aham nisinno.

**Puthulomāyutā puthūti** ayam nadī puthulomehi macchehi āyutā puthu vipulā, api nāma me ito sotthi bhavyeyyāti adhippāyo. **Apalāyinīti** apalāyitvā mama sammukhe ṭhiteti tam devataṁ ālapati. “Apalāsini” tipi pāṭho, palāsarahite anavajjasarīreti attho. **Kissa vāti** kissa vā kāraṇā idhāgatāsīti pucchatī.

**Rūpapaṭṭapalimatthīvāti** suṭṭhu parimajjitakañcanapaṭṭasadisī. **Byagghīvāti** līlāvilāsena taruṇabyagghapotikā viya. **Devānanti** channam kāmāvacaradevānam. **Yā ca manussalokasminti** yā ca manussaloke. **Rūpenānvāgatitthiyoti** rūpena anvāgatā itthiyo natthīti attano sambhāvanāya evamāha. Tava rūpasadisāya nāma na bhavitabbanti hissa adhippāyo. **Gandhabbamannussaloketi** mūlagandhādinissitesu gandhabbesu ca manussaloke ca. **Cārupubbaṅgīti** cārunā pubbaṅgena ūrulakkhaṇena samannāgate. **Nāmañca bandhaveti** attano nāmagottañca bandhave ca mayham akkhāhīti vadati.

Tato devadhītā aṭṭha gāthā abhāsi –

11. “Yam tvam pati nisinnosi, rammañ brāhmaṇa kosikim;  
Sāham bhusālayāvutthā, varavārivahoghasā.
12. “Nānādumagaṇākiṇñā, bahukā girikandarā;  
Mameva pamukhā honti, abhisandanti pāvuse.
13. “Atho bahū vanatodā, nīlavārivahindharā;  
Bahukā nāgavittodā, abhisandanti vārinā.
14. “Tā ambajambulabujā, nīpā tālā cudumbarā;  
Bahūni phalajātāni, āvahanti abhiñhaso.
15. “Yam kiñci ubhato tīre, phalam patati ambuni;  
Asaṃsayam tam sotassa, phalam hoti vasānugam.
16. “Etadaññāya medhāvi, puthupañña suñohi me;  
Mā rocaya mabhisaṅgam, paṭisedha janādhipa.
17. “Na vāham vaḍḍhavam maññe, yam tvam ratṭhābhivaḍḍhana;  
Āceyyamāno rājisi, maraṇam abhikañkhasi.
18. “Tassa jānanti pitaro, gandhabbā ca sadevakā;  
Ye cāpi isayo loke, saññatattā tapassino;  
Asaṃsayam tepi jānanti, paṭṭhabhūtā yasassino”ti.

Tattha **kosikinti** yam tvam, brāhmaṇa, rammañ kosikim gaṅgam pati nisinno. **Bhusālayāvutthāti** bhuse caṇḍasote ālayo yassa vimānassa, tasmiñ adhivatthā, gaṅgaṭṭhakavimānavāsinīti attho. **Varavārivahoghasāti** varavārivahena oghena samannāgatā. **Pamukhātī** tā vuttappakārā girikandarā mam pamukham karonti, aham tāsam pāmokkhā homīti dasseti. **Abhisandantīti** sandanti pavattanti, tato tato āgantvā mam kosikigaṅgam pavisantīti attho. **Vanatodāti** na kevalam kandarāva, atha kho bahū vanatodā tamhā tamhā vanamhā udakānipi mam bahūni pavisanti. **Nīlavārivahindharāti** maṇivāṇhena nīlavārinā yutte udakakkhandhasaṅkhāte vahe dhārayantiyo. **Nāgavittodāti** nāgānam vittikārena dhanasaṅkhātena vā udakena samannāgatā. **Vārināti** evarūpā hi bahū nadiyo mam vārināva abhisandanti pūrentīti dasseti.

Tāti tā nadiyo. **Āvahantīti** etāni ambādīni ākaḍḍhanti. Sabbāni hi etāni upayogatthe

paccattavacanāni. Atha vā tāti upayogabahuvacanām. Āvahantīti imāni ambādīni tā nadiyo āgacchanti, upagacchantīti attho, evam upagatāni pana mama sotam pavisantīti adhippāyo. Sotassāti yam ubhato tīre jātarukkhehi phalam mama ambuni patati, sabbam tam mama sotasseva vasānugam hoti. Natthettha saṃsayoti evam ambapakkassa nadīsotena āgamanakāraṇam kathesi.

**Medhāvi puthupaññāti** ubhayam ālapanameva. Mā rocayāti evam taṇhābhisaṅgam mā rocaya. Paṭisedhāti paṭisedhehi nanti rājānam ovadati. **Vaddhavanti** paññāvaddhabhāvam paṇḍitabhāvam. **Raṭṭhābhivadḍhanāti** raṭṭhassa abhivadḍhana. Āceyyamānoti maṇsalohitehi āciyanto vadḍhanto, taruṇova hutvāti attho. **Rājisīti** tam ālapati. Idam vuttam hoti – yam tvam nirāhāratāya sussamāno taruṇova samāno ambalobhena maraṇam abhikaṅkhasi, na ve aham tava imam paṇḍitabhāvam maññāmīti.

Tassāti yo puggalo taṇhāvasiko hoti, tassa taṇhāvasikabhāvam “pitaro”ti saṅkham gatā brahmāno ca saddhim kāmāvacaradevehi gandhabbā ca vutappakārā dibbacakkhukā isayo ca asaṃsayaṇ jānanti. Anacchariyañcetaṇ, yam te iddhimanto jāneyyum, “asuko hi nāma taṇhāvasiko hoti”ti. Puna tesam bhāsamānānam vacanām sutvā yepi tesam paṭṭhabhūtā yasassino paricārakā, tepi jānanti. Pāpakammam karontassa hi raho nāma natthīti tāpasassa saṃvegam uppādentī evamāha.

Tato tāpaso catasso gāthā abhāsi –

19. “Evam viditvā vidū sabbadhammam, viddhamṣanām cavanaṇ jīvitassa;  
Na cīyatī tassa narassa pāpam, sace na ceteti vadhbāya tassa.
20. “Isipūgasamaññāte, evam lokyā viditā sati;  
Anariyaparisambhāse, pāpakammam jīgīsasi.
21. “Sace aham marissāmi, tīre te puthusussoṇi;  
Asaṃsayaṇ tam asiloko, mayi pete āgamissati.
22. “Tasmā hi pāpakam kammaṇ, rakkhasseva sumajjhime;  
Mā tam sabbo jano pacchā, pakuṭṭhāyi mayi mate”ti.

Tattha **evam viditvāti** yathā aham sīlañca aniccatañca jānāmi, evam jānitvā ṛhitassa. **Vidūti** viduno. **Sabbadhammanti** sabbam sucaritadhammam. Tividhañhi sucaritam idha sabbadhammoti adhippetam. **Viddhamṣananti** bhaṅgam. **Cavananti** cutim. **Jīvitassāti** āyuno. Idam vuttam hoti – evam viditvā ṛhitassa paṇḍitassa sabbam sucaritadhammam jīvitassa ca aniccataṇ jānantassa evarūpassa narassa pāpam na cīyati na vadḍhati. **Sace na ceteti vadhbāya** tessāti tassa saṅkham gatassa parapuggalassa vadhbāya na ceteti na pakappeti, neva parapuggalam vadhbāya ceteti, nāpi parasantakam vināseti, ahañca kassaci vadhbāya acetetvā kevalam āsaṅgam katvā gaṅgam olokento nisinno, tvam mayham kiṁ nāma akusalam passasīti.

**Isipūgasamaññātēti** isigañena suṭṭhu aññāte isīnam sammate. **Evam lokyāti** tvam nāma pāpapavāhanena lokassa hitāti evam viditā. **Satīti** sati sobhane uttameti ālapanametam. **Anariyaparisambhāseti** “tassa jānanti pitaro”tiādikāya asundarāya paribhāsāya samannāgate. **Jīgīsātī** mayi pāpe asaṃvijjantepi maṇ evam paribhāsantī ca paramaraṇam ajjhupekkhantī ca attano pāpakammam gavesasi uppādesi. **Tīre teti** tava gaṅgātīre. **Puthusussoṇīti** puthulāya sundarāya soniyā samannāgate. **Peteti** ambapakkam alabhitvā paralokam gate, mateti attho. **Pakutṭhāyīti** akkosi garahi nindi. “Pakvatthāsī”tipi pāṭho.

Tam sutvā devadhītā pañca gāthā abhāsi –

23. “Aññātametam avisayhasāhi, attānamambañca dadāmi te tam; Yo dubbaje kāmaguṇe pahāya, santiñca dhammañca adhiñhitosi.
24. “Yo hitvā pubbasaññogam, pacchāsamyojane thito; Adhammañceva carati, pāpañcassa pavaññhati.
25. “Ehi tam pāpayissāmi, kāmañ appossuko bhava; Upanayāmi sītasmīm, viharāhi anussuko.
26. “Tam puppharasamattebhi, vakkañgehi arindama; Koñcā mayūrā diviyā, kolañthimadhusālikā; Kūjīta hañsapūgehi, kokilettha pabodhare.
27. “Ambethha vippasākhaggā, palālakhalasannibhā; Kosambasalañā nīpā, pakkatālavilambino”ti.

Tattha **aññātametanti** “garahā te bhavissatīti vadanto ambapakkatthāya vadasī”ti etañ kārañam mayā aññātam. **Avisayhasāhīti** rājāno nāma dussahañ sahanti, tena nam ālapantī evamāha. **Attānanti** tam āliñgitvā ambavanam nayantī attānañca te dadāmi tañca ambam. **Kāmaguṇeti** kañcanamālāsetacchattapaññādite vatthukāme. **Santiñca dhammañcāti** dussīlyavūpasamena santisankhātam sīlañceva sucaritadhammañca. **Adhiñhitosīti** yo tvam ime guṇe upagato, etesu vā patiñhitoti attho.

**Pubbasaññoganti** purimabandhanam. **Pacchāsamyojaneti** pacchimabandhane. Idam vuttam hoti – ambho tāpasa yo mahantam rajjasirivibhavam pahāya ambapakkamatte rasatañhāya bajjhitvā vātātapanam aganetvā nadītre sussamāno nisīdati, so mahāsamuddam taritvā velante samsīdanapuggalasadiso. Yo puggalo rasatañhāvasiko adhammañceva carati, rasatañhāvasena kariyamānam pāpañcassa pavaññhatīti. Iti sā tāpasam garahantī evamāha.

**Kāmañ appossuko bhavāti** ekañseneva ambapakke nirālayo hohi. **Sītasminti** sītale ambavane. Tanti evam vadamānāva devatā tāpasam āliñgitvā ure nipajjāpetvā ākāse pakkhantā tiyojanikam dibbaambavanam disvā sakuñasaddañca sutvā tāpasassa ācikkhantī “ta”nti evamāha.

**Puppharasamattebhīti** puppharasena mattehi. **Vakkañgehīti** vañkagīvehi sakuñehi abhināditanti attho. Idāni te sakuñe ācikkhantī “koñcā”tiādimāha. Tattha **diviyāti** dibyā. **Kolañthimadhusālikāti** kolañthisakuñā ca nāma suvaññasālikā sakuñā ca. Ete dibbasakuñā ettha vasantīti dasseti. **Kūjīta hañsapūgehīti** hañsagañehi upakūjjitā viravasañghañtī. **Kokilettha pabodhareti** ettha ambavane kokilā vassantiyo attānam pabodhenti nāpenti. **Ambethhāti** ambā etha. **Vippasākhaggāti** phalabhārena onamitasākhaggā. **Palālakhalasannibhāti** pupphasannicayena sālipalālakhalasadisā. **Pakkatālavilambinoti** pakkatālaphalavilambino. Evarūpā rukkhā ca ettha atthīti ambavanam vanñneti.

Vanñayitvā ca pana tāpasam tattha otāretvā “imasmin ambavane ambāni khādanto attano tañham pūrehī”ti vatvā pakkāmi. Tāpaso ambāni khāditvā tañham pūretvā vissamitvā ambavane vicaranto tam petam dukkham anubhavantam disvā kiñci vattum nāsakkhi. Sūriye pana atthañgate tam nātakitthiparivāritam dibbasampattim anubhavamānam disvā tisso gāthā abhāsi –

28. “Mālī kiriññī kāyūrī, añgadī candanussado; Rattim tvam paricāresi, divā vedesi vedanam.
29. “Solasiñthisahassāni, yā temā paricārikā; Evañ mahānubhāvosi, abbhuto lomahāñsano.

- 30.** “Kīm kammamakarī pubbe, pāpam attadukhāvaham; Yam karitvā manussesu, piṭṭhimamsāni khādasī”ti.

Tattha **mālīti** dibbamālādharo. **Kiriṭīti** dibbaveṭhanadharo. **Kāyūrīti** dibbābharaṇapatiṇḍito. **Āngadīti** dibbaṅgadasamannāgato. **Candanussadoti** dibbacandanavilitto. **Paricāresīti** indriyāni dibbavisayesu cāresi. **Dīvāti** divā pana mahādukkham anubhosi. **Yā temāti** yā te imā. **Abbhutotī** manussaloke abhūtāpubbo. **Lomahāmāsānoti** ye tam passanti, tesam lomāni hāmānti. **Pubbeti** purimabhave. **Attadukhāvahanti** attano dukkhāvaham. **Manussesūti** yam manussaloke katvā idāni attano piṭṭhimamsāni khādasīti pucchatī.

Peto tam sañjānitvā “tumhe mām na sañjānātha, aham tumhākam purohito ahosim, idam me rattim sukhānubhavanam tumhe nissāya katassa upaḍḍhūposathassa nissandena laddham, divā dukkhānubhavanam pana mayā pakatassa pāpasseva nissandena. Ahañhi tumhehi vinicchaye ṭhapito kūṭadḍam karitvā lañjanam gahetvā parapiṭṭhimamsiko hutvā tassa divā katassa kammassa nissandena idam dukkham anubhavāmī”ti vatvā gāthādvayamāha –

- 31.** “Ajjhenāni paṭiggayha, kāmesu gadhito aham;  
Acarim dīghamaddhānam, paresam ahitāyaham.
- 32.** “Yo piṭṭhimamsiko hoti, evam ukkacca khādati;  
Yathāham ajja khādāmi, piṭṭhimamsāni attano”ti.

Tattha **ajjhēnānīti** vede. **Paṭiggayhāti** paṭiggahetvā adhīyitvā. **Acarinti** paṭipajjim. **Ahitāyahanti** ahitāya atthanāsanāya aham. **Yo piṭṭhimamsikoti** yo puggalo paresam piṭṭhimamsakhādako pisuṇo hoti. **Ukkaccāti** ukkantitvā.

Idañca pana vatvā tāpasam pucchi – “tumhe katham idhāgatā”ti. Tāpaso sabbam vitthārena kathesi. “Idāni pana, bhante, idheva vasissatha, gamissathā”ti. “Na vasissāmi, assamapadaṃyeva gamissāmī”ti. Peto “sādhu, bhante, aham vo nibaddham ambapakkena upaṭṭhahissāmī”ti attano ānubhāvena assamapadeyeva otāretvā “anukkaṇṭhā idheva vasathā”ti paṭīññam gahetvā gato. Tato paṭṭhāya nibaddham ambapakkena upaṭṭhahi. Tāpaso tam paribhuñjanto kasiṇaparikammaṃ katvā jhānābhiññā nibbattetvā brahmaṇo kaparāyaṇo ahosi.

Satthā upāsakānam imam dhammadesaṇam āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne keci sotāpannā ahesum, keci sakadāgāmino, keci anāgāmino. Tadā devadhītā uppalaṇṇā ahosi, tāpaso pana ahameva ahosinti.

Kiṁchandajātakavaṇṇanā paṭhamā.

[512] 2. Kumbhajātakavaṇṇanā

**Ko pātūrāsīti** idam satthā jetavane viharanto visākhāya sahāyikā surāpītā pañcasatā itthiyo ārabba kathesi. Sāvatthiyam kira surāchaṇe saṅghuṭhe tā pañcasatā itthiyo sāmikānam chaṇe kīlamānānam tikkhasuram paṭiyādetvā “chaṇam kīlissāmā”ti sabbāpi visākhāya santikam gantvā “sahāyike chaṇam kīlissāmā”ti vatvā “ayam surāchaṇo, na aham suram pivissāmī”ti yutte – “tumhe sammāsambuddhassa dānam detha, mayam chaṇam karissāmā”ti āhamṣu. Sā “sādhū”ti sampaṭicchitvā tā uyyojetvā satthāram nimantāpetvā mahādānam pavattetvā bahum gandhamālam ādāya sāyanhasamaye dhammadikatham sotum tāhi parivutā jetavanam agamāsi. Tā panitthiyo suram pivamānāva tāya saddhim gantvā dvārakoṭṭhake ṭhatvā suram pivitvāvā tāya saddhim satthu santikam agamaṇsu. Visākhā satthāram vanditvā ekamantaṇ nisīdi, itarāsu ekaccā satthu santikeyeva nacciṇsu, ekaccā gāyiṇsu, ekaccā hatthakukkuccapādakukkuccāni, ekaccā kalahaṇ akāmṣu.

Satthā tāsam samvegajananatthāya bhamukalomato rāmsī vissajjesi, andhakāratimisā ahosi. Tā bhītā ahesuṁ maraṇabhayatajjitā, tena tāsam surā jīri. Satthā nisinnapallaṅke antarahito sinerumuddhani ṛthatvā uṇḍalomato rāmsī vissajjesi, candasūriyasahassuggamanam̄ viya ahosi. Satthā tattha ṛhitova tāsam samvegajananatthāya –

“Ko nu hāso kimānando, niccam̄ pajjalite sati;  
Andhakārena onaddhā, padīpaṁ na gavesathā”ti. (dha. pa. 146) –

Imam̄ gāthamāha. Gāthāpariyosāne tā pañcasatāpi sotāpattiphale patiṭṭhahim̄su. Satthā āgantvā gandhakuṭichāyāya buddhāsane nisīdi. Atha naṁ visākhā vanditvā, “bhante, idam̄ hirottappabhedakam̄ surāpānam̄ nāma kadā uppanna”nti pucchi. So tassā ācikkhanto atītam̄ āhari.

Atīte bārāṇasiyam̄ brahmadatte rajjam̄ kārente eko kāsiraṭṭhavāsī suro nāma vanacarako bhaṇḍapariyesanatthāya himavantam̄ agamāsi. Tattheko rukkho uggantvā porisamatte ṛhāne tidhākappo ahosi. Tassa tiṇṇam̄ kappānam̄ antare cāṭipampāṇo āvāṭo ahosi. So deve vassante udakena pūrito, tam̄ parivāretvā harītakī āmalakī maricagaccho ca ahosi, tesam̄ pakkāni phalāni chijjitvā tattha patanti. Tassāvidūre sayam̄jātasālī jāto, tato suvakā sālisīsāni āharitvā tasmiṁ rukkhe nisīditvā khādanti. Tesam̄ khādamānānam̄ sālīpi taṇḍulāpi tattha patanti. Iti tam̄ udakam̄ sūriyasantāpena paccamānam̄ rasam̄ lohitavaṇṇam̄ ahosi. Nidāghasamaye pipāsitā sakunagaṇā āgantvā tam̄ pivitvā mattā parivattitvā rukkhamūle patiṁsu, tasmiṁ thokam̄ niddāyitvā vikūjamānā pakkamanti. Rukkhasunakhamakkaṭādīsupi eseva nayo. Vanacarako tam̄ disvā “sace idam̄ visam̄ bhaveyya, ime mareyyum̄, ime pana thokam̄ niddāyitvā yathāsukham̄ gacchanti, nayidaṁ visa”nti sayam̄ pivitvā matto hutvā maṁsam̄ khāditukāmo ahosi. Tato aggim̄ katvā rukkhamūle patite tittirakkuṭādayo māretvā maṁsam̄ aṅgāre pacitvā ekena hatthena naccanto ekena maṁsam̄ khādanto ekāhadvīham̄ tattheva ahosi.

Tato pana avidūre eko varuṇo nāma tāpaso vasati. Vanacarako aññadāpi tassa santikam̄ gacchati. Athassa etadahosi – “idam̄ pānam̄ tāpasena saddhiṁ pivissāmī”ti. So ekaṁ veļunālikam̄ pūretvā pakkamām̄senā saddhiṁ āharitvā paṇṇasālam̄ gantvā, “bhante, imam̄ pivathā”ti vatvā ubhopi māmsam̄ khādantā piviṁsu. Iti surena ca varuṇena ca diṭṭhattā tassa pānassa “surā”ti ca “varuṇā”ti ca nāmaṁ jātaṁ. Te ubhopi “attheso upāyo”ti veļunāliyo pūretvā kājenādāya paccantanagaram̄ gantvā “pānakārakā nāma āgatā”ti rañño ārocāpesum̄. Rājā ne pakkosāpesi, te tassa pānam̄ upanesum̄. Rājā dve tayo vāre pivitvā majji, tassa tam̄ ekāhadvīhamattameva ahosi. Atha ne “aññampi atthī”ti pucchi. “Atthi, devā”ti. “Kuhi”nti? “Himavante devā”ti. “Tena hi ānethā”ti. Te gantvā ekadve vāre ānetvā “nibaddham̄ gantum̄ na sakkhissāmā”ti sambhāre sallakkhetvā tassa rukkhassa tacan̄ ādiṁ katvā sabbasambhāre pakkhipitvā nagare suram̄ kariṁsu. Nāgarā suram̄ pivitvā pamādaṁ āpannā duggatā ahesum̄, nagaram̄ suññam̄ viya ahosi, tena pānakārakā tato palāyitvā bārāṇasim̄ gantvā “pānakārakā āgatā”ti rañño ārocāpesum̄. Rājā ne pakkosāpetvā paribbayam̄ adāsi. Te tatthāpi suram̄ akāṁsu, tampi nagaram̄ tatheva vinassi, tato palāyitvā sāketaṁ, sāketato sāvatthim̄ agamaṁsu.

Tadā sāvatthiyam̄ sabbamitto nāma rājā ahosi. So tesam̄ saṅgahaṁ katvā “kena vo attho”ti pucchitvā “sambhāramūlena ceva sālipiṭṭhena ca pañcahi cāṭisatehi cā”ti vutte sabbam̄ dāpesi. Te pañcasu cāṭisatesu suram̄ saṇṭhāpetvā mūsikabhayena cāṭirakkhaṇathāya ekekāya cāṭiyā santike ekekam̄ biṭṭaram̄ bandhiṁsu. Te paccitvā uttarāṇakāle cāṭikucchīsu paggharantam̄ suram̄ pivitvā mattā niddāyim̄su. Mūsikā āgantvā tesam̄ kaṇṇanāsikadāṭhikanaṇguṭhe khāditvā agamamsu. “Bilārā suram̄ pivitvā matā”ti āyuttakapurisā rañño ārocesum̄. Rājā “visakārakā ete bhavissanti”ti tesam̄ dvinnampi janānam̄ sīsāni chindāpesi. Te “suram̄ deva, madhuram̄ devā”ti viravantāva mariṁsu. Rājā te mārāpetvā “cāṭiyo bhindathā”ti āṇāpesi. Bilārāpi surāya jinṇāya utṭhahitvā kīlantā vicariṁsu, te disvā rañño ārocesum̄. Rājā “sace visam̄ assa, ete mareyyum̄, madhureneva bhavitabbam̄, pivissāmi na”nti nagaram̄ alaṅkārāpetvā rājaṅgaṇe maṇḍapam̄ kārāpetvā alaṅkatamaṇḍape samussitasetacchatte rājapallaṅke nisīditvā amaccaganaparivuto suram̄ pātum̄ ārabhi.

Tadā sakko devarājā “ke nu kho mātupaṭṭhānādīsu appamattā tīṇi sucaritāni pūrentī”ti lokam volokento tam rājānam suram pātum nisinnam disvā “sacāyam suram pivissati, sakalajambudīpo nassissati. Yathā na pivissati, tathā naṃ karissāmī”ti ekam surāpuṇam kumbham hatthatale ṭhapetvā brāhmaṇavesenāgantvā rañño sammukhaṭṭhāne ākāse ṭhatvā “imam kumbham kiṇātha, imam kumbham kiṇātha”ti āha. Sabbamittarājā tam tathā vadantaṃ ākāse ṭhitam disvā “kuto nu kho brāhmaṇo āgacchatī”ti tena saddhim sallapanto tisso gāthā abhāsi –

33. “Ko pāturāsī tidivā nabhamhi, obhāsayam samvarim candimāva;  
Gattehi te rasmio niccharanti, sateratā vijjurivantalikkhe.
34. “So chinnavātam kamasī aghamhi, vehāyasam gacchasi tiṭṭhasī ca;  
Iddhī nu te vatthukatā subhāvitā, anaddhagūnam api devatānam.
35. “Vehāyasam gammamāgamma tiṭṭhasi, kumbham kiṇāthāti yametamattham;  
Ko vā tuvam kissa vā tāya kumbho, akkhāhi me brāhmaṇa etamattha”nti.

Tattha **ko pāturāsīti** kuto pātubhūtosi, kuto āgatosīti attho. **Tidivā nabhamhīti** kim tāvatimsabhanānāgantvā idha nabhamhi ākāse pākaṭo jātosīti pucchati. **Samvarinti** rattim. **Sateratāti** evamnāmikā. Soti so tvam. **Chinnavātantī** valāhakopi tāva vātena kamati, tassa pana sopi vāto natthi, tenevamāha. **Kamasīti** pavattesi. **Aghamhīti** appatīghe ākāse. **Vatthukatāti** vatthu viya patiṭṭhā viya katā. **Anaddhagūnam api devatānanti** yā padasā addhānam agamanena anaddhagūnam devatānam iddhi, sā api tava subhāvitāti pucchati. **Vehāyasam gammamāgammāti** ākāse pavattam padavīlhāram paṭicca nissāya. “Tiṭṭhasī”ti imassa “ko vā tuva”nti iminā sambandho, evam tiṭṭhamāno ko vā tvanti attho. **Yametamatthanti** yan etam vadasi. Imassa “kissa vā tāya”nti iminā sambandho, yan etam kumbham kiṇāthāti vadasi, kissa vā te ayaṃ kumbhoti attho.

Tato sakko “tena hi suṇāhi”ti vatvā surāya dose dassento āha –

36. “Na sappikumbho napi telakumbho, na phāṇitassa na madhussa kumbho;  
Kumbhassa vajjāni anappakāni, dose bahū kumbhagate suṇātha.
37. “Galayya yan pitvā pate papātam, sobbhām guham candalīyoligallam;  
Bahumpi bhuñjeyya abhojaneyyam, tassā puṇṇam kumbhamimam kiṇātha.
38. “Yan pitvā cittasmīm anesamāno, āhiṇḍatī goriva bhakkhasādī;  
Anāthamāno upagāyatī naccati ca, tassā puṇṇam kumbhamimam kiṇātha.
39. “Yan ve pivitvā acelova naggo, careyya gāme visikhantarāni;  
Sammūlhacitto ativelasāyī, tassā puṇṇam kumbhamimam kiṇātha.
40. “Yan pitvā uṭṭhāya pavedhamāno, sīsañca bāhuñca pacālayanto;  
So naccatī dārukaṭallakova, tassā puṇṇam kumbhamimam kiṇātha.
41. “Yan ve pivitvā aggidaḍḍhā sayanti, atho sigālehipi khāditāse;  
Bandham vadham bhogajāniñcupenti, tassā puṇṇam kumbhamimam kiṇātha.
42. “Yan pitvā bhāseyya abhāsaneyyam, sabhāyamāsīno apetavattho;  
Sammakkhito vantagato byasanno, tassā puṇṇam kumbhamimam kiṇātha.
43. “Yan ve pivitvā ukkaṭho āvilakkho, mameva sabbapathavīti maññe;  
Na me samo cāturantopī rājā, tassā puṇṇam kumbhamimam kiṇātha.

44. “Mānātimānā kalahāni pesuṇī, dubbaṇṇinī naggayinī palāyinī;  
Corāna dhuttāna gatī niketo, tassā puṇṇam kumbhamimam kiṇātha.
45. “Iddhāni phītāni kulāni assu, anekasāhassadhanāni loke;  
Ucchinnadāyajjakatānimāya, tassā puṇṇam kumbhamimam kiṇātha.
46. “Dhaññam dhanam rajataṁ jātarūpaṁ, khettam gavaṁ yattha vināsayanti;  
Ucchedanī vittagataṁ kulānam, tassā puṇṇam kumbhamimam kiṇātha.
47. “Yam ve pitvā dittarūpova poso, akkosati mātaram pitarañca;  
Sassumpi gaṇheyya athopi suṇham, tassā puṇṇam kumbhamimam kiṇātha.
48. “Yam ve pitvā dittarūpāva nārī, akkosatī sassuraṁ sāmikañca;  
Dāsampi gaṇhe paricārikampi, tassā puṇṇam kumbhamimam kiṇātha.
49. “Yam ve pivitvā haneyya poso, dhamme thitam samanam brāhmaṇam vā;  
Gacche apāyampi tatonidānam, tassā puṇṇam kumbhamimam kiṇātha.
50. “Yam ve pivitvā duccaritaṁ caranti, kāyena vācāya ca cetasā ca;  
Nirayam vajanti duccaritaṁ caritvā, tassā puṇṇam kumbhamimam kiṇātha.
51. “Yam yācamānā na labhanti pubbe, bahum hiraññampi pariccajantā;  
So tam pivitvā alikam bhaṇāti, tassā puṇṇam kumbhamimam kiṇātha.
52. “Yam ve pitvā pesane pesiyanto, accāyike karaṇīyamhi jāte;  
Atthampi so nappajānāti vutto, tassā puṇṇam kumbhamimam kiṇātha.
53. “Hirīmanāpi ahirīkabhāvam, pātum karonti madanāya mattā;  
Dhīrāpi santā bahukam bhaṇāti, tassā puṇṇam kumbhamimam kiṇātha.
54. “Yam ve pitvā ekathūpā sayanti, anāsakā thaṇḍiladukkhaseyyam;  
Dubbanīyam āyasakyāñcupenti, tassā puṇṇam kumbhamimam kiṇātha.
55. “Yam ve pitvā pattakhandhā sayanti, gāvo kūṭahatāva na hi vāruṇiyā;  
Vego narena susahoriva, tassā puṇṇam kumbhamimam kiṇātha.
56. “Yam manussā vivajjanti, sappam ghoravisamiva;  
Tam loke visasamānam, ko naro pātumarahati.
57. “Yam ve pitvā andhakeṇḍaputtā, samuddatīre paricārayantā;  
Upakkamum musalebhi aññamaññam, tassā puṇṇam kumbhamimam kiṇātha.
58. “Yam ve pitvā pubbadevā pamattā, tidiṁ cutā sassatiyā samāyā;  
Tam tādisam majjamimaṁ niratthakam, jānam mahārāja kathaṁ piveyya.
59. “Nayimasmiṁ kumbhasmiṁ dadhi vā madhu vā, evam abhiññāya kiṇāhi rāja;  
Evañhimam kumbhagatā mayā te, akkhātarūpaṁ tava sabbamittā”ti.

Tattha **vajjānītiādīnavā**. **Galeyyāti** gacchanto pade pade parivatteyya. **Yam pitvā pateti** yan pivitvā pateyya. **Sobbhanti** āvātam. **Candaniyoligallanti** candanikañca oligallañca. **Abhojaneyyanti** bhuñjitum ayuttam. **Anesamānoti** anissaro. **Gorivāti** goṇo viya. **Bhakkhasādīti** purāṇakasatakhādako, yathā so tattha bhakkhasam pariyesanto āhiṇḍati, evam āhiṇḍatīti attho. **Anāthamānoti**

niravassayo anātho viya. **Upagāyatīti** aññām gāyantam disvā upagantvā gāyati. **Acelovāti** acelako viya. **Visikhantarānīti** antaravīthiyo. **Ativelasāyīti** aticirampi niddam okkameyya. “Ativelacārī”tipi pātho, ativelacārī hutvā careyyāti attho.

**Dārukaṭallako** vāti dārumayayantarūpakam viya. **Bhogajāniñcupentīti** bhogajāniñca upenti, pāṇatipātādīni katvā daṇḍapīṭītā dhanajāniñca aññāñca vadhabandhanādīdukkham pāpuṇantīti attho. **Vantagatoti** attano vantasmīm gato. **Byasannoti** byasanāpanno. “Visanno”tipi pātho, tasminm vante osannoti attho. **Ukkatthoti** aham mahāyodho, ko mayā sadiso atthīti evam ukkaṭṭasagato hutvā. **Āvilakkhoti** rattakkho. **Sabbapathavīti** sabbā pathavī. “Sabbaputhuvī”tipi pātho. **Cāturanoti** catusamuddapariyantāya pathaviyā issaro. **Mānātimānāti** mānakārikā. Sesapadesupi eseva nayo. **Gatīti** nibbatti. **Niketoti** nivāso. **Tassā punṇanti** yā evarūpā, tassā punṇam. **Iddhānīti** samiddhāni. **Phitānīti** vatthālāñkārakappabhaṇḍehi pupphitāni. **Ucchinnaḍāyajjakatānīti** ucchinnaḍāyādāni niddhanāni katāni. **Yattha vināsayantīti** yam nissāya yattha patiṭṭhitā, evam bahumpi dhanadhaññādisāpateyyam nāsayanti, kapañā honti.

**Dittarūpoti** dappitarūpo. **Gaṇheyyāti** bhariyasaññāya kilesavasena hatthe gaṇheyya. **Dāsamī** gaṇheti attano dāsamī kilesavasena “sāmiko me”ti gaṇheyya. **Pivitvānāti** pivitvā. **Duccaritam** caritvāti evam tīhi dvārehi dasavidhampi akusalam katvā. **Yam yācamānāti** yam purisam pubbe suram apivantañ bahum hiraññam pariccajantā musāvādañ karohīti yācamānā na labhanti. **Pitvāti** pivitvā thito. **Nappajānāti** vuttoti “kenaṭṭhena āgatos”ti vutto sāsanassa duggahitattā tam attham na jānāti. **Hirimānāpīti** hiriyuttacittāpi. **Ekathūpāti** sūkarapotakā viya hīnajaccehipi saddhim ekarāsī hutvā. **Anāsakāti** nirāhārā. **Thaṇḍiladukkhaseyyanti** bhūmiyam dukkhaseyyam sayanti. **Āyasakyanti** garaham.

**Pattakhandhāti** patitakkhandhā. **Kūṭahatāvāti** gīvāya baddhena kūṭena hatā gāvo viya, yathā tā tiñam akhādantiyo pāññam apivantiyo sayanti, tathā sayantīti attho. **Ghoravisamivāti** ghoravisam viya. **Visasamānānti** visasadisam. **Andhakavēṇḍaputtāti** dasa bhātikarājāno. **Upakkamunti** paharim̄su. **Pubbadevāti** asurā. **Tidivāti** tāvatimsadevalokā. **Sassatiyāti** sassatā, dīghāyukabhāvena niccasammata devalokāti attho. **Samāyāti** saddhim asuramāyāhi. **Jānānti** evam “niratthakam eta”nti jānanto tumhādiso pañdito puriso kathañ piveyya. **Kumbhagatā mayāti** kumbhagatam mayā, ayameva vā pātho. **Akkhātarūpānti** sabhāvato akkhātam.

Tam sutvā rājā surāya ādīnavam ñatvā tuṭṭho sakkassa thutim karonto dve gāthā abhāsi –

60. “Na me pitā vā athavāpi mātā, etādisā yādisako tuvam̄si;  
Hitānukampī paramatthakāmo, soham̄ karissañ vacanam̄ tavajja.
61. “Dadāmi te gāmavarāni pañca, dāsīsatam̄ satta gavam̄satāni;  
Ājaññayutte ca rathe dasa ime, ācariyo hosi mamatthakāmo”ti.

Tattha **gāmavarānīti**, brāhmaṇa, ācariyassa nāma ācariyabhāgo icchitabbo, sañvacchare samvacchare satasahassuṭṭhānake tuyham̄ pañca gāme dadāmīti vadati. **Dasa imeti** ime dasa purato ṭhite kañcanavicitte rathe dassento evamāha.

Tam sutvā sakko devattabhāvam dassetvā attānam jānāpentō ākāse ṭhatvā dve gāthā abhāsi –

62. “Taveva dāsīsatamatthu rāja, gāmā ca gāvo ca taveva hontu;  
Ājaññayuttā ca rathā taveva, sakkohamasmī tidasānamindo.
63. “Māmsodanam sappipāyāsam bhuñja, khādassu ca tvam madhumāsapūve;  
Evam tuvam̄ dhammarato janinda, anindito saggamupehi ṭhāna”nti.

Tattha evam tuvam dhammaratoti evam tvam nānagarasabhojanam bhuñjanto surāpānā virato tīni duccaritāni pahāya tividhasucaritadhammarato hutvā kenaci anindito saggatīhānam upehīti.

Iti sakko tassa ovādaṁ datvā sakatīhānameva gato. Sopi suram apivitvā surābhājanāni bhindāpetvā sīlam samādāya dānam datvā saggaparāyaṇo ahosi. Jambudīpepi anukkamena surāpānam ve pullappattam jātam.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā jātakam samodhānesi – “tadā rājā ānando ahosi, sakko pana ahameva ahosi”nti.

Kumbhajātakavaṇṇanā dutiyā.

### [513] 3. Jayaddisajātakavaṇṇanā

**Cirassam vata** meti idam satthā jetavane viharanto ekam mātuposakabhikkhum ārabbha kathesi. Paccuppannavatthu **sāmajātakasadisam** (jā. 2.22.296 ādayo). Tadā pana satthā “porānakapanḍitā kañcanamālam setacchattam pahāya mātāpitaro posesu”nti vatvā atītam āhari.

Atīte kapilaratthe uttarapañcālanagare pañcālo nāma rājā ahosi. Tassa aggamahesī gabbham pañlabhitvā puttam vijāyi. Tassā purimabhave ekā sapattikā kujjhītvā “tuyham jātam jātam pajam khāditum samatthā bhavissāmī”ti patthanam thapetvā yakkhinī ahosi. Sā tadā okāsam labhitvā tassā passantiyāva tam allamamāsapesivaṇṇam kumārakam gahetvā murumurāyantī khāditvā pakkāmi. Dutiyavārepi tatheva akāsi. Tatiyavāre pana tassā pasūtigharam paviṭṭhakāle geham parivāretvā gālham ārakkham akaṇsu. Vijātadivase yakkhinī āgantvā puna dārakam aggahesi. Devī “yakkhinī”ti mahāsaddamakāsi. Āvudhahatthā purisā āgantvā deviyā dinnasaññāya yakkhinim anubandhiṁsu. Sā khāditum okāsam alabhantī tato palāyitvā udakaniddhamanam pāvisi. Dārako mātusaññāya tassā thanam mukhena gaṇhi. Sā puttasingham uppādetvā tato palāyitvā susānam gantvā dārakam pāsāṇaleṇe thapetvā paṭijaggi. Athassa anukkamena vaḍḍhamānassa manussamāsām āharitvā adāsi. Ubhopi manussamāsām khāditvā tattha vasim̄su. Dārako attano manussabhāvam na jānāti “yakkhiniputtosmī”ti saññāya. So attabhāvam jahitvā antaradhāyitum na sakkoti. Athassa sā antaradhānatthāya ekam mūlam adāsi. So mūlānubhāvena antaradhāyitvā manussamāsām khādanto vicarati. Yakkhinī vessavaṇassa mahārājassa veyyāvaccatthāya gatā tattheva kālamakāsi. Devīpi catutthavāre aññam puttam vijāyi. So yakkhiniyā muttattā arogo ahosi. Paccāmittam yakkhinim jinitvā jātattā “jayaddisakumāro”tissa nāmam akaṇsu. So vayappatto sabbasippesu nipphattim patvā chattam ussāpetvā rajjamanusāsi.

Tadā bodhisatto tassa aggamahesiyā kucchimhi nibbatti, “alīnasattukumāro”tissa nāmam kariṁsu. So vayappatto uggahitasabbasippo uparājā ahosi. Sopi yakkhiniputto aparabhāge pamādena tam mūlam nāsetvā antaradhāyitum asakkonto dissamānarūpova susāne manussamāsām khādi. Manussā tam disvā bhītā āgantvā rañño upakkosiṁsu “deva eko yakkho dissamānarūpo susāne manussamāsām khādati, so anukkamena nagaram pavisitvā manusse māretvā khādissati, tam gāhāpetum vaṭṭatī”ti. Rājā “sādhū”ti paṭissuṇitvā “gaṇhatha na”nti āñāpesi. Balakāyo gantvā susānam parivāretvā aṭṭhāsi. Yakkhiniputto naggo ubbiggarūpo maraṇabhayabhīto viravanto manussānam antaram pakkhandi. Manussā “yakkho”ti maraṇabhayabhītā dvidhā bhijjim̄su. Sopi tato palāyitvā araññam pāvisi, na puna manussapatham āgacchi. So ekam mahāvattanaiṭavim nissāya maggapaṭipannnesu manussesu ekekam gahetvā araññam pavisitvā māretvā khādanto ekasmim nigrodhamūle vāsam kappesi.

Atheko satthavāhabrāhmaṇo aṭavipālānam sahassam datvā pañcahi sakatasatehi tam maggām paṭipajji. Manussayakkho viravanto pakkhandi, bhītā manussā urena nipajjiṁsu. So brāhmaṇam gahetvā palāyanto khāṇunā pāde viddho aṭavipālesu anubandhantesu brāhmaṇam chāḍdetvā attano vasanaṭṭhānarukkhamūle nipajji. Tassa tattha nipannassa sattame divase jayaddisarājā migavadham āñāpetvā nagarā nikkhomi. Tam nagarā nikkhantamattameva takkasilavāsī nando nāma

mātuposakabrahmaṇo catasso satārahagāthāyo ādāya āgantvā rājānam addasa. Rājā “nivattitvā suṇissāmī”ti tassa nivāsageham dāpetvā migavam gantvā “yassa passena migo palāyati, tasseva gīvā”ti āha. Atheko pasadamigo uṭṭhahitvā rañño abhimukho gantvā palāyi. Amaccā parihāsam karim̄su. Rājā khaggam gahetvā tam anubandhitvā tiyojanamathake patvā khaggena paharitvā dve khaṇḍāni karitvā kājenādāya āgacchanto manussayakkhassa nipannaṭṭhānam patvā dabbatiṇesu nisīditvā thokam vissamitvā gantum ārabhi. Atha nam so utthāya “tiṭṭha kuhiṁ gacchasi, bhakkhosī me”ti hatthe gahetvā paṭhamam gāthamāha –

- 64.** “Cirassam vata me udapādi ajja, bhakkho mahā sattamibhattakāle;  
Kutosī kovāsi tadiṅha brūhi, ācikkha jātim vidito yathāsī”ti.

Tattha **bhakkho mahāti** mahābhakkho. **Sattamibhattakāleti** pātipadato paṭṭhāya nirāhārassa sattamiyam bhattakāle. **Kutosīti** kuto āgatosīti.

Rājā yakkham disvā bhīto ūrutthambham patvā palāyitum nāsakkhi, satim pana paccupatṭhāpetvā dutiyam gāthamāha –

- 65.** “Pañcālarājā migavam paviṭṭho, jayaddiso nāma yadissuto te;  
Carāmi kacchāni vanāni cāham, pasadaṇ imam khāda mamajja muñcā”ti.

Tattha **migavam paviṭṭhoti** migavadhāya raṭṭhā nikkhanto. **Kacchānīti** pabbatapassāni. **Pasadanti** pasadamigam.

Tam sutvā yakkho tatiyam gāthamāha –

- 66.** “Seneva tvam paṇasi sassamāno, mamesa bhakkho pasado yaṁ vadesi;  
Tam khādiyāna pasadaṇ jighaññam, khādissam pacchā na vilāpakālo”ti.

Tattha **senevāti** mama santakenēva. **Paṇasīti** voharasi attānam vikkiṇāsi. **Sassamānoti** vihiṁsayamāno. **Tam khādiyānāti** tam paṭhamam khāditvā. **Jighaññanti** ghasitukāmo. **Khādissanti** etam pacchā khādissāmi. **Na vilāpakāloti** mā vilapi. Nāyam vilāpakāloti vadati.

Tam sutvā rājā nandabrahmaṇam saritvā catuttham gāthamāha –

- 67.** “Na catthi mokkho mama nikkayena, gantvāna pacchāgamanāya pañhe;  
Tam saṅgarām brāhmaṇassappadāya, saccānurakkhī punarāvajissa”nti.

Tattha **na catthīti** na ce mayhaṇ nikayena vimokkho atthi. **Gantvānāti** evam sante ajja imam migamaṇsam khāditvā mama nagaram gantvā. **Pañheti** pageyeva, sveva pātarāsakāle paccāgamanatthāya paṭiññam gaṇhāhīti adhippāyo. **Tam saṅgaranti** mayā “dhanam te dassāmī”ti brāhmaṇassa saṅgaro kato, tam tassa datvā imam mayā vuttam saccam anurakkhanto aham puna āgamissāmīti attho.

Tam sutvā yakkho pañcamam gāthamāha –

- 68.** “Kim kammajātam anutappate tvam, pattam samīpam marañassa rāja;  
Ācikkha me tam api sakkuṇemu, anujānitum āgamanāya pañhe”ti.

Tattha kammameva **kammajātam**. **Anutappateti** tam anutappati. **Pattanti** upagataṁ. **Api** **sakkunemūti** api nāma tam tava sokakāraṇam sutvā pātova āgamanāya tam anujānitum sakkuneyyāmāti attho.

Rājā tam kāraṇam kathento chaṭṭham gāthamāha –

69. “Katā mayā brāhmaṇassa dhanāsā, tam saṅgaram paṭimukkam na muttam; Tam saṅgaram brāhmaṇassappadāya, saccānurakkhī punarāvajissa”nti.

Tattha **paṭimukkam na muttanti** catasso satārahā gāthā sutvā “dhanaṇ te dassāmī”ti paṭiññāya mayā attani paṭimuñcitvā ṭhapitam, na pana tam muttam dhanassa adinnattā.

Tam sutvā yakkho sattamam gāthamāha –

70. “Yā te katā brāhmaṇassa dhanāsā, tam saṅgaram paṭimukkam na muttam; Tam saṅgaram brāhmaṇassappadāya, saccānurakkhī punarāvajassū”ti.

Tattha **punarāvajassūti** puna āgacchassu.

Evañca pana vatvā rājānam vissajjesi. So tena vissaṭho “tvam mā cintayi, aham pātova āgamissāmī”ti vatvā magganimittāni sallakkhento attano balakāyan upagantvā balakāyaparivuto nagaram pavisitvā nandabrāhmaṇam pakkosāpetvā mahārahe āsane nisidāpetvā tā gāthā sutvā cattāri sahassāni datvā yānam āropetvā “imaṇ takkasilameva nethā”ti manusse datvā brāhmaṇam uyyojetvā dutiyadivase paṭigantukāmo hutvā puttam āmantetvā anusāsi. Tamatham dīpento satthā dve gāthā abhāsi –

71. “Muttoca so porisādassa hatthā, gantvā sakam mandiram kāmakāmī; Tam saṅgaram brāhmaṇassappadāya, āmantayī puttamalīnasattum.

72. “Ajeva rajjam abhisīñcayassu, dhammam cara sesu paresu cāpi; Adhammakāro ca te māhu raṭṭhe, gacchāmaham porisādassa nattte”ti.

Tattha **alīnasattunti** evamnāmakam kumāram. Pāliyam pana “arinasattu”nti likhitam. **Ajjeva rajjanti**utta rajjam te dammi, tvam ajjeva muddhani abhisekam abhisīñcayassu. **Natteti** abhyāse, santiketi attho.

Tam sutvā kumāro dasamam gāthamāha –

73. “Kīm kamma krubban tava deva pāva, nārādhayī tam tadicchāmi sotum; Yamajja rajjamhi udassaye tuvam, rajjampi niccheyyam, tayā vināha”nti.

Tattha **krubbanti** karonto. **Yamajjati** yena anārādhakammena ajja mam rajjamhi tvam udassaye ussāpesi patiṭṭhāpesi, tam me ācikkha, ahañhi tayā vinā rajjampi na icchāmīti attho.

Tam sutvā rājā anantaram gāthamāha –

74. “Na kammunā vā vacasāva tāta, aparādhitoḥam tuviyam sarāmi; Sandhiñca katvā purisādakena, saccānurakkhī punāham gamissa”nti.

Tattha **aparādhitoti** aparādhām ito. **Tuviyanti** tava santakam. Idam vuttam hoti – tāta, aham ito tava kammato vā tava vacanato vā kiñci mama appiyam aparādhām na sarāmīti. **Sandhiñca katvāti** mam pana migavaṇ gataṁ eko yakkho “khādissāmī”ti gaṇhi. Athāham brāhmaṇassa dhammadatham sutvā tassa sakkāram katvā “sve tava pātarāsakāle āgamissāmī”ti tena purisādakena sandhim saccam katvā āgato, tasmā tam saccam anurakkhanto puna tattha gamissāmi, tvam rajjam kārehīti vadati.

Tam sutvā kumāro gāthamāha –

75. “Aham gamissāmi idheva hohi, natthi tato jīvato vippamokkho;  
Sace tuvam gacchasiyeva rāja, ahampi gacchāmi ubho na homā”ti.

Tattha **idhevāti** tvam idheva hoti. **Tatoti** tassa santikā jīvantassa mokkho nāma natthi. **Ubhoti** evam sante ubhopi na bhavissāma.

Tam sutvā rājā gāthamāha –

76. “Addhā hi tāta satānesa dhammo, marañā ca me dukkhataram tadassa;  
Kammāsapādo tam yadā pacitvā, pasayha khāde bhidā rukkhasūle”ti.

Tassattho – **addhā** ekaṁsenā esa, tāta, **satānam** pañditānam **dhammo** sabhāvo, yuttam tvam vadasi, api ca kho pana mayham marañatopetam dukkhataram assa, yadā tam so kammāsapādo. **Bhidā rukkhasūleti** tikhinārukkuhasūle bhitvā pacitvā pasayha balakkārena khādeyyāti.

Tam sutvā kumāro gāthamāha –

77. “Pāñena te pāñamaham nimissam, mā tvam agā porisādassa ñatte;  
Evañca te pāñamaham nimissam, tasmā matam jīvitassa vaṇṇemī”ti.

Tattha **nimissanti** aham idheva tava pāñena mama pāñam parivattessam. **Tasmāti** yasmā etam pāñam tava pāñenāham nimissam, tasmā tava jīvitassatthāya mama marañam vaṇṇemi marañameva varemi, icchāmīti attho.

Tam sutvā rājā puttassa balam jānanto “sādhu tāta, gacchāhī”ti sampaṭicchi. So mātāpitaro vanditvā nagaramhā nikkhami. Tamattham pakāsento satthā upadḍhagāthamāha –

78. Tato have dhitimā rājaputto, vanditvā mātu ca pitu ca pāde”ti.

Tattha **pādeti** pāde vanditvā nikkhantoti attho;

Athassa mātāpitaropi bhaginīpi bhariyāpi amaccaparijanehi saddhimyeva nikhamim̄su. So nagarā nikhamitvā pitaram maggam pucchitvā suṭṭhu vavatthapetvā mātāpitaro vanditvā sesānam ovādam datvā acchambhito kesarasīho viya maggam āruyha yakkhāvāsam pāyāsi. Tam gacchantam disvā mātā sakabhāvena sañthātum asakkontī pathaviyam pati. Pitā bāhā paggayha mahantena saddena kandi. Tampi attham pakāsento satthā –

- “Dukhinissa mātā nipatā pathabyā, pitāssa paggayha bhujāni kandatī”ti. –

Upadḍhagātham vatvā tassa pitarā payuttam āsīsavādaṁ abhivādanavādaṁ mātarā bhaginībhariyāhi ca kataṁ saccakiriyaṁ pakāsento aparāpi catasso gāthā abhāsi –

79. “Tam gacchantam tāva pitā viditvā, parammukho vandati pañjalīko;  
Somo ca rājā varuṇo ca rājā, pajāpatī candimā sūriyo ca;  
Etehi gutto purisādakamhā, anuññāto sotthi paccehi tāta.
80. “Yam dañḍakirañño gatassa mātā, rāmassakāsi sotthānam suguttā;  
Tam te aham sotthānam karomi, etena saccena sarantu devā;  
Anuññāto sotthi paccehiutta.

81. “Āvī raho vāpi manopadosam, nāham sare jātu malīnasatte;  
Etena saccena sarantu devā, anuññāto sotthi paccehi bhātika.
82. “Yasmā ca me anadhimano si sāmi, na cāpi me manasā appiyosi;  
Etena saccena sarantu devā, anuññāto sotthi paccehi sāmī”ti.

Tattha **parammukhoti** ayam me putto parammukho mātāpitaro vanditvā gacchat, iti etam parammukham gacchantaṁ disvā viditvā. **Pañjalikoti** tasmim kāle sirasi añjaliṁ ṭhapetvā vandati devatā namassati. **Purisādakamhāti** purisādassa santikā tena anuññāto sotthinā paccehi.

**Rāmassakāsīti** rāmassa akāsi. Eko kira bārāṇasivāsī rāmo nāma mātuposako mātāpitaro patijagganto vohāratthāya gato dañḍakirāñño vijite kumbhavatīnagaram gantvā navavidhena vassena sakalarāṭṭhe vināsiyamāne mātāpitūnam guṇam sari. Atha naṁ mātupaṭṭhānakammassa phalena devatā sotthinā ānayitvā mātu adamṣu. Tam kāraṇam sutavasenāharitvā evamāha. **Sotthānanti** sotthibhāvaṁ. Tam pana kiñcapi devatā kariṣu, mātupaṭṭhānam nissāya nibbattattā pana mātā akāsīti vuttaṁ. **Tam te ahanti** ahampi te tameva sotthānam karomi, maṁ nissāya tatheva tava sotthibhāvo hotūti attho. Atha vā **karomīti** icchāmi. **Etena saccenāti** sace devatāhi tassa sotthinā ānītabhāvo sacco, etena saccena mamapi puttām sarantu devā, rāmaṁ viya tampi āharitvā mama dassantūti attho. **Anuññātoti** porisādena “gacchā”ti anuññāto devatānam ānubhāvena sotthi paṭīgaccha puttāti vadati.

**Jātu malīnasatteti** jātu ekaṁsena alīnasatte mama bhātike aham sammukhā vā parammukhā vā manopadosam na sarāmi, na mayā tamhi manopadoso katapubboti evamassa kaniṭṭhā saccamakāsi. **Yasmā ca me anadhimano si, sāmīti** mama, sāmi alīnasattu yasmā tvam anadhimano si, maṁ abhibhavitvā atikkamitvā aññām manena na patthesi. **Na cāpi me manasā appiyosīti** mayhampi ca manasā tvam appiyo na hosi, aññamaññam piyasamvāsāva mayanti evamassa aggamaheśī saccamakāsi.

Kumāropi pitarā akkhātanayena rakkhāvāsamaggam paṭipajji. Yakkhopi “khattiyā nāma bahumāyā honti, ko jānāti, kim bhavissati”ti rukkham abhiruhitvā rañño āgamanam olokento nisīdi. So kumāram āgacchantaṁ disvā “pitaram nivattetvā putto āgato bhavissati, natthi me bhaya”nti otaritvā tassa piṭṭhim dassento nisīdi. So āgantvā tassa purato aṭṭhāsi. Atha yakkho gāthamāha –

83. “Brahā ujū cārumukho kutosi, na maṁ pajānāsi vane vasantam;  
Luddam maṁ ñatvā ‘purisādako’si, ko sotthimājānamidhāvajeyyā”ti.

Tattha **ko sotthimājānamidhāvajeyyāti** kumāra ko nāma puriso attano sotthibhāvaṁ jānanto icchanto idhāgaccheyya, tvam ajānanto āgato maññeti.

Tam sutvā kumāro gāthamāha –

84. “Jānāmi ludda purisādako tvam, na tam na jānāmi vane vasantam;  
Ahañca puttosmi jayaddisassa, mama jāna khāda pituno pamokkhā”ti.

Tattha **pamokkhāti** pamokkhahetu aham pitu jīvitam datvā idhāgato, tasmā tam muñca, maṁ khādāhīti attho.

Tato yakkho gāthamāha –

85. “Jānāmi puttoti jayaddisassa, tathā hi vo mukhavaṇṇo ubhinnam;  
Sudukkaraññeva kataṁ tavedam, yo mattumicche pituno pamokkhā”ti.

Tattha **tathā hi** voti tādiso vo tumhākam. Ubhinnampi sadisova mukhavaṇṇo hotūti attho. **Katam**

tavedanti idam tava kammam sudukkaram.

Tato kumāro gāthamāha –

- 86.** “Na dukkaram kiñci mahettha maññe, yo mattumicche pituno pamokkhā; Mātu ca hetu paraloka gantvā, sukhena saggena ca sampayutto”ti.

Tattha **kiñci mahettha maññeti** kiñci aham ettha na maññāmi. Idam vuttam hoti – yakkha yo puggalo pitu vā pamokkhatthāya mātu vā hetu paralokam gantvā sukhena sagge nibbattanakasukhena sampayutto bhavitum **mattumicche** maritum icchatī, tasmā aham ettha mātāpitūnam atthāya jīvitapariccāge kiñci dukkaram na maññāmīti.

Tam sutvā yakkho “kumāra, marañassa abhayānakasatto nāma natthi, tvam kasmā na bhāyasi”ti pucchi. So tassa kathento dve gāthā abhāsi –

- 87.** “Ahañca kho attano pāpakiriyam, āvī raho vāpi sare na jātu; Sañkhātajātīmarañohamasmi, yatheva me idha tathā parattha.
- 88.** “Khādajja mam dāni mahānubhāva, karassu kiccāni imam sarīram; Rukkhassa vā te papatāmi aggā, chādayamāno mayham tvamadesi māmsa”nti.

Tattha **sare na jātūti** ekaṁseneva na sarāmi. **Sañkhātajātīmarañohamasmi**ti aham nānena suparicchinnajātimaraṇo, jātasatto amarañadhammo nāma natthīti jānāmi. **Yatheva me idhāti** yatheva mama idha, tathā paraloke, yathā ca paraloke, tathā idhāpi marañato mutti nāma natthīti idampi mama nānena suparicchinnam. **Karassu kiccāni**ti iminā sarīrena kattabbakiccāni kara, imam te mayā nissaṭṭham sarīram. **Chādayamāno mayham tvamadesi māmsanti** mayi rukkhaggā patitvā mate mama sarīrato tvam chādayamāno rocayamāno yam yam icchasi, tam tam māmsam adesi, khādeyyāsīti attho.

Yakkho tassa vacanam sutvā bhīto hutvā “na sakkā imassa māmsam khāditum, upāyena nam palāpessāmī”ti cintetvā imam gāthamāha –

- 89.** “Idañca te ruccati rājaputta, cajesi pāṇam pituno pamokkhā; Tasmā hi so tvam taramānarūpo, sambhañja kaṭhāni jalehi aggi”nti.

Tattha **jalehīti** araññam pavisitvā sāradārūni āharitvā aggim jāletvā niddhūme aṅgāre kara, tattha te māmsam pacitvā khādissāmīti dīpeti.

So tathā katvā tassa santikam agamāsi. Tam kāraṇam pakāseno satthā itaram gāthamāha –

- 90.** “Tato have dhitimā rājaputto, dārum samāharitvā mahantamaggim; Santīpayitvā paṭivedayittha, ādīpito dāni mahāyamaggi”ti.

Yakkho aggim katvā āgataṁ kumāram oloketvā “ayam purisañho, marañapissa bhayaṁ natthi, mayā ettakam kālam evam nibbhayo nāma na diṭṭhapubbo”ti lomahamsajāto kumāram punappunam olokoento nisīdi. Kumāro tassa kiriyam disvā gāthamāha –

- 91.** “Khādajja mam dāni pasayhakāri, kiṁ mam muhum pekkhasi haṭṭhalomo; Tathā tathā tuyhamaham karomi, yathā yathā mam chādayamāno adesī”ti.

Tattha **muhunti** punappunam. **Tathā tathā tuyhamahanti** aham tuyham tathā tathā vacanam karomi, idāni kiṁ karissāmi, yathā yathā mam chādayamāno rocayamāno adesi khādissasi, tasmā

khādajja manti.

Athassa vacanam sutvā yakkho gāthamāha –

- 92.** “Ko tādisam arahati khāditāye, dhamme ṭhitam saccavādim vadaññum;  
Muddhāpi tassa viphaleyya sattadhā, yo tādisam saccavādim adeyyā”ti.

Tam sutvā kumāro “sace mañ na khāditukāmosi, atha kasmā dārūni bhañjāpetvā aggim kāresī”ti vatvā “palāyissati nu kho, noti tava pariggāñhanathāyā”ti vutte “tvam idāni mañ katham pariggāñhissasi, yoham tiracchānayoniyam nibbatto sakkassa devarañño attānam pariggāñhitum nādāsi”nti vatvā āha –

- 93.** “Idañhi so brāhmaṇam maññamāno, saso avāsesi sake sarīre;  
Teneva so candimā devaputto, sasatthuto kāmaduhaja yakkhā”ti.

Tassattho – idañhi so sasapañđito “brāhmaṇo eso”ti brāhmaṇam maññamāno “ajja imam sarīram khāditvā idheva vasā”ti evam sake sarīre attano sarīram dātum avāsesi, vasāpesīti attho. Sarīrañcassa bhakkhatthāya adāsi. Sakko pabbatarasañ pīletvā ādāya candañḍale sasalakkhañam akāsi. Tato paṭṭhāya teneva sasalakkhañena so candimā devaputto “sasī sasī”ti evam sasatthuto lokassa kāmaduho pemavaḍḍhano ajja yakkha virocati. Kappaṭṭhiyañhetam pāṭihāriyanti.

Tam sutvā yakkho kumāram vissajento gāthamāha –

- 94.** “Cando yathā rāhumukhā pamutto, virocate pannaraseva bhāñumā;  
Evam tuvam porisādā pamutto, viroca kappile mahānubhāva;  
Āmodayañ pitaram mātarañca, sabbo ca te nandatu ñātipakkho”ti.

Tattha **bhāñumāti** sūriyo. Idam vuttam hoti – yathā pannarase rāhumukhā mutto cando vā bhāñumā vā virocati, evam tvampi mama santikā mutto kapilaraṭṭhe viroca mahānubhāvāti. **Nandatūti** tussatu.

Gaccha mahāvīrāti mahāsattam uyyojesi. Sopi tam nibbisevanam katvā pañca sīlāni datvā “yakkho nu kho esa, no”ti pariggāñhanto “yakkhānam akkhīni rattāni honti animmisāni ca, chāyā na paññāyati, acchambhitā honti. Nāyam yakkho, manusso eso. Mayham pitu kira tayo bhātaro yakkhiniyā gahitā. Tesu etāya dve khāditā bhavissanti, eko puttasinghena paṭijaggito bhavissati, iminā tena bhavitabbam, imam netvā mayham pitu ācikkhitvā rajje patiṭṭhāpessāmī”ti cintetvā “ehi ambho, na tvam yakkho, pitu me jetṭhabhātikosi, ehi mayā saddhiñ gantvā kulasantake rajje chattam ussāpehī”ti vatvā itarena “nāham manusso”ti vutte “na tvam mayham saddahasi, atthi pana so, yassa saddahasi”ti pucchitvā “atthi asukaṭṭhāne dibbacakkukatāpaso”ti vutte tam ādāya tattha agamāsi. Tāpaso te disvāva “kiñ karontā pitāputtā araññe carathā”ti vatvā tesam ñātipbhāvam kathesi. Porisādo tassa saddahitvā “tāta, tvam gaccha, aham ekasmiññeva attabhāve dvidhā jāto, na me rajjenatho, pabbajissāmaha”nti tāpasassa santike isipabbajam pabbaji. Atha nam kumāro vanditvā nagaram agamāsi. Tamaththam pakāsento satthā –

- 95.** “Tato have dhitimā rājaputto, katañjalī pariyāya porisādam;  
Anuññāto sotthi sukhī arogo, paccāgamā kapilamalīnasattā”ti. –

Gātham vatvā tassa nagaram gatassa negamādīhi katakiriyam dassento osānagāthamāha –

- 96.** “Tam negamā jānapadā ca sabbe, hatthārohā rathikā pattikā ca;  
Namassamānā pañjalikā upāgamum, namatthu te dukkarakārakosi”ti.

Rājā “kumāro kira āgato”ti sutvā paccuggamanam akāsi. Kumāro mahājanaparivāro gantvā rājānam vandi. Atha nam so pucchi – “tāta, katham tādisā porisādā muttosī”ti. “Tāta, nāyam yakkho, tumhākam jeṭṭhabhātiko, esa mayham petteyyo”ti sabbam pavattim ārocetvā “tumhehi mama petteyyam daṭṭhum vaṭṭatī”ti āha. Rājā taṇkhaṇañneva bherim carāpetvā mahantena parivārena tāpasānam santikam agamāsi. Mahātāpaso tassa yakkhiniyā ānetvā akhāditvā positakāraṇañca yakkhābhāvakāraṇañca tesam īṭibhāvañca sabbam vitthārato kathesi. Rājā “ehi, bhātika, rajjam kārehī”ti āha. “Alam mahārājā”ti. “Tena hi etha uyyāne vasissatha, aham vo catūhi paccayehi upaṭṭhabhissāmī”ti? “Na āgacchāmi mahārājā”ti. Rājā tesam assamapadato avidūre ekam pabbatantaram bandhitvā mahantam taṭākam kāretvā kedāre sampādetvā mahadḍhakulasahassam ānetvā mahāgāmam nivāsetvā tāpasānam bhikkhācāram paṭṭhapesi. So gāmo cūlakammāsadammanigamo nāma jāto. Sutasomamahāsattena porisādassa damitapadeso pana mahākammāsadammanigamoti veditabbo.

Satthā idam dhammadesanam āharityā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi, saccapariyosāne mātuposakatthero sotāpattiphale patiṭṭhahi. Tadā mātāpitaro mahārājakulāni ahesum, tāpaso sāriputto, porisādo aṅgulimālo, kaniṭṭhā uppalavanṇā, aggamahesī rāhulamātā, alīnasattukumāro pana ahameva ahosinti.

Jayaddisajātakavaṇṇanā tatiyā.

[514] 4. Chaddantajātakavaṇṇanā

**Kim nu socasīti** idam satthā jetavane viharanto ekam daharabhikkhunim ārabbha kathesi. Sā kira sāvatthiyam kuladhītā gharāvāse ādīnavam disvā sāsane pabbajitvā ekadivasam bhikkhunīhi saddhim dhammasavanāya gantvā alaṇkatadhammāsane nisīditvā dhammam desentassa dasabalassa aparimāṇapuṇṇapabhāvābhīnibbattam uttamarūpasampattiyuttam attabhāvañ oloketvā “paricīṇapubbā nu kho me bhavasmiñ vicarantiyā imassa mahāpurisassa pādaparicārikā”ti cintesi. Athassā taṇkhaṇañneva jātissaraṇānam uppajji – “chaddantavāraṇakāle aham imassa mahāpurisassa pādaparicārikā bhūtapubbā”ti. Athassā sarantiyā mahantam pītipāmojjam uppajji. Sā pītivegena mahāhasitam hasitvā puna cintesi – “pādaparicārikā nāma sāmikānam hitajjhāsayā appakā, ahitajjhāsayāva bahutarā, hitajjhāsayā nu kho aham imassa mahāpurisassa ahosiñ, ahitajjhāsayā”ti. Sā anussaramānā “aham appamattakam dosam hadaye ṭhāpetvā vīsaratanasatikam chaddantamahāgajissaram sonuttaram nāma nesādam pesetvā visapītasallena vijjhāpetvā jīvitakkhayam pāpē”ti addasa. Athassā soko udapādi, hadayam uṇham ahosi, sokam sandhāretum asakkontī assasitvā passasitvā mahāsaddena parodi. Tam disvā satthā sitam pātu karitvā “ko nu kho, bhante, hetu, ko paccayo sitassa pātukammāyā”ti bhikkhusaṅghena puṭṭho “bhikkhave, ayañ daharabhikkhunī pubbe mayi katañ aparādhām saritvā rodatī”ti vatvā atītam āhari.

Atīte himavantapadese chaddantadaham upanissāya atṭhasahassā hatthināgā vasim̄su iddhimantā vehāsaṅgamā. Tadā bodhisatto jeṭṭhakavāraṇassautto hutvā nibbatti, so sabbaseto ahosi rattamukhapādo. So aparabhāge vuddhippatto atṭhāsītihatthubbedho ahosi vīsaratanasatāyāmo. Atṭhapaṇṇāsahatthāya rajatadāmasadisāya soṇḍaya samannāgato. Dantā panassa parikkhepato pannarasahatthā ahesum dīghato tiṁsahatthā chabbāṇṇaramsihi samannāgatā. So atṭhanam nāgasahassānam jeṭṭhako ahosi, pañcasate pacceka buddhe pūjesi. Tassa dve aggamahesiyo ahesum – cūlāsubhaddā, mahāsubhaddā cāti. Nāgarājā atṭhanāgasahassaparivāro kañcanaguhāyam vasati. So pana chaddantadaho āyāmato ca vitthārato ca paṇṇāsayojano hoti. Tassa majjhe dvādasayojanappamāñe ṭhāne sevālo vā pañakam vā natthi, maṇikkhandhavaṇṇaudakameva santiṭhati, tadanantaram yojanavitthatañ suddham kallahāravanam, tam udakam parikkhipitvā ṭhitam, tadanantaram yojanavitthatañ suddham nīluppalavanañ tam parikkhipitvā ṭhitam, tato yojanayojanavitthatañeva rattuppalasetuppalarattapadumasetapadumakumudavanāni purimam purimam parikkhipitvā ṭhitāni. Imesam pana sattannam vanānam anantaram sabbesampi tesam kallahārādivanānam vasena omisakavanam yojanavitthatañeva tāni parikkhipitvā ṭhitam. Tadanantaram nāgānam katippamāñe udake yojanavitthatañeva rattasalivanam, tadanantaram udakapariyante yojanavitthatañeva

nīlapītalohitaodātasurabhisukhumakusumasamākiṇṇam khuddakagacchavanam, iti imāni dasa vanāni yojanavitthatāneva. Tato khuddakarājamāsamahārājamāsamuggavanam, tadanantaram tipusaelalukalābukumbhaṇḍavallivanāni, tato pūgarukkhappamāṇam ucchuvanaṁ, tato hatthidantappamāṇaphalam kadalivanaṁ, tato sālavanam, tadanantaram cāṭippamāṇaphalam panasavanaṁ, tato madhuraphalam ciñcavanaṁ, tato ambavanaṁ, tato kapiṭṭhavanaṁ, tato omissako mahāvanasāṇḍo, tato veluvanaṁ, ayamassa tasmiṁ kāle sampatti. Samyuttaṭṭhakathāyam pana idāni pavattamānasampattiyeva kathitā.

Veluvanam pana parikkhipitvā satta pabbatā ṛhitā. Tesam bāhirantato paṭṭhāya paṭhamo cūlakālapabbato nāma, dutiyo mahākālapabbato nāma, tato udakapabbato nāma, tato candimapassapabbato nāma, tato sūriyapassapabbato nāma, tato maṇipassapabbato nāma, sattamo suvaṇṇapassapabbato nāma. So ubbedhato sattayojaniko chaddantadaham parikkhipitvā pattassa mukhavaṭṭi viya ṛhito. Tassa abbhantarimam passam suvaṇṇavaṇṇam, tato nikkhantena obhāsenā chaddantadaho samuggatabālasūriyo viya hoti. Bāhirapabbatesu pana eko ubbedhato chayojaniko, eko pañca, eko cattāri, eko tīṇi, eko dve, eko yojaniko, evam sattapabbataparikkhittassa pana tassa dahassa pubbuttarakanē udakavātappaharaṇokāse mahānigrodharukkho atthi. Tassa khandho parikkhepato pañcayojaniko, ubbedhato sattayojaniko, catūsu disāsu catasso sākhā chayojanikā, uddham ugatasākhāpi chayojanikāva, iti so mūlato paṭṭhāya ubbedhena terasayojaniko, sākhānam orimantato yāva pārimantā dvādasayojaniko, aṭṭhahi pārohasahassehi paṭimāṇḍito muṇḍamaṇipabbato viya vilāsamāno tiṭṭhati. Chaddantadahassa pana pacchimadisābhāge suvaṇṇapassapabbate dvādasayojanikā kañcanaguhā tiṭṭhati. Chaddanto nāma nāgarājā vassāratte hemante aṭṭhasahassanāgaparivuto kañcanaguhāyam vasati. Gimhakāle udakavātam sampaticchamāno mahānigrodhamūle pārohantare tiṭṭhati.

Athassa ekadivasam “mahāsālavanam pupphita”nti taruṇanāgā āgantvā ārocayimṣu. So saparivāro “sālakīlam kīliśāmī”ti sālavanam gantvā ekaṁ supupphitaṁ sālarukkham kumbhena pahari. Tadā cūlasubhaddā paṭivātapasse ṛhitā, tassā sarīre sukkhadaṇḍakamissakāni purāṇapaṇṇāni ceva tambakipillikāni ca patim̄su. Mahāsubhaddā adhovātapasse ṛhitā, tassā sarīre pupphareṇukiñjakkhapattāni patim̄su. Cūlasubhaddā “ayaṁ nāgarājā attano piyabhariyāya upari pupphareṇukiñjakkhapattāni pātesi, mama sarīre sukkhadaṇḍakamissāni purāṇapaṇṇāni ceva tambakipillikāni ca pātesi, hotu, kātabbaṁ jānissāmī”ti mahāsatte veram bandhi.

Aparampi divasam nāgarājā saparivāro nhānatthāya chaddantadaham otari. Atha dve taruṇanāgā sonḍāhi usirakalāpe gahetvā kelāsakūṭam majjantā viya nhāpesum. Tasmiṁ nhatvā uttiṇne dve kareṇuyo nhāpesum. Tāpi uttaritvā mahāsattassa santike aṭṭham̄su. Tato aṭṭhasahassanāgāsaram otaritvā udakakīlam kīlitvā sarato nānāpupphāni āharitvā rajatathūpam alaṅkarontā viya mahāsattam alaṅkaritvā pacchā dve kareṇuyo alaṅkariṁsu. Atheko hatthī sare vicaranto sattuddayam nāma mahāpadumam labhitvā āharitvā mahāsattassa adāsi. So tam sonḍāya gahetvā reṇum kumbhe okiritvā jetṭhakāya mahāsubhaddāya adāsi. Tam disvā itarā “idampi sattuddayam mahāpadumam attano piyabhariyāya eva adāsi, na mayha”nti punapi tasmiṁ veram bandhi.

Athekadivasam bodhisatte madhuraphalāni ceva bhisamulālāni ca pokkharamadhnā yojetvā pañcasate paccekabuddhe bhojente cūlasubhaddā attanā laddhaphalāphalam paccekabuddhānam datvā “bhante, ito cavitvā maddarājakuṇe nibbattitvā subhaddā nāma rājakaññā hutvā vayappattā bārāṇasirañño aggamahesibhāvam patvā tassa piyā manāpā tam attano ruciṁ kāretum samatthā hutvā tassa ācikkhitvā ekam luddakam pesetvā imaṇ̄ hatthim visapītena sallena vijjhāpetvā jīvitakkhayam pāpetvā chabbanṇaramsim vissajjente yamakadante āharāpetum samatthā homī”ti patthanam ṛhapesi. Sā tato paṭṭhāya gocaram aggahetvā sussitvā nacirasseva kālam katvā maddaraṭṭhe rajaaggamahesiyā kucchimhi nibbatti, subhaddatissā nāmaṇ̄ kariṁsu. Atha nam vayappattam bārāṇasirañño adaṁsu. Sā tassa piyā ahosi manāpā, soḷasannam itthisahassānam jetṭhikā hutvā jātissaraññāṇca paṭilabhi. Sā cintesi – “samiddhā me patthanā, idāni tassa nāgassa yamakadante āharāpessāmī”ti. Tato sarīram telena

makkhetvā kiliṭṭhavattham nivāsetvā gilānākāram dassetvā sirigabbham pavisitvā mañcake nipajji. Rājā “kuhiṃ subhaddā”ti vatvā “gilānā”ti sutvā sirigabbham pavisitvā mañcake nisīditvā tassā piṭṭhim parimajjanto paṭhamam gāthamāha –

- 97.** “Kim nu socasinuccaṅgi, paṇḍūsi varavaṇṇini;  
Milāyasi visālakkhi, mālāva parimadditā”ti.

Tattha **anuccaṅgīti** kañcanasannibhasarīre. **Mālāva parimadditāti** hatthehi parimadditā padumamālā viya.

Tam sutvā sā itaram gāthamāha –

- 98.** “Dohaļo me mahārāja, supinantenupajjhagā;  
Na so sulabharūpova, yādiso mama dohaļo”ti.

Tattha **na soti** yādiso mama **supinantenupajjhagā** supine passantiyā mayā diṭṭho dohaļo, so sulabharūpo viya na hoti, dullabho so, mayham pana tam alabhantiyā jīvitam natthīti avaca.

Tam sutvā rājā gāthamāha –

- 99.** “Ye keci mānusā kāmā, idha lokamhi nandane;  
Sabbe te pacurā mayham, aham te dammi dohaļa”nti.

Tattha **pacurāti** bahū sulabhā.

Tam sutvā devī, “mahārāja, dullabho mama dohaļo, na tam idāni kathemi, yāvattakā pana te vijite luddā, te sabbe sannipātetha, tesam majhe kathessāmī”ti dīpentī anantaram gāthamāha –

- 100.** “Luddā deva samāyantu, ye keci vijite tava;  
Etesam ahamakkhissam, yādiso mama dohaļo”ti.

Rājā “sādhū”ti sirigabbhā nikhamitvā “yāvatikā tiyojanasatike kāsikaraṭṭhe luddā, tesam sannipātathāya bheriṃ carāpethā”ti amacce āñāpesi. Te tathā akamṣu. Nacirasseva kāsiraṭṭhavāsino luddā yathābalam paṇṇākāram gahetvā āgantvā āgatabhāvam rañño ārocāpesum. Te sabbepi saṭṭhisahassamattā ahesum. Rājā tesam āgatabhāvam ñatvā vātapāne ṭhito hattham pasāretvā tesam āgatabhāvam deviyā kathento āha –

- 101.** “Ime te luddakā devi, katahatthā visāradā;  
Vanaññū ca migaññū ca, mamatthe cattajīvitā”ti.

Tattha ime teti ye tvam sannipātāpesi, ime te. Katahatthāti vijjhāchedanesu katahatthā kusalā susikkhitā. Visāradāti nibbhayā. Vanaññū ca migaññū cāti vanāni ca mige ca jānanti. Mamatheti sabbepi cete mamatthe cattajīvitā, yamaham icchāmi, tam karontīti.

Tam sutvā devī te āmantetvā itaram gāthamāha –

- 102.** “Luddaputtā nisāmetha, yāvantettha samāgatā;  
Chabbisāñnam gajam setam, addasam supine aham;  
Tassa dantehi me attho, alābhe natthi jīvita”nti.

Tattha nisāmethāti suñātha. Chabbisāñanti chabbañnavisāñnam.

Tam sutvā luddaputtā āhamṣu –

- 103.** “Na no pitūnam na pitāmahānam, diṭṭho suto kuñjaro chabbisāṇo;  
Yamaddasā supine rājaputtī, akkhāhi no yādiso hatthināgo”ti.

Tattha pitūnanti karaṇatthe sāmivacanam. Idam vuttam hoti – devi neva amhākam pitūhi, na pitāmahehi evarūpo kuñjaro diṭṭhapubbo, pageva amhehi, tasmā attanā diṭṭhalakkhaṇavasena akkhāhi no, yādiso tayā diṭṭho hatthināgoti.

Anantaragāthāpi teheva vuttā –

- 104.** “Disā catasso vidisā catasso, uddham adho dasa disā imāyo;  
Katamam disam tiṭṭhati nāgarājā, yamaddasā supine chabbisāṇa”nti.

Tattha disāti disāsu. Katamanti etāsu disāsu katamāya disāyāti.

Evam vutte subhaddā sabbe ludde oloketvā tesam antare patthaṭapādam bhattapuṭasadisaṅgham mahājāṇukam mahāphāsukam bahalamassutambadāṭhikam nibbiddhapiṅgalam dussaṅṭhānam bībhacchaṇi sabbesaṇi matthakamatthakena paññāyamānam mahāsattassa pubbaverinī sonuttaram nāma nesādam disvā “esa mama vacanam kātum sakkhissati”ti rājānam anujānāpetvā tam ādāya sattabhūmikapāsādassa uparimatalam āruyha uttarasīhapañjaram vivaritvā uttarahimavantābhimukham hattham pasāretvā catasso gāthā abhāsi –

- 105.** “Ito ujuṃ uttariyam disāyam, atikkamma so satta girī brahmante;  
Suvanṇapasso nāma girī ulāro, supupphito kimpurisānucinno.
- 106.** “Āruyha selam bhavanam kinnarānam, olokaya pabbatapādamūlam;  
Atha dakkhasī meghasamānavanṇam, nigrodharājam aṭṭhasahassapādaṇam.
- 107.** “Tatthacchatī kuñjaro chabbisāṇo, sabbaseto duppasaho parebhi;  
Rakkhanti nam aṭṭhasahassanāgā, īsādantā vātajavappahārino.
- 108.** “Tiṭṭhanti te tumūlam passasantā, kuppanti vātassapi eritassa;  
Manussabhūtam pana tattha disvā, bhasmam kareyyum nāssa rajopi tassā”ti.

Tattha **itoti** imamhā ṭhānā. **Uttariyanti** uttarāya. **Uṭṭaroti** mahā itarehi chahi pabbatehi uccataro. **Olokayāti** ālokeyyāsi. **Tatthacchatī** tasmiṇi nigrodhamūle gimhasamaye udakavātam sampaticchanto tiṭṭhati. **Duppasahoti** aññe tam upagantvā pasayhakāram kātum samatthā nāma natthīti duppasaho parebhi. **Īsādantā** rathīsāya samānadantā. **Vātajavappahārini** vātajavena gantvā paccāmitte paharanasīlā evarūpā aṭṭhasahassanāgā nāgarājānam rakkhanti. **Tumūlanti** bhimasanakam mahāsaddānubandham assāsam muñcantā tiṭṭhanti. **Eritassāti** vātaphaharitassa yan saddānubandham eritam calanam kampanam, tassapi kuppanti, evampharusā te nāgā. **Nāssāti** tassa nāsavātena viddhamsetvā bhasmam katassa tassa rajopi na bhaveyyāti.

Tam sutvā sonuttaro marañabhayabhīto āha –

- 109.** “Bahū hime rājakulamhi santi, pilandhanā jātarūpassa devi;  
Muttā maṇī veluriyāmayā ca, kiṁ kāhasi dantapiṭandhanena;  
Māretukāmā kuñjaram chabbisāṇam, udāhu ghātessasi luddaputte”ti.

Tattha **pīḍandhanāti** ābharaṇāni. **Veluriyāmayāti** veluriyamayāni. **Ghātessasīti** udāhu

piļandhanāpadesena luddaputte ghātāpetukāmāsīti pucchatī.

Tato devī gāthamāha –

- 110.** “Sā issitā dukkhitā casmi ludda, uddhañca sussāmi anussarantī;  
Karohi me luddaka etamattham, dassāmi te gāmavarāni pañcā”ti.

Tattha **sāti** sā aham. **Anussarantī** tena vāraṇena pure mayi katañ veram anussaramānā. **Dassāmi** tēti etasmim te atthe nippahādite samvācchare satasahassutthānake pañca gāmavare dadāmīti.

Evañca pana vatvā “samma luddaputta aham ‘etañ chaddantahatthim mārāpetvā yamakadante āharāpetum samatthā homīti pubbe paccekabuddhānam dānam datvā patthanam pañthapesim, mayā supinantena diñham nāma natthi, sā pana mayā patthitapatthanā samijjhissati, tvam gacchanto mā bhāyīti tam samassāsetvā pesesi. So “sādhū, ayye”ti tassā vacanam sampaticchitvā “tena hi me pākañam katvā tassa vasanañthānam kathehi”ti pucchanto imam gāthamāha –

- 111.** “Katthacchatī kattha mupeti thānam, vīthissa kā nhānagatassa hoti;  
Kathañhi so nhāyati nāgarājā, kathañ vijānemu gatim gajassā”ti.

Tattha **katthacchatī** kattha vasati. **Kattha mupetīti** kattha upeti, kattha tiñhatīti attho. **Vīthissa kāti** tassa nhānagatassa kā vīthi hoti, kataramaggene so gacchati. **Kathañ vijānemu gatinti** tayā akathite mayam tassa nāgarājassa gatim vijānissāma, tasmā kathehi noti attho.

Tato sā jātissaraññena paccakkhato diñthañthānam tassa ācikkhantī dve gāthā abhāsi –

- 112.** “Tattheva sā pokkharanī adūre, rammā sutithā ca mahodikā ca;  
Sampupphitā bhamaraganānuciññā, ettha hi so nhāyati nāgarājā.

- 113.** “Sīsañ nahātuppalamālabhārī, sabbaseto puñdarīkattacañgī;  
Āmodamāno gacchati sanniketam, purakkhatvā mahesim sabbabhadda”nti.

Tattha **tatthevāti** tassa vasanañthāneyeva. **Pokkharanīti** chaddantadaham sandhāyāha. **Sampupphitāti** duvidhehi kumudehi tividhehi uppalehi pañcavaññehi ca padumehi samantato pupphitā. **Ettha hi** soti so nāgarājā ettha chaddantadahe nhāyati. **Uppalamālabhārīti** uppālādīnam jalajathalajānam pupphānam mālam dhārento. **Puñdarīkattacañgīti** puñdarīkasadisatacena odātena añgena samannāgato. **Āmodamānoti** āmoditapamodito. **Sanniketanti** attano vasanañthānam. **Purakkhatvāti** sabbabhaddam nāma mahesim purato katvā aññihahi nāgasahashehi parivuto attano vasanañthānam gacchatīti.

Tam sutvā sonuttaro “sādhū ayye, aham tam vāraṇam māretvā tassa dante āharissāmī”ti sampaticchi. Athassa sā tuññā sahassam datvā “geham tāva gaccha, ito sattāhaccayena tattha gamissasi”ti tam uyyojetvā kammāre pakkosāpetvā “tātā amhākam vāsipharasu-kuddāla-nikhādana-muñthikaveñugumbacchedana-sattha-tiñalāyana-asilohadanñakakacakhānuka- ayasinghātakēhi attho, sabbam sīgham katvā āharathā”ti aññāpetvā cammakāre pakkosāpetvā “tātā amhākam kumbhabhāragāhitam cammabhastam kātum vaññati, cammayottavarattahathipādaupāhanacammachattehi no attho, sabbam sīgham katvā āharathā”ti aññāpesi. Te ubhopi sabbāni tāni sīgham katvā āharitvā adamsu. Sā tassa pātheyyam samvidahitvā arañisahitam ādiñ katvā sabbam upakaranyañca baddhasattumādiñ katvā pātheyyañca cammabhastāyam pakhipi, tam sabbampi kumbhabhāramattam ahosi.

Sonuttaropi attano parivaccham katvā sattame divase āgantvā devim vanditvā aññhāsi. Atha nam sā

“niṭṭhitam te samma sabbūpakaṇam, imam tāva pasibbakam gaṇhā”ti āha. So pana mahāthāmo pañcannam̄ hathīnam̄ balam̄ dhāreti, tasmā tambūlapasibbakam̄ viya ukkhipitvā upakacchantare ṭhapetvā rittahattho viya aṭṭhāsi. Subhaddā luddassa puttadārānam̄ paribbayam̄ datvā rañño ācikkhitvā sonuttaram̄ uyyojesi. Sopi rājānañca deviñca vanditvā rājanivesanā oruyha rathe ṭhatvā mahantena parivārena nagarā nikhamitvā gāmanigamajanapadaparamparāya paccantañ patvā jānapade nivattetvā paccantavāsihi saddhiñ araññam̄ pavisitvā manussapatham̄ atikkamma paccantavāsinopi nivattetvā ekakova gacchanto tiṁsayojanam̄ patvā paṭhamam̄ dabbagahanam̄ kāsagahanam̄ tiṇagahanam̄ tulasigahanam̄ saragahanam̄ tirivacchagahananti cha gahanāni, kaṇṭakavelugumbagahanāni vettagahanam̄ omissakagahanam̄ naṭagahanam̄ saragahanasadisam̄ uragenapi dubbinivijjhām̄ ghanavanagahanam̄ rukkhagahanam̄ velugahanam̄ aparampi velugumbagahanam̄ kalalagahanam̄ udakagahanam̄ pabbatagahananti aṭṭhārasa gahanāni paṭipātiyā patvā dabbagahanādīni asitena lāyitvā tulasigahanādīni velugumbacchedanasatthena chinditvā rukkhe pharasunā koṭṭetvā atimahante rukkhe nikħādanena vijjhītva maggam̄ karonto veļuvane nisseñim̄ katvā velugumbam̄ āruyha veļum̄ chinditvā aparassa velugumbassa upari pātētvā velugumbamatthakena gantvā kalalagahane sukkharukkhapadaram̄ attharitvā tena gantvā aparam̄ attharitvā itaram̄ ukkhipitvā puna purato attharanto tam̄ atikkamitvā udakagahane doñim̄ katvā tāya udakagahanam̄ taritvā pabbatapāde ṭhatvā ayasiṅghāṭakam̄ yottena bandhitvā uddham̄ khīpitvā pabbate laggāpetvā yottenāruyha vajiraggena lohadanqena pabbatam̄ vijjhītva khāṇukam̄ koṭṭetvā tattha ṭhatvā siṅghāṭakam̄ ākaḍḍhitvā puna upari laggāpetvā tattha ṭhito cammayottam̄ olambetvā tam̄ ādāya otaritvā heṭṭhimakhāṇuke bandhitvā vāmahatthena yottam̄ gahetvā dakkhiṇahatthena muggaram̄ ādāya yottam̄ paharitvā khāṇukam̄ nīharitvā puna abhiruhati. Etenupāyena pabbatamatthakam̄ abhiruyha parato otaranto purimanayeneva paṭhamam̄ pabbatamatthake khāṇukam̄ koṭṭetvā cammapasibbake yottam̄ bandhitvā khāṇuke veṭhetvā sayam̄ antopasibbake nisīditvā makkaṭakānam̄ makkaṭasuttavissajjanākārena yottam̄ vinivethento otarati. Cammachattena vātañm̄ gāhāpetvā sakuno viya otaratītipi vadantiyeva.

Evam tassa subhaddāya vacanam̄ ādāya nagarā nikhamitvā sattarasa gahanāni atikkamitvā pabbatagahanam̄ patvā tatrāpi cha pabbate atikkamitvā suvaṇṇapassapabbatamatthakam̄ āruḷhabhbāvam̄ āvikaronto satthā āha –

114. “Tattheva so uggahetvāna vākyam̄, ādāya tūṇiñca dhanuñca luddo;  
Vituriyati satta girī brahante, suvaṇṇapassam̄ nāma girim̄ ulāram̄.
115. “Āruyha selam̄ bhavanañ kinnarānam̄, olokayī pabbatapādamūlam̄;  
Tatthaddasā meghasamānavanṇam̄, nigrodharājam̄ aṭṭhasahassapādām̄.
116. “Tatthaddasā kuñjaram̄ chabbisāṇam̄, sabbasetam̄ duppasahañ parebhi;  
Rakkhanti nam̄ aṭṭhasahassanāgā, īsādantā vātajavappahārino.
117. “Tatthaddasā pokkharaṇim̄ adūre, rammam̄ sutithañca mahodikañca;  
Sampupphitam̄ bhamaragaṇānuciṇṇam̄, yattha hi so nhāyati nāgarājā.
118. “Disvāna nāgassa gatiñ ṭitiñca, vīthissayā nhānagatassa hoti;  
Opātamāgacchi anariyarūpo, payojito cittavasānugāyā”ti.

Tattha **soti**, bhikkhave, so luddo tattheva sattabhūmikapāsādatale ṭhitāya tassā subhaddāya vacanam̄ uggahetvā saratūṇiñca mahādhanuñca ādāya pabbatagahanam̄ patvā “kataro nu kho suvaṇṇapassapabbato nāmā”ti satta mahāpabbate vituriyati, tasmim̄ kāle tuleti tīreti. So evam tīrento suvaṇṇapassam̄ nāma girim̄ ulāram̄ disvā “ayam̄ so bhavissatī”ti cintesi. **Olokayī** tam̄ kinnarānam̄ bhavanabhbūtam̄ pabbatam̄ āruyha subhaddāya dinnasaññāvasena heṭṭā olokesi. **Tatthāti** tasmim̄ pabbatapādamūle avidūreyeva tam̄ nigrodham̄ addasa.

**Tatthāti** tasmīm nigrodharukkhamūle ḥitaṁ. **Tatthāti** tattheva antopabbate tassa nigrodhassāvidūre yatha so nhāyati, tam pokkharaṇīm addasa. **Disvānāti** suvaṇṇapassapabbatā oruyha hatthīnam gatakāle hatthipādaupāhanam āruya tassa nāgarāññō gataṭṭhānam nibaddhavasanaṭṭhānam upadhārento “imīnā maggena gacchati, idha nhāyati, nhatvā uttiṇṇo, idha tiṭṭhatī”ti sabbam disvā ahirikabhāvena anariyarūpo tāya cittavasānugāya payojito, tasmā opātam āgacchi paṭipajji, āvātam khanīti attho.

Tatrāyaṁ anupubbikathā – “so kira mahāsattassa vasanokāsaṁ sattamāsādhikehi sattahi samvaccharehi sattahi ca divasehi patvā vuttanayeneva tassa vasanokāsaṁ sallakkhetvā “idha āvātam khanītvā tasmin ḥthi vāraṇādhipatīm visapītena sallena vijjhītīvā jīvitakkhayam pāpessāmī”ti vavatthapetvā araññam pavisitvā thambhādīnam athāya rukkhe chinditvā dabbasambhāre sajjetvā hatthīsu nhānatthāya gatesu tassa vasanokāse mahākuddālena caturassam āvātam khanītvā uddhatapam̄sum bījam vapanto viya udakena vikirītvā udukkhalapāsāññānam upari thambhe patiṭṭhapetvā tulā ca kāje ca datvā padarāni attharitvā kaṇḍappamāṇam chiddam katvā upari pamsuñca kacavarañca pakkhipitvā ekēna passena attano pavisanaṭṭhānam katvā evam niṭṭhite āvāte paccūsakāleyeva patiśīsakam paṭīmuñcītvā kāsāyāni paridahitvā saddhiṁ visapītena sallena dhanum ādāya āvātam otaritvā aṭṭhāsi. Tamattham pakāsento satthā āha –

**119.** “Khaṇītvāna kāsum phalakehi chādayi, attānamodhāya dhanuñca luddo;  
Passāgataṁ puthusallena nāgam, samappayī dukkaṭakammakārī.

**120.** “Viddho ca nāgo koñcamanādi ghoram, sabbe ca nāgā ninnadum ghorarūpam;  
Tiṇañca kaṭṭhañca raṇam karontā, dhāvīmsu te aṭṭha disā samantato.

**121.** “Vadhissametanti parāmasanto, kāsāvamaddakkhi dhajaṁ isīnam;  
Dukkhena phuṭṭhassudapādi saññā, arahaddhajo sabbhi avajjhārūpo”ti.

Tattha **odhāyāti** odahitvā pavesetvā. **Passāgatanti** attano āvātassa passam āgatam. So kira dutiyadivase āgantvā nhatvā uttiṇṇo tasmīm mahāvisālamālake nāma padese aṭṭhāsi. Athassa sarīrato udakanā nābhipadesena ogalitvā tena chiddena luddassa sarīre pati. Tāya saññāya so mahāsattassa āgantvā ḥitabhbāvam ñatvā tam passāgataṁ puthunā sallena samappayi vijjhi. **Dukkaṭakammakārī** tassa mahāsattassa kāyikacetasi kassa dukkhassa uppādanena dukkaṭassa kamma massā kārako.

**Koñcamanādīti** koñcanādam akari. Tassa kira tam sallaṁ nābhīyam pavisitvā pihakādīni sañcūṇetvā antāni chinditvā piṭṭhibhāgām pharasunā padālentam viya uggantvā ākāse pakkhandi. Bhinnarajatakumbhato rajanaṁ viya pahāramukhena lohitam pagghari, balavavedanā uppajji. So vedanām adhivāsetum asakkonto vedanāppatto sakalapabbatām ekaninnādam karonto tikkhattum mahantaṁ koñcanādam nadi. **Sabbe cāti** tepi sabbe aṭṭhasahassanāgā tam saddam sutvā maraṇabhayabhītā ghorarūpam ninnadum anuravam kariṁsu. **Raṇam karontāti** tena saddena gantvā chaddantavāraṇam vedanāppattam disvā “paccāmittam gaṇhissāmā”ti tiṇañca kaṭṭhañca cuṇṇavivicuṇṇam karontā dhāvīmsu.

**Vadhissametanti** “bhikkhave, so chaddantavāraṇo disā pakkantesu nāgesu subhaddāya kareṇuyā passee ḥitavā sandhāretvā samassāsayamānāya vedanām adhivāsetvā kaṇḍassa āgataṭṭhānam sallakkhento ‘sace idam purathimadisādīhi āgataṁ abhavissa, kumbhādīhi pavisitvā pacchimakāyīdīhi nikhamissa, idam pana nābhīyā pavisitvā ākāsaṁ pakkhandi, tasmā pathaviyam ḥitena vissaṭṭham bhavissatī’ti upadhāretvā ḥitaṭṭhānam upaparikkhitukāmo “ko jānāti, kiṁ bhavissati, subhaddam apanetum vaṭṭatī”ti cintetvā “bhadde, aṭṭhasahassanāgā mama paccāmittam pariyesantā disā pakkhandā, tvam idha kiṁ karosi”ti vatvā, “deva, aham tumhe sandhāretvā samassāsentī ḥitā, khamatha me”ti tikkhattum padakkhiṇam katvā catūsu ḥānesu vanditvā tāya ākāsaṁ pakkhandāya nāgarājā bhūmiṁ pādanakhena pahari, padaram uppatisvā gataṁ. So chiddena olokento sonuttaram disvā “vadhissāmi

na”nti cittam uppādetvā rajatadāmavaṇṇasonḍam pavesetvā parāmasanto buddhānam isīnam dhajam kāsāvam addakkhi. Luddo kāsāvam mahāsattassa hatthe ṭhapesi. So tam ukkhipitvā purato ṭhapesi. Athassa tena tathārūpenapi dukkhena phuṭṭhassa “arahaddhajo nāma sabbhi paṇḍitehi avajjhārūpo, aññadatthu sakkātabbo garukātabboyevā”ti ayam saññā udapādi.

So tena saddhim sallapanto gāthādvayamāha –

**122.** “Anikkasāvo kāsāvam, yo vatthaṁ paridahissati;  
Apeto damasaccena, na so kāsāvamarahati.

**123.** “Yo ca vantakasāvassa, sīlesu susamāhito;  
Upeto damasaccena, sa ve kāsāvamarahatī”ti.

Tassattho – samma luddaputta yo puriso rāgādīhi kasāvehi anikkasāvo indriyadamina ceva vacīsaccena ca apeto anupagato tehi guṇehi kasāvarasapītam kāsāvavattham paridahati, so tam kāsāvam nārahati, nānucchaviko so tassa vatthassa. Yo pana tesam kasāvānam vantattā vantakasāvo assa sīlesu susamāhito supatiṭṭhito paripuṇṇasīlācāro, so tam kāsāvam arahati nāmāti.

Evaṁ vatvā mahāsatto tasmim cittam nibbāpetvā “samma kimattham tvam mam vijjhasi, kiṁ attano atthāya, udāhu aññena payojitosī”ti pucchi. Tamattham āvīkaronto satthā āha –

**124.** “Samappito puthusallena nāgo, adutṭhacitto luddakamajjhabhāsi;  
Kimatthayaṁ kissa vā samma hetu, mamaṁ vadhi kassa vāyam payogo”ti.

Tattha **kimatthayanti** āyatim kiṁ pathento. **Kissa vāti** kissa hetu kena kāraṇena, kiṁ nāma tava mayā saddhim veranti adhippāyo. **Kassa vāti** kassa vā aññassa ayan payogo, kena payojito mam avadhīti attho.

Athassa ācikkhanto luddo gāthamāha –

**125.** “Kāsissa rañño mahesī bhadante, sā pūjītā rājakule subhaddā;  
Tam addasā sā ca mamaṁ asam̄si, dantehi atthoti ca mam̄ avocā”ti.

Tattha **pūjītā** aggamahesiṭṭhāne ṭhapedvā pūjītā. **Addasāti** sā kira tam supinante addasa. **Asam̄sīti** sā ca mama sakkāram kāretvā “himavantapadese evarūpo nāma nāgo asukasmim nāma ṭhāne vasatī”ti mamaṁ ācikkhi. **Dantehīti** tassa nāgassa chabbaṇṇaramsisamujjalā dantā, tehi mama attho, piṭandhanam kāretukāmāmhi, te me āharāti maṁ avocāti.

Tam sutvā “idam cūla subhaddāya kamma”nti ñatvā mahāsatto vedanam adhivāsetvā “tassā mama dantehi attho natthi, maṁ māretukāmatāya pana pahiñī”ti dīpento gāthādvayamāha –

**126.** “Bahū hime dantayugā uṭṭarā, ye me pitūnañca pitāmahānam;  
Jānāti sā kodhanā rājaputtī, vadhatthikā veramakāsi bālā.

**127.** “Uṭṭhehi tvam ludda kharam gahetvā, dante ime chinda purā marāmi;  
Vajjāsi tam kodhanam rājaputtim, nāgo hato handa imassa dantā”ti.

Tattha **imetī** tassa kira pitu pitāmahānam dantā mā vinassantūti guhāyam sannicitā, te sandhāya evamāha. **Jānātīti** bahūnam vāraṇānam idha sannicihe dante jānāti. **Vadhatthikāti** kevalam pana sā mamaṁ māretukāmā appamattakam dosam hadaye ṭhapedvā attano veram akāsi, evarūpena pharusakammena matthakam pāpesi. **Kharanti** kakacām. **Purā marāmīti** yāva na marāmi. **Vajjasīti**

vadeyyāsi. **Handa imassa dantāti** hato so mayā nāgo, manoratho te matthakappatto, gaṇha, ime tassa dantāti.

So tassa vacanam sutvā nisidanaṭṭhānā vutṭhāya kakacam ādāya “dante chindissāmī”ti tassa santikam upagato. So pana ubbedhato aṭṭhāsītihattho rajatapabbato viya ṭhito, tenassa so dantaṭṭhānam na pāpuṇi. Atha mahāsatto kāyam upanāmento heṭṭhāsīsako nipajji. Tadā nesādo mahāsattassa rajatadāmasadisam sonḍam maddanto abhiruhitvā kelāsakute viya kumbhe ṭhatvā mukhakoṭimamsam dhanukena paharitvā anto pakkhipitvā kumbhato oruya kakacam antomukhe pavesesi, ubhohi hatthehi dalham aparāparam kaḍḍhi. Mahāsattassa balavavedanā uppajji, mukham lohitena pūri. Nesādo ito cito ca sañcārento kakacena chinditum nāsakkhi. Atha nam̄ mahāsatto mukhato lohitam chaḍḍetvā vedanam adhvāsetvā “kim̄ samma chinditum na sakkosi”ti pucchi. “Āma, sāmī”ti. Mahāsatto satim paccupatṭhapetvā “tena hi samma mama sonḍam ukkhipitvā kakacakoṭim gaṇhāpehi, mama sayam sonḍam ukkhipitum balam natthī”ti āha. Nesādo tathā akāsi.

Mahāsatto sonḍaya kakacam gahetvā aparāparam cāresi, dantā kaṭīrā viya chijjimsu. Atha nam̄ te āharāpetvā gaṇhitvā “samma luddaputta ahaṁ ime dante tuyham dadamāno neva ‘mayham appiyā’ti dammi, na sakkattamārattabrahmattāni pathento, imehi pana me dantehi sataguṇena sahassaguṇena satasahassaguṇena sabbaññutaññāṇadantāva piyatarā, sabbaññutaññāṇappaṭivedhāya me idam puññam paccayo hotū”ti dante datvā “samma idam ṭhānam kittakena kālena āgatosi”ti pucchitvā “sattamāsasattadivasādhikehi sattahi samvaccharehī”ti vutte – “gaccha imesaṁ dantānam ānubhāvena sattadivasabbhantareyeva bārāṇasim pāpūnissasī”ti vatvā tassa parittam katvā tam uyyojesi. Uyyojetvā ca pana anāgatesuyeva tesu nāgesu subhaddāya ca anāgatāya kālamakāsi. Tamatham pakāsento satthā – āha –

**128.** “Uṭṭhāya so luddo kharam gahetvā, chetvāna dantāni gajuttamassa;  
Vaggū subhe appaṭime pathabyā, ādāya pakkāmi tato hi khippa”nti.

Tattha **vaggūti** vilāsavante. **Subheti** sundare. **Appaṭimetī** imissam pathaviyam aññehi dantehi asadiseti.

Tasmim pakkante te nāgā paccāmittam adisvā āgamiṁsu. Tamatham pakāsento satthā āha –

**129.** “Bhayaṭṭitā nāgavadhena aṭṭā, ye te nāgā aṭṭha disā vidhāvum;  
Adisvāna posam gajapaccamittam, paccāgamum yena so nāgarājā”ti.

Tattha **bhayaṭṭitāti** maraṇabhayena upaddutā. **Aṭṭāti** dukkhitā. **Gajapaccamittanti** gajassa paccāmittam. **Yena** soti yattha visālamālake so nāgarājā kālam katvā kelāsapabbato viya patito, tam ṭhānam paccāgamunti attho.

Tehi pana saddhim̄ mahāsubhaddāpi āgatā. Te sabbe pi aṭṭhasahassanāgā tattha roditvā kanditvā mahāsattassa kulupakānam paccekabuddhānam santikam gantvā, “bhante, tumhākam paccayadāyako visapītena sallena viddho kālakato, sīvathikadassanamassa āgacchathā”ti vadim̄su. Pañcasatā paccekabuddhāpi ākāsenāgantvā visālamālake otariṁsu. Tasmim khaṇe dve taruṇanāgā nāgarañño sarīram dantehi ukkhipitvā paccekabuddhe vandāpetvā citakam āropetvā jhāpayiṁsu. Paccekabuddhā sabbarattim ālāhane dhammasajjhāyamakam̄su. Aṭṭhasahassanāgā ālāhanam nibbāpetvā vanditvā nhatvā mahāsubhaddam purato katvā attano vasanaṭṭhānam agamam̄su. Tamatham pakāsento satthā āha –

**130.** “Te tattha kanditvā roditvā nāgā, sīse sake paṁsukam̄ okiriyā;  
Agamaṁsu te sabbe sakam̄ niketam̄, purakkhatvā mahesim̄ sabbabhadda”nti.

Tattha **paṁsukanti** ālāhanapam̄sukam̄.

Sonuttaropi appatteyeva sattame divase dante ādāya bārāṇasim sampāpuṇi. Tamattham pakāsento satthā āha –

- 131.** “Ādāya dantāni gajuttamassa, vaggū subhe appaṭime pathabyā;  
Suvaṇṇarājīhi samantamodare, so luddako kāsipuram upāgami;  
Upanesi so rājakaññāya dante, nāgo hato handa imassa dantā”ti.

Tattha **suvaṇṇarājīhī** suvaṇṇarājīraṁsihi. **Samantamodareti** samantato obhāsante sakalavanasanḍam suvaṇṇavaṇṇam viya karonte. **Upanesīti** aham chaddantavāraṇassa chabbaṇṇaramsivissajjane yamakadante ādāya āgacchāmi, nagaram alaṅkārāpethāti deviyā sāsanam pesetvā tāya rañño ārocāpetvā devanagaram viya nagare alaṅkārāpite sonuttaropi nagaram pavisitvā pāsādam āruhitvā dante upanesi, upanetvā ca pana, “ayye, yassa kira tumhe appamattakam dosam hadaye kariththa, so nāgo mayā hato mato, ‘matabhāvam me āroceyyāsī’ti āha, tassa matabhāvam tumhe jānātha, gaṇhatha, ime tassa dantā”ti dante adāsi.

Sā mahāsattassa chabbaṇṇaramsivicitadante maṇitālavanāṇṭena gahetvā ūrūsu ṭhapetvā purimabhāve attano pirasāmikassa dante olokentī “evarūpaṁ sobhaggappattam vāraṇam visapītena sallena jīvitakkhayam pāpetvā ime dante chinditvā sonuttaro āgato”ti mahāsattam anussarantī sokam uppādetvā adhivāsetum nāsakkhi. Athassā tattheva hadayam phali, tam divasameva kālamakāsi. Tamattham pakāsento satthā āha –

- 132.** “Disvāna dantāni gajuttamassa, bhattuppiyassa purimāya jātiyā;  
Tattheva tassā hadayam aphāli, teneva sā kālamakāsi bālā”ti.
- 133.** “Sambodhipatto sa mahānubhāvo, sitam akāsī parisāya majjhe;  
Pucchiṁsu bhikkhū suvimuttacittā, nākāraṇe pātukaronti buddhā.
- 134.** “Yamaddasātha dahariṁ kumāriṁ, kāsāyavattham anagāriyam carantim;  
Sā kho tadā rājakaññā ahosi, aham tadā nāgarājā ahosim.
- 135.** “Ādāya dantāni gajuttamassa, vaggū subhe appaṭime pathabyā;  
Yo luddako kāsipuram upāgami, so kho tadā devadatto ahosi.
- 136.** “Anāvasūram cirarattasam̄sitam, uccāvacam̄ caritamidam purāṇam;  
Vītaddaro vītasoko visallo, sayam abhiññāya abhāsi buddho.
- 137.** “Aham vo tena kālena, ahosim tattha bhikkhavo;  
Nāgarājā tadā homi, evam dhāretha jātaka”nti. –

Imā gāthā dasabalassa guṇe vaṇṇentehi dhammasaṅgāhakatherehi ṭhāpitā.

Tattha **sitam akāsīti** so sambodhipatto satthā mahānubhāvo alaṅkatadhammasabhāyam alaṅkatadhammāsane parisamajjhe nisinno ekadivasam̄ sitam akāsi. **Nākāraṇeti** ‘bhante, buddhā nāma akāraṇe sitam na karonti, tumhehi ca sitam katam, kena nu kho kāraṇena sitam kata’nti mahākhīṇāsavā bhikkhū pucchiṁsu. **Yamaddasāthāti** evam puṭṭho, āvuso, satthā attano sitakāraṇam ācikkhanto ekam̄ daharabhikkhunim dassetvā evamāha – ‘bhikkhave, yaṁ ekam̄ daharam yobbanappattam kumāriṁ kāsāyavattham anagāriyam upetam pabbajitvā imasmim sāsane carantim addasātha passatha, sā tadā ‘visapītena sallena nāgarājam vijjhītvā vadhehī’ti sonuttarassa pesetā rājakaññā ahosi. Tena gantvā jīvitakkhayam pāpito aham tadā so nāgarājā ahosinti attho. **Devadattoti**, bhikkhave, idāni devadatto tadā so luddako ahosi.

**Anāvasūranti** na avasūram, anatthaṅgatasūriyanti attho. **Cirarattasam̄sitanti** ito ciraratte anekavassakoṭimatthake saṁsitaṁ saṁsaritaṁ anuciṇṇam. Idam vuttaṁ hoti – āvuso, ito anekavassakoṭimatthake saṁsariṭampi pubbañhe kataṁ tam divasameva sāyanhe saranto viya attano caritavasena uccattā tāya rājadhiṭāya ca sonuttarassa ca caritavasena nīcattā uccānīcaṁ caritaṁ idam purāṇam rāgādīnaṁ darānaṁ vigatataṁ vītaddaro, nītihanasokādīnaṁ abhāvena vītasoko, rāgasallādīnaṁ vigatattā visallo attanāva jānitvā buddho abhāsīti. **Aham** voti ettha **voti** nipātamattam, bhikkhave, aham tena kālena tattha chaddantadahe ahosinti attho. **Nāgarājāti** honto ca pana na añño koci tadā homi, atha kho nāgarājā homīti attho. **Evam cārethāti** tumhe tam jātakam evam dhāretha uggañhātha pariyāpuṇāthāti.

Imañca pana dhammadesanaṁ sutvā bahū sotāpannādayo ahesum. Sā pana bhikkhunī pacchā vipassitvā arahattam pattāti.

Chaddantajātakavaṇṇanā catutthā.

[515] 5. Sambhavajātakavaṇṇanā

**Rajjañca patipannāsmāti** idam satthā jetavane viharanto paññāpāramiṁ ārabba kathesi. Paccuppannavatthu **mahaūmaṅgajātake** (jā. 2.22.590 ādayo) āvi bhavissati.

Atīte pana kururatthe indapatthanagare dhanañcayakorabyo nāma rājā rajjam kāresi. Tassa sucirato nāma brāhmaṇo purohito atthadhammānusāsako ahosi. Rājā dānādīni puññāni karonto dhammena rajjamanusāsi. So ekadivasam dhammayāgam nāma pañham abhisāñkharitvā suciratam nāma brāhmaṇam purohitam āsane nisidāpetvā sakkāraṁ katvā pañham pucchanto catasso gāthāyo abhāsi –

- 138. “Rajjañca patipannāsma, ādhipaccam sucīrata;  
Mahattam pattumicchāmi, vijetum pathavim imam.
- 139. “Dhammena no adhammena, adhammo me na ruccati;  
Kiccova dhammo carito, rañño hoti sucīrata.
- 140. “Idha cevāninditā yena, pecca yena aninditā;  
Yasam devamanussesu, yena pappomu brāhmaṇa.
- 141. “Yoham atthañca dhammañca, kattumicchāmi brāhmaṇa;  
Tam tvam atthañca dhammañca, brāhmaṇakkhāhi pucchito”ti.

Tattha **rajjanti**, ācariya, mayam imasmiṁ sattayojanike indapatthanagare rajjañca, tiyojanasatike kururatthe issarabhāvasaṅkhātaṁ ādhipaccāñca. **Paṭipannāsmāti** adhigatā bhavāma. **Mahattanti** idāni mahantabhbāvam. **Pattumicchāmi** vijetunti imam pathavim dhammena abhibhavitum ajjhottaritum icchāmi. **Kiccovāti** avasesajanehi rañño carito dhammo kicco karaṇiyataro. Rājānuvattako hi loko, so tasmiṁ dhammike sabbopi dhammiko hoti. Tasmā esa dhammo nāma rañño kicco.

**Idha cevāninditā** yena mayam idhaloke paraloke ca aninditā. **Yena pappomūti** yena mayam nirayādīsu anibbattitvā devesu ca manussesu ca yasam issariyam sobhaggam pāpuṇeyyāma, tam no kāraṇam kathehīti. **Yohanti**, brāhmaṇa, yo aham phalavipākasaṅkhātam atthañca tassa atthassa hetubhūtam dhammañca kattum samādāya vattitum uppādetuñca icchāmi. **Tam tvanti** tassa mayham tvam sukheneva nibbānagāmimaggam āruyha apatīsandhikabhāvam patthentassa tam atthañca dhammañca pucchito akkhāhi, pākaṭam katvā kathehīti brāhmaṇam dhammayāgapañham pucchi.

Ayam pana pañho gambhīro buddhavisayo, sabbaññubuddhameva tam pucchitum yuttam, tasmiṁ asati sabbaññutaññāṇapariyesakam bodhisattanti. Sucirato pana attano abodhisattatāya pañham kathetum

nāsakkhi, asakkonto ca pañditamānam akatvā attano asamatthabhāvam kathento gāthamāha –

- 142.** “Nāññatra vidhurā rāja, etadakkhātumarahati;  
Yam tvam atthañca dhammañca, kattumicchasi khattiyā”ti.

Tassattho – avisayo esa, mahārāja, pañho mādisānam. Ahañhi nevassa ādīm, na pariyośānam passāmi, andhakāram paviñño viya homi. Bārāñasirañño pana purohito vidhuro nāma brāhmaṇo atthi, so etam ācikkheyya, tam ṭhapetvā Yam tvam atthañca dhammañca kattumicchasi, etam akkhātum na añño arahatī.

Rājā tassa vacanam sutvā “tena hi, brāhmaṇa, khippam tassa santikam gacchāhī”ti paññākāram datvā tam pesetukāmo hutvā gāthamāha –

- 143.** “Ehi kho pahito gaccha, vidhurassa upantikam;  
Nikkhañcimam suvaññassa, haram gaccha sucīrata;  
Abhihāram imam dajjā, atthadhammānusit̄hiya”ti.

Tattha **upantikanti** santikam. **Nikkhanti** pañcasuvaññō eko nikko. Ayam pana rattasuvaññassa nikkhasahassam datvā evamāha. **Imam dajjāti** tena imasmīm dhammayāgapañhe kathite tassa atthadhammānusit̄hiyā abhihārapūjam karonto imam nikkhasahassam dadeyyāsīti.

Evañca pana vatvā pañhavissajjanassa likhanathāya satasahassagghanakam suvaññapañtañca gamanatthāya yānam, parivāratthāya balakāyam, tañca paññākāram datvā tanhāññeva uyyojesi. So pana indapatthanagarā nikkhamitvā ujukameva bārāñasim agantvā yattha pañditā vasanti, sabbāni tāni ṭhānāni upasañkamitvā sakalajambudīpe pañhassa vissajjetāram alabhitvā anupubbena bārāñasim patvā ekasmīm ṭhāne nivāsam gahetvā katipayehi janehi saddhiṁ pātarāsabhuñjanavelāya vidhurassa nivesanam gantvā āgatabhāvam ārocāpetvā tena pakkosāpito tam sake ghare bhuñjamānam addasa. Tamattham āvikaronto satthā sattamam gāthamāha –

- 144.** “Svādhippāgā bhāradvājo, vidhurassa upantikam;  
Tamaddasa mahābrahmā, asamānam sake ghare”ti.

Tattha **svādhippāgāti** so bhāradvājagotto sucirato adhippāgā, gatoti attho. **Mahābrahmāti** mahābrāhmaṇo. **Asamānanti** bhuñjamānam.

So pana tassa bālasahāyako ekācariyakule uggahitasippo, tasmā tena saddhiṁ ekato bhuñjitvā bhattakiccapariyośāne sukhanisinno “samma kimattham āgatosī”ti puñño āgamanakāraṇam ācikkhanto aṭṭhamam gāthamāha –

- 145.** “Raññoham pahito dūto, korabyassa yasassino;  
‘Attham dhammañca pucchesi’, iccabravi yudhiñthilo;  
Tam tvam atthañca dhammañca, vidhurakkhāhi pucchito”ti.

Tattha **raññohanti** aham rañño korabyassa yasassino dūto. **Pahitoti** tena pesito idhāgamim. **Pucchesīti** so yudhiñhilagotto dhanañcayarājā mam dhammayāgapañham nāma pucchi, aham kathetum asakkonto “tvam sakkhissasī”ti ñatvā tassa ārocesim, so ca paññākāram datvā pañhapucchchanathāya mañ tava santikam pesento “vidhurassa santikam gantvā imassa pañhassa atthañca pālidhammañca puccheyyāsī”ti abravi. “Tam tvam idāni mayā pucchito akkhāhī”ti.

Tadā pana so brāhmaṇo “mahājanassa cittam gañhissāmī”ti gañgam pidahanto viya vinicchayam vicāreti. Tassa pañhavissajjanē okāso natthi. So tamattham ācikkhanto navamam gāthamāha –

- 146.** “Gaṅgam me pidahissanti, na tam sakkomi brāhmaṇa;  
Apidhetum mahāsindhūm, tam katham so bhavissati;  
Na te sakkomi akkhātūm, attham dhammañca pucchito”’ti.

Tassattho – brāhmaṇa, mayhaṁ “mahājanassa nānācittagatisankhātam gaṅgam pidahissa”’nti byāpāro uppanno, tamahaṁ mahāsindhūm apidhetum na sakkomi, tasmā katham so okāso bhavissati, yasmā te ahaṁ pañhaṁ vissajjeyyam. Iti cittekaggatañceva okāsañca alabhanto na te sakkomi akkhātūm attham dhammañca pucchitoti.

Evañca pana vatvā “putto me pañđito mayā ñānavantataro, so te byākarissati, tassa santikam gacchāhī”’ti vatvā dasamaṁ gāthamāha –

- 147.** “Bhadrakāro ca me putto, oraso mama atrajo;  
Tam tvam atthañca dhammañca, gantvā pucchassu brāhmaṇā”’ti.

Tattha **orasoti** ure samvadḍho. **Atrajoti** attanā jātoti.

Tam sutvā sucirato vidhurassa gharā nikhamitvā bhadrakārassa bhuttapātarāsassa attano parisamajjhe nisinnakāle nivesanam agamāsi. Tamattham pakāseno satthā ekādasamam gāthamāha –

- 148.** “Svādhippāgā bhāradvājo, bhadrakārassupantikam;  
Tamaddasa mahābrahmā, nisinnam samhi vesmani”’ti.

Tattha **vesmanīti** ghare.

So tattha gantvā bhadrakāramāñavena katāsanābhīhārasakkāro nisīditvā āgamanakāraṇam puṭṭho dvādasamam gāthamāha –

- 149.** “Raññohaṁ pahito dūto, korabyassa yasassino;  
‘Attham dhammañca pucchesi’, iccabravi yudhiṭhilo;  
Tam tvam atthañca dhammañca, bhadrakāra pabrūhi me”’ti.

Atha naṁ bhadrakāro, “tāta, ahaṁ imesu divasesu paradārikakamme abhinivittho, cittam me byākulam, tena tyāhaṁ vissajjetum na sakkhissāmi, mayhaṁ pana kaniṭṭho sañcayakumāro nāma mayā ativiya ñānavantataro, tam puccha, so te pañhaṁ vissajjessatī”’ti tassa santikam pesento dve gāthā abhāsi

---

- 150.** “Mamsakājam avahāya, godham anupatāmahaṁ;  
Na te sakkomi akkhātūm, attham dhammañca pucchito.

- 151.** “Sañcayo nāma me bhātā, kaniṭṭho me sucīrata;  
Tam tvam atthañca dhammañca, gantvā pucchassu brāhmaṇā”’ti.

Tattha **mamsakājanti** yathā nāma puriso thūlamigamamsam kājenādāya gacchanto antarāmagge godhapotakam disvā mamsakājam chaḍḍetvā tam anubandheyya, evameva attano ghare vasavattinim bhariyam chaḍḍetvā parassa rakkhitagopitam itthim anubandhanto homīti dīpento evamāhāti.

So tasmim khaṇe sañcayassa nivesanam gantvā tena katasakkāro āgamanakāraṇam puṭṭho ācikkhi. Tamattham pakāseno satthā dve gāthā abhāsi –

- 152.** “Svādhippāgā bhāradvājo, sañcayassa upantikam;

Tamaddasa mahābrahmā, nisinnam samhi vesmani.

- 153.** “Raññoham pahito dūto, korabyassa yasassino;  
 ‘Atthaññ dhammañca pucchesi’, iccabravi yudhiñthilo;  
 Tam tvam atthañca dhammañca, sañcayakkhāhi pucchito”ti.

Sañcayakumāro pana tadā paradārameva sevati. Athassa so “ahañ, tāta, paradāram sevāmi, sevanto ca pana gañgam otaritvā paratīram gacchāmi, tam mañ sāyañca pāto ca nadim tarantam maccu gilati nāma, tena cittam me byākulam, na tyāham ācikkhitum sakkhissāmi, kaniñtho pana me sambhavakumāro nāma atthi jātiyā sattavassiko, mayā sataguñena sahassaguñena satasahassaguñenādhikāññataro, so te ācikkhissati, gaccha tam pucchāñ”ti āha. Imamattham pakāsento satthā dve gāthā abhāsi –

- 154.** “Sadā mañ gilate maccu, sāyam pāto sucīrata;  
 Na te sakkomi akkhātum, atthaññ dhammañca pucchito.
- 155.** “Sambhavo nāma me bhātā, kaniñtho me sucīrata;  
 Tam tvam atthañca dhammañca, gantvā pucchassu brāhmañ”ti.

Tam sutvā sucirato “ayam pañho imasmiñ loke abbhuto bhavissati, imañ pañham vissajjetum samattho nāma natthi maññe”ti cintetvā dve gāthā abhāsi –

- 156.** “Abbhuto vata bho dhammo, nāyam asmāka ruccati;  
 Tayo janā pitāputtā, te su paññaya no vidū.
- 157.** “Na tam sakkotha akkhātum, atthaññ dhammañca pucchitā;  
 Katham nu daharo jaññā, atthaññ dhammañca pucchito”ti.

Tattha **nāyanti** ayam pañhadhammo abbhuto, imañ kathetuñ samatthena nāma na bhavitabbam, tasmā yam tvam “kumāro kathessatī”ti vadati, nāyam asmākam ruccati. **Te sūti** ettha **su-kāro** nipātamattam. **Pitāti** vidhuro paññito, puttā bhadrakāro sañcayo cāti tepi tayo pitāputtā paññāya imañ dhammam no vidū, na vijānanti, añño ko jānissatī attho. **Na tanti** tumhe tayo janā pucchitā etam akkhātum na sakkotha, daharo sattavassiko kumāro pucchito kathañ nu jaññā, kena kārañena jānitum sakkhissatī attho.

Tam sutvā sañcayakumāro, “tāta, sambhavakumāram ‘daharo’ti mā uññāsi, sacepi pañhavissajjanenātthiko, gaccha nam pucchā”ti atthadīpanāhi upamāhi kumārassa vanñam pakāsento dvādasa gāthā abhāsi –

- 158.** “Mā nam daharoti uññāsi, apucchitvāna sambhavam;  
 Pucchitvā sambhavam jaññā, atthaññ dhammañca brāhmaṇa.
- 159.** “Yathāpi cando vimalo, gaccham ākāsadhbhātuyā;  
 Sabbe tārāgañe loke, ābhāya atirocati.
- 160.** “Evampi daharūpeto, paññāyogena sambhavo;  
 Mā nam daharoti uññāsi, apucchitvāna sambhavam;  
 Pucchitvā sambhavam jaññā, atthaññ dhammañca brāhmaṇa.
- 161.** “Yathāpi rammako māso, gimhānam hoti brāhmaṇa;  
 Atevaññehi māsehi, dumapupphehi sobhati.

- 162.** “Evampi daharūpeto, paññāyogena sambhavo;  
Mā nam̄ daharoti uññāsi, apucchitvāna sambhavam;  
Pucchitvā sambhavam jaññā, athaṁ dhammañca brāhmaṇa.
- 163.** “Yathāpi himavā brahme, pabbato gandhamādano;  
Nānārakkhehi sañchanno, mahābhūtagaṇālayo;  
Osadhehi ca dibbehi, disā bhāti pavāti ca.
- 164.** “Evampi daharūpeto, paññāyogena sambhavo;  
Mā nam̄ daharoti uññāsi, apucchitvāna sambhavam;  
Pucchitvā sambhavam jaññā, athaṁ dhammañca brāhmaṇa.
- 165.** “Yathāpi pāvako brahme, accimālī yasassimā;  
Jalamāno vane gacche, analo kañhavattanī.
- 166.** “Ghatāsano dhūmaketu, uttamāhevanandaho;  
Nisīthe pabbataggasmim, pahūtedho virocati.
- 167.** “Evampi daharūpeto, paññāyogena sambhavo;  
Mā nam̄ daharoti uññāsi, apucchitvāna sambhavam;  
Pucchitvā sambhavam jaññā, athaṁ dhammañca brāhmaṇa.
- 168.** “Javena bhadram jānanti, balibaddañca vāhiye;  
Dohenā dhenum jānanti, bhāsamānañca paṇḍitam.
- 169.** “Evampi daharūpeto, paññāyogena sambhavo;  
Mā nam̄ daharoti uññāsi, apucchitvāna sambhavam;  
Pucchitvā sambhavam jaññā, athaṁ dhammañca brāhmaṇā”ti.

Tattha jaññāti jānissasi. **Candoti** puṇṇacando. **Vimaloti** abbhādimalavirahito. **Evampi daharūpetoti** evam̄ sambhavakumāro daharabhāvena upetopi paññāyogena sakalajambudīpatale avasese pañḍite atikkamitvā virocati. **Rammakoti** cittamāso. **Atevaññehīti** ativiya aññehi ekādasahi māsehi. **Evanti** evam̄ sambhavopī paññāyogena sobhati. **Himavāti** himapātasamaye himayuttoti himavā, gimhakāle himam̄ vamatīti himavā. Sampattam̄ janam̄ gandhena madayatīti **gandhamādano**. **Mahābhūtagaṇālayoti** devagaṇānam̄ nivāso. **Disā bhātīti** sabbadisā ekobhāsā viya karoti. **Pavatīti** gandhena sabbadisā vāyati. **Evanti** evam̄ sambhavopī paññāyogena sabbadisā bhātī ceva pavāti ca.

**Yasassimāti** tejasampattiyyā yasassimā. **Accimālīti** accīhi yutto. **Jalamāno vane gaccheti** gacchasaṅkhāte mahāvane jalanto carati. **Analoti** atitto. Gatamaggassa kañhabhāvena **kañhavattanī**. Yaññe āhutivasena āhutam̄ ghataṁ asnātīti **ghatāsano**. Dhūmo ketukiccam̄ assa sādhetīti **dhūmaketu**. **Uttamāhevanandahoti** ahevanam̄ vuccati vanasandō, uttamam̄ vanasañḍam̄ dahatīti attho. **Nisītheti** rattibhāge. **Pabbataggasminti** pabbatasikhare. **Pahūtedhoti** pahūtaindhano. **Virocatīti** sabbadisāsu obhāsatī. **Evanti** evam̄ mama kaniṭṭho sambhavakumāro daharopi paññāyogena virocati. **Bhadranti** bhadram̄ assājānīyam̄ javasampattiyyā jānanti, na sarīrena. **Vāhiyeti** vahitabbabhāre sati bhāravahatāya “ahaṁ uttamo”ti balibaddam̄ jānanti. **Dohenāti** dohasampattiyyā dhenum̄ “sukhīrā”ti jānanti. **Bhāsamānanti** ettha “nābhāsamānam̄ jānanti, missam̄ bālehi paṇḍita”nti suttam̄ (saṁ. ni. 2.241) āharitabbam̄.

Sucirato evam̄ tasmim̄ sambhavam̄ vaṇṇente “pañhaṁ pucchitvā jānissāmī”ti “kaham̄ pana te kumāra kaniṭṭho”ti pucchi. Athassa so sīhapañjaram̄ vivaritvā hattham̄ pasāretvā “yo esa pāsādadadvāre antaravīthiyā kumārakehi saddhim̄ suvaṇṇavaṇṇo kīlati, ayam̄ mama kaniṭṭho, upasaṅkamitvā tam̄

puccha, buddhalīlāya te pañham kathessatī”ti āha. Sucirato tassa vacanam sutvā pāsādā oruyha kumārassa santikam agamāsi. Kāya velāyāti? Kumārassa nivatthasātakam mocetvā khandhe khipitvā ubhohi hatthehi pañsum gahetvā thitavelāya. Tamattham āvikaronto satthā gāthamāha –

- 170.** “Svādhippāgā bhāradvājo, sambhavassa upantikam;  
Tamaddasa mahābrahmā, kīlamānam bahīpure”ti.

Tattha **bahīpureti** bahinivesane.

Mahāsattopi brāhmaṇam āgantvā purato thitam disvā “tāta, kenatthenāgatosī”ti pucchitvā, “tāta, kumāra aham jambudīpatale āhīndanto mayā pucchitam pañham kathetuṁ samattham alabhitvā tava santikam āgatommhi”ti vutte “sakalajambudīpe kira avinicchito pañho mama santikam āgato, aham nīnēna mahallako”ti hirottappam pañlabhitvā hathagatam pañsum chaḍdetvā kandhato sātakam ādāya nivāsetvā “puccha, brāhmaṇa, buddhalīlāya te kathessāmī”ti sabbaññupavāraṇam pavāresi. Tato brāhmaṇo –

- 171.** “Raññoham pahito dūto, korabyassa yasassino;  
‘Attham dhammañca pucchesi’, iccabravi yudhiṭhilo;  
Tam tvam atthañca dhammañca, sambhavakkhāhi pucchito”ti. –

Gāthāya pañham pucchi.

Tassa attho sambhavapañditassa gaganamajjhe puññacando viya pākaṭo ahosi.

Atha naṁ “tena hi sunohī”ti vatvā dhammayāgapañham vissajjento gāthamāha –

- 172.** “Taggha te ahamakkhissam, yathāpi kusalo tathā;  
Rājā ca kho tam jānāti, yadi kāhati vā na vā”ti.

Tassa antaravīthiyam thativā madhurassarena dhammam desentassa saddo dvādasayojanikam sakalabārāṇasinañgaram avatthari. Atha rājā ca uparajādayo ca sabbe sannipatimsu. Mahāsatto mahājanassa majjhe dhammadesanaṁ pañthapesi.

Tattha **tagghāti** ekam̄savacanam. **Yathāpi kusaloti** yathā atikusalo sabbaññubuddho ācikkhati, tathā te ekam̄seneva ahamakkhissanti attho. **Rājā ca kho tanti** aham tam pañham yathā tumhākam rājā jānitum sakkoti, tathā kathessāmi. Tato uttari rājā eva tam jānāti, yadi karissati vā na vā karissati, karontassa vā akarontassa vā tasseyetam bhavissati, mayham pana doso natthīti dīpeti.

Evaṁ imāya gāthāya pañhakathanaṁ pañijānitvā idāni dhammayāgapañham kathento āha –

- 173.** “Ajja suveti samseyya, raññā puṭṭho sucīrata;  
Mā katvā avasī rājā, atthe jāte yudhiṭhilo.
- 174.** “Ajjhattaññeva samseyya, raññā puṭṭho sucīrata;  
Kummaggam na niveseyya, yathā mūlho acetaso.
- 175.** “Attānam nātivatteyya, adhammam na samācare;  
Atitthe nappatāreyya, anatthe na yuto siyā.
- 176.** “Yo ca etāni thānāni, kattum jānāti khattiyo;  
Sadā so vadḍhate rājā, sukkapakkheva candimā.

177. “Ñatīnañca piyo hoti, mittesu ca virocati;  
Kāyassa bhedā sappañño, saggam so upapajjatī”ti.

Tattha **samseyyāti** katheyya. Idam vuttam hoti – tāta, sucirata sace tumhākañ raññā “ajja dānam dema, sīlam rakkhāma, uposathakammañ karomā”ti koci puñho, “mahārāja, ajja tāva pāñam hanāma, kāme paribhuñjāma, suram pivāma, kusalam pana karissāma suve”ti rañño katheyya, tassa atimahantassapi amaccassa vacanam katvā tumhākañ rājā yudhiñhilagotto tathārūpe atthe jāte tam divasam pamādena vītināmento mā avasi, tassa vacanam akatvā uppannam kusalacittam aparihāpetvā kusalapañsamuyuttam kammañ karotuyeva, idamassa katheyyāsīti. Evam mahāsatto imāya gāthāya –

“Ajjeva kiccamātappam, ko jaññā marañam suve”ti. (ma. ni. 3.272) –

Bhaddekarattasuttañceva,

“Appamādo amatapadam, pamādo maccuno pada”nti. (dha. pa. 21) –

Appamādovādañca kathesi.

**Ajjhattaññevāti**, tāta, sucirata sambhavapañđito tayā dhammayāgapañhe pucchite kiñ kathesīti raññā puñho samāno tumhākañ rañño ajjhattaññeva samseyya, niyakajjhattasañkhātam khandhapañcakam hutvā abhāvato aniccanti katheyyāsi. Ettāvatā mahāsatto –

“Sabbe sañkhārā aniccāti, yadā paññāya passati”. (dha. pa. 277) –

“Aniccā vata sankhārā, uppādavayadhammino”ti. (dī. ni. 2.221) –

Evam vibhāvitam aniccatam kathesīti.

**Kummagganti**, brāhmaṇa, yathā mūlho acetano andhabālaputhujjano dvāsaññiditthigatasañkhātam kummaggam sevati, evam tava rājā tam kummaggam na seveyya, niyyānikam dasakusalakammapathamaggameva sevatu, evamassa vadeyyāsīti.

**Attānanti** imañ sugatiyam ṭhitam attabhāvam nātivatteyya, yena kammena tisso kusalasampattiyo sabbakāmasagge atikkamitvā apāye nibbattanti, tam kammañ na kareyyāti attho. **Adhammantī** tividhaduccaritasañkhātam adhammañ na samācareyya. **Attitheti** dvāsaññiditthisañkhāte atitthe nappañareyya na otāreyya. “Na tareyyā”tipi pāñho, attano diññhanugatimāpajjantam janam na otāreyya. **Anattheti** akārañe. **Na yutoti** yuttapayutto na siyā. Brāhmaṇa, yadi te rājā dhammayāgapañhe vattitukāmo, “imasmiñ ovāde vattatū”ti tassa katheyyāsīti ayamettha adhippāyo.

**Sadāti** satatañ. Idam vuttam hoti – “yo khattiyo etāni kārañāni kātum jānāti, so rājā sukkapakkhe cando viya sadā vaññhati”ti. **Virocatīti** mittāmaccānam majjhe attano sīlācārañāñādīhi guñehi sobhati virocatīti.

Evam mahāsatto gaganatale candam utṭhāpento viya buddhalīlāya brāhmaṇassa pañham kathesi. Mahājano nadanto selento apphoñento sādhukārasahassāni adāsi, celukkhepe ca aṅguliphoce ca pavattesi, hatthapiñlandhanādīni khipi. Evam khittadhanañ koñimattam ahosi. Rājāpissa tuñho mahantañ yasam adāsi. Suciratopi nikhasahassena pūjam katvā suvaññapañte jātihiñgulakena pañhavissajjanam likhitvā indapatthanagaram gantvā rañño dhammayāgapañham kathesi. Rājā tasmiñ dhamme vattitvā saggapuram pūresi.

Satthā imam dhammadesanam āharitvā “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi tathāgato mahāpaññoyevā”ti vatvā jātakam samodhānesi “tadā dhanañcayarājā ānando ahosi, sucirato anuruddho, vidhuro kassapo, bhadrakāro moggallāno, sañcayamāṇavo sāriputto, sambhavapañḍito pana ahameva ahosi”nti.

Sambhavajātakavaṇṇanā pañcamā.

[516] 6. Mahākapijātakavaṇṇanā

**Bārāṇasyam ahū rājāti** idam satthā veluvane viharanto devadattassa silāpavijjhānam ārabba kathesi. Tena hi dhanuggahe payojetvā aparabhāge silāya paviddhāya bhikkhūhi devadattassa avanṇe kathite satthā “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi devadatto mayham silam pavijjhīyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmādatte rajjam kārente kāsikagāmake eko kassakabrahmaṇo khettaṇ kasitvā goṇe vissajjettvā kuddālakammam kātum ārabhi. Goṇā ekasmiṇ gacche paṇṇāni khādantā anukkamena aṭavim pavisitvā palāyim̄su. So velam sallakkhetvā kuddālam ṭhapetvā goṇe olokento adisvā domanassappatto te pariyesanto antoṭavim pavisitvā āhiṇḍanto himavantaṇ pāvisi. So tattha disāmūlho hutvā sattāham nirāhāro vicaranto ekaṇ tindukarukkhām disvā abhiruyha phalāni khādanto tindukarukkhato parigalitvā saṭṭhihatthe narakapāpāte pati. Tatrassa dasa divasā vītvattā. Tadā bodhisatto kapiyoniyam nibbattitvā phalāphalāni khādanto tam purisam disvā silāya yoggam̄ katvā tam purisam uddharitvā silāya matthake nisīdāpetvā evamāha – “bho brāhmaṇa, aham kilamāmi, muhuttam niddāyissāmi, maṇi rakkhāhi”ti. So tassa niddāyantassa silāya matthakam padālesi. Mahāsatto tassa tam kammaṇi nītvā uppatitvā sākhāya nisīditvā “bho purisa, tvam bhūmiyā gaccha, aham sākhaggena tuyham maggam̄ ācikkhanto gamissāmī”ti tam purisam araññato nīharitvā magge ṭhapetvā pabbatapādameva pāvisi. So puriso mahāsatte aparajjhītvā kuṭṭhī hutvā diṭṭhadhammeyeva manussapeto ahosi.

So satta vassāni dukkhapīrito vicaranto bārāṇasiyam migājinam nāma uyyānam pavisitvā pākārantare kadalipāṇam attharitvā vedanāppatto nipajji. Tadā bārāṇasirājā uyyānam gantvā tattha vicaranto tam disvā “kosi tvam, kiṁ vā katvā imam dukkham patto”ti pucchi. Sopissa sabbam vitthārato ācikkhi. Tamattham pakāsento satthā āha –

178. “Bārāṇasyam ahū rājā, kāsīnam raṭṭhavāḍḍhano;  
Mittāmaccaparibyūlho, agamāsi migājinam.
179. “Tattha brāhmaṇamaddakkhi, setam citram kilāsinam;  
Viddhastam kovilāramva, kisan dhamanisanthatam.
180. “Paramakāruññataṁ pattam, disvā kicchagataṁ naram;  
Avaca byamhito rājā, yakkhānam katamo nusi.
181. “Hatthapādā ca te setā, tato setataram siro;  
Gattam kammāsavāṇam te, kilāsabahulo casi.
182. “Vaṭṭanāvalisaṅkāsā, piṭṭhi te ninnatunnatā;  
Kālapabbāva te aṅgā, nāññam passāmi edisam.
183. “Ugghaṭṭapādo tasito, kiso dhamanisanthato;  
Chāto ātattarūposi, kutosi kattha gacchatī.
184. “Duddasī appakārosi, dubbaṇṇo bhīmadassano;

Janetti yāpi te mātā, na tam iccheyya passitum.

- 185.** “Kīm kammamakaram pubbe, kam avajjhām aghātayi;  
Kibbisām yām karitvāna, idam dukkham upāgamī”ti.

Tattha **bārāṇasyanti** bārāṇasiyam. **Mittāmacca paribyūlhōti** mittehi ca daļhabhattīhi amaccehi ca parivuto. **Migājinanti** evamnāmakam uyyānam. **Setanti** setakūṭṭhena setam kabarakuṭṭhena vicitram paribhinnena kaṇḍūyanakilāsakuṭṭhena kilāsinam vedanāppattam kadalipāṇṇe nipannam addasa. **Viddhastam kovilāramvāti** vaṇamukhehi paggharantena māmsena viddhastam pupphitakovilārasadisam. **Kisanti** ekaccesu padesusu atṭhicammamattasarīram sirājālasanthatam. **Byamhitoti** bhīto vimhayamāpanno vā. **Yakkhānanti** yakkhānam antare tvām katarayakkho nāmāsi. **Vattanāvalisaṅkāsāti** piṭṭhikantakatṭhāne āvunitvā ṭhapitāvatthanāvalisadisā. **Āngāti** kālapabbavallisadisāni te aṅgāni. **Nāññanti** aññam purisam edisam na passāmi. **Ugghatṭapādoti** rajokiṇṇapādo. **Ātattarūpoti** sukkhasarīro. **Duddasīti** dukkhena passitabbo. **Appakārosīti** sarīrappakārarahitosi, dussaṅthānosīti attho. **Kīm kammamakaranti** ito pubbe kīm kammam akaram, akāsīti attho. **Kibbisanti** dāruṇakammaṇam.

Tato param brāhmaṇo āha –

- 186.** “Taggha te ahamakkhissam, yathāpi kusalo tathā;  
Saccavādiñhi lokasmiñ, pasamṣantīdha paṇḍitā.

- 187.** “Eko caram gogaveso, mūlho accasariṁ vane;  
Araññe irīne vivane, nānākuñjarasevite.

- 188.** “Vālamigānucarite, vippanaṭṭhosmi kānane;  
Acariṁ tattha sattāham, khuppi pāsasamappito.

- 189.** “Tattha tindukamaddakkhim, visamaṭṭham bubhukkhitō;  
Papātamabhilambantam, sampannaphaladhārinam.

- 190.** “Vātassitāni bhakkhesim, tāni rucciṁsu me bhusam;  
Atitto rukkhamārūhim, tattha hessāmi āsito.

- 191.** “Ekaṁ me bhakkhitam āsi, dutiyam abhipatthitam;  
Tato sā bhañjatha sākhā, chinnā pharasunā viya.

- 192.** “Soham sahāva sākhāhi, uddhampādo avamsiro;  
Appatiṭṭhe analambe, giriduggasmi pāpatam.

- 193.** “Yasmā ca vāri gambhīram, tasmā na samapajjisam;  
Tattha sesim nirānando, anūnā dasa rattiyo.

- 194.** “Athettha kapi māgañchi, gonaṅgulo darīcaro;  
Sākhāhi sākhām vicaranto, khādamāno dumapphalam.

- 195.** “So maṁ disvā kisaṁ paṇḍum, kāruññamakaram mayi;  
Ambho ko nāma so ettha, evam dukkhena aṭṭito.

- 196.** “Manusso amanusso vā, attānam me pavedaya;  
Tassañjalim paṇāmetvā, idam vacanamabratvam.

- 197.** “Manussoham̄ byasampatto, sā me natthi ito gati;  
Tam̄ vo vadāmi bhaddam̄ vo, tvañca me saraṇam̄ bhava.
- 198.** “Garum̄ silam̄ gahetvāna, vicarī pabbate kapi;  
Silāya yoggam̄ katvāna, nisabho etadabravi.
- 199.** “Ehi me piṭṭhimāruyha, gīvam̄ gaṇhāhi bāhubhi;  
Aham̄ tam̄ uddharissāmi, giriduggata vegasā.
- 200.** “Tassa tam̄ vacanam̄ sutvā, vānarindassa sirīmato;  
Piṭṭhimāruyha dhīrassa, gīvam̄ bāhāhi aggahim̄.
- 201.** “So mañ tato samuṭṭhāsi, tejassī balavā kapi;  
Vihaññamāno kicchena, giriduggata vegasā.
- 202.** “Uddharitvāna mañ santo, nisabho etadabravi;  
Ingha mañ samma rakkhassu, pasupissam̄ muhuttakam̄.
- 203.** “Sīhā byagghā ca dīpī ca, acchakokataracchayo;  
Te mañ pamattam̄ hiṃseyyūm̄, te tvam̄ disvā nivāraya.
- 204.** “Evam̄ me parittatūna, pasupī so muhuttakam̄;  
Tadāham̄ pāpikam̄ diṭṭhim̄, paṭilacchim̄ ayoniso.
- 205.** “Bhakkho ayam manussānam̄, yathā caññe vane migā;  
Yañ nūnimam̄ vadhitvāna, chāto khādeyya vānaram̄.
- 206.** “Asito ca gamissāmi, mañsamādāya sambalam̄;  
Kantāram̄ nittharissāmi, pātheyyam̄ me bhavissati.
- 207.** “Tato silam̄ gahetvāna, matthakam̄ sannitālayim̄;  
Mama gattakilantassa, pahāro dubbalo ahu.
- 208.** “So ca vegenudappatto, kapi ruhiramakkhito;  
Assupuṇnehi nettehi, rodanto mañ udikkhati.
- 209.** “Māyyo mañ kari bhaddante, tvañca nāmedisam̄ kari;  
Tvañca kho nāma dīghāvu, aññe vāretumarahasi.
- 210.** “Aho vata re purisa, tāvadukkarakāraka;  
Edisā visamā duggā, papātā uddhato mayā.
- 211.** “Ānīto paralokāva, dubbheyyam̄ mañ amaññatha;  
Tam̄ tena pāpakamma, pāpan̄ pāpena cintitañ.
- 212.** “Mā heva tvam̄ adhammaṭṭha, vedanam̄ kaṭukam̄ phusi;  
Mā heva pāpakammañ tam̄, phalam̄ veļum̄va tam̄ vadhi.
- 213.** “Tayi me natthi vissāso, pāpadhamma asaññata;  
Ehi me piṭṭhito gaccha, dissamānova santike.
- 214.** “Muttosi hatthā vālānam̄, pattosi mānusim̄ padam̄;

Esa maggo adhammaṭṭha, tena gaccha yathāsukham.

215. “Idam vatvā gircaro, rahade pakkhalya matthakam; Assūni sampamajjivtā, tato pabbatamāruhi.
216. “Soham tenābhisisattosmi, pariļāhena aṭṭito; Dayhamānena gattena, vārim pātum upāgamiṁ.
217. “Agginā viya santatto, rahado ruhiramakkhito; Pubbalo hitasaṅkāso, sabbo me samapajjatha.
218. “Yāvanto udabindūni, kāyasmim nipaṭim̄su me; Tāvanto gaṇḍa jāyetha, addhabeluvatasādisā.
219. “Pabhinnā pagghariṁsu me, kuṇapā pubbalohitā; Yena yeneva gacchāmi, gāmesu nīgamesu ca.
220. “Daṇḍahatthā nivārenti, itthiyo purisā ca mām; Okkitā pūtigandhena, māssu orena āgamā.
221. “Etādisam idam dukkham, satta vassāni dāni me; Anubhomi sakam kammam, pubbe dukkaṭamattano.
222. “Tam vo vadāmi bhaddante, yāvantettha samāgatā; Māssu mittāna dubbhitto, mittadubbho hi pāpako.
223. “Kuṭṭhī kilāsī bhavati, yo mittānidha dubbhati; Kāyassa bhedā mittaddu, nirayam sopapajjati”ti.

Tattha **kusaloti** yathā cheko kusalo katheti, tathā vo kathessāmi. **Gogavesoti** naṭhe goṇe gavesanto. **Accasarinti** manussapatham atikkamitvā himavantam pāvisim. **Araññeti** arājake suññe. **Irīneti** sukkhakantare. **Vivaneti** vivitte. **Vippanaṭṭhoti** maggamūlho. **Bubhukkhitoti** sañjatabubhukkho chātajjhatto. **Papātamabhilambantanti** papātabhimukham olambantaṁ. **Sampannaphaladhārinanti** madhuraphaladhārinam. **Vātassitānīti** paṭhamam tāva vātapatitāni khādim. **Tattha hessāmīti** tasmiṁ rukkhe suhito bhavissāmīti ārulhomhi. **Tato sā bhañjatha sākhāti** tassa abhipatthitassa atthāya hatthe pasārite sā mayā abhiruḷhā sākhā pharasunā chinnā viya abhañjatha. **Anālambeti** ālambitabbaṭṭhānarahite. **Giriduggasminti** girivisame. **Sesinti** sayitomhi.

**Kapi māgañchīti** kapi āgañchi. **Gonaṅguloti** gunnam naṅguṭhasadisanaṅguṭho. “Gonaṅguṭho”tipi pātho. “Gonaṅgulī”tipi paṭhanti. **Akaram mayīti** akarā mayi. **Ambhoti**, mahārāja, so kapirājā tasmiṁ narakapapāte mama udakapothanasaddam sutvā mam “ambho”ti ālapitvā “ko nāmeso”ti pucchi. **Byasampattoti** byasanam patto, papātassa vasam pattoti vā attho. **Bhaddam voti** tasmā tumhe vadāmi – “bhaddam tumhākam hotū”ti. **Garum silanti**, mahārāja, so kapirājā mayā evam vutte “mā bhāyī”ti mam assāsetvā paṭhamam tāva garum silam gahetvā yoggam karonto pabbate vicari. **Nisabhoti** purisanisabho uttamavānarindo pabbatapapāte ṭhatvā mam etadabравīti.

**Bāhubhīti** dvīhi bāhāhi mama gīvam suggahitam gaṇha. **Vegasāti** vegena. **Sirīmatotī** puñnavantassa. **Aggahinti** saṭṭhīhattham narakapapātam vātavegena otaritvā udakapiṭhe ṭhitassa aham vegena piṭṭhimabhiruhitvā ubhohi bāhāhi gīvam aggahesim. **Vihaññamānoti** kilamanto. **Kicchenāti** dukkhena. **Santoti** pañḍito, atha vā parisanto kilanto. **Rakkhassūti** aham tam uddharanto kilanto muhuttam vissamanto pasupissam, tasmā mam rakkhāhi. **Yathā caññe vane migāti** sīhādīhi aññepi ye

imasmiṁ vane vālamigā. Pāliyam pana “acchakokataracchayo”ti likhanti. **Parittātūnāti**, mahārāja, evam so kapirājā mām attano parittānaṁ katvā muhuttam pasupi. **Ayonisoti** ayonisomanasikārena. **Bhakkhoti** khāditabbayuttako. **Asito** dhāto suhito. **Sambalanti** pātheyyam. **Matthakam sannitālayinti** tassa vānarindassa matthakam pahariṁ. “Sannitālaya”ntipi pāṭho. **Dubbalo ahūti** na balavā āsi, yathādhippāyam na agamāsīti.

**Vegenāti** mayā pahaṭapāsānavegena. **Udappattoti** uṭṭhito. **Māyyoti** tena mittadubbhipurisenā silāya paviddhāya mahācammaṁ chinditvā olambi, ruhiram pagghari. Mahāsatto vedanāppatto cintesi – “imasmiṁ thāne añño natthi, idam bhayaṁ imam purisaṁ nissāya uppanna”nti. So maraṇabhayabhīto olambantam cammabandham hatthena gahetvā uppativā sākham abhiruyha tena pāpapurisenā saddhim sallapanto “**māyyo ma**”ntiādimāha. Tattha **māyyo mā kari bhaddanteti** mā akari ayyo mām bhaddanteti tam nivāreti. **Tvañca kho nāmāti** tvam nāma evam mayā papātā uddhaṭo edisam pharusakammam mayi kari, aho te ayuttam katanti. **Aho vatāti** tam garahanto evamāha. **Tāvadukkarakārakāti** mayi aparajjhānena atidukkarakammakāraka. **Paralokāvāti** paralokato viya ānīto. **Dubbheyyanti** dubbhitabbam vadhitabbam. **Vedanam kaṭukanti** evam santepī tvam adhammaṭha yādisam vedanam aham phusāmi, edisam vedanam kaṭukam mā phusi, tam pāpakammaṁ phalam veļumvā tam mā vadhi. Iti mām, mahārāja, so piyaputtakam viya anukampi.

Atha naṁ aham etadavocam – “ayya, mayā kataṁ dosam hadaye mā kari, mā mām asappurisaṁ evarūpe araññe nāsaya, aham disāmūlho maggam na jānāmi, attanā kataṁ kammaṁ mā nāsetha, jīvitadānam me detha, araññā nīharitvā manussapathe ṭhapethā”ti. Evam vutte so mayā saddhim sallapanto “**tayi me natthi vissāso**”ti ādimāha. Tattha **tayīti** ito paṭṭhāya mayham tayi vissāso natthi. **Ehīti**, bho purisa, aham tayā saddhiṁ maggena na gamissāmi, tvam pana ehi mama piṭṭhito avidūre dissamānasarīrova gaccha, aham rukkhaggeheva gamissāmīti. **Muttosīti** atha so mām, mahārāja, araññā nīharitvā, bho purisa, vālamigānam hatthā muttosi. **Pattosi mānusim padanti** manussūpacāram patto āgatosi, esa te maggo, etena gacchāti āha.

**Giricaroti** giricārī vānaro. **Pakkhalyāti** dhovitvā. **Tenābhīsattosmīti** so aham, mahārāja, tena vānarena abhisatto, pāpakamme pariṇate tenābhīsattosmīti maññamāno evamāha. **Aṭṭitoti** upadduto. **Upāgaminti** ekam rahadām upagatosmi. **Samapajjathāti** jāto, evarūpo hutvā upaṭṭhāsi. **Yāvantotī** yattakāni. **Gaṇḍa jāyethāti** gaṇḍā jāyimṣu. So kira pipāsam sandhāretum asakkonto udakañjalim ukkhipitvā thokam pivitvā sesam sarīre siñci. Athassa tāvadeva udakabindugānanāya aḍḍhabeluvapakkappamāṇā gaṇḍā uṭṭhahimṣu, tasmā evamāha. **Pabhinnāti** te gaṇḍā tam divasameva bhijjivtā kuṇapā pūtigandhikā hutvā pubbalohitāni paggharimṣu. **Yena yenāti** yena yena maggena. **Okkitāti** pūtigandhena okiṇñā parikkhittā parivāritā. **Māssu orena āgamāti** duṭṭhasatta orena māssu āgamā, amhākam santikam mā āgamīti evam vadantā mām nivārentīti attho. **Satta vassāni dāni meti**, mahārāja, tato paṭṭhāya idāni satta vassāni mama ettakam kālam sakam kammaṁ anubhomī.

Iti so attano mittadubbhikammaṁ vitthāretvā, “mahārāja, maññeva oloketvā evarūpaṁ kammaṁ na kenaci kattabba”nti vatvā “**taṁ vo**”tiādimāha. Tattha **tanti** tasmā. Yasmā evarūpaṁ kammaṁ evam dukkhavipākam, tasmāti attho.

**223.** “Kuṭṭhī kilāsī bhavati, yo mittānidha dubbhati;  
Kāyassa bhedā mittaddu, nirayam sopapajjati”ti. –

Ayam abhisambuddhagāthā. Bhikkhave, yo idha loke mittāni dubbhati hiṁsati, so evarūpo hotīti attho.

Tassapi purisassa raññā saddhiṁ kathentasseva pathavī vivaram adāsi. Taṅkhaṇañeva cavitvā avīcimhi nibbatto. Rājā tasmiṁ pathavim paviṭṭhe uyyānā nikkhāmitvā nagaram paviṭṭho.

Satthā imam dhammadesanaṁ āharitvā “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi devadatto mayham silam

paṭivijjhīyevā”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā mittadubbhī puriso devadatto ahosi, kapirājā pana ahameva ahosi”nti.

Mahākapijātakavaṇṇanā chaṭṭhā.

[517] 7. Dakarakkhasajātakavaṇṇanā

**224-257. Sace vo vuyhamānānanti** dakarakkhasajātakam. Tam sabbam mahāumaṅgajātake āvi bhavissatīti.

Dakarakkhasajātakavaṇṇanā sattamā.

[518] 8. Pañḍaranāgarājajātakavaṇṇanā

**Vikiṇṇavācanti** idam satthā jetavane viharanto musāvādaṁ katvā devadattassa pathavippavesanam ārabba kathesi. Tadā hi satthā bhikkhūhi tassa avaṇṇe kathite “na, bhikkhave, idāneva, pubbe pi devadatto musāvādaṁ katvā pathavim paviṭṭhoyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadatte rajjam kārente pañcasatavāṇijā nāvāya samuddam pakkhanditvā sattame divase atīradassaniyā nāvāya samuddapiṭṭhe bhinnāya ṭhapetvā ekaṁ avasesā macchakacchapabhakkā ahesum, eko pana vātavegena karampiyapaṭṭanam nāma pāpuṇi. So samuddato uttaritvā naggabhogo tasmiṁ paṭṭaneyeva bhikkhāya cari. Tamenam manussā “ayam samaṇo appiccho santuṭṭho”ti sambhāvetvā sakkāram kariṇsu. So “laddho me jīvikūpāyo”ti tesu nivāsanapārupanam dentesupi na icchi. Te “natthi ito uttari appiccho samaṇo”ti bhiyyo bhiyyo pasīditvā tassa assamapadam katvā tattha nam nivāsāpesum. So “karampiyaacelo”ti paññāyi. Tassa tattha vasantassa mahālābhasakkāro udapādi.

Eko nāgarājāpissa supaṇṇarājā ca upaṭṭhānam āgacchanti. Tesu nāgarājā nāmena pañḍaro nāma. Athekadivasam supaṇṇarājā tassa santikam gantvā vanditvā ekamantaṁ nisinno evamāha – “bhante, amhākam nātakā nāge gaṇhantā bahū vinassanti, etesam nāgānam gahaṇanīyāmām mayam na jānāma, guyhakāraṇam kira tesam atthi, sakkuṇeyyātha nu kho tumhe ete piyāyamānā viya tam kāraṇam pucchitu”nti. So “sādhū”ti sampaṭicchitvā supaṇṇarāje vanditvā pakkante nāgarājassa āgatakāle vanditvā nisinnam nāgarājanam pucchi – “nāgarāja, supaṇṇā kira tumhe gaṇhantā bahū vinassanti, tumhe gaṇhantā kathaṁ gaṇhitum na sakkonti”ti. Bhante, idam amhākam guyham rahassam, mayā imam kathentena nātisāṅghassa maraṇam āhaṭam hotīti. Kim pana tvam, āvuso, “ayam aññassa kathessatī”ti evamṣaññī hosi, nāhaṁ aññassa kathessāmi, attanā pana jānitukāmatāya pucchāmi, tvam mayham saddahitvā nibbhayo hutvā kathēhīti. Nāgarājā “na kathessāmi, bhante”ti vanditvā pakkāmi. Punadivasepi pucchi, tathāpissa na kathesi.

Atha naṁ tatiyadivase āgantvā nisinnam, “nāgarāja, ajja tatiyo divaso, mama pucchantassa kimattham na kathesi”ti āha. “Tumhe aññassa ācikkhissathā”ti bhayena, bhanteti. Kassaci na kathessāmi, nibbhayo kathēhīti. “Tena hi, bhante, aññassa mā kathayitthā”ti paṭiññam gahetvā, “bhante, mayam mahante mahante pāsāne gilitvā bhāriyā hutvā nipajjītvā supaṇṇānam āgamanakāle mukham nibbāhetvā dante vivaritvā supaṇṇe dāmsitum acchāma, te āgantvā amhākam sīsam gaṇhanti, tesam amhe garubhāre hutvā nipanne uddharitum vāyamantānaññeva udakanam ottharati. Te sīdantā antoudakeyeva maranti, iminā kāraṇena bahū supaṇṇā vinassanti, tesam amhe gaṇhantānam kim sīsena gahitena, bālā naṅguṭṭhe gahetvā amhe heṭṭhāsīsake katvā gahitam gocaram mukhena chaddāpetvā lahuke katvā gantum sakkonti”ti so attano rahassakāraṇam tassa dussīlassa kathesi.

Atha tasmīm pakkante supaṇṇarājā āgantvā karampiyaacelaṁ vanditvā “kim, bhante, pucchitam te nāgarājassa guyhakāraṇa”nti āha. So “āmāvuso”ti vatvā sabbam tena kathitaniyāmeneva kathesi. Tam sutvā supaṇṇo “nāgarājena ayuttam kātam, nātīnam nāma nassananiyāmo parassa na kathetabbo, hotu, ajjeva mayā supaṇṇavātām katvā paṭhamam etameva gahetum vaṭṭatī”ti supaṇṇavātām katvā

pañdaranāgarājānam nañgutthe gahetvā hetthāsīsam̄ katvā gahitacaram̄ chaḍḍāpetvā uppatitvā ākāsam̄ pakkhandi. Pañdaro ākāse hetthāsīsakam̄ olambanto “mayāva mama dukkham̄ ābhata”nti paridevanto āha –

258. “Vikiññavācam̄ aniguyhamantam̄, asaññataṁ aparicakkhitāram̄;  
Bhayaṁ tamanveti sayam abodham̄, nāgam yathā pañdarakam̄ supaṇno.
259. “Yo guyhamantam̄ parirakkhaneyyam̄, mohā naro saṁsati hāsamāno;  
Taṁ bhinnamantam̄ bhayamanveti khippam̄, nāgam yathā pañdarakam̄ supaṇno.
260. “Nānumitto garum̄ attham̄, guyham̄ veditumarahati;  
Sumitto ca asambuddham̄, sambuddham̄ vā anatthavā.
261. “Vissāsamāpajjimaham̄ acelam̄, samaṇo ayaṁ sammato bhāvitatto;  
Tassāhamakkhim̄ vivarim̄ guyhamattham̄, atītamattho kapaṇam̄ rudāmi.
262. “Tassāham̄ paramam̄ brahme guyham̄, vācam̄ himam̄ nāsakkhim̄ samyametum̄;  
Tappakkhato hi bhayamāgataṁ mamaṁ, atītamattho kapaṇam̄ rudāmi.
263. “Yo ve naro suhadam̄ maññamāno, guyhamattham̄ saṁsati dukkulīne;  
Dosā bhayā athavā rāgarattā, pallatthito bālo asaṁsayam̄ so.
264. “Tirokkhavāco asataṁ paviṭṭho, yo saṅgatīsu mudīreti vākyam̄;  
Āsīviso dummukhoyāhu taṁ naram̄, ārā ārā samyame tādisamhā.
265. “Annam̄ pānam̄ kāsikacandanañca, manāpitthiyo mālamucchādanañca;  
Ohāya gacchāmase sabbakāme, supaṇṇa pāṇūpagatāva tyamhā”ti.

Tattha **vikinñavācanti** patthaṭavacanam̄. **Aniguyhamantanti** appaṭicchannamantam̄. **Asaññatanti** kāyadvārādīni rakkhitum̄ asakkontam̄. **Aparicakkhitāranti** “ayaṁ mayā kathitamantam̄ rakkhitum̄ sakkhissati, na sakkhissati”ti puggalam̄ oloketuṁ upaparikkhitum̄ asakkontam̄. **Bhayaṁ tamanvetī** taṁ imehi catūhi aṅgehi samannāgataṁ abodham̄ duppaññam̄ puggalam̄ sayamkatameva bhayaṁ anveti, yathā mam̄ pañdarakanāgam̄ supaṇṇo anvāgatoti. **Saṁsati hāsamānoti** rakkhitum̄ asamatthassa pāpapurisassa hāsamāno katheti. **Nānumittoti** anuvattanamattena yo mitto, na hadayena, so guyham̄ attham̄ jānitum̄ nārahatīti paridevati. **Asambuddhanti** asambuddhanto ajānanto, appaññoti attho. **Sambuddhanti** sambuddhanto jānanto, sappaññoti attho. Idam̄ vuttam̄ hoti – “yopi suhadayo mitto vā amitto vā appañño sappaññopi vā yo anathavā anathacaro, sopi guyham̄ veditum̄ nārahate”ti.

**Samaṇo** ayanti ayaṁ samaṇoti ca lokasammatoti ca bhāvitattoti ca maññamāno aham̄ etasmīm vissāsamāpajjim̄. **Akkhī** kathesiṁ. **Atītamatthoti** atītattho, atikkantattho hutvā idāni kapaṇam̄ rudāmīti paridevati. **Tassāti** tassa acelakassa. **Brahmeti** supaṇṇam̄ ālapati. **Samyametunti** imam̄ guyhvācam̄ rahassakāraṇam̄ rakkhitum̄ nāsakkhim̄. **Tappakkhato** hīti idāni idam̄ bhayaṁ mama tassa acelakassa pakkhato koṭhāsato santikā āgataṁ, iti atītattho kapaṇam̄ rudāmīti. **Suhadanti** “suhado mama aya”nti maññamāno. **Dukkulīneti** akulaje nīce. **Dosāti** etehi dosādīhi kāraṇehi yo evarūpam̄ guyham̄ saṁsati, so bālo asaṁsayam̄ **pallatthito** parivattetvā pāpito, hatoyeva nāmāti attho.

**Tirokkhavācoti** attano yam̄ vācam̄ kathetukāmo, tassā tirokkhakatattā paṭicchannavāco. **Asatam̄ paviṭṭhoti** asappurisānam̄ antaraṁ paviṭṭho asappurisesu pariyāpanno. **Saṅgatīsu mudīretī** yo evarūpo paresam̄ rahassam̄ sutvāva parisamajjheshu “asukena asukam̄ nāma kataṁ vā vuttam̄ vā”ti vākyam̄ udīreti, taṁ naram̄ “āsīviso dummukho pūtimukho”ti āhu, tādisamhā purisā **ārā ārā samyame**, dūrato dūratova virameyya, parivajjeyya nanti attho. **Mālamucchādanañcāti** mālañca dibbam̄

catujjātiyagandhañca ucchādanañca. **Ohāyāti** ete dibbaannādayo sabbakāme ajja mayam ohāya chaḍdetvā gamissāma. **Supaṇṇa, pāṇūpagatāva tyamhāti**, bho supaṇṇa, pāṇehi upagatāva te amhā, saraṇam no hohīti.

Evam paṇḍarako ākāse heṭṭhāsīsako olambanto aṭṭhahi gāthāhi paridevi. Supaṇṇo tassa paridevanasaddam sutvā, “nāgarāja attano rahassam acelakassa kathetvā idāni kimattham paridevasī”ti tam garahitvā gāthamāha –

- 266.** “Ko nīdha tiṇṇam garaham upeti, asmiṃdha loke pāṇabhū nāgarāja;  
Samaṇo supaṇṇo athavā tvameva, kiṃkāraṇā paṇḍarakaggahīto”ti.

Tattha **ko nīdhāti** idha amhesu tīsu janesu ko nu. **Asmiṃdhāti** ettha **idhāti** nipātamattam, asmiṃ loketi attho. **Pāṇabhūti** pāṇabhūto. **Athavā tvamevāti** udāhu tvamyeva. Tattha samaṇam tāva mā garaha, so hi upāyena tam rahassam pucchi. Supaṇṇampi mā garaha, ahañhi tava paccatthikova. **Paṇḍarakaggahītoti**, samma paṇḍaraka, “ahañ kiṃkāraṇā supaṇṇena gahito”ti cintetvā ca pana attānameva garaha, tayā hi rahassam kathentena attanāva attano anattho katoti ayameththa adhippāyo.

Tam sutvā paṇḍarako itaram gāthamāha –

- 267.** “Samaṇoti me sammatatto ahosi, piyo ca me manasā bhāvitatto;  
Tassāhamakkhim vivarim guyhamattham, atītamattho kapaṇam rudāmī”ti.

Tattha **sammatattoti** so samaṇo mayham “sappuriso aya”nti sammatabhāvo ahosi. **Bhāvitattoti** sambhāvitabhāvo ca me ahosīti.

Tato supaṇṇo catasso gāthā abhāsi –

- 268.** “Na catthi satto amaro pathabyā, paññāvidhā natthi na ninditabbā;  
Saccena dhammena dhitiyā damena, alabbhamabyāharatī naro idha.

- 269.** “Mātā pitā paramā bandhavānam, nāssa tatiyo anukampakatthi;  
Tesampi guyham paramam na samse, mantassa bhedam parisaṅkamāno.

- 270.** “Mātā pitā bhaginī bhātaro ca, sahāyā vā yassa honti sapakkhā;  
Tesampi guyham paramam na samse, mantassa bhedam parisaṅkamāno.

- 271.** “Bhariyā ce purisam vajjā, komārī piyabhāñinī;  
Puttarūpayasūpetā, niṭāsiṅghapurakkhatā;  
Tassāpi guyham paramam na samse, mantassa bhedam parisaṅkamāno”ti.

Tattha **amaroti** amaraṇasabhbāvo satto nāma natthi. **Paññāvidhā natthīti** na-kāro padasandhikaro, paññāvidhā atthīti attho. Idam vuttam hoti – nāgarāja, loke amaropi natthi, paññāvidhāpi atthi, sā aññesam paññākoṭṭhāsasaṅkhātā paññāvidhā attano jīvitahetu na ninditabbāti. Atha vā **paññāvidhāti** paññāsadisā na ninditabbā nāma aññā dhammadjāti natthi, tam kasmā nindasīti. Yesam pana “paññāvidhānampi na ninditabba”ntipi pāṭho, tesam ujukameva. **Saccenātiādīsu vacīsaccena** ca sucaritadhammena ca paññāsaṅkhātāya dhitiyā ca indriyadamena ca **alabbham** dullabham aṭṭhasamāpattimaggaphalanibbānasāṅkhātampi visesam **abyāharati** āvahati tam nippahādeti naro idha, tasmā nārahasi acelam ninditum, attānameva garaha. Acelena hi attano paññavantatāya upāyakusalatāya ca vañcetvā tvam rahassam guyham mantam pucchitoti attho.

**Paramāti** ete ubho bandhavānam uttamabandhavā nāma. **Nāssa tatiyoti** assa puggalassa mātāpitūhi

añño tatiyo satto anukampako nāma natthi, mantassa bhedam parisaṅkamāno paṇḍito tesam mātāpitūnampi paramam guyham na samseyya, tvam pana mātāpitūnampi akathetabbam acelakassa kathesi attho. **Sahāyā** vāti suhadayamittā vā. **Sapakkhāti** petteyyamātulapitucchādayo samānapakkhā ñātayo. **Tesampīti** etesampi ñātimittānam na katheyya, tvam pana acelakassa kathesi, attanova kujjhassūti dīpeti. **Bhariyā** ceti komārī piyabhāṇīnī puttehi ca rūpena ca yasena ca upetā evarūpā bhariyāpi ce “acikkhāhi me tava guyha”nti vadeyya, tassāpi na samseyya.

Tato parā –

272. “Na guyhamattham vivareyya, rakkheyya nam yathā nidhiṃ;  
Na hi pātukato sādhu, guyho attho pajānatā.
273. “Thiyā guyham na samseyya, amittassa ca paṇḍito;  
Yo cāmisena samhīro, hadayattheno ca yo naro.
274. “Guyhamattham asambuddham, sambodhayati yo naro;  
Mantabhedabhaya tassa, dāsabhūto titikkhati.
275. “Yāvanto purisassattham, guyham jānanti mantinam;  
Tāvanto tassa ubbegā, tasmā guyham na vissaje;
276. “Vivicca bhāseyya divā rahassam, rattim giram nātivelam pamuñce;  
Upassutikā hi suṇanti mantam, tasmā manto khippamupeti bheda”nti. –

Pañca gāthā umaṅgajātake pañcapaṇḍitapañhe āvi bhavissanti.

Tato parāsu –

277. “Yathāpi assa nagaram mahantam, advārakam āyasam bhaddasālam;  
Samantakhātāparikhāupetam, evampi me te idha guyhamantā.
278. “Ye guyhamantā avikiṇnavācā, dalhā sadatthesu narā dujivha;  
Ārā amittā byavajanti tehi, āsīvisā vā riva sattusaṅghā”ti. –

Dvīsu gāthāsu **bhaddasālanti** āpaṇādīhi sālāhi sampannaṃ. **Samantakhātāparikhāupetanti** samantakhātāhi tīhi parikhāhi upagataṃ. **Evampi meti** evampi mayham te purisā khāyanti. Katare? Ye idha guyhamantā. Idam vuttam hoti – yathā advārakassa ayomayanagarassa manussānam upabhogaparibhogo antova hoti, na abbhantaram bahi nikhamanti, na bāhirā anto pavisanti, aparāparam sañcāro chijjati, guyhamantā purisā evarūpā honti, attano guyham attano antoyeva jīrāpentī, na aññassa kathentīti. **Dalhā sadatthesūti** attano atthesu thirā. **Dujivhāti** paṇḍarakānāgam ālapati. **Byavajantīti** paṭikkamanti. **Āsīvisā vā riva sattusaṅghāti** ettha vāti nipātamattam, āsīvisā sattusaṅghā rivāti attho. Yathā āsīvisato sattusaṅghā jīvitukāmā manussā ārā paṭikkamanti, evam tehi guyhamantehi narehi ārā amittā paṭikkamanti, upagantum okāsam na labhantīti vuttam hoti.

Evam supaṇñena dhamme kathite paṇḍarako āha –

279. “Hitvā gharam pabbajito acelo, naggo muñdo carati ghāsahetu;  
Tamhi nu kho vivarim guyhamattham, atthā ca dhammā ca apaggatāmhā.
280. “Kathaṅkaro hoti supaṇñarāja, kiṁsiло kena vatena vattam;  
Samaṇo caram hitvā mamāyitāni, kathaṅkaro saggamupeti ṭhāna”nti.

Tattha **ghāsahetūti** nissiriko kucchipūraṇatthāya khādanīyabhojanīye pariyesanto carati. **Apaggatāmhāti** apagatā parihīnāmhā. **Katham̄karoti** idam nāgarājā tassa naggassa samaṇabhāvam̄ ñatvā samaṇapaṭipattiṁ pucchanto āha. Tattha **kiñṣiloti** katarena ācārena samannāgato. **Kena vatenāti** katarena vatasamādānenā vattanto. **Samaṇo** caranti pabbajjaya caranto taṇhāmamāyitāni hitvā katham̄ samitapāpasamaṇo nāma hoti. **Sagganti** katham̄ karonto ca suṭṭhu aggam̄ devanagaram̄ so samaṇo upetīti.

Supaṇṇo āha –

- 281.** “Hiriyā titikkhāya damenupeto, akkodhano pesuṇiyam̄ pahāya;  
Samaṇo caram̄ hitvā mamāyitāni, evam̄karō saggamupeti ṭhāna”’nti.

Tattha **hiriyāti**, samma nāgarāja, ajjhattabahiddhāsamuṭṭhānehi hirottappehi titikkhāsaṅkhātāya adhivāsanakhantiyā indriyadamenā ca upeto akujjhanaśilo pisuṇavācaṁ pahāya taṇhāmamāyitāni ca hitvā pabbajjaya caranto samaṇo nāma hoti, evam̄karoyeva ca etāni hiriṭādāni kusalāni karonto saggamupeti ṭhānanti.

Idam supaṇṇarājassa dhammakathaṁ sutvā paṇḍarako jīvitam̄ yācanto gāthamāha –

- 282.** “Mātāva puttām̄ taruṇām̄ tanujjam̄, samphassatā sabbagattām̄ phareti;  
Evampi me tvām̄ pāturahu dijinda, mātāva puttām̄ anukampamāno”’ti.

Tassatto – yathā mātā **tanujam̄** attano sarīrajātam̄ taruṇām̄ puttām̄ samphassatam̄ disvā tam̄ ure nipajjāpetvā thaññām̄ pāyentī puttāsamphassena sabbām̄ attano gattām̄ phareti, napi mātā puttato bhāyati napi putto mātito, evampi me tvām̄ **pāturahu** pātubhūto **dijinda** dijarāja, tasmā mātāva puttām̄ mudukena hadayena anukampamāno mam̄ passa, jīvitam̄ me dehīti.

Athassa supaṇṇo jīvitam̄ dento itaram̄ gāthamāha –

- 283.** “Handajja tvām̄ muñca vadhā dujivha, tayo hi puttā na hi añño atthi;  
Antevāsī dinnako atrajo ca, rajjassu puttaññataro me ahosi”’ti.

Tattha **muñcāti** mucca, ayameva vā pāṭho. **Dujivhāti** tam̄ ālapati. **Aññoti** añño catuttho putto nāma natthi. **Antevāsīti** sippam̄ vā uggañhamāno pañham̄ vā sunanto santike nivuttho. **Dinnakoti** “ayam te putto hotu”’ti parehi dinno. **Rajjassūti** abhiramassu. **Aññataroti** tīsu puttesu aññataro antevāsī putto me tvām̄ jātoti dīpeti.

Evañca pana vatvā ākāsā otaritvā tam̄ bhūmiyam̄ patiṭṭhāpesi. Tamattham̄ pakāsento satthā dve gāthā abhāsi –

- 284.** “Icceva vākyam̄ visajjī supaṇṇo, bhumyam̄ patiṭṭhāya dijo dujivham̄;  
Muttajja tvām̄ sabbabhayātivatto, thalūdake hohi mayābhigutto.

- 285.** “Ātañkinam̄ yathā kusalo bhisakko, pipāsitānam̄ rahadova sīto;  
Vesmām̄ yathā himasītaṭṭitānam̄, evampi te saraṇamahaṁ bhavāmī”’ti.

Tattha **icceva vākyanti** iti evam̄ vacanām̄ vatvā tam̄ nāgarājam̄ vissajji. **Bhumiyanti** so sayampi bhūmiyam̄ patiṭṭhāya dijo tam̄ dujivham̄ samassāsento mutto aija tvām̄ ito patiṭṭhāya sabbabhayāni ativatto thale ca udake ca mayā abhigutto rakkhito hohīti āha. **Ātañkinanti** gilānānam̄. **Evampi teti** evam̄ aham̄ tava saraṇam̄ bhavāmī.

Gaccha tvanti uyyojesi. So nāgarājā nāgabhavaṇam pāvisi. Itaropi supaṇṇabhaṇam gantvā “mayā pañdarakanāgo sapatham̄ katvā saddhāpetvā vissajjito, kīdisam̄ nu kho mayi tassa hadayaṁ, vīmaṇsiśsāmi na”nti nāgabhavaṇam gantvā supaṇṇavātām akāsi. Tam̄ disvā nāgo “supaṇṇarājā mām gahetuṁ āgato bhavissati”ti maññamāno byāmasahassamattam̄ attabhāvam̄ māpetvā pāsāne ca vālukañca gilityā bhāriyo hutvā naṅguṭṭham̄ heṭṭhākatvā bhogamatthake phaṇam̄ dhārayamāno nipajjitvā supaṇṇarājānam dāmsitukāmo viya ahosi. Tam̄ disvā supaṇṇo itaram̄ gāthamāha –

- 286.** “Sandhiṁ katvā amittena, aṇḍajena jalābuja;  
Vivariya dāṭham̄ sesi, kuto tam̄ bhayamāgata”nti.

Tam̄ sutvā nāgarājā tisso gāthā abhāsi –

- 287.** “Saṅkethева amittasmīm̄, mittasmimpi na vissase;  
Abhayā bhayamuppannaṁ, api mūlāni kantati.

- 288.** “Katham̄ nu vissase tyamhi, yenāsi kalaho kato;  
Niccayattena ṭhātabbam̄, so disabbhi na rajjati.

- 289.** “Vissāsaye na ca tam̄ vissayeyya, asaṅkito saṅkito ca bhaveyya;  
Tathā tathā viññū parakkameyya, yathā yathā bhāvam̄ paro na jaññā”ti.

Tattha **abhayāti** abhayaṭṭhānabhūtā mittambhā bhayam̄ uppannam jīvitasaṅkhātāni mūlāneva kantati. **Tyamhīti** tasmīm̄. **Yenāsīti** yena saddhiṁ kalaho kato ahosi. **Niccayattenāti** niccpaṭiyattena. **So disabbhi na rajjatīti** yo niccayattena abhitiṭṭhati, so attano sattūhi saddhiṁ vissāsavasena na rajjati, tato tesam yathākāmakaraṇīyo na hotīti attho. **Vissāsayeti** param̄ attani vissāsaye, tam̄ pana sayam̄ na vissaseyya. Parena asaṅkito attanā ca so saṅkito bhaveyya. **Bhāvam̄ paroti** yathā yathā pañđito parakkamati, tathā tathā tassa paro bhāvam̄ na jānāti, tasmā pañđitenā vīriyam̄ kātabbamevāti dīpeti.

Iti te aññamaññām sallapitvā samaggā sammodamānā ubhopi acelakassa assamam̄ agamim̄su. Tamatham̄ pakāsento satthā āha –

- 290.** “Te devavaṇṇā sukhumālarūpā, ubho samā sujayā puññakhandhā;  
Upāgamuṁ karampiyam̄ acelaṁ, missībhūtā assavāhāva nāgā”ti.

Tattha **samāti** samānarūpā sadisasañṭhānā hutvā. **Sujayāti** suvayā parisuddhā, ayameva vā pāṭho. **Puññakhandhātī** katakusalatāya puññakkhandhā viya. **Missībhūtātī** hatthena hattham̄ gahetvā kāyamissībhāvam̄ upagatā. **Assavāhāva nāgātī** dhure yuttakā rathavāhā dve assā viya purisanāgā tassa assamam̄ agamim̄su.

Gantvā ca pana supaṇṇarājā cintesi – “ayam nāgarājā acelakassa jīvitam̄ na dassati, etam̄ dussīlam̄ na vandissāmī”ti. So bahi ṭhatvā nāgarājānameva tassa santikam̄ pesesi. Tam̄ sandhāya satthā itaram̄ gāthamāha.

- 291.** “Tato have pañđarako acelaṁ, sayamevupāgamma idam̄ avoca;  
Muttajjhām̄ sabbabhayātivatto, na hi nūna tuyham̄ manaso piyamhā”ti.

Tattha **piyamhātī** dussīlanaggabbhoggamusāvādi nūna mayam̄ tava manaso na piyā ahumhāti paribhāsi.

Tato acelo itaram̄ gāthamāha –

- 292.** “Piyo hi me āsi supaññarājā, asaṁsayam pañdarakena saccam;  
So rāgarattova akāsimetam, pāpakammam sampajāno na mohā”ti.

Tattha **pañdarakenāti** tayā pañdarakena so mama piyataro ahosi, saccametam. **Soti** so aham tasmin supaññe rāgena ratto hutvā etam pāpakammam jānantova akāsim, na mohena ajānantoti.

Tam sutvā nāgarājā dve gāthā abhāsi –

- 293.** “Na me piyam appiyam vāpi hoti, sampassato lokamimam parañca;  
Susañnatānañhi viyañjanena, asaññato lokamimam carāsi.

- 294.** “Ariyāvakāsosi anariyovāsi, asaññato saññatasannikāso;  
Kañhābhijātikosi anariyarūpo, pāpam bahum duccaritam acārī”ti.

Tattha **na meti** ambho dussīlanaggamusāvādi pabbajitassa hi imañca parañca lokam sampassato piyam vā me appiyam vāpi meti na hoti, tvam pana **susañnatānam** sīlavantānam byañjanena pabbajitalingena asaññato hutvā imam lokam vañcento carasi. **Ariyāvakāsosīti** ariyapañirūpакosi. **Asaññatoti** kāyādīhi asaññatosi. **Kañhābhijātikoti** kālakasabhāvo. **Anariyarūpoti** ahirkasabhāvo. **Acārīti** akāsi.

Iti tam garahitvā idāni abhisapto imam gāthamāha –

- 295.** “Aduñthassa tuvam dubbhi, dubbhī ca pisuñō casi;  
Etena saccavajjena, muddhā te phalatu sattadhā”ti.

Tassattho – ambho dubbhi tvam aduñthassa mittassa dubbhī cāsi, pisuñō cāsi, etena saccavajjena muddhā te sattadhā phalatūti.

Iti nāgarājassa sapantesseva acelakassa sīsam sattadhā phali. Nisinnañthāneyevassa bhūmi vivaram adāsi. So pathavim pavisitvā avīcimhi nibbatti, nāgarājasupaññarājānopi attano bhavanameva agamiñsu. Satthā tassa pathavim paviñthabhāvam pakāsento osānagāthamāha –

- 296.** “Tasmā hi mittānam na dubbhitabbañ, mittadubbhā pāpiyo natthi añño;  
Āsittasatto nihato pathabyā, indassa vākyena hi samvaro hato”ti.

Tattha **tasmāti** yasmā mittadubbhikammassa pharuso vipāko, tasmā. **Āsittasattoti** āsittavisena satto. **Indassāti** nāgindassa vākyena. **Samvaroti** “aham samvare ḥitosmī”ti pañññāya evam paññāto ājīvako hatoti.

Satthā imam dhammadesanañ āharitvā “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi devadatto musāvādam katvā pathavim paviñthoyevā”ti vatvā jātakam samodhānesi – “tadā acelako devadatto ahosi, nāgarājā sāriputto, supaññarājā pana ahameva ahosi”nti.

Pañdaranāgarājajātakavaññanā at̄hamā.

[519] 9. Sambulājātakavaññanā

**Kā vedhamānāti** idam satthā jetavane viharanto mallikam devim ārabba kathesi. Vatthu **kummāsapiñđijātake** (jā. 1.7.142 ādayo) vitthāritameva. Sā pana tathāgatassa tiññam kummāsapiñđikānam dānānubhāvena tam divasaññeva rañño aggamahesibhāvam patvā pubbuñthāyitādīhi pañcahi kalyānadhammehi samannāgatā ñānasampannā buddhupatthāyikā patidevatā ahosi. Tassā patidevatābhāvo sakalanagare pākaṭo ahosi. Athekadivasam dhammasabhāyam katham

samuṭṭhāpesum – “āvuso, mallikā devī kira vattasampannā nāṇasampannā patidevatā”ti. Satthā āgantvā “kāya nuttha, bhikkhave, etarahi kathāya sannisinnā”ti pucchitvā “imāya nāmā”ti vutte “na, bhikkhave, idāneva, pubbepeśā vattasampannā patidevatāyevā”ti vatvā atītam āhari.

Atīte bārāṇasiyam brahmadattassa rañño sotthiseno nāma putto ahosi. Tam rājā vayappattam uparajje patiṭṭhapesi, sambulā nāmassa aggamahesi ahosi uttamarūpadharā sarīrappabhāsampannā, nivāte jalāmānā dīpasikhā viya khāyati. Aparabhāge sotthisenassa sarīre kuṭṭham uppajjati, vejjā tikičchituṁ nāsakkhiṁsu. So bhijjamāne kuṭṭhe paṭikūlo hutvā vippatīsāram patvā “ko me rajjena attho, araññe anāthamaranām marissāmī”ti rañño ārocāpetvā itthāgāram chadḍetvā nikkhami. Sambulā bahūhi upāyehi nivattiyamānāpi anivattitvāva “ahañ tam sāmikam araññe paṭijaggissāmī”ti vatvā saddhiññeva nikkhami. So araññam pavisitvā sulabhamūlaphalāphale chāyūdakasampanne padese paññasālam katvā vāsam kappesi. Rājadhitā tam paṭijaggi. Katham? Sā hi pāto vuṭṭhāya assamapadam sammajjivtā pānīyaparibhojanīyam upaṭṭhapetvā dantakaṭṭhañca mukhadhovanañca upanāmetvā mukhe dhote nānāosadhāni pisitvā tassa vase makkhetvā madhuramadhurāni phalāphalāni khādāpetvā mukham vikkhāletvā hatthesu dhotesu “appamatto hohi devā”ti vatvā vanditvā pacchikhaṇittiañkusake ādāya phalāphalatthāya araññam pavisitvā phalāphalāni āharitvā ekamante ṭhapetvā ghaṭena udakam āharitvā nānācuṇṇehi ca mattikāhi ca sotthisenām nhāpetvā puna madhuraphalāphalāni upanāmeti. Paribhogāvasāne vāsitapānīyam upanetvā sayam phalāphalāni paribhuñjivtā padarasantharam samvidahitvā tasmīm tattha nipanne tassa pāde dhovitvā sīsaparikammapiṭṭhiparikammapādarikammāni katvā sayanapassam upagantvā nipajjati. Etenupāyena sāmikam paṭijaggi.

Sā ekadivasam araññe phalāphalam āharantī ekam girikandaram disvā sīsato pacchiñ otāretvā kandaratire ṭhapetvā “nhāyissāmī”ti otaritvā haliddaya sarīram ubbaṭṭetvā nhatvā sudhotasarīrā uttaritvā vākacīram nivāsetvā kandaratire aṭṭhāsi. Athassā sarīrappabhāya vanam ekobhāsam ahosi. Tasmīm khaṇe eko dānavo gocaratthāya caranto tam disvā paṭibaddhacitto hutvā gāthādvayam āha –

**297.** “Kā vedhamānā girikandarāyam, ekā tuvam tiṭṭhasi samhitūru;  
Puṭṭhāsi me pāṇipameyyamajjhе, akkhāhi me nāmañca bandhave ca.

**298.** “Obhāsayam vanam rammañ, sīhabhyagghanisevitam;  
Kā vā tvamasi kalyāñi, kassa vā tvam sumajjhime;  
Abhivādemī tam bhadde, dānavāham namatthu te”ti.

Tattha **kā vedhamānāti** nhānamattatāya sītabhāvena kampamānā. **Samhitūrūti** sampiṇḍitūru uttamaūrulakkhane. **Pāṇipameyyamajjheti** hatthena minitabbamajjhе. **Kā vā tvanti** kā nāma vā tvam bhavasi. **Abhivādemīti** vandāmi. **Dānavāhanti** aham eko dānavo, ayam namakkāro tava atthu, añjalim te paggañhāmīti avaca.

Sā tassa vacanam sutvā tisso gāthā abhāsi –

**299.** “Yo putto kāsirājassa, sotthisenoti tam vidū;  
Tassāham sambulā bhariyā, evam jānāhi dānavo;  
Abhivādemī tam bhante, sambulāham namatthu te.

**300.** “Vedehaputto bhaddante, vane vasati āturo;  
Tamaham rogasammattam, ekā ekam upaṭṭhaham.

**301.** “Ahañca vanamuñchāya, madhumāṣsam migābilam;  
Yadāharāmi tam bhakkho, tassa nūnajja nādhātī”ti.

Tattha **vedehaputtoti** vedeharājadhītāya putto. **Rogasammattanti** rogapīlitam. **Upaṭṭhahanti** upaṭṭhahāmi paṭijaggāmi. “Upaṭṭhitā” tipi pāṭho. **Vanamuñchāyāti** vanam uñchetvā uñchācariyam caritvā. **Madhumāṃsanti** nimmakkhikam madhuñca migābilamaṃsañca sīhabhyagghamigehi khāditamaṃsato atirittakoṭṭhāsam. **Tam bhakkhoti** yan aham āharāmi, tam bhakkhova so mama sāmiko. **Tassa nūnajjāti** tassa maññe ajja āhāram alabhamānassa sarīram ātape pakkhittapadumam viya **nādhati** upatappati milāyati.

Tato param dānavassa ca tassā ca vacanapaṭivacanagāthāyo honti –

- 302.** “Kim vane rājaputtena, āturena karissasi;  
Sambule pariciṇṇena, aham bhattā bhavāmi te.
- 303.** “Sokaṭṭāya durattāya, kim rūpam vijjate mama;  
Aññam pariyesa bhaddante, abhirūpataram mayā.
- 304.** “Ehimam girimāruhya, bhariyā me catussatā;  
Tāsam tvam pavarā hohi, sabbakāmasamiddhinī.
- 305.** “Nūna tārakavaṇṇābhe, yan kiñci manasicchasi;  
Sabbam tam pacuram mayham, ramassvajja mayā saha.
- 306.** “No ce tuvam maheseyyam, sambule kārayissasi;  
Alam tvam pātarāsāya, pañhe bhakkhā bhavissasi.
- 307.** “Tañca sattajaṭo luddo, kaṭāro purisādako;  
Vane nātham apassantim, sambulam aggahī bhuje.
- 308.** “Adhipannā pisācena, luddenāmisacakkhunā;  
Sā ca sattuvasam pattā, patimevānusocati.
- 309.** “Na me idam tathā dukkham, yan mam khādeyya rakkhaso;  
Yañca me ayyaputtassa, mano hessati aññathā.
- 310.** “Na santi devā pavasanti nūna, na hi nūna santi idha lokapālā;  
Sahasā karontānamasaññatānam, na hi nūna santi paṭisedhitāro”ti.

Tattha **pariciṇṇenāti** tena āturena pariciṇṇena kim karissasi. **Sokaṭṭāyāti** sokāturāya. “Sokatthāyā” tipi pāṭho, soke thitāyāti attho. **Durattāyāti** duggatakapanabhāvappattāya attabhāvāya. **Ehimanti** mā tvam durattāmhīti cintayi, etam mama girimhi dibbavimānam, ehi imam giriñ aruha. **Catussatāti** tasmiñ me vimāne aparāpi catussatā bhariyāyo atthi. **Sabbam** tanti yan kiñci upabhogaparibhogavatthābharaṇādikam icchasi, sabbam tam nūna mayham pacuram bahum sulabham, tasmā mā kapanāmhīti cintayi, ehi mayā saha ramassūti vadati.

**Maheseyyanti**, “bhadde, sambule no ce me tvam mahesibhāvam kāressasi, pariyattā tvam mama pātarāsāya, tena tam balakkārena vimānam nessāmi, tatra mam asaṅgañhantī mama sve pātova bhakkhā bhavissasi”ti evam vatvā so sattahi jaṭāhi samannāgato luddako dāruṇo nikkhantadanto tam tasmiñ vane kiñci attano nātham apassantim sambulam bhuje aggahesi. **Adhipannāti** ajjhottthaṭā. **Amisacakkhunāti** kilesalolena. **Patimevāti** attano acintetvā patimeva anusocati. **Mano hessatī** mam cirāyantim viditvā aññathā cittam bhavissati. **Na santi devāti** idam sā dānavena bhuje gahitā devatujjhāpanam karontī āha. **Lokapālāti** evarūpānam sīlavantīnam patidevatānam pālakā lokapālā nūna idha loke na santīti paridevati.

Athassā sīlatejena sakkassa bhavanam kampi, pañḍukambalasilāsanam uṇhākāram dassesi. Sakko āvajjento tam kāraṇam ñatvā vajiram ādāya vegena gantvā dānavassa matthake ṭhatvā itaram gāthamāha –

- 311.** “Itthīnamesā pavarā yasassinī, santā samā aggirivuggatejā;  
Tañce tuvam rakkhasādesi kaññam, muddhā ca hi sattadhā te phaleyya;  
Mā tvam dahī muñca patibbatāyā”ti.

Tattha **santāti** upasantā, atha vā pañḍitā ñāṇasampannā. **Samāti** kāyavisamādivirahitā. **Adesīti** khādasi. **Phaleyyāti** iminā me indavajirena paharitvā muddhā bhijjetha. **Mā tvam dahīti** tvam imañ patibbatam mā tāpeyyāsīti.

Tam sutvā dānavo sambulam vissajjesi. Sakko “punapi esa evarūpam kareyyā”ti cintetvā dānavam devasāṅkhalikāya bandhitvā puna anāgamanāya tatiye pabbatantare vissajjesi, rājadhītaram appamādena ovaditvā sakāṭṭhānameva gato. Rājadhītāpi atthaṅgate sūriye candālokena assamam pāpuṇi. Tamattham pakāsento satthā aṭṭha gāthā abhāsi –

- 312.** “Sā ca assamamāgacchi, pamuttā purisādakā;  
Nīlam pañinam sakuñīva, gatasīṅgamva ālayam.
- 313.** “Sā tattha paridevesi, rājaputtī yasassinī;  
Sambulā utumattakkhā, vane nātham apassantī.
- 314.** “Samañe brāhmaṇe vande, sampannacaraṇe ise;  
Rājaputtam apassantī, tumhammhi saraṇam gatā.
- 315.** “Vande sīhe ca byagghe ca, ye ca aññe vane migā;  
Rājaputtam apassantī, tumhammhi saraṇam gatā.
- 316.** “Tiñā latāni osajho, pabbatāni vanāni ca;  
Rājaputtam apassantī, tumhammhi saraṇam gatā.
- 317.** “Vande indīvarīsāmam, rattim nakkhattamālinim;  
Rājaputtam apassantī, tumhammhi saraṇam gatā.
- 318.** “Vande bhāgīrathim gaṅgam, savantīnam paṭiggaham;  
Rājaputtam apassantī, tumhammhi saraṇam gatā.
- 319.** “Vande aham pabbatarājaseṭṭham, himavantañ siluccayam;  
Rājaputtam apassantī, tumhammhi saraṇam gatā”ti.

Tattha **nīlam pañinam sakuñīvāti** yathā sakuṇikā mukhatañḍakena gocaram gahetvā kenaci upaddavena sakuṇapotakānam pañinattā pañinam sakuñinīlam āgaccheyya, yathā vā **gatasīṅgam** nikkhantavacchakam **ālayam** suññam vacchakasālām vacchagiddhinī dhenu āgaccheyya, evam suññam assamam āgacchīti attho. Tadā hi sotthiseno sambulāya ciramānāya “itthiyo nāma lolā, paccāmittampi me gahetvā āgaccheyyā”ti parisāṅkanto paññasālato nikhamitvā gacchantaram pavisitvā nisīdi. Tenetam vuttam. **Utumattakkhāti** sokavegasāñjātena uṇhena utunā mandalocanā. **Apassantīti** tasmiñ vane nātham attano patim apassantī ito cito ca sandhāvamānā paridevesi.

Tattha **samañe brāhmaṇeti** samitapāpabāhitapāpe samañe brāhmaṇe. **Sampannacaraṇeti** saha sīlena aṭṭhannam samāpattīnam vasena ca sampannacaraṇe ise vandeti evam vatvā rājaputtam apassantī

tumhākam saraṇam gatā amhi. Sace me sāmikassa nisinnaṭṭhānam jānātha, ācikkhathāti paridevesīti attho. Sesagāthāsupi eseva nayo. **Tiṇā latāni osajhoti** antopheggubahisāratīnāni ca latāni ca antosāraosadhiyo ca. Imam gāthām tiṇādīsu nibbattadevatā sandhāyāha. **Indīvarīśāmanti** indīvarīpupphasamānavanṇam. **Nakkhattamālininti** nakkhattapaṭipāṭisamannāgataṁ. **Tumham̄mhīti** rattim sandhāya tampi amhīti āha. **Bhāgīrathīm gaṅganti** evampariyāyanāmikam gaṅgam. **Savantīnanti** aññāsam bahūnam nadīnam paṭiggāhikam. Gaṅgāya nibbattadevatam sandhāyevamāha. Himavantepi eseva nayo.

Tam evam paridevamānam disvā sotthiseno cintesi – “ayam ativiya paridevati, na kho panassā bhāvam jānāmi, sace mayi sinehena evam karoti, hadayampissā phaleyya, pariggaṇhissāmi tāva na”’nti gantvā paṇṇasāladvāre nisīdi. Sāpi paridevamānāva paṇṇasāladvāram gantvā tassa pāde vanditvā “kuhim gatosi, devā”’ti āha. Atha nam so, “bhadde, tvam aññesu divasesu na imāya velāya āgacchasi, ajja atisāyam āgatāsī”’ti pucchanto gāthamāha –

**320.** “Atisāyam vatāgañchi, rājaputti yasassini;  
Kena nujja samāgacchi, ko te piyataro mayā”’ti.

Atha naṁ sā “aham, ayyaputta, phalāphalāni ādāya āgacchantī ekaṁ dānavam passim, so mayi paṭibaddhacitto hutvā maṁ hatthe gaṇhitvā ‘sace mama vacanam na karosi, khādissāmi ta’nti āha, aham tāya velāya taññeva anusocantī evam paridevi”’nti vatvā gāthamāha –

**321.** “Idam khoham tadāvocam, gahitā tena sattunā;  
Na me idam tathā dukkham, yaṁ maṁ khādeyya rakkhaso;  
Yañca me ayyaputtassa, mano hessati aññathā”’ti.

Athassa sesampi pavattim ārocentī “tena panāham, deva, dānavena gahitā attānam vissajjāpetum asakkontī devatujjhāpanakammam akāsiṁ, atha sakko vajirahattho āgantvā ākāse ṭhito dānavam santajjettvā maṁ vissajjāpetvā tam devasaṅkhalikāya bandhitvā tatiye pabbatantare khipitvā pakkāmi, evāham sakkam nissāya jīvitam labhi”’nti āha. Tam sutvā sotthiseno, “bhadde, hotu, mātugāmassa antare saccam nāma dullabham, himavante hi bahū vanacarakatāpasavijjādharādayo santi, ko tuyham saddahissatī”’ti vatvā gāthamāha –

**322.** “Corīnam bahubuddhīnam, yāsu saccam sudullabham;  
Thīnam bhāvo durājāno, macchassevodake gata”’nti.

Sā tassa vacanam sutvā, “ayyaputta, aham tam asaddahantam mama saccabalevā tikičchissāmī”’ti udakassa kalasam pūretvā saccakiriyam katvā tassa sīse udakam āsiñcantī gāthamāha –

**323.** “Tathā maṁ saccam pāletu, pālayissati ce mamaṁ;  
Yathāham nābhijānāmi, aññam piyataram tayā;  
Etena saccavajjena, byādhi te vūpasammatū”’ti.

Tattha tathā-saddo “ce mama”’nti iminā saddhiṁ yojetabbo. Idam vuttam hoti – yathāham vadāmi, tathā ce mama vacanam saccam, atha maṁ idānipi pāletu, āyatimpi pālessati, idāni me vacanam suṇātha “yathāham nābhijānāmī”’ti. Potthakesu pana “tathā maṁ saccam pāletī”’ti likhitam, tam aṭṭhakathāyam natthi.

Evam tāya saccakiriyam katvā udake āsittamatteyeva sotthisenassa kuṭṭham ambilena dhotam viya tambalam tāvadeva apagacchi. Te katipāham tattha vasitvā araññā nikhamma bārāṇasim patvā uyyānam pavisiṁsu. Rājā tesam āgatabhāvam ñatvā uyyānam gantvā tattheva sotthisenassa chattam ussāpetvā sambulam aggamahesiṭṭhāne abhisiñcāpetvā nagaram pavesetvā sayam isipabbajjam

pabbajitvā uyyāne vāsam kappesi, rājanivesaneyeva ca nibaddham bhuñji. Sotthisenopi sambulāya aggamahesiññānamattameva adāsi, na punassā koci sakkāro ahosi, atthibhāvampissā na aññāsi, aññāheva itthīhi saddhiñ abhirami. Sambulā sapattidosavasena kisā ahosi upañdupanḍukajātā dhamanīsanthatagattā. Sā ekadivasañ sokavinodanattham bhuñjitum āgatassa sasuratāpasassa santikam gantvā tam katabhattakiccam vanditvā ekamantam nisidi. So tam milātindriyam disvā gāthamāha –

- 324.** “Ye kuñjarā sattasatā uñārā, rakkhanti rattindivamuuyutāvudhā;  
Dhanuggahānañca satāni soñasa, kathañvidhe passasi bhadde sattavo”ti.

Tassattho – bhadde, sambule ye amhākam sattasatā kuñjarā, tesaññeva khandhagatānam yodhānam vasena uyyuttāvudhā, aparāni ca soñasadhanuggahasatāni rattindivam bārāñasim rakkhanti. Evam surakkhite nagare kathañvidhe tvam sattavo passasi. Bhadde, yassā tava sāsañkā sappatibhayā araññā āgatakālepi pabhāsampannam sarīram, idāni pana milātā pañdupalāsavāññā ativiya kilantindriyāsi, kassa nāma tvam bhāyasī”ti pucchi.

Sā tassa vacanañ sutvā “putto te, deva, mayi na purimasadiso”ti vatvā pañca gāthā abhāsi –

- 325.** “Alaṅkatāyo padumuttarattacā, virāgitā passati hamsagaggarā;  
Tāsam suñitvā mitagītavāditañ, na dāni me tāta tathā yathā pure.

- 326.** “Suvaññasamñkaccadharā suviggahā, alaṅkatā mānusiyaccharūpamā;  
Senopiyā tāta aninditañgiyo, khattiyyakaññā pañilobhayanti nam.

- 327.** “Sace aham tāta tathā yathā pure, patiñ tamuñchāya punā vane bhare;  
Sammānaye mam na ca mam vimānaye, itopi me tāta tato varam siyā.

- 328.** “Yamannapāne vipulasmi ohite, nārī vimaññābharañā alaṅkatā;  
Sabbañgupetā patino ca appiyā, abajjha tassā marañam tato varam.

- 329.** “Api ce daliddā kapañā anālhiyā, kañadutīyā patino ca sā piyā;  
Sabbañgupetāyapi appiyāya, ayameva seyyā kapañāpi yā piyā”ti.

Tattha **padumuttarattacāti** padumagabbhasadisuttarattacā. Sabbāsam sarīrato suvaññapabhbā niccharantīti dīpeti. **Virāgitāti** vilaggasarīrā, tanumajjhāti attho. **Hamsagaggarāti** evarūpā hamsā viya madhurassarā nāriyo passati. **Tāsanti** so tavautto tāsam nārīnam mitagītavādītādīni suñitvā idāni me, tāta, yathā pure, tathā na pavattatīti vadati. **Suvaññasamñkaccadharāti** suvaññamayasañkaccālañkāradharā. **Alaṅkatāti** nānālañkārapañimanḍitā. **Mānusiyaccharūpamāti** mānusiyō accharūpamā. **Senopiyāti** sotthisenassa piyā. **Pañilobhayanti** nanti nam tava puttam pañilobhayanti.

**Sace ahanti**, tāta, yathā pure sace aham punapi tam patiñ tatheva kuñtharogena vanam paviññham uñchāya tasmin punapi mam so sammāneyya na vimāneyya, tato me itopi bārāñasirajjato tam araññameva varam siyā sapattidosena sussantiyāti dīpeti. **Yamannapāneti** yan annapāne. **Ohitēti** ṣhapite pañiyatte. Iminā bahunnapānagharam dasseti. Ayam kirassā adhippāyo – yā nārī vipulannapāne ghare ekikāva asapatti samānā vimaññābharañā nānālañkārehi alaṅkatā sabbehi guñāngehi upetā patino ca appiyā hoti, abajjha gīvāya valliyā vā rajjuvā vā bandhitvā tassā tato gharāvāsato marañameva varataranti. **Anālhiyāti** anālhā. **Kañadutīyāti** nipajjanakañasārakadutiyā. **Seyyāti** kapañāpi samānā yā patino piyā, ayameva uttamāti.

Evam tāya attano parisussanakārañe tāpasassa kathite tāpaso rājānam pakkosāpetvā “tāta, sotthisena tayi kuñtharogābhībhūte araññam pavisante tayā saddhiñ pavisitvā tam upaññahantī attano

saccabalena tava rogam vūpasametvā yā te rajje patiṭṭhānakāraṇamakāsi, tassā nāma tvam̄ neva ṭhitatṭhānam̄, na nisinnatṭhānam̄ jānāsi, ayuttaṁ te kataṁ, mittadubbhikammaṁ nāmetam̄ pāpaka”nti vatvā puttam̄ ovadanto gāthamāha –

**330.** “Sudullabhitthī purisassa yā hitā, bhattitthiyā dullabho yo hito ca;  
Hitā ca te sīlavatī ca bhariyā, janinda dhammam̄ cara sambulāyā”ti.

Tassattho – tāta, yā purisassa hitā muducittā anukampikā itthī, yo ca bhattā itthiyā hito kataguṇam̄ jānāti, ubhopete sudullabhā. Ayañca sambulā tuyham̄ hitā ceva sīlasampannā ca, tasmā etissā dhammam̄ cara, kataguṇam̄ jānitvā muducitto hohi, cittamassā paritosehīti.

Evam̄ so puttassa ovādam̄ datvā utthāyāsanā pakkāmi. Rājā pitari gate sambulam̄ pakkosāpetvā, “bhadde, ettakam̄ kālam̄ mayā kataṁ dosam̄ khama, ito paṭṭhāya sabbissariyam̄ tuyhameva dammī”ti vatvā osānagāthamāha –

**331.** “Sace tuvam̄ vipule laddhabhoge, issāvatiṇṇā maraṇam̄ upesi;  
Ahañca te bhadde imā rājakaññā, sabbe te vacanakarā bhavāmā”ti.

Tassattho – bhadde, sambule sace tvam̄ ratanarāsimhi ṭhapetvā abhisittā aggamahesiṭṭhānavasena vipule bhoge labhitvāpi issāya otiṇṇā maraṇam̄ upesi, ahañca imā ca rājakaññā sabbe tava vacanakarā bhavāma, tvam̄ yathādhippāyam̄ imam̄ rajjam̄ vicārehīti sabbissariyam̄ tassā adāsi.

Tato paṭṭhāya ubho samaggavāsaṁ vasantā dānādīni puññāni karitvā yathākammam̄ gamiṁsu. Tāpaso jhānābhiññāyo nibbattetvā brahmalokūpago ahosi.

Satthā imam̄ dhammadesanaṁ āharitvā “na, bhikkhave, idāneva, pubbepi mallikā patidevatāyevā”ti vatvā jātakam̄ samodhānesi “tadā sambulā mallikā ahosi, sotthiseno kosalarājā, pitā tāpaso pana ahameva ahosi”nti.

Sambulājātakavaṇṇanā navamā.

[520] 10. Gandhatindukajātakavaṇṇanā

**Appamādoti** idam̄ satthā jetavane viharanto rājovādam̄ ārabba kathesi. Rājovādo heṭṭhā vitthāritova. Atīte pana kapilaraṭṭhe uttarapañcālanagare pañcālo nāma rājā agatigamane ṭhito adhammena pamatto rajjam̄ kāresi. Athassa amaccādayo sabbepi adhammikāva jātā. Balipīlitā raṭṭhavāsino puttadāre ādāya araññe migā viya carim̄su, gāmaṭṭhāne gāmo nāma nāhosī. Manussā rājapurisānam̄ bhayena divā gehe vasitum̄ asakkontā gehāni kaṇṭakasākhāhi parikkhipitvā gehe rattim̄ vasitvā aruṇe uggacchanteve araññam̄ pavisanti. Divā rājapurisā vilumpanti, rattim̄ corā. Tadā bodhisatto bahinagare gandhatindukarukkhe devatā hutvā nibbatti, anusam̄vaccharam̄ rañño santikā sahassagghanakam̄ balikammam̄ labhati. So cintesi – “ayam̄ rājā pamatto rajjam̄ kāreti, sakalaraṭṭham̄ vinassati, ṭhapetvā mam̄ añño rājānam̄ patirūpe nivesetum̄ samattho nāma natthi, upakārako cāpi me anusam̄vaccharam̄ sahassagghanakabalinā pūjeti, ovadissāmi na”nti.

So rattibhāge rañño sirigabbhaṁ pavisitvā ussīsakapasse ṭhatvā obhāsam̄ vissajjetvā ākāse aṭṭhāsi. Rājā tam̄ bālasūriyam̄ viya jalāmānam̄ disvā “kosi tvam̄, kena vā kāraṇena idhāgatosī”ti pucchi. So tassa vacanam̄ sutvā, “mahārāja, aham̄ gandhatindukadevatā, tuyham̄ ovādam̄ dassāmī”ti āgatomhī”ti āha. “Kim̄ nāma ovādam̄ dassasi”ti evam̄ vutte mahāsatto, “mahārāja, tvam̄ pamatto hutvā rajjam̄ kāresi, tena te sakalaraṭṭham̄ hataviluttaṁ viya vinaṭṭham̄, rājāno nāma pamādena rajjam̄ kārentā sakalaraṭṭhassa sāmino na honti, diṭṭheva dhamme vināsam̄ patvā samparāye puna mahāniraye nibbattanti. Tesu ca pamādam̄ āpannesu antojanā bahijanāpissa pamattāva honti, tasmā raññā atirekena appamattena bhavitabba”nti vatvā dhammadesanaṁ paṭṭhapento imā ekādasa gāthā āha –

- 332.** “Appamādo amatapadam, pamādo maccuno padam;  
Appamattā na mīyanti, ye pamattā yathā matā.
- 333.** “Madā pamādo jāyetha, pamādā jāyate khayo;  
Khayā padosā jāyanti, mā mado bharatūsabha.
- 334.** “Bahū hi khattiyā jīnā, attham rāṭṭham pamādino;  
Athopi gāmino gāmā, anagārā agārino.
- 335.** “Khattiyassa pamattassa, rāṭṭhasmiṃ rāṭṭhavaddhana;  
Sabbe bhogā vinassanti, rañño tam vuccate agham.
- 336.** “Nesa dhammo mahārāja, ativelam pamajjasi;  
Iddham phītam janapadam, corā viddhamṣayanti nam.
- 337.** “Na te puttā bhavissanti, na hiraññam na dhāniyam;  
Rāṭṭhe viluppamānamhi, sabbabhogehi jīyasi.
- 338.** “Sabbabhogā parijñnam, rājānam vāpi khattiyam;  
Ñātimittā suhajjā ca, na tam maññanti māniyam.
- 339.** “Hatthārohā anīkaṭṭhā, rathikā pattikārakā;  
Tamevamupajīvantā, na tam maññanti māniyam.
- 340.** “Asamvihitakammantam, bālam dummantimantinam;  
Sirī jahati dummedham, jiñṇamva urago tacam.
- 341.** “Susamvihitakammantam, kāluṭṭhayim atanditam;  
Sabbe bhogābhivadḍhanti, gāvo sausabhāmiva.
- 342.** “Upassutim mahārāja, rāṭṭhe janapade cara;  
Tattha disvā ca sutvā ca, tato tam paṭipajjasi”ti.

Tattha **appamādoti** satiyā avippavāso. **Amatapadanti** amatassa nibbānassa padam adhigamakāraṇam. **Maccuno padanti** marañassa kāraṇam. Pamattā hi vipassanam avaḍḍhetvā appatisandhikabhāvam pattum asakkontā punappunam samsāre jāyanti ceva mīyanti ca, tasmā pamādo maccuno padam nāma. Na mīyantīti vipassanam vadḍhetvā appatisandhikabhāvam pattā puna samsāre anibbattattā na mīyanti nāma. Ye **pamattāti**, mahārāja, ye puggalā pamattā, te yathā matā, tatheva datṭhabbā. Kasmā? Akiccasādhanatāya. Matassapi hi “aham dānam dassāmi, sīlam rakkhissāmi, uposathakammaṇi karissāmi, kalyāṇakammaṇi pūressāmi”ti ābhogo vā patthanā vā pariyuṭṭhānam vā natthi apagataviññāṇattā, pamattassapi appamādābhāvāti tasmā ubhopete ekasadisāva.

**Madāti**, mahārāja, ārogayayobbanajīvitamadasaṅkhātā tividhā madā pamādo nāma jāyati. So madappatto pamādāpanno pāṇātipātādīni pāpakkammāni karoti. Atha nam rājāno chindāpentī vā hanāpentī vā, sabbam vā dhanamassa haranti, evamassa pamādā ñātidhanajīvitakkhoyo jāyati. Puna so dhanakkhayam vā yasakkhayam vā patto jīvitum asakkonto jīvitavuttatthāya kāyaduccaritādīni karoti, iccassa khayā padosā jāyanti, tena tam vadāmi **mā mado bharatūsabhbāti**, rāṭṭhabhārakajeṭṭhaka bharatūsabha mā pamādamāpajjīti attho. **Attham rāṭṭhanti** janapadavāsiṇam vuddhiñceva sakalarāṭṭhañca bahū pamādino jīnā. Tesam āvibhāvatthāya khantivādijātaka-mātaṅgajātaka-bharujātaka-sarabhaṅgajātaka-cetiyajātakāni kathetabbāni. **Gāminoti** gāmabhojakāpi te gāmāpi bahū pamādādosesa jīnā parihīnā vinaṭṭhā. **Anagārā agārinoti** pabbajitāpi pabbajitapāṭipattito, gihīpi

gharāvāsato ceva dhanadhaññādīhi ca bahū jīnā parihīnāti vadati. **Tam vuccate aghanti**, mahārāja, yasabhogaparihāni nāmetam rāñño dukkham vuccati. Bhogābhāvena hi niddhanassa yaso hāyati, hīnayaso mahantam kāyikacetasakiadukkham pāpuṇāti.

**Nesa dhammoti**, mahārāja, esa porāṇakarājūnam dhammo na hoti. **Iddham phītanti** annapānādinā samiddham hiraññasuvanñādinā phītam pupphitañ. **Na te puttāti**, mahārāja, paveṇipālakā te puttā na bhavissanti. Raṭṭhavāsino hi “adhammikarañño esautto, kiñ amhākam vuḍḍhim karissati, nāssa chattam dassāmā”ti chattam na denti. Evametesam paveṇipālakā puttā na honti nāma. **Parijiññanti** parihīnam. **Rājānam vāpīti** sacepi so rājā hoti, atha nam rājānam samānampi. **Māniyanti** “ayañ rājā”ti garucittena sammānetabbam katvā na maññanti. **Upajīvantāti** upanissāya jīvantāpi ete ettakā janā garucittena maññitabbam na maññanti. Kiñkārañā? Adhammikabhāvena.

**Sirīti** yasavibhavo. **Tacanti** yathā urago jiññatacam jigucchanto jahati, na puna oloketi, evam tādisam rājānam sirī jahati. **Susamvihitakkāmantanti** kāyadvārādīhi pāpakammañ akarontam. **Abhivaddhantīti** abhimukham gacchantā vadḍhanti. **Sausabhbāmivāti** sausabhā iva. Appamattassa hi sausabhajeṭṭhako gogāño viya bhogā vadḍhanti. **Upassutinti** janapadacārittasavanāya cārikam attano sakalaratthe ca janapade ca cara. **Tatthāti** tasmiñ raṭṭhe caranto daṭṭhabbam disvā sotabbam sutvā attano guṇāguṇam paccakkham kātā tato attano hitapaṭipattim paṭipajjissasīti.

Iti mahāsatto ekādasahi gāthāhi rājānam ovaditvā “gaccha papañcām akatvā pariggañha raṭṭham, mā nāsayī”ti vatvā sakatthānameva gato. Rājāpi tassa vacanam sutvā samvegappattonadivase rajjanam amacce paṭicchāpetvā purohitena saddhim kālasseva pācīnadvārena nagarā nikhamitvā yojanamattam gato. Tattheko gāmavāsī mahallako aṭavito kāntakasākham āharitvā gehadvāram parikkhipitvā pidahitvā puttadāram ādāya araññam pavisitvā sāyam rājapurisesu pakkantesu attano gharam āgacchanto gehadvāre pāde kāntakena viddho ukkuṭikam niśiditvā kāntakam nīharanto –

**343.** “Evam vedetu pañcālo, saṅgāme saramappito;  
Yathāhamajja vedemi, kāntakena samappito”ti. –

Imāya gāthāya rājānam akkosi. Tam panassa akkosanam bodhisattānubhāvena ahosi. Bodhisattena adhiggahitova so akkōsti veditabbo. Tasmim pana samaye rājā ca purohito ca aññātakavesena tassa santikeva aṭṭhamsu. Athassa vacanam sutvā purohito itaram gāthamāha –

**344.** “Jiñño dubbalacakkhūsi, na rūpam sādhu passasi;  
Kiñ tattha brahmādattassa, yan tam maggeyya kāntako”ti.

Tattha **maggeyyāti** vijjheyya. Idam vuttam hoti – yadi tvam attano abyattatāya kāntakena viddho, ko ettha rāñño doso. Yena rājānam akkosi, kiñ te rāññā kāntako oloketvāva ācikkhitabboti.

Tam sutvā mahallako tisso gāthā abhāsi –

**345.** “Bahvettha brahmādattassa, soham maggasmi brāhmaṇa;  
Arakkhitā jānapadā, adhammabalinā hatā.

**346.** “Rattiñhi corā khādanti, divā khādanti tuṇḍiyā;  
Raṭṭhasmiñ kūṭarājassa, bahu adhammiko jano.

**347.** “Etādise bhaye jāte, bhayaṭṭā tāta māṇavā;  
Nillenakāni kubbanti, vane āhatva kāntaka”nti.

Tattha **bahvetthāti**, brāhmaṇa, soham sakāntake magge patito sannisinno, bahu ettha

brahmadattassa doso, tvam ettakam kālam rañño dosena mama sakañtake magge vicarañabhāvam na jānāsi. Tassa hi arakkhitā jānapadā...pe... kañtakanti. Tattha **khādantīti** vilumpanti. **Tuṇḍiyāti** vadhabandhādīhi pīletvā adhammena balisādhakā. **Kūṭarājassāti** pāparañño. **Adhammikoti** pañcchannakammanto. **Tātāti** purohitam ālapati. **Māṇavāti** manussā. **Nillenakānīti** nilīyanañṭhānāni. **Vane āhatva kañtakanti** kañtakam āharitvā dvārāni pidahitvā ghamā chañdetvā puttadāram ādāya vanam pavisitvā tasmiñ vane attano nilīyanañṭhānāni karonti. Atha vā vane yo kañtako, tam āharitvā gharāni parikkhipanti. Iti rañño dosenevamhi kañtakena viddho, mā evarūpassa rañño upatthambho hohīti.

Tam sutvā rājā purohitam āmantetvā, “ācariya, mahallako yuttam bhañati, amhākameva doso, ehi nivattāma, dhammena rajjam kāressāmā”ti āha. Bodhisatto purohitassa sarīre adhimuccitvā purato gantvā “pariggāñhissāma tāva, mahārājā”ti āha. Te tamhā gāmā aññām gāmām gacchantā antarāmagge ekissā mahallikāya saddam assosum. Sā kirekā daliddithī dve dhītarō vayappattā rakkhamānā tāsam araññām gantum na deti. Sayam araññato dārūni ceva sākañca āharitvā dhītarō pañjaggati. Sā tam divasam ekañ gumbam āruyha sākañ gañhantī pavañtamānā bhūmiyam patitvā rājānam marañena akkosantī gāthamāha –

**348.** “Kadāssu nāmayam rājā, brahmadatto marissati;  
Yassa raññhamhi jīyanti, appatikā kumārikā”ti.

Tattha **appatikāti** assāmikā. Sace hi tāsam sāmikā assu, mañ poseyyum. Pāparañño pana rajje aham dukkham anubhomī, kadā nu kho esa marissatī.

Evam bodhisattānubhāveneva sā akkosi. Atha nañ purohito pañsedhento gāthamāha –

**349.** “Dubbhāsitañhi te jammi, anathapadakovide;  
Kuhim rājā kumārīnam, bhattāram pariyesatī”ti.

Tam sutvā mahallikā dve gāthā abhāsi –

**350.** “Na me dubbhāsitam brahme, kovidatthapadā aham;  
Arakkhitā jānapadā, adhammabalinā hatā.

**351.** “Rattiñhi corā khādanti, divā khādanti tuṇḍiyā;  
Raññhasmiñ kūṭarājassa, buhu adhammiko janō;  
Dujjīve dubbhare dāre, kuto bhattā kumāriyo”ti.

Tattha **kovidatthapadāti** aham atthapade kārañapade kovidā chekā, mā tvam etam pāparājānam pasamsi. **Dujjīveti** dujjīve raññhe dubbhare dāre jāte manussesu bhītatasitesu araññe vasantesu **kuto bhattā kumāriyo**, kuto kumāriyo bhattāram labhissantī attho.

Te tassā vacanam sutvā “yuttam sā kathetī”ti tato param gacchantā ekassa kassakassa saddam assosum. Tassa kira kasantassa sāliyo nāma balibaddo phālena pahañ sayi. So rājānam akkosanto gāthamāha –

**352.** “Evam sayatu pañcālo, sañgāme sattiyā hato;  
Yathāyam kapañ seti, hato phālena sāliyo”ti.

Tattha **yathāti** yathā ayam vedanāppatto sāliyabalibaddo seti, evam sayatūti attho.

Atha nañ purohito pañsedhento gāthamāha –

- 353.** “Adhammena tuvam jamma, brahmadattassa kujhasi;  
Yo tvam sapasi rājānam, aparajhitvāna attano”ti.

Tattha **adhammenāti** akāraṇena asabhāvena.

Tam sutvā so tisso gāthā abhāsi –

- 354.** “Dhammena brahmadattassa, aham kujjhāmi brāhmaṇa;  
Arakkhitā jānapadā adhammabalinā hatā.

- 355.** “Rattiñhi corā khādanti, divā khādanti tuṇḍiyā;  
Raṭṭhasmiṃ kūṭarājassa, buhu adhammiko janō.

- 356.** “Sā nūna puna re pakkā, vikāle bhattamāhari;  
Bhattahāriṃ apekkhanto, hato phālena sāliyo”ti.

Tattha **dhammenāti** kāraṇeneva, akāraṇena akkosatīti saññam mā kari. **Sā nūna puna re pakkā, vikāle bhattamāharīti**, brāhmaṇa, sā bhattahārikā itthī pātova mama bhattam pacitvā āharantī adhammabalisādhakehi brahmadattassa dāsehi palibuddhā bhavissati, te parivisitvā puna mayhaṃ bhattam pakkam bhavissati, tena kāraṇena vikāle bhattam āhari, “ajja vikāle bhattam āhari”ti cintetvā chātajjhatto aham tam bhattahāriṃ olokento goṇam aṭṭhāne patodena vijjhim, tenesa pādaṃ ukkhipitvā phālam paharanto hato phālena sāliyo. Tasmā “esa mayā hato”ti saññam mā kari, pāparañño耶eva hato nāmesa, mā tassa vaṇṇam bhaṇīti.

Te purato gantvā ekasmiṃ gāme vasimsu. Punadivase pātova ekā kūṭadhenu godohakam pādena paharitvā saddhim khīrena pavaṭṭesi. So brahmadattam akkosanto gāthamāha –

- 357.** “Evam haññatu pañcālo, saṅgāme asinā hato;  
Yathāhamajja pahato, khīrañca me pavaṭṭita”nti.

Tam sutvā purohito paṭisedhento gāthamāha –

- 358.** “Yam pasu khīram chaddeti, pasupālam vihiṃsatī;  
Kim tattha brahmadattassa, yan no garahate bhava”nti.

Brāhmaṇena gāthāya vuttāya puna so tisso gāthā abhāsi –

- 359.** “Gārayho brahme pañcālo, brahmadattassa rājino;  
Arakkhitā jānapadā, adhammabalinā hatā.

- 360.** “Rattiñhi corā khādanti, divā khādanti tuṇḍiyā;  
Raṭṭhasmiṃ kūṭarājassa, buhu adhammiko janō.

- 361.** “Cañḍā aṭanakā gāvī, yan pure na duhāmase;  
Tam dāni ajja dohāma, khīrakāmehupaddutā”ti.

Tattha **candāti** pharusā. **Aṭanakāti** palāyanasīlā. **Khīrakāmehīti** adhammikarañño purisehi bahum khīram āharāpentehi upaddutā duhāma. Sace hi so dhammena rajjam kāreyya, na no evarūpam bhayaṃ āgaccheyyāti.

Te “so yuttam kathetī”ti tamhā gāmā nikhamma mahāmaggam āruyha nagarābhimukhā

gamiṁsu. Ekasmiñca gāme balisādhakā asikosatthāya ekaṁ taruṇam kabaravacchakam māretvā cammaṁ gaṇhimsu. Vacchakamātā dhenu puttasonena tiṇam na khādati pānīyam na pivati, paridevamānā āhiṇḍati. Tam disvā gāmadārakā rājānam akkosantā gāthamāhamsu –

- 362.** “Evam kandatu pañcālo, viputto vippasukkhatu;  
Yathāyam kapaṇā gāvī, vipputtā paridhāvatī”ti.

Tattha **paridhāvatī** paridevamāno dhāvati.

Tato purohito itaram gāthamāha –

- 363.** “Yam pasu pasupālassa, sambhameyya raveyya vā;  
Konīdha aparādhatthi, brahmadattassa rājino”ti.

Tattha **sambhameyya raveyya vāti** bhameyya vā viraveyya vā. Idam vuttam hoti – tātā, pasu nāma pasupālassa rakkhantasseva dhāvatipi viravatipi, tiṇampi na khādati pānīyampi na pivati, idha rañño ko nu aparādhoti.

Tato gāmadārakā dve gāthā abhāsiṁsu –

- 364.** “Aparādho mahābrahme, brahmadattassa rājino;  
Arakkhitā jānapadā, adhammabalinā hatā.

- 365.** “Rattiñhi corā khādanti, divā khādanti tuṇḍiyā;  
Raṭṭhasmiṁ kūṭarājassa, bahu adhammiko janō;  
Katham no asikosatthā, khīrapā haññate pajā”ti.

Tattha **mahābrahmeti** mahābrāhmaṇa. **Rājinoti** rañño. **Katham** noti katham nu kena nāma kāraṇena. **Khīrapā haññate pajāti** pāparājassa sevakehi khīrapako vacchako haññati, idāni sā dhenu puttasonena paridevati, sopi rājā ayam dhenu viya paridevatūti rājānam akkosimṣuyeva.

Te “sādhu vo kāraṇam vadathā”ti vatvā pakkamiṁsu. Athantarāmagge ekissā sukhapokkharaṇiyā kākā tuṇḍehi vijjhitvā maṇḍūke khādanti. Bodhisatto tesu tam ṭhānam sampattesu attano ānubhāvena maṇḍūkena –

- 366.** “Evam khajjatu pañcālo, hato yuddhe saputtako;  
Yathāhamajja khajjāmi, gāmikehi araññajo”ti. –

Rājānam akkosāpesi.

Tattha **gāmikehīti** gāmavāśīhi.

Tam sutvā purohito maṇḍūkena saddhim sallapanto gāthamāha –

- 367.** “Na sabbabhūtesu vidhenti rakkham, rājāno maṇḍūka manussaloke;  
Nettāvatā rājā adhammacārī, yam tādisam jīvamadeyyu dhaṅkā”ti.

Tattha **jīvanti** jīvantam. **Adeyyunti** khādeyyum. **Dhaṅkāti** kākā. Ettāvatā rājā adhammiko nāma na hoti, kiṁ sakkā araññam pavisitvā raññā tam rakkhantena caritunti.

Tam sutvā maṇḍūko dve gāthā abhāsi –

**368.** “Adhammarūpo vata brahmacārī, anuppiyam bhāsasi khattiyassa;  
Viluppamānāya puthuppajāya, pūjesi rājam paramappamādaṁ.

**369.** “Sace idam brahme surajjakam siyā, phītam raṭṭham muditam vippasannam;  
Bhutvā baliṁ aggapiṇḍañca kākā, na mādisam jīvamadeyyu dhaṅkā”ti.

Tattha **brahmacārī**ti purohitam garahanto āha. **Khattiyassāti** evarūpassa pāparañño. **Viluppamānāyā**ti vilumpamānāya, ayameva vā pātho. **Puthuppajāyā**ti vipulāya pajāya vināsiyamānāya. **Pūjesīti** pasaṁsi. **Surajjakanti** chandādivasena agantvā dasa rājadhamme akopentena appamattena raññā rakkhiyamānam sace idam surajjakam bhaveyya. **Phītanti** devesu sammādhāram anuppavecchantesu sampannasassam. **Na mādisanti** evam sante mādisam jīvamānaññeva kākā na khādeyyum.

Evaṁ chasupi ṭhānesu akkosanaṁ bodhisattasseva ānubhāvena ahosi;

Taṁ sutvā rājā ca purohito ca “araññavāsim tiracchānagataṁ maṇḍūkam upādāya sabbe amheyeva akkosantī”ti vatvā tato nagaram gantvā dhammena rajjam kāretvā mahāsattassovāde ṭhitā dānādīni puññāni kariṁsu.

Satthā kosalarañño imaṁ dharmadesanam āharitvā, “mahārāja, raññā nāma agatigamanam pahāya dhammena rajjam kāretabba”nti vatvā jātakam samodhānesi “tadā gandhatindukadevatā ahameva ahosi”nti.

Gandhatindukajātakavaṇṇanā dasamā.

Jātakuddānam

Kimchanda kumbha jayaddisa chaddanta, atha paṇḍitasambhava sirakapi;  
Dakarakkhasa paṇḍaranāgavaro, atha sambula tindukadevasutoti.

Tiṁsanipātavaṇṇanā niṭṭhitā.